

FESTUS

**BREVIARIUM RERUM GESTARUM
POPULI ROMANI**

editio bilinguis

**SCURTĂ ISTORIE A POPORULUI
ROMAN**

Redactor: Mariana PRICOP
Coperta: Alexandru CVASNÂI

ISBN 973-8243-69-6

© Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2003
6600 – Iași, str. Păcurari nr. 9, tel. / fax (0232) 314 947

FESTUS

**BREVIARIUM RERUM GESTARUM
POPULI ROMANI**

editio bilinguis

**SCURTĂ ISTORIE A POPORULUI
ROMAN**

Traducere
de
MARIUS ALEXIANU și ROXANA CURCĂ

Ediție îngrijită, studiu introductiv, note și comentarii,
indice
de
NELU ZUGRAVU

Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”
Iași – 2003

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României

RUFUS, SEXTUS

Breviarium rerum gestarum populi romani = Scurtă istorie a poporului roman / Festus; trad. de Marius Alexianu și Roxana Curcă; ed. îngrijită, studiu introductiv, note și comentarii, indice de Nelu Zugravu. – Iași: Editura Universității „Al. I. Cuza”, 2003
Bibliogr.

Index.

ISBN 973-8243-69-6

I. Alexianu, Marius (trad.)

II. Curcă, Roxana (trad.)

III. Zugravu, Nelu (ed.)

94(37)

CUPRINS

Abrevieri / 7

Studiu introductiv / 19

I. Contextul politic, religios și cultural / 19

II. Istoriografia în secolul al IV-lea / 48

III. Festus / 97

1. Autorul / 97

2. Titlul lucrării / 105

3. Data lucrării / 107

4. Caracterul, structura și intențiile
lucrării / 110

5. Izvoarele; valoarea informațiilor / 118

6. Tehnica redactării; stilul / 122

7. Festus și istoria teritoriului de la Dunărea
Inferioară / 130

8. Ediții ale operei lui Festus / 139

Ediții de izvoare folosite / 141

Notă asupra ediției / 153

**BREVIARIUM RERUM GESTARUM POPULI
ROMANI / 157**

SCURTĂ ISTORIE A POPORULUI ROMAN / 157

Note și comentarii / 197

Indice / 365

ABREVIERI¹

1. Dicționare, Enciclopedii

- ASM *Antike Stätten am Mittelmeer (Metzler Lexikon)*, in Verbindung mit S. Eichler, R. Krebs und N. Stein, Herausgegeben von K. Brodersen, Stuttgart - Weimar, 1999
- DECA *Dictionnaire encyclopédique du christianisme ancien*, sous la direction de A. Di Berardino, adaptation française sous la direction de F. Vial, I, *A-I*, II, *J-Z*, Les Éditions du Cerf, imprimé en Belgique, 1990
- DIR *De Imperatoribus Romanis: An Online Encyclopedia of Roman Emperors* – <http://www.roman-emperors.org>
- EAIVR *Enciclopedia arheologiei și istoriei vechi a României*, coordonator științific C. Preda, București, I, *A-C*, 1994; II, *D-L*, 1996; III, *M-Q*, 2000
- ECR *Enciclopedia civilizației romane*, coordonator științific D. Tudor, București, 1982
- NP *Der neue Pauly Enzyklopädie der Antike*, Herausgegeben von H. Cancik und H. Schneider, Stuttgart -Weimar, 1, *A-Ari*, 1996; 2, *Ark-Ci*, 1997; 3, *Cl-Epi*, 1997; 4, *Epo-Gro*, 1998; 5, *Gru-Iug*, 1998; 6, *Iul-Lee*, 1999; 7, *Lef-Men*, 1999; 8, *Mer-Op*, 2000; 9, *Or-Poi*, 2000; 10, *Pol-Sal*, 2001

¹ Lista este comună pentru *Studiul introductiv* și pentru *Note și comentarii*.

2. Izvoare²

- CI *Corpus iuris civilis*, II, *Codex Iustinianus* recognovit et retractavit P. Krueger, Frankfurt am Main, 1967; cf. și <http://www.thelatinlibrary.com/justinian.html>
- CIL *Corpus inscriptionum Latinarum*, Berlin; II²/5, 7, editio altera, pars V, *Conventus Astigitanus (CIL II²/5)*, ediderunt A. U. Stylow, R. Alencia Pérez, J. González Fernández, C. González Román, M. Pator Muñez, P. Rodríguez Olivia, administrantibus H. Gimeno Pascual, M. Ruppert, M. G. Schmidt, Berolini-Novii Eboraci, 1998; pars VII, *Conventus Cordubensis (CIL II2/7)*, edidit A. U. Stylow, administrantibus C. González Román et G. Alföldy, Berolini-Novii Eboraci, 1995
- CTh *Theodosiani libri XVI cum constitutionibus Sirmondianis*, edidit adsumpto apparatu K. T. Mommsen, I, Berlin, 1905; vezi și <http://www.thelatinlibrary.com/theod.html>
- Eadie J. W. Eadie, *The Breviarium of Festus. A Critical Edition with Historical Commentary*, London, 1967
- Festus Festus, *Abrégé des hauts faits du peuple romain*, texte établi et traduit par M.-P. Arnaud-Lindet, Paris, 1994 („Les Belles Lettres”)
- FHDR *Fontes ad historiam Dacoromaniae pertinentes*, I, *Ab Hesiodo usque ad Itinerarium Antonini* ediderunt V. Iliescu,

² Vezi și lista edițiilor de izvoare folosite.

- V. C. Popescu, Gh. Ștefan, București, 1964; II, *Scriptores: 2. Ab anno CCC usque ad annum M ediderunt* H. Mihăescu, Gh. Ștefan, R. Hîncu, V. Iliescu, V. C. Popescu, București, 1970
- HD Epigraphische Datenbank Heidelberg. Forschungsstelle der Heidelberger Akademie der Wissenschaften – <http://www.uni-heidelberg.de/institute/sonst/adw/edh/>
- IDR *Inscripțiile Daciei romane*, I, *Introducere istorică și epigrafică. Diplomele militare. Tăblițele cerate*, adunate, însoțite de comentarii și indice, traduse în românește de I. I. Russu, București, 1975; III/1, *Dacia Superior, Zona de sud-vest (teritoriul dintre Dunăre, Tisa și Mureș)*, adunate, însoțite de comentarii și indice, traduse de I. I. Russu în colaborare cu M. Dușanić, N. Gudea, V. Wollmann, București, 1977
- IDRE *Inscriptiones Daciae Romanae. Inscriptiones extra fines Daciae repertae Graecae et Latinae (sec. I.II.III)*, I, *Italia et Pars Occidentis* (IDRE, I), collegit, commentariis indicibusque intruxit Constantinus C. Petolescu, Bucarest, 1996; II, *Illyricum – Oriens – Africa septentrionalis* (IDRE, II), collegit, commentariis indicibusque intruxit Constantinus C. Petolescu, Bucarest, 2000
- IGB *Inscriptiones Graecae in Bulgaria repertae* edidit G. Mihailov, Sofia
- ILB B. Gerov, *Inscriptiones Latinae in Bulgaria repertae (Inscriptiones inter Oescum et Iatrum repertae)*, Sofia, 1989

ILLRP	<i>Inscriptiones Latinae libere Rei publicae</i> , 1-2, curavit Atilius Degrassi, editio altera aucta et emendata, Firenze, 1972
ILS	H. Dessau, <i>Inscriptiones Latinae Selectae</i> , Berlin
IMS	<i>Inscriptions de la Mésie Inférieure</i> , sous la direction de F. Papazoglou, Beograd, III/2, <i>Timacum Minus et la vallée du Timok</i> , par P. Petrović, 1995; IV, <i>Naissus-Remesiana-Horreum Margi</i> , par P. Petrović, 1979; VI, <i>Scupi et la région de Kumanovo</i> , par B. Dragojević-Josifovska, Beograd, 1982
IO	<i>Izvoarele ortodoxiei</i> , București
ISM	<i>Inscripțiile din Scythia Minor grecești și latine</i> , I, <i>Histria și împrejurimile</i> , culese, traduse, însoțite de comentarii și indici de D. M. Pippidi, București, 1983; II, <i>Tomis și teritoriul său</i> , culese, traduse, însoțite de comentarii de I. Stoian, indici de A. Suceveanu, București, 1987; III, <i>Callatis et son territoire</i> , recueillies, traduites, commentées et accompagnées d'index par A. Avram, Ed. Enciclopedică-Diffusion du Boccard, 1999; V, <i>Capidava – Troesmis – Noviodunum</i> , adunate, traduse, însoțite de comentarii și indici de E. Doruțiu-Boilă, București, 1980
PSB	<i>Părinți și scriitori bisericești</i> , București
RG	<i>Res gestae divi Augusti ex monumentis Ancyrano et Antiocheno Latinis Ancyrano et Apolloniensi Graecis</i> , texte établis et commentés par J. Gagé, Paris, 1935 („Le Belles Lettres”)

RIB	<i>The Roman Inscriptions of Britain</i> , by R. G. Collingwood and R. P. Wright, I, <i>Inscriptions on Stone</i> , Oxford, 1965
RIU	<i>Die Römischen Inschriften Ungarns (RIU)</i> , 3, <i>Brigetio (Fortsetzung) und die Limesstrecke am Donauknie</i> , von L. Barkóczi und S. Soproni, Budapest-Bonn, 1981
SHA	<i>Histoire auguste. Les empereurs romains des II^e et III^e siècles</i> , Édition bilingue latin-français, traduction du latin par A. Chastagnol, Paris, 1994

3. Reviste³

AAntHung	Acta Antiqua Academiae Scientiarum Hungaricae, Akadémiai Kiadó, Budapest
AB	Analecta Bollandiana: revue critique d'hagiographie, Société des Bollandistes, Bruxelles
ABan	Analele Banatului, Muzeul Banatului, Timișoara
ACD	Acta classica Universitatis Scientiarum Debreceniensis, Kossuth Lajos Tudományegyetem, Debrecen
Aevum	Aevum: rassegna di scienze storiche, linguistiche e filologiche, Vita e pensiero, Milano
AÉ	L'Année Épigraphique, Paris

³ Cele mai multe abrevieri de periodice sunt făcute după *L'Année Philologique*, care poate fi consultată și pe site-ul <http://callimac.vjf.cnrs.fr8080/AnPhilNet/AnPhilNet.html>.

AHB	The Ancient History Bulletin, Alberta Department of Classics, Calgary - http://www.trentu.ca/ahb/
AMN	Acta Musei Napocensis, Muzeul de Istorie a Transilvaniei, Cluj-Napoca
AncSoc	Ancient society, Peeters, Leuven
AntAfr	Antiquités africaines, CNRS Éd., Paris
AntTard	Antiquité tardive: revue internationale d'histoire et d'archéologie (IVe-VIIIe s.), Brepols, Turnhout
ArhVest	Arheološki vestnik, Ljubljana
Athenaeum	Athenaeum: studi periodici di letteratura e storia dell'antichità, New Pr., Como
Augustinianum	Augustinianum: periodicum semestre Instituti Patristici Augustinianum, Istituto Patristico Augustinianum, Roma
BAGB	Bulletin de l'Association Guillaume Budé, Les Belles Lettres, Paris
BalcPosn	Balcanica Posnaniensia. Acta et Studia, Wydawnictwo Naukowe Uniwersytetu im. Adama Mickiewicza w Poznaniu, Poznań
Belleten	Belleten, Türk Tarik Kurumu Adına, Ankara
BJ	Bonner Jahrbücher des Rheinischen Landesmuseums in Bonn und des Rheinischen Amtes für Bodendenkmalpflege im Landschaftsverband Rheinland und des Vereins von Altertumsfreunden im Rheinlande, Rheinland Verl., Köln
BMGS	Byzantine and Modern Greek Studies, Centre for Byzantine, Ottoman and Modern Greek Studies, University of Birmingham

BRGK	Bericht der Römisch-Germanischen Kommission/ des Deutschen Archäologischen Instituts, von Zabern, Mainz
BVBl	Bayerische Vorgeschichtsblätter, Beck, München
Byzantion	Byzantion: revue internationale des études byzantines, Universa, Wetteren
ByzSlav	Byzantinoslavica: revue internationale des études byzantines, Euroslavica, Praha
C&M	Classica et mediaevalia: revue danoise de philologie et d'histoire, Museum Tusculanum Pr., Copenhagen
CCG	Cahiers du Centre Gustave-Glotz, de Boccard, Paris
Chiron	Chiron: Mitteilungen der Kommission für alte Geschichte und Epigraphik des Deutschen Archäologischen Instituts, Beck, München
Classica (Brasil)	Classica: revista brasileira de estudos clássicos, Sociedade brasileira de estudos clássicos, São Paulo
CPh	Classical Philology: a journal devoted to research in classical antiquity, University of Chicago Pr., Chicago (Ill.)
CR	Classical Review, Oxford University Pr., Oxford
CRAI	Comptes rendus de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres, de Boccard, Paris
CrSt	Cristianesimo nella storia: ricerche storiche, esegetiche, teologiche, Ed. Dehoniane, Bologna

Dacia	Dacia: revue d'archéologie et d'histoire ancienne = journal of archaeology and ancient history, Éd. de l'Académie roumaine, Bucarest
Dacoromania	Dacoromania: Jahrbuch für östliche Latinität, Alber, Freiburg
Dodone (hist)	Dodoni. Istoría kai archaiologia, Panepistimio Ioanninon, Ioannina
DOP	Dumbarton Oaks Papers, Dumbarton Oaks Research Library and Collection, Washington (D.C.)
EHR	The English Historical Review, Oxford University Pr., Oxford
Euphrosyne	Euphrosyne: revista de filologia classica, Faculdade de Letras de Lisboa, Centro de Estudos Clássicos, Lisboa
Faventia	Faventia: revista de filologia clàssica, Universitat Autònoma de Barcelona, Servei de publicacions, Bellaterra
Gerión	Gerión, Universidad Complutense, Servicio de Publicaciones, Madrid
Germania	Germania: Anzeiger der Romisch.-Germanischen Kommission des Deutschen Archäol. Instituts, von Zabern, Mainz
Hermes	Hermes: Zeitschrift für klassische Philologie, Steiner, Stuttgart
Historia	Historia: Zeitschrift für Alte Geschichte = revue d'histoire ancienne, Steiner, Stuttgart
JbAC	Jahrbuch für Antike und Christentum, Aschendorff, Münster
JHS	The Journal of Hellenic Studies, Society for the Promotion of Hellenic Studies, London

JJP	The Journal of Juristic Papyrology, Wydaw. Uniwersytetu Warszawskiego, Warszawa
JRS	The Journal of Roman Studies, Society for the Promotion of Roman Studies, London
Karthago	Karthago: revue d'archéologie méditerranéenne, Centre d'études archéologiques de la Méditerranée, Paris
Klio	Klio: Beiträge zur alten Geschichte, Akademie Verl., Berlin
Ktèma	Ktèma: civilisations de l'Orient, de la Grèce et de Rome antiques, Centre de recherche sur le Proche-Orient et la Grèce antique, Strasbourg
Latomus	Latomus: revue d'études latines, Latomus, Bruxelles
LEC	Les Études Classiques, Société des études classiques, Namur
MEFRA	Mélanges de l'École française de Rome. Antiquité, École française de Rome, Rome
MemAnt	Mediterraneo Antico. Economia, società, cultura. Rivista internazionale di Storia Antica, Pisa-Roma
MemAntiq	Memoria Antiquitatis, Muzeul de Istorie, Piatra-Neamț
NAC	Numismatica e antichità classiche: quaderni ticinesi, Amici dei Quaderni Ticinesi di Numismatica e Antichità Classiche, Lugano
Numen	Numen: international review for the history of religions, Brill, Leiden
Phoenix	Phoenix: journal of the Classical Association of Canada = revue de la Société canadienne des études classiques, University of Toronto Pr., Toronto (Ont.)

RAL	Atti della Accademia Nazionale dei Lincei, Classe di Scienze morali, storiche e filologiche. Rendiconti, Accademia Nazionale dei Lincei, Roma
REA	Revue des études anciennes, Maison de l'Archéologie, Université Michel de Montaigne-Bordeaux III, Talence
REL	Revue des études latines, Les Belles Lettres, Paris
RhM	Rheinisches Museum für Philologie, Sauerländer (Deutschland), Frankfurt/Main
RHR	Revue de l'histoire des religions, Pr. Universitaires de France, Paris
RIL	Rendiconti [dell'] Istituto Lombardo, Accademia di Scienze e Lettere, Classe di Lettere, Scienze morali e storiche, Istituto Lombardo, Accademia di Scienze e Lettere, Classe di Lettere, Scienze Mo, Milano
RIN	Rivista italiana di numismatica e scienze affini, Società Numismatica Italiana, Milano
RSA	Rivista storica dell'Antichità, Pàtron, Bologna
SAA	Studia Antiqua et Archaeologica, Universitatea „Al. I. Cuza”, Facultatea de Istorie, Catedra de Istorie Veche și Arheologie, Iași
SCIV(A)	Studii și cercetări de istorie veche (și arheologie), Institutul de Arheologie „Vasile Pârvan”, București
SCO	Studi classici e orientali, Istituti Editoriali e Poligrafici Internazionali, Pisa
SE	Studi etruschi, G. Bretschneider, Roma

SEG	<i>Supplementum Epigraphicum Graecum</i> , Leiden
SMSR	Studi e materiali di storia delle religioni, Japadre, L'Aquila
Starinar	Starinar, Institut Archéologique, Beograd
StudClas	Studii Clasice, Societatea de Studii Clasice, București
T&Mbyz	Travaux et mémoires du Centre de recherches d'histoire et civilisation byzantines, de Boccard, Paris
TD	Thraco-Dacica, Institutul Român de Tracologie, București
Traditio	Traditio: studies in ancient and medieval history, thought and religion, Fordham University Pr., New York
Tyche	Tyche: Beiträge zur Alten Geschichte, Papyrologie und Epigraphik, Holzhausen, Wien
ZAnt	Ziva Antika = Antiquité vivante, Faculté de philosophie, Séminaire de Philologie Classique, Skopje
ZPE	Zeitschrift für Papyrologie und Epigraphik, Habelt, Bonn

4. Volume

ANRW	<i>Ausflug und Niedergang der römischen Welt. Geschichte und Kultur Roms im Spiegel der neueren Forschung</i> , II, <i>Prinzipat</i> , Berlin-New York
CAH	<i>The Cambridge Ancient History</i> , second edition, VII/2, <i>The Rise of Rome to 220 B.C.</i> , Edited by F. W. Walbank F. B. A., A. E. Astin, M. W. Frederiksen, R. M. Ogilvie,

- Cambridge - New York - Port Chester-Melbourne - Sydney, 1989; VIII, *Rome and the Mediterranean to 133 B.C.*, Edited by A. E. Astin, F. W. Walbank F. B. A., M. W. Frederiksen, R. M. Ogilvie, Cambridge-New York-New Rochelle-Melbourne-Sydney, 1989; IX, *The Last Age of the Roman Republic, 146-43 B.C.*, Edited by J. A. Crook, A. Lintott, E. Rawson, Cambridge, 1994
- PIR *Prosopographia Imperii Romani* - www.bbaw.de/forschung/pir/suche.html
- PLRE *The Prosopography of the Later Roman Empire*, I, A. D. 260-395, by A. H. M. Jones, J. R. Martindale and J. Morris, Cambridge, 1971

N. Z.

STUDIU INTRODUCATIV

I. Contextul istoric, religios și cultural

Secolul cuprins între domnia împăraților Diocletianus (284-305) și Theodosius I (379-395) este unul dintre cele mai interesante din istoria spațiului mediteranean. El oferă cercetătorului contemporan imaginea unui teritoriu de graniță, pe care îl dispută, deopotrivă, două lumi: una părănd a-și aduna ultimele resurse ale unei civilizații seculare, pentru a supraviețui - alta, tânără, insuficient elaborată, dar grăbită să ia locul celei dintâi. Ca orice etapă interpusă, veacul în cauză a fost, în variate domenii, un tărâm al continuității și rupturii, al rezistențelor obstinate și înnoirilor spectaculoase. El a încheiat un „ciclu istoric” început cu două sute de ani mai devreme și care, evoluând sub semnul căutărilor, al adaptărilor și creativității, a pus fundamentele civilizației creștine; este ceea ce istoriografia definește drept „Antichitatea târzie”¹.

¹ R. Martin, *Qu'est-ce que l'Antiquité <<tardive>>? Réflexions sur un problème de périodisation*, în *Aiôn. Le temps chez les Romains*, Paris, 1976, p. 261-304; H.-I. Marrou, *Décadence romaine ou antiquité tardive? III^e – VI^e siècle*, Paris, 1977; P. Brown, *Genèse de l'Antiquité tardive*, traduit de l'anglais par A. Rouselle, préface de P. Veyne, Paris, 1983; idem, *Antiquité tardive*, în *Histoire de la vie privée*, sous la direction de Ph. Ariès et de G. Duby, I, *De l'Empire romain à l'an mil*, sous la direction de P. Veyne, Paris, 1985, p. 225-300 = ed. rom., traducere de I. Herdan, București, 1994, p. 235-314; V. V. Bîcikov, *Estetica Antichității târzii. Secolele II-III*, traducere de L. Dragomirescu, prefață de I. Ianoși, București, 1984; F. M. Clover and R. S. Humphreys, *Towards a Definition of Late Antiquity*, în *Tradition and Innovation in Late Antiquity*, edited by F. M. Clover and R. S. Humphreys, The University of Wisconsin Press, Madison, 1989, p. 3-19; W. Treadgold, *Taking sources on their own terms and on ours: Peter Brown's Late Antiquity*, în *AntTard*, 2, 1994, p. 153-159; *Shifting Frontiers in Late Antiquity*, edited

Așadar, la 20 noiembrie 284, Diocles, un „illyr” de condiție modestă, ajuns comandant al gărzii personale a împăratului, era proclamat *Augustus* la *Nicomedia*. Evenimentul n-ar fi însemnat altceva decât un alt pronunțament din lunga serie a celor care au punctat istoria Imperiului roman în veacul al III-lea, dacă noul suveran, cunoscut cu titlul oficial de Imperator Caesar Caius Aurelius Valerius Diocletianus Pius Felix Invictus Augustus², nu și-ar fi pus amprenta asupra vremii sale și a celei care a urmat. O

by R. W. Mathisen and H. S. Sivan, Variorum, 1996; N. Zugravu, *Geneza creștinismului popular al românilor*, București, 1997, p. 225-233; P. Garnsey, C. Humfress, *The Evolution of the Late Antique World*, Cambridge, 2001; G. W. Bowersock, P. Brown, O. Grabar, *Interpreting Late Antiquity. Essays of the Postclassical World*, Cambridge and London, 2001.

² AE, 1973, 526a = 1981, 764 (= HD011570); 1973, 540; 1983, 905 (= HD000916); 1984, 827 (= HD002197), 829a (= HD002263), 832 (= HD002257), 835 (= HD002245); *Pan.*, II [10]; *Lact.*, *Mort.*, VII; IX, 11; X-XV; XVII-XIX; XXIX, 2; XLII; LII, 3; *Eus.*, *HE*, VIII, 1-15; *Eutr.*, IX, 19, 2; 20-28; *Aur. Vict.*, *Caes.*, 38, 6-8; 39; *Ps.-Aur. Vict.*, *Epit. Caes.*, XXXIX; *SHA*, *Car.*, XIII-XV; *Zos.*, II, 7, 1-2; 8, 1; 10, 4-5; *Oros.*, VII, 25, 1-13; *PLRE*, I, p. 253-254; I. Barnea, *Diocletianus (Caius Aurelius Valerius Diocletianus)*, în *ECR*, p. 262-263; idem, în I. Barnea, O. Iliescu, *Constantin cel Mare*, București, 1982, p. 9-26; idem, *Diocletianus (Caius Aurelius Valerius Diocletianus) (Dioclețian)*, în *ibidem*, p. 60; M. Cary and H. H. Scullard, *A History of Rome. Down to the Reign of Constantine*, third edition, New York, 1984, p. 524-533; S. Williams, *Diocletian and the Roman Recovery*, London, 1985; A. H. M. Jones, *The Later Roman Empire 284-602. A Social, Economic, and Administrative Survey*, I, Baltimore, 1986, p. 37-76; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *Histoire romaine*, Paris, 1991, p. 449-454; F. Zosso, Ch. Zingg, *Les empereurs romains. 27 av. J.-C. – 476 ap. J.-C.*, 2e tirage, Paris, 1995, p. 116-119; B.] Bleckmann, *Diocletianus*, în *NP*, 3, col. 579-582; R. W. Mathisen, *Diocletian (284-305 A.D.)*, în *DIR*; P. Barceló, *Dioclețian*, în *Împărați romani. 55 de portrete de la Caesar la Iustinian*, editate de M. Clauss, traducere din limba germană și note de A. Armbruster, București, 2001, p. 297-312.

dată cu el se încheia o teribilă jumătate de veac de uzurpări, tulburări interne și asalturi ale populațiilor libere, care au bulversat profund instituțiile republicano-monarhice ale întinsului stat mediteranean și au pus în pericol însăși existența lui³, și se deschidea o etapă nouă, în care lumea stăpânită de Roma a luat treptat o altă înfățișare.

Diocletianus inaugura un alt tip de monarhie - cea de drept divin. Multiplicată cu patru prin sistemul guvernării tetrarhice (doi *Augusti* și doi *Caesares*)⁴, această stăpânire

³ Despre criza veacului al III-lea, vezi R. Remondon, *La crise de l'empire romain de Marc Aurèle à Anastase*, Paris, 1970; S. Williams, *op. cit.*, p. 13-37; G. M. Rogers, *The Crisis of the Third Century A.D.*, în *Belleten*, 52, 1988, 205, p. 1509-1526; V. Losemann, *Die „Krise der Alten Welt“ und der Gegenwart Franz Altheim und Karl Kerényi im Dialog*, în *Imperium Romanum. Studien zu Geschichte und Rezeption. Festschrift für Karl Christ zum 75. Geburtstag*, Herausgegeben von P. Kneissl und V. Losemann, Stuttgart, 1998, p. 492-518; M. Christol, *L'Empire romain du III^e siècle. Histoire politique (de 192, mort de Commode, à 325, concile de Nicée)*, 2^e tirage, Paris, 1998; J.-M. Carrié, A. Rousselle, *L'Empire romain en mutation des Sévères à Constantin 192-337* (Nouvelle histoire de l'Antiquité 9), Paris, 1999, p. 89-144; J. K. Knight, *The End of Antiquity. Archaeology, Society and Religion AD 235-700*, Gloucestershire, 1999, p. 8-62; M. Grant, *The Collapse and Recovery of the Roman Empire*, London and New York, 2000.

⁴ Constituirea Tetrahiei s-a realizat „în trei timpi” (Michel Festy): la finele anul 285, Diocletianus a numit ca *Caesar* pe M. Aurelius Valerius Maximianus; la 1 aprilie 286, acesta a fost ridicat la rangul de *Augustus*; în sfârșit, la 1 martie 293, au fost aleși *Caesares* Flavius Valerius Constantius (Constantius I) și C. Galerius Valerius Maximianus. Acest colegiu imperial forma o *domus diuina* ierarhizată. Astfel, cei doi *Augusti*, considerați „frați”, aveau *praenomen*-ul *Imperator* și numele de familie *Caesar*, partajau magistratura de *pontifex maximus* și aveau dreptul la salutații imperiale reînnoite în fiecare an. În ciuda acestei egalități formale, Diocletianus era „*spiritus rector* al Tetrahiei” (P. Barceló, *op. cit.*, p. 311), fapt evidențiat atât de numărul superior de titlaturi (poseda un consulat, o salutație imperială și o aclamație de victorie în plus față de Maximianus), cât și de simbolistica reprezentărilor oficiale. Cezarii - „fii”

(*dominatio*) indivizibilă considerată de sorginte zeiască se exercita prin intermediul unei „familii divine” (*domus diuina*), ce reflecta în plan terestru ordinea cerească; membrii colegiului imperial reprezentau o epifanie a divinităților tutelare ale Imperiului⁵. Chiar dacă Tetrarhia s-a dovedit o construcție fragilă, sfârșind sângeros în 313⁶,

ai celor doi *Augusti* - nu beneficiau de onorurile amintite, în schimb aveau aceleași aclamații de victorie - CIL, VIII, 22116; AE, 1941, 158 (= HD021480); 1973, 526a = 1981, 764 (= HD011570); 1974, 379 = 1978, 425 = 1990, 532 (= HD017184); *Pan.*, II [10]; III [11]; Lact., *Mort.*, VII-IX; Aur. Vict., *Caes.*, 39, 24-25; Eutr., IX, 22, 1; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXXIX, 2; W. Seston, *Dioclétien et la Tétrarchie*, Paris, 1946; PLRE, I, p. 573-575; S. Williams, *op. cit.*, p. 61-69; N. Hannestad, *Monumentele publice ale artei romane. Program iconografic și mesaj*, II, traducere și postfață de M. Gramatopol, București, 1989, p. 245-282; J. Rougé, *Les institutions romaines. De la Rome royale à la Rome chrétienne. Textes choisis et présentés par l'auteur*, deuxième édition, Paris, 1991, p. 122; M. Christol, *op. cit.*, p. 192-193, 195-196, 205-206; E. Cizek, *Mentalități și instituții politice romane*, traducere în limba română I. Câmpeanu, București, 1998, p. 251-253; M. Festy, *Notes*, în Pseudo-Aurélius Victor, *Abrégé des Césars*, texte établi, traduit et commenté par M. Festy, Paris, 1999 („Les Belles Lettres”), p. 173, nota 5; P. Barceló, *op. cit.*, p. 302-303.

⁵ Astfel, Diocletianus a primit *cognomen*-ul *Iovius* (probabil în 286) iar Maximianus pe cel de *Herculius* (în 287); în cea de-a doua Tetrarhie, în ciuda preeminenței lui Constantius, acesta era *Herculius* iar Galerius – *Iovius* – CIL, VIII, 22116; AE, 1961, 240; *Pan.*, II [10], 7, 5-6; IV [8], 1; Lact., *Mort.*, VIII, 1; S. Williams, *op. cit.*, p. 41-59; N. Hannestad, *op. cit.*, p. 280; M. Christol, *op. cit.*, p. 205-206, 215; E. Cizek, *op. cit.*, p. 250; M. Festy, *op. cit.*, p. 173, nota 5; P. Barceló, *op. cit.*, p. 299; F. Kolb, *Herrscherideologie in der Spätantike*, Berlin, 2001, p. 37.

⁶ Cea de-a doua Tetrarhie a fost creată în 305, când Constantius și Galerius, ajunși *Augusti* în urma abdicării lui Diocletianus și Maximianus, și-au ales ca *Caesares* pe Flavius Valerius Severus și Galerius Valerius Maximinus; ea a suferit numeroase remanieri și a generat puternice conflicte pentru putere, sfârșind în 313, prin instituirea diarhiei Constantinus-Licinius – AE, 1961, 240; Lact., *Mort.*, XVIII-XX, XXIV-XXXII, XLII-XLIX; Aur. Vict., *Caes.*, 40, 1; Eutr., X, 1, 1; 2, 1; Ps.-Aur.

ideologia puterii suverane creată în jurul ei a supraviețuit. Creștinându-se, ea n-a fost alterată, căci discursul politic al unui păgân precum retorul Themistios (317-388?) sau al unui creștin precum istoricul bisericesc Eusebius de *Caesarea* (cca 260-340) nu prezintă incompatibilități majore: pentru primul, împăratul era delegatul zeului unic pe pământ, ce guverna proiecția terestră a imperiului „din înalt”⁷; pentru cel de-al doilea, monarhul era un „hierofant” iubit de Dumnezeu, întruchipând „forma arhetipală a Împăratului suprem” și domnind peste o împărăție al cărei „model” era „împărăția cerească”⁸. Prin urmare, *princeps*,

Vict., *Epit. Caes.*, XL, 1-2; *Anon. Vales.*, III, 5; Zos., II, 8, 1; PLRE, I, p. 574-575, 837-838; I. Barnea, în I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*, p. 19-20, 27-45; M. Christol, *op. cit.*, p. 213-227; M. Festy, *op. cit.*, p. 176-184; B. Leadbetter, *The illegitimacy of Constantine and the birth of the Tetrarchy*, în *Constantine. History, historiography and legend*, edited by S. N. C. Lieu and D. Montserrat, London and New York, 1998, p. 71-85; P. Barceló, *op. cit.*, p. 310-311.

⁷ Them., *Or.*, I, 8ab; 9bc; II, 34c; VIII, 118d-119a; XIII, 170ab – *apud* G. Dagron, *L'Empire romain d'Orient au IV^e siècle et les traditions politiques de l'hellénisme. Le témoignage de Thémistios*, în T&MByz, 3, 1968, p. 85.

⁸ Eus., *Triakontaéterikos*, *passim*, citatele fiind din 3, 1; 3, 5; 5, 4; R. Turcan, *Culteale orientale în lumea romană*, traducere de M. Popescu, București, 1998, p. 388; C. Moreschini, E. Norelli, *Istoria literaturii creștine vechi grecești și latine*, I, *De la Apostolul Pavel până la epoca lui Constantin cel Mare*, traducere de H. Stănciulescu și G. Sauciuc, ediție îngrijită de I.-F. Florescu, Iași, 2001, p. 451. Pentru creștinarea ideologiei imperiale, vezi și Ch. Pietri, *Constantin en 324: propagande et théologie impériales d'après les documents de la Vita Constantini*, în *Crise et redressement dans les provinces européennes de l'Empire (milieu du III^e – milieu du IV^e siècle ap. J.-C.)*. *Actes du colloque de Strasbourg (décembre 1981)*, édités par E. Frézouls, Strasbourg, 1983, p. 63-90; H. Bellen, *Christianissimus Imperator. Zur Christianisierung der römischen Kaiserideologie von Constantin bis Theodosius*, în idem, *Politik-Recht-Gesellschaft. Studien zur Alten Geschichte* (Historia Einzelschriften 115), Stuttgart, 1997, p. 151-166; F. Kolb, *op. cit.*, p. 63 și urm.

care pe vremuri exprima o anumită „paritate” (M. Cary) între conduși și conducător, căci era „primul între egali”, ceda locul lui *dominus* („stăpân”)⁹, a cărei maiestate era subliniată de vestimentația strălucitoare și ceremonialul fastuos¹⁰; ca o consecință firească, locuitorii Imperiului deveneau, din *ciues* („cetățeni”), niște *subiecti*, *subditi*, ὑπήκοοι („supuși”)¹¹, iar în sfera valorilor *persona* („rolul social, competența socio-politică a individului”) și *dignitas* („demnitatea individuală”) cedau locul lui *obsequium* („respect”) și *sanctitudo* („sanctitate”)¹².

Pe de altă parte, o nouă elită politică, diferențiată după criterii juridice și economice riguroase și, deci, strict ierarhizată (*illustres* - „ilustru”, *spectabiles* - „venerabili”, *clarissimes* - „foarte străluciți”), acapara pârghiile de la vârful puterii¹³. Claustrată în cercul său exclusivist, vechea

⁹ A. Chastagnol, *Le formulaire de l'épigraphie latine officielle dans l'antiquité tardive*, în *La terza età dell'epigrafia*, a cura di A. Donati, Faenza, 1988, p. 12-14, 16; E. Cizek, *op. cit.*, p. 252-253; D. Schanbacher, *Dominus*, în NP, 3, col. 742-743.

¹⁰ *Pan.*, III [11], 11; Lact., *Mort.*, XXI, 2; Aur. Vict., *Caes.*, 39, 2-4; 39, 29; Eutr., IX, 24; Amm., XV, 5, 18; E. Cizek, *op. cit.*, p. 254; E. Herrmann-Otto, *Der Kaiser und die Gesellschaft des spätrömischen Reiches im Spiegel des Zeremoniells*, în *Imperium Romanum. Studien zu Geschichte und Rezeption. Festschrift für Karl Christ zum 75. Geburtstag*, Herausgegeben von P. Kneissl und V. Losemann, Stuttgart, 1998, p. 379-394; P. Barceló, *op. cit.*, p. 306-307; F. Kolb, *op. cit.*, p. 46 și urm.

¹¹ J. Gaudemet, *Les Romains et les „autres”*, în *La nozione di „Romano” tra cittadinanza e universalità. Atti del II Seminario internazionale di studi storici „Da Roma alla Terza Roma”, 21-23 Aprile 1982*, Napoli, 1984, p. 10-11; M. Cary and H. H. Scullard, *op. cit.*, p. 526.

¹² E. Cizek, *op. cit.*, p. 38-39, 41-42, 254.

¹³ A. Chastagnol, *La carrière sénatoriale du Bas-Empire (depuis Dioclétien)*, în *Tituli, 4, Epigrafia e ordine senatorio*, I, Roma, 1982, p. 176-177; idem, *Le Sénat romain à l'époque impériale. Recherches sur la composition de l'Assemblée et le statut de ses membres*, Paris, 1992, p. 358-370; S. Williams, *op. cit.*, p. 140-149; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le

aristocrație senatorială romană era complet uzată, rezervându-și orgoliul de a reprezenta cel mai prestigios și venerabil organ politic al statului - Senatul, și de a păstra ca pe o moștenire nealterată valorile strămoșești ale Cetății Eterne. Încă din anii anarhiei de la mijlocul veacului al III-lea, ea era concurată cu succes de elemente noi, provenite din ordinul ecvestru sau dintre notabilitățile provinciale¹⁴, iar apoi și de *clari* („străluciți”) introduși (*adlecti*) de curând în *Curia* noii capitale a Imperiului - *Constantinopolis*¹⁵. Desființând *ordo equites* în 326 și asimilându-l lui *ordo senatus*, împăratul Constantinus I (306-337) plătea prețul cuvenit acestor *homines novi*¹⁶, din rândurile cărora s-au ridicat principii cu atitudini cazone și deprinderi rustice, dar excelenți militari și apărători ai statului¹⁷, sau funcționari

Bohec, *op. cit.*, p. 492-501; J. Rougé, *op. cit.*, p. 136-137; E. Cizek, *op. cit.*, p. 142.

¹⁴ M. Christol, *Les reformes de Gallien et la carrière sénatoriale*, în *Tituli*, 4/I, p. 143-166; A. Chastagnol, *op. cit.*, în *ibidem*, p. 168-172; idem, *Le Sénat romain à l'époque impériale...*, p. 135-139, 201-240; *L'ordre équestre. Histoire d'une aristocratie (II^e siècle av. J.-C. – III^e siècle ap. J.-C.)*. Actes du colloque international organisé par S. Demougin, H. Devijner et M.-Th. Raepsaet-Charlier (Bruxelles-Leuven, 5-7 octobre 1995), Roma, 1999; M. Grant, *op. cit.*, p. 35-37; M. R.-Alföldi, *Zu den Militärreformen des Kaisers Gallienus*, în idem, *Gloria Romanorum. Schriften zur Spätantike. Zum 75. Geburtstag der Verfasserin am 6. Juni 2001*, Herausgegeben von H. Bellen und H.-M. von Kaenel (Historia Einzelschriften 153), Stuttgart, 2001, p. 173-177.

¹⁵ A. Chastagnol, *op. cit.*, în *Tituli*, 4/I, p. 180-184; idem, *Le Sénat romain à l'époque impériale...*, p. 259-291; I. Barnea, în I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*, p. 61; E. Cizek, *op. cit.*, p. 143-144.

¹⁶ A. Chastagnol, *op. cit.*, în *Tituli*, 4/I, p. 174-175; idem, *Le Sénat romain à l'époque impériale...*, p. 240-258; N. Cary and H. H. Scullard, *op. cit.*, p. 528.

¹⁷ Cf. Aur. Vict., *Caes.*, 25, 1 (Maximinus Thrax): „*Namque Gaius Iulius Maximinus...*, *primus a militaribus, litterarum fere rudis...*”; 39, 26 (despre împărații „illyri”): „*His sane omnibus Illyricum patria fuit: qui,*

fără trecut ilustru, dar devotați și eficienți. Nu în ultimul rând, ofițeri și generali barbari, a căror prezență în armata romană e tot mai consistentă de la același suveran amintit mai sus, ajung treptat, datorită calităților personale și loialismului, în posturi rezervate altădată elitei senatoriale¹⁸.

În egală măsură, „o nouă arhitectură a puterii” se creiona în mediul provincial și citadin, unde, paralel cu menținerea și afirmarea unei oligarhii municipale atașată încă tradițiilor locale și valorilor clasice¹⁹, se afirma o generație diferită - ca origine, cultură și mentalitate – de *potentes*, *curiales*, *sacerdotes*, *officiales* imperiali (*ordo salutationis*), apărută în urma ingerințelor administrative, juridice și economice ale puterii centrale²⁰. Fenomenul era însoțit de emergența unor

quanquam humanitatis parum, ruris tamen ac militiae miseriis imbuti, satis optimi rei publicae fuere”; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XL, 15: „*Galerius autem fuit – licet inculta agrestique iustitia – satis laudabilis, pulcher corpore, eximius et felix bellator, ortus parentibus agrariis, pastor armentorum, unde ei cognomen Armentarius fui*”; XLI, 8-9: „*Hic Licinius... asper admodum, haud mediocriter impatiens, infestus litteris quas per inscriptam immodicam uirus ac pestem publicam nominabat, praecipue forensem industriam. Agraribus plane ac rusticantibus, quod ab eo genere ortus altusque erat, satis utilis, ac militiae custos ad ueterum instituta seuerissimus*”; XLV, 2: „*Huius pater Gratianus /al lui Valentinianus I – n.n./, mediocri stirpe ortus apud Cibalīs*”.

¹⁸ J. H. W. G. Liebeschuetz, *Barbarians and Bishops. Army, Church, and State in the Age of Arcadius and Chrysostom*, Oxford, 2001, p. 7-10.

¹⁹ A. H. M. Jones, *The Social Background of the Struggle between Paganism and Christianity*, în *The Conflict between Paganism and Christianity in the Fourth Century*, essays edited by A. Momigliano, Oxford, 1964, p. 19-23; C. Lepelley, *Les cités de l'Afrique romaine au Bas-Empire*, I, *La permanence d'une civilisation municipale*, Paris, 1979; M. Clavel-Lévêque et P. Lévêque, *Villes et structures urbaines dans l'Occident romain*, seconde édition, Paris, 1984, p. 72-75; Z. Borkowski, *Local cults and resistance to Christianity*, în JJP, 20, 1990, p. 25-30.

²⁰ C. Lepelley, *op. cit.*, *passim*; A. Chastagnol, *op. cit.*, în *Tituli*, 4/I, p. 184-189; M. Clavel-Lévêque et P. Lévêque, *op. cit.*, p. 187-190; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 499-501; Ch. Pietri,

noi forme de solidaritate umană, reglate după principii riguroase, aproape imuabile – comunități din orașe cu statute diferențiate (reședințe imperiale, *ciuitates-poleis*, *oppida*, *castra* etc.)²¹, aglomerări rurale autonome²², corporații profesionale închise și ereditare, categorii sociale specializate (*curiales*, *limitanei* etc.), grupe de barbari *dediticii*, *laeti* și *gentiles* legate de Roma prin *foedera*²³ etc.

Aristocratie milanaise païens et chrétiens au IV^e siècle, în idem, *Christiana Respublica. Éléments d'une enquête sur le christianisme antique*, II, Roma, 1997, p. 981-1006; E. Cizek, *op. cit.*, p. 265-266; G. P. Broglio, *Conclusions*, în *The idea and ideal of the town between Late Antiquity and the Early Middle Ages*, edited by G. P. Brogiolo and B. Ward-Perkins, Leiden-Boston-Köln, 1999, p. 245-246; A. Lucaci, *Una nuova architettura della potenza nella città tardoromana*, în *MemAntiq*, 22, 2001, p. 495-504.

²¹ M. Clavel-Lévêque et P. Lévêque, *op. cit.*, p. 63-69; A. Dunn, *The transition from polis to kastron in the Balkans (3rd – 8th/9th century): general and regional perspectives*, în *BMGS*, 18, 1994, p. 60-80; B. Ward-Perkins, *Urban Continuity?*, în *Towns in Transition. Urban Evolution in Late Antiquity and the Early Middle Ages*, edited by N. Christie and S. T. Loseby, Hampshire, 1996, p. 4-17; V. Dintchev, *Sur la question des définitions urbaines dans les sources de la Bass Antiquité, concernant les diocèses de la Thrace et de la Dacie*, în *APXEOΛΟΓΙΑ*, Sofia, 39, 1998, 1-2, p. 16-23 (în bulgară, cu rezumat francez); J. Haldon, *The idea of the town in the Byzantine Empire*, în *The idea and ideal of the town between late Antiquity and the early Middle Ages*, p. 1-23, în special 3-12.

²² *Towns and their territories between Late Antiquity and the Early Middle Ages*, edited by G. P. Broglio, N. Gauthier, N. Christie, Leiden-Boston-Köln, 2000.

²³ J. Szidat, *Laetensiedlungen in Gallien im 4. Und 5. Jahrhundert*, în *La politique éditiltaire dans les provinces de l'Empire romain IIème – IVème siècles après J.-C. Actes du II^e colloque roumano-suisse*, Berne, 12-19 septembre 1993, édités par R. Frei-Stolba et H. E. Herzig, Berne-Berlin-Frankfurt a.M.-New York-Paris-Wien, 1995, p. 283-293; J. F. Drinkwater, „*The Germanic Threat on the Rhine Frontier*”: *A Romano-Gallic Artefact?*, în *Shifting Frontiers in Late Antiquity*, p. 20-30; W. Pohl, *Introduction: The Empire and the integration of barbarians*, în

Prin urmare, politic și social, veacul al IV-lea ne înfățișează o lume nouă, diversă, neuniformă, piramidală; societatea Antichității târzii e obsedată de ierarhie, pe pământ, ca și în cer²⁴, existențele ordonându-se pe paliere.

Cu Diocletianus s-a deschis o pagină nouă și în istoria religioasă a Imperiului roman, secolul care începea stând sub semnul a ceea ce Henri-Irénée Marrou numea „la nouvelle religiosité”, respectiv preocuparea mai accentuată a omului mediteranean pentru conceptul de Dumnezeu (*ho Theos*) înțeles ca Unu transcendent, absolut și *philanthrôpos* („iubitor de om”) și sporirea interesului pentru ideea vieții veșnice și a mântuirii²⁵. Domnia principelui amintit s-a desfășurat sub semnul păgânismului conservator și intransigent, așa cum o ilustrează henoteismul iovian²⁶ și

Kingdoms of the Empire. The Integration of Barbarians in Late Antiquity, edited by W. Pohl, Leiden-New York-Köln, 1997, p. 1-11; G. Wirth, *Rome and its Germanic partners in the fourth century*, în *ibidem*, p. 13-55, în special p. 29-39; P. J. Heather, *Foedera and foederati of the fourth century*, în *ibidem*, p. 57-74, în special p. 66-74; J. K. Knight, *op. cit.*, p. 34-37, fig. 8; J. H. W. G. Liebeschuetz, *op. cit.*, p. 11-25, 34-43.

²⁴ Iamb., *Myst.*, II; vezi și É. des Places, S. J., *Notice*, în Jamblique, *Les mystères d'Égypte*, texte établi et traduit par É. des Places, S. J., deuxième tirage revu et corrigé, Paris, 1989 („Les Belles Lettres”), p. 9; H.-I. Marrou, *op. cit.*, p. 91-98; B. Caseau, *Crossing the Impenetrable Frontier Between Earth and Heaven*, în *Shifting Frontiers in Late Antiquity*, p. 333-343.

²⁵ H.-I. Marrou, *op. cit.*, p. 22, 42-52.

²⁶ Vezi *supra*, la care adaugă W. Seston, *op. cit.*, p. 225-226, 251; A. H. M. Jones, *The Decline of the Ancient World*, London and New York, 1978, p. 36; S. Williams, *op. cit.*, p. 153-161; G. Fowden, *Empire to Commonwealth. Consequences of the monotheism in late antiquity*, New Jersey, 1993, p. 51-52; M. Sordi, *The Christians and the Roman Empire*, London and New York, 1994, p. 122-32; M. D. Smith, *The Religious Coinage of Constantius I*, în *Byzantion*, 70, 2000, 2, p. 474-490, în special p. 480; P. Barceló, *op. cit.*, p. 312.

măsurile punitive extrem de severe aplicate creștinilor²⁷. Falimentul Tetrarhiei a însemnat și abandonarea acestei politici religioase, fapt probat de recuperarea de către Constantinus I (306-337) - după modelul împăraților din a doua jumătatea a secolului al III-lea²⁸ - a cultului solar²⁹, de

²⁷ Lact., *Mort.*, X-XVI; XXII; XXXVI; Eus., *HE*, VIII, 2-18; IX, 1-7; 9-11; idem, *Mart. Pal.*; AÉ, 1988, 1046; S. Williams, *op. cit.*, p. 173-185; S. Şahin, *Die Inschriften von Arykanda*, Bonn, 1994, nr. 12, p. 12-16; D. Feissel, *Les constitutions des Tétrarques connues par l'épigraphie: inventaire et notes critiques*, în *AntTard*, 3, 1995, nr. 10, p. 36, 47-49; N. Zugravu, *op. cit.*, p. 214, 219-220; M. Sordi, *op. cit.*; R. MacMullan, *Christianity and Paganism in the Fourth to Eighth Centuries*, New Haven and London, 1997, p. 1-10; P. Barceló, *op. cit.*, p. 307-308; R. Klein, *Galerius*, în *Împărați romani...*, p. 323.

²⁸ SHA, *Aurel.*, XXV, 4-6; XXXIX, 2; 6; G. H. Halsberghe, *The Cult of Sol Invictus*, Leiden, 1972, p. 135-171; idem, *Le culte de Deus Sol Invictus à Rome au 3^e siècle après J.-C.*, în *ANRW*, II/17.4, 1984, p. 2195-2199; R. Turcan, *Le culte impérial au III^e siècle*, în *ibidem*, II/16.2, 1978, p. 1072-1073; idem, *Héliogabale et le sacre du Soleil*, Paris, 1985, p. 251-256; idem, *Culte orientale...*, p. 211; G. Fowden, *op. cit.*, p. 51; C. Minelli, *Politica culturale e religiosa dell'imperatore Gallieno*, în *RIL*, 130, 1996, p. 19-38; M. Grant, *op. cit.*, p. 49-52.

²⁹ În urma viziunii din 310 din sanctuarul lui Apollo din *Gallia*, apoi după aceea din 27 octombrie 312, Constantinus I va renunța la descendența „herculeană” pentru patronajul lui Apollo-Sol, „legitimându-și”, astfel, uzurparea printr-o ficțiune religioasă și dinastică (înrudirea cu Claudius II Gothicus) – *Pan.*, VII [6], 2; 21, 4-7; 22, 1; *Anon. Vales.*, I, 1; SHA, *Heliog.*, XXXV, 2; *Claud.*, XIII, 2; A. Piganiol, *L'Empereur Constantin*, Paris, 1932, p. 52-53, 119-121; I. Barnea, în I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*, p. 68-70, 75, 85, 132; N. Hannestad, *op. cit.*, 303, 310; B. Saylor Rodgers, *Constantine's Pagan Vision*, în *Byzantion*, 50, 1980, 1, p. 259-278; M. Dillaio, Jr., J. Zeuge, N. Zotov, *Ambiguitas Constantiniana: the Caeleste Signum Dei of Constantine the Great*, în *ibidem*, 58, 1988, 2, p. 333-360; P. Chuvin, *Chronique des derniers païens. La disparition du paganisme dans l'Empire romain, du règne de Constantin à celui de Justinien*, Paris, 1990, p. 31-32; P. Bruun, *Una permanenza del <<Sol invictus>> di Constantino nell'arte cristiana*, în *Constantino il Grande dall'Antichità all'Umanesimo. Colloquio sul Cristianesimo nel mondo*

acordarea libertății pentru creștini prin edictul lui Galerius (305-311) din 30 aprilie 311 de la *Nicomedia*³⁰ și prin rescriptul lui Constantinus I (306-337) și Licinius (308-324) din ianuarie-februarie 313 de la *Mediolanum*³¹ și de aservirea de către Constantinus I (306-337) a creștinismului unei ideologii imperiale „depăgânizate”, fundamentată pe cultul lui Sol și pe ideea de *imitatio Christi*³².

O nouă eră de pluralism spiritual și de toleranță ar fi trebuit să se nască astfel, dacă slăbiciunile cultelor tradiționale, convulsiile din sânul Bisericii creștine și vicisitudinile politice nu ar fi compromis-o. În veacul al IV-lea, zeii erau încă adorați iar ceremoniile tradiționale

antico, Macerata, 18-20 Dicembre 1990, I, a cura di G. Bonamente, F. Fusco, Macerata, 1992, p. 219, 226, fig. 18-20; A. Lippold, *Kaiser Claudius II. (Gothicus), Vorfahr Konstantinus d. Gr., und des römische Senat*, în *Klio*, 74, 1992, p. 380-394; R. Turcan, *op. cit.*, p. 389; M. Grant, *op. cit.*, p. 52-53; M. Clauss, *Constantin I*, în *Împărați romani...*, p. 328-329.

³⁰ Lact., *Mort.*, XXXIV; Eus., *HE*, VIII, 17, 3-10; P.-P. Joannou, *La législation impériale et la christianisation de l'Empire romain (311-476) (Orientalia christiana Analecta 192)*, Roma, 1972 (reproductio lithophotographica a. 1979), p. 19-21; M. Sordi, *op. cit.*, p. 130; R. Klein, *op. cit.*, p. 323-324.

³¹ Lact., *Mort.*, XLVIII; Eus., *HE*, X, 5-7; A. Piganiol, *op. cit.*, 91-97; P.-P. Joannou, *op. cit.*, p. 22; M. Forlin Patrucco, *Édit de Milan*, în DECA, I, p. 771; P. Chuvin, *op. cit.*, p. 33; M. Sordi, *op. cit.*, p. 113-144; P. Maraval, *Le christianisme de Constantin à la conquête arabe* (Nouvelle Clio. L'histoire et ses problèmes), Paris, 1997, p. 6; H. Chantraine, *Licinius*, în *Împărați romani...*, p. 355-356.

³² Vezi *supra*, la care adaugă P. Chuvin, *op. cit.*, p. 34-39; G. Fowden, *op. cit.*, p. 80-99; M. Sordi, *op. cit.*; K. Tabata, *The Date and Setting of the Constantinian Inscription of Hispellum (CIL XI, 5265 = ILS 705)*, în SCO, 45, 1995, p. 369-405, în special p. 393-401; K. Gross-Albenhausen, *Zur christlichen Selbstdarstellung Konstantins*, în *Klio*, 78, 1996, 1, p. 171-185; R. Turcan, *op. cit.*, p. 388; M. Clauss, *op. cit.*, p. 333, 343-345; M. R.-Alföldi, *Die Sol Comes – Münze von Jahre 325. Neues zur Bekehrung Constantins*, în idem, *Gloria Romanorum...*, p. 52-59.

stârneau entuziasmul adoratorilor³³, procedeele antice de mantică (consultarea haruspiciilor, astrologilor, interpreților de vise și a cărților sibylline) erau încă în uz³⁴, templele erau reconstruite și frecventate³⁵, vechile monumente se bucurau de prețuirea autorităților³⁶, clerul păgân își exercita sarcinile sacerdotale³⁷, tendințele spre monoteism și universalitate

³³ J. Gaudemet, *L'Église dans l'Empire romain (IV^e – V^e siècles)*, Paris, 1958, p. 640-641; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 510-518; P. Chuvin, *op. cit.*, p. 193-235, 265-275; A. Eckmann, *Pagan Religion in Roman Africa at the Turn of the 4th Century as reflected in the Letters of St. Augustine*, în *Paganism in the Late Roman Empire and in Byzantium*, edited by M. Salamon, Cracow, 1991, p. 61-77; N. Zugravu, *op. cit.*, p. 226; F. Marco Simón, *¿Taurobolios vascónicos? La vitalidad pagana en la Tarraconense durante la segunda mitad del siglo IV*, în *Gerión*, 17, 1997, p. 297-319.

³⁴ F. Heim, *Les auspices publics de Constantin à Théodose*, în *Ktèma*, 13, 1988, p. 41-53; D. Briquel, *Christianisme et religion étrusque*, în *Euphrosyne*, 25, 1997, p. 327-335; idem, *De l'Occident à l'Orient: l'évolution de la religion étrusque dans l'Antiquité tardive*, în *Les syncrétismes religieux dans le monde méditerranéen antique. Actes du Colloque International en l'honneur de Franz Cumont à l'occasion du cinquantième anniversaire de sa mort. Rome, Academia Belgica, 25-27 septembre 1997*, édités par C. Bonnet et A. Motte, Bruxelles-Brussel-Rome, 1999, p. 337-356.

³⁵ J. Gaudemet, *op. cit.*, p. 635, 639-640; C. Lepelley, *op. cit.*, p. 345-352; N. Zugravu, *op. cit.*, p. 226, 230.

³⁶ H. Saradi-Mendelovici, *Christian Attitudes toward Pagan Monuments in Late Antiquity and Their Legacy in Later Byzantine Centuries*, în *DOP*, 44, 1990, p. 47-61; P. Chuvin, *op. cit.*

³⁷ A. Wardman, *Pagan Pristhoods in the Later Empire*, în *Pagan Gods and Shrines of the Roman Empire*, edited by M. Henig and A. King, Oxford, 1986, p. 257-262; P. Chuvin, *op. cit.*, p. 76; K. M. Girardet, *Grațian*, în *Împărați romani...*, p. 413; F. Paschoud, *Les étapes d'une perte d'identité: les défenseurs du paganisme officiel face au naufrage de leur monde (312-410)*, în *Identità e valori: fattori di aggregazioni e fattori di crisi nell'esperienza politica antica*, Bergamo, 16-18 dicembre 1998, a cura di A. Barzanò, C. Bearzot, F. Landucci, L. Praudi, G. Zecchini, Roma, 2001, p. 386.

cunoșteau o nouă recrudescență sub egida lui Helios³⁸, Mithras³⁹ sau a unui divinități supreme „neutre”, inaccesibile și incognoscibile (*diuinitas, deus, numen*, Εἷς Θεός)⁴⁰ iar teologiile ancestrale găseau în neoplatonism versiunea intelectualizată a politeismului antic⁴¹. Cu toate acestea, păgânismul părea să-și fi epuizat resursele: zeitățile poliadice nu mai asigurau coeziunea grupurilor, divinitățile oficiale romane, vidate de semnificația lor politică, intrară într-un accentuat con de umbră iar cultele orientale, caracterizate prin „nestatornicie teologică și intelectuală”⁴², își pierduseră suflul. Revitalizările temporare din vremea lui Flavius Magnus Magnentius (350-353)⁴³, Iulianus (361-363)⁴⁴, Magnus Maximus (383-388)⁴⁵ și Eugenius (392-

³⁸ Iulian., *Or.* XI [IV]; M. Le Glay, *La religion romaine*, Paris, 1971, p. 325-326; G. Fowden, *op. cit.*, p. 52-56; H. Fauth, *Helios Megistos. Zur synkretistischen Theologie der Spätantike*, Leiden-New York-Köln, 1995.

³⁹ L. H. Martin, *Roman Mithraism and Christianity*, în *Numen*, 36, 1989, 1, p. 2-15, în special p. 6-11; G. Fowden, *op. cit.*; R. Turcan, *Mithra et le mithriacisme*, Paris, 1993, p. 145-152; idem, *Culteles orientale...*, p. 276-279.

⁴⁰ *CTh*, IX, 1, 4: „*summa diuinitas*”; Iul., *Or.* XI [IV], 18; Firm., *Mat.*, V, 3-5; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 322-323; F. R. Trombley, *Hellenic Religion and Christianization c. 370-529*, II, Leiden-New York-Köln, 1993, p. 313-315.

⁴¹ J. Flamant, *Macrobe et le Néo-Platonisme latin à la fin du IV^e siècle*, Leiden, 1977; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 521; M. Frede, *Monotheism and Pagan Philosophy in Late Antiquity*, în *Pagan Monotheism in Late Antiquity*, edited by P. Athanassiadi and M. Frede, Oxford, 1999, p. 41-67.

⁴² R. Turcan, *op. cit.*, p. 384.

⁴³ *CTh*, XVI, 10, 5; Theod., *HE*, V, 24; J. Gaudemet, *op. cit.*, p. 635; PLRE, I, p. 532; P. Chuvin, *op. cit.*, p. 45.

⁴⁴ *CTh*, XIII, 3, 5 = *CI*, X, 53, 7; Iulian., *Ep.* 61; *Ep.* 84; Eutr., X, 16, 3; Amm., XXII, 10, 6; XXII, 11, 3-11; 13, 2-3; XXV, 4, 20; *Anon. Vales.*, VI, 33; Lib., *Or.* XVIII, 128; Oros., VII, 30, 4; Sozom., *HE*, V, 1-22; Socr., *HE*, III, 1-22; Theod., *HE*, III; idem, *Hist. phil.*, 2, 14; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*; P. Chuvin, *op. cit.*, p. 49-54; M. L.

394)⁴⁶, lipsite de coerență doctrinară și de un fundament social mai larg, au sfârșit lamentabil. Măsurile punitive ale principilor creștini, care au culminat cu decretul din 8 noiembrie 392, prin care toate formele cultului antic erau prohibite în mod absolut în întreg Imperiul⁴⁷, au grăbit reculul⁴⁸. Păgânismul va continua să seducă mediile intelectuale de orientare neoplatoniciană⁴⁹ și să domine zonele rustice până în veacul următor⁵⁰, dar, lipsit de edificii

Angrisani Sanfilippo, *Julien l'Apostat*, în DECA, II, p. 1370-1373; G. Fowden, *op. cit.*; S. Brandbury, *Julian's Pagan Revival and the Decline of Blood Sacrifice*, în *Phoenix*, 49, 1995, p. 331-356; R. Smith, *Julian's Gods. Religion and Philosophy in the Thought and Action of Julian the Apostate*, London and New York, 1995; B. Cabouret, *Julien et Delphes. La politique religieuse de l'empereur Julien et le „dernier” oracle*, în REA, 99, 1997, 1-2, p. 141-158; P. Maraval, *op. cit.*, p. 13-14; H.-U. Wiemer, *Julian*, în *Împărați romani...*, p. 389-391; C. Buenacasa Pérez, *La persecución del emperador Juliano a debate: los cristianos en la política del último emperador pagano (361-363)*, în CrSt, 21, 2000, p. 521-529.

⁴⁵ PLRE, I, p. 588; P. Chuvín, *op. cit.*, p. 63-64.

⁴⁶ PLRE, I, p. 293; A. Quacquarelli, *Reazione pagana e trasformazione della cultura (fine IV secolo d.C.)*, Bari, 1986, p. 26-27; P. Chuvín, *op. cit.*, p. 76

⁴⁷ CTh, XVI, 10, 12; P. Chuvín, *op. cit.*, p. 74-76; N. Zugravu, *op. cit.*, p. 227; A. Lippold, *Theodosius I*, în *Împărați romani...*, p. 430.

⁴⁸ Pentru politica antipăgână a împăraților din veacul al IV-lea vezi J. Gaudemet, *op. cit.*, p. 646-650; P.-P. Joannou, *op. cit.*, 39-43; P. Chuvín, *op. cit.*, p. 39-84; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 511-512; F. R. Trombley, *op. cit.*, I-II; N. Zugravu, *op. cit.*, p. 226-227, 229-231; R. Malcolm Errington, *Church and State in the First Years of Theodosius I*, în *Chiron*, 27, 1997, p. 21-72; P. Maraval, *op. cit.*, p. 10-12, 20-22; H. Leppin, *Constantius II. und das Heidentum*, în *Athenaeum*, 87, 1999, 2, p. 457-480.

⁴⁹ J. Gaudemet, *op. cit.*, p. 638-639; J. Flamant, *op. cit.*; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 514-515; P. Chuvín, *op. cit.*; M. Frede, *op. cit.*

⁵⁰ J. Gaudemet, *op. cit.*, p. 637-638; P. Chuvín, *op. cit.*, p. 132-133.

sacre și de oficianți și cu un număr redus de fideli, își va acutiza agonia; el se va refugia în superstiție și folclor.

Pe de altă parte, „pacea Bisericii” a fost tulburată de persecuțiile lui Licinius dintre 320-324 în Orient⁵¹, de atitudinea ostilă și de „reațiunea păgână” încurajate de uzurpatori⁵² sau favorizate de domniile mai tolerante⁵³, de marile tulburări create în sânul comunităților de disputele doctrinare⁵⁴ și de intervențiile imperiale⁵⁵. Nu întâmplător,

⁵¹ Eus., *HE*, X, 8; idem, *Vita Constant.*, I, 50-54; 56; II, 1-5; H. Chantraine, *op. cit.*, 357, 359; PLRE, I, p. 509.

⁵² *Vezi supra.*

⁵³ *CTh*, IX, 16, 9; Amm., XXXV, 9, 5: „/Valentinianus I – n.n./ s-a distins în conducerea sa și prin aceea că nu s-a amestecat în diferendele religioase, n-a creat probleme de conștiință nimănui, n-a dat nici un ordin în favoarea uneia sau alteia dintre religii, n-a obligat pe nimeni să creadă ceea ce credea el și a lăsat în această privință totul așa cum era înainte de a veni el la domnie”; Theod., *HE*, V, 21, 3: „Valens a îngăduit însă tuturor celorlalți să practice religia pe care o voiau și să cinstească cele ce credeau”; J. Rougé, *Valentinien et la religion: 364-365*, în *Ktêma*, 12, 1987, p. 285-297; C. Buenacasa Pérez, *La política religiosa del emperador Juliano y los Valentinianos. Los privilegios de la Iglesia entre los años 361-372*, în *Homenaje al Profesor Montenegro. Estudios de Historia Antigua*, Valladolid, 1999, p. 737-748; P. Maraval, *op. cit.*, p. 16-18; Ch. van Hoof, *Valentinian I*, în *Împărați romani...*, p. 398-399.

⁵⁴ *Vezi N. Zugravu, Erezii și schisme la Dunărea Mijlocie și de Jos în mileniul I*, Iași, 1999, p. 45-83, cu izvoare și bibliografie.

⁵⁵ Amm., XXI, 16, 18; Oros., VII, 29, 2-4; 33, 1-4; Sozom., *HE*, III, 18; VI, 9-14; Theod., *HE*, II; IV; idem, *Hist. phil.*, 2, 15; 8, 5-12; M. Michaels-Mudd, *The Arian Policy of Constantius II and its Impact on Church-State Relations in the Fourth-Century Roman Empire*, în *ByzSt*, 6, 1979, 1-2, p. 95-111; F. van Ommeslaeghe, *Jean Chrysostome en conflit avec l'impératrice Eudoxie. Le dossier et les origines d'une légende*, în *AB*, 97, 1979, p. 131-159; D. De Decker, G. Dupuis-Masay, *L'«épiscopat» de l'empereur Constantin*, în *Byzantion*, 50, 1980, 1, p. 118-156; A. Martin, *Introduction*, în *Histoire «acéphale» et index syriaque des lettres festales d'Athanase d'Alexandrie*, introduction, texte critique, traduction et notes par A. Martin, avec la collaboration pour

atitudinile ezitante, apostaziile și revenirile erau frecvente, întristându-i pe un Atanasie de *Alexandria* (295-373)⁵⁶, Vasile de *Caesarea* (329/30-381)⁵⁷, Ioan Chrysostomos (344-?407)⁵⁸ sau Asterie de *Amaseia* (cca 400)⁵⁹. Cu toate acestea, favorizat de puterea seculară, consolidat prin hotărârile a două concilii ecumenice (*Nicaea* – 325; *Constantinopolis* – 381)⁶⁰ și ale mai multor sinoade locale⁶¹,

l'édition et la traduction du texte syriaque de M. Albert, Paris (Sources chrétiennes 317), 1985, p. 69-110; Ch. Pietri, *La politique de Constance II: un premier 'césaropapisme' ou l'imitatio Constantini?*, în idem, *Christiana Respublica. Éléments d'une enquête sur le christianisme antique*, I, Roma, 1997, p. 281-340; N. Zugravu, *op. cit.*, p. 49-50, cu izvoare și bibliografie; P. Maraval, *op. cit.*, p. 11-12, 17; H. A. Drake, *Constantine and the Bishops. The Politics of Intolerance*, Baltimore, 2000; T. Barnes, *Constantine, Athanasius and the Christian Church*, în *Constantine. History, historiography and legend*, p. 7-20; M. Clauss, *op. cit.*, p. 342; G. Gottlieb, *Constans*, în *Împărați romani...*, p. 368-370; K. Gross-Albenhausen, *Constantius al II-lea*, în *ibidem*, p. 375-379; R. Malcolm Errington, *Valens*, în *ibidem*, p. 405; J. H. W. G. Liebeschuetz, *op. cit.*, p. 195-222.

⁵⁶ Sfântul Atanasie, *Epistola despre sinoadele ce s-au ținut la Rimini, în Italia, și Seleucia, în Isauria*, II; VIII (PSB, 16, p. 109, 113); idem, *Cuvânt împotriva elinilor*, I (*ibidem*, 15, p. 29).

⁵⁷ Sfântul Vasile cel Mare, *Ep.* 93, 2 (*ibidem*, 12, p. 268); *Ep.* 199 (*ibidem*, p. 408).

⁵⁸ Sf. Ioan Hrisostom, *Cuvânt la Nașterea Domnului* (IO, 5, p. 17).

⁵⁹ Asterie al Amasiei, *Cuvânt împotriva lăcomiei* (*ibidem*, 8, p. 84).

⁶⁰ *Histoire des Conciles oecuméniques*, publiée sous la direction de G. Dumeige, S. J., I, I. Ortiz de Urbina, S. J., *Nicée et Constantinople*, Paris, 1963; G. Alberigo, *Storia dei concili ecumenici*, seconda edizione aggiornata, Brescia, 1993.

⁶¹ *Conciles gaulois du IV^e siècle*, text latin de l'édition Ch. Munier, introduction, traduction et notes par J. Gaudemet, Paris, 1977 (Sources chrétiennes 241); P. de Luis, *Elvire (Concile d')*, în DECA, I, p. 804-806; C. Nardi, *Gangres*, II. *Concile*, în *ibidem*, p. 1014-1015; idem, *Laodicée (Conciles)*, în *ibidem*, II, p. 1407; M. Simonetti, *Iconium*, II. *Les conciles*, în *ibidem*, I, p. 1206; idem, *Rimini (Concile)*, în *ibidem*, II, p. 2179-2180; idem, *Sardique*, II. *Le concile*, în *ibidem*, p. 2244-2245; idem, *Séleucie*

fortificat doctrinar prin aportul unor mari teologi, precum Atanasie de *Alexandria* (295-373)⁶², Vasile de *Caesarea* (329/30-381)⁶³, Grigorie de *Nyssa* (cca 335-394)⁶⁴, Grigorie de *Nazianz* (cca 330-389)⁶⁵, Ambrosius de *Mediolanum* (340-397)⁶⁶ și Hieronymus (cca 331/347-419/20)⁶⁷, religia Mântuitorului triumfa la mai puțin de un secol de la pericolul extincției din vremea persecuțiilor⁶⁸.

d'Isaurie (Concile), în *ibidem*, p. 2260-2261; idem, *Sirmium*, II. *Les conciles*, în *ibidem*, p. 2300-2301; idem, *Tyr*, II. *Les conciles*, în *ibidem*, p. 2498; A. Di Berardino, *Milan*, II. *Les conciles*, în *ibidem*, p. 1641-1642; U. Dionisi, *Rome*, II. *Conciles*, în *ibidem*, p. 2192; S. J. Voicu, *Séleucie-Ctésiphon*, II. *Conciles*, în *ibidem*, p. 2260; Ch. Munier, *Trèves*, II. *Concile*, în *ibidem*, p. 2483.

⁶² Hier., *Vir. ill.*, LXXXVII; G. C. Stead, *Athanase*, în DECA, I, p. 285-291.

⁶³ Hier., *Vir. ill.*, CXVI; J. Gribomont, *Basile de Césarée de Cappadoce*, în *ibidem*, p. 349-353.

⁶⁴ Hier., *Vir. ill.*, CXXVIII; J. Gribomont, *Grégoire de Nysse*, în *ibidem*, p. 1111-1116.

⁶⁵ Hier., *Vir. ill.*, CXVII; J. Gribomont, *Grégoire de Nazianze*, în *ibidem*, p. 1108-1111.

⁶⁶ Hier., *Vir. ill.*, CXXVI; M. G. Mara, *Ambroise de Milan*, în *ibidem*, p. 84-88.

⁶⁷ Hier., *Vir. ill.*, CXXXV; J. Gribomont, *Jérôme (347 env. – 419)*, în *ibidem*, II, p. 1320-1324; U. Eigler, *Hieronymus*, în NP, 5, col. 548-551.

⁶⁸ Așa cum se cunoaște, prin *Edictum ad populum urbis Constantinopolitanae* din 27 februarie 380 emis la *Thessaloniki*, creștinismul nicaean a fost impus în întreg Imperiul ca religie de stat – CTh, XVI, 1, 2; R. Lizzi Testa, *La politica religiosa di Teodosio I. Miti storiografici e realtà storica*, în Rend. Mor. Acc. Lincei, 9, 1996, 7, p. 327-328; R. Malcolm Errington, *op. cit.*, în *Chiron*, 27, 1997, p. 36-37; pentru alte legi în favoarea creștinismului ale lui Theodosius I, vezi R. Lizzi Testa, *op. cit.*, p. 328-361; R. Malcolm Errington, *op. cit.*, p. 47-54; idem, *Christian Accounts of the Religions Legislation of Theodosius I*, în *Klio*, 79, 1997, 2, p. 398-443.

Creștinarea a remodelat natura relațiilor umane. Ea a accentuat fenomenul stratificării în interiorul comunităților⁶⁹ și la nivel macrosocial - grupuri de pustnici, mănăstiri, nuclee rustice, din *suburbia* sau din cartiere urbane, *dioeceses* („dioceze”), *paroeciae* („parohii”), eparhii și unități ecleziastice din jurul scaunelor episcopale de prestigiu⁷⁰. Totodată, a creat modele proprii de comportament (episcopul everget⁷¹, penitentul⁷², anahoretul,

⁶⁹ R. Lim, *Public Disputation, Power, and Social Order in Late Antiquity*, Berkeley-Los Angeles-London, 1995.

⁷⁰ N. Zugravu, *op. cit.*, p. 239-240, 241-242, cu bibliografie; Ch. Pietri, *Chiesa e comunità locali nell'Occidente cristiano (IV-VI d.C.): l'esempio della Gallia*, în idem, *op. cit.*, p. 475-521; B. Flusin, *Évêque et patriarches. Les structures de l'Église impériale*, în *Histoire du christianisme des origines à nos jours*, sous la direction de J.-M. Mayeur, Ch. et L. Pietri, A. Vauchez, M. Venard, III, *Les Églises d'Orient et d'Occident (432-610)*, sous la responsabilité de L. Pietri, Deschée, 1998, p. 511-515.

⁷¹ P. Brown, *op. cit.*, în *Histoire de la vie privée*, I, p. 269 = ed. rom., p. 282; idem, *Power and Persuasion in Late Antiquity. Towards a Christian Empire*, Madison, 1992, p. 71-117, 146-152; J.-P. Caillet, *L'évergétisme monumental chrétien en Italie et à ses marges d'après l'épigraphie des pavements de mosaïque, 4^e-7^e siècles*, Rome, 1993; A. Martin, *Athanase d'Alexandrie et l'Église d'Égypte au IV^e siècle (328-373)*, Roma, 1996, p. 193-195; C. Lepelley, *Évergétisme et épigraphie dans l'Antiquité tardive: les provinces de langue latine*, în *Actes du X^e Congrès international d'épigraphie grecque et latine, Nîmes, 4-9 octobre 1992*, éditées par M. Christol et O. Masson, Paris, 1997, p. 335-352; Ch. Rouché, *Benefactors in the Late Roman Period: the Eastern Empire*, în *ibidem*, p. 353-368; Y. Duval, L. Pietri, *Évergétisme et épigraphie dans l'Occident chrétien (IV^e-VI^e s.)*, în *ibidem*, p. 371-396.

⁷² E. Lupieri, *Felices sunt qui imitantur Iohannem (Hier. Hom. in Io). La figura di S. Giovanni Battista come modello di santità*, în *Augustinianum*, 24, 1984, p. 33-71; A. Quacquarelli, *Reazione pagana...*, p. 53.

călugărul, sfântul⁷³, pelerinul⁷⁴, celibatarul, femeia consacrată⁷⁵), a instituit celebrări și practici de cult specifice (cultul moaștelor, al martirilor și al sfinților⁷⁶, sărbătorile cu valoare universală⁷⁷, ceremoniile de transfer al relicvelor

⁷³ Sfântul Vasile cel Mare, *Asceticele*, traducere, introducere, indice și note de I. D. Ivan, București, 1989 (PSB, 18); A. Quacquarelli, *Lavoro e ascesi nel monachesimo prebenedettino del IV e V secolo*, Bari, 1982; P. Brown, *Genèse...*, p. 113-195; idem, *Trupul și societatea*, traducere din limba engleză de I. Zirra, consultant de specialitate F. Bechet, București, 2000, p. 227-346; Ch. Delaplace, *Ermîtes et ascètes à la fin de l'Antiquité et leur fonction dans la société rurale. L'exemple de la Gaule*, în MEFRA, 104, 1992, 2, p. 981-1024; L. Regnault, *Viața cotidiană a Părinților deșertului în Egiptul secolului IV*, în românește de I. I. Ică jr., Sibiu, 1997; A. Angenendt, *Heilige und Reliquien. Die Geschichte ihres Kultes vom frühen Christentum bis zur Gegenwart*, München, 1997, p. 55-68; N. Corneanu, *Patristica mirabilia. Pagini din literatura primelor veacuri creștine*, ediția a II-a, revăzută, Iași, 2001, p. 135-184.

⁷⁴ Vezi *infra*.

⁷⁵ Cf. *supra* și F. E. Consolino, *Modelli di santità femminile nelle più antiche Passioni romane*, în *Augustinianum*, 24, 1984, p. 83-113; F. J. Lemoine, *Jerome's Gift to Women Readers*, în *Shifting Frontiers in Late Antiquity*, p. 230-241; A. Angenendt, *op. cit.*, p. 69-74.

⁷⁶ R. van Dam, *op. cit.*, p. 157-176; M. Girardi, *Basilio di Cesarea e il culto dei martiri nel IV secolo. Scrittura e tradizione*, Bari, 1990; P. Brown, *Cultul sfinților. Apariția și rolul său în creștinismul latin*, traducerea D. Lică, București, 1996; A. Angenendt, *op. cit.*, p. 35-38, 148-166; *The Cult of Saints in Late Antiquity and the Middle Age. Essays on the Contribution of Peter Brown*, edited by J. Howard-Johnston and P. A. Hayward, Oxford, 1999.

⁷⁷ *Anàmnesis. Introduzione storico-teologica alla Liturgia*, 2, *La Liturgia, panorama storico generale*, Marietti, 1979, ristampa 1988; 6, *L'anno liturgico: storia, teologia e celebrazione*, Marietti, 1988, II edizione 1989; V. Saxer, *Année liturgique*, în DECA, I, p. 132-135; A. Martin, *op. cit.*, p. 156-187; Ch. Pietri, *Le temps de la semaine à Rome et dans l'Italie chrétienne (IV^e-VI^e s.)*, în idem, *op. cit.*, p. 201-235; idem, *Liturgie, culture et société. L'exemple de Rome à la fin de l'Antiquité (IV^e-V^e siècles)*, în *ibidem*, p. 237-277.

sfinte⁷⁸, liturghia stațională⁷⁹, pelerinajul⁸⁰ etc.), a inițiat forme aparte de instruire (cateheza baptismală și mistagogică⁸¹, predica⁸², lectura ecleziastică a *Scripturii*⁸³,

⁷⁸ R. van Dam, *op. cit.*, p. 59-63.

⁷⁹ J. F. Baldovin, *The Urban Character of Christian Worship. The Origins, Development, and Maning of Stational Liturgy* (*Orientalia Christiana Analecta* 228), Roma, 1987.

⁸⁰ Éthérie, *Journal de voyage*, texte latin, introduction et traduction de H. Pétré, nouveau tirage, Paris, 1971 (*Sources chrétiennes* 21); J. Chélini et H. Branthomme, *Les chemins de Dieu. Histoire des pèlerinages chrétiens des origines à nos jours*, Paris, 1982; F. Heim, *L'expérience mystique des pèlerins occidentaux en Terre Saintes aux alentours de 400*, în *Ktêma*, 10, 1985, p. 193-208; P. Maraval, *Lieux saints et pèlerinages d'Orient. Histoire et géographie. Des origines à la conquête arabe*, préface de G. Dagron, Paris, 1985; idem, *Le christianisme...*, p. 46-49; R. van Dam, *Leadership and Community in Late Antique Gaul*, Berkeley-Los Angeles-London, 1985, p. 230-255; H. J. Vogt, *Pèlerinage*, în DECA, II, p. 1981-1983; J. F. Matthews, *Hostages, Philosophers, Pilgrims, and the Diffusion of Ideas in the Late Roman Mediterranean and Near East*, în *Tradition and Innovation in Late Antiquity*, p. 44-45; *Spiritualität des Pilgerns. Kontinuität und Wandel*, Hers. K. Herbers et R. Plötz, Tübingen, 1993; *Akten des XII. internationalen Kongresses für christliche Archäologie. Bonn, 22. – 28. September 1991*, I-II, Città del Vaticano-Münster, 1995; E. Wipszycka, *Les pèlerinages chrétiens dans l'antiquité tardive. Problèmes de définition et de repères temporels*, în *ByzSlav*, 56, 1995, p. 429-438; B. Rochette, *Des pèlerins latins en Terre Sainte. Rencontre de langues et de cultures*, în *Byzantion*, 66, 1996, 2, p. 303-372; N. Zugravu, *Locuri sfinte și de pelerinaj la Dunărea Mijlocie și Inferioară în secolele IV-VII*, în „Europa XXI”, Iași, 7-8, 1998-1999, p. 15-27.

⁸¹ Sf. Chiril al Ierusalimului, *Catehezele*, traducere de D. Fecioru, București, partea I (1943); partea a II-a (1945); Sf. Grigorie de Nyssa, *Marea cuvântare catehetică*, București, 1947 etc.; A. Quacquarelli, *Reazione pagana...*, p. 125-142; F. Cocchini, *Catéchèse*, în DECA, I, p. 433-437; G. C. Menis, *La liturgia battesimale ad Aquileia nel complesso episcopale del IV secolo*, în *AntTard*, 4, 1996, p. 63-72.

⁸² Asterie al Amasiei, *Omilii și predici*, traducere, cu un cuvânt înainte și o introducere de D. Fecioru, București, 1946 etc.; M. B. Cunningham,

epigrafia parietală⁸⁴, o „artă a persuasiunii” prin figurativ și alegoric⁸⁵) și de dezbatere a învățaturii (reuniunile conciliare, exegeza biblică⁸⁶, scrisorile festale, pastorale și intercomunitare⁸⁷ etc.). Drept urmare, au apărut noi centre de

Preaching and the Community, în *Church and People in Byzantium. Society for the Promotion of Byzantine Studies. Twentieth Spring Symposium of Byzantine Studies Manchester, 1986*, edited by R. Morris, University of Birmingham, f.a., p. 29-47; S. M. Oberhelman, *Rhetoric and Homiletics in Fourth-Century Christian Literature. Prose Rhythm, Oratorical Style, and Preaching in the Words of Ambrose, Jerome, and Augustine*, Atlanta, 1991; P. Maraval, *op. cit.*, p. 53-54.

⁸³ A. Martin, *op. cit.*, p. 680-698.

⁸⁴ L. Pietri, *Pagina in pariete reserata: épigraphie et architecture religieuse*, în *La terza età dell'epigrafia*, a cura di A. Donati, Faenza, 1988, p. 137-157; *Actes du X^e Congrès international d'épigraphie grecque et latine*, Nîmes, 4-9 octobre 1992, *passim*.

⁸⁵ J. Elsner, *The Origins of Icon: Pilgrimage, Religion and Visual Culture in the Roman East as 'Resistance' to the Centre*, în *The Early Roman Empire in the East*, edited by S. E. Alcock, Oxford, 1997, p. 178-199; D. Janes, *God and gold in late Antiquity*, Cambridge, 1998, p. 94-152.

⁸⁶ P. Tillich, *Histoire de la pensée chrétienne*, traduit de l'anglais par L. Jospin, Paris, 1970, p. 87-99, 124-155; H.-I. Marrou, *op. cit.*, p. 71; M. Simonetti, *Exégèse patristique*, în DECA, I, p. 939-947; A. Quacquarelli, *Esegesi biblica e Patristica fra tardo antico ed altomedioevo*, Bari, 1991; C. Schönborn, *Icoana lui Cristos. O introducere teologică*, traducere și prefață de V. Răducă, București, 1996, p. 15-41; P. Maraval, *op. cit.*, p. 55-58; A. I. Adămuț, *Literatură și filosofie creștină*, I, *Secolele I-VIII*, Iași, 1997, p. 224-285; B. Studer, *Schola Christiana. Die Theologie zwischen Nizäa (325) und Chalzedon (451)*, Paderborn-München-Wien, 1998.

⁸⁷ Vezi indexul scrisorilor festale ale lui Atanasie de Alexandria în *Histoire <<acéphale>>...*; Eus., *HE*, VII, 20; Hier., *Vir. ill.*, 69; M. P. Ciccarese, *Lettre (ou épître)*, în DECA, II, p. 1433-1435; A. Martin, *Alexandria christiana: un nouveau rôle historique pour la capitale de l'Egypte en Orient*, în MEFRA, 108, 1996, 1, p. 162; idem, *Athanase d'Alexandrie...*, p. 679, 698-707; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 61-64; J. Vilella Masana, *Les voyages et les correspondances à caractère religieux*

autoritate, s-a format o nouă elită socială și culturală⁸⁸, s-a născut o identitate civică creștină⁸⁹, s-a propus un alt cod de valori etice⁹⁰ și, mai presus de toate, s-a creat o solidaritate universală, în care morala „distanței sociale” specifică elitismului păgân⁹¹ era înlocuită de comuniunea „întru Cristos”⁹².

Perioada care începe cu sfârșitul secolului al III-lea și se încheie un veac mai târziu oferă un tablou extrem de interesant și în plan cultural. Departe de a fi o vârstă a decrepitudinii și agoniei spirituale, ea reprezintă, așa cum au demonstrat, printre alții, Henri-Irénée Marrou⁹³ și Peter Brown⁹⁴, o continuare firească a transformărilor manifestate

entre l'Hispanie et l'extérieur selon la prosopographie chrétienne (300-589), în JbAC, 20, 1995, 2, p. 1255-1261.

⁸⁸ R. van Dam, *op. cit.*, în special p. 57-69, 115-140; P. Brown, *Power and Persuasion in Late Antiquity...*, p. 35-41.

⁸⁹ J.-M. Spieser, *La christianisation de la ville dans l'Antiquité tardive*, în *Ktèma*, 11, 1986, p. 49-55; S. T. Loseby, *Arles in Late Antiquity: Gallula Roma Arelas and Urbs Genesii*, în *Towns in Transition...*, p. 45-70; J. K. Knight, *op. cit.*, p. 63-84.

⁹⁰ P. Brown, *op. cit.*, în *Histoire de la vie privée*, I, p. 265-269 = ed. rom., p. 258-268; idem, *Trupul și societatea, passim*; G. Clark, „*The Bright Frontier of Friendship*”: *Augustine and the Christian Body as Frontier*, în *Shifting Frontiers in Late Antiquity*, p. 217-229; N. Corneanu, *op. cit.*, p. 187-250.

⁹¹ P. Brown, *op. cit.*, în *Histoire de la vie privée*, I, p. 253 = ed. rom., p. 240.

⁹² *Ibidem*, p. 260-262 = ed. rom., p. 255-257. Vezi și A. Momigliano, *Christianity and the Decline of the Roman Empire*, în *The Conflict between Paganism and Christianity...* p. 6.

⁹³ H.-I. Marrou, *op. cit.*; idem, *Istoria educației în antichitate*, II, *Lumea romană*, traducere și cuvânt înainte de S. Petecel, București, 1997, p. 122-125; idem, *Sfântul Augustin și sfârșitul culturii antice*, traducere de D. Stoianovici și L. Wald, București, 1997.

⁹⁴ P. Brown, *Genèse...*

anterior ascensiunii la putere a lui Diocletianus⁹⁵ și un timp prielnic pentru alte experiențe intelectuale. Astfel, centrele provinciale de iradiere culturală s-au multiplicat⁹⁶, accesul la patrimoniul spiritual s-a „democratizat” prin creșterea numărului de *scholae publicae* și private⁹⁷, prin difuziunea socială a scrierii o dată cu preeminența *codex*-ului față de *uolumen*⁹⁸, prin încurajarea de către împărați a studiului disciplinelor liberale⁹⁹ și prin pedagogia livrescă patronată de stat și de Biserică¹⁰⁰, literatura a cunoscut un clasicism mai degrabă erudit decât creativ, dar nu lipsit de eleganță (al „treilea clasicism”)¹⁰¹, gramatica și retorica au atins

⁹⁵ G. Cupaiuolo, *Crisi istituzionale e cultura della periferia. Roma e la provincia nel III secolo* (Studi latini 14), Napoli, 1995.

⁹⁶ Aus., *Clar. urb.*; F. Paschoud, *Les lettres en Gaule à la fin de l'Empire romain*, în *AntTard*, 1, 1993, p. 15-20; G. Cupaiuolo, *op. cit.*

⁹⁷ *Pan.*, V [9]; *CTh*, XIII, 3, 5-6; XIV, 9, 3; Greg. Naz., *Or.* XLIII, 15; Aug., *Conf.*, V, 12, 22; 13, 33; VI, 7, 11; Aus., *Grat. act.*, VII; idem, *Prof.*; H.-I. Marrou, *Istoria educației...*, p. 104-107, 117-119.

⁹⁸ H.-I. Marrou, *Décadence romaine...*, p. 13; K. Weitzmann, *Late Antique and Early Christian Book Illumination*, New York, 1977; G. Cavallo, *Libro e pubblico alla fine del mondo antico*, în *Libri, editori e pubblico nel mondo antico. Guida storica e critica*, a cura di G. Cavallo, Bari-Roma, 1989, p. 83-132; idem, *Gli usi della cultura scritta nel mondo romano*, în *Princeps urbium. Cultura e vita sociale dell'Italia romana* (Antica madre. Collana di studi sull'Italia antica 14), a cura di G. Pugliese Carratelli, Milano, 1991, p. 245; H. G. Snyder, *Teachers and Texts in the Ancient World. Philosophers, Jews and Christians*, London and New York, 2000, p. 212-214.

⁹⁹ *CTh*, XIV, 1, 1; 9, 1; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLI, 14; Claud., *Laud. Stil.*, II, 126. Aceasta în ciuda lamentațiilor lui Lactantius (*Mort.*, XXII, 4) și Ammianus Marcellinus (XIV, 6, 18-19).

¹⁰⁰ *CTh*, XIII, 3, 6; XIV, 1, 1; 9, 1-2; Them., *Or.* IV, 59; H.-I. Marrou, *op. cit.*, p. 120, 125-132, 140-143, 150-151; R. Lim, *op. cit.*, p. 24-30; N. Corneanu, *op. cit.*, p. 103-111; J. F. A. Sawyer, *Sacred languages and sacred textes*, London and New York, 1999.

¹⁰¹ E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, București, 1994, p. 694-698, 711-720; H.-I. Marrou, *Sfântul Augustin...*, p. 98-112; P. Grimal,

apogeul¹⁰², opera legislativă a fost impresionantă¹⁰³, difuzarea ei cât mai largă devenind o chestiune de interes oficial¹⁰⁴, studiile de drept roman au înflorit¹⁰⁵, arta a redescoperit stilul clasicizant (așa-numitul „beau style”) sub

Literatura latină, traducere de M. și L. Franga, note suplimentare și cuvânt înainte de L. Franga, medalion biografic **Pierre Grimal** de E. Cizek, București, 1997, p. 411-420.

¹⁰² Diocl., *Max.*, 7, 70; *CTh*, XIII, 3, 11; *Aus.*, *Prof.*; H.-I. Marrou, *Istoria educației...*, p. 74-76, 87; idem, *Sfântul Augustin...*, p. 19-38, 54-81; F. Pachoud, *op. cit.*

¹⁰³ Lact., *Mort.*, VII, 6-7; Aur. Vict., *Caes.*, 41, 17; Eutr., X, 8, 1; Amm., XXXV, 4, 20; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLI, 14; *CTh*, *passim*; P. Brown, *Genèse...*, p. 6, 8; J. Harries, *Law and Empire in Late Antiquity*, Cambridge, 1999; M. G. Morony, *Teleology and the Significance of Change*, în *Tradition and Innovation in Late Antiquity*, p. 22.

¹⁰⁴ D. Feissel, *op. cit.*, p. 33-53; idem, *Épigraphie et constitutions impériales: aspects de la publication du droit à Byzance*, în *Epigrafia medievale greca e latina. Ideologia e funzione. Atti del seminario di Erice (12-18 settembre 1991)*, a cura di G. Cavallo e C. Mango, Spoleto, 1995, p. 67-98; idem, *Deux constitutions tétrarchiques inscrits à Éphèse*, în *AntTard*, 4, 1996, p. 273-289; idem, *Épigraphie administrative et topographie urbaine: l'emplacement des actes inscrits dans l'Éphèse protobyzantine (IV^e-VI^e s.)*, în R. Pillinger, O. Kresten, F. Krinzinger, E. Russo (Hg.), *Efeso paleocristiana e bizantina. Frühchristliches und byzantinisches Ephesos. Referate des vom 22. bis 24. Februar 1996 im Historischen Institut beim Österreichischen Kongresses aus Anlaß des 100. Jährigen Jubiläums der österreichischen Ausgrabungen in Ephesos*, Wien, 1999, p. 121-129.

¹⁰⁵ *Expositio totius mundi et gentium*, XXV: *Berytus* (Syria) și importanța învățământului juridic de aici: „*ciuitas ualde deliciosa et auditoria legum habens per quam omnia iudicia Romanorum <stare uidentur>. Inde enim uiri docti in omnem orbem terrarum adsident iudicibus et scientes leges custodiunt prouincias, quibus mittuntur legum ordinationes*”; Aug., *Conf.*, VI, 8, 13: studiul dreptului la Roma; H.-I. Marrou, *Istoria educației...*, p. 97, 105, 114.

Constantinus I (306-337)¹⁰⁶, pentru ca în vremea lui Theodosius I (379-395) să atingă o adevărată „renaștere”¹⁰⁷.

Interval de tranziție, ne-am aștepta ca veacul asupra căruia stăruim să se caracterizeze prin ostilitatea deschisă cu care vechea cultură păgână o întâmpină pe cea creștină. Curios, o asemenea reacție lipsește. Pleiada de intelectuali păgâni ai secolului al IV-lea¹⁰⁸ se comportă asemenea aristocraților plictisiți, care privesc cu indiferență, cel mult cu sarcasm, pe lacheii de curând înnobilați. Exceptându-l pe Iulianus (361-363)¹⁰⁹, apărătorii lumii antice vor deveni mai incisivi abia spre sfârșitul perioadei, când noua spiritualitate va triumfa efectiv¹¹⁰; vom avea prilejul să constatăm o atitudine similară la istoricii vremii. Până atunci, alternativa propusă în fața ascensiunii culturii creștine e, în ciuda preocupării pentru sistem, raționalizare și teologie, încorsetată în tipare desuete, originare în mitologii străvechi sau în tradiții filosofice epuizate. Căci, ce reprezintă *De mysteriis Aegyptorum* (Despre misteriiile egiptenilor) al

¹⁰⁶ Idem, *Décadence...*, p. 24, 84; R. Brilliant, *Arta romană de la Republică la Constantin*, cuvânt înainte și traducere de M. Gramatopol, București, 1979, p. 229-230.

¹⁰⁷ Claud., *Laud. Stil.*, II, 126-128: „*Hinc priscae rederunt artes; felicibus inde / Ingeniis aperitur iter, despectaque Musae / Colla leuant*”; H.-I. Marrou, *Décadence...*, p. 24; N. Hannestad, *op. cit.*, p. 315-316.

¹⁰⁸ Asupra mediului intelectual păgân al veacului al IV-lea vezi F. Paschoud, *Roma aeterna. Études sur le patriotisme romain dans l'Occident latin à l'époque des grandes invasions*, Neuchatel, 1967, p. 71-109; J. Flamant, *op. cit.*, p. 15-95.

¹⁰⁹ Vezi politica sa școlară anticreștină (izvoarele și bibliografia *supra*) și discursurile *Contra Galilaeos* (362-363) și *Misopogon* (363).

¹¹⁰ H. Bloch, *La rinascita pagana in Occidente alla fine del secolo IV*, în *The Conflict between Paganism and Christianity...*, p. 199-224; J. J. O'Donnell, *The Demise of Paganisme*, în *Traditio*, 35, 1979, p. 45-88; A. Quacquarelli, *Reazione pagana...*, p. 13-46; P. Grattarola, *Ammiano Marcellino fra la <<reazione>> pagana e il cristianesimo*, în *Aevum*, 55, 1981, 1, p. 80-95; F. Paschoud, *op. cit.*, în *Identità e valori...*, p. 227-240.

neoplatonicianului Iamblichos din *Chalcis* (*Coelesyria*) (cca 240-325) decât un „simplu breviar”¹¹¹ de zeități, practici, rituri și credințe antice explicate prin colaționarea ideilor lui Heraclit, Platon, Plotin și mai ales Porphyrios sau împrumutate din *Corpus Hermeticum* și oracolele chaldeene? Ce sunt discursurile dogmatice ale lui Iulianus (361-363) (Συμπόσιον ἢ Κρόνια - *Banchetul sau Saturnaliile*¹¹²; Εἰς τὸν βασιλέα Ἥλιον - *Despre Helios Rege*¹¹³; Εἰς τὴν Μήτηρα τῶν θεῶν - *Despre Mama zeilor*¹¹⁴) sau cele „folclorice” ale lui Libanios (314-393) (*Artemis*¹¹⁵, Εἰς τὰς καλάνδας - *Elogiul calendelor*¹¹⁶, *Pléthrion*¹¹⁷, *Pro templis*¹¹⁸), tratatul Περί Θεῶν καὶ Κόσμου (*De Diis et Mundo*) (*Despre zei și lume*) (362) al lui Saturninos Saloustios Secundos (?-379)¹¹⁹ sau florilegiul de dialoguri imaginare din *Saturnalia* lui Ambrosius Macrobius Theodosius (sfârșitul secolului IV – prima jumătate a secolului V)¹²⁰ decât exegeze savante, speculații erudite asupra vechilor mituri¹²¹, făcute însă prin armonizarea soluțiilor propuse de cele mai reprezentative

¹¹¹ É. des Places, în *op. cit.*, p. 12.

¹¹² *Or. X.*

¹¹³ *Or. XI [IV].*

¹¹⁴ *Or. VIII [V].*

¹¹⁵ *Or. V.*

¹¹⁶ *Or. IX.*

¹¹⁷ *Or. X.*

¹¹⁸ *Or. XXX.*

¹¹⁹ G. Rochefort, *Introduction*, în Saloustios, *Des dieux et du monde*, texte établi et traduit par G. Rochefort, deuxième tirage, Paris, 1983 („Les Belles Lettres”), p. IX-XXX.

¹²⁰ Cronologia *Saturnaliilor* este controversată (406-410 sau 425-428, 431) – vezi A. Cameron, *The Date and Identity of Macrobius*, în JRS, 56, 1966, p. 25-38; S. Döpp, *Zur Datierung von Macrobius „Saturnalia”*, în *Hermes*, 106, 1978, p. 619-632; P. Grimal, *op. cit.*, p. 402.

¹²¹ H.-I. Marrou, *Décadence...*, p. 73-74.

doctrină metafizică ale Antichității? În sfârșit, ce propune *De uita pythagorica* (*Despre viața pythagorică*) a lui Iamblichos (cca 240-325) decât un tip de existență calchiat pe modelul experienței ascetice, morale și mistice specifice unei epoci vetuste?

Mai agresivi se dovedeau reprezentanții religiei abia oficializate, care, însă, nu se sfiau să recurgă la modelele culturii pe care tocmai se străduiau s-o valorizeze negativ¹²². Astfel, Eusebius din *Caesarea* (cca 260-340), prin *Ekklesiastikè historía* (*Istoria ecleziastică*) (prima ediție în 312), și Lactantius (cca 250-325), prin „oribilul pamflet”¹²³ *De mortibus persecutorum* (*Despre moartea persecutorilor*) (313/316), înfățișau confruntarea dramatică dintre păgânism și creștinism și explicau victoria acestuia din urmă ca pe o finalizare a unui plan divin, legitimându-i, astfel, dreptul la existență¹²⁴. Prin *Diuinae institutiones* (*Instituțiile divine*) (304/311) ale aceluiași Lactantius, prin *Aduersus Nationes* (*Împotriva păgânilor*) (între 297-310) a lui Arnobius (cca 250-327), prin *Oratio contra gentes* (*Discurs împotriva păgânilor*) (înainte de 325) a lui Atanasie (295-373), prin *De errore profanarum religionum* (*Despre greșelile religiilor păgâne*) (între 343-350) a lui Iulius Firmicius Maternus (cca 300/310-?) și prin bogata operă omiletică a prelaților¹²⁵ se

¹²² A. Quacquarelli, *Reazione pagana...*, p. 28; M. Testard, *Observations sur le passage du paganisme au christianisme dans le monde antique*, în BAGB, 2, 1988, p. 152-161.

¹²³ Expresia aparține lui Arnaldo Momigliano, *Pagan and Christian Historiography in the Fourth Century A. D.*, în *The Conflict between Paganism and Christianity...*, p. 79.

¹²⁴ *Ibidem*, p. 79, 80, 84; P. Brown, *Power and Persuasion in Late Antiquity...*, p. 126-127.

¹²⁵ De exemplu, Sfântul Grigorie de Nyssa, *Marea cuvântare catehetică*, București, 1947; Asterie al Amasiei, *Cuvânt împotriva sărbătorii Calendelor* (IO, 8, p. 93-105); vezi și N. Zugravu, *Geneza creștinismului...*, p. 45-59, cu alte exemple.

„demonstra” falsitatea politeismului („*religiones deorum falsas esse*”)¹²⁶ și se postula drept singura credință adevărată creștinismul, întrucât era o religie revelată („*esset ueritas reuelata diuinitus*”)¹²⁷. În același timp, Hieronymus (cca 331/347-419/20) răspundea, prin *De uiris illustribus* (*Despre bărbații iluștri*) (392/3), celor care acuzau creștinismul de „simplitate rustică”¹²⁸, creionând istoria intelectuală a Bisericii, pe care o recomanda unui loc în „republica” literelor¹²⁹. La rândul lor, Părinții cappadocieni n-au ezitat să sondeze în trecutul gândirii antice, pentru a afla cât „creștinism” anticipaseră filosofii păgâni și pentru a recupera eșafodajul conceptual și interpretativ compatibil cu „sublima Filosofie”, respectiv Scriptura vestită de însuși Logosul divin întrupat¹³⁰. Nu scria Grigorie de Nyssa (cca 335-394), în *De uita Mosis* (*Viața lui Moise*) (după 390), că creștinul trebuie să trăiască „împreună cu împărăteasa Egiptului /filosofia păgână – n.n./ atâta cât să nu pară că e

¹²⁶ Lact., *Inst.*, II, 1, 1.

¹²⁷ Lact., *Inst.*, I, 1, 19. Vezi și C. Rambaux, *Christianisme et paganisme dans le livre I des Institutions divines de Lactance*, în REL, 72, 1994, p. 159-176; C. Magazzù, *L'uso di religio nella polemica antipagana di Arnobio di Sicca*, în *The notion of „religion” in comparative research. Selected proceedings of the XVIth Congres of the International Association for the History of Religions, Rome, 3rd – 8th September, 1990*, edited by U. Bianchi with the cooperation of F. Mora and L. Bianchi, Roma, 1994, p. 441-446; C. Aloe Spada, *L'uso di religio e religiones nella polemica antipagana di Lattanzio*, în *ibidem*, p. 459-463.

¹²⁸ Hier., *Vir. ill.*, pr.

¹²⁹ Vezi și M. Testard, *op. cit.*, p. 154; A. Cameron, *Christianity and the Rhetoric of Empire. The Development of Christian Discourse*, Berkeley-Los Angeles-Oxford, 1991.

¹³⁰ P. Brown, *op. cit.*, p. 118-126; P. Hadot, *Ce este filosofia antică?*, traducere de G. Bondor și C. Tipuriță, prefată de C. Bădiliță, Iași, 1997, p. 259-274; A. I. Adămuț, *Literatură și filosofie creștină. Secolele I-VIII*, I, cuvânt înainte de Gh. Vlăduțescu, Iași, 1997, p. 204-283.

lipsit de foloasele ei”¹³¹? Atunci nu poate să provoace mirare acest *kephalos* („capitol”) de inspirație stoică din *Logos praktikos* (*Cuvânt/ Tratat practic*) al lui Evagrie Ponticul (346-399): „creștinismul este învățătura Mântuitorului nostru Isus Cristos alcătuită din practică, fizică și teologie”¹³². În sfârșit, prin interesul manifestat pentru reprezentarea iconografică a episoadelor istoriei sacre care evocau Mântuirea, Resurecția și Înălțarea (*Grădina Edenului, Sacrificiul lui Avraam, miracolele lui Moise, gesta lui Iona sau a lui Daniel, minunile Mântuitorului*)¹³³, arta se făcea ecoul noii teologii a istoriei propusă de creștinism¹³⁴, respectiv cea a timpului obsedat de devenire, transcendență și eshatologie, opus celui ciclic și biologic al politeismului.

Care a fost răspunsul istoriografiei la această realitate politică, socială, culturală și religioasă polimorfă? Vom vedea în capitolul următor.

II. Istoriografia în secolul al IV-lea

Afirmația că istoriografia e o fiică a timpului său¹³⁵ își găsește pe deplin confirmarea în veacul al IV-lea. Prin

¹³¹ Sfântul Grigorie de Nyssa, *Despre viața lui Moise sau despre desăvârșirea prin virtute*, traducere de D. Stăniloae și I. Buga, București, 1982 (PSB, 29), p. 63.

¹³² Evag., *Logos praktikos*, 1.

¹³³ H.-I. Marrou, *Décadence...*, p. 79-90; J. Guyon, *Le décor des cimetières chrétiens de Rome au tournant du IV^e siècle: reflet et miroir d'une <<nouvelle société>>*, în *Crise et redressement dans les provinces européennes de l'Empire (milieu du III^e – milieu du IV^e siècle ap. J.-C.)*. *Actes du colloque de Strasbourg (décembre 1981)*, édités par E. Frézouls, Strasbourg, 1983, p. 49-61.

¹³⁴ Aug., *Civ.*; H.-I. Marrou, *Sfântul Augustin...*, p. 375-377; idem, *Teologia istoriei*, traducere de G. Nimigean și O. Nimigean, Iași, 1995.

¹³⁵ F. Braudel, *Écrits sur l'histoire*, Paris, 1969, p. 15.

„speciile” istoriografice¹³⁶ cultivate, prin conținutul, stilul și limbajul lucrărilor, prin intenționalitatea afișată sau doar bănuită a mesajului, prin revendicarea de la un model sau prin caracterul înnoitor al scrierilor de un anumit gen, istoriografia dă seama de complexitatea societății și a problemelor ei în intervalul amintit. Ea reflectă o lume în schimbare, dihotomică, atașată încă valorilor trecutului, dar ușor derutată de înnoirile prezentului și de incertitudinile viitorului, o lume pe care, în spiritul celei mai autentice tradiții a scrisului istoric roman sau a celei „loialiste” elenofone, își propune s-o evoce partizan, în funcție de interesele cercurilor politico-sociale și cultural-religioase cărora le aparțin autorii, s-o „educă” „patriotic”, „romanocentric”, să-i ofere modele semnificative¹³⁷. În egală măsură, ea dă seama de conflictul ideologic dintre cele două spiritualități care evoluau paralel, păgânismul și creștinismul¹³⁸.

Dintre speciile istoriografice cultivate în intervalul amintit, un succes deosebit au cunoscut *breuiarium*-ul (pl. *breuiaria*) („prezentare sumară, privire generală, inventar, catalog, index”) și *epitoma* (*epitome*) (pl. *epitomae*, -es) („rezumat, extras”). Anticii n-au lăsat definiții explicite ale celor două noțiuni. Specialiștii contemporani au făcut, însă,

¹³⁶ Despre speciile istoriografiei romane, cf. E. Cizek, *Les genres de l'historiographie latine*, în *Faventia*, 7, 1985, 2, p. 15-33; idem, *Istoria în Roma antică (Teoria și poetica genului)*, București, 1998, p. 13-45.

¹³⁷ Claud., *IV Cons. Hon.*, 398-400. Pentru „vocația moralizatoare” și „patriotismul” istoriografiei latine, cf. B. Feichtinger, *Ad maiorem gloriam Romae. Ideologie und Fiktion in der Historiographie des Livius*, în *Latomus*, 51, 1992, 1, p. 3-33; E. Cizek, *op. cit.*, p. 37-38; J. Engels, *op. cit.*; P. Desideri, *Quale storia per i greci nell'Impero romano?*, în *Identità e valori...*, p. 171-181.

¹³⁸ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 79-99; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 46-71.

distincție între ele¹³⁹, fiind de acord că *breuiarium*-ul¹⁴⁰ desemnează un expozeu cronologic, o istorie romană prescurtată de la întemeierea Orașului și până în epoca redactării¹⁴¹ sau pe un arc de timp mai limitat¹⁴², compilată după mai multe izvoare¹⁴³, iar *epitoma* (< gr. ἐπιτομή)¹⁴⁴ este un simplu rezumat al unei singure opere¹⁴⁵. În veacul al

¹³⁹ Ideea nu este împărtășită de Eugen Cizek, pentru el cei doi termeni fiind echivalenți: *Istoria literaturii latine*, p. 741: „Nu considerăm pertinentă distincția între epitomă, ca rezumat al unei singure opere istoriografice anterioare, de proporții ample, și breviarul, ca istorie scurtă”; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 16, 22 și *passim*.

¹⁴⁰ Termenul apare pentru prima dată la Seneca, *Ep.* 39, 1: „... haec quae nunc uulgo breuiarium dicitur, olim cum latine loqueremur, summarium uocabatur” – apud M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. V, nota 1; vezi și Eadie, p. 12; P. Dufraigne, *Introduction*, în Aurelius Victor, *Livre des Césars*, texte établi et traduit par P. Dufraigne, Paris, 1975 („Les Belles Lettres”), p. XLI.

¹⁴¹ Vezi Eutr., *Prologus*: „Res romanas... ab urbe condita ad nostram memoriam, quae in negotiis uel bellicis uel ciuilibus eminebant, per ordinem temporum breui narratione collegi strictim”.

¹⁴² Vezi titula date de manuscrise la breuiaria lui Aurelius Victor și Pseudo-Aurelius Victor: *Historiae abbreviatae ab Augusto Octauiano id est a fine Titi Liuii, usque ad consulatum decimum Constantii Augusti et Iuliani Caesaris tertium*, respectiv *Libellus de vita et moribus imperatorum breuiatus ex libris Sexti Aurelii Victoris a Caesare Augusto usque ad Theodosium*.

¹⁴³ Eadie, p. 11; P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XL-XLI; J. Rist, *Breuiarium*, în NP, 2, col. 770; M. Festy, *op. cit.*, p. XXXIX; J. Hellegouarc’h, *Introduction*, în Eutrope, *Abrégé d’histoire romaine*, texte établi et traduit par J. Hellegouarc’h, Paris, 1999 („Les Belles Lettres”), p. XXI-XXXII.

¹⁴⁴ În grecește, substantivul provine de la verbul ἐπιτέμνειν – „a rezuma, a scurta, a condensa”. Primul autor grec de *epitome* a fost Theopompos din Cos, care a rezumat în două cărți *Istoriile* lui Herodot. *Epitoma* a fost introdusă la Roma în secolul I d.H. – H. A. Gärtner und U. Eigler, *Epitome*, în NP, 3, col. 1175-1176; Eadie, p. 11; P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XLI.

¹⁴⁵ H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*; Eadie, p. 11; P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XL; M. Festy, *op. cit.* Forme de *epitomae* sunt: *periocha*,

IV-lea, aceste specii istoriografice aveau deja o tradiție respectabilă. În ultimul secol al Republicii, izvoarele amintesc ca breviatori sau epitomatori pe Marcus Iunius Brutus (85-42 î.H.), viitorul conjurat, care a conspectat opera analistică a lui Caius Fannius (*epitoma Fannianorum*) și pe cea a lui Caelius Antipater și a alcătuit un rezumat al istoriei lui Polybios¹⁴⁶, pe Lucius Ateius Praetextatus Philologus, considerat primul istoric latin care și-a intitulat compilația *Breuiarium rerum omnium Romanarum* (*Rezumat al tuturor lucrurilor romane*)¹⁴⁷, pe Marcus Terentius Varro (116-27 î.H.), care a sistematizat în 9 cărți cele 25 ale propriei lucrări *De lingua latina* (*Despre limba latină*)¹⁴⁸, pe Cornelius Nepos (cca 100-24 î.H.), autor prolific, între ale cărui scrieri, astăzi dispărute, figurează, ca *breuiaria*, *Chronica* (*Cronica*), *Exempla* (*Exemple*) și *De uiris illustribus* (*Despre bărbații iluștri*)¹⁴⁹, și pe Titus Pomponius Atticus (110-32 î.H.), care a compus un „tablou anual” (*Liber*

excerpta, florilegium, katene, hypothesis - H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*, col. 1175.

¹⁴⁶ Cic., *Att.*, 12, 5, 3; 13, 8; Plut., *Brut.*, 4, 3; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, I, București, 1994, p. 122; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 16, 22, 31; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. XII; W. Kierdorf, *Fannius [I 1] F. M. f., C.*, în NP, 4, col. 424; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*

¹⁴⁷ Informația aparține lui Suetonius, *De Gram.*, 10: „/Ateius/ coluit postea familiarissime C. Sallustium et eo defuncto Asinius Pollionem, quos historiam componere aggressos, alterum breuiario rerum omnium Romanarum, ex quibus quas uellet eligeret, instruxit, alterum praeceptis de ratione scribendi” – apud Eadie, p. 12. Totuși, cercetătorii au apreciat că titlul respectiv a fost dat mai degrabă de Suetonius decât de Ateius – *ibidem*, p. 12-13, cu bibliografie; vezi și P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XLI.

¹⁴⁸ H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*, col. 1176; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*

¹⁴⁹ P. Grimal, *op. cit.*, p. 165; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, I, p. 233; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 31; U. Eigler, *Nepos [2] Cornelius N.*, în NP, 8, col. 839-840.

Annalis) al principalelor evenimente ale istoriei romane de la fondatorul statului și până în vremea sa¹⁵⁰. Cu puțin înainte de 30-32 d.H., s-a realizat un sumar al celor 142 de cărți din *Ab Vrbe condita* (*De la întemeierea Orașului*) a lui Titus Livius (59 î.H. – 17 d.H.) (*Epitome Liuiana* sau *Epitome Tiberiana*), care a stat la baza redactării *Periochae*-lor („rezumate”) și a altor *epitomae* ale aceleiași opere liviene¹⁵¹. În epoca imperială, compunerea unor istorii abreviate sau a unor lucrări apropiate ca specie a continuat, așa cum o arată *excerpta* (sg. *excerptum* - „extras, culegere”) de *miracula* („miracole”), *prodigia* („evenimente naturale sau umane extraordinare, minunate, monstruoziități etc.”) și anecdote preluate din scrierile lui Caesar, Suetonius, Titus Livius, Trogus Pompeius și alții datorate lui Valerius Maximus (sfârșitul secolului I î.H. – începutul secolului I d.H.) (*Factorum et dictorum memorabilium libri* - *Cărți de fapte și vorbe memorabile*) (32 d.H.)¹⁵² și Iulius Obsequens

¹⁵⁰ P. Grimal, *op. cit.*, p. 169; E. Cizek, *Istoria în Roma antică...*; W. Kierdorf, *Pomponius [I 5] P. Atticus, P.*, în NP, 10, col. 120.

¹⁵¹ Eadie, p. 11-12; P. Dufraigne, *op. cit.*; L. Bessone, *La tradizione epitomatoria liviana in età imperiale*, în ANRW, II/30.2, 1982, p. 1230-1263; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 403; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XII-XIII; M. Fuhrmann und P. L. Schmidt, *Livius [III 2] L., T.*, în NP, 7, col. 377-378; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*, col. 1176.

¹⁵² L. Bessone, *op. cit.*; G. Maslakov, *Valerius Maximus and Roman Historiography. A Study of the exempla Tradition*, în ANRW, II/32.1, 1984, p. 437-496; W. M. Bloomer, *Valerius Maximus and the Rhetoric of the New Nobility*, Chapel Hill, 1992; R. Combès, *Introduction*, în Valère Maxime, *Faits et dits mémorables*, I, *Livres I-III*, texte établi et traduit par R. Combès, Paris, 1995 („Les Belles Lettres”); E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 441-442; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 115; P. Grimal, *op. cit.*, p. 296-297; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XIII-XIV; J. Engels, *De Exempla-Reihe De iure triumphandi-Römisch-republikanische Werte und Institutionem im frühkaiserzeitlichen Spiegel der Facta et dicta memorabilia des Valerius Maximus*, în *Identità e valori...*, p. 139-169.

(sec. III?) (*Prodigiorum liber - Carte de prodigii*)¹⁵³, *tabula* („tablou”) lui Velleius Paterculus (30 d.H.)¹⁵⁴ și *tabella* („tablou”) lui P. Annii Florus (sec. II)¹⁵⁵, „cartea de însemnări” (*Liber memorialis*) a lui Lucius Ampelius (sec. II)¹⁵⁶, *epitoma* lui Granius Licinianus (sec. II)¹⁵⁷ și cea a lui M. Iunianus Iustinus (începutul secolului al III-lea) (*Epitoma historiarum Philippicarum breuitas*) după *Philippicarum*

¹⁵³ L. Bessone, *op. cit.*; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 749, care îl datează în secolul IV; P. Grimal, *op. cit.*, p. 403; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. 403; P. L. Schmidt, *Iulius Obsequens und das Problem der Livius-Epitome. Ein Beitrag zur Geschichte der lateinischen Prodigienliteratur*, Mainz, 1968; idem, *Obsequens, Iulius*, în NP, 8, col. 1085.

¹⁵⁴ Titlul tradițional, cunoscut după ediția *princeps* din 1520, este *Historiae Romanae ad M. Vinicius consulem libri duo*, dar în II, 129, 1, autorul scrie: „*Sed proposita quasi uniuersa Ti. Caesaris tabula singula recenseam*” – J. Hellegouarc’h, *Introduction*, în Velleius Paterculus, *Histoire romaine*, I, *Livre I*, texte établi et traduit par J. Hellegouarc’h, Paris, 1982 („Les Belles Lettres”), p. XXI-XXX; idem, *op. cit.*, în Eutrope, *op. cit.*, p. XIV, XV (nota 45); E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 437-441; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 114; P. Grimal, *op. cit.*, p. 292-293; J. Rist, *Breuiarium*, în NP, 2, col. 770.

¹⁵⁵ Flor., *Praef.*, 3: „*In breui quasi tabella totam eius [populi Romani – n.n./ imaginem amplectar*”; P. Jal, *Introduction*, în Florus, *Oeuvres*, I, texte établi et traduit par P. Jal, Paris, 1967 („Les Belles Lettres”); P. Dufraigne, *op. cit.*; L. Bessone, *op. cit.*; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 608-613; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 151-152; P. Grimal, *op. cit.*, p. 385-386, 403; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XV; P. L. Schmidt, *Florus [I] P. Annii F.*, în NP, 5, col. 566.

¹⁵⁶ L. Bessone, *op. cit.*; M.-P. Arnaud-Lindet, *Introduction*, în L. Ampelius, *Aide-mémoire (Liber memorialis)*, texte établi et traduit par M.-P. Arnaud-Lindet, Paris, 1993 („Les Belles Lettres”); E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 615; H. King, *Ampelius, L.*, în NP, 1, col. 607.

¹⁵⁷ Macr., *Sat.*, I, 16, 30; E. Cizek, *op. cit.*, p. 614-615; P. Grimal, *op. cit.*, p. 403; P. L. Schmidt, *Granius [II 2] G. Licinianus*, în NP, 4, col. 1206.

historiarum XLIV libri (44 cărți de istorii filipice) ale lui Trogus Pompeius (sec. I d.H.)¹⁵⁸.

Breuiaria și *epitomae* satisfăceau gusturile diverse ale unui public larg, interesat fie de familiarizarea rapidă cu „marea” istorie romană sau doar cu aspectul său anecdotic, fie de cunoașterea biografiei unor personalități marcante din trecut, fie de însușirea unor modele de virtute și vitejie necesare unei bune educații sau unei bune guvernări, fie de găsirea în tradițiile și obiceiurile strămoșești (*mores maiorum*) a unor explicații la fenomene neobișnuite. Pe fondul transformărilor începute în veacul anterior, al crizei instituționale, când, așa cum a arătat Giovanni Cupaiuolo, tendința spre concizie devenise o formă manifestă de expresie culturală¹⁵⁹, perioada pe care o studiem aici a creat condiții favorabile pentru afirmarea pregnantă a creațiilor epitomate în diferite domenii¹⁶⁰, inclusiv în cel istoriografic. Cum am văzut mai sus, acum au ajuns în prim-planul vieții politice și sociale elemente noi – senatori de extracție provincială, principii de origine modestă, elite locale de formație recentă, barbari pătrunși în clasa militară, *humiliores* de condiții diverse; abrevierile istorice ofereau acestui public mai puțin instruit și cizelat, dar nu insensibil

¹⁵⁸ E. Cizek, *op. cit.*, p. 613-614; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 152; P. Grimal, *op. cit.*, p. 298-299; P. L. Schmidt, *Iustinus/-os* [5] *M. Iunian(i)us I.*, în NP, 6, col. 106; C. Müller, *Pompeius* [III 3] *P. Trogus*, în *ibidem*, 10, col. 115-116; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*

¹⁵⁹ G. Cupaiuolo, *op. cit.*, cap. III.

¹⁶⁰ Interesul pentru rezumate se observă, de exemplu, și în domeniul literaturii; sunt de amintit, în acest sens, *Periochae Homeri Iliadis et Odysiae* ale poetului Ausonius. Un alt epitomator, Iulius Paris, l-a rezumat pe Valerius Maximus (P. L. Schmidt, *Iulius* [IV 14] *I. Paris*, în NP, 6, col. 49; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*). De asemenea, Lactantius a compus *Epitome diuinarum institutionum* (C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 435; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*) iar Fulgentius Ferrandus, *Breuiatio canonum* (*ibidem*).

la cultură¹⁶¹ - cu atât mai puțin la istorie¹⁶², acestei societăți

¹⁶¹ Aur. Vict., *Caes.*, 40, 19 (despre Maxentius): „*ferus inhumanusque ac libidine multa tetrrior*”; 41, 25 (despre Magnentius): „*Namque Magnentii, utpote gentis barbarae, diro atrocique ingenio, simul his...*”; 41, 26 (despre Vetrano): „*tum quia Vetrano, litterarum agresti expers, et ingenio stolidior, idcircoque agresti uecordia pessimus*”; Eutr., X, 10, 2 (despre Vetrano): „*uirum probum et morum ueterum ac iucundae ciuilitatis, sed omnium liberalium artium expertem adeo ut ne elementa quidem prima litterarum nisi grandaeuus...*”; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XL, 10: „*Aurelius Maximianus, cognomento Herculus, ferus natura, ardens libidine, consiliis stolidus, ortu agresti Pannonioque*”; XL, 15: „*Galerius autem fuit – licet inculta agrestique iustitia – satis laudabilis, pulcher corpore, eximius et felix bellator, ortus parentibus agrariis, pastor armentorum, unde ei cognomen Armentarius fuit*”; XL, 18: „*Galerius Maximianus... ortu quidem atque instituto pastoralis, uerem sapientissimi cuiusque ac litteratorum cultor...*”; XLI, 8-9: „*Hic Licinius... asper admodum, haud mediocriter impatiens, infestus litteris quas per inscriptam immodicam uirus ac pestem publicam nominabat, praecipue forensem industriam. Agraribus plane ac rusticantibus, quod ab eo genere ortus altusque erat, satis utilis, ac militiae custos ad ueterum instituta seuerissimus*”; XLI, 25 (despre Vetrano): „*Fuit autem prope ad stultitiam simplicissimus*”; XLII, 7 (despre Magnentius): „*Ortus parentibus barbaris qui Galliam inhabitant; legendi studio promptus, sermonis acer...*”; XLIV, 3 (Iovianus): „*litterarum studiosus*”; Amm., XXV, 10, 15 (Iovianus): „*cu o cultură mijlocie*”; XXVIII, 4, 14-15 (despre nobilimea romană): „*Unii urăsc învățătura ca pe o otravă și citesc cu oarecare interes doar pe Iuuenalis și pe Marius Maximus, fără să pună mâna, în lenea lor profundă, pe alte cărți în afară de acestea. Din ce cauză procedează astfel n-aș putea ști, deși, față cu onoarea lor și a neamului lor, ar trebui să citească lucruri multe și variate*”; Anon. *Vales.*, II, 2: „*Hic igitur Constantinus, natus Helena matre vilissima in oppido Naisso atque eductus..., litteris minus instructus...*”; Zos., III, 36, 2: Valentinianus I nu avea nici o cultură.

¹⁶² Scriind despre un retor pe nume Staphylius din *ciuis Auseius* (Auch), poetul Ausonius, *Prof.*, XX, 8, îl prezintă ca pe un cunoscător profund al „istoriilor” lui Titus Livius și Herodot - „*Historiarum callens Liuii et Herodoti*”. La rândul său, Claudianus scria despre Stilicho: *Laud. Stil.*, II, 178: „*te doctus prisca loquentem*”; III, 183-184: „*si uoluere*

înnoite, partajată în grupuri denivelate, acaparată de probleme complexe, stringente și prozaice, insuficient familiarizată cu trecutul statului și care, cel puțin în parte, nu se regăsea în tradiția culturală romană o idee sumară asupra istoriei Imperiului, a instituțiilor și personalităților sale. Astfel, putem spune, împreună cu Pierre Dufraigne, că veacul al IV-lea al erei noastre a văzut „multiplicându-se rezumatele și breviarele”¹⁶³.

Sunt cunoscute mai multe scrieri de acest gen. Prima dintre ele, în ordinea apariției, este *Historiae abbreviatae ab Augusto Octaviano, id est a fine Titi Liuii, usque ad consulatum decimum Constantii Augusti et Iuliani Caesaris tertium* (Istoriei prescurtate de la Octavianus Augustus, adică de la sfârșitul lui Titus Livius, până la consulatul al zecelea al lui Constantius Augustus și al treilea al lui Iulianus Caesar), numită și *Liber de Caesaribus* (Carte despre împărați), așadar o culegere de biografii imperiale începând cu cea a lui Augustus (31 î.H. – 14 d.H.) și sfârșind cu cea a lui Constantius II (337-361), redactată între finele anului 359 și luna septembrie a anului 360 de Sextus Aurelius Victor (aprox. 327–390), un african cu strămoși rustici ajuns printre senatori¹⁶⁴. Urmează două rezumate de istorie romană compuse aproape în același timp, respectiv *Breuiarium ab Vrbe condita* (Breviar de la întemeierea Orașului) sau *Breuiarium historiae Romane* (Breviar de istorie romană)

priscas/ Annales libeat”. Vezi volumul *Reading the Past in Late Antiquity*, editat de G. Clarke, Singapore, 1990.

¹⁶³ P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XXXI; în același sens, A. Momigliano, *op. cit.*, p. 86; P. Grimal, *op. cit.*, p. 404; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. VIII, XVI.

¹⁶⁴ Despre întreaga problemă legată de autor și operă, vezi în primul rând P. Dufraigne, *op. cit.*, p. VII-LX; adaugă PLRE, I, p. 960; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 744-748; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 152-158; P. Grimal, *op. cit.*, p. 408-409; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XVII.

(369) al lui Flavius Eutropius (aprox 320–390), *uir clarissimus* cu o carieră strălucită¹⁶⁵, și *De breuiario rerum gestarum populi Romani* (*Breuiarium rerum gestarum populi Romani*) (*Scurtă istorie a poporului roman*) (369-370) al lui Festus¹⁶⁶, ambele oprindu-și narațiunea la domnia împăratului Valens (364-378). Cândva în ultimul sfert al secolului al IV-lea, un anonim, fără îndoială doct, condensând informațiile din mai multe izvoare, a evocat, pe urmele lui Vergilius, istoria mitică a poporului roman (*Origo gentis Romanae - Originea/ Istoria poporului roman*) începând de la Ianus și Saturnus până la Romulus și Remus¹⁶⁷ iar un altul, preluând date din *tituli* („inscripții”) și *elogia* („elogii”) gravate pe soclurile statuilor ce ornau *Forum Augusti*, dar și din Florus, *Epitome Liuiana* ș.a., a schițat 86 de medalioane biografice ale unor mari personalități ale istoriei romane din perioada regală și republicană (*Liber de uiris illustribus Urbis Romae - Carte*

¹⁶⁵ Despre întreaga problematică legată de autor și operă, vezi în primul rând J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. VII-LXXIII; adaugă PLRE, I, p. 317; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 748-752; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 160-164; P. Grimal, *op. cit.*, p. 404; Gh. I. Șerban, *Studiu introductiv*, în Flavius Eutropius, *Breviar de la întemeierea Romei*, ediție critică bilingvă, text paralel latin-român, studiu introductiv, traducere, note explicative și comentarii de Gh. I. Șerban, Brăila, 1997, p. 5-28; W. Portmann, *Eutropius [I]*, în NP, 4, col. 322; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*

¹⁶⁶ Vezi *infra*.

¹⁶⁷ Despre acest autor anonim și opera sa, vezi J.-C. Richard, *Introduction*, în Pseudo-Aurélius Victor, *Les origines du peuple romain*, texte établi, traduit et commenté par J.-C. Richard, Paris, 1983 („Les Belles Lettres”), p. 7-69; adaugă P. Grimal, *op. cit.*, p. 409. După Arnaldo Momigliano, *op. cit.*, p. 96, titlul lucrării trebuie tradus *Istoria poporului roman*. Deoarece această lucrare figurează într-un *corpus* tripartit alcătuit prin 580 (J.-C. Richard, *op. cit.*, p. 16-19) alături de *Breuiarium*-ul lui Aurelius Victor (*ibidem*, p. 8-9), autorul este numit, convențional, Pseudo-Aurelius Victor.

despre bărbații iluștri ai Orașului Roma)¹⁶⁸. În sfârșit, între 402 și 408, „peut-être même entre 406 et 408” (Michel Festy), un *Ignotus* („Necunoscutul”) a făcut apel la breviarul lui Aurelius Victor și la alte surse, dintre care unele sunt astăzi pierdute, redactând *Libellus de uita et moribus imperatorum breuiatus ex libris Sexti Aureli Victoris* (Cărticică despre viața și moravurile împăraților abreviată după cărțile lui Sextus Aurelius Victor), cunoscut mai simplu sub numele de *Epitome de Caesaribus* (Epitomă despre împărați), în care a înfățișat istoria Imperiului sub forma biografiilor principilor care s-au succedat de la Augustus (31 î.H. – 14 d.H.) la Theodosius I (379-395)¹⁶⁹.

Prezentarea detaliată a lucrărilor amintite nu poate fi întreprinsă aici; vom sublinia doar anumite caracteristici, în parte comune. Astfel, ca toate scrierile de acest gen, ele au un caracter didactic, mult accentuat în cazul breviarelor lui Eutropius și Festus, compuse la solicitarea lui Valens (364-378) – împărat „*subagrestis ingenii, nec bellici nec liberalibus studiis eruditus*” („needucat și incult, neinstruit nici în arta războiului, nici în artele liberale”)¹⁷⁰. Fiind redactate de membri ai elitei politice, ele reflectă ideologia

¹⁶⁸ Al 86-lea portret este al Cleopatrei, regina Egiptului; vezi L. Bessone, *op. cit.*; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, p. 743; P. Grimal, *op. cit.*; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XX-XXI; vezi și J. Fugmann, *Königszeit und Frühe Republik in der Schrift >>De uiris illustribus urbis Romae<<. Quellenkritisch-historische Untersuchungen II, 1: Frühe Republik (6. / 5. Jh.)*, Frankfurt am Main-Berlin-Bern-New York-Paris-Wien, 1997.

¹⁶⁹ Despre întreaga problematică legată de autor, cunoscut ca Pseudo-Aurelius Victor pentru aceleași rațiuni ca și cel care a compus *Origo gentis Romanae*, și opera sa, vezi mai ales M. Festy, *op. cit.*, p. VII-LXXXIX; adaugă E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 752-753; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 164-165; P. Grimal, *op. cit.*; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XVIII.

¹⁷⁰ Amm., XXXI, 14, 5; vezi și XXIX, 1, 11: „... *Valentem subrusticum hominem...*”.

tradiționalistă a grupurilor aristocratic-senatoriale, din care răzbate nostalgia rolului preeminent al Senatului, aversiunea față de casta militară și de „barbarizarea” armatei¹⁷¹, admirația pentru oamenii politici republicani sau principii virtuoși, păstrători ai bunelor tradiții și sensibili la cultură, blamarea conducătorilor politici și militari, a împăraților legitimi sau a uzurpatorilor („*tyranni*”) destabilizatori ai statului, imorali, grosieri și ignoranți¹⁷². Toate aceste breviare degajă o concepție „urbocentrică” și „orbicentrică” asupra romanității¹⁷³ - cu alte cuvinte, istoria statului, a creșterii sale teritoriale, e văzută exclusiv din perspectiva Orașului și a lui *orbis Romanus*¹⁷⁴, fapt care explică ocurența foarte ridicată în paginile lor a termenilor *Roma* (*Vrbs*), *Romanus*, *populus Romanus*, *imperium Romanum*¹⁷⁵. Autorii

¹⁷¹ Cel mai vehement este, în acest sens, Aurelius Victor; vezi, de exemplu, *Caes.*, 33, 40: „*genus hominum, praesertim hac tempestate, nequam, uenale, callidum, seditiosum, habendi cupidum atque ad patrandas fraudes uelandasque quasi ab natura factum, annonae dominans eoque utilia curantibus et fortunis aratorum infestum, prudens in tempore his largiendi, quorum uecordia damnoque opes contraxerit*”; 37, 5: „*Abhinc militaris potentia conualuit, ac senatui imperium creandique ius principis ereptum ad nostram memoriam, incertum an ipso cupiente per disidiam an metu seu dissensionum odio*”.

¹⁷² Vezi, cu numeroase exemple și bibliografie, P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XVII-XXV; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XXXII-XXXVII; M. Festy, *op. cit.*, p. XLVII-LV, LIX-LX; adaugă H. W. Bird, *The Roman Emperors: Eutropius’ Perspective*, în *AHB*, 1, 1987, 6, p. 139-151; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 746-747, 750; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 156, 160; P. Grimal, *op. cit.*, p. 409.

¹⁷³ Expresiile aparțin lui Hervé Inglebert, <<*L’histoire de Rome*>> dans *l’antiquité tardive: un concept équivoque*, în *Latomus*, 55, 1996, 3, p. 544-567, în special p. 548-550, 550-553.

¹⁷⁴ Vezi P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XIX-XX; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XXXII-XXXIV.

¹⁷⁵ Pentru Eutropius, vezi J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XXXIV: *imperium Romanum* – 22 mențiuni; *Romani* – 119; *populus Romanus* – 16;

acestor rezumate istorice sunt păgâni, așa cum o arată, mai mult sau mai puțin pregnant, terminologia religioasă (*deus, numen, fatum, fortuna* etc.), notarea unor *prodigia*, amintirea templelor unor divinități, evocarea haruspicinei sau a ritului de *consecratio* (divinizare a împăraților), explicația non-antropocentrică a fenomenelor istorice, simpatia pentru Iulianus Apostata (361-363)¹⁷⁶, ignorarea creștinismului¹⁷⁷. Cu toate acestea, doar păgânismul erudit al autorului anonim al *Originii poporului roman* iese în relief¹⁷⁸, religiozitatea celorlalți breviatori fiind vagă, ei afișând, asemenea multor intelectuali păgâni ai vremii lor, o „neutralitate religioasă”, după cum se exprimau M. Capozza și A. Momigliano¹⁷⁹; prin urmare, în *breuiaria*, ecourile confruntării dintre cele două credințe sunt estompate. Formația intelectuală a breviatorilor trebuie să-și fi pus amprenta și asupra concepției lor istorice, dar acest aspect e relevant mai ales în *Origo gentis Romanae*, unde timpul mitic este considerat o dimensiune intrinsecă a devenirii istorice¹⁸⁰, și în opera lui Aurelius Victor, care aderă necondiționat la modelul circular

la Aurelius Victor *Roma (Vrbs)* este folosit de 44 de ori; Festus utilizează *Roma* de 7 ori și *Romani* de 9 ori.

¹⁷⁶ Care, totuși, în *Epitome de Caesaribus* e caracterizat ca un superstițios – XLIII, 7: „*cultus numinum nimis superstitiosus*”.

¹⁷⁷ Eutropius reproșează lui Iulianus că a persecutat în mod excesiv pe creștini – Eutr., X, 16, 3: „*nimius religionis Christianae insectator*”.

¹⁷⁸ J.-C. Richard, *op. cit.*, p. 51, 57-58.

¹⁷⁹ M. Capozza, *Roma fra monarchia e decemvirato nell' interpretazione di Eutropio*, Roma, 1973, p. 89, nota 94 – *apud* J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. XXXIX; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 86; vezi și *ibidem*, p. 96-97; P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XXII-XXIII; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. XXXVIII-XXXIX, XLV-XLVI; M. Festy, *op. cit.*, p. XLVIII-XLIX; despre Festus, vezi *infra*.

¹⁸⁰ La fel, pentru un poet ca Ausonius, istoria nu e decât un amestec de mitologie și realitate – Aus., *Technopaegnon*, X, *De historiis*.

al timpului, specific gândirii antice¹⁸¹, inclusiv istoriografiei latine¹⁸², și care atribuie adeseori factorilor transcendenți (*fatum* - „destin”, *fortuna* - „soartă”, *fortunae uis* - „forță a sorții”, *naturae uis* - „forță a naturii”) responsabilitatea desfășurării fenomenelor istorice¹⁸³. În sfârșit, din punct de vedere al tehnicii redactării, compendiile respective îmbină elemente ale unor categorii istoriografice diferite (anale, *res gestae*, biografia), revendicându-se, astfel, în proporții inegale, de la modelul compozițional livian, taciteic sau suetonian¹⁸⁴.

În afara scrierilor rezumative care aveau ca subiect istoria romană, în veacul al IV-lea au fost publicate și câteva ce narau „aventura” lui Alexandru Macedon, cum ar fi *Epitoma rerum gestarum Alexandri* (*Epitoma faptelor lui Alexandru*) sau *De morte testamentoque Alexandri Magni liber* (*Carte despre moartea și testamentul lui Alexandru cel Mare*)¹⁸⁵.

¹⁸¹ Aur. Vict., *Caes.*, 35, 13: „*Quod factum praecipue edocuit cuncta in se orbis modo uerti, nihilque accidere quod rursus naturae uis ferre nequeat aeui spatio*” („Acest fapt ne-a arătat mai cu seamă că toate se întorc la punctul de plecare, ca într-un cerc; nimic nu se petrece pe care forța naturii n-ar putea să-l readucă înapoi în spațiul ocupat din timp”) – vezi și E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 746; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 153, de unde am preluat traducerea.

¹⁸² Tac., *Ann.*, III, 55: „*Nisi forte rebus cunctis inest quidam uelut orbis, ut quem ad modum temporum uices, ita morum uertantur*” – apud P. Dufraigne, *Notes complémentaires*, în Aurelius Victor, *op. cit.*, p. 174, nota 17.

¹⁸³ Aur. Vict., *Caes.*, 3, 20; 20, 12; 24, 11; 31, 3; 35, 13; 42, 18; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 745; idem, *Istoria în Roma veche...*, p. 153.

¹⁸⁴ P. Dufraigne, *Introduction*, în Aurelius Victor, *op. cit.*, p. XLV-L; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 744, 747, 748, 749, 751, 752; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 157, 158, 159, 162, 163, 165, 166; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XXII-XXX, L-LIII.

¹⁸⁵ E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 753; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 165.

După Eugen Cizek, ele au apărut pe fondul resuscitării ideologiei expansioniste romane în Răsărit după mijlocul secolului amintit¹⁸⁶, dar nu trebuie pierdut din vedere nici interesul pe care adepții păgânismului îl aveau încă pentru idealul de erou întruchipat de Hercule, Ahile și Alexandru¹⁸⁷.

Circumscrișă conceptului de istorie abreviată este și cronica (pl. *chronica* - „tablouri cronologice” < gr. *chronikon* - „cronică”)¹⁸⁸, al cărui „arhetip” în istoriografia latină îl reprezintă, neîndoielnic, analele pontificale (*Annales Pontificum*)¹⁸⁹ și calendarele (*fasti*)¹⁹⁰, modelul „științific” fiind cel grecesc elenistic¹⁹¹. *Chronikon* era o istorie lapidară, compilată după mai multe izvoare, care, având ca punct de referință un eveniment fix, relata într-o manieră nudă întâmplări, locuri, personaje¹⁹². În timpul Principatului, cea mai cunoscută creație de acest gen a fost *Chronike historia* (Istorie cronologică) a lui P. Herennius Dexippos (cca 200/5-275) din Athena, care a jucat un rol politic important în orașul său între 253-275. Opera sa avea o structură analistică, începând cu urcarea pe tron a lui

¹⁸⁶ Vezi nota anterioară.

¹⁸⁷ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 93.

¹⁸⁸ J. J. Glassner, K. Meister und J. Rist, *Chronik*, în NP, 2, col. 1168; Eadie, p. 11; E. Cizek, *op. cit.*, p. 31-32.

¹⁸⁹ Cic., *Leg.*, I, 6; Gell., V, 18, 1; P. Grimal, *op. cit.*, p. 73; M. Chassignet, *Introduction*, în *L'Annalistique romaine*, I, *Les annales des pontifes et l'annalistique ancienne (Fragments)*, texte établi et traduit par M. Chassignet, Paris, 1996 („Les Belles Lettres”), p. XXIII-XLII; W. Kierdorf, *Annales maximi*, în NP, 1, col. 709; idem, *Annalistik*, în *ibidem*, col. 709-710; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, I, p. 62-63; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 27-28.

¹⁹⁰ J. Rist, *Fasti*, în NP, 2, col. 434-439; J. J. Glassner, K. Meister und J. Rist, *op. cit.*, col. 1171.

¹⁹¹ *Ibidem*, col. 1169-1170.

¹⁹² Eadie, p. 11; J. J. Glassner, K. Meister und J. Rist, *op. cit.*, col. 1168.

Gordianus III (238) și oprindu-se la proclamarea ca împărat a lui Aurelianus (270), evenimentele fiind datate în funcție de succesiunea anuală a arhonților athenieni și a consulilor romani¹⁹³. În veacul al IV-lea, paralel cu creșterea în popularitate a *epitomae*-lor, s-a „redescoperit” *chronikon-ul*¹⁹⁴, fapt care trebuie interpretat în sensul aceleiași interes al societății Antichității târzii pentru o informare istorică rapidă. Dintre scrierile păgâne de acest gen vom aminti una de limbă latină și alta de limbă greacă. Prima dintre ele se intitulează *Origo gentis Romanorum ex quo primum in Italia regnare coeperunt* (*Originea/ Istoria neamului romanilor de când au domnit regi pentru prima dată în Italia*) sau *Chronica Urbis Romae* (*Cronica orașului Roma*), care a fost încorporată într-o compilație creștină cunoscută sub numele de *Cronograful din 354*; era, de fapt, o listă de regi, „dictatori” și împărați care, de la legendarul Picus și până la Licinius (324), au deținut puterea în *Latium*, *Alba Longa* și *Roma*¹⁹⁵. Cea de-a doua este *Ὑπομνήματα ἱστορικά* (*Memorii istorice*) sau *Historia meta Dexippon* (*Istoria după Dexippos*), alcătuită de istoricul și filosoful grec Eunapios din *Sardes* (349-414). Acesta a continuat opera notabilului athenian, tratând evenimentele dintre 270 și 404, dar nu a imitat forma analistică a acesteia. Lucrarea sa avea un

¹⁹³ F. Millar, *P. Herennius Dexippus: the Greek World and the Third-Century Invasions*, în JRS, 59, 1969, p. 12-29; D. F. Buck, *A Reconsideration of Dexippus'Chronica*, în *Latomus*, 43, 1984, p. 596-597; A. Chastagnol, în SHA, p. LXIV; M. Hose, *Zwischen Tradition und Wandel: Die griechische Historiographie zwischen den Hellenismus und Byzant*, în *Plekos*, 1, 1998 (<http://www.plekos.uni-muenchen.de/98,99/ahose.html>); A. R. Birley, *Dexippos (Δέξιππος)*, în NP, 3, col. 495.

¹⁹⁴ Eadie, p. 12.

¹⁹⁵ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 86, 96-97; J.-C. Richard, *op. cit.*, p. 9-10, de unde provine citatul; M. R. Salzman, M. Mohr, *Chronographie von 354*, în NP, 2, col. 1173.

caracter didactic declarat, drept pentru care a abandonat cronologia anuală precisă și detaliată în favoarea unei demers biografic¹⁹⁶. Importanța istoriei lui Eunapios constă, printre altele, în aceea că ea reprezintă, așa cum a arătat Arnaldo Momigliano, prima reacție anticreștină virulentă provenită din mediul istoriografic grecesc¹⁹⁷. Explicația este simplă: la acea vreme, conflictul dintre păgânism și creștinism se încheiase prin triumful definitiv al acestuia din urmă, orice speranță de toleranță față de vechea religie fiind exclusă. Evocarea trecutului glorios din perspectiva valorilor ancestrale pe care acesta s-a clădit și minimalizarea faptelor săvârșite sub semnul noii credințe erau atitudinile puțin consolante pe care intelectualii păgâni întârziați le mai puteau avea. În acest sens, faptul că Eunapios își începe opera cu Aurelianus (270-275) nu se datorează doar nevoii de a continua istoria de acolo unde o lăsase Dexippos, ci trădează, după opinia lui D. F. Buck, și o intenționalitate ideologică evidentă: suveranul amintit, bucurându-se de favoarea zeilor, a însănătoșit și a redresat Imperiul, spre deosebire de Constantin I (306-337), care, sprijinind creștinismul, a inițiat declinul lui ireversibil¹⁹⁸. Pe aceeași linie de gândire se va situa mai târziu Zosimos (425-518), a cărui *Historia nea* (*Istoria nouă*) este o „apologie păgână a istoriei”¹⁹⁹.

¹⁹⁶ D. F. Buck, *op. cit.*, p. 596-597; idem, *Dexippus, Eunapius, Olympiodorus: Continuation and Imitation*, în AHB, 1, 1987, 2, p. 48; M. Hose, *op. cit.*; A. Chastagnol, în SHA, p. LXXII.

¹⁹⁷ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 95.

¹⁹⁸ D. F. Buck, *op. cit.*; idem, *The Reign of Aurelian in Eunapius' Histories*, în AHB, 9, 1995, 2, p. 86-92.

¹⁹⁹ F. Paschoud, *Introduction*, în Zosime, *Histoire nouvelle*, I (*Livres I et II*), texte établi et traduit par F. Paschoud, Paris, 1971 („Les Belles Lettres”), p. LXIII; în general, p. LXIII-LXX.

Prin aportul creștinismului, *chronica* a cunoscut înnoiri deosebite, contribuind la afirmarea a ceea ce Arnaldo Momigliano numea „revoluția” produsă în istoriografie în secolul al IV-lea²⁰⁰. Premisele erau mai vechi, având o dublă sursă – una „populară”, alta „cultă”: prima cuprinde listele de episcopi (*Depositio episcoporum*) și martiri (*Depositio martyrum*) conservate de comunitățile creștine timpurii pentru celebrarea amintirii lor (*natalia*) și incluse în calendarele locale ce punctau scurgerea anului liturgic²⁰¹; cea de-a doua e reprezentată de opera gânditorilor creștini Clement Alexandrinul (cca 140/50-215/16), Sextus Iulius Africanus (cca 160-240) și Hippolytus de Roma (cca 170-235), care au transformat cronografia alexandrină într-o „știință creștină” prin ritmarea istoriei pornind de la evenimentele biblice iar, după momentul christic, după criteriul succesiunii apostolice a episcopilor²⁰².

Definitivarea formei creștine a genului se datorează lui Eusebius de *Caesarea* (cca 260-340), care a compus *Χρονικὸὶ κανόνες* (*Tabelele cronologice* sau *Canoanele timpurilor*), ce înfățișa evenimentele de la Avraam (sfârșitul mileniului al III-lea î.H.) până la anul 303²⁰³. În 381,

²⁰⁰ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 80.

²⁰¹ Eus., *HE*, V, pr., 2; Soz., *HE*, V, 3; M. Augé, în *Anàmnesis*, 6, p. 48, 60; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 51-52; V. Saxer, *Année liturgique*, în DECA, I, p. 132-135; idem, *Calendrier*, în *ibidem*, p. 399-400; idem, *Martyre*, II. *Le culte des martyrs, de saints et des reliques*, în *ibidem*, II, p. 1572; idem, *Noël (Fête de de)*, în *ibidem*, p. 1759; A. Di Berardino, *Listes épiscopales*, în *ibidem*, p. 1448-1450; M. R. Salzman, M. Mohr, *Chronographe von 354*, în NP, 2, col. 1173; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 239-244, 363-364, 389-391, 438-439.

²⁰² A. Momigliano, *op. cit.*, p. 83-84, căruia îi aparține expresia dintre ghilimele; J. Rist, *Chronik*, în NP, 2, col. 1171; U. Eigler, *Geschichtsschreibung*, în *ibidem*, 4, col. 1001-1002.

²⁰³ Eus., *HE*, I, 1, 5; Hier., *Vir. ill.*, LXXXI; idem, *Ep. Desid.*, IV; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 50; C. Curti, *Eusèbe de Césarée (de*

Hieronymus (cca 331/47-419/20), care se găsea la *Constantinopolis*, a tradus-o în latină și a completat-o pentru perioada de până la 378²⁰⁴. Ce a adus nou cronica eusebiană? Două elemente extrem de importante: mai întâi, un nou punct de pornire al devenirii istorice, respectiv chemarea lui Avraam, așadar momentul în care Dumnezeu și-a ales poporul, abandonând, astfel, perspectiva milenaristă a celor 6000 de ani de la crearea lumii utilizată de precedesorul său Sextus Iulius Africanus (cca 160-240)²⁰⁵ și cea „urbocentrică” a istoricilor latini, ghidată de anul fondării Romei. Apoi, un nou sistem de referință cronologică, respectiv evenimentele istoriei sacre a Vechiului și Noului Israel narate de Sfânta Scriptură, cărora le erau asociate,

Palestine), în DECA, I, p. 916-917; J. Rist, *Eusebios/ -us* [7] *Eusebios von Kaisareia*, în NP, 4, col. 309; idem, *Geschichtsschreibung*, în *ibidem*, col. 1000; idem, *Chronik*, în *ibidem*, 2, col. 1173; U. Eigler, *op. cit.*, col. 1002; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 448-449.

²⁰⁴ Hier., *Vir. ill.*, CXXXV; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 51; T. Bodogae, *Studiu introductiv*, în Eusebiu de Cezareea, *Scrieri*, partea întâi, *Istoria bisericească*, traducere, studiu, note și comentarii de T. Bodogae, București, 1987 (PSB, 13), p. 12-13; E. Popescu, *Studiu introductiv*, în *ibidem*, partea a doua, *Viața lui Constantin cel Mare*, studiu introductiv de E. Popescu, traducere și note de R. Alexandrescu, București, 1991 (PSB, 14), p. 18; J. Gribomont, *Jérôme (347 env. – 419)*, în DECA, II, p. 1323; A. Chastagnol, în SHA, p. LXXII; U. Eigler, *Hieronymus*, în NP, 5, col. 551; idem, *Geschichtsschreibung*, în *ibidem*, 4, col. 1002; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 793; Y.-M. Duval, *Jérôme et l'histoire de l'Église du IV^e siècle*, în *L'Historiographie de l'Église des premiers siècles*, sous la direction de B. Pouderon et Y.-M. Duval, préface de M. Quesnel, Paris, 2001, p. 381-408; S. Ratti, *Les sources de la Chronique de Jérôme pour les années 357-364: nouveaux éléments*, în *ibidem*, p. 425-450.

²⁰⁵ Hier., *Vir. ill.*, LXIII; idem, *Ep. Desid.*, XI; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 84; P. Jal, *Monographies historiques et Ἱστορίαι κοιναί (καθολικαί): quelques remarques*, în REL, 72, 1994, p. 77; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 343, 449.

sinoptic, întâmplările istoriei profane²⁰⁶. De aici rezultă două concluzii la fel de importante: mai întâi, o nouă concepție despre timpul istoric, care nu mai reprezintă o veșnică întoarcere, ci un cadru de inserție a divinității în lume, scurgerea lui fiind punctată de etapele împlinirii planului lui Dumnezeu în raporturile Sale cu umanitatea²⁰⁷; în al doilea rând, istoria ca știință încetează a se mai preocupa doar de „vârstele” Romei²⁰⁸, de *orbis terrarum* înțeles, uneori abuziv, ca echivalent al lui *orbis Romanus*²⁰⁹ sau de *translatio imperii* („succesiunea imperiului”)²¹⁰, ci, ca

²⁰⁶ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 84-85; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 449.

²⁰⁷ A. Momigliano, *op. cit.*; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 50, 52.

²⁰⁸ Conform concepțiilor biologice decelabile în unele lucrări din epoca clasică (Cic., *Rep.*, II, 3; Flor., *Praef.*), Roma a parcurs mai multe „vârste”: *infantia* - sub regi; *adulescentia* - până la primul război punic; *maturitas* - până la Augustus; *senectus* - Principatul; vezi R. Turcan, *Rome éternelle et les conceptions gréco-romaines de l'histoire*, în *Da Roma alla Terza Roma. Seminario internazionale di studi storici*, Roma, 21-23 aprile 1981). *Relazioni e comunicazioni*, 1, Università di Roma, 1981, p. 1-29; P. L. Schmidt, *Florus [I] P. Annius F.*, în NP, 4, col. 566.

²⁰⁹ P. Jal, *op. cit.*, p. 61-76; P. Desideri, *Lo spazio dell'Europa nella storiografia di Posidonio*, în Fondazione Niccolò Canusio, *Integrazione, mescolanza, rifiuto. Incontri di popoli, lingua e cultura in Europa dall'Antichità all'Umanesimo. Atti del convegno internazionale*, Cividale del Friuli, 21-23 settembre 2000, a cura di G. Urso, Roma, 2001, p. 135-139.

²¹⁰ Este vorba despre concepția înscrierii Romei într-un sistem de hegemonii universale succesive, respectiv *Assyria*, *Media*, *Persia*, *Macedonia*, *Roma* - vezi Ampel., 10, 1; R. Mellor, ΘΕΑ ΡΩΜΗ. *The Worship of the Goddess Roma in the Greek World*, Göttingen, 1975, p. 117 urm.; R. Turcan, *op. cit.*, p. 4; J. M. Alonso-Núñez, *Appian and the world Empires*, în *Athenaeum*, 62, 1984, 3-4, p. 640-644; E. S. Gryn, *The Hellenistic World and the Coming of Rome*, II, Berkeley-Los Angeles-London, 1986, p. 316-356; G. Zecchini, *Una nuova testimonianza sulla translatio imperii (Aristosseno, Vita di Archita, fr. 50 Wehorli)*, în *Klio*, 70, 1988, p. 362-371; P. Jal, *op. cit.*, p. 70; M. Mazza, *Roma e i Quattro*

urmare a sincronizării faptelor istorice petrecute în diferite spații etnice²¹¹, devine cu adevărat universală - Ἱστορίαι κοιναί (καθολικαί)²¹². Ca un corolar metodologic, se poate deduce că istoria și cronologia coincid, idee sintetizată de Aurelius Augustinus (354-430) în sintagma „*historia chronica*” („istoria timpurilor”)²¹³.

Augustinus va lua ca model cronica lui Eusebius în cartea a XVIII-a din *De ciuitate Dei* (412-426), consacrată istoriei sfinte a Israelului de la Avraam până la Cincizecime, pusă în paralel cu istoria și cronologia marilor imperii ale Antichității²¹⁴. El se va depărta, însă, de precedesorul său în viziunea de ansamblu pe care o are asupra istoriei umanității, revenind la concepția milenaristă și a „vârstelor” și stabilind șase perioade în ascensiunea omului de la Creație la Mântuire: *infantia* – de la Adam la Noe, *pueritia* - de la Noe la Avraam, *adolescentia* - de la Avraam la David, *iuuentus* - de la David la exilul babilonian, *grauitas* - de la captivitatea din Babilon la Cristos, *senectus* – de la Cristos până la sfârșit²¹⁵. La rândul său, Paulus Orosius (sec. V), în *Historiarum aduersum paganos libri VII* (*Istории împotriva*

Imperi. Temi della propaganda nella cultura ellenistico-romana, în SMSR, 20, 1996, p. 315-350; M. Hose, *op. cit.*; K. Meister, *Nikolaos [3] N. von Damaskos*, în NP, 8, col. 920-921; C. Müller, *Pompeius [III 3] P. Trogus*, în *ibidem*, 10, col. 116.

²¹¹ Vezi începutul cronicii eusebiano-hieronymiene: „*Incipiunt tempora totius saeculi regesque gentium omnium, quibus locis quibusque temporibus in suis prouinciis et quantum regnauerunt*” – *apud* P. Jal, *op. cit.*, p. 77, nota 16.

²¹² A. Momigliano, *op. cit.*, p. 83; P. Jal, *op. cit.*, p. 77.

²¹³ Aug., *Civ.*, IV, 6; P. Jal, *op. cit.*; vezi și Aug., *Doctr.*, II, 28, 42, unde scrie: „*quidquid de ordine temporum transactorum indicat ea quae appellatur historia*”, expresia „*ordo temporum transactorum*” desemnând cronologia – *apud* A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 50.

²¹⁴ Aug., *Civ.*, XVIII; H.-I. Marrou, *Sfântul Augustin...*, p. 339, 376.

²¹⁵ Vezi A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 50.

păgânilor în șapte cărți) (416-417/8), care nu este o cronică²¹⁶, a urmat exemplul eusebiano-hieronymian în sincronizarea cronologiei vetero- și neotestamentare cu cea a popoarelor antice, dar a depășit „ambiguitățile” de până atunci ale istoriografiei greco-latine „universale” extinzând registrul diacronic al anchetei „*ab orbe condito*” („de la întemeierea lumii”)²¹⁷ și cel spațial asupra întregului neam omenesc („*ipsum terrarum orbem quem inhabitat humanum genus*”)²¹⁸; astfel, după Paul Jal, el este adevăratul creator al istoriei universale ca specie istoriografică²¹⁹.

Elementele de noutate aduse de creștinism prin *chronica* au găsit un ecou și mai amplu într-un nou gen istoriografic, datorat tot creativității lui Eusebius, anume istoria bisericească (ecleziastică) (ἐκκλησιαστικὴ ἱστορία). Obiectivul fundamental al acestei lucrări novatoare²²⁰, publicată inițial în 312 și completată apoi cu evenimentele de până la 324, îl constituie istorisirea răstimpului scurs de la întruparea Mântuitorului până în vremea sa - cu alte cuvinte, întemeierea și creșterea Bisericii lui Cristos prin însăși lucrarea pământească a Cuvântului lui Dumnezeu, prin opera evanghelizatoare a apostolilor și a urmașilor lor, prin continuitatea episcopală din cele mai importante dioceze, prin misiunile desfășurate printre „neamuri”, prin dezvoltarea doctrinei și a gândirii teologice și prin jertfa martirilor²²¹. Întregul demers se fundamentează pe Sfânta

²¹⁶ Despre ea vezi M.-P. Arnaud-Lindet, *Introduction*, în Orose, *Histoires (Contres les Païens)*, I, *Livres I-III*, texte établi et traduit par M.-P. Arnaud-Lindet, Paris, 1990 („Les Belles Lettres”); F. Paschoud, *Orose*, în DECA, II, p. 1841-1843; U. Eigler, *Orosius*, în NP, 9, col. 53; E. Cizek, *op. cit.*, p. 806.

²¹⁷ I, 1, 14; P. Jal, *op. cit.*, p. 67; E. Eigler, *op. cit.*

²¹⁸ I, 1, 16; P. Jal, *op. cit.*, p. 73.

²¹⁹ *Ibidem*; vezi și H. Inglebert, *op. cit.*, p. 555-566.

²²⁰ *HE*, I, 1, 4.

²²¹ I, 1, 1.

Scriptură, pe mărturiile izvoarelor anterioare și pe un impresionant material documentar. *Istoria bisericească* definește creștinismul ca pe o religie nobilă și veche²²², așa cum o arată preexistența și dumnezeirea Verbului²²³, dar și eshatologică, fapt probat de venirea în lume a Mântuitorului, de pătimirea, Învierea și Înălțarea Lui la cer²²⁴. Răspândirea „învățăturii mântuirii” printre evrei, „păgâni” și „în toată lumea locuită” (οἰκουμένη) și formarea trupului Bisericii sunt semne ale purtării de grijă a Providenței dumnezeiești²²⁵. Astfel, lucrarea lui Eusebius fundamentează definitiv concepția cu adevărat revoluționară despre devenirea istorică promovată de creștinism, anume înțelegerea istoriei ca un câmp al progresului continuu și de dimensiuni universale²²⁶.

În 402-403, Rufinus de *Aquileia* (345-411) a tradus în latină *Istoria bisericească* a lui Eusebius și a completat-o cu nararea evenimentelor dintre 325-395²²⁷ iar în secolul al V-

²²² I, 2, 1; I, 4.

²²³ I, 2-4.

²²⁴ I, 7-11.

²²⁵ II, 2, 6.

²²⁶ Despre importanța și valoarea *Istoriei bisericești* a lui Eusebius, cf. A. Momigliano, *op. cit.*, p. 90-91; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 48-49; T. Bodogae, *op. cit.*, p. 13-19; C. Curti, *Eusèbe de Césarée (de Palestine)*, în DECA, I, p. 912-918; H. Inglebert, *Les causes de l'existence de l'Empire romain selon les auteurs chrétiens des III^e-V^e siècles*, în *Latomus*, 54, 1995, 1, p. 32-48; idem, *op. cit.*, în *ibidem*, 55, 1996, 3, p. 555-566; J. Rist, *Eusebios/ -us [7] Eusebios von Kaisareia*, în NP, 4, col. 309; M. Hose, *op. cit.*; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 449-451; F. Thelamon, *Écrire l'histoire de l'Église: d'Eusèbe de Césarée à Rufin d'Aquilée*, în *L'Historiographie...*, p. 207-235.

²²⁷ F. Thelamon, *Païens et chrétiens au IV^e siècle. L'apport de l'„Histoire ecclésiastique” de Rufin d'Aquilée*, Paris, 1981; idem, *op. cit.*, în *L'Historiographie...*; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 53, 58; J. Gribomont, *Rufin d'Aquilée*, în DECA, II, p. 2197-2198; P. F. Beatrice, *De Rufin à*

lea, lucrarea episcopului din *Caesarea* Palestinei a fost continuată, chiar dacă de pe poziții doctrinare opuse liniei eusebiano-rufiniene²²⁸, de istoricii bisericești Gelasios din *Kyzikos* (în jur de 400)²²⁹, Philippos din *Side* (?)²³⁰, Philostorgios (368-425)²³¹, Socrates Scolasticul (cca 380-450)²³², Sozomenos (?)²³³ și Theodoretos de *Cyros* (cca 393-466)²³⁴.

În secolul al IV-lea au apărut și subspecii ale istoriei bisericești universale. De exemplu, istoria episcopatelor. Astfel, pe la 384, a fost redactată așa-numita *Historia acephala* (*Istoria fără titlu*), care descrie ultimele trei exiluri din cele cinci ale episcopului Atanasie de *Alexandria* (8 febr. 353 – 21 febr. 362; 24 oct. 362 – 14 febr. 364; 5 mai 365 – sept. 367). E o lucrare în ton apologetic, foarte prețioasă pentru cunoașterea confruntării dintre puterea imperială și cea ecleziastică în jurul controverselor doctrinare și pentru

Cassiodore. *La réception des Histoires ecclésiastiques grecques dans l'Occident latin*, în *L'Historiographie...*, p. 237-242.

²²⁸ A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 57-58.

²²⁹ J. Rist, *Geschichtsschreibung*, în NP, 4, col. 1001; Ch. Marksches, *Gelasios [2] G. von Kyzikos*, în *ibidem*, col. 872-873.

²³⁰ Lucrarea a fost publicată în 439, dar s-a pierdut; se știe că avea 36 de cărți – cf. M. Hose, *op. cit.*

²³¹ Autorul era arian; istoria sa are 12 cărți și tratează evenimentele dintre 320-425 - A. Labate, *Philostorge*, în DECA, II, p. 2021-2022; M. Hose, *op. cit.*; J. Rist, *op. cit.*; Ch. Marksches, *Philostorgios* (*Φιλοστόργιος*), în NP, 9, col. 887.

²³² Istoria sa în șapte cărți nara întâmplările din intervalul 306-439 - A. Labate, *Socrate le Scolastique*, în DECA, II, p. 2304-2306; M. Hose, *op. cit.*; J. Rist, *op. cit.*

²³³ Acesta a fost un contemporan al lui Socrates și a scris o istorie bisericească în nouă cărți care acopereau perioada 324-425 - A. Labate, *Sozomène*, în DECA, II, p. 2313-2315; M. Hose, *op. cit.*; J. Rist, *op. cit.*

²³⁴ Istoria sa, alcătuită prin 449/450, cuprinde cinci cărți și se referea la perioada 325-428 - E. Cavalcanti, *Théodore de Cyr*, în DECA, II, p. 2414-2416; M. Hose, *op. cit.*; J. Rist, *op. cit.*

impactul acesteia asupra comunității alexandrine²³⁵. Istoria persecuțiilor începe cu Lucius Caecilius Firmianus Lactantius (cca 250-325), care în *De mortibus persecutorum* (313/316) a descris în termeni hiperbolizanți suferințele suportate de creștini de la Nero (54-68) până la rescriptul de toleranță din 313²³⁶. Istoria martirilor, subspecie apropiată mult de hagiografie, a fost ilustrată de Eusebius de *Caesarea* (cca 260-340) prin Περί τῶν ἐν Παλαιστίνῃ μαρτυρησάντων (*Despre martirii din Palestina*) (311/313)²³⁷. Istoria ereziilor e reprezentată de lucrarea lui Atanasie de *Alexandria* (295-373) cunoscută cu titlul latinesc de *Historia arianorum ad monachos* (*Istoria arienilor, către călugări*), care narează istoria disputelor ariene dintre 335-357²³⁸. În sfârșit, *Historia monachorum in Aegypto* (*Istoria monahilor din Egipt*) (395), care relatează călătoria unui grup de călugări din *Palaestina* la locurile monahismului egiptean, ar putea ilustra, în afara biografiilor de călugări și eremiți, pe care le vom aminti mai jos, istoria vieții monahale²³⁹.

²³⁵ Vezi A. Martin, *op. cit.*, în *Histoire <<acéphale>>...*, p. 69-110; M. Redies, *Historia acephala*, în NP, 5, col. 635.

²³⁶ Vezi E. Heck, *Lactantius*, în NP, 6, col. 1044; E. Cizek, *op. cit.*, p. 791-792; C. T. Arieșan, *Studiu introductiv*, în Lactantius, *De mortibus persecutorum* (*Despre morțile persecutorilor*), traducere, studiu introductiv, note și comentarii de C. T. Arieșan, Timișoara, 2000, p. 5-69; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 435-436.

²³⁷ Eus., *Mart. Pal.*; E. Popescu, *op. cit.*, p. 18-19; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 450-451.

²³⁸ A. I. Adămuț, *op. cit.*, p. 218; Ch. Kannengiesser, *L'Histoire des Ariens d'Athanase d'Alexandrie: une historiographie de combat au IV^e siècle*, în *L'Historiographie...*, p. 127-138.

²³⁹ A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 54; U. Eigler, *Geschichtsschreibung*, în NP, 4, col. 1003; F. Tinnefeld, *Historia Monachorum*, în *ibidem*, 5, col. 640; L. Regnault, *op. cit.*, p. 8-9.

Un alt gen istoriografic care s-a bucurat de audiență în secolul al IV-lea a fost biografia. Așa cum au arătat specialiștii, în spațiul cultural latin ea se originează în creații precum *carmina conuiualia* („cântece de laudă”), care glorificau amintirea oamenilor de seamă ai Romei²⁴⁰, *neniae* (*naeniae*) („bocete”), care exaltau virtuțile defuncților²⁴¹, *laudationes funebres* („laude funebre”), care evocau strămoșii (*maiores*), virtuțile (*mores*) și faptele (*res gestae*) celor dispăruți²⁴², *elogia* („elogii”), care enumerau magistraturile (*cursus honorum*, *honores*) celor decedați²⁴³, *tituli* („inscripții funerare”)²⁴⁴ și *stemmata* („arbori genealogici”)²⁴⁵. În ultimul secol al Republicii, se cunosc mai mulți biografi ai unor personalități politice, dar operele lor nu s-au păstrat²⁴⁶. În același interval, Marcus Terentius Varro (116-27 î.H.) a scris 15 cărți de *Imagines* (*Imagini*), adică biografii de oameni celebri²⁴⁷, iar Cornelius Nepos (cca 100-24 î.H.) a redactat, pe lângă *De uiris illustribus* amintit mai sus, o culegere de 20 de portrete ale unor conducători străini (*De excellentibus ducibus exterarum*

²⁴⁰ P. Grimal, *op. cit.*, p. 56; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, I, p. 48-49; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 28, 34.

²⁴¹ P. Grimal, *op. cit.*, p. 58-59; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, I, p. 49; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 34.

²⁴² P. Grimal, *op. cit.*, p. 72-73; E. Cizek, *op. cit.*, p. 34-35; H. Görgemanns, *Biographie*, în NP, 2, col. 686.

²⁴³ P. Grimal, *op. cit.*, p. 57; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, I, p. 49; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 35; H. Görgemanns, *op. cit.*

²⁴⁴ P. Grimal, *op. cit.*, p. 73; E. Cizek, *op. cit.*, p. 35.

²⁴⁵ *Ibidem*; J. Rist, *Genealogie*, în NP, 4, col. 907-908.

²⁴⁶ Acești autori și oamenii politici despre care au scris sunt: L. Voltacilius Pitholaus (Pompeius), L. Cornelius Balbus (Caesar), C. Oppus (Caesar, Cassius, Scipio cel Bătrân), Varro (Pompeius), Tiro (Cicero) – cf. H. Görgemanns, *op. cit.*, col. 686; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, I, p. 237.

²⁴⁷ H. Görgemanns, *op. cit.*, col. 684; E. Cizek, *op. cit.*, p. 237-238.

gentium - Despre căpeteniile importante ale popoarelor străine)²⁴⁸. În timpul Principatului, au compus biografii în limba latină Q. Curtius Rufus (sec. I) (*De rebus gestis Alexandri Macedonis libri decem* - Zece cărți despre faptele lui Alexandru Macedon)²⁴⁹, Gaius Fannius (sec. I), autor de așa-numiți *exitus*, care narau „sfârșitul” unor aristocrați căzuți victimă principilor²⁵⁰, Publius Cornelius Tacitus (cca 57-120) (*De uita et moribus Iulii Agricolae* - Despre viața și moravurile lui Iulius Agricola)²⁵¹, Gaius Suetonius Tranquillus (cca 70-130) (*De uiris illustribus* - Despre bărbații iluștri; *Vitae duodecim Caesarum* - Viețile celor doisprezece cezari), căruia i se datorează elaborarea schemei clasice a genului²⁵², Marius Maximus²⁵³, autor, pe vremea lui

²⁴⁸ U. Eigler, *op. cit.*, col. 840; H. Görgemanns, *op. cit.*, col. 684; E. Cizek, *op. cit.*, p. 233-235.

²⁴⁹ P. Grimal, *op. cit.*, p. 299-301; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 442-445; R. Porod, *Curtius [II 8] Q. C. Rufus*, în NP, 3, col. 248-249.

²⁵⁰ E. Cizek, *op. cit.*, p. 435; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 18, 24-25, 35-36.

²⁵¹ P. Grimal, *op. cit.*, p. 370; idem, *Tacit*, traducere de G. Creția și L. Cotea, București, 2000, p. 94-115; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 555-556; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 129; H. Görgemanns, *op. cit.*

²⁵² E. Cizek, *Structures et idéologie dans les Vies des douze Césars de Suétone*, București-Paris, 1977; idem, *Istoria literaturii latine*, II, p. 606; P. Grimal, *op. cit.*, p. 384; A. Chastagnol, în SHA, p. XXXVI; H. Görgemanns, *op. cit.*; P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XLVI; M. Festy, *op. cit.*, p. XXXIX: 1/ numele, originea, cariera anterioară, proclamarea; 2/ caracteristicile generale ale domniei, politica internă, legislația, lucrările publice; 3/ politica externă, luptele cu uzurpatorii; 4/ modul de viață, calitățile și defectele; 5/ moartea, durata vieții și a domniei, onoruri funebre sau *damnatio memoriae*.

²⁵³ Același cu L. Marius Maximus Perpetuus Aurelianus, un *homo nouus* intrat în ordinul senatorial prin 180 și care a parcurs o carieră strălucită – PIR², M 308; W. Eck, *Marius [II 10] L. M. Maximus Perpetuus Aurelianus*, în NP, 7, col. 908; A. Chastagnol, în SHA, p. LIV-LV.

Alexander Severus (222-235), al unei cărți dedicată vieții lui Nerva (96-98) și al unei culegeri de doisprezece (?) biografii imperiale, pierdută, din nefericire, dar despre care știm din trimiterile făcute la ea în *Historia Augusta*²⁵⁴, și alții²⁵⁵. Dintre scrierile grecești, amintim *Perí tou bíou tou Kaisaros*

²⁵⁴ După cum rezultă din SHA, împărații cărora le-a scris biografia sunt Traianus, Hadrianus, Antoninus Pius, Marcus Aurelius, Commodus, Pertinax, Septimius Severus, Elagabal; lor li s-ar putea adăuga, după R. Syme, Nerva, Didius Iulianus, Caracalla și Macrinus - vezi în primul rând A. Chastagnol, în SHA, p. LII-LIX; adaugă V. Iliescu, *Studiu introductiv*, în *Istoria augustă*, studiu introductiv V. Iliescu, partea I, traducere și note D. Popescu, partea a II-a, traducere și note C. Drăgulescu, București, 1972, p. 14; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 742; idem, *La poétique de l'histoire dans l'Histoire Auguste*, în REL, 74, 1996, p. 290-292; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 197; H. Görgemanns, *op. cit.*, col. 686; W. Eck, *op. cit.*; M. Hose, *Geschichtsschreibung*, în NP, 4, col. 998. Așa cum arată exegeții, biografiile lui Marius Maximus au putut fi utilizate și de brevii din veacul al IV-lea (P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XXXI-XXXII; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. XXVIII; M. Festy, *op. cit.*, p. XXV-XXVII) sau de Ammianus Marcellinus (É. Galletier, *Introduction*, în Ammien Marcellin, *Histoire*, I (*Livres XIV-XVI*), texte établi et traduit par É. Galletier, avec la collaboration de J. Fontaine, deuxième tirage, Paris, 1978 („Les Belles Lettres”), p. 25).

²⁵⁵ Unii cercetători au vorbit despre un istoric necunoscut (*Ignotus*), mai serios decât Marius Maximus („the good biographer”, cum îl numește R. Syme), care ar fi scris după anul 217 o culegere de unsprezece biografii imperiale, izvorul principal pentru *Historia Augusta*; André Chastagnol, printre alții, contestă existența lui – vezi A. Chastagnol, în SHA, p. LV-LVII; în același sens și P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XXVII; vezi și V. Iliescu, *op. cit.*, p. 14-15; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 743; M. Festy, *op. cit.*, p. XXV, nota 46. De asemenea, s-a vorbit și despre un istoric „Cordus”, menționat, de asemenea, în *Historia Augusta*, care la sfârșitul secolului al III-lea ar fi compus biografii de împărați (H. Görgemanns, *op. cit.*); A. Chastagnol îl include în categoria „autorilor apocrifi”, la fel ca și un anume „Onesimus”, citat, de asemenea, în SHA, care ar fi scris o „viață” a lui Probus – A. Chastagnol, în SHA, p. CVIII-CX; vezi și E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 742-743; idem, *op. cit.*, în REL, 74, 1996, p. 293; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 197-198.

Augústou (Despre viața împăratului Augustus) a lui Nikolaos din *Damascus* (cca 64 î.H. – 30 d.H.)²⁵⁶, *Bíoi parállēloi* (Vieți paralele) a lui Plutarchos din *Cheroneia* (46-127)²⁵⁷ și monografia despre Septimius Severus (193-211) a lui Antipater din *Hierapolis* (sec. III)²⁵⁸.

În secolul al IV-lea, biografia, cu precădere cea imperială, a proliferat²⁵⁹. Faptul nu trebuie să surprindă: într-o lume a oamenilor noi, într-o societate în care valorile se primeneau iar modelele antropologice tradiționale erau concurate cu succes de cele creștine, fundamentate pe criterii revizuite de asumare a existenței, cunoașterea personalităților reprezentative din trecutul mai îndepărtat sau mai recent al statului, a manierei în care acestea au interacționat cu mediul social, a ideilor care le-au călăuzit acțiunea publică sau le-au jalonat viața privată era o necesitate. Unele dintre *breuiaria* despre care am discutat mai sus erau, în bună măsură, un colaj de „*uitae epitomate*”²⁶⁰. Ceea ce ni se pare extrem de interesant în aceste lucrări este atenția deosebită pe care autorii lor au acordat-o unor *homines noui*, adevărate *exempla* pentru contemporanii lor deprinși de curând cu treburile publice. Aceasta ar putea fi una dintre explicațiile simpatiei resimțite în *Origo gentis Romanae* pentru Marcus Porcius Cato, „*genere Tusculanus*”, „*praetor iustissimus*”²⁶¹, sau pentru Marcus Tullius Cicero, „*genere Arpinas, patre equite Romano natus*”²⁶². La fel, nu sunt întâmplătoare lipsa de

²⁵⁶ H. Görgemanns, *op. cit.*, col. 684; K. Meister, *op. cit.*, col. 921.

²⁵⁷ H. Görgemanns, *op. cit.*; C. B. R. Pelling, Th. Heinze, *Plutarchos* (Πλούταρχος), în NP, 9, col. 1160-1164.

²⁵⁸ M. Hose, *op. cit.*

²⁵⁹ E. Cizek, *op. cit.*, p. 24.

²⁶⁰ *Ibidem*, p. 193.

²⁶¹ Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 47, 1-9.

²⁶² *Ibidem*, 81, 1-5.

exigență a lui Aurelius Victor pentru tetrarhi, suverani descinzând din mediul rustic și incuți, dar cu merite incontestabile în administrarea statului²⁶³, și admirația nedisimulată pentru principii „*externi*” care au contribuit la creșterea prestigiului Imperiului²⁶⁴. În sfârșit, printre interpretările propuse pentru exaltarea calităților lui Marcus Ulpius Traianus (98-117), „*ex urbe Tudertina*”, în *Epitome de Caesaribus*²⁶⁵, s-ar putea insera și cea de mai sus.

În secolul al IV-lea au circulat și lucrări biografice autonome. Una dintre acestea a putut fi *Enmannsche Kaisergeschichte* (Istoria imperială a lui Enmann) (prescurtat, *EKG* sau *KG*), numită astfel de la cel care a

²⁶³ Aur. Vict., *Caes.*, 39, 26: „*His sane omnibus Illyricum patria fuit: qui, quanquam humanitatis parum, ruris tamen ac militiae miseriis imbuti, satis optimi rei publicae fuere*”; vezi și P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XIX.

²⁶⁴ *Ibidem*, 11, 13: „*Ac mihi quidem audienti multa legentique, plane compertum urbem Romam externorum uirtute atque insitiuis artibus praecipue creuisse*”; 39, 16: „*Quid ea memorem ascuiisse consortio multos externosque tuendi prolatandique gratia iuris Romani?*”; vezi și P. Dufraigne, *op. cit.*

²⁶⁵ Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XIII, în special 2: „*Iste talem se rei publicae praebuit qualem uix aegreque exprimere ualuerint summorum scriptorum miranda ingenia...*”; 3: „*... habens diligentiam in re militari, in ciuilibus lenitatem, in subleuandis ciuitibus largitionem*”; 4: „*Cumque duo sint quae ab egregiis principibus exspectentur, sanctitas domi, in armis fortitudo, utrobique prudentia, tantus erat in eo maximarum rerum modus ut quasi temperamento quodam uirtutes miscuisse uideretur...*”; 5: „*Liberalis in amicos et, tamquam uitae condicione par, societatibus perfrui*”; 7: „*... cum satis sit excultum atque emendatum dixisse*”; 10: „*Quae omnia eo maiora uisebantur quod, per multos atque atroces tyrannos perditio atque prostrato statu Romano, in remedium tantorum malorum diuinitus credebatur opportune datus*”. De altfel, în Antichitatea târzie, Traianus încarna idealul senatorial de împărat *primus inter pares, optimus princeps, diuus ex hominibus factus* – cf. L. Cracco Ruggini, *Modello politico classico per un imperatore cristiano (IV-VI secolo)*, în *Identità e valori...*, p. 243-249.

demonstrat existența ei - Alexander Enmann. În anii 1883-1884, analizând similitudinile decelabile în *breuiarium*-ul lui Aurelius Victor și al lui Eutropius, în *Historia Augusta*, *Epitome de Caesaribus* și în alte scrieri istorice, el a susținut ideea provenienței lor dintr-o sursă comună. După savantul german, această operă, astăzi pierdută, se înfățișa ca o suită de biografii imperiale de întindere inegală, ce acoperea intervalul dintre bătălia de la *Actium* din 31 î.H. și cea de la *Argentoratum* (Strasbourg) din 357 d.H.²⁶⁶. Cei mai mulți cercetători contemporani admit că o asemenea culegere a putut fi realizată în prima jumătate a secolului al IV-lea²⁶⁷. Totuși, unii se îndoiesc de acest lucru, invocând, printre alte argumente, absența oricărei mențiuni despre scrierea respectivă și despre autorul ei în vreo sursă istorică²⁶⁸.

În jur de 379, poetul Decius Magnus Ausonius (cca 309/10-395) din *Burdigala* (Bordeaux) a schițat în catrene portretele a doisprezece împărați care au urmat celor descriși de Suetonius în *Vitae duodecim Caesarum*, respectiv Nerva, Traianus, Hadrianus, Antoninus Pius, Marcus Antoninus, Commodus, Helvius Pertinax, Didius Iulianus, Severus Pertinax, Bassianus Antoninus *sive* Caracalla, „Opilius”

²⁶⁶ A. Enmann, *Eine verlorene Geschichte der römischen Kaiser und das Buch de viris illustribus Romae: Quellenstudien*, în *Philologus*, Supplementband 4, 4. Heft, 1883, p. 335-501.

²⁶⁷ V. Iliescu, *op. cit.*, p. 15; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 743; idem, *op. cit.*, în REL, 74, 1996, p. 291-292; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 197; A. Chastagnol, în SHA, p. XVIII, LXIX-LXXI; R. W. Burges, *On the Date of the Kaisergeschichte*, în CPh, 90, 1995, p. 111-128; M. Hose, *Geschichtsschreibung*, în NP, 4, col. 999; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. XXIX; M. Festy, *op. cit.*, p. XIII-XV.

²⁶⁸ P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XXVI-XXVII; opinia lui e criticată de M. Festy, *op. cit.*, p. XIV, nota 19.

Macrinus, Antoninus Heliogabalus; valoarea istorică a acestor microbiografii este redusă²⁶⁹.

O scriere care a pus la încercare sagacitatea multor erudiți este așa-numita *Historia Augusta* (*Istoria augustă/împărătească*)²⁷⁰. Singurul element cert legat de această lucrare este conținutul său, respectiv o colecție de biografii ale suveranilor din veacurile II-III, începând cu cea a lui Hadrianus (117-138) și sfârșind cu cea a lui Numerianus (283-284), lipsind totuși portretele principilor dintre 244-260. În rest, aproape totul este controversat – titlul, autorul, data compunerii, metoda, intențiile; nu vom insista²⁷¹. Astfel, titlul său adevărat nu se cunoaște²⁷², cel amintit mai sus fiind dat în 1603 de editorul Isaac Casaubon²⁷³. Nici

²⁶⁹ Aus., *Caes.* După unii cercetători, aceste microbiografii ar fi constituit nucleul operei lui Marius Maximus – vezi A. Chastagnol, în SHA, p. LIV.

²⁷⁰ Numită și *Scriptores Historiae Augustae* (*Scriitorii istoriei auguste/împărătești*).

²⁷¹ Despre controversile legate de această lucrare, vezi V. Iliescu, *op. cit.*, p. 7-27; K.-P. Johne, *Historia Augusta*, în NP, 5, col. 637-640; A. Chastagnol, în SHA, p. IX-CLXXVII, cu bogată bibliografie, pe care îl urmărim îndeaproape; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 754-755; idem, *op. cit.*, în REL, 74, 1997, p. 282-286; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 187-189.

²⁷² În cel mai bun și mai vechi manuscris al operei, *Codex Palatinus Latinus* 899, păstrat la Biblioteca vaticană, datând din secolul al IX-lea, apare formula: „*Vitae diuersorum principum et tyrannorum a diuo Hadriano usque ad Numerianum*” (*Viețile diverșilor împărați și uzurpatori de la divinul Hadrianus la Numerianus*) – cf. A. Chastagnol, în SHA, p. XI și nota 3; vezi și E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 754; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 187.

²⁷³ Acest titlu i-a fost dat de editor după o indicație din *Vita Taciti*, X, 3, unde se acreditează ideea că împăratul din secolul al III-lea ar fi un urmaș al istoricului: „*Cornelium Tacitum, scriptorem historiae Augustae, quod parentem suum eundem diceret...*”; A. Chastagnol, în SHA, p. X-XI și nota 1; vezi și K.-L. Johne, *op. cit.*, col. 637; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 754; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 187.

numele autorului nu se știe, biografii pomeniți de text – șase la număr²⁷⁴ - fiind pseudonime ale unuia și aceluiași realizator al celor peste 60 de „vieți”²⁷⁵. Cât privește data redactării, cercetările recente au demonstrat că ea poate fi plasată în ultimul deceniu al secolului al IV-lea, revizia finală având loc prin 399-400²⁷⁶. Anonimul a avut ca model pe Suetonius Tranquillus, pe care-l caracterizează ca „*emendatissimus et candidissimus scriptor*” („cel mai desăvârșit și mai limpede scriitor”)²⁷⁷, dar metoda sa e mai sofisticată. Adunându-și informațiile dintr-un mare număr de istorici ai veacurilor II-IV (Marius Maximus, Cassius Dio, Herodianus, Dexippos, Lactantius, Aurelius Victor, Eutropius, EKG, Festus, *Epitome de Caesaribus*, Ammianus Marcellinus, Hieronymus, Eunapios)²⁷⁸ și ornându-și discursul cu expresii împrumutate din literatura greacă și latină studiată la școlile de retorică ale timpului (în special

²⁷⁴ Aelius Lampridius, Aelius Spartianus, Vulcacius Gallicanus, Iulius Capitolinus, Trebellius Pollio, Flavius Vopiscus – A. Chastagnol, în SHA, p. X, XXXVII, XXXIX, XL, XLV, CII-CV; vezi și P. Grimal, *op. cit.*, p. 406; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 754.

²⁷⁵ Pentru problema autorului, vezi A. Chastagnol, în SHA, p. XV-XVI, XXV; E. Cizek, *op. cit.*, p. 755; idem, *Istoria în Roma antică...*, II, p. 188; idem, *op. cit.*, în REL, 74, 1997, p. 282-286; P. Grimal, *op. cit.*, p. 406-407.

²⁷⁶ Urmăm aici pe A. Chastagnol, în SHA, p. XV, XXXI, XXXIII-XXXIV, XLVI-XLVII, LXXIII, LXXXIX, XCVIII-XCIX; vezi și E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 755; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 188-189; idem, *op. cit.*, în REL, 74, 1997, p. 284; K.-P. John, *op. cit.*, col. 637-638; P. Grimal, *op. cit.*, p. 407.

²⁷⁷ *Quadr. tyr.*, I, 1; vezi și I, 2; A. Chastagnol, *op. cit.*, p. XXXV-XXXVI, LXXXIV; vezi și E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 758-759; idem, *Istoria în Roma antică...*, II, p. 195-198; idem, *op. cit.*, în REL, 74, 1997, p. 293-297.

²⁷⁸ A. Chastagnol, în SHA, p. LII-LXXIII, LXXXV, LXXXIX-XC, XCIII-XCVII; vezi și E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 755-756.

Homer, Cicero, Vergilius)²⁷⁹, autorul a amestecat în opera sa, adeseori voit, realitatea cu ficțiunea, adevărul cu minciuna, autenticul cu falsul, seriozitatea cu amuzamentul, intrigându-i pe istoricii contemporani²⁸⁰. Astfel, mesajul său prezintă pe alocuri laturi obscure, ce maschează atitudini refulate, intenții ascunse, precauție. Toate acestea fac din *Historia Augusta* „l'ouvrage le plus énigmatique que nous ait légué l'Antiquité”, cum o caracteriza André Chastagnol²⁸¹; valoarea sa în istoria istoriografiei e, însă, indiscutabilă²⁸².

Pentru discuția de față, importantă este evidențierea „atmosferei religioase” și a „ambianței profane” pe care această scriere le degajă²⁸³. Autorul anonim e, neîndoielnic, un păgân, un credincios sincer în zeii panteonului roman, un admirator al riturilor și obiceiurilor ancestrale, un observator scrupulos al semnelor divine, un intelectual tolerant²⁸⁴. În același timp, el e un critic voalat al „noului regim creștin” și al valorilor religiei de curând învingătoare²⁸⁵. Exegeții au depistat numeroase exemple; vom aminti doar câteva: dezaprobarea manifestată față de introducerea la Roma a

²⁷⁹ A. Chastagnol, în SHA, p. LXXIV-LXXXIII, LXXXVI-LXXXIX.

²⁸⁰ *Ibidem*, p. C-CXXXI.

²⁸¹ *Ibidem*, p. I.

²⁸² E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 756-759; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 187-205; idem, *op. cit.*, în REL, 74, 1997, p. 282-298.

²⁸³ Vezi în special A. Chastagnol, în SHA, p. CXXXII-CLXXIV, căruia îi aparțin expresiile citate; adaugă lucrările lui E. Cizek citate anterior; P. Grimal, *op. cit.*, p. 407; K.-P. John, *op. cit.*, col. 638.

²⁸⁴ Semnificativă e, în acest sens, biografia lui Alexander Severus (222-235), care creionează tipul ideal al împăratului tolerant; vezi în special *Alex. Sev.*, XXII, 4; XXIX, 2; XXXI, 4; XLIII, 6-7; XLV, 6-7; LI, 7-8; cf. și A. Chastagnol, în SHA, p. CXLIV-CXLVII.

²⁸⁵ Vezi S. A. Sterz, *Christianity in the Historia Augusta*, în *Latomus*, 36, 1977, 3, p. 694-715; A. Chastagnol, în SHA, p. CXXXIV-CXLVI, căruia îi aparține sintagma pusă între ghilimele.

cultului syrian al lui Baal din *Emesa* (Homs, Syria) de către Elagabalus (218-222) și față de intenția acestuia de a aduna în templul noii divinități de pe Palatin simbolurile sacre ale tuturor credințelor vechi²⁸⁶ viza, în fond, politica inovatoare în materie de religie a lui Constantinus I (306-337)²⁸⁷; la fel, stigmatizarea împăratului din dinastia Severilor amintit pentru refuzul său de a se conforma ceremoniilor publice tradiționale²⁸⁸ țintea, de fapt, în Theodosius I (379-395)²⁸⁹, ale cărui decrete din 391-392 interziceau toate formele cultului antic²⁹⁰; evocarea Victoriei romane printre semnele divine care au prezis destinul imperial al lui Alexander Severus²⁹¹ era o aluzie la episodul atât de dureros pentru aristocrația conservatoare al suprimării altarului Victoriei din *Curia* romană în 382 și 384²⁹². Pe de altă parte, ca toți istoricii păgâni ai vremii lui, autorul biografiilor imperiale dă glas ideilor politice ale cercurilor senatoriale - refacerea demnității pierdute a Senatului, implicarea lui în desemnarea împăraților și în delegarea către aceștia a puterilor „constituționale” (*tribunicia potestas, imperium*), colaborarea paritară cu principii, inviolabilitatea *clarissimorum*; astfel se explică admirația nețărnută pe care o afișează

²⁸⁶ *Heliog.*, I, 6; III, 4-5; VI, 5-9; VII, 1-8; M. Pietrzykowski, *Die Religionspolitik des Kaisers Elagabal*, în ANRW, II/16.3, 1986, p. 1816-1822; M. Frey, *Untersuchungen zur Religion und zur Religionspolitik des Kaisers Elagabal* (Einzelschriften 62), Stuttgart, 1989, p. 64-86.

²⁸⁷ R. Turcan, *Héliogabale précurseur de Constantin*, în BAGB, 1, 1988, p. 38-52; idem, *Culte orientales...*, p. 210; A. Chastagnol, în SHA, p. CXXXVIII-CXXXIX, 494-495.

²⁸⁸ *Heliog.*, XV, 7.

²⁸⁹ A. Chastagnol, în SHA, p. CXXXIX.

²⁹⁰ *CTh*, XVI, 10, 10 (24 febr. 391); 10, 11 (16 iunie 391); 10, 12pr. (8 nov. 392); 10, 12, 1 (8 nov. 392); 10, 12, 2 (8 nov. 392); 10, 12, 3 (8 nov. 392); vezi și A. Chastagnol, în SHA, p. CXXXIX.

²⁹¹ *Alex. Sev.*, XIV, 2.

²⁹² A. Chastagnol, în SHA, p. CXLI.

față de împărații Antonini și față de Alexander Severus și aversiunea nedisimulată față de suveranii autoritari și imorali (Commodus, Caracalla, Elagabalus, Carus) sau față de unii uzurpatori („*tyrannes*”, „*latrones*”)²⁹³. În concluzie, *Historia Augusta* e un bun exemplu pentru modul în care biografia a oglindit cadrul politic și spiritual de la finele veacului IV.

În secolul respectiv își are începuturile și biografia imperială creștină. Întemeietorul genului este considerat Eusebius de *Caesarea* (cca 260-340), pe seama căruia este pusă o lucrare cunoscută îndeobște sub titlul latinesc *Vita Constantini* (*De uita Constantini*) (*Viața lui Constantin/ Despre viața lui Constantin*) (cca 337)²⁹⁴. Ea are un caracter encomiastic, autorul exagerând „creștinismul” împăratului, înfățișat ca un suveran harismatic, plăcut lui Dumnezeu, un model de viață pioasă; ea a pus bazele ideologiei imperiale creștine²⁹⁵. Alte biografii ale lui Constantin I (306-337), semnate de Praxagoras din *Athena* (?), Bemarchios din *Caesarea* (?) și Eustochios din *Cappadocia* (?), s-au pierdut²⁹⁶. S-a păstrat, în schimb, un scurt text despre „originea” sau „istoria” împăratului Constantinus – *Origo Constantini imperatoris*, inclus în culegerea numită *Excerpta Valesiana* sau *Anonymus Valesianus* din secolul al XVII-lea. El a fost redactat de un anonim păgân cândva între

²⁹³ *Ibidem*, p. CLI-CLXIV.

²⁹⁴ Titlul grecesc exact nu se cunoaște; el putea să fie Εἰς τὸν βίον τοῦ μακαρίου Κωνσταντίνου [*Cuvânt*] *despre viața fericitului împărat Constantin*) – E. Popescu, *op. cit.*, p. 19.

²⁹⁵ Despre această lucrare, cf. A. Momigliano, *op. cit.*, p. 80-81, 93-94; E. Popescu, *op. cit.*, p. 19-44; J. Rist, *Eusebios/ - us* [7] *Eusebius von Kaisareia*, în NP, 4, col. 309; H. Görgemanns, *op. cit.*, col. 685; Eusebius' *Life of Constantine*, introduction, translation and commentary by A. Cameron and S. G. Hall, Oxford, 1999, p. 1-53; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, 452-453; vezi și *supra*.

²⁹⁶ M. Hose, *op. cit.*

381-395, care, însă, s-a inspirat, cu probabilitate, dintr-o autobiografie a împăratului. După anul 417/8, când Orosius și-a publicat *Historia aduersos paganos*, un scriitor creștin a operat ajustări în textul primar al lui *Origo*, inserând fragmente din cartea a VII-a a istoriei orosiene; ele dezvăluie atitudinea antipăgână a interpolatorului²⁹⁷. Prin urmare, așa cum a arătat Arnaldo Momigliano, această mică lucrare e un interesant caz de schimbare de către creștini a caracterului și intenționalității unei opere păgâne „neutre” din punct de vedere religios²⁹⁸.

Așa cum s-a amintit mai sus, creștinismul a propus societății în care fusese acceptat propriile valori și modele de comportament. Exemplele de fidei care, prin patimile și martiriul lor, au păstrat învățătura Mântuitorului, continuând jertfa Acestuia, de prelați recunoscuți pentru fervoarea credinței lor sau pentru opera de întărire a Bisericii, de pustnici și călugări care exaltau pietatea prin viața lor ascetică, dăruită zidirii spirituale, de gânditori dedicați statornicirii și apărării adevărilor revelate, de credincioși vestiți pentru desăvârșirea traiului lor au făcut obiectul a numeroase biografii redactate pe parcursul veacului al IV-lea; astfel s-a născut, ca subspecie a biografiei, hagiografia. Originile ei coboară în *Passiones Apostolorum* (*Patimile apostolilor*), *Acta martyrum* (*Faptele martirilor*) și *Passiones martyrum* (*Patimile martirilor*) din secolele II-III și din vremea Tetrarhiilor²⁹⁹. Printre primele biografii

²⁹⁷ Pentru întreaga problematică legată de acest text, vezi I. König, în *Origo Constantini. Anonymus Valesianus*, I, *Text und Kommentar*, trier, 1987, p. 1-30; adaugă: A. Momigliano, *op. cit.*, p. 87-88; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 743; A. Chastagnol, în SHA, p. LXX; M. Hose, *op. cit.*, în NP, 4, col. 999.

²⁹⁸ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 88.

²⁹⁹ Eus., *HE, passim*; I. Rămureanu, *Studiu introductiv*, în *Actele martirice*, studiu introductiv, traducere, note și comentarii de I.

autonome de sfinți creștini se numără *Vita Cypriani* (*Viața lui Ciprian*) a diaconului Pontius, dedicată episcopului Carthaginei, Thascius Caecilius Cyprianus, martirizat la 14 septembrie 258³⁰⁰, și *Despre viața lui Pamfil*, preot din *Caesarea Palaestinae*, căzut pentru credință la 12 februarie 309, scrisă de Eusebius (cca 260-340) prin 311-313³⁰¹. Dar adevăratul model al genului l-a constituit *Viața cuviosului părintelui nostru Antonie* (lat. *Vita S. Antonii*) alcătuită de Atanasie de *Alexandria* (295-373) pe la 357 sau între 365-370³⁰², care a fost repede cunoscută în întreaga lume creștină³⁰³. În ultimul sfert al secolului al IV-lea și la începutul celui următor au fost publicate mai multe biografii de θεῖοι ἄνδρες („oameni îndumnezeiți”), eremiți, călugări, episcopi etc.: *Vita Sanctae Macrinae* (380), *Vita Sancti Gregorii Thaumaturgii* (387), *De uita Mosis* (după 390) ale lui Grigorie de Nyssa (cca 335-394)³⁰⁴; *Vita Sancti Pauli primi eremitae* (376), *Vita Malchi monachi captiui* (390-

Rămureanu, București, 1982 (PSB, 11); P. Nautin, *Lettre de l'Église de Lyon et Vienne*, în DECA, II, p. 1435; V. Saxer, *Martyrologie*, în *ibidem*, p. 1585-1586; H. Görgemanns, *op. cit.*, col. 685; W. Berschin, *Biographie*, în NP, 2, col. 687; U. Eigler, *Geschichtsschreibung*, în *ibidem*, 4, col. 1001; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 239-244, 418-419, 438-439.

³⁰⁰ Hier., *Vir. ill.*, LXVIII; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 410, 418.

³⁰¹ Hier., *Vir. ill.*, LXXV; LXXXI; E. Popescu, *op. cit.*, p. 18.

³⁰² PSB, 15, p. 191-245; Hier., *Vir. ill.*, LXXXVII-LXXXVIII; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 81, 92-93; A. Quacquarelli, *Lavoro e ascesi...*, p. 15; idem, *Reazione pagana...*, p. 64; idem, *Esegesi biblica...*, p. 129; H. Görgemanns, *op. cit.*; W. Berschin, *op. cit.*; K. Savvidis, *Antonios [5, der Große]*, în NP, 1, col. 807-808; A. I. Adămuț, *op. cit.*, p. 218-221; A. Regnault, *op. cit.*, p. 7.

³⁰³ Hier., *Vir. ill.*, CXXV; A. Quacquarelli, *Lavoro e ascesi...*

³⁰⁴ Vezi *supra*; H. Görgemanns, *op. cit.*; A. I. Adămuț, *op. cit.*, p. 257; H. Crouzel, *Grégoire Le Thaumaturge*, în DECA, I, p. 1116-1117; Ch. Marksches, *Gregorios [1] Thaumaturgos*, în NP, 4, col. 1212.

391), *Vita Sancti Hilarionis* (după 391), *Epitaphium Sanctae Paulae* (Ep. 108), *De uita Sanctae Marcellae* (Ep. 127) – toate ale lui Hieronymus (cca 331/347-419/20)³⁰⁵; *Epistula de fide, uita et obitu Ulfilae* (*Scrisoare despre credința, viața și moartea lui Ulfila*) (381-397) a lui Auxentius de *Durostorum* (sec. IV)³⁰⁶; *Vita Sancti Martini* (397) de Sulpicius Severus (†411)³⁰⁷; *Vita Sancti Pachomii*, scrisă de un anonim spre sfârșitul secolului al IV-lea³⁰⁸; *Historia Lausiaca* (*Istoria lausiacă*) (cca 400) – o culegere de notițe consacrate unor pustnici, călugări și laici pe care Palladios din *Galatia* (363-431) i-a cunoscut în Egipt și *Palaestina*³⁰⁹; *Vita Sancti Ambrosii* (412/3 sau 422) a lui Paulinus de Mediolanum (cca 370-?)³¹⁰ ș.a.

Modelelor de înțelepciune și sfințenie ale creștinismului, păgânismul i-a opus pe cele proprii. Unul dintre acestea a fost împăratul Iulianus (361-363), a cărui domnie scurtă și glorioasă a făcut obiectul scrierilor apologetico-panegiriste, astăzi pierdute, ale lui Satorninos Saloustios Secoundos (?-379)³¹¹, Oreibasios din *Pergamon* (cca 320-390/400)³¹²,

³⁰⁵ Hier., *Vir. ill.*, CXXXV; A. Quacquarelli, *Reazione pagana...*, p. 64; idem, *Esegesi biblica...*; W. Berschin, *op. cit.*, col. 687-688; L. Regnault, *op. cit.*, p. 9.

³⁰⁶ FHDR, II, p. 110-113; M. Simonetti, *Auxence de Durostorum*, în DECA, I, p. 321; idem, *Ulfila*, în *ibidem*, II, p. 2501.

³⁰⁷ A. Quacquarelli, *Reazione pagana...*; idem, *Esegesi biblica...*; W. Berschin, *op. cit.*, col. 688; U. Eigler, *op. cit.*, col. 1003.

³⁰⁸ A. Quacquarelli, *Lavoro e ascesi...*, p. 33-39; idem, *Reazione pagana...*, p. 64; L. Regnault, *op. cit.*, p. 10.

³⁰⁹ A. Quacquarelli, *Lavoro e ascesi...*, p. 36; idem, *Reazione pagana...*, p. 65; idem, *Esegesi biblica...*; F. Tinnefeld, *op. cit.*; U. Eigler, *op. cit.*; K. Savvidis, *Palladios (Παλλάδιος) [3]*, în NP, 9, col. 193; L. Regnault, *op. cit.*, p. 9.

³¹⁰ A. Quacquarelli, *Reazione pagana...*, p. 64-65; W. Berschin, *op. cit.*; J. Gruber, *Paulinus [3] P. von Mainland*, în NP, 9, col. 425.

³¹¹ G. Rochefort, *op. cit.*, p. XXII.

Kyllenios (sec. IV)³¹³, Chorobutus (sec. IV)³¹⁴, Magnus din *Carrhae* (sec. IV)³¹⁵, Eutychianus din *Cappadocia* (sec. IV)³¹⁶ și Latinus Alcimus Alethius din *Burdigala* (sec. IV)³¹⁷. De ce Iulianus? Deoarece, prin prestația politică, erudiția și viața condusă după preceptele filosofiei de la care se revendica, el întruchipa pentru cercurile senatoriale tradiționale și intelectualii păgâni ai veacului al IV-lea tipul monarhului ideal. Precedesorul și, în același timp, modelul său era Marcus Aurelius (161-180)³¹⁸, despre care istoricul Herodianus (165-255) scria că „a fost singurul dintre împărați care nu a adevărit filosofia în cuvinte și nici prin cunoștințe cu caracter de dogmă, ci printr-o fire demnă și o viață cumpătată”³¹⁹. În termeni apropiați a fost caracterizat Iulianus de unii dintre breviatori³²⁰ și de Ammianus

³¹² Acesta a fost un apropiat al lui Iulianus; a redactat un fel de „jurnal” despre campaniile acestuia, pe care l-a pus la dispoziția lui Eunapios – vezi É. Galletier, *op. cit.*, p. 27; F. Paschod, *Introduction*, în Zosime, *Histoire nouvelle*, II/1 (*Livre III*), texte établi et traduit par F. Paschoud, Paris, 1979 („Les Belles Lettres”), p. XII-XIX; A. Touwaide, Th. Heinze, *Oreibasios*, în NP, 9, col. 15-16; M. Hose, *op. cit.*

³¹³ *Ibidem*.

³¹⁴ *Ibidem*.

³¹⁵ *Ibidem*; É. Galletier, *op. cit.*

³¹⁶ Acesta a redactat o lucrare despre războaiele persane ale lui Iulianus din 363 - PLRE, I, p. 319; É. Galletier, *op. cit.*; W. Portmann, *Eutychianus [I]*, în NP, 4, col. 324; M. Hose, *op. cit.*

³¹⁷ Aus., *Comm.*, II, 21-22; G. Rochefort, *op. cit.*, p. XXXIV.

³¹⁸ Pentru modelul politic reprezentat de Marcus Aurelius în Antichitatea târzie, cf. L. Cracco Ruggini, *op. cit.*, p. 249-251. Opinia lui Iulianus despre împăratul-filosof se găsește în discursul *Kronia*, 328b-d; 329c; 333c-334c; 335c; 336b.

³¹⁹ Herod., I, 2.

³²⁰ Eutr., X, 16, 2-3: „uir egregius et rem publicam insigniter moderaturus, si per fata licuisset. Liberalibus disciplinis adprime eruditus, Graecis doctior atque adeo ut Latina eruditio nequaquam cum Graeca scientia conueniret, facundia ingenti et prompta, memoriae

Marcellinus³²¹. La rândul lui, retorul Themistios (317-388?) nu ezita să afirme că însăși divinitatea îl desemnase să urce pe tron, pentru a rivaliza cu Alexandru, Marcus Aurelius și alți principii vestiți pentru virtutea lor³²², pentru a egala pe Heracles, Dionysos, filosofii și regii care au epurat lumea de rău³²³ și pentru a se ridica la înălțimea unor legislatori ca Solon, Pittacos și Lycurg³²⁴; părăsind „filosofia de cameră pentru filosofia în aer liber” (τῆς ὑποστέγου φιλοσοφίας πρὸς τὴν ὑπαίθριον)³²⁵, acceptând, așadar, să abandoneze viața cotelplativă pentru cea activă, Iulianus refăcea, într-un anume fel, idealul platonician al republicii filosofice³²⁶.

Gânditorii păgâni, în special cei din perioada târzie a marilor curențe filosofice ale Antichității (neopythagorismul, medio- și neoplatonismul)³²⁷, erau, la rândul lor, *exempla*. Așa cum se cunoaște, în veacurile II-III, filosofia devenise un „mod de viață” bazat pe contemplație, asceză, experiență mistică, ce deschideau calea către cunoașterea dumnezeiască³²⁸. Filosoful autentic era un ascet, un căutător neistovit al „Dumnezeului prim și transcendent”³²⁹, scopul

tenacissimae, in quibusdam philosopho propior... M. Antonio non absimilis quem etiam aemulari studebat”; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLIII, 5: „*Fuerat in eo litterarum ac negotiorum ingens scientia, aequauerat philosophos et Graecorum sapientissimos*”.

³²¹ Amm., XVI, 1, 4-5; XXV, 4, 1-15.

³²² Iulian., *Epist. Themist.*, 253a.

³²³ Iulian., *Epist. Themist.*, 253c-254a.

³²⁴ Iulian., *Epist. Themist.*, 254a; 262d.

³²⁵ Iulian., *Epist. Themist.*, 262d.

³²⁶ Vezi și G. Rochefort, *Introduction*, în L’Empereur Julien, *Oeuvres complètes*, II/1, *Discours de Julien Empereur*, texte établi et traduit par G. Rochefort, Paris, 1963 („Les Belles Lettres”), p. 4, 7.

³²⁷ M. Baltes, *Mittelplatonismus*, în NP, 8, col. 294-300; P. Hadot, *Neuplatonismus*, în *ibidem*, col. 873-879; M. Frede, *Neupythagorismus*, în *ibidem*, col. 879-880.

³²⁸ P. Hadot, *Ce este filosofia antică?*, p. 173-197.

³²⁹ Porph., *Vita Plot.*, 23.

vieții fiindu-i unirea cu „Zeul cel mai presus de toate”³³⁰, așadar îndumnezeirea³³¹. Nu era aceasta o alternativă la tipul de θεῖος ἀνὴρ („bărbat divin”, „bărbat asemenea zeului”, „om îndumnezeit”) propus de creștinism? Așa lasă să se înțeleagă Τὰ ἐς τὸν Τυανέα Ἀπολλώνιον (*Viața lui Apollonios din Tyana*) și Βίοι σοφιστῶν (*Viețile sofistilor*) ale lui Philostratos (cca 170-250)³³², Κατὰ χριστιανῶν λόγοι (*Împotriva creștinilor*), Περὶ τοῦ Πυθαγόρου βίου (*Despre viața lui Pythagora*) și Περὶ τοῦ Πλωτίνου βίου (*Despre viața lui Plotin*) ale lui Porphyrios (cca 234-305/310)³³³, Περὶ τοῦ Πυθαγορικοῦ βίου (*Despre viața pythagoriciană*) a lui Iamblichos (cca 240-325)³³⁴. La sfârșitul secolului al IV-lea, în contextul acutizării conflictului dintre păgânism și creștinism³³⁵, figurile marilor înțelepți ai Antichității păgâne au revenit în actualitate; făcându-le cunoscute, intelectualii atașați credințelor ancestrale urmăreau să contrapună lui Isus modelul păgân al „omului îndumnezeit”³³⁶, să denunțe exclusivismul religios

³³⁰ *Ibidem*.

³³¹ Vezi și C. Bădiliță, *Despre viețile unor „bărbați îndumnezeiți”*, în Porphyrios, *Viața lui Pitagora. Viața lui Plotin*, în românește de A. Piatkowski, C. Bădiliță și C. Gașpar, ediție îngrijită de C. Bădiliță, Iași, 1998, p. 7-30.

³³² E. Bowie, *Philostratos (Φιλόστρατος) [5]*, în NP, 9, col. 889-890.

³³³ P. F. Beatrice, *Porphyre. Philosophe*, în DECA, II, p. 2087-2089; R. Harmon, *Porphyrios (Πορφύριος)*, în *ibidem*, 10, col. 174-181, în special 175; C. Bădiliță, *op. cit.*

³³⁴ L. Brisson, S. Paulus, *Iamblichos (Ίάμβλιχος)*, în NP, 5, col. 849-852; P. Hadot, *op. cit.*, în *ibidem*, 8, col. 876.

³³⁵ Între 384-390, în contextul accentuării disputelor dintre cele două partide, Fl. Claudius Antonius, *consul prior* în 382, a scris poemele antipăgâne *carmen ad senatorem* și „*carmen ultimum*” – J.-M. Poinssotte, *Le consul de 382 Fl. Claudius Antonius fut-il un auteur antipaïen?*, în REL, 60, 1982, p. 298-312.

³³⁶ G. Fowden, *The pagan holy man in late antique society*, în JHS, 102, 1982, p. 33-59.

al creștinismului în favoarea unui sincretism tolerant și să încurajeze, astfel, cercurile anticeștine la rezistență. Așa se explică publicarea de către neoplatonicianul Eunapios din *Sardes* (349-414) a unui ciclu de biografii de filosofi și sofiști (cca 395-396)³³⁷ și traducerea în latină a *Vieții lui Apollonios din Tyana* a lui Philostratos (cca 170-250) de către Virius Nicomachus Flavianus (?-394)³³⁸. Gestul celui din urmă avea o dublă conotație – spirituală și politică. Pe de o parte, neopythagoricianul Apollonios (a doua jumătate a sec. I d.H.), preot al cultului lui Apollo, devenise de mult timp un simbol al sfințeniei păgâne și al luptei împotriva creștinismului. Se știe, în acest sens, că, sub împărații tetrarhi, Hierokles Sossianus, înalt magistrat, cu un rol important în declanșarea persecuției din 303³³⁹, a redactat o lucrare intitulată *Philalēthēs (Iubitorul de adevăr)*, în care a comparat învățătura lui Isus cu cea a lui Apollonios, considerându-l pe Mântuitor un *theourgōs* („om înzestrat cu puteri divine”), la fel ca și filosoful din *Tyana*; i-a răspuns cu virulență Eusebius din *Caesarea* (cca 260-340) în Πρὸς τοὺς ὑπὲρ Ἀπολλωνίου τοῦ Τυανέως Ἱεροκλέους λόγους (*Împotriva cuvintelor lui Hierokles în favoarea lui Apollonius de Tyana*) (înainte de 313)³⁴⁰. La rândul său, Eunapios scria că *Viața lui Apollonios* ar fi trebuit să se numească *Epidemia eis anthropous theou (Vizita unui zeu la oameni)*³⁴¹. În sfârșit, autorul anonim al *Istoriei auguste* îl

³³⁷ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 81; R. J. Penella, *Greek philosophers and sophists in the fourth century A. D. Studies in Eunapius of Sardis*, Leeds, 1990; A. Chastagnol, *op. cit.*, p. LXXII; P. Hadot, *op. cit.*

³³⁸ PLRE, I, p. 347-349; W. Portmann, *Flavianus [2] Virius Nicomachus F.*, în NP, 4, col. 543.

³³⁹ Lact., *Mort.*, XVI, 4.

³⁴⁰ E. Popescu, *op. cit.*, p. 16; M. Frede, *Apollonios [14, von Tyana]*, în NP, 1, col. 887; B. Bleckmann, *Hierokles (Ἱεροκλῆς) [5] Sossianus H.*, în *ibidem*, 5, col. 541; C. Moreschini, E. Norelli, *op. cit.*, p. 453.

³⁴¹ *Apud* C. Bădiliță, *op. cit.*, p. 26.

caracteriza astfel: „*celeberrimae famae auctoritatisque sapientem, ueterem philosophum, amicum uere deorum, ipsum etiam pro numine frequentandam... Quid enim illo viro sanctius, uenerabilius, antiquius diuiniusque inter homines fuit? Ille mortuis reddidit uitam, ille multa ultra homines et fecit et dixit*” („un înțelept cu un strălucit renume și autoritate, filosof recunoscut și prieten cu adevărat al zeilor, care trebuia să fie venerat el însuși ca o divinitate... Căci ce putea fi mai sfânt, mai venerabil, mai simplu și mai divin între oameni decât el? El a dat viață morților, a săvârșit și a pronunțat multe lucruri supraomenești”)³⁴².

Pe de altă parte, Nicomachus Flavianus a fost o personalitate politică și culturală dominantă a puternicei reacții păgâne a aristocrației senatoriale tradiționale din Roma și din Italia în ultimul sfert al veacului al IV-lea, în special după decretul din 8 noiembrie 392 de interzicere a cultelor păgâne și sub principatul uzurpatorului Eugenius (12 mai 392 – 5 septembrie 394). Rufinus îl caracteriza ca un „*eruditus admodum uir*” („bărbat extrem de învățat”)³⁴³. El era un bun cunoscător al dreptului augural³⁴⁴ și al științei haruspiciilor³⁴⁵ și un adorator fervent al lui Iupiter și Hercule, divinitățile protectoare ale tetraarhilor³⁴⁶. A fost unul dintre consilierii devotați ai lui Eugenius (*praefectus palatio* în 393-394, consul în 394), luptând alături de acesta în adevăratul război religios purtat la începutul lui septembrie 394 împotriva împăratului creștin Theodosius I (379-395). Victoria acestuia din urmă în bătălia de la *Frigidus* a

³⁴² SHA, *Aurel.*, XXIV, 3 și 8; vezi și A. Chastagnol, în SHA, p. CXLII.

³⁴³ Rufin., *HE*, II, 33 – *apud* A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 26.

³⁴⁴ Macr., *Sat.*, I, 24, 17; A. Quacquarelli, *op. cit.*

³⁴⁵ Rufin., *HE*, XI, 33 – *apud* A. Quacquarelli, *op. cit.*

³⁴⁶ Theod., *HE*, II, 33; V, 24; H. Bloch, *op. cit.*; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 26-27.

compromis întregul efort restaurator al lui Nicomachus, care s-a sinucis³⁴⁷.

Analistica, specie istoriografică venerabilă în mediul latin³⁴⁸, ilustrată atât de strălucit în epoca augustană de Titus Livius (59 î.H. – 17 d.H.)³⁴⁹ și în cea antonină de Publius Cornelius Tacitus (cca 57-120)³⁵⁰, a fost reprezentată în secolul al IV-lea de Virius Nicomachus Flavianus³⁵¹, care în 389-391, pe când îndeplinea magistratura de *praefectus praetorio Italiae, Illyriae et Africae* al lui Theodosius I (379-395)³⁵², a compus o lucrare intitulată *Annales* (*Anale*), dedicată împăratului amintit³⁵³. Textul ei nu s-a păstrat și

³⁴⁷ Despre Virius Nicomachus Flavianus și acțiunea sa restauratoare, vezi PLRE, I, p. 347-349; J. J. O'Donnell, *op. cit.*; W. Portmann, *op. cit.*; F. Paschoud, *op. cit.*, în *Identità e valori...*, p. 236-240.

³⁴⁸ E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, I, p. 117, 119-121, 237; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 20-21, 27-29, 50, 56; P. Grimal, *op. cit.*, p. 73, 75, 89, 90; M. Chassignet, *op. cit.*, p. VII-LXXXVIII; U. W. Scholz, *Fabius [I 35] F. Pictor, Q.*, în NP, 4, col. 373-374.

³⁴⁹ E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, I, p. 359-379; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 91-106; P. Grimal, *op. cit.*, p. 285-289; M. Fuhrmann und P. C. Schmidt, *Livius [III 2] L., T.*, în NP, 7, col. 377-382. Sub principatul lui Tiberius (14-37), a compus *Annales* A. Cremutius Cordus – cf. P. Grimal, *op. cit.*, p. 290.

³⁵⁰ E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 560-562; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 128-149; P. Grimal, *op. cit.*, p. 372; idem, *Tacit*, p. 230 urm.

³⁵¹ Vezi *supra*.

³⁵² Vezi *supra*, la care adaugă J. J. O'Donnell, *The Career of Virius Nicomachus Flavianus*, în *Phoenix*, 32, 1978, p. 129-143; D. Vera, *La carriera di Virius Nicomachus Flavianus e la prefettura dell'Ilirico oriental nel IV secolo d.C. (II)*, în *Athenaeum*, 61, 1983, 3-4, p. 390-426; R. M. Errington, *The Praetorian Prefectures of Virius Nicomachus Flavianus*, în *Historia*, 41, 1992, p. 439-461.

³⁵³ W. Portmann, *Flavianus [2] Virius Nicomachus F.*, în NP, 4, col. 543; M. Festy, *op. cit.*, p. XV-XVI; vezi și E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 753; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 182; M. Hose, *Geschichtsschreibung*, în NP, 4, col. 999.

nici o sursă literară n-o amintește, dar avem cunoștință despre existența ei dintr-o inscripție din 13 septembrie 431³⁵⁴. Cât privește conținutul, exegeții apreciază, pe baza studierii concordanțelor dintre *Breuiarium*-ul lui Aurelius Victor, *Epitome de Caesaribus*, *Res gestae* a lui Ammianus Marcellinus și *Historia nea* a lui Zosimos, că materia *Analelor* o constituia istoria Principatului de la împărații secolului I, foarte probabil Tiberius (14-37), până la anul 383³⁵⁵.

Un loc aparte în istoriografia secolului al IV-lea îl ocupă Ammianus Marcellinus (cca 330-400)³⁵⁶, un antiochian stabilit la Roma, unde între 379/80 și 396/8³⁵⁷ a redactat *Rerum gestarum libri* (*Cărți de istorie/ de fapte petrecute*)³⁵⁸. Cele 31 de cărți ale operei sale, din care s-au păstrat numai 18 (XIV-XXXI), povesteau „faptele petrecute de la principatul lui Caesar Nerva și până la moartea lui

³⁵⁴ CIL, VI, 1783 = ILS, 2948 = AÉ, 1971, 24: *Cuius /Theodosius – n.n./ in eum /Flavianum – n.n./ effusa beniuolentia, et usq(ue) ad annalium, quos consecrari sibi a quaestore et praefecto suo uoluit, prouecta, excitauit liuorem inproborum*” – vezi și M. Festy, *op. cit.*, p. XVI, nota 26.

³⁵⁵ M. Festy, *op. cit.*, p. XVI-XIX, cu bibliografie și trimiteri; vezi, însă, și E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 753-754.

³⁵⁶ Despre viața și cariera lui Ammianus Marcellinus, vezi É. Galletier, *op. cit.*, p. 7-15; PRLE, I, p. 54, 547-548; D. Popescu, *Studiu introductiv*, în Ammianus Marcellinus, *Istorie romană*, studiu introductiv, traducere, note și indice de D. Popescu, București, 1982, p. 5-10; K. Rottler, *Ammianus Marcellinus*, în NP, 1, col. 596-597; E. Cizek, *op. cit.*, p. 765-766; P. Grimal, *Literatura latină*, p. 409-410.

³⁵⁷ Despre data compunerii celor 31 de cărți, cf. É. Galletier, *op. cit.*, p. 17-19; adaugă P. Grimal, *op. cit.*, p. 410; E. Cizek, *op. cit.*, p. 767; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 171.

³⁵⁸ Asupra titlului, menționat de *Codex Vaticanus*, cf. É. Galletier, *op. cit.*, p. 16; vezi și E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 766; idem *Istoria în Roma antică...*, p. 171. Adesea, titlul este redat în forma prescurtată *Res gestae* (*Istoriil/ Fapte*).

Valens” („*a principatu Caesaris Neruae exorsus ad usque Valentis interitum*”)³⁵⁹, aşadar arcul de timp dintre 96 şi 378; s-a recunoscut în această mărturisire intenţia istoricului de a-l continua şi imita pe Tacitus³⁶⁰. Nu e nevoie să insistăm asupra valorii şi importanţei acestei remarcabile lucrări, despre care s-au scris numeroase pagini³⁶¹. Vom face doar câteva reflecţii.

Dacă lectura breviariilor, epitomelor, „cronicilor” şi biografiilor dezvăluie o lume grăbită, interesată de o informare rapidă şi sumară, aşadar superficială, impresia produsă de *Res gestae* e cu totul alta. Ea înfăţişează o societate dornică să cunoască în detaliu, să asculte fără grabă, să mediteze cu atenţie, care ştie, dar care e dispusă să ştie şi mai mult. E societatea cercurilor literare romane tradiţionale din dialogurile *Saturnaliilor* lui Macrobius, care se delectează rememorând fapte trecute, evocând rituri străvechi, comentând pasaje semnificative din scriitorii antici, analizând subtilităţile lexemelor; e, în fond, o lume tristă, care, pentru a-şi ascunde temerile ce-o frământă, se amăgeşte cu ideea că timpul a încremenit. „*Continuant superi pleno Romana fauore / Gaudia, successusque nouis successibus urgent*” („Zei din cer sunt totuna cu mareaţa

³⁵⁹ XXXI, 16, 9.

³⁶⁰ É. Galletier, *op. cit.*; P. Grimal, *op. cit.*; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 766-767; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 173.

³⁶¹ E. A. Thompson, *The historical work of Ammianus Marcellinus*, Gröningen, 1969; É. Galletier, *op. cit.*, p. 19-40; G. Sabbah, *La méthode d'Ammien Marcellin: recherches sur la construction du discours historique dans le Res Gestae*, Paris, 1978; R. L. Rike, *Apex omnium. Religion in the Res gestae of Ammianus*, Berkeley-Los Angeles-London, 1987; J. Matthews, *The Roman Empire of Ammianus*, London, 1989; K. Rottler, *op. cit.*, col. 597-598; P. Grimal, *op. cit.*, p. 410-411; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 767-783; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 170-186; R. C. Blockley, *Ammianus and Cicero on Truth in Historiography*, în AHB, 15, 2001, 1-2, p. 15-24.

soartă a Romei / Noi succese la bucurii și succese adaugă”) scria în anul 400 poetul Claudius Claudianus³⁶² și, asemenea lui, gândeau mulți contemporani de-ai săi, păgâni sau creștini³⁶³. Ammianus mărturisea și el că Roma „se înalță venerabilă în eternitate” („*quo se uenerabilis Roma in aeternum attolit*”)³⁶⁴ și „va trăi cât timp vor exista oameni pe pământ” („*uictura dum erunt homines Roma*”)³⁶⁵, dar, ca un bun observator ce era, nu uita să adauge: „acum însă merge spre bătrânețe și, învingând uneori numai prin prestigiul său, se retrage într-o viață mai liniștită” („*iamque uergens in senium et nomine solo aliquotiens uincens ad tranquilliora uitae discessit*”)³⁶⁶. De asemenea, arăta că, deși pretutindeni Cetatea Eternă era privită ca „stăpână și regină”, autoritatea senatorilor - respectată iar numele poporului roman - „stimat și cinstit” („*per omnes tamen quotquot sunt partes terrarum, ut domina suscipitur et regina et ubique patrum reuerenda cum auctoritate canities populique Romani nomen circumspectum et uerecundum*”)³⁶⁷, *Vrbs* nu mai era „căminul tuturor virtuților”, ca „altădată” („*illud autem non dubitatur quod cum esset aliquando uirtutum omnium domicilium Roma*”)³⁶⁸, iar măreața splendoare a corpului senatorial era „întunecată de ușurătatea condamabilă a unor membri ai săi, care nu se gândesc unde s-au născut, ci, ca și cum ar fi căpătat permisiunea pentru vicii, au alunecat în

³⁶² Claud., *Laud. Stil.*, I, 1-2; vezi și III, 159-160: „*nec terminus unquam / Romanae dicionis erit*” („capăt nicicând nu-și va găsi stăpânirea romană”).

³⁶³ Vezi F. Paschoud, *Roma aeterna...*; A. Quacquarelli, *op. cit.*, p. 28; Gh. Ceaușescu, *Orient și Occident în lumea greco-romană*, București, 2000, p. 298-302.

³⁶⁴ XXII, 16, 12.

³⁶⁵ XIV, 6, 3.

³⁶⁶ XIV, 6, 4.

³⁶⁷ XIV, 6, 6.

³⁶⁸ XIV, 6, 21.

rătăcirii și imoralitate” („*Sed laeditur hic coetuum magnificus splendor leuitate paucorum incondita, ubi nati sunt non reputantium, sed tamquam indulta licentia uitiis ad errores lapsorum ac lasciuiam*”)³⁶⁹. În fine, în ultima secțiune a lucrării, care descrie trecerea vizigoților în Imperiu și bătălia catastrofală de la *Hadrianopolis* din 378, învinuia soarta capricioasă, „oarbă și nemiloasă”³⁷⁰, a cărei roată „alternează fericirea și nefericirea”³⁷¹, dar nu-și ascundea temerea că „tristele nenorociri”³⁷² și „marile calamități”³⁷³ abătute asupra Imperiului răsăritean prefigurau un viitor incert pentru întreaga lume romană; căci „molima războiului înainta întinzându-se și în regiunile cele mai îndepărtate”³⁷⁴. Avea dreptate: sfârșitul va veni în scurt timp³⁷⁵. Fără îndoială, Ammianus Marcellinus e istoricul decadenței. Drept urmare, modelul istoriografic promovat de el nu putea avea viitor, căci lumea nouă triumfa. Astfel, opera sa este simptomatică pentru ceea ce înseamnă încheierea unei vârste a istoriografiei păgâne. Desigur, istoricii antici nu vor muri, ci, cum scria Arnaldo Momigliano, vor merge numai să doarmă câteva secole³⁷⁶.

Să vedem acum care este locul lui Festus în istoriografia veacului al IV-lea.

³⁶⁹ XIV, 6, 7.

³⁷⁰ XXXI, 8, 8.

³⁷¹ XXXI, 1, 1.

³⁷² XXXI, 1, 1.

³⁷³ XXXI, 7, 1.

³⁷⁴ XXXI, 10, 1.

³⁷⁵ P. Heather, *The Huns and the End of the Roman Empire in Western Europe*, în EHR, 1995, p. 4-41.

³⁷⁶ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 99.

III. Festus

1. Autorul. Spre deosebire de personalitatea breviatorilor care l-au precedat, Aurelius Victor și Flavius Eutropius, cea a lui Festus este mai puțin cunoscută. Așa cum s-a observat deja în istoriografie³⁷⁷, în textul *Breuiarium*-ului nu există nici un element autobiografic mai detaliat. Se știe doar că el a scris lucrarea la comanda explicită a unui împărat (**1, 1-2; 10, 1; 15, 1; 30**)³⁷⁸, Flavius Valens (364-378)³⁷⁹, fiind deja în

³⁷⁷ M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. VII-VIII.

³⁷⁸ Așa cum a observat și Barry Baldwin (*Festus the Historian*, în *Historia*, 27, 1978, 1, p. 206), numele împăratului nu apare niciodată menționat în mod expres în textul lucrării, spre deosebire de *Breuiarium*-ul lui Eutropius, a cărui dedicație este foarte clară: „*Domino Valenti Gothico Maximo perpetuo Augusto*”.

³⁷⁹ M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. V-VI, XVI; P. Grimal, *op. cit.*, p. 404; E. Cizek, *Istoria literaturii latine...*, II, p. 752; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 158; M. Festy, *op. cit.*, p. LIII. Cel mai vechi manuscris al operei, *Escorialensis Bibl. Reg. R II 18 = E*, datând din secolul al VII-lea (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXX-XXXI, XLIV), conține următorul *explicit*: *EXPLICITVM BREVIARIVM RVFI FESTI. VIC AVGVSTI VALENTI SCRIPTVM FELICITER* (Eadie, p. 3; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 38). O variantă a unui manuscris mai recent (sex. XIII), *Bruxellensis 4659 = A* (*ibidem*, p. XXXIII, XLIV), are *incipit*-ul: *BREVIARIVM FES/// DICTATORIS MAGISTRI MEMORIAE CLEMENTISSIMI PRINCIPIS VALENTIS* (*ibidem*, p. 2). Că lucrarea a fost redactată la cererea lui Valens rezultă din interesul precumpănitor pentru zonele orientale (**10-29**) și din referirea la conflictele cu goții din 367-369 (**30, 2**) (vezi și Eadie, p. 3, dar și p. 16, unde, comparând intenționalitatea celor doi breviatori, scria: „there is no sufficient reason to doubt that Eutropius and Festus dedicated their histories to the same Emperor, Valens”).

În alte manuscrise este amintit împăratul Valentinianus I (364-375): *Vindobonensis 89 = W* (sec. IX) (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXXI-XXXII, XLIV, 2); *Parisinus lat. 6114 = K* (sec. XI) (*ibidem*, p. XXXII, XLIV, 2); *Parisinus lat. n. a. lat. 310 = R* (sec. XII) (*ibidem*, p.

vârstă când a încheiat redactarea ei („*me... aeuo grauiorem*”) (30, 1)³⁸⁰. La fel de nesatisfăcătoare sunt și datele din *incipit*-ul și *explicit*-ul unor manuscrise ale operei, care, împreună cu cele amintite anterior, au generat discuții în istoriografia modernă în legătură cu numele, originea și cariera autorului. Astfel, în ceea ce privește numele acestuia, manuscrisele oferă următoarele variante: Rufus Festus³⁸¹, Ruffus Festus³⁸², Rufinus Festus³⁸³, Festus³⁸⁴ și Ruffus Sextus³⁸⁵. Exceptându-l pe acesta din urmă, care pare a fi o

XXXIII, XLIV, 2); *Vindobonensis* 323 = O (sex. XII) (*ibidem*, p. XXXII, XLIV, 2); *Bruxellensis* 4659 = A (sec. XIII) (*ibidem*, p. XXXIII-XXXIV, XLIV, 2, 38); toate acestea, grupate de M.-P. Arnaud-Lindet în „clasa II”, derivă dintr-un „arhetip β”, respectiv exemplarul dăruit de Festus lui Valentinianus I (*ibidem*, p. XXX, XLIV).

³⁸⁰ *Ibidem*, p. VIII (nota 8), XI, XIV; editorul bănuiește că Festus trebuie să fi fost mai în vârstă decât împăratul, care depășise deja 40 de ani.

³⁸¹ *Escorialensis Bibl. Reg. II* 18 = E, sec. VII (Eadie, p. 4; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXX-XXXI, XLIV, 2, 38); *Vindobonensis* 89 = W, sec. IX (Eadie, p. 4; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXXI-XXXII, XLIV, 2, 38); *Parisinus lat. 6114* = K, sec. XI (Eadie, p. 4; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXXII, XLIV, 2, 38); *Vindobonensis* 323 = O, sec. XII (Eadie, p. 4; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXXII, XLIV, 2, 38).

³⁸² *Bruxellensis* 4659 (*manus prior*) = A¹, sec. XIII (Eadie, p. 4; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXXIII-XXXIV, XLIV, 2).

³⁸³ *Parisinus lat. n. a. lat. 310* = R, sec. XII (*ibidem*, p. IX (nota 13), XXXIII, XLIV, 2).

³⁸⁴ *Bambergensis E III* 22 = B, sec. IX (Eadie, p. 4; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXVI-XXVII, XLIV, 2, 38); *Parisinus lat. 6113a* = P, sec. IX (Eadie, p. 4; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXVIII, XLIV, 2, 38). Eadie, p. 4 include și manuscrisul *Gothanus I* 101 = G, datând de la sfârșitul sec. VIII sau începutul sec. IX (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXVII-XXVIII, XLIV), dar în *incipit*-ul său nu apare numele autorului (vezi *ibidem*, p. 2).

³⁸⁵ *Bruxellensis* 4659 (*manus altera*) = A², sec. XIII (Eadie, p. 4; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXXIII-XXXIV, XLIV, 2, 38).

greșeală de copist (Sextus în loc de Festus)³⁸⁶, elementul comun este *cognomen*-ul Festus; de aici, soluția adoptată de editorii moderni – la care ne raliem și noi, de a-l numi pe autorul *Breuiarium*-ului, simplu, Festus³⁸⁷. Totuși, nu este exclus ca *praenomen*-ul Rufus³⁸⁸ să fi făcut parte din numele acestuia³⁸⁹, deoarece el apare în cele mai vechi manuscrise ale operei (secolele VII-IX), care derivă din exemplarul dăruit de autor fratelui lui Valens (364-378), împăratul Valentinianus I al Imperiului de Apus (364-375)³⁹⁰.

Incertitudinile planează și în legătură cu statutul social al lui Festus. Din *Breuiarium* nu rezultă nimic explicit în acest sens³⁹¹, dar mai multe manuscrise îl califică *u(ir) c(larissimus)*³⁹², ceea ce înseamnă că era membru al ordinului senatorial. De asemenea, în cel puțin două

³⁸⁶ Eadie, p. 4.

³⁸⁷ *Ibidem*: „it will be quite accurate, therefore, simply to call our author Festus”; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, *passim*, dar vezi și p. XIV: „il s'appelait Festus, ou Ruf(i)us Festus”.

³⁸⁸ Ruffus este o variantă iar Rufinus – o coruptelă – *ibidem*, p. IX, nota 13. Pe de altă parte, nu este exclusă nici forma Rufius, dacă se are în vedere că în manuscrise numele apare în genitiv – *RVFI FESTI* – *ibidem*.

³⁸⁹ Eugen Cizek vorbește chiar de „Sextus Rufius Festus” – E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 752.

³⁹⁰ Acest text din secolul al IV-lea, nepăstrat, este numit de M.-P. Arnaud-Lindet „arhetipul β” (Festus, p. XXX, XLIV), pentru a-l deosebi de cel pus la dispoziția împăratului Valens („arhetipul α”) (*ibidem*, p. XXVI-XXX, XXXIV, XLIV). Din primul derivă mai multe manuscrise (*ibidem*, p. XXX-XXXIV, XLIV), dintre care, pentru problema numelui, ne interesează, ca fiind mai vechi, cele notate cu siglele *E* și *W* (vezi *supra*).

³⁹¹ Afirmația din 1, 1 că el va scrie urmând modelul socotitorilor de la fisc („*ac morem secutus calculonum qui ingentes summas aeris breuiotibus exprimunt*”) este o simplă figură de stil.

³⁹² Manuscrisele *B*, *O*, *W* și *K* (vezi *supra*); M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. IX, 2, 38.

manuscrise apare ca *uir consularis*³⁹³, dar acest fapt a fost interpretat ca o întregire greșită a abrevierii *u. c.*³⁹⁴. În sfârșit, un singur manuscris îl numește *magister memoriae* („mare arhivar”)³⁹⁵, așadar înalt funcționar al Curții, mai precis șef al biroului *a memoria*, care se ocupa de documentația pusă la dispoziția împăratului³⁹⁶.

Prolixitatea informațiilor directe și abundența de proconsuli și consulari numiți Festus în prosopografia veacului al IV-lea³⁹⁷ au făcut și mai dificilă încercarea istoricilor moderni de a identifica exact pe autorul *Breuiarium*-ului. Cei mai mulți înclină să-l echivaleze cu Festus din *Tridentum (Raetia)*³⁹⁸, personaj de origine obscură, care a pătruns în înalta ierarhie administrativă, îndeplinind mai multe funcții, printre care și acelea de *consularis Syriae* în 365 sau 368, *magister memoriae* în 365-372 și *proconsul Asiae* între 372-378. În acestea din urmă i-a succedat istoricului Eutropius, împotriva căruia a formulat

³⁹³ Manuscrisele *A*¹ și *R* (vezi *supra*); *ibidem*, p. IX (nota 14), 2, 38.

³⁹⁴ *Ibidem*, p. IX, nota 14. Tot o greșeală ar putea fi și forma *uic(arius?)* din manuscrisul *E* (*ibidem*).

³⁹⁵ Manuscrisul *B* (vezi *supra*); Eadie, p. 6; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 199; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. IX, XII, XIV, 2, 38. În schimb, manuscrisul *A*², „récent et corrompu”, îl face secretar al unui *magister memoriae* al împăratului Valens (... *DICTATORIS MAGISTRI MEMORIAE CLEMENTISSIMI PRINCIPIS VALENTIS*) – *ibidem*, p. IX, 2.

³⁹⁶ *Ibidem*, p. IX, nota 16.

³⁹⁷ PLRE, I, p. 336: *Rufius Festus*, nr. 10-12; Eadie, p. 4; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 200; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. IX.

³⁹⁸ PRLE, I, 334-335; Eadie, p. 6-7, 9; F. Paschoud, *Notes*, în Zosime, *Histoire nouvelle*, II/2 (*Livre IV*), texte établi et traduit par F. Paschoud, Paris, 1979 („Les Belles Lettres”), p. 361-362; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. X, nota 21 (lista istoricilor moderni care acceptă această identificare); P. Grimal, *op. cit.*; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. X (și nota 21), XVIII-XIX; W. Portmann, *Festus* [3], în NP, 4, col. 495; U. Eigler, *Festus* [4], în *ibidem*.

acuzăția de complot. Intrat în dizgrație după moartea lui Valens la 9 aprilie 378, a revenit în Occident, unde a murit la 30 decembrie 379 de un atac de apoplexie³⁹⁹. Identificarea respectivă, sprijinită în primul rând pe similitudinea titlului de *magister memoriae*, a fost primită cu rezerve de unii cercetători⁴⁰⁰ și respinsă aproape categoric de alții, care au invocat drept argumente vârsta mai înaintată a lui Festus istoricul față de Festus din *Tridentum*⁴⁰¹, religiozitatea relativ diferită a celor doi⁴⁰² și nesiguranța îndeplinirii de către autorul istoriei prescurtate a poporului roman a funcției de *magister memoriae*, atestată doar într-un singur manuscris din secolul al IX-lea⁴⁰³, dar „où cette mention peut résulter d’une contamination avec la carrière d’Eutrope, dont le *Breuiarium* est assez souvent joint à celui de Festus par la

³⁹⁹ Pentru cariera lui Festus de *Tridentum* vezi *CTh*, VIII, 4, 11 = *CI*, II, 57, 3; *Amm.*, XXIX, 2, 22-28; *Lib.*, *Or.* I, 156; *PRLE*, I, 334-335; Eadie, p. 4-7, a cărui cronologie am urmat-o; F. Paschoud, *op. cit.*; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XI; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*; W. Portmann, *op. cit.*

⁴⁰⁰ B. Baldwin, *op. cit.*, p. 199-205, cu concluzia de la această ultimă pagină: „the equation /cu Festus din *Tridentum* – n.n./ is possible, indeed tempting; but it remains a conjecture, and the confidence of its proponents has no warrant”.

⁴⁰¹ Acesta a fost un contemporan al lui Valens, pe când istoricul aparținea generației precedente – M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XI; vezi și *supra*.

⁴⁰² Festus istoricul este aproape sigur un păgân (vezi *infra* și *Note și comentarii*), pe când Festus din *Tridentum* e posibil să fi fost creștin, căci administrația sa în *Asia* s-a remarcat prin persecuțiile îndreptate împotriva filosofilor și a adepților practicilor antice (*Amm.*, XXIX, 2, 23-28; F. Paschoud, *op. cit.*; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XI); totuși, argumentele nu sunt categorice (Eadie, p. 5; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 201-205).

⁴⁰³ Vezi *supra*.

tradition manuscrite, à moins qu'elle ne ressortisse à l'imagination pure⁴⁰⁴.

S-a avansat și ipoteza că lucrarea istorică asupra căreia stăruim a fost compusă de *clarissimus* R. Festus, autor al unei dedicații în versuri pentru zeița Nortia din *Volsinii* (*Etruria*)⁴⁰⁵, identic, după unii cercetători, cu un descendent al filosofului stoic Musonius Rufus, anume poetul Postumius Rufus Festus Avienus; alții cred că este fiul lui Avienus (*prolesque Avieni*)⁴⁰⁶. Ecuatiile respective sunt aproape unanim respinse, din motive care merită amintite: nu există nici o certitudine că dedicantul inscripției este același cu poetul amintit și că acesta este istoricul Festus⁴⁰⁷; de asemenea, nu se poate susține fără echivoc că cele două proconsulate menționate pe epigrafa volsiniană (*gemino proconsulis auctus honore*)⁴⁰⁸ sunt cele îndeplinite de unul și același Festus, respectiv Rufios Festos (Avienus?) în *Achaia*⁴⁰⁹ și Festus (Avienus?) în *Africa*⁴¹⁰; oricum, nu știm

⁴⁰⁴ M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XI-XII, citatul fiind de la p. XII; vezi și p. XIV, nota 38.

⁴⁰⁵ CIL, VI, 537 = ILS, I, 2944: *R. Festus VC de se ad deam Nortiam / Festus Musoni suboles prolesque Avieni / unde tui latices traxerunt Caesia nomen / Nortia te veneror lari cretus Vulsiniensi...*; Eadie, p. 7; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. X, nota 19.

⁴⁰⁶ J. Matthews, *Continuity in a Roman family: the Rufii Festi of Volsinii*, în *Historia*, 16, 1967, p. 484-509; PLRE, I, p. 126; Eadie, p. 7-8; F. Paschoud, *op. cit.*, p. 361; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. X, XII (nota 30), XIII; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. XIX, nota 67.

⁴⁰⁷ M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XII.

⁴⁰⁸ CIL, VI, 537 = ILS, I, 2944, r. 5.

⁴⁰⁹ Eadie, p. 8; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. X, nota 20, cu trimiteri.

⁴¹⁰ *CTh*, IX, 19, 3 (9 iunie 367); acesta a fost identificat de P. Monceaux cu proconsulul Africii din 366-367/8 Iulius Festus Hymetius, pomenit în mai multe inscripții (CIL, VI, 1736; VIII, 5336; 10609; 14329 = AE, 1958, 158 = HD019915) și într-un rescript (*CTh*, XI, 30, 20) - cf.

sigur dacă breviatorul a fost proconsul; autorul hexametrilor închinăți zeiței nu amintește să fi fost *magister memoriae*⁴¹¹; Rufus Festus Avienus, chiar dacă poet mediocru⁴¹², nu poate fi pus pe același plan cu istoricul Festus, al cărui stil e mai puțin cizelat⁴¹³; în sfârșit, chiar dacă, cronologic, este posibil ca Festus, autorul *Breviarium*-ului, să fie fiul poetului Festus Avienus, „rien ne permet de relier la vie et la carrière de ces deux clarissimes”⁴¹⁴.

Festus era latin sau grec? Din nou, textul lucrării nu este de nici un folos. Putem presupune, doar, așa cum a făcut Joseph Hellegouarc’h pentru contemporanul lui Festus, Eutropius⁴¹⁵, că, fiind un membru al birocrăției superioare a Imperiului oriental, cunoștea limba greacă și că, scriindu-și lucrarea în latină, a procedat astfel urmând tradiția breviatorilor și întrucât Valens nu vorbea elina⁴¹⁶.

În ceea ce privește religia autorului nostru, ea pare a fi, după aprecierea celor mai mulți istorici moderni, pe care o împărtășim și noi, cea păgână, la fel ca și a celorlalți breviatori ai veacului al IV-lea⁴¹⁷; Barry Baldwin nu găsește,

PLRE, I, p. 447; Eadie, p. 8; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. IX (nota 18), XIV (nota 35); W. Portmann, *Festus* [2], în NP, 4, col. 494.

⁴¹¹ M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XIII, nota 31.

⁴¹² El e autorul unor opere geografice intitulate *Descriptio orbis terrae* și *Ora maritima* și al unei traduceri în latină a lucrării *Phaenomena* a lui Aratos.

⁴¹³ Vezi 1, 1; 30, 1; Eadie, p. 9; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 205; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XII-XIII, XX; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 752.

⁴¹⁴ M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XIII-XIV.

⁴¹⁵ J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XXXI-XXXII.

⁴¹⁶ Dacă Festus istoricul ar fi același cu Festus din *Tridentum*, fapt care, așa cum am văzut, nu poate fi probat în mod cert, atunci, conform mărturiei lui Libanios (*Or.* I, 156), el știa greaca – B. Baldwin, *op. cit.*, p. 207.

⁴¹⁷ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 95, cu nuanțe; Eadie, p. 9, nota 2; M. Dufraigne, *op. cit.*, p. XXI-XXV; J.-C. Richard, *op. cit.*, p. 16-17; M.-P.

însă, nici un indiciu incontestabil în textul lucrării care să releve credința lui Festus⁴¹⁸. Cert este că limbajul religios utilizat de autor este specific păgânismului, găsindu-și echivalențe și în alte scrieri din epocă tributare vechii credințe – *felicitas*⁴¹⁹, *fortuna*⁴²⁰, *fatum*⁴²¹, *numen*⁴²², *deus*⁴²³.

Arnaud-Lindet, în Festus, p. VIII; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 752; M. Festy, *op. cit.*, p. VII; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. XXXVIII-XXXIX.

⁴¹⁸ B. Baldwin, *op. cit.*, p. 202-205, în special p. 205; de altfel, A. Momigliano, *op. cit.*, îl califică drept „unbeliever, but whose pagan sympathies are shown by the disproportionate amount of space he devotes to Julian...”.

⁴¹⁹ **16, 1:** „*Gn. Pompeius expertae felicitatis...*”; **28, 1:** „*Juliano in externos hostes expertae felicitatis principi...*”; **30, 2:** „*numine indulta felicitas*”; vezi și paragrafele unde folosește adverbul *feliciter*: **6, 2:** „*/Marius – n.n./ transcensis Alpibus feliciter aduersus eos pugnavit*”; **21, 1:** „*multa et ingentia aduersus Persas feliciter gessit*”; vezi și B. Baldwin, *op. cit.*, p. 204, cu reticență; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. VIII, nota 10; pentru valoarea lui *felicitas* în ideologia epocii, cu mențiuni din izvoare, vezi trimerterile la paragrafele respective în *Note și comentarii*.

⁴²⁰ **3, 4:** „*Sub imperatoribus uero, per annos CCCCVII cum diuersa rei publicae fortuna multi principes imperarent...*”; **23, 1:** „*Valeriani, infausti principi, fortunam taedet referre*”; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. VIII, nota 10.

⁴²¹ **22, 1:** „*Aurelius Alexander, quasi fato quodam in exitium Persicae gentis renatus...*”; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. VIII, nota 10.

⁴²² **24, 2:** „*Cari imperatoris uictoria de Persis nimium potens superno numini uisa est*”; **30, 2:** „*numine indulta felicitas*”; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 202, care scrie despre **24, 2:** „The passage could fairly be taken as an indication that Festus was a Christian!”; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. VIII, nota 10; vezi *Note și comentarii*.

⁴²³ **30, 2:** „*Maneat modo concessa dei nutu et ab amico, cui credis et creditus es, numine indulta felicitas...*”; această frază a stârnit dispute între cercetători, unii înclinând să creadă că aici poate fi o dublă aluzie a autorului, anume la un zeu păgân, dar și la Dumnezeuul creștin – A. Momigliano, *op. cit.*, o consideră o modalitate „decentă” de a-și exprima deferența față de divinitatea creștină căreia i se închina Valens; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 202-203; F. Paschoud, *op. cit.*, p. 362, care apreciază

Pe de altă parte, ușoara simpatie pe care o manifestă pentru Iulianus⁴²⁴, ca și tăcerea totală asupra creștinismului lasă să se înțeleagă aceeași orientare către religia ancestrală⁴²⁵.

Prin urmare, nu putem spune nimic precis în legătură cu originea⁴²⁶, cariera și viața autorului *Breuiarium*-ului; sigure sunt doar următoarele aspecte⁴²⁷: se numea Festus sau Ruf(i)us Festus și era un personaj în vârstă din anturajul unui împărat (Valens), la cererea căruia a redactat lucrarea; foarte probabil făcea parte din administrația imperială superioară⁴²⁸ și era pagân.

2. Titlul lucrării⁴²⁹. Acesta a fost *De breuiario rerum gestarum populi Romani*⁴³⁰. Utilizarea de către copiiști a

fraza respectivă „très ambiguë”; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. VIII, nota 10.

⁴²⁴ A. Momigliano, *op. cit.*; Eadie, p. 16, 98; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 202, 204-205, cu reticențe; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XX; E. Cizek, *op. cit.*; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 158, 168.

⁴²⁵ O constatare similară este făcută pentru Pseudo-Aurelius Victor de Jean-Claude Richard (*op. cit.*, p. 17) și Michel Festy (*op. cit.*, p. XLVIII); vezi însă și scepticismul lui Barry Baldwin față de acest argument (*op. cit.*, p. 202, 203-204).

⁴²⁶ Pornind de la o sugestie a lui B. Baldwin (*op. cit.*, p. 209), nu știm dacă menționarea expresă a juristului Ulpianus (22, 1), singurul nume roman amintit în afara celor ale unor consuli, generali sau împărați, poate reflecta o anumită afinitate de origine comună sau dacă este o simplă reproducere a informației din surse.

⁴²⁷ Vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XIV.

⁴²⁸ În afara informației din manuscrisul care îl numește *magister memoriae*, există un alt indiciu, anume utilizarea termenilor specifici *calculonum* (1, 1), foarte rar întâlnit în izvoare (B. Baldwin, *op. cit.*, p. 213-214), *clibanarii* (15, 2; 24, 1) (*ibidem*, p. 214; vezi și *Note și comentarii*) și *limitanei* (25, 2), care reflectă familiarizarea autorului cu realitățile financiare, respectiv militare ale Imperiului.

⁴²⁹ În acest paragraf urmăim îndeaproape pe Marie-Pierre Arnaud-Lindet (Festus, p. XV); vezi însă și Eadie, p. 13-14.

verbelor *incipit* și *explicit* la începutul, respectiv la sfârșitul textelor a dus fie la trecerea ablativului din titlu (*de breuiario*) la nominativ (*breuiarium*), de unde a rezultat forma *Breuiarium rerum gestarum populi Romani*⁴³¹, fie la reduplicarea cuvântului *breuiarium* (*breuiarium... de breuiario...*), astfel încât unii exegeți au putut crede, în mod greșit, că lucrarea lui Festus a avut titlul *Breuiarium de breuiario rerum gestarum populi Romani*⁴³², fapt care ar reflecta adevăratul său caracter, anume acela de rezumat al unui alt rezumat al istoriei poporului roman, respectiv al lui Eutropius⁴³³. O soluție de compromis a propus J. W. Eadie – *Breuiarium Festi*⁴³⁴.

În unele manuscrise titlul apare prescurtat (*Breuiarium*⁴³⁵, *Rerum gestarum populi Romani*⁴³⁶, *Rerum populi Romani*

⁴³⁰ Singurul manuscris în care apare în această formă este *Gothanus I 101* = *G* – M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XV (nota 39), XXVII-XXVIII, 2; Eadie, p. 14.

⁴³¹ Cf. manuscrisele *Vindobonensis* 89 = *W* (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XV (nota 40), XXXI-XXXII, 2; Eadie, p. 13), *Parisinus lat. 6114* = *K* (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XV (nota 40), XXXII, 2; Eadie, p. 13), *Vindobonensis* 323 = *O* (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XV (nota 40), XXXII, 2; Eadie, p. 13).

⁴³² Această formă apare în manuscrisele *Bambergensis E III 22* = *B* (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XV (nota 41), XXVI-XXVII, 2; Eadie, p. 13), *Parisinus lat. 6113a* = *P* (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XV (nota 41), XXVIII, 2; Eadie, p. 13; Eadie, p. 13), *Escorialensis Bibl. Reg. R II 18* = *E* (*Breuiarium de breuiario regum* (sic!) *gestarum populi Romani*) (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XV (nota 41), XXX-XXXI, 2; Eadie, p. 13); vezi și H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*

⁴³³ A. Momigliano, *op. cit.*, p. 85-86; criticat de B. Baldwin (*op. cit.*, p. 207) și M.-P. Arnaud-Lindet (Festus, p. XV și nota 44).

⁴³⁴ Eadie, p. 14.

⁴³⁵ În *explicit*-ul manuscriselor *P*, *E*, *W*, *K*, *O* – M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 38.

⁴³⁶ În *incipit*-ul manuscrisului *A* – *ibidem*, p. XXXIII-XXXIV, 2.

*gestarum*⁴³⁷) sau redat în forme ușor diferite (*Liber de gestis Romanorum*⁴³⁸, *Breuiarium ab Vrbe condita*⁴³⁹).

3. Data redactării. Între istoricii moderni nu există consens în privința momentului când a fost scris *Breuiarium*, propunându-se anii 369⁴⁴⁰, 370⁴⁴¹, 369/70⁴⁴², 371/2⁴⁴³. În textul lucrării sunt două indicii importante care pot ajuta la stabilirea aproximativă a datei redactării. Astfel, în capitolul al 6-lea, unde Festus prezintă lista provinciilor britannice din vremea sa, este omisă *Valentia*: „în *Brittania, Maxima Caesariensis, Flauia Caesariensis, Brittania prima, Brittania secunda*” (6, 3). Or, conform informațiilor lui Ammianus Marcellinus, în anul 369, generalul Flavius Theodosius⁴⁴⁴, trimis cu doi ani mai devreme de împăratul Valentinianus I (364-375) în *Britannia*, „a restaurat orașe și

⁴³⁷ În *explicit*-ul aceluiași manuscris – *ibidem*, p. 38.

⁴³⁸ În *incipit*-ul manuscrisului *R* – *ibidem*, p. XV (nota 40), XXXIII, 2; Eadie, p. 14.

⁴³⁹ În *explicit*-ul manuscrisului *B* – M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 38.

⁴⁴⁰ B. Baldwin, *op. cit.*, p. 199: „around 369”; A. Chastagnol, în SHA, p. LXXI; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XIX; M. Festy, *op. cit.*, p. VII, nota 2, unde, arătând că *Breuiarium*-ul lui Eutropius a fost compus în „369 au plus tôt”, scrie că cel al lui Festus a fost redactat „de peu postérieur au précédent”.

⁴⁴¹ M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. V, XVI, XXI; H. A. Gärtner und U. Eigler, *op. cit.*

⁴⁴² Eadie, p. 1-3, 6: după sfârșitul campaniei împotriva goților (369) și înainte de a se ști la Curtea imperială despre recucerirea din 369 a provinciei *Valentia* de către Theodosius cel Bătrân (vara lui 370); P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XVII; E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 752; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 158.

⁴⁴³ V. Iliescu, în FHDR, II, p. 43: „în jurul anului 372”; M. Popescu-Spineni, *România în izvoare geografice și cartografice. Din antichitate până în pragul veacului nostru*, București, 1978, p. 57; Gh. I. Șerban, *op. cit.*, p. 69.

⁴⁴⁴ PLRE, I, p. 902-904.

fortificații..., a asigurat frontierele cu suficiente forțe de pază, a luat înapoi provincia care căzuse în mâna dușmanilor și a adus-o la starea anterioară, pentru ca, după cum glăsuia raportul lui, aceasta să aibă un conducător legitim și, cu aprobarea binevoitoare a principelui, să se numească de aici încolo Valentia, în onoarea triumfurilor lui...”⁴⁴⁵. Rechemat din provincia insulară, Theodosius a fost numit *magister equitum*, fapt atestat de Ammianus Marcellinus⁴⁴⁶ și de un rescript din 28 mai 370⁴⁴⁷. După John W. Eadie, generalul victorios n-a putut ajunge la Curtea occidentală decât după sfârșitul campaniei din 369 și înainte de data actului juridic amintit iar vestea recuceririi și a redenumirii provinciei nu putea fi cunoscută de Valens și anturajul său, care din 30 aprilie 370 se aflau la *Antiochia*⁴⁴⁸, mai devreme de vara aceluiași an⁴⁴⁹. Prin urmare, dacă Festus, apropiat al principelui răsăritean, ar fi avut cunoștința de schimbarea survenită în nomenclatura administrativă occidentală, atunci ar fi menționat-o în *Breuiarium*; cum ea lipsește, rezultă că istoricul și-a redactat lucrarea „înainte de vara lui 370”⁴⁵⁰.

⁴⁴⁵ Amm., XXVIII, 3, 7.

⁴⁴⁶ Amm., XXVIII, 3, 9.

⁴⁴⁷ *CTh*, III, 14, 1; de fapt, prin acest rescript Theodosius este confirmat în funcție; Eadie, p. 1-2 (cu nota 1 de pe această pagină).

⁴⁴⁸ *CTh*, VII, 13; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVI, nota 47.

⁴⁴⁹ Eadie, p. 2; vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVI, nota 50.

⁴⁵⁰ Eadie, p. 2. Barry Baldwin, ca și alți istorici (vezi M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVII, nota 50), consideră că absența provinciei *Valentia* nu poate constitui un element de datare („the absence of Valentia from the *Breuiarium* cannot be taken as an absolutely cogent *terminus ante quem* for the date of composition”) (*op. cit.*, p. 199), întrucât o asemenea lacună a putut fi creată în mod deliberat, fie pentru a evita să i se amintească lui Valens succesele lui Valentinianus, fie pentru a-l proteja pe Maximinus, inamicul lui Theodosius (*ibidem*). Ipoteză și puțin credibilă (totuși, Valentinianus era fratele lui Valens!), opinia lui Baldwin se bazează și pe o premisă șubredă, anume identitatea dintre Festus istoricul

Al doilea indiciu cronologic se găsește în rândurile finale ale operei, unde Festus preamărește victoria obținută de Valens asupra goților și prognozează pacea impusă „Babyloniei”: „*Maneat... felicitas, ut ad hanc ingentem de Gothis etiam Babyloniae tibi palma pacis accedat*” (30, 2). Conflictele cu germanicii de la nordul Dunării de Jos s-au desfășurat între 367-369, încheindu-se cu pacea semnată în apropiere de *Noviodunum* (*Scythia Minor*)⁴⁵¹ cândva după 5 și înainte de 18 iulie 369⁴⁵². În primăvara anului următor, Valens a părăsit cartierul general de la *Marcianopolis*⁴⁵³ și s-a deplasat în Orient, unde, având ca bază *Antiochia*⁴⁵⁴, a pregătit campania împotriva perșilor, inițiată efectiv abia în vara lui 371⁴⁵⁵.

Prin urmare, Festus a putut începe redactarea *Breuiarium*-ului în 369, mai precis după mijlocul lunii iulie

și Festus din *Tridentum*, prietenul lui Maximinus, pe care, așa cum am văzut *supra*, autorul însuși o pune sub semnul îndoielii; cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVII, nota 50.

⁴⁵¹ Themist., *Or. X*; Amm., XXVII, 5, 7-10; Zos., IV, 10-11; H. Wolfram, *Histoire des Goths*, traduit de l'anglais par F. Straschitz et J. Mély, préface de P. Riché, Paris, 1990, p. 80-82; A. Barnea, în A. Suceveanu, A. Barnea, *La Dobroudja romaine*, Bucarest, 1991, p. 164-165; R. Malcolm Errington, *op. cit.*, în *Împărați romani...*, p. 404

⁴⁵² Pe data de 5 iulie 369 Valens se afla încă la *Noviodunum*, unde semna un decret (*CTh*, X, 16, 2 = *CI*, X, 16, 2). Pe 18 iulie 369, el se găsea deja la *Marcianopolis*, unde emitea un alt decret, dar acesta se pare că a fost conceput pe când împăratul era încă la *Noviodunum*, mai precis pe 7 iulie, așa cum rezultă din finalul actului: „*dat. V non. iul. Novioduni; acc. XV kal. aug. Marcianopolī*” (*CTh*, X, 20, 1 = *CI*, XI, 9, 1).

⁴⁵³ Ultimul decret din *Marcianopolis* datează, cu probabilitate, din 9 martie 370 – *CTh*, X, 17, 2 = *CI*, X, 3, 6.

⁴⁵⁴ Între aprilie și octombrie 370, constituțiile au fost emise de la *Antiochia*, *Cyzic*, *Berytus*, *Hierapolis* – *CTh*, XI, 36, 17; XIV, 13, 1; I, 19, 5; VII, 13, 6, 2; XVI, 2, 19 = *CI*, XII, 43, 1 etc.; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVI, nota 47.

⁴⁵⁵ *Ibidem*; R. Malcolm Errington, *op. cit.*, p. 404-405.

a anului respectiv, răspunzând solicitării împăratului Valens, care, eliberându-se de grijile de la frontiera dunăreană, se pregătea pentru conflictul din Orient și dorea o familiarizare rapidă cu istoria relațiilor politice și militare ale Imperiului cu populațiile din Răsărit, în special cu Imperiul Arsacizilor, apoi al Sasanizilor, și cu „sateliții” acestuia. Putem fi siguri ca istoricul s-a achitat de însărcinarea imperială înainte de debutul conflictului, așadar înainte de vara anului 371. Dacă acceptăm raționamentul lui John W. Eadie privitor la cunoașterea de către Curtea orientală a modificărilor din nomenclatura administrativă britannică⁴⁵⁶, atunci finalizarea operei se reduce cu un an. În concluzie, putem avansa opinia ca *Breuiarium*-ul lui Festus a fost compus între a doua jumătate a anului 369 și prima jumătate a anului 370.

4. Caracterul, structura și intențiile lucrării. După mărturisirile din prolog, Festus a fost solicitat să scrie o lucrare concisă („*Breuem fieri clementia tua praecepit*”) (1, 1), însărcinare acceptată cu bucurie („*parebo libens praecepto*”) (1, 1) și de care s-a achitat mai mult decât onorabil, înfățișând un expozeu al istoriei statului într-un stil aproape enumerativ („*Accipe ergo quod breuiter dictis breuius computetur, ut annosam aetatem rei publicae ac praeteriti facta temporis non tam legere tibi, gloriosissime princeps, quam numerare uidearis*”) (1, 2); concizia asumată (vezi și 3, 1; 15, 1) constituie, după Eugen Cizek, unul dintre puținele aspecte ale „poeticii istoriei” în opera lui Festus⁴⁵⁷. Cadrul cronologic între care se plasează discursul îl reprezintă întemeierea Romei și urcarea pe tron a principelui comanditar sau debutul guvernării comune a împăraților frați Valentinianus I și Valens în anul „1117” *ab Vrbe condita*, adică 364 d.H. („*Ab Vrbe igitur condita in ortum perennitatis uestrae, quo prosperius fratrum imperium*

⁴⁵⁶ Vezi *supra*.

⁴⁵⁷ E. Cizek, *Istoria în Roma antică...*, p. 158-159.

Roma sortita est, anni numerantur MCXVII) (2, 1)⁴⁵⁸. Prin urmare, opera lui Festus este un *Breuiarium* – o istorie prescurtată a Romei, având un caracter oficial și pedagogic, oferind unui împărat mai puțin familiarizat cu trecutul statului⁴⁵⁹ date esențiale, ușor de asimilat, exemple semnificative, repere comparabile, pe care să-și sprijine anumite acțiuni și decizii politice. Din acest punct de vedere, lucrarea lui Festus răspunde aceluiași intenții ca și *Breuiarium*-ul contemporanului său Eutropius⁴⁶⁰, dar, spre deosebire de acesta, care cuprinde zece cărți, e mult mai redus, având doar 30 de capitole. El nu este, totuși, o *epitoma*, pentru că nu rezumă un singur izvor⁴⁶¹, ci este, mai degrabă, un manual de istorie⁴⁶².

Structura *Breuiarium*-ului este simplă, asemănându-se cu un raport oficial având capitole și paragrafe atent alese⁴⁶³:

-prolog (1, 1-2), în care își face cunoscută intenția;

-partea I (2): istoria cronologică a Romei: cronologia generală (2, 1), apoi cea a perioadei regale (2, 2), consulare (2, 3) și imperiale (2, 4);

⁴⁵⁸ Pentru problemele legate de cronologie, vezi *Note și comentarii*.

⁴⁵⁹ Incultura lui Valens era un fapt binecunoscut în epocă – vezi *supra*.

⁴⁶⁰ J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. XXI-XXII, XLIII.

⁴⁶¹ De aceea, calificativele „abrégé d'abrégé” sau „véritable abrégé” (*ibidem*, p. XVIII, respectiv XIX; vezi și R. Pichon, *Histoire de la littérature latine*², Paris, 1930, p. 788: „un abrégé plus sommaire de l'histoire de Rome”) nu ni se par potrivite, fie și pentru simplul motiv că *Breuiarium*-ul lui Festus nu rezumă pe cel al lui Eutropius; în același sens și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XV. Vezi, însă, și opinia lui Eugen Cizek, după care Festus practică „jonctiunea între monografie și epitomă”, drept pentru care îl definește constant ca „epitomator” (E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, p. 752; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 159).

⁴⁶² Vezi și J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. XX.

⁴⁶³ Structura propusă de noi este diferită de cea a lui M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVI-XX.

-partea a II-a (3-13): istoria expansiunii teritoriale a Romei, cu următoarele secțiuni:

- **secțiunea II/1 (3):** prezentarea sintetică a extinderii statului roman sub guvernământul regal (3, 1), consular (3, 2-3) și imperial (3, 4);

- **secțiunea II/2 (4-9):** cuceririle romane în Europa vestică, Africa și Balcani, a căror prezentare mai degrabă topografică decât cronologică e întreruptă de paragrafe intermediare ce înfățișează tabloul administrativ din veacul al IV-lea; sunt amintite, astfel, achiziționarea Siciliei (4, 1), Sardiniei și Corsicii (4, 2), războaiele cu Carthagina și formarea provinciei Africa (4, 3), conflictul iugurthin și transformarea Numidiei în provincie (4, 4), dobândirea Mauretaniei (4, 5), după care este enunțată lista provinciilor din *dioeceses Africa* (4, 6); sunt amintite apoi conflictele cu populațiile hispanice și formarea provinciilor Hispania și Lusitania (5, 1-2) și tabloul administrativ al diocezei Hispania (5, 3); capitolul următor e dedicat luptelor cu gallii, cuceririi Galliei și Britanniei (6, 1-2) și listei provinciilor din trei dioceze ale Prefecturii Praetoriului Galliilor (6, 3); se prezintă apoi trecerea romanilor în Illyricum și cucerirea Cretei (7, 1), raporturile cu grecii continentali și epiroții și formarea provinciilor Achaia și Epirus (7, 2), conflictele succesive cu macedonenii și anexarea Macedoniei (7, 3), luptele cu illyrii, dardanii și moesii (7, 4), războaiele

cu neamurile alpine, pannonii, amantinii, marcomanii și quazii și apariția provinciilor Noricum, Pannonia și Moesia (7, 5-8, 1), înfrângerea dacilor lui „Decibalus”, transformarea Daciei în provincie sub Traianus și pierderea ei sub Aurelianus (8, 2), pentru a încheia cu geografia administrativă a Illyricumului (8, 3); în fine, expansiunea europeană a Romei este încheiată de evocarea unor momente din luptele cu thracii sud-dunăreni (9, 1-3), urmată, în mod firesc, de prezentarea structurii provinciale a diocezei Thracia (9, 4)⁴⁶⁴;

- **secțiunea II/3 (10-13):** cucerirea Orientului elenistic; spre deosebire de secțiunea anterioară, aici Festus n-a mai creat paragrafe speciale care să înfățișeze tabloul administrativ din secolul al IV-lea, dar nu încapă îndoială că ordinea de prezentare și denumițiile teritorial-politice reflectă realitatea epocii sale⁴⁶⁵; așadar, după paragraful introductiv (10, 1), el s-a referit la cucerirea părții vestice a peninsulei microasiatice (Asia, Lydia, Caria, Hellespontus, Phrygia) (10, 2), raporturile cu Rhodosul și insulele cycladice și intrarea lor sub suzeranitate romană (10, 3),

⁴⁶⁴ Așa după cum a arătat și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVIII, nota 52, neînțelegând adevăratele intenții ale lui Festus, respectiv înfățișarea expansiunii romane după criterii geografice, și nu politice, Eadie, p. 169 și B. Baldwin, *op. cit.*, p. 198 au considerat că istoricul a făcut o eroare, incluzând dioceza *Thracia* în Imperiul de Apus.

⁴⁶⁵ Vezi *Note și comentarii*.

achiziționarea Paphlagoniei, Lyciei și Pisidiei în urma războaielor cu pirății (11, 1), moștenirea Bithyniei (11, 2), încorporarea Galatiei (11, 3), Cappadociei (11, 4), a regatului Pontului și a Paphlagoniei (11, 5), războiul „înspăimântător” cu regele Antiochus cel Mare, raporturile clientelare cu Siria și transformarea ei în provincie (12, 1), supunerea cilicienilor și isaurienilor (12, 2), ocuparea abuzivă a insulei Cyprus (13, 1), dobândirea Cyrenaei și a Lybiei prin bunăvoința regilor (13, 2), ocuparea Egiptului (13, 3);

-intermezzo: capitolul al 14-lea are, după opinia noastră, un statut intermediar; el poate aparține atât părții a II-a, întrucât înfățișează continuarea expansiunii romane în Orient, dar și secvenței următoare, deoarece prezintă într-o formă concentrată istoria relațiilor politice și diplomatice cu armenii, părții, arabii și alte populații răsăritene, așadar materia detaliată a părții a III-a;

-partea a III-a (15-29): în această secvență a lucrării sale, asupra căreia își focalizează, de fapt, întreaga atenție, Festus procedează la o schimbare a manierei narative, înlocuind criteriul geografic de prezentare a expansiunii romane cu cel cronologico-monografic; astfel, după un paragraf introductiv, în care enunță scopul întregii părți (15, 1), el înfățișează începuturile relațiilor diplomatice ale Romei cu părții sub Lucius Sylla (15, 1), victoriile lui Lucius Lucullus asupra armenilor (15, 1-2),

războiul mithridatic al lui Cn. Pompeius (16, 1), acțiunile punitive ale acestuia îndreptate împotriva lui Tigranes, regele armenilor, și achizițiile teritoriale ce le-au însoțit (16, 2), politica nord- și est-pontică a aceluiași general, ocuparea Iudeei și tratatul încheiat cu regatul part (16, 3); capitol următor este dedicat campaniei dezastruoase a lui Marcus Crassus în Parția (17, 1-2) și consecințelor ei (17, 3); după elogiarea victoriilor lui Publius Ventidius Bassus (18, 1), este prezentat eșecul campaniilor lui Marcus Antonius (18, 2); cu cel de-al 19-lea capitol se pășește în perioada imperială a relațiilor cu populațiile orientale, accentul căzând asupra raporturilor cu statul Arsacizilor, apoi al Sasanizilor; astfel, sunt descrise afirmarea viguroasă din timpul lui Octavianus Augustus (19, 1-2), dezastrul legiunilor romane sub principatul lui Nero (20, 1), apogeul expansiunii imperiale în Orient sub Traianus, soldat cu achiziționarea Armeniei, Mesopotamiei, Arabiei și Assyriei (20, 2-3), abandonate însă de Hadrianus (20, 4), campaniile victorioase ale lui Lucius Verus asupra parților (21, 1) și cele ale lui Septimius Severus asupra adiabenilor, parților și arabilor (21, 2), preparativele nefinalizate ale lui Caracalla (21, 3) și acțiunile încununate de succes ale tinerilor împărați Severus Alexander (22, 1) și Gordianus (22, 2); în timpul anarhiei militare, raporturile cu populațiile răsăritene s-au derulat aproape constant sub semnul eșecurilor: Valerianus a sfârșit într-o captivitate dezonorantă (23, 1), neputința lui Gallienus a

făcut ca teritoriile orientale să fie apărate de Odenathus (23, 2) și a încurajat secesiunea Zenobiei, regina Palmyrei, căreia i-a pus capăt abia Aurelianus (24, 1), victoriile lui Carus asupra perșilor n-au fost agreate de divinitate (24, 2); un întreg capitol este dedicat relațiilor cu perșii sub principatul lui Diocletianus, când, după un insucces inițial al caesarului Maximianus (25, 1), au urmat o victorie strălucitoare și o pace foarte avantajoasă pentru Imperiu (25, 2-3); sub Constantinus I s-au făcut preparative (26, 1) și au avut loc negocieri (26, 2); Constantius II a purtat mai multe bătălii, dar rezultatele au fost mai degrabă mediocre (27, 1-4); Iulianus, deși s-a îndreptat asupra perșilor cu un impresionant aparat de război, arzându-și flota, ghidându-se după indicațiile unui transfug și aventurându-se în mijlocul combatanților, a sfârșit tragic (28, 1-3), lăsând armata și statul într-o situație disperată, pe care noul împărat, Iovianus, n-a putut s-o redreseze decât cu prețul unei păci înjositoare (29, 1-2);

-epilog (30): Festus face aluzie la posibilitatea de a evoca faptele glorioase ale lui Valens (30, 1), anunțate deja de victoria asupra goților și pacea ce va fi impusă „Babyloniei” (30, 2).

Planul *Breuiarium*-ului relevă și mai pregnant intențiile lui Festus. Astfel, dacă părțile I și a II-a au un caracter expozitiv, prezentarea evenimentelor și personajelor făcându-se într-un stil aproape neutru, fără accente și nuanțe care să reverbereze asupra strategiei decizionale a împăratului cititor, cea de-a III-a dezvăluie o implicare subiectivă mai pronunțată din partea autorului și vădite

preocupări de influențare a lectorului. Propunându-și să înfățișeze istoria raporturilor cu statul part, apoi persan și cu alte populații de la granița răsăriteană a Imperiului, Festus a făcut-o îmbinând triumfalismul, selectarea cu grijă a faptelor⁴⁶⁶, stilul oratoric⁴⁶⁷, cu ajutorul căruia a escamotat uneori realitatea⁴⁶⁸, așadar aspectele proprii unei opere de caracter politic, menită să fortifice patriotismul roman în pragul vastei campanii orientale proiectată de Valens, cu prezentarea obiectivă, nudă, chiar dramatică a unor evenimente, care, după Marie-Pierre Arnaud-Lindet, trădează „neliniștea” breviarului față de obiectivul belicos al principelui, invitându-l la „prudență”⁴⁶⁹. Din acest punct de vedere, Festus se dovedește, ca toți breviarorii veacului în care a trăit⁴⁷⁰, un istoric angajat, căruia nu-i era indiferent ecoul operei sale printre contemporani⁴⁷¹. Astfel, descriind victoriile diplomatice sau militare ale generalilor republicani (15, 2-3; 16, 1-3; 17, 3; 18, 1) sau ale împăraților în Orient (19, 1-2; 20, 2-3; 21, 1-2; 22, 1-2; 24, 2; 28, 2)⁴⁷² și actele de

⁴⁶⁶ E interesant de observat că Festus nu amintește de împăratul Marcus Aurelius Probus (276-282), care în 281 a încheiat un tratat de bună înțelegere cu Vahram II, regele perșilor – SHA, *Prob.*, XVIII, 4-6.

⁴⁶⁷ Vezi, de exemplu, capitolele unde enumeră forțele dușmane sau valoarea conducătorilor cu care s-au confruntat romanii: 12, 1; 15, 1; 22, 2; 24, 1; 25, 2.

⁴⁶⁸ Vezi, de exemplu, 15, 1, unde înfățișează bilanțul confruntărilor dintre „armele Babyloniei și cele ale romanilor”, 25, 3, unde evidențiază superioritatea morală a romanilor, 27, 4, unde prezintă situația critică a trupelor romane în luptele cu perșii, sau 29, 2, unde descrie preliminarile păcii cu perșii din 363.

⁴⁶⁹ M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVII, XIX-XX.

⁴⁷⁰ M. Dufraigne, *op. cit.*, p. XXV, LI-LII (despre Aurelius Victor); J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XXXII-XXXIX (despre Eutropius); M. Festy, *op. cit.*, p. XLIX-LVIII (despre Pseudo-Aurelius Victor).

⁴⁷¹ P. Grimal, *op. cit.*, p. 404.

⁴⁷² Dintre toți, Pompeius, Traianus și Iulianus par a se bucura de admirația autorului.

curaj ale soldaților romani (17, 3; 27, 3-4), încununare de achiziții teritoriale (16, 2-3; 20, 2-3; 21, 2; 25, 3), cuceriri de orașe și fortărețe (15, 3; 16, 3; 20, 2; 21, 1; 24, 2; 28, 1), luarea de ostatici (19, 2), captivi și prăzi (25, 3; 28, 2), încheierea unor păci avantajoase (15, 1; 16, 3; 25, 3), impuneri de regi clientelari (16, 2-3; 19, 1; 20, 2), triumfuri (18, 1; 21, 2-3; 22, 1; 24, 1) și prestigiu (17, 3; 19, 1-2; 25, 3), istoricul nu uită să evoce și insuccesele lui Crassus (17, 1-2) sau Antonius (18, 2), defecțiunea lui Labienus (18, 1), sfârșitul tragic al lui Claudius (sic!) (= Caius) Caesar (19, 2), dezonoarea suferită de armata romană sub Nero (20, 1), abandonurile teritoriale ale lui Hadrianus (20, 4), moartea lui Caracalla și Gordianus în timpul campaniei (21, 3; 22, 2), captivitatea rușinoasă a lui Valerianus (23, 1), apărarea Imperiului de către Odenathus, „un decurion din Palmyra”, împreună cu „o mână de țărani syrieni” (23, 2), „stăpânirea feminină” a Răsăritului (24, 1), răzbunarea divinității pentru *hybris*-ul de care s-a făcut vinovat Carus (24, 2), insuccesul inițial al lui Maximianus (25, 1), agresiunile nepedepsite din vremea lui Constantinus I (26, 2), rezultatele nesatisfăcătoare ale războaielor lui Constantius II (27, 1-4), deciziile neinspirate ale lui Iulianus (28, 3) și condițiile „împovărătoare” ale păcii impuse de perși lui Iovianus (29, 2). Această manieră de a concepe discursul prin alternarea planurilor, din care rezultă o judecată comparativă nuanțată a fenomenului istoric, ni se pare una dintre cele mai reușite calități ale „poeticii istoriei” a lui Festus.

5. Izvoarele; valoarea informațiilor. Compunând un *breuiarium*, care, prin natura sa, este o lucrare de mână a doua, Festus s-a inspirat din diferite surse, probabil foarte puține, dacă avem în vedere timpul relativ scurt în care a trebuit să-l redacteze⁴⁷³. Cercetătorii s-au pus de acord, în

⁴⁷³ Vezi și *ibidem*, p. XXI.

general, asupra faptului că izvorul pe care istoricul l-a putut folosi pentru întreaga operă este *Breuiarium*-ul contemporanului său, Flavius Eutropius, deși anumite similitudini s-ar putea datora unei surse comune⁴⁷⁴. Alte scrieri antice au fost utilizate doar pentru o perioadă sau alta a istoriei romane. Astfel, pentru Regalitate, Republică și epoca augustană, Festus a preluat date din Titus Livius, *Periochae* la *Ab Urbe condita* și Florus⁴⁷⁵, deși nu sunt excluse și alte izvoare⁴⁷⁶. Pentru Imperiu, el a consultat una sau mai multe serii de biografii imperiale⁴⁷⁷ și liste provinciale⁴⁷⁸. Pentru evenimentele contemporane, a putut cunoaște tratatul *De rebus bellicis* redactat de un anonim pe

⁴⁷⁴ Eadie, p. 70; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 207-211; M.-P. Arnaud-Lindet, *op. cit.*, p. XXII, XXIII (cu nota 66), 61-69; vezi trimerile în *Note și comentarii*. Așa cum a arătat M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXIII, asemănările dintre cele două opere nu presupun faptul că autorii lor ar fi copiat unul de la altul sau că ar fi lucrat împreună, „comme le montre une mise en parallèle du traitement des mêmes épisodes chez l'un et chez l'autre”; vezi și J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. LVII. Aceste opinii contrazic total afirmația lui E. Cizek, după care „cei doi epitomatori, deși rivali literari, au putut colabora între ei, au putut să-și schimbe ideile, înainte ca un conflict politic... să fi survenit între ei” (*Istoria în Roma antică...*, p. 159). De altfel, Cizek dovedește superficialitate în cunoașterea operei lui Festus, ediția lui Marie-Pierre Arnaud-Lindet fiindu-i străină.

⁴⁷⁵ Eadie, p. 70-98; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXI, XXII; vezi trimerile în *Note și comentarii*.

⁴⁷⁶ Eventual, o *Epitoma* dispărută la *Ab Urbe condita*, „trei istorii pierdute” (Eadie, p. 70-98), o listă provincială (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXII).

⁴⁷⁷ Dintre acestea, cea mai sigură este a lui Marius Maximus; altele, precum *Kaisergeschichte* a lui Enmann, nu sunt sigure – Eadie, p. 70; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 211-212; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXI, XXII (nota 65), XXIII (nota 66).

⁴⁷⁸ Acestea au putut fi utilizate și pentru geografia administrativă a Republicii – Eadie, p. 72; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXI, XXII, 57-59.

la 366/69⁴⁷⁹, dar trebuie să-și fi spus cuvântul și experiența personală⁴⁸⁰.

Având rostul unui manual, așadar al unei opere care simplifică și reduce la esențial, *Breuiarium*-ul lui Festus nu se remarcă prin originalitate și nici printr-o valoare deosebită a informațiilor⁴⁸¹. Ca toate lucrările de acest gen⁴⁸², el conține confuzii, erori și omisiuni, în special în partea I⁴⁸³, datorate, foarte probabil, transcrierii greșite a surselor, interesului redus manifestat pentru zona occidentală și necesității de a condensa cât mai mult istoria îndepărtată a Romei. Nu lipsesc, însă, notele personale, precum – după John W. Eadie - „adăugirile patriotice”⁴⁸⁴, „corecțiile”

⁴⁷⁹ B. Baldwin, *op. cit.*, *passim*. Din nefericire, n-am putut consulta nici o ediție a acestei opere, despre care ne-am informat dintr-o recenzie a lui R. Delmaire, în REL, 70, 1992, p. 368-370.

⁴⁸⁰ Vezi capitolele 27-29.

⁴⁸¹ J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XX: „l’ouvrage est assez médiocre”.

⁴⁸² Aurelius Victor: P. Dufraigne, *op. cit.*, p. XXXV-XXXVII; Eutropius: J. Hellegouarc’h, *op. cit.*; Pseudo-Aurelius Victor: M. Festy, *op. cit.*, p. XLIV-XLVI.

⁴⁸³ 4, 1; 4, 5; 5, 1; 5, 2; 6, 2-3; 8, 1; 8, 3; 9, 1-2; 10, 3; 11, 3; 11, 4; 17, 2; 18, 1; 19; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXII, nota 63; vezi trimiterile din *Note și comentarii*. Opinia lui Eugen Cizek, conform căreia „erorile abundă în compendiul lui Festus” (*Istoria literaturii latine*, II, p. 752), ni se pare exagerată.

⁴⁸⁴ 10, 2: „*Nam quid tamen populus Romanus non uiribus haberet, armis per nos ab Antiocho, Syriarum rege maximo, est uindicta*”: adăugire la Flor., I, 35, 2-3 (Eadie, p. 73-74); 11, 4: „*Semper inter auxilia nostra fuere Cappadoces et ita maiestatem coluere Romanam ut in honorem Augusti Caesaris...*”: întregire la Eutr., VII, 11, 2 (Eadie, p. 74); 18, 1: „*... ne aliquando Romani ducis mors inulta relinqueretur*”: addendum la Flor., II, 19, 7 sau Eutr., VII, 5, 2 (Eadie, p. 74-75); vezi și *Note și comentarii*.

aplicate unor surse⁴⁸⁵ sau informațiile ce constituie *hapax* pentru istoriografia antică⁴⁸⁶.

⁴⁸⁵ Compară: **13, 3** („... *et primum apud Alexandrinos Cornelius Gallus Romanus iudex administravit*”) cu Eutr., VII, 7 („... *praepositusque ei /Aegyptus – n.n./ C. Cornelius Gallus. Hunc primum Aegyptus Romanum iudicem habuit*”) (Eadie, p. 75); **16, 3** („Pompeius – n.n./ *Rediens apud Antiochiam Daphnensem lucum, delectatus loci amoenitate et aquarum abundantia, addito nemore consecrauit*”) cu Eutr., VI, 14, 2 („*Aliquantum agrorum Daphnensibus dedit, quo lucus ibi spatiosior fieret, delectatus loci amoenitate et aquarum abundantia*”) (Eadie, p. 75); **16, 2** („*Receptae ab eo /Tigranes – n.n./ sunt Mesopotamia, Syriae et aliquanta pars Phoenices...*”) cu Liv., Per. CI („*Tigranem in deditionem accepit eique ademptis Syria Phoenice Cilicia regnum Armeniae restituit*”) și Eutr., VI, 13 („*Adempta est ei Syria, Phoenice Sophanene*”) (Eadie, p. 75-76); **17, 1** („*Marcus Crassus consul aduersum rebellantes Parthos missus est. Is cum pacem missa a Persis legatione rogaretur, apud Ctesiphonta responsurum se ait*”) cu Flor., I, 46, 4-5 („... *et cum apud Nicephorium castra posuisset, missi ab Orode rege legati denuntiauere, percussorum cum Pompeio foederum Sullaque meminisset. Regis inhians ille thesauris, nihil ne imaginario quidem iure, Seleucia se responsurum esse respondit*”) (Eadie, p. 76); vezi și trimiterile din Note și comentarii.

⁴⁸⁶ **3, 3**: „... *contra Carduenos as Sarracenos et Arabas bellatum est*” (Eadie, p. 77); **4, 1**: „*Deinde Sicilia a praetoribus recta, postea est commissa praesidibus: nunc a consularibus administratur. Sardiniam et Corsicam Metellus uicit, triumphauit de Sardis; rebellauere saepe Sardi. Iuncta administratio harum insularum fuerat, post suos praetores habuit, nunc singulae a praesidibus reguntur*” (Eadie, p. 77-78); **6, 1**: „*Postea Gallos cum uictoria remeantes Camillus qui in exilio erat, collecta de agris multitudine oppressit*” (Eadie, p. 78-79); **6, 2**: „*C. Caesar cum decem legionibus, quae terna milia militum Italorum habuerunt...*” (Eadie, p. 78); **7, 4**: „*Dardanos et Moesiacos Curio proconsul subegit et primus Romanorum ducum ad Danubium usque peruenit*” (Eadie, p. 79); **9, 2**: „*Europae maritimas urbes antea Romana classis obtinuit*” (Eadie, p. 76); **9, 3**: „*Marcus Lucullus per Thraciam cum Bessis primus conflixit. Ipsam caput gentis Thraciam uicit, Haemimontanos subegit, Eumolpiadam quae nunc Philippopolis dicitur. Vscudamam quae modo Hadrianopolis nominatur...*” (Eadie, p. 79-80); **11, 1**: „*Pamphyliam,*

6. Tehnica redactării; stilul. Una dintre caracteristicile breviariilor este, așa cum am amintit mai sus, amalgamarea în interiorul lor a unor forme diferite ale scrisului istoric. Cel al lui Festus nu face excepție. Astfel, partea I este strict cronologică, având, așadar, înfățișarea unor *annales*, cea de-a II-a accentuează asupra evenimentelor, urmând regulile istoriografiei propriu-zise, iar cea de-a III-a circumscrie faptele în jurul personalității unor generali și împărați, fiind redactată în tehnica biografiei. Cum materia trebuia redusă la esențial, particularitățile speciilor amintite sunt diminuate. Partea I este o cronologie hiperconcentrată, înfățișată frust, fără nici un element suplimentar care să se așeze pe unul sau altul dintre palierele „formulei” analelor – *res internae-res externae-res internae*⁴⁸⁷. În partea a II-a, narațiunea se

Lyciam, Pisidiam Seruilius pro consule ab bellum piratarum missus obtinuit” (Eadie, p. 80); **12, 1:** „*Eius /Antiochus – n.n./ filii regnum sub clientela populi Romani retinuerunt; quibus defunctis Syriarum prouinciis potiti sumus*” (Eadie, p. 77); **13, 2:** „*Cyrenas cum ceteris ciuitatibus Libyae Pentapolis Ptolemaei Antiquioris liberalitate suscepimus*” (Eadie, p. 81); **15, 2-3:** „*Tigranem, Armeniorum regem, cum septem milibus clibanariis et centum uiginti sagittariorum, ipse cum decem et octo Romanorum milibus uicit... Madenam, opimam Armeniorum regionem, obtinuit, per Melitenam ad Mesopotamiam descendit, Nisibin cum fratre regis cepit*” (Eadie, p. 82-83); **16, 1:** „*Gn. Pompeius expertae felicitatis ad Mithridaticum bellum missus, Mithridaten in Armenia minore nocturno adgressus proelio superauit, caesis duobus et quadraginta milibus hostium castra eius inuasit*” (Eadie, p. 83); **16, 3:** „*Idem Pompeius Bosphorianis et Colchis Aristarcum regem inposuit*” (Eadie, p. 83-84); **17, 3:** „*Lucius Crassus, quaestor Crassi, uir strenuus, reliquias fusi collegit exercitus. Contra Persas in Syriam inrumpentes ter cum summa admiratione conflixit eosque trans Euphraten reiectos uastauit*” (Eadie, p. 84-85); **18, 1:** „*Publius Ventidius Bassus Parthos, qui ducente Labieno Syriam inuaserant, occurens in Capto monte cum paucis fugauit, Labienum occidit; persecutus Persas ad internicionem strauit*” (Eadie, p. 85-86); vezi și trimiterile din *Note și comentarii*.

⁴⁸⁷ E. Cizek, *Istoria în Roma antică...*, p. 20.

concentrează asupra evenimentelor militare și asupra problemelor administrative, prezentate însă aproape constant în mod enunțativ, fără explicații cauzale prea numeroase⁴⁸⁸ și fără detalii prea ample despre caracterul și faptele protagoniștilor⁴⁸⁹. În sfârșit, în partea a III-a, schema clasică a biografiei este redusă doar la politica externă, simplificată și aceasta, Festus axându-se pe acțiunile din Orient ale generalilor și împăraților; varietatea apare ici-colo prin schițarea câte unei trăsături de caracter⁴⁹⁰, prin sublinierea

⁴⁸⁸ Vezi: 4, 3: trimiterea trupelor romane în Africa pentru a-i apăra pe siculi; 4, 4: declanșarea războiului cu Iugurtha „*ob necatos Adherbalem et Hiempsalem, filios Micipsae regis*”; 6, 1: atacarea Romei de către galli datorită încrederii în forțele lor; 7, 2: ocuparea Corinthului și formarea provinciei *Achaia* în urma jignirii suferite de solii romani; 10, 2: moștenirea Asiei de la Attalus, dar revendicată cu armele de la Antiochus, „*ne quid tamen populus Romanus non uiribus partum haberet*”; 11, 4: schimbarea numelui orașului *Mazaca* în *Caesarea* ca semn al respectului pe care îl aveau cappadocienii pentru maiestatea romană; 12, 2: supunerea cilicienilor și isaurienilor pentru că se alăturaseră piraților; 13, 1: anexarea insulei *Cyprus*, „*famosa diuitiis*”, din cauza sărăciei poporului roman.

⁴⁸⁹ Vezi: 4, 5: moartea voluntară a regelui Iuba; 6, 1: luptele cu gallii sub Republica timpurie; 9, 1: sălbăticia thracilor și a scordiscilor; 9, 3: faptele lui Marcus Lucullus; 11, 3: acțiunile lui „Mummius” (sic!) în *Gallograecia*; 11, 5: statutul și „pățaniile” regelui Pylaemenes; 12, 1: forțele și acțiunile lui „*Antiochus, Syriae potentissimus rex*”; urmările conflictelor; 13, 1: sfârșitul regelui insulei *Cyprus*.

⁴⁹⁰ 17, 2: Crassus era lacom; 17, 3: Cassius era „*uir strenuus*”; 18, 2: Marcus Antonius s-a dovedit fricos; 20, 1: Nero a fost „*quem turpissimum imperatorem Romana est passa res publica*”; 14, 3 și 20, 4: Hadrianus a fost un împărat invidios pe gloria lui Traianus; 21, 2: Severus a fost „*acerrimus imperator*”; 22, 2: datorită tinereții, Gordianus era un principe înflăcărat; Philippus, praefectul praetoriului, a fost un perfid; 28, 1-3: Iulianus a fost lipsit de măsură în luptele cu perșii – altfel, neînfricat („*strenuus*”), stăpân pe sine, încrezător în planul său; 29, 2: Iovianus s-a preocupat mai mult de domnie decât de glorie și era ignorant în ale puterii.

particularității destinului vreunui personaj⁴⁹¹ sau prin rememorarea unui fapt mai deosebit⁴⁹².

O lucrare ce îmbină tehnici narative diferite nu putea avea un stil unitar⁴⁹³, fiecare diviziune a ei caracterizându-se

⁴⁹¹ 16, 1: Pompeius era „*expertae felicitatis*”; 22, 1: numele lui Alexander Severus e un adevărat *omen*; 23, 1: Valerianus a fost „*infausti principii*”, îmbătrânind „*in dedecori seruitute*”; 28, 1: Iulianus a fost un principe „*expertae felicitatis*” în luptele externe.

⁴⁹² 16, 1: Mithridates a băut otravă, dar, cum aceasta nu-și făcea efectul, a fost străpuns de un însoțitor; 16, 3: Pompeius, desfătat de frumusețile din jurul Antiochiei, a adăugat o dumbravă pădurii sacre de la *Daphne*; 17, 2: moartea lui Crassus; 18, 1: Ventidius l-a ucis pe Pacorus, fiul regelui, în chiar ziua aniversară a înfrângerii lui Crassus, fiind primul general roman care a triumfat asupra parților; 19, 2: Augustus a primit cel dintâi o solie a inzilor; 20, 1: armatele romane au fost trecute pe sub jug, dezonorând jurămintele; 20, 2: Traianus, după Augustus, „*Romanae rei publicae movit lacertos*”; 20, 3: același împărat a ajuns primul, după Alexandru, „până la hotarele Indiei” și a construit o flotă în Marea Roșie; 21, 1: Marcus Antoninus și Verus Antoninus, „*pariter Augusti, imperium orbis aequata primum potestate tenuerunt*”; 21, 2: Severus era „de neam african”; el a primit *cognomia Aziabenicus, Parthicus, Arabicus*; 21, 3: Antoninus a fost supranumit Caracalla; el a murit de moarte naturală la *Edessa*, unde a și fost înmormântat; 22, 1: Aurelius Alexander a avut pe Ulpianus drept responsabil al arhivelor; și-a sărbătorit victoria cu un cortegiu spectaculos; 22, 2: cortegiul funerar al lui Gordianus a fost condus spre Roma „*cum maxima uenerationis reuerentia*”; 23, 1: Odenathus era „un decurion din Palmyra”, faptele sale de arme fiind un lucru de mirare; 24, 1: Zenobia a fost dusă captivă în fața carului de triumf al lui Aurelianus; 24, 2: victoria împăratului Carus asupra perșilor a mâniat puterea divină, principele găsindu-și un sfârșit cu totul neobișnuit; 25, 1: Diocletianus l-a umilit pe caesarul Maximianus, făcându-l să alerge în fața litierei îmbrăcat în purpură; 25, 3: perșii au fost uimiți de respectul romanilor pentru intimitatea soției și fiicei regelui Narses; 29, 2: prin condițiile împovărătoare ale păcii acceptate de Iovianus, Imperiul a trebuit să cedeze anumite teritorii - „*quod numquam antea accidit*”.

⁴⁹³ Despre stilul lui Festus, cf. Eadie, p. 97-98; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 212-217; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XX, nota 59; E. Cizek,

printr-o notă stilistică aparte⁴⁹⁴. Astfel, în partea I predomină „stilul enumerativ”⁴⁹⁵ - propoziții și fraze scurte, seci, construite pe un schelet lexical foarte redus, aproape invariabil⁴⁹⁶, care dau textului monotonie, dar care răspund perfect intențiilor autorului – redarea sistematică și concisă a informației și reținerea ei fără dificultate. În partea a II-a, aspectele amintite sunt prezente în largă măsură (repetii de cuvinte⁴⁹⁷, frazare scurtă⁴⁹⁸), dar apar și elemente ale stilului narativ propriu-zis - frazele sunt adesea mai lungi, micile descrieri întrerup pe alocuri monotonia⁴⁹⁹, ordinea

Istoria literaturii latine, II, p. 752; idem, *Istoria în Roma antică...*, p. 159-160.

⁴⁹⁴ O situație similară pentru *Breuiarium*-ul lui Eutropius – J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. XLVII.

⁴⁹⁵ Formulă împrumutată de la Joseph Hellegouarc’h, *ibidem*, care o folosește pentru a caracteriza stilul din prima parte a *Breuiarium*-ului lui Eutropius.

⁴⁹⁶ Astfel, în paragraful 2, 1 „*anni numerantur*” se repetă de patru ori (de două ori verbul e subînțeles) iar prepoziția „*sub*” de trei ori; în 2, 2, șapte din cele nouă propoziții au ca predicat verbul *regno* (în cea de-a opta este subînțeles), dintre care șase în expresia „*regnauit annos*”; în 2, 3-4, cel mai frecvent este substantivul *annus*.

⁴⁹⁷ Sunt repetați foarte des termenii de legătură între propoziții și părți de propoziție sau cei care indică repere cronologice: *sub* (3, 1-4; 7, 3; 7, 5; 8, 2), *postea* (4, 1; 5, 1; 5, 2; 6, 1; 11, 3; 14, 2), *deinde* (3, 2; 4, 1), *nunc* (4, 1-3; 5, 3; 6, 1; 9, 3-4; 10, 1; 11, 3), *cum* (3, 2-4; 6, 1-2), *per* (4, 3-4; 5, 1-3; 7, 1-2; 9, 1-3) etc.; aceeași caracteristică și la Eutropius – cf. J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. LIII-LIV.

⁴⁹⁸ Vezi, de exemplu, 7, 3: „*Macedonia ter relellauit: sub Philippo, sub Perse, sub Pseudophilippo. Philippum Flamininus, Persen Paulus, Pseudophilippum Metellus oppressit: quorum triumphis Macedonia populo Romano adiuncta est*”.

⁴⁹⁹ Precum episodul cuceririi Romei de către galli (6, 1), evocarea „sălbăticiiei” thracilor (9, 1), descrierea războiului cu Antiochus cel Mare (12, 1), prezentarea cauzelor și consecințelor anexării insulei *Cyprus* (13, 1).

vocabulelor subliniază importanța evenimentului evocat⁵⁰⁰, puținele aliterații⁵⁰¹ creează o anumită sonoritate iar superlativele sau epitele hiperbolizante⁵⁰² trădează implicarea subiectivă a autorului în actul relatării. Un aspect aparte al stilului din această secțiune dedicată expansiunii teritoriale a Romei îl constituie incidența foarte ridicată a vocabularului rezistenței, înfrângerii, supunerii și victoriei⁵⁰³, care formează o interesantă figură de stil, numită

⁵⁰⁰ 4, 1: „*Prima prouinciarum Sicilia facta est*”; 5, 1: „*Hispanis primum auxilium aduersum Afros per Scipionem tulimus*”; 9, 1: „*Saeuissimi omnium gentium Thraces fuerunt*”.

⁵⁰¹ 13, 1: „*Ita ius eius insulae auarius magis quam iustius sumus adsecuti*”; 13, 2: „*Cyrenas cum ceteris ciuitatibus...*”.

⁵⁰² 6, 1: „*Cum Gallis grauissima bella populus Romanus habuit... ad cuius arcem sescenti nobilissimi senatores confugerant*”; 9, 1: „*Saeuissimi omnium gentium Thraces fuerunt... Multa de saeuitia praedictorum fabulosa memorantur*”; 10, 2: „*armis per nos ab Antiocho Syriam rege maximo est uindicata*”; 10, 3: „*Rhodiis et insularum populis experti primum infestissimis sumus, post eisdem fidelissimis auxiliatoribus utebamur*”; 11, 3: „*uictos in perpetuam pacem redegit*”; 12, 1: „*Antiochus, Syriae potentissimus rex, bellum formidabile populo Romano intulit*”; 13, 1: „*Cyprus, famosa diuitiis...*”.

⁵⁰³ Fapt observat și de M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XX, nota 59, căruia îi aparține expresia. Cele mai numeroase incidente au formele verbului *uinco* - „a învinge, a fi învingător”: *uicto* (3, 3; 4, 1; 11, 5); *uicta est* (3, 3); *uicit* (4, 1; 5, 1; 8, 2; 9, 3); *uictus* (4, 5; 12, 1); *uicti* (7, 2); *uicimus* (7, 4); *uictis* (7, 5); *uicti sunt* (9, 2); *uictis* (11, 3); *uicta* (13, 3). Urmează cele din familia lui *obtineo* - „a păstra, a avea în stăpânire, a ocupa” (*obtenta est* - 3, 3; 7, 2; *obtentae sunt* - 4, 5; *obtenta sunt* - 7, 5; 14, 2; *obtinueuit* - 4, 1; 7, 1; 9, 2; 11, 1; *obtinueuimus* - 5, 1) și cele formate cu *rebello* - „a lua din nou armele, a reincepe războiul, a se răscula, a se revolta” (*rebellare* - 4, 2; *rebellauit* - 4, 3; *rebellantes* - 5, 1; *rebellauere* - 5, 2; *rebellauit* - 7, 3). Se întâlnesc apoi: *subacta est* (3, 2), *subacti est* (3, 2; 5, 2), *subacta* (4, 5), *subacto* (7, 5); *accesserunt* (3, 2; 3, 4; 7, 2; 7, 5); *subegit* (6, 2; 7, 4; 9, 3; 12, 2); *occupata est* (3, 2), *occupatum est* (3, 3), *occupauit* (9, 3), *occupatae sunt* (5, 2); *domiti sunt* (3, 2), *perdomitae sunt* (5, 2); *bellatum est* (3, 2; 3, 3), *bellum indictum est* (4, 4);

homeoteleută (homeoteleuton)⁵⁰⁴. În sfârșit, în partea „biografică” a *Breuiarium*-ului tendința de sistematizare, motivată de aceeași constrângere a abrevierii⁵⁰⁵, nu lipsește (exprimare prolixă⁵⁰⁶, homeoteleute⁵⁰⁷, termeni

triumphauit (4, 2; 12, 2), *triumphis* (7, 3); *oppressit* (7, 3); *repressit* (9, 2); *uastauit* (9, 2); *confluxit* (9, 3); *cepit* (9, 3); *uenerunt* (7, 5); *deleti sunt* (5, 2); *deleta* (4, 3); *expulit* (6, 2); *pugnauit* (6, 2); *acceptae sunt* (5, 2). În sfârșit, sunt de amintit expresiile: *in potestatem populi Romani peruenerunt* (3, 3); *in prouincias est redacta* (3, 4); *sub imperii Romani iura transiuit* (3, 4); *in populi Romani potestatem... peruenit* (4, 4); *in potestatem populi Romani... uenerunt* (10, 2); *in speciem prouinciae redacta est* (11, 3); *in prouinciae speciem... migrauit* (11, 4); *formam prouinciae accepit* (11, 5); *prouinciae ius... impositum est* (11, 5).

⁵⁰⁴ Aceasta este o figură de sintaxă poetică, ce constă în potrivirea fonetică a ultimelor silabe a două cuvinte apropiate; așa se întâmplă, de exemplu, în capitolele sau paragrafele unde aproape toate propozițiile și frazele se termină în aceeași finală verbală, respectiv –it: 4, 2: „... uicit, triumphauit... habuit”; 6, 1: „... oppressit... reportauit”; 6, 2: „... expulit... pugnauit... subegit... confligit... transiuit... fecit”; 7, 3: „rebellauit... oppressit...”; 7, 4: „... subegit... peruenit”; 8, 2: „... uicit... fecit... habuit...”; 9, 2: „... repressit... continuat... uastauit... obtinuit”; 9, 3: „... confligit... uicit... subegit... redegit... cepit... occupauit... monstraui”; 11, 3: „... redegit... tenuit... administraui”; 11, 5: „... accepit... tenuit”; 12, 1: „intulit... habuit... instruxit”; 12, 2: „... subegit... instituit... triumphauit...”; 13, 3: „... accepit... administraui”; aceeași figură de stil la Eutropius – cf. J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. LII, nota 256.

⁵⁰⁵ Așa cum o spune foarte clar în 15, 1: „*Breuius euentus enumerabo bellorum*”.

⁵⁰⁶ 16, 3: „*Iudae capta Hierosolymam obtinuit, cum Persis foedus icit*”.

⁵⁰⁷ 15, 3: „... expugnauit... obtinuit... descendit... cepit... accepit”; 16, 1: „... superauit... inuasit... fugit... hausit... impetraui”; 16, 3: „... inposuit... confligit... dedit... accepit... uicit... obtinuit... icit... consecraui”; 20, 2: „... recepit... ademit... dedit... recepit... occupauit... obtinuit... accepit... tenuit... accessit... instituit... fecit...”; 21, 2: „uicit... deleuit... obtinuit... fecit”; 22, 1: „... suscepit... uicit... habuit... triumphauit”.

invariabili⁵⁰⁸), însă ea vizează fapte și acțiuni. Ceea ce domină, însă, este stilul narativ clasic: vocabularul e mai bogat, construcțiile sintactice sunt mai ample, „povestirea” cuprinde „episoade”, întâmplări, locuri și protagoniști, a căror descriere sau caracterizare cu ajutorul epitetelor⁵⁰⁹,

⁵⁰⁸ Cum (15, 2; 16, 3; 17, 1; 17, 2-3; 19, 1; 23, 1; 25, 1-3; 27, 4; 28, 3), sub (14, 3-4; 19, 1; 25, 1; 26, 2), postea (14, 2), post (14, 4), ac (14, 4-5; 18, 1) etc.

⁵⁰⁹ 14, 5: „diualis Constantii”; 15, 1: „inclite princeps”; 15, 3: „Tigranocertam, maximam Armeniae ciuitatem, expugnauit. Madenam, opimam Armeniorum regionem, obtinuit”; 17, 1: „... et a transfuga quodam Mazaro inductus ad ignotam camporum solitudinem descendit”; 17, 3: „Lucius Cassius, quaestor Crassi, uir strenuus”; 18, 1: „ac totam prouinciam occuparunt”; 20, 1: „Nero, quem turpissimum imperatorem Romana est passa res publica...”; 20, 1: „extremo dedecore Romani exercitus”; 20, 2: „... Anthemusium, optimam Persidis regionem...”; 21, 1: „/Lucius Verus – n.n./ multa et ingentia aduersus Persas feliciter gessit”; 21, 2: „Seuerus, natione Afer, acerrimus imperator”; 22, 1: „Aurelius Alexander... iuuenis admodum Romani gubernacula suscepit imperii. Ipse Persarum regem nobilissimum Xersem gloriose uicit”; 22, 2: „Sub Gallieno, acri ex iuuentatis fiducia principe... cum maxima uenerationis reuerentia deduxerunt”; 23, 1: „Valeriani, infausti principis... in dedecori seruitute consenuit”; 24, 1: „ea /Zenobia – n.n./ enim post mortem mariti feminea dicione Orientis tenebat imperium; quam Aurelianus multis clibanariorum et sagittariorum milibus...”; 24, 2: „... Cochen et Ctesiphontem, urbes Persarum nobilissimas, cepit. Cum uictor totius gentis...”; 25, 1: „Maximianus Caesar prima congressione, cum contra innumeram multitudinem...”; 25, 2: „... innumera Persarum agmina...”; 25, 3: „cum maxima pudicitiae” 26, 1: „Toto enim orbe...”; 27, 1: „Constantius in Persas uario ac magis difficili pugnavit euentu... grauae... uulnus”; 28, 1: „Iuliano in externos hostes expertae felicitatis principi... ingenti apparatu, utpote totius orbis regnator... multa Persarum oppida et castella”; 28, 2: „... terrore subito... totius gentis”; 29, 1: „Iouianus proeliis superiorem sed confusum... suscepit exercitus”; 29, 2: „... quibus cupidor regni quam gloriae Iouianus in imperio rudis adqueiuit”; 30, 1: „princeps inuicte”; 30, 2: „ingentem de Gothis”.

comparațiilor⁵¹⁰, alegoriilor⁵¹¹, vorbirii indirecte⁵¹² și al judecăților de valoare⁵¹³, chiar dacă nu foarte numeroase, conferă, totuși, discursului un anumit patetism și o anumită forță persuasivă.

Prin urmare, stilul general al lui Festus, la fel ca și cel al lui Eutropius⁵¹⁴, nu este al unui autor de opere literare, ci al

⁵¹⁰ 19, 1: Claudius (sic!) Caesar „iudicesque instituto Pompei praedictis gentibus... praeficeret”; 20, 3: „/Traianus – n.n./ Vsque ad Indiae fines post Alexandrum accessit... Assyriam, quae inter Tigridem atque Euphraten sita inriguis amnibus instar Aegypti fecundatur”; 27, 4: „nimbo sagittarum obruti sunt”; 28, 2: „... nisi maior praedarum occasio fuisset quam cura uictoriae”.

⁵¹¹ 15, 1: „Requiris profecto, quotiens Babyloniae ac Romanorum arma conlata sint et quibus uicibus sagittis pila contenderint”; 17, 2: „/Crassus – n.n./ atque ita ludibrio habitum, ut faucibus eius aurum liquefactum infunderetur: scilicet ut, quia ardens cupiditate praedandi pacem regi dare rogatus abnuerat, etiam mortui eius reliquias auri flamma conbureret”; 25, 1: „Maximianus Caesar prima congressione, cum contra innumeram multitudinem cum paucis acriter dimicasset”; 26, 2: „Sub cuius aduentu Babyloniae in tantum regna trepidarunt”; 30, 2: „... etiam Babyloniae tibi palma pacis accedat”.

⁵¹² 17, 1: „Is cum pacem missa a Persis legatione rogaretur, apud Ctesiphonta responsurum se ait”; 18, 2: „/M. Antonius – n.n./ tanto per momenta temporis terrore percussus, ut a gladiatore suo percuti postulet, ne uiuus ueniret in hostium potestatem”; 26, 2: „facturos se imperata promitterent”; 28, 3: „Inter effusionem nimii sanguinis, cum suorum ordines licet saucius instaurasset, cunctantem animam multa suos adlocutus efflauit”.

⁵¹³ 17, 3: admirația stârnită de acțiunile lui Cassius; 18, 1: Publius Ventidius Bassus l-a ucis pe Pacorus, fiul regelui, chiar în ziua aniversară a morții lui Crassus, „ne aliquando Romani ducis mors inulta relinqueretur”; 23, 2: despre acțiunile lui Odenathus este rușinos a aminti, dar e și un lucru de mirare („nisi quod turpe dictu est... quod mirum dictu est”); 25, 3: „Pro qua admiratione Persae non modo armis, sed etiam moribus Romanos superiores esse confessi sunt”; 29, 2: situația creată prin pacea acceptată de Iovianus nu s-a mai întâlnit în istoria Romei („quod numquam antea accidit”).

⁵¹⁴ J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. LIII.

unui om obișnuit să se exprime simplu și concis despre fapte și evenimente, al unui funcționar preocupat să înregistreze datele sec și clar; breviatorul seamănă mai degrabă cu un „arhivist”⁵¹⁵ decât cu un istoric. Am văzut, însă, că nu-i lipsesc nuanțele. Festus trebuie să fi fost un bun curtean și un om de bun-simț; în ciuda lamentațiilor din prolog și din epilog despre insuficiențele disponibilități oratorice⁵¹⁶, el disimulează, lăsându-ne să înțelegem că poate mai mult, dar că exigențele solicitării princiare îl constrâng să practice stilul attic⁵¹⁷. De altfel, tensiunea interioară, oratorică, a discursului, amplificată treptat, pe măsură ce narațiunea se apropie de partea a III-a, asupra căreia autorul dorește să focalizeze atenția împăratului cititor⁵¹⁸, creată prin folosirea unor tehnici istoriografice și a unor stiluri diferite, reprezintă, credem, o altă notă originală a „poeticii istoriei” a lui Festus.

7. Festus și istoria teritoriului de la Dunărea Inferioară. Informațiile lui Festus despre istoria teritoriului de la Dunărea Inferioară nu sunt foarte numeroase. Astfel, despre regiunea sud-fluvială apar mențiuni în mai multe subcapitole. În 3, 2 amintește foarte lacunar luptele cu

⁵¹⁵ *Ibidem.*

⁵¹⁶ 1, 1: „*Breui fieri clementia tua praecepit: parebo libens praecepto, quippe cui desit facultas latius eloquendi, ac morem secutus calculonum qui ingentes summas aeris breuiatoribus exprimunt, res gestas signabo, non eloquar*”; 30, 1: „*Quibus me licet inparem dicendi nisu et aeuo grauiorem parabo*”.

⁵¹⁷ Vezi 1, 1; 15, 1; 23, 1: „*Valeriani, infausti principis, fortunam taedet referre*”; 30, 1: „*Quam magno deinceps ore tua, principe inuicte, facta sunt personanda!*”.

⁵¹⁸ Acest lucru este explicit menționat în 10, 1 („*Nunc Eoas partes totumque Orientem ac positas sub uicino sole prouincias, qui auctores sceptris tuis parauerint, explicabo, quo studium clementiae tuae, quod in isdem propagandis habes, amplius incitetur*”) și 15, 1 („*Scio nunc, inclite princeps, quo tua pergat intentio...*”).

moesii și thracii și atingerea Dunării iar în 3, 4 se referă - de asemenea, prolix - la „adăugarea” „Moesiilor” (în 8, 1, va scrie despre stabilirea graniței de-a lungul Moesiei) și transformarea întregului spațiu dunărean în provincie. În 7, 4, vorbind despre *bellum Dardanicum* al lui C. Scribonius Curio, proconsulul Macedoniei între 75-73 î.H.⁵¹⁹, include printre adversarii acestuia și pe moesi. Așa cum a arătat Eadie, informația e un *hapax* în istoriografia antică⁵²⁰; ea va fi preluată de Iordanes⁵²¹. În 9, 3 descrie acțiunile lui M. Terentius Varro Lucullus, proconsulul Macedoniei între 72-71 î.H., în spațiul thracic sud- și nord-balcanic, menționând ocuparea cetăților *Callatus*, *Parthenopolis*, *Tomi* și *Histria* și faptul că acesta „a arătat scythilor puterea armelor romane”. În sfârșit, referindu-se la organizarea administrativă din vremea sa, în 8, 3 sunt amintite, ca făcând parte din „*Illyricus*”, *Moesia (Prima)* și cele două Dacii (adică *Ripensis* și *Mediterranea*) iar în 9, 4 este pomenită provincia *Scythia* ca parte componentă a diocezei *Thracia*.

Datele despre regiunea din stânga Dunării se află în 8, 2: înfrângerea de către Traianus (98-117) a dacilor conduși de

⁵¹⁹ Liv., *Per.* XCII, XCIV; Flor., I, 39 [III, 4], 6; Eutr., VI, 2, 2; Amm., XXIX, 5, 23-24; Oros., VI, 21, 14; A. Mócsy, *Pannonia and Upper Moesia. A History of the Middle Danube Provinces of the Roman Empire*, translation edited by Sh. Frere, London and Boston, 1974, p. 17; A. Barnea, *Scribonius Curio, Caius*, în ECR, p. 700; F. Papazoglu, *The Central Balkan Tribes in Pre-Roman Times. Triballi, Autariatae, Dardanians, Scordisci and Moesians*, translated by M. Stansfield-Popović, Amsterdam, 1978, p. 179-183, 409-410; P. Petrović, în IMS, III/2, p. 33; B. Dragojević, în *ibidem*, VI, p. 18; C. C. Petolescu, *Dacia și Imperiul Roman. De la Burebista până la sfârșitul Antichității*, București, 2000, p. 26.

⁵²⁰ Eadie, p. 79.

⁵²¹ Iord., *Rom.*, 216: „*Dardanos Mysosque Curion primum proconsul edomuit primusque omnium Romanorum Danubium amnem usque profectus cuncta eius loca vastavit*”.

„Decibalus” (cca 87-106) („*Traianus Dacos sub rege Decibalo uicit*”), transformarea Daciei de dincolo de Dunăre, pe pământ barbar, în provincie cu o suprafață de 1000000 de pași (= 1479 km) („*et Daciam trans Danubium in solo barbariae prouinciam fecit, quae in circuitu habuit decies centena milia passuum*”), pierderea ei sub Gallienus (253-268) („*sed sub Gallieno imperatore amissa est*”), transferarea „romanilor” de acolo și constituirea de către Aurelianus (270-275) a două Dacii „în regiunile Moesiei și Dardaniei” („*et per Aurelianum, translatis exinde Romanis, duae Daciae in regionibus Moesiae ac Dardaniae factae sunt*”). Informațiile din acest capitol sunt preluate din Eutropius, două dintre ele reținând în mod deosebit atenția istoricilor – pierderea provinciei sub Gallienus, respectiv ce înțeles se poate da expresiei „*amissa est*”⁵²², și conținutul părăsirii aureliene, respectiv semnificația termenului „*Romani*”⁵²³. Astfel, sintagma „*amissa est*” ar reflecta fie părăsirea totală sau parțială (zone din nordul și estul Daciei transilvănene) a provinciei nord-dunărene⁵²⁴, fie statutul de ținut abandonat neoficial, pierdut *de facto*⁵²⁵, fie „o

⁵²² Cf. și Aur. Vict., *Caes.*, 33, 3: „*et amissa trans Istrum, quae Traianus quaesiuera*”; Eutr., IX, 8, 2: „*Dacia, quae a Traiano ultra Danubium fuerat adiecta, tum amissa est*”. Responsabilitatea abandonării Daciei de către Gallienus este prezentă și la Oros., VII, 22, 7: „*nam Dacia trans Danuuim, in perpetuum aufertur*”.

⁵²³ Cf. și Eutr., IX, 15, 1: „*.... abductosque Romanos ex urbibus et agris Daciae...*”.

⁵²⁴ M. Macrea, *Viața în Dacia romană*, București, 1969, p. 447-448, 453; V. Iliescu, în FHDR, II, p. 25, nota 17; idem, *Părăsirea Daciei în lumina izvoarelor literare*, în SCIV, 22, 1971, 3, p. 426; D. Protase, *Autohtonii în Dacia*, I, *Dacia romană*, București, 1980, p. 260; idem, în *Istoria Românilor*, II, *Daco-romani, romanici, alogeni*, București, 2001, p. 261, 264.

⁵²⁵ C. C. Petolescu, *Izvoarele antice privind părăsirea Daciei*, în TD, 5, 1984, p. 188-192; idem, *Dacia și Imperiului Roman...*, p. 297-298.

secesiune militară la nordul Dunării”⁵²⁶, fie ieșirea temporară a Daciei de sub autoritatea împăratului Gallienus în condițiile uzurpărilor și ale invaziilor de la Dunărea Mijlocie și de Jos⁵²⁷. În ciuda anumitor rezerve manifestate recent în istoriografia românească față de acest ultim punct de vedere⁵²⁸, argumentele literare, numismatice și arheologice aduse de curând în sprijinul lui⁵²⁹ ne îndreptătesc să rămânem adepți ai acestuia⁵³⁰. De altfel, o situație similară se consemnează și în provincia *Raetia*: un panegiric rostit în anul 297 la *Augusta Treverorum* (Trèves) în cinstea *Caesar*-ului Constantius Chlorus menționa faptul că „*sub principe Gallieno... amissa Raetia*”⁵³¹. Cercetările arheologice și numismatice efectuate, însă, în ultimele decenii pe *limes*-ul din *Germania Superior* și *Raetia* și o inscripție datând din 11 septembrie 260 descoperită în 1992 la *Augusta Vindelicorum* (Augsburg) demonstrează nu numai că teoria „ortodoxă” a „căderii catastrofale” a frontierei amintite este perimată, dar și că Imperiul gallic, condus atunci de Postumus (260-269), se extindea la est de Rin, încorporând capitala Raetiei – *Augusta Vindelicorum*; așa se explică „pierderea” provinciei

⁵²⁶ E. Cizek, *Istoria literaturii latine*, II, București, 1994, p. 752.

⁵²⁷ H. Daicoviciu, *Gallieno e la Dacia*, în *Miscellanea in onore di Eugenio Manni*, Roma, 1979, p. 651-660; N. Zugravu, *Istoria romanității nord-dunărene (Secolele II-VIII). Contribuții la etnogeneza românilor*, Iași, 1994, p. 108; D. Ruscu, *L'abandon de la Dacie romaine dans les sources litteraires*, în *AMN*, 35, 1998, 1, p. 252.

⁵²⁸ C. Opreanu, *Raetia, Pannonia și Dacia în vremea lui Gallienus*, în *ABan*, 7-8, 1999-2000, p. 396-401.

⁵²⁹ SHA, *Claud.*, XVII, 3; D. Ruscu, *op. cit.*; M. Zahariade, M. K. Phelps, *Milites Dacisciani qui iam saeviunt (SHA, Vita Claudii 17, 1-4). A contribution to the history of Dacia in the 260's of the 3rd century A.D.*, în *TD*, 20, 1999, 1-2, p. 313-327.

⁵³⁰ N. Zugravu, *op. cit.*

⁵³¹ *Pan.*, IV [8], 10, 1-2.

amintite „*sub principe Gallieno*”⁵³². O situație comparabilă se constată în *Pannonia*⁵³³. Lipsa de autoritate a lui Gallienus asupra unor provincii în condițiile multiplelor uzurpări și secesiuni, ca și a atacurilor externe este redată în termeni expliți de scrierile vremii⁵³⁴ iar atitudinea ostilă a

⁵³² AE, 1993, 1231a-b; K. Stribny, *Römer rechts des Rheins nach 260 n.Ch.*, în BRGK, 70, 1989, p. 351-505; L. Bakker, *Raetien unter Postumus. Das Siegesdenkmal einer Juthungenschlacht im Jahre 260 n. Chr. aus Augsburg*, în *Germania*, 71, 1993, 2, p. 369-386; P. Kos, *Sub principe Gallieno... amissa Raetia? Numismatische Quellen zum Datum 259/260 n.Chr. in Raetien*, în *ibidem*, 73, 1995, 1, p. 131-144; L. Okamura, *Roman Withdrawals from Three Transfluvial Frontiers*, în *Shifting Frontiers in Late Antiquity*, 1996, p. 16-17; T. Stickler, *Juthungi sive Semnones: zur Rolle der Juthungen bei den römisch-germanischen Auseinandersetzungen am Raetischen Limes in der Zeit zwischen Gallienus und Aurelian*, în BVBl, 60, 1995, p. 231-249; M. Jehne, *Überlegungen zur Chronologie der Jahre 259 bis 261 n. Chr. im Lichte der neuen Postumus-Inschrift aus Augsburg*, în *ibidem*, 61, 1996, p. 185-206; P. Le Roux, *Armées, rhétorique et politique dans l'Empire gallo-romain. À propos de l'inscription d'Augsbourg*, în ZPE, 115, 1997, p. 281-290; H.-P. Kuhnen, *Wirtschaftliche Probleme und das Ende des römischen Limes in Deutschland*, în *Roman Frontier Studies 1995. Proceeding of the XVIth International Congress of Roman Frontier Studies*, edited by W. Groenman van Waateringe, B. L. Van Beek, W. J. Willems, S. L. Wynia, Oxford, 1997, p. 429-434; M. Christol, *L'Empire romain du III^e siècle...*, p. 146-147; M. Christol, X. Lorient, *À propos de l'inscription d'Augsbourg: remarques liminaires*, în CCG, 8, 1997, p. 223-227; C. Opreanu, *op. cit.*, p. 393-395.

⁵³³ *Ibidem*, p. 395-396, cu bibliografie.

⁵³⁴ Pan., IV [8], 10, 1-3 (anul 297): „*Minus indignum fuerat sub principe Gallieno quamvis triste harum provinciarum a Romana luce discidium. Tunc enim sive incuria rerum sive quadam inclinatione fatorum omnibus fere membris erat truncata res publica; tunc se nimium et Parthus extulerat et Palmyrenus aequaverat; tota Aegyptus Syriaeque defecerant; amissa Raetia, Noricum Pannoniaeque vastatae; Italia ipsa gentium domina plurimarum urbium suarum excidia maerebat; non erat tantum doloris in singulis, cum paene omnibus careretur*”; SHA, Gall.,

uzurpatorilor față de guvernarea legitimă a principelui transpare cu claritate din paginile cunoscutei culegeri de portrete imperiale *Historia Augusta*⁵³⁵.

Cât privește termenul „*Romani*”, acesta are, neîndoielnic, un caracter generalizator, creator de ambiguitate, fapt care explică disputele între savanți, unii apreciind că el se referă la toată populația romană, alții că doar la componenta sa non-militară sau numai la *ciues Romani*⁵³⁶. Recent, pe baza judecării informației în afara contextului operei, a utilizării unei terminologii etnice străine lumii antice („daco-romani”; „daci” = „gli abitanti autoctoni... latinofoni”) și a unei înțelegeri greșite a subtilităților noțiunilor juridice latine (*domicilium* și *origo*, *ciuitas Romana*, *ciuitas* locală și *incolae*)⁵³⁷, s-a propus să se înțeleagă prin „*Romani*” „i cittadini che non erano nati in Dacia, ma che vi avevano domicilio temporaneo, venuti nella Dacia colonizzata nel

VI, 6-7: „*Perdita Gallia... Sic denique de omnibus partibus mundi, cum eas amitteret...*”.

⁵³⁵ *Tr. tyr.*, XII, 7: „<<Volo enim rei p. subvenire atque illam pestem a legum gubernaculis dimovere...>>”; *Claud.*, VII, 4: „<<Fatigata est tota res p. Pugnamus post Valerianum, post Ingenuum, post Regilianum, post Lollianum, post Postumum, post Celsum, post mille alios, qui contemptu <G>al<l>i<en>i principis a re p. defecerunt>>”.

⁵³⁶ În ultimă instanță, N. Stoicescu, *O falsă problemă istorică – discontinuitatea poporului român pe teritoriul strămoșesc*, București, 1993, p. 146-170; C. C. Petolescu, *op. cit.*, p. 299; D. Protase, *op. cit.*, p. 266.

⁵³⁷ Pentru acestea, vezi F. Jacques, *Les statuts des personnes et des communautés*, în F. Jacques, J. Scheid, *Rome et l'intégration de l'Empire* (44 av. J.-C. – 260 ap. J.-C.), 1, *Les structures de l'Empire romain*, Paris, 1990, p. 209-289; Y. Thomas, <<Origine>> et <<commune patrie>>. *Étude de droit public romain* (89 av. J.-C. – 212 ap. J.-C.), Roma, 1996, p. 1-68; A. D. Rizakis, *Incolae-paroikioi: populations et communautés dépendentes dans les cités et les colonies romaines de l'Orient*, în REA, 100, 1998, 3-4, p. 599-617, în special p. 610-613; D. Nory, *Foreigners at Rome: Citizens and Strangers*, London, 2001.

corpo diplomatico, giuridico, economico, culturale, religioso, ecc.” – aşadar „un vero esercito civile, oltre quello militare”⁵³⁸. Semnificația noțiunii „*Romani*” nu trebuie extrasă din artificii lingvistice străine textului lui Festus și nu trebuie supusă nici unei exigențe interpretative inutile. Lectura atentă a pasajelor din *Breviarium* în care breviatorul folosește lexemul respectiv arată fără putință de tăgadă că, inițial, acesta desemnează pe „locuitorii orașului Roma”, care, extinzându-se și înglobând alte populații, teritorii și entități nonromane⁵³⁹, au creat o „istorie” („*res gestae populi Romani*”)⁵⁴⁰, o „dominație”⁵⁴¹ și un stat („*res publica*”) al „romanilor”⁵⁴², aşadar o comunitate politico-juridică supraetnică, formată din **toți locuitorii statului roman** („*populus Romanus*”, „*Romani*”)⁵⁴³; în afara acesteia,

⁵³⁸ T. Diaconescu, *Historia Augusta – una nuova lezione dei testi di Vopisco*, în SAA, 7, 2000, p. 421.

⁵³⁹ 3, 1: „*Roma profecerit*”; 3, 3: „*in Asia, expulso Antiocho, primum pedem posuere Romani... In Mesopotamiam Romanus peruenit exercitus...*”.

⁵⁴⁰ Vezi titlul; 1, 1.

⁵⁴¹ 3, 1: „*Romanum imperium*”; 3, 3: „*... in potestatem populi Romani peruenerunt*”; 3, 4: „*... sub imperii Romani iura transiuit*”; 4, 4: „*in populi Romani potestatem...*”; 10, 2: „*in potestatem populi Romani iuncta ditione uenerunt*”; 12, 1: „*... possessio Romana perrexit*”; „*sub clientala populi Romani*”; 20, 2: „*in fidem Romanae... decepit*”; 21, 1: „*imperium orbis... potestate...*”; 22, 1: „*Romani gubernacula suscepit imperii*”; 23, 2.

⁵⁴² 1, 2: „*... annosam aetatem rei publicae...*”; 3, 4; 4, 1: „*quo ordine autem singulas prouincias Romana res publica adsecuta sit*”; 20, 1: „*Romana... res publica*”; 20, 2: „*Traianus, qui... Romanae rei publicae mouit lacertos*”; 25, 3: „*rei publicae utilis*”; 29, 1: „*Romanae rei publicae*”.

⁵⁴³ 3, 4: „*Sub imperatoribus uero... accesserunt Romano orbi...*”; 6, 1: „*Cum Gallis grauissima bella populus Romanus habuit*”; 7, 3: „*... populo Romano...*”; 9, 4: „*Europa, in qua nunc secundae arces Romani orbis sunt constitutae: Constantinopolis*”; 10, 2: „*populus Romanus*”; 10, 4: „*maiestatem coluere Romanam*”; 10, 5: „*amicus populi Romani*”; 12, 1:

neincluse în „*Roma nostra communis patria*” (formulă ce trebuie înțeleasă în sensul ei juridic, nu poetic!), cum scria în veacul al III-lea juristul Modestinus⁵⁴⁴, au rămas perșii⁵⁴⁵ și pământurile „barbare”⁵⁴⁶. Prin urmare, Traianus, învingându-i pe dacii lui Decebalus, a creat dincolo de Dunăre o provincie populată de „*Romani*”, așadar de locuitori ai statului roman, dar pe vremea lui Festus aceasta nu mai aparținea Imperiului „romanilor”, ci, asemenea altor ținuturi și neamuri de dincolo de fluviu, se afla „*in solo barbariae*” - era, deci, un pământ al „barbarilor” (nonromanilor) (*barbari, gentes, nationes*). Consensual, ideea apare și în alte scrieri din veacul al IV-lea, de exemplu în panegiricul rostit în 362, la *Constantinopolis*, de Claudius Mamertinus: „... *Ut uno eodemque tempore et componeret fidissimarum provinciarum statum et barbariam omnem admoto propius terrore percelleret, longissimo cursu Histrum placuit navigari... Quae navigationis illius fuit pompa, cum dexteriolem incliti fluminis ripam utriusque sexus, omnium ordinum, armatorum atque inermium perpetuus ordo praetexeret, despiceretur ad laevam in miserabiles preces genu nixa barbaria! Omnes urbes quae Danubium colunt aditae, omnium audita decreta, levati status instaurataeque fortunae, innumerabilibus barbaris data venia et munus pacis indultum... Quae dignitate describes classem per maximi fluminis tractum remis ventisque*

„*Antiochus, Syriae potentissimus rex, bellum formidabile populo Romano intulit*”; **13, 1:** „*paupertatem populi Romani*”; **15, 1:** „*Romani*”; **15, 2:** „*amicitia populi Romani*”; **20, 1:** „*Romanae legiones... Romani exercitus*”; **21, 1:** „*imperium orbis... potestate tenuerunt*”; **25, 3:** „*moribus Romanos*”.

⁵⁴⁴ *Dig.*, 50, 1, 33; 27, 1, 6, 11; cf. Y. Thomas, *op. cit.*, p. 16.

⁵⁴⁵ **14, 3:** „*medium inter Persas et Romanos Euphratem esse*”; **20, 4:** „*inter Romanos ac Persas Euphraten medium esse uoluit*”.

⁵⁴⁶ **6, 2:** „*cum barbaris ultra Rhenum positis conflixit*”; **8, 1:** „*limes inter Romanos ac barbaros... est constitutus*”.

volitantem, tum principem nostrum alta puppi sublimem non per cuiuscemodi agros frumenta spargentem, sed Romanis oppidis bonas spes libertatem divitis dividentem, tum ex parte altera in barbaricum solum terorem bellicum trepidationes fugas formidines obserentem?"⁵⁴⁷. Observații similare pot fi desprinse și din alte scrieri tardive⁵⁴⁸.

⁵⁴⁷ Pan., XI [3], 7, 1-3; 8, 4; subl. n.; cf. și D. Lassandro, *La riva sinistra del Danubio e la Gratiarum actio di Claudio Mamertino all'imperatore Giuliano (362 d.C.)*, în SAA, 5, 1998, p. 179, 185 (nota 21).

⁵⁴⁸ Pan., IV [8], 20, 2 (anul 297): „*Tenet uno pacis amplexu Romana res publica quidquid variis temporum vicibus fuit aliquando Romanum, et illa quae saepe veluti nimia mole difflexerat magnitudo tandem solido cohaesit imperio*”; VII [6], 5, 3 (anul 310): „*nec contentus vicisse in Romanas transtulit nationes*”; 6, 2: „*Quid loquar rursus intimas Franciae nationes iam non ab his locis quae olim Romani invaserant sed a propriis ex origine sui sedibus atque ab ultimis barbariae litoribus avulsas, ut in desertis Galliae regionibus conlocatae et pacem Romani imperii cultu iuvarent et arma dilectu*?” etc.; Lact., Mort., XXIII, 5: „*ille adversus Romanus Romanisque subiectos facere ausus est*”; Eutr., I, 1, 1: „*Romanum imperium, quo neque ab exordio ullum fere minus neque incrementis toto orbe amplius humana potest memoria recordari, a Romulo exordium habet*...” etc.; Amm., XVIII, 2, 15: „*ubi terminales lapides Romanorum et Burgundiorum confinia distinguebant*”; XXI, 3, 3: „*Cuius interitu erecta barbarorum fiducia, Romanisque ad ducis uindictam accensis*...”; Ps.-Aur. Vict., Epit. Caes., XXXV, 2: Aurelianus „*nam Romanum orbem triennio ab inuasoribus recepit*...”; 5: „*Iste /Aurelianus – n.n./ primus apud Romanos diadema capiti innexuit, gemmisque et aurata omni ueste, quod adhuc fere incognitum Romanis moribus uisebatur, usus est*”; XXXIX, 1: „*ubi orbis Romani potentiam cepit, Graium nomen in Romanum morem conuertit*”; SHA, Pesc. Nig., VII, 5: „*nisi Romae Romanus, hoc est oriundus urbe*”; Gord., XXVII, 3: „*Effectum denique est, ut Persae, qui iam in Italia timebantur, in regnum suum pugnante Gordiano redirent totumque orientem Romana res p. detineret*”; Gal., IX, 1: „*Hac pompa homo ineptus /Gallienus – n.n./ eludere se credidit populum Romanum, sed, ut sunt Romanorum facetiae*...”; Tr. tyr., II, 2: „*Atque inde Sapor regi coniunctus atque sociatus, cum hortator belli Romanis inferendi fuisset, Odomastem*

8. Ediții ale operei lui Festus. Ediția *princeps* a *Breuiarium*-ului a apărut în 1468, fiind urmată pe parcursul secolelor XV-XIX de numeroase editări, care astăzi nu mai prezintă nici un interes științific⁵⁴⁹. Primul care a realizat o ediție critică a lucrării lui Festus a fost Wendolin Foerster în 1874⁵⁵⁰. Ea a fost urmată la scurt timp de cea a lui Carol Wagener, *Festi Breuiarium Rerum Gestarum Populi Romani (Bibliotheca Scriptorum Graecorum et Romanorum)* (Leipzig-Prague, 1886). În 1967, John W. Eadie a elaborat o teză de doctorat la Universitatea din Londra, care a avut ca subiect studiul complex al *Breuiarium*-ului, însoțit de o ediție critică și de comentarii istorice⁵⁵¹. În pofida criticilor

primum, deinde Saporem ad Romanum solum traxit"; V, 6-7: „*Quos omnes /uzurpatorii din Gallia – n.n./ datos divinitus credo, ne, cum illa /Gallienus – n.n./ pestis inauditae luxuriae impediretur malis, possidendi Romanum solum Germanis daretur facultas. Qui si eo genere tunc evasissent, quo Gothi et Persae, consentientibus in Romano solo gentibus venerabile hoc Romani nominis finitum esset imperium*"; XXX, 8: „*Nec ego illi vitam conservassem, nisi eam /Zenobia – n.n./ scissem multum Romanae rei publicae profuisse, cum sibi vel liberis suis orientis servaret imperium*"; Claud., VI, 2: „*Denique Scytharum diversi populi, Peucini, Grutungi, Austrogoti, Tervingi, Visi, Gipedes, Celtae etiam et Eruli, praedae cupiditate in Romanum solum inruperunt atque illic pleraque vestarunt...*"; Aur., XXVI, 3: „*<<Romani me modo dicunt bellum contra feminam gerere...>>*"; Prob., XIII, 8: „*Tantum his praedae barbaricae tulit, quantum ipsi Romanis abstulerant. Contra urbes Romanas castra in solo barbarico posuit atque illic milites collocavit*"; XVIII, 1: „*Facta igitur pace cum Persis ad Thracias redit et centum milia Basternarum in solo Romano constituit, qui omnes fidem servarunt*"; Car., IV, 6-7: „*<<Maiores nostri, Romani illi principes... fac igitur, ut maioribus nostris, id est Romanis non discrepemus viris>>*".

⁵⁴⁹ M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXXV-XXXVI.

⁵⁵⁰ *Ibidem*, p. XXXVI-XXXVII.

⁵⁵¹ J. W. Eadie, *The Breviarium of Festus. A Critical Edition with Historical Commentary*, London, 1967 (University of London Classical studies 5).

care i s-au adus⁵⁵², ea rămâne o lucrare de referință. Cea mai recentă ediție bilingvă este a lui Marie-Pierre Arnaud-Lindet; ea a apărut în 1994 în seria latină din Collection des Universités de France publicată sub patronajul Asociației „Guillaume Budé” de cunoscuta editură „Les Belles Lettres”⁵⁵³. În sfârșit, în 2001, Thomas M. Banchich și Jennifer A. Meka de la Canisius College, Buffalo, New York, au realizat o traducere în engleză sub titlul *Breviarium of the Accomplishments of the Roman People* (Canisius College Translated Texts, Number 2), disponibilă pe internet⁵⁵⁴.

În cultura română nu există nici o traducere integrală a acestei lucrări. În schimb, doar unele pasaje care privesc istoria spațiului thraco-dacic, amputate arbitrar, au fost inserate în volumul al II-lea din *Fontes historiae Daco-Romanae* (București, 1970), fiind traduse de Vladimir Iliescu⁵⁵⁵; la acestea se rezumă și trimiterile la Festus din diferite lucrări de specialitate.

⁵⁵² T. D. Barnes, în JRS, 58, 1968, p. 263-265; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XXXVII.

⁵⁵³ Festus, *Abrégé des hauts faits du peuple romain*, texte établi et traduit par M.-P. Arnaud-Lindet, Paris, 1994; despre ea, vezi M. Winterbottom, în CR, 45, 1995, p. 264-265.

⁵⁵⁴ <http://www.roman-emperors.org/festus.htm>.

⁵⁵⁵ FHDR, II, p. 42-45.

EDIȚII DE IZVOARE FOLOSITE¹

- Actele martirice*, studiu introductiv, traducere, note și comentarii de I. Rămureanu, București, 1982 (PSB, 11)
- Ambrosi *Epistulae Variae* - <http://www.thelatinlibrary.com/ambrosepistvaria.html>
- Ammien Marcellin, *Histoire*, I (*Livres XIV-XVI*), texte établi et traduit par É. Galletier, avec la collaboration de J. Fontaine, deuxième tirage, Paris, 1978 („Les Belles Lettres”); II (*Livres XVII-XIX*), texte établi et traduit par G. Sabbal, deuxième tirage revu et corrigé, Paris, 1989 („Les Belles Lettres”); III (*Livres XX-XXII*), texte établi, traduit et annoté par J. Fontaine, avec la collaboration de E. Frézouls et J.-D. Berger, Paris, 1996 („Les Belles Lettres”); IV/1 (*Livres XXIII-XXV*), texte établi et traduit par J. Fontaine, deuxième tirage, Paris, 1987 („Les Belles Lettres”); IV/2 (*Livres XXIII-XXV*), commentaire par J. Fontaine, deuxième tirage, Paris, 1987 („Les Belles Lettres”)
- Idem, *Istoria romană*, studiu introductiv, traducere, note și indice D. Popescu, București, 1982
- L. Ampelius, *Aide-mémoire (Liber memorialis)*, texte établi et traduit par M.-P. Arnaud-Lindet, Paris, 1993 („Les Belles Lettres”)
- L'Annalistique romaine*, texte établi et traduit par M. Chassignet, Paris, I, *Les annales des pontifes et l'annalistique ancienne (fragments)*, 1996; II,

¹ Prescurtările sunt cele uzitate în dicționarele și lucrările de specialitate.

- L'Annalistique moyenne (fragments)*, 1999 („Les Belles Lettres”)
- Appian, *Istoria Romei. Războaiele civile*, București, 1957
- Appian's *Roman History*, with an english translation by H. White, I, London-Cambridge (Massachusetts), 1958 („The Loeb Classical Library”)
- Appien, *Histoire romaine*, IV, *Livre VIII. Le livre africain*, texte établi et traduit par P. Goukowsky, avec le concours de S. Lancel, Paris, 2001 („Les Belles Lettres”)
- Apulée, *Métamorphoses*, III, *Livres VII-XI*, texte établi et traduit par D. S. Robertson et P. Valette, 6^e tirage, 1985 („Les Belles Lettres”)
- Arnobe, *Contre les Gentiles*, I, texte établi, traduit et commenté par H. Le Bonniec, Paris, 1982 („Les Belles Lettres”)
- Arnobii Adversus Natines libri VII* recensuit C. Marchesi, Torino, 1934
- Asterie al Amasiei, *Omilii și predici*, traducere, cu un cuvânt înainte și o introducere de D. Fecioru, București, 1946 (IO, 8)
- Sfântul Atanasie cel Mare, *Scrieri*, traducere din grecește, introducere și note de D. Stăniloae, București, partea I, 1987 (PSB, 15); partea a doua, 1988 (PSB, 16)
- Aulus Gellius, *Noapțile atice*, traducere D. Popescu, introducere și note I. Fischer, București, 1965
- Aureliu Augustin, *Despre Cetatea lui Dumnezeu*, I, studiu introductiv de Gh. Vlăduțescu, traducere din limba latină, notiță introductivă, note și tabel cronologic de P. Găleşanu, București, 1998
- Idem, *Confesiuni*, traducere din latină, studiu introductiv și note de Gh. I. Șerban, București, 1998
- Sextus Aurelius Victor, *Liber de Caesaribus, Origo gentis*

Romanae, Liber de viris illustribus Urbis Romae, Epitome de Caesaribus, editio stereotypa correctior editionis primae, addenda et corrigenda iterum collegit et adiecit R. Gruendel, Leipzig, 1970

Pseudo-Aurélius Victor, *Les origines du peuple romain*, texte établi, traduit et commenté par J.-C. Richard, Paris, 1983 („Les Belles Lettres”)

Idem, *Abrégé des Césars*, texte établi, traduit et commenté par M. Festy, Paris, 1999 („Les Belles Lettres”)

Ausone, *Oeuvres en vers et en prose*, I, traduction nouvelle de M. Jasinski, Paris, s.a.

Rufus Festus Avienus, *Ora maritima*, édition annotée, précédée d’une introduction et accompagnée d’un commentaire par A. Berthelot, Paris, 1934

Cassiodori *Variae* - <http://www.thelatinlibrary.com/cassiodorus.epist.html>

Cassius Dio, *Istoria romană*, studiu introductiv Gh. Ștefan, traducere și note A. Piatkowski, București, I (1973), II (1977), III (1985)

Caton, *Les origines (Fragments)*, texte établi, traduit et commenté par M. Chassignet, Paris, 1986 („Les Belles Lettres”)

Cicéron, *Discours*, XVIII, texte établi et traduit par M. Lob, Paris, 1952 („Les Belles Lettres”)

Idem, *Opere alese*, I-III, ediție îngrijită de G. Guțu, București, 1973

Idem, *Despre supremul bine și supremul rău*, traducere, studiu introductiv, notițe introductive și note de Gh. Ceașescu, București, 1983

Idem, *Despre divinație*, ediție bilingvă, traducere de G. Haja și M. Paraschiv, studiu introductiv și note de M. Paraschiv, Iași, 1998

Sf. Chiril al Ierusalimului, *Catehezele*, traducere de D.

- Fecioru, București, partea I, 1943 (IO, 6); partea a II-a, 1945 (IO, 7)
- Claudien, *Oeuvres complètes*, I-II, traduction nouvelle de V. Crépin, Paris, s.a.
- P. Cornelius Tacitus, *Opere*, I, București, 1958
- Idem, *Istории*, studiu introductiv, traducere, note și indice Gh. Ceaușescu, București, 1992
- Idem, *Anale*, traducere din limba latină, introducere și note de Gh. Guțu, București, 1995
- Diodor din Sicilia, *Biblioteca istorică*, traducere de R. Hâncu și V. Iliescu, studiu introductiv și note istorice de V. Iliescu, București, 1981
- Denys d'Halicarnasse, *Antiquités romaines*, I, *Introduction générale et Livre I*, texte établi et traduit par V. Fromentin, Paris, 1998 („Les Belles Lettres”)
- Idem, *The Roman Antiquities*, with an english translation by E. Cary, Ph. D., on the basis of the version of E. Spelman, London-Cambridge (Massachusetts), I (1948), II (1953), III (1953), IV (1950), V (1956), VI (1957), VII (1950) („The Loeb Classical Library”)
- Q. Ennii *Fragmenta* - <http://www.thelatinlibrary.com/enn.html>
- Eusebiu de Cezareea, *Scrieri*, I, *Istoria bisericească. Martirii din Palestina*, traducere, studiu introductiv, note și comentarii de T. Bodogae, București, 1987 (PSB, 13); II, *Viața lui Constantin cel Mare*, studiu introductiv de E. Popescu, traducere și note de R. Alexandrescu, București, 1991 (PSB, 14)
- Flavius Eutropius, *Breviar de la întemeierea Romei*, ediție bilingvă, studiu introductiv, traducere, note

- explicative și comentarii de Gh. I. Șerban, Brăila, 1997²
- Eutrope, *Abrégé d'histoire romaine*, texte établi et traduit par J. Hellegouarc'h, Paris, 1999 („Les Belles Lettres”)
- Evagrie Ponticul, *Tratatul practic. Gnosticul*, studiu introductiv, traducere și comentarii de C. Bădiliță, Iași, 1997
- Expositio totius mundi et gentium*, introduction, texte critique, traduction, notes et commentaire par J. Rougé, Paris, 1966
- Festus, *De verborum significatu*, edidit, adnotavit W.-M. Lindsay, F. B. A., în *Glossaria Latina*, IV (*Placidius, Festus*), ediderunt J. W. Pirie, W. M. Lindsay, Paris, 1930
- Filostrat, *Via'a lui Apollonios din Tyana*, traducere de M. Alexianu, prezentare și note de A. Piatkowski, Iași, 1997
- Florus, *Oeuvres*, I, texte établi et traduit par P. Jal, Paris, 1967 („Les Belles Lettres”)
- Idem, *Epitome of Roman History*, with an english translation of E. Seymour Forster, Cambridge (Massachusetts)-London, 1995 („The Loeb Classical Library”)
- Sfântul Grigorie de Nyssa, *Despre viața lui Moise sau despre desăvârșirea prin virtute*, traducere, studiu introductiv și comentariu I. Buga, Ed. Sfântul Gheorghe-Vechi, 1995 (PSB, 29)
- Idem, *Marea cuvântare catehetică*, București, 1947

² După această ediție am făcut cele mai multe traduceri din *Note și comentarii*.

- Herodian, *Istoria Imperiului roman după Marcu Aureliu*, traducere, introducere și note de R. Alexandrescu, București, 1960
- Herodot, *Istории*, studiu introductiv A. Piatkowski, cărțile I, III, VII, VIII traducere, notițe istorice și note A. Piatkowski, cărțile II, IV, V, VI, X traducere, notițe istorice și note F. Vanț-Ștef, indice F. Vanț-Ștef, București, I (1961), II (1964)
- Histoire <<acéphale>> et index syriaque des lettres festales d'Athanase d'Alexandrie*, introduction, texte critique, traduction et notes par A. Martin, Paris (Sources chrétiennes 317), 1985
- Horatius, *Opera omnia*, 1, *Ode. Epode. Carmen Saeculare*, Ediție critică, ediție îngrijită, studiu introductiv, note și indici: M. Nichita, stabilirea textului și selecția traducerilor din *Ode, Epode* și *Carmen Saeculare*: T. Costa, București, 1980
- Sfântul Ieronim, *Despre bărbății iluștri*, introducere, traducere și note de D. Negrescu, București, 1997
- Sf. Ioan Hrisostom, *Cuvântări la praznice împărătești*, traducere de D. Fecioru, Huși, 1942 (IO, 5)
- Istoria augustă*, studiu introductiv V. Iliescu, partea I traducere și note D. Popescu, partea a II-a traducere și note C. Drăgulescu, București, 1971
- C. Iulius Caesar, *Războiul gallic*, traducere, note și indice J. Vilan Unguru, *Războiul civil*, traducere și indice E. Poghirc, București, 1964
- Idem, *Fragmentele. Opera apocrifă*, studiu introductiv și note C. Poghirc, *Războiul alexandrin*, traducere J. Vilan-Unguru, *Războiul african, Războiul spaniol* și *Fragmentele*, traducere E. Poghirc, indice E. Poghirc, București, 1967
- M. Iuniani Iustini *Epitoma Historiarum Philippicarum*

Pompei Trogi, accedunt prologi in Pompeium Trogum, post Franciscum Ruehl iterum edidit Otto Seel, Stutgardiae, 1985 (*Bibliotheca Scriptorum Graecarum et Romanorum Teubneriana*)

Jamblique, *Les mystères d'Égypte*, texte établi et traduit par É. des Places, S. J., deuxième tirage revu et corrigé, Paris, 1989 („Les Belles Lettres”)

Idem, *Protreptique*, texte établi et traduit par É. des Places, S. J., Paris, 1989 („Les Belles Lettres”)

Flavius Josephus, *Istoria războiului iudeilor împotriva romanilor*, prefață de R. Theodorescu, traducere de G. Wolf și I. Acsan, cuvânt asupra ediției și note explicative de I. Acsan, București, 1997

Idem, *Antichități iudaice*, II, *Cărțile XI-XX. De la refacerea templului până la răscoala împotriva lui Nero*, traducere, note și indice de nume de I. Acsan, București, 2001

Idem, *Autobiografie. Contra lui Apion*, prefață de R. Theodorescu, cuvânt asupra ediției, traducere și note de I. Acsan, București, 2002.

L'Empereur Julien, *Oeuvres complètes*, I/1, *Discours de Julien César*, texte établi et traduit par J. Bidez, deuxième tirage, Paris, 1972 („Les Belles Lettres”); I/2, *Lettres et fragments*, texte revu et traduit par J. Bidez, troisième édition, Paris, 1972 („Les Belles Lettres”); II/1, *Discours de Julien Empereur*, texte établi et traduit par G. Rochefort, Paris, 1963 („Les Belles Lettres”); II/2, *Discours de Julien Empereur*, texte établi et traduit par Ch. Lacombrade, Paris, 1964 („Les Belles Lettres”)

Lactantius, *De mortibus persecutorum* (*Despre morțile persecutorilor*), traducere, studiu introductiv, note și comentarii de C. T. Arieșan, Timișoara, 2000

- Lactance, *Institutions divines, Livre I*, introduction, texte critique, traduction et notes par P. Monat, Paris, 1986 („Sources chrétiennes” 326)
- Libanios, *Discours, II (Discours II-X)*, texte établi et traduit par J. Martin, Paris, 1988 („Les Belles Lettres”)
- Ambrosius Macrobius Theodosius, *Saturnalia*, traducere, introducere și note de Gh. Tohăneanu, București, 1961
- Firmicius Maternus, *L’erreur des religions païennes*, texte établi, traduit et commenté par R. Turcan, Paris, 1982 („Les Belles Lettres”)
- Idem, *Mathesis, I, Livres I-II*, texte établi et traduit par P. Monat, Paris, 1992 („Les Belles Lettres”)
- Origo Constantini. Anonymus Valesianus, 1, Text und Kommentar* von I. König, Trier, 1987
- Orose, *Histoires (Contre les Païens)*, texte établi et traduit par M.-P. Arnaud-Lindet, Paris, I, *Livres I-III*, 1990; II, *Livres IV-VI*, 1991; III, *Livre VII. Index*, 1991 („Les Belles Lettres”)
- Ovidiu, *Metamorfoze*, traducere, studiu introductiv și note de D. Popescu, București, 1959
- Idem, *Fastele*, traducere de I. Florescu și T. Costa, studii și note de T. Costa, București, 1965
- XII Panegyrici Latini* recognovit D. Lassandro, Torino, 1992
- Panegirici Latini*, a cura di D. Lassandro e G. Micunco, Torino, 2000
- Pausanias, *Călătorie în Grecia, II*, traducere, note, indice M. Marinescu-Himu, București, 1982
- Pline l’Ancien, *Histoire naturelle, Livre XIII*, texte établi, traduit et commenté par A. Ernout, Paris, 1956 („Les Belles Lettres”)
- Idem, *Histoire naturelle, Livre XXVIII*, texte établi, traduit et commenté par A. Ernout, Paris, 1962 („Les Belles

Lettres”)

- Idem, *Naturalis historia. Enciclopedia cunoștințelor din Antichitate*, I, *Cosmologia. Geografia*, traducere de I. Costa și T. Dinu, ediție îngrijită, prefată și note de I. Costa, indice și note lingvistice de T. Dinu, Iași, 2001; II, traducere de I. Costa, Ș. Ferchedău, V.-E. Dumitru, A. Dan, V. Agrigoroaei, T. Dinu, ediție îngrijită, prefată și note de I. Costa, indice de T. Dinu, Iași, 2001; III, traducere de I. Costa, T. Dinu, O. Gordon, V.-E. Dumitru, C. Popescu, Ș. Colceriu, Ș. Ferchedău, ediție îngrijită, prefată, note, anexe și indice de I. Costa, Iași, 2002
- Plinius cel Tânăr, *Opere complete*, traducere, note și prefată de L. Manolache, București, 1977
- Plutarh, *Vieți paralele*, traducere, notițe istorice și note de N. I. Barbu, București, I, 1960; II, 1963; III, 1966; IV, 1969; V, 1971
- Polybius, *The Histories*, with an English translation by W. R. Paton, III, London-New York, 1923 („The Loeb Classical Library”)
- Idem, *Istории*, I, studiu introductiv, traducere și note V. C. Popescu, București, 1966; II, traducere, cuvânt înainte și note de A. Piatkowski, București, 1988; III, traducere, cuvânt înainte, note și indice de A. Piatkowski, București, 1995
- Pomponius Mela, *Chorographie*, texte établis, traduit et annoté par A. Silberman, Paris, 1988 („Les Belles Lettres”)
- Porphyrios, *Viața lui Pitagora. Viața lui Plotin*, în românește de A. Piatkowski, C. Bădiliță și C. Gașpar, ediție îngrijită de C. Bădiliță, Iași, 1998
- Posidonius, *The Fragments*, edited by L. Edelstein and I. G. Kidd, Cambridge, 1972

- C. Sallustius Crispus, *Opere*, studiu introductiv, traducere, note și indice de N. Lascu, București, 1969
- Saloustios, *Des deux et du monde*, texte établi et traduit par G. Rochefort, deuxième tirage, Paris, 1983 („Les Belles Lettres”)
- Servianorum in Vergilii carmina commentariorum editio Harvardiana*, II, Lancaster (Pennsylvania), 1946; III, Oxford, 1965
- Silius Italicus, *Punica*, with an English translation by J. D. Duff, London-Cambridge (Massachusetts), I, 1949; II, 1950 („The Loeb Classical Library”)
- Socrates, *Istoria bisericească*, tradusă în românește de I. Gheorghian, București, 1899
- Sozomen, *Istoria bisericească*, tradusă în românește de I. Gheorghian, București, 1897
- Strabon, *Geografia*, traducere, notițe introductive, note și indice F. Vanț-Ștef, București, I, f.a.; II, 1974; III, f.a.
- C. Suetonius Tranquillus, *Viețile celor doisprezece cezari*, traducere din limba latină, prefată și anexe Gh. Ceaușescu, Debrecen, 1998
- Teodoret, *Scrieri*, II, *Istoria bisericească*, traducere de V. Sibiescu, București, 1995
- Idem, *Viețile sfinților pustnici din Siria*, traducere din limba greacă și note A. Tănăsescu-Vlas, București, 2001
- Tite-Live, *Histoire romaine*, VIII, *Livre VIII*, texte établi, traduit et commenté par R. Bloch et Ch. Guittard, Paris, 1987 („Les Belles Lettres”)
- Idem, *De la fundarea Romei*, București, I-II (1959), III (1961), IV (1962), V (1963)
- Idem, *Ab Urbe condita*, ediție bilingvă, traducere, introducere și note de P. Găleşanu, I-II, București, 2000

- Valère Maxime, *Faits et dits mémorables*, texte établi et traduit par R. Cambès, Paris, I, *Livres I-III*, 1995; II, *Livres IV-VI*, 1997 („Les Belles Lettres”)
- Valeri Maximi *Facta et dicta memorabilia*, II, *Libri VII-IX. Iuli Paridis Epitoma. Fragmentum de praeominibus. Ianuari Nepotiani Epitoma*, edidit John Briscoe, Stutgardiae et Lipsiae, 1998 (*Bibliotheca Scriptorum Graecarum et Romanorum Teubneriana*)
- Varron, *La langue latine*, *Livre V*, texte établi, traduit et annoté par J. Collart, Paris, 1954 („Les Belles Lettres”); *Livre VI*, texte établi, traduit et commenté par P. Flobert, Paris, 1985 („Les Belles Lettres”)
- Sfântul Vasile cel Mare, *Scrieri*, partea a doua, *Asceticele*, traducere, introducere, indice și note de I. D. Ivan, București, 1989 (PSB, 18); partea a treia, *Despre Sfântul Duh. Corespondență (Epistole)*, traducere, introducere, note și indici de C. Cornițescu și T. Bodogae, București, 1988 (PSB, 12)
- Velleius Paterculus, *Histoire romaine*, I, *Livre I*, II, *Livre II*, texte établi et traduit par J. Hellegouarc’h, Paris, 1982 („Les Belles Lettres”)
- Publius Vergilius Maro, *Eneida*, prefață și traducere din limba latină G. I. Tohăneanu, note și comentarii, glosar I. Leric, Timișoara, 1994
- Zosime, *Histoire nouvelle*, texte établi et traduit par F. Pascoud, Paris, I (*Livres I et II*), 1971; II/1 (*Livres III*), 1979; II/2 (*Livres IV*), 1979 („Les Belles Lettres”)

N. Z.

NOTĂ ASUPRA EDIȚIEI

Prin versiunea de față se diminuează cu încă o lucrare numărul operelor cu referințe prețioase la istoria daco-romană ce nu cunosc o traducere integrală în cultura română.

Realizatorii acestei ediții au optat pentru o formulă, inedită la noi, în sensul colaborării între filologi clasici (care au efectuat traducerea) și un istoric (abrevieri, studiu introductiv, note, comentarii și indice). În acest fel, este evident că s-au depășit limitele ușor observabile ale filologului clasic – în întreprinderi similare – în alcătuirea cu rigoarea pretinsă de exigențele disciplinei istorice a întregului aparat critic și interpretativ. Superioritatea acestui tip de demers nu poate fi decât în folosul lectorului, surprins să constate câte sinuozități referențiale pot fi ocultate de o vocabulă sau alta dintre cele atât de – aparent – comune.

Traducătorii au utilizat ediția bilingvă Festus, *Abrégé des hauts faits du peuple romain*, texte établi et traduit par Marie-Pierre Arnaud-Lindet, Paris, 1994 („Les Belles Lettres”), respectând în totalitate textul latin stabilit de editor.

Deși titlul original al lucrării este *De breuiario rerum gestarum populi Romani*, am optat pentru *Breuiarium rerum gestarum populi Romani* (permis de manuscrise), pentru a evita complicațiile semantice cuprinse în original.

Anumiți termeni din textul latin – îndeosebi din sfera terminologiei administrative – au fost redați ca atare. Cât privește echivalarea onomastică, am căutat să ne apropiem de grafiile originare, inclusiv specifice acestui autor (e.g. *Brittania*, *Calathus*, *Mauritania*, *Marcomanni*).

Sperăm ca această primă versiune românească a *Breuiarium*-ului atribuit lui Festus să se situeze cât mai aproape de norma ideală a traducerii fidele, dar frumoase, de

neînlocuit nici în cazul unui text neîndatorat vreunei retorici exterioare.

Editorul a găsit condiții deosebite de documentare în Biblioteca Institutului Arheologic German din Roma (Deutsches Archaeologisches Institut Rom) și în Biblioteca Școlii Franceze de Arheologie din Athena (École Française d'Archéologie d'Athènes), al căror bursier a fost în 2002. De asemenea, adresează mulțumirile sale d-lui prof. univ. dr. Ioan Solcanu, senator de Iași, și Societății „Fortus” S. A. pentru sprijinul acordat la apariția acestei ediții.

Lucrarea face parte din planul de cercetare al colectivului de istoria culturii din cadrul Centrului de istorie „Gheorghe Brătianu” al Facultății de Istorie a Universității „Alexandru Ioan Cuza” din Iași.

M.A., R.C., N.Z.

**BREVIARIUM RERUM GESTARUM
POPULI ROMANI**

**SCURTĂ ISTORIE A POPORULUI
ROMAN**

BREVIARIUM RERUM GESTARUM POPULI ROMANI

1, 1 Breuem fieri clementia tua praecepit: parebo libens praecepto, quippe cui desit facultas latius eloquendi, ac morem secutus calculonum qui ingentes summas aeris breuioribus exprimunt, res gestas signabo, non eloquar. **2** Accipe ergo quod breuiter dictis breuius computetur, ut annosam aetatem rei publicae ac praeteriti facta temporis non tam legere tibi, gloriosissime princeps, quam numerare uidearis.

2, 1 Ab Vrbe igitur condita in ortum perennitatis uestrae, quo prosperius fratrum imperium Roma sortita est, anni numerantur MCXVII. Sic sub regibus anni numerantur CCXLIII, sub consulibus anni CCCCLXVII, sub imperatoribus anni CCCCVII.

2 Regnarunt Romae per annos CCXLIII reges numero VII. Romulus regnavit annos XXXVII; senatores per quinos dies annum unum; Numa Pompilius regnavit annos XLIII; Tullus Hostilius regnavit annos XXXII; Ancus Marcius regnavit annos XXIII; Priscus Tarquinius regnavit annos XXXVIII; Seruius Tullius regnavit annos XLIII; Lucius Tarquinius Superbus expulsus regno est anno XXIII.

3 Consules fuerunt a Bruto et Publicola in Pansam et Hirtium numero DCCCCXVII, praeter eos qui in eundem annum sorte aliqua sunt subrogati, per annos CCCCLXVII. Nouem enim annis Romae consules defuerunt, ita sub decemuiris annis duobus, sub tribunis militaribus annis tribus, sine magistratibus Roma fuit annis quattuor.

4 Imperatores ab Octauiano Caesare Augusto usque in Iouianum fuerunt numero XLIII per annos CCCCVII.

SCURTĂ ISTORIE A POPORULUI ROMAN

1, 1 Clementa ta¹ a dispus să fiu concis: mă voi supune cu plăcere acestei dispoziții ca și cum mi-ar lipsi aptitudinea de a vorbi pe larg și, urmând obiceiul calculatorilor care notează sume foarte mari cu numere prescurtate², voi expune doar faptele și nu voi ține vreun discurs. 2 Primiți, așadar, o lucrare ce poate fi considerată mai scurtă decât ce ne-ați cerut, încât veți avea impresia, principe preaglorios³, nu atât că răsfoiți istoria îndelungată a statului precum și evenimentele din trecut, ci că, pur și simplu, le numărați.

2, 1 Așadar, de la întemeierea Romei⁴ până la urcarea pe tron a Eternității voastre⁵, prin care Roma a fost sortită să fie mai prosperă prin guvernarea fraților⁶, ani se numără 1117⁷. Astfel, sub regi se numără 243 de ani⁸, sub consuli 467 de ani⁹ iar sub împărați 407 ani¹⁰.

2 Au domnit la Roma, timp de 243 de ani, regi în număr de 7¹¹. Romulus a domnit 37 de ani¹²; senatorii - un an rezultat din însumarea a câte 5 zile¹³; Numa Pompilius a domnit 43 de ani¹⁴; Tullus Hostilius a domnit 32 de ani¹⁵; Ancus Marcius a domnit 24 de ani¹⁶; Priscus Tarquinius a domnit 38 de ani¹⁷; Servius Tullius a domnit 44 de ani¹⁸; Lucius Tarquinius Superbus a fost izgonit în al douăzeci și patruilea an de domnie¹⁹.

3 De la Brutus²⁰ și Publicola²¹ până la Pansa și Hirtius²² au fost 917 consuli timp de 467 de ani²³, în afară de cei care, datorită vreunei întâmplări, au trebuit să fie aleși în loc în același an²⁴. Căci, într-adevăr, timp de 9 ani, la Roma n-au existat consuli, de aceea Roma a fost sub decemviri 2 ani²⁵, sub tribunii militari 3 ani²⁶ și fără magistrați 4 ani²⁷.

4 De la Octavianus Caesar Augustus²⁸ până la Iovianus²⁹ au fost 43 de împărați³⁰, timp de 407 ani.

3, 1 Sub his igitur tribus imperandi generibus, hoc est regio consulari imperatorio, quantum Roma profecerit, breuiter intimabo.

Sub regibus septem per annos CCXLIII non amplius quam usque Portum atque Ostiam intra octauum decimum miliarium a portis urbis Romae, utpote adhuc paruae et a pastoribus conditae, cum finitimae circum ciuitates premerent, Romanum processit imperium.

2 Sub consulibus, inter quos nonnumquam et dictatores fuerunt, per annos simul CCCCLXVII ita usque trans Padum Italia occupata est, Africa subacta est, Hispaniae accesserunt, Galliae et Brittaniae tributariae factae sunt. Deinde <in> Illyrico, Histri, Liburni, Dalmatae domiti sunt; ad Achaiam transitum est; Macedones subacti; cum Dardanis, Moesis et Thracibus bellatum est, et ad Danubium usque peruentum.

3 In Asia, expulso Antiocho, primum pedem posuere Romani; Mithridate uicto, Pontus regnum eius occupatum est; Armenia minor, quam idem tenuerat, armis obtenta est. In Mesopotamiam Romanus peruenit exercitus; cum Parthis foedus initum est; contra Carduenos ac Sarracenos et Arabas bellatum est; Iudaea omnis uicta est, Cilicia, Syriae, in potestatem populi Romani peruenerunt; Aegypti reges foederati erant.

4 Sub imperatoribus uero, per annos CCCCVII cum diuersa rei publicae fortuna multi principes imperarent, accesserunt Romano orbi Alpes Maritimae, Alpes Cottiae, Raetiae, Norica, Pannoniae, Moesiae, et omnis ora Danubii in prouincias est redacta. Pontus omnis, Armenia minor, Oriens totus cum Mesopotamia, Assyriis, Arabia et Aegypto sub imperii Romani iura transiuit.

3, 1 Voi expune, aşadar, pe scurt cu cât a sporit Roma sub aceste trei tipuri de guvernământ, respectiv regal, consular şi imperial.

Sub cei şapte regi, timp de 243 de ani, puterea romană nu se întindea mai departe de Portus³¹ şi Ostia³², până la 18 miliarde³³ de la porţile Romei, dat fiind că era până atunci mică şi întemeiată de păstori, în timp ce cetăţile vecine o ţineau încheleştată³⁴.

2 Sub consuli, între care unii au fost câteodată şi dictatori³⁵, timp de 467 de ani cu totul, Italia a fost ocupată până dincolo de Padus³⁶, Africa³⁷ a fost supusă, Hispaniile³⁸ s-au adăugat, Galliile³⁹ şi Britaniile⁴⁰ au ajuns să plătească tribut. Apoi, în Illyricum⁴¹, histrienii⁴², liburnii⁴³ şi dalmaţii⁴⁴ au fost supuşi; s-a trecut în Achaia⁴⁵; macedonenii⁴⁶ au fost supuşi; s-au dus lupte cu dardanii⁴⁷, cu moesii⁴⁸ şi thracii⁴⁹ şi s-a ajuns până la Dunăre⁵⁰.

3 După izgonirea lui Antiochus⁵¹, romanii au pus pentru prima dată piciorul în Asia; odată Mithridates⁵² învins, a fost ocupat regatul său, Pontus⁵³; Armenia Minor⁵⁴, pe care acelaşi o stăpânise, a fost păstrată prin forţa armelor. Armata romană a ajuns în Mesopotamia⁵⁵; s-a încheiat un tratat cu parţii⁵⁶; s-au dus lupte împotriva carduenilor⁵⁷, sarracenilor⁵⁸ şi arabilor⁵⁹; toată Iudaea⁶⁰ a fost învinsă, Cilicia⁶¹, Syriile⁶² au ajuns sub stăpânirea poporului roman; regii Egiptului erau aliaţi⁶³.

4 Sub împăraţi însă, timp de 407 ani, pe când mulţi principii au guvernat cu soartă schimbătoare pentru stat, s-au adăugat lumii romane Alpes Maritimae, Alpes Cottiae, Raetiile⁶⁴, ținuturile norice, Pannoniile, Moesiile⁶⁵ iar tot spaţiul dunărean a fost transformat în provincii. Pontus în întregime, Armenia Minor, întreg Orientul cu Mesopotamia, Assyriile, Arabia şi Egiptul au trecut sub jurisdicţia Imperiului roman⁶⁶.

4, 1 Quo ordine autem singulas prouincias Romana res publica adsecuta sit, infra ostenditur.

Prima prouinciarum Sicilia facta est. Eam uicto Hierone, Siculorum rege, Marcellus consul obtinuit. Deinde a praetoribus recta, postea est commissa praesidibus: nunc a consularibus administratur.

2 Sardiniam et Corsicam Metellus uicit, triumphauit de Sardis; rebellauere saepe Sardi. Iuncta administratio harum insularum fuerat, post suos praetores habuit, nunc singulae a praesidibus reguntur.

3 In Africam pro defensione Siculorum Romana arma transmissa sunt. Ter Africa rebellauit; ad extremum, deleta per Africanum Scipionem Carthago prouincia facta est; nunc sub proconsulibus agit.

4 Numidia ab amicis regibus tenebatur, sed Iugurthae, ob necatos Adherbalem et Hiempsalem, filios Micipsae regis, bellum indictum est; et eo per Metellum consulem adtrito, per Marium capto, in populi Romani potestatem Numidia peruenit.

5 Mauritaniae a Boccho obtentae sunt. Sed subacta omni Africa Mauros Iuba rex tenebat, qui in causa belli ciuilis ab Augusto Caesare uictus mortem sibi propria uoluntate consciuit. **6** Ita Mauritaniae nostrae esse coeperunt ac per omnem Africam sex prouinciae factae sunt: ipsa, ubi Carthago, est proconsularis, Numidia consularis, Byzacium consularis, Tripolis et duae Mauritaniae, hoc est Sitifensis et Caesariensis, sunt praesidiales.

4, 1 În cele ce urmează se arată ordinea în care statul roman a dobândit fiecare provincie.

Prima provincie a fost făcută Sicilia⁶⁷. După ce Hieron, regele siculilor⁶⁸, a fost învins, consulul Marcellus a luat-o în stăpânire⁶⁹. Apoi a fost guvernată de praetori⁷⁰, după aceea încredințată unor *praesides*⁷¹, iar acum este administrată de către *consulares*⁷².

2 Metellus⁷³ a învins Sardinia și Corsica, a sărbătorit un triumf asupra sarzilor; s-au răsculat adesea sarzii⁷⁴. Administrarea acestor două insule fusese comună, apoi fiecare insulă a avut proprii praetori⁷⁵ iar acum sunt conduse fiecare în parte de *praesides*⁷⁶.

3 Trupele romane au fost trimise în Africa pentru a-i apăra pe siculi⁷⁷. Africa s-a răsculat de trei ori⁷⁸; în cele din urmă, după ce Carthagina⁷⁹ a fost distrusă de Scipio Africanus⁸⁰, a devenit provincie⁸¹; acum este condusă de proconsuli⁸².

4 Numidia⁸³ se afla sub stăpânirea unor regi prieteni⁸⁴, dar s-a declarat război lui Iugurtha⁸⁵ din pricina asasinării lui Adherbal și Hiempsal, fiii regelui Micipsa⁸⁶; și, după ce Iugurtha a fost zdrobit de consulul Metellus⁸⁷ și a fost luat prizonier de Marius⁸⁸, Numidia a ajuns sub stăpânirea poporului roman⁸⁹.

5 Mauritaniile⁹⁰ au fost dobândite de Bocchus⁹¹. Dar, după supunerea în întregime a Africii, îi ținea în ascultare pe mauri regele Iuba, care, după ce a fost învins de Augustus Caesar în războiul civil, și-a pus capăt vieții din proprie voință⁹². **6** Astfel, Mauritaniile au devenit ale noastre⁹³ și în toată Africa⁹⁴ au fost constituite șase provincii: Africa propriu-zisă, unde se află Carthagina, este proconsulară, Numidia este consulară, Byzacena este consulară, Tripolitana și cele două Mauritani, adică Sitifensis și Caesariensis⁹⁵, sunt subordonate unor *praesidales*⁹⁶.

5, 1 Hispanis primum auxilium aduersum Afros per Scipionem tulimus. Rebellantes Lusitanos in Hispania per Decimum Brutum obtinuimus et usque Gadis ad Oceanum mare peruenimus. Postea, ad Hispanos tumultuantes Sylla missus eos uicit.

2 Celtiberi in Hispania saepe rebellauere, sed misso iuniore Scipione cum excidio Numantiae subacti sunt. Omnes prope Hispaniae Sertoriani occasione belli per Metellum et Pompeium in dicionem acceptae sunt; postea, prorogato quinquennii imperio, a Pompeio perdomitae sunt. Ad extremum quoque ab Octauiano Caesare Augusto Cantabri et Astures, qui freti montibus resistebant, deleti sunt.

3 Ac per omnes Hispanias sex nunc sunt prouinciae: Tarraconensis, Carthaginiensis, Lusitania, Gallaecia, Baetica, trans fretum etiam in solo terrae Africanae prouincia Hispaniarum est, quae Tingitana Mauritania cognominatur. Ex his Baetica et Lusitania consulares, ceterae sunt praesidales.

6, 1 Cum Gallis grauissima bella populus Romanus habuit. Galli enim etiam eam partem Italiae, in qua nunc Mediolanum est, usque ad Rubiconem fluuium tenebant; in tantum uiribus freti ut Romam ipsam bello peterent et, caesis exercitibus Romanis, moenia urbis intrarent, Capitolium obsiderent, ad cuius arcem sescenti nobilissimi senatores confugerant, qui mille auri libris se ab obsidione redemerunt. Postea Gallos cum uictoria remeantes Camillus qui in exilio erat, collecta de agris multitudine oppressit; aurum et signa quae Galli ceperant, reportauit.

2 Cum Gallis multi consules, praetores ac dictatores euentu uario conflixerunt. Marius Gallos de Italia expulsi;

5, 1 Prin Scipio am acordat mai întâi sprijin hispanilor împotriva africanilor⁹⁷. Prin Decimus Brutus⁹⁸ am pus stăpânire pe lusitanii răsculați în Hispania⁹⁹ și am ajuns până la Gades¹⁰⁰, la marea Ocean¹⁰¹. După aceea, Sylla¹⁰², trimis împotriva hispanilor răzvrățiți, i-a învins pe aceștia¹⁰³.

2 Celtiberii¹⁰⁴ s-au răsculat adesea în Hispania, dar, după ce Scipio cel Tânăr a fost trimis, aceștia au fost supuși o dată cu nimicirea Numantie¹⁰⁵. Cu prilejul războiului împotriva lui Sertorius¹⁰⁶, aproape toate Hispaniile¹⁰⁷ au intrat sub autoritate romană datorită lui Metellus și Pompeius¹⁰⁸; apoi, conducerea fiindu-i prelungită pentru cinci ani, acestea au fost supuse în întregime de Pompeius¹⁰⁹. În cele din urmă, cantabrii și asturii¹¹⁰, care rezistau la adăpostul munților, au fost nimiciți de Octavianus Caesar Augustus¹¹¹.

3 În toate Hispaniile sunt acum șase provincii: Tarraconensis, Carthaginienensis, Lusitania, Gallaecia, Baetica și, chiar dincolo de strâmtoare, pe pământ african, se află o provincie a Hispaniilor, care se numește Mauritania Tingitana. Dintre acestea, Baetica și Lusitania sunt provincii consulare, iar celelalte sunt conduse de *praesidales*¹¹².

6, 1 Cu gallii, poporul roman a dus războaie foarte grele. Căci gallii stăpâneau până la fluviul Rubicon¹¹³ chiar acea parte a Italiei unde se află acum Mediolanum¹¹⁴; au fost într-atât de încrezători în forțele lor, încât au atacat chiar Roma și, după ce armatele romane au fost măcelărite, au pătruns între zidurile orașului, au asediat Capitoliul în fortăreața căruia se adăpostiseră șase sute de senatori de viță foarte nobilă, care și-au răscumpărat asediul cu o mie de livre de aur. Apoi, Camillus¹¹⁵, care era în exil, după ce a strâns de pe ogoare mulțime de oameni¹¹⁶, i-a strivit pe gallii care se întorceau victorioși; a redobândit aurul și steagurile pe care gallii puseseră mâna¹¹⁷.

2 Mulți consuli, praetori și dictatori s-au luptat cu gallii cu rezultate diferite¹¹⁸. Marius i-a izgonit pe galli din

transcensis Alpibus feliciter aduersus eos pugnauit. C. Caesar cum decem legionibus, quae terna milia militum Italorum habuerunt, per annos VIII ab Alpibus ad Rhenum usque Gallias subegit; cum barbaris ultra Rhenum positis confluxit, in Britanniam transiuit, decimo anno Gallias et Britannias tributarias fecit.

3 Sunt in Gallia Aquitania et Brittaniis prouinciae decem et octo: Alpes Maritimae, prouincia Viennensis, Narbonensis, Nouempopulania, Aquitaniae duae, Alpes Graiae, Maxima Sequanorum, Germaniae duae, Belgicae duae, Lugdunenses duae; in Britannia, Maxima Caesariensis, Flauia Caesariensis, Britannia prima, Britannia secunda.

7, 1 Illyricum ab ore maritimo paulatim adgressi sumus. Laeuinus consul Hadriaticum atque Ionium mare primus ingressus maritimas obtinuit ciuitates. Creta per Metellum proconsulem, qui Creticus dictus est, prouincia facta est.

2 Graecis in fidem nostram confugientibus ad Achaia accessimus. Athenienses aduersus Philippum, Macedonum regem, auxilium nostrum petiuerunt. Libera diu sub amicitiiis nostris Achaia fuit: ad extremum legatis Romanorum apud Corinthum uiolatis per Lucium Mummiu proconsulem capta Corintho Achaia omnis obtenta est. Epirotae, qui aliquando cum Pyrrho rege etiam ad Italiam transire praesumpserant, uicti ac Thessali simul cum Achiuorum et Macedonum regionibus nobis accesserunt.

3 Macedonia ter rebellauit: sub Philippo, sub Perse, sub Pseudophilippo. Philippum Flamininus, Persen Paulus, Pseudophilippum Metellus oppressit: quorum triumphis Macedonia populo Romano adiuncta est.

Italia; după ce a trecut Alpii, a luptat cu succes împotriva lor¹¹⁹. În nouă ani¹²⁰, C. Caesar¹²¹, în fruntea a zece legiuni, care numărau fiecare câte trei mii de soldați italici, a supus Galliile de la Alpi la Rin¹²²; s-a bătut cu barbarii de dincolo de Rin¹²³, a trecut în Britania și în al zecelea an a făcut tributare Galliile¹²⁴ și Britaniile¹²⁵.

3 În Gallia, Aquitania și în Britanii sunt optsprezece provincii: Alpes Maritimae, provincia Viennensis, Narbonensis, Nouempopulania, cele două Aquitanii, Alpes Graiae, Sequania Maxima, cele două Germanii, cele două Belgice, cele două Lugdunenses; în Britania se află Maxima Caesariensis, Flavia Caesariensis, Britania prima, Britania secunda¹²⁶.

7, 1 În Illyricum, am pătruns treptat, începând de la țărmul mării¹²⁷. Consulul Laeuinus, primul care a intrat în Marea Adriatică și în Marea Ionică, a pus stăpânire pe cetățile de pe malul mării¹²⁸. Creta a fost transformată în provincie de către proconsulul Metellus, supranumit *Creticus*¹²⁹.

2 Cum grecii au recurs la protecția noastră¹³⁰, am ajuns în Achaia. Athenienii au cerut ajutorul nostru împotriva lui Philippus, regele macedonenilor¹³¹. Achaia a fost mult timp liberă, datorită prieteniei noastre¹³²; în cele din urmă, după ce solii romanilor au fost tratați la Corinth cu violență iar Corinthul a fost ocupat de proconsulul Lucius Mummius¹³³, toată Achaia a intrat sub stăpânirea noastră¹³⁴. După ce epiroții¹³⁵ - care odată îndrăzniseră chiar să treacă în Italia sub regele Pyrrhus¹³⁶ - au fost învinși, aceștia au trecut, ca și thessalii¹³⁷, la noi¹³⁸ o dată cu ținuturile acheenilor și macedonenilor¹³⁹.

3 Macedonia s-a răzvrătit de trei ori: sub Philippus, sub Perseus și sub Pseudophilippus. Flamininus l-a zdrobit pe Philippus¹⁴⁰, Paulus pe Perseus¹⁴¹, Metellus pe Pseudophilippus¹⁴²; ca urmare a triumfurilor acestora, Macedonia a fost adăugată poporului roman¹⁴³.

4 Illyrios, qui Macedonibus auxilium tulerunt, ex eadem occasione per Lucium Anicium praetorem uicimus et eos cum rege Gentio in deditionem accepimus. Dardanos et Moesiacos Curio proconsul subegit et primus Romanorum ducum ad Danubium usque peruenit.

5 Sub Iulio Octauiano Caesare Augusto per Alpes Iulias iter factum est, Alpinis omnibus uictis Noricorum prouinciae accesserunt. Bathone Pannoniorum rege subacto, in dicionem nostram Pannoniae uenerunt. Amantinis inter Sauum et Drauum prostratis regio Sauiensis ac secundorum loca Pannoniorum obtenta sunt.

8, 1 Marcomanni et Quadi de locis Valeriae quae sunt inter Danubium et Drauum, pulsati sunt et limes inter Romanos ac barbaros ab Augusta Vindelicum per Noricum, Pannonias ac Moesiam est constitutus.

2 Traianus Dacos sub rege Decibalo uicit et Daciam trans Danubium in solo barbariae prouinciam fecit, quae in circuitu habuit decies centena milia passuum; sed sub Gallieno imperatore amissa est et per Aurelianum, translatis exinde Romanis, duae Daciae in regionibus Moesiae ac Dardaniae factae sunt.

3 Prouincias habet Illyricus XVIII: Noricorum duas, Pannoniarum duas, Valeriam, Sauiam, Dalmatiam, Moesiam, Daciarum duas, <Dardaniam>; et in dioecesi Macedonica prouinciae sunt septem: Macedonia, Thessalia, Achaia, Epiri duae, Praeualis, Creta.

9, 1 In Thracias Macedonici belli occasione transcursum est. Saeuissimi omnium gentium Thraces fuerunt. In Thraciae regionibus etiam Scordisci habitauerunt, pariter crudeles et callidi. Multa de saeuitia praedictorum

4 Pe illyri¹⁴⁴, care i-au ajutat pe macedoneni, i-am învins cu același prilej prin praetorul Lucius Anicius și am primit capitularea acestora împreună cu cea a regelui Gentius¹⁴⁵. Pe dardani și pe moesi i-a supus proconsulul Curio și a ajuns primul dintre generalii romani până la Dunăre¹⁴⁶.

5 Sub Iulius Octavianus Caesar Augustus s-a făcut un drum peste Alpii Iulieni¹⁴⁷ iar, după ce toate neamurile alpine au fost învinse¹⁴⁸, s-au adăugat și provinciile norice¹⁴⁹. După înfrângerea regelui panonilor¹⁵⁰, Bathon¹⁵¹, Pannoniile¹⁵² au intrat sub stăpânirea noastră¹⁵³. Fiind îngenunchiați amantinii dintre Savus și Dravus¹⁵⁴, ținuturile Saviei¹⁵⁵ și cele ale Pannoniei Secunda¹⁵⁶ au intrat în stăpânirea noastră¹⁵⁷.

8, 1 Marcomannii și quazii¹⁵⁸ din ținuturile Valeriei, care se află între Dunăre și Dravus¹⁵⁹, au fost respinși¹⁶⁰, iar frontiera între romani și barbari a fost stabilită începând de la Augusta Vindelicum¹⁶¹, de-a lungul Noricului, Pannoniilor și Moesiei¹⁶².

2 Traianus¹⁶³ i-a învins pe dacii conduși de regele Decibalus¹⁶⁴ și a făcut din Dacia de dincolo de Dunăre, de pe pământ barbar¹⁶⁵, o provincie care are de jur împrejur un milion de pași¹⁶⁶; dar, sub împăratul Gallienus¹⁶⁷, a fost pierdută¹⁶⁸ și, după ce romanii¹⁶⁹ au fost transferați de acolo¹⁷⁰, au fost constituite de către Aurelianus¹⁷¹ două Dacii în regiunile Moesiei și Dardaniei¹⁷².

3 Illyricus¹⁷³ are optsprezece provincii: două provincii norice, două Pannonii, Valeria, Savia, Dalmatia, Moesia, două Dacii, <Dardania>¹⁷⁴; iar în dioceza macedoneană sunt șapte provincii: Macedonia, Thessalia, Achaia, două provincii epirote, Praevalis, Creta¹⁷⁵.

9, 1 În Thracia s-au făcut expediții cu prilejul războiului macedonean¹⁷⁶. Thracii au fost cei mai sălbatici dintre toate popoarele. În ținuturile Thraciei locuiau și scordiscii¹⁷⁷, la fel de cruzi și de vicleni. Se povestesc multe

fabulosa memorantur, quod hostiis captiuorum diis suis aliquando litauerint, quod humanum sanguinem in ossibus capitum potare sint soliti... Saepe per eos Romanus est caesus exercitus.

2 Marcus Didius uagantes Thracas repressit, Marcus Drusus intra fines proprios continuit, Minucius in Hebri fluminis glacie uastauit. Per Appium Claudium proconsulem hi qui Rhodopam incolebant uicti sunt. Europae maritimas urbes antea Romana classis obtinuit.

3 Marcus Lucullus per Thracias cum Bessis primus conflixit. Ipsam caput gentis Thraciam uicit, Haemimontanos subegit, Eumolpiadam quae nunc Philippopolis dicitur, Vscudamam quae modo Hadrianopolis nominatur, in dicionem nostram redegit, Cabylen cepit. Supra Pontum positas ciuitates occupauit: Apolloniam, Calathum, Parthenopolim, Tomos, Histrum; ad Danubium usque perueniens Romana Scythis arma monstrauit.

4 Ita dicioni rei publicae sex Thraciarum prouinciae sunt adquisitae: Thracia, Haemimontus, Moesia inferior, Scythia, Rhodopa, Europa, in qua nunc secundae arces Romani orbis sunt constitutae: Constantinopolis.

10, 1 Nunc Eoas partes totumque Orientem ac positas sub uicino sole prouincias, qui auctores sceptris tuis parauerint, explicabo, quo studium clementiae tuae, quod in isdem propagandis habes, amplius incitetur.

2 Asia societate Attali regis nota Romanis est eamque Attali testamento relictam hereditario iure possumus. Ne quid tamen populus Romanus non uiribus partum haberet, armis per nos ab Antiocho Syriarum rege maximo

lucruri de necrezut despre sălbăticia celor de mai sus: că uneori ofereau prizonierii drept sacrificiu pentru zeii lor, că obișnuiau să bea sânge de om în țeste...¹⁷⁸. Adesea armata romană a fost sfărțecată de aceștia.

2 Marcus Didius i-a oprit să înainteze pe thracii răătăcitori¹⁷⁹, Marcus Drusus i-a ținut închiși în interiorul propriilor hotare¹⁸⁰, Minucius i-a nimicit pe gheața fluviului Hebrus¹⁸¹. Prin proconsulul Appius Claudius, cei care locuiau în Rhodopa au fost învinși¹⁸². Mai înainte, flota romană a pus stăpânire pe orașele de pe malul mării din Europa¹⁸³.

3 Marcus Lucullus¹⁸⁴ a intrat primul în conflict cu bessii în ținuturile Thraciei¹⁸⁵. A învins chiar Thracia, inima acestui neam¹⁸⁶, i-a supus pe haemimontani¹⁸⁷, a pus sub stăpânirea noastră Eumolpiada, numită în zilele noastre Philippopolis¹⁸⁸, Vscudama, numită de curând Hadriano-polis¹⁸⁹, și a cucerit Cabyle¹⁹⁰. A ocupat cetățile din Pont: Apollonia¹⁹¹, Calathus¹⁹², Parthenopolis¹⁹³, Tomi¹⁹⁴, Histria¹⁹⁵; ajungând până la Dunăre, a arătat scythilor¹⁹⁶ puterea armelor romane¹⁹⁷.

4 Astfel, cele șase provincii ale thracilor au fost adăugate puterii statului roman: Thracia¹⁹⁸, Haemimontus, Moesia Inferior, Scythia¹⁹⁹, Rhodopa, Europa²⁰⁰, în care acum s-a stabilit a doua cetate a lumii romane: Constantinopolis²⁰¹.

10, 1 Acum voi arăta cine au fost cei care au dobândit pentru sceptrul tău părțile dinspre răsărit²⁰², tot Orientul, ca și provinciile situate în vecinătatea soarelui²⁰³ pentru ca dorința arzătoare a Clemenței tale de a mări aceste provincii să primească acolo un îndemn mai puternic.

2 Asia a fost cunoscută de romani în timpul alianței cu regele Attalus și pe aceasta o avem păstrată ca drept de moștenire prin testamentul regelui Attalus²⁰⁴. Totuși, ca nu cumva poporul roman să dobândească ceva fără forță, a fost

est uindicata. Eadem occasione etiam Lydia, sedes antiqua regnorum, Caria, Hellespontus ac Phrygiae in potestatem populi Romani iuncta ditione uenerunt.

3 Rhodiis et insularum populis experti primum infestissimis sumus, post eisdem fidelissimis auxiliatoribus utebamur. Ita Rhodus et insulae primum libere agebant, postea in consuetudinem parendi Romanis clementer prouocantibus peruenerunt et sub Vespasiano principe Insularum prouincia facta est.

11, 1 Pamphyliam, Lyciam, Pisidiam Seruilius pro consule ad bellum piratarum missus obtinuit.

2 Bithyniam Nicomedis defuncti regis testamento sumus adsecuti.

3 Gallograeciam, hoc est Galatiam (sunt etenim, ut nomen resonat, ex Gallis Galatae), quod Antiocho contra Romanos auxilium praeuissent, inuasimus. Mummius pro consule Galatas persecutus est et confugientes partim in Olympum, partim in Magabam montem, qui nunc Modiacus dicitur, de arduis eos in plana detrusit, uictos in perpetuam pacem redegit. Postea Galatiam Deiotarus tetrarches, nobis permittentibus, tenuit. Ad extremum sub Octauiano Caesare Augusto Galatia in speciem prouinciae redacta est et eam primus Lollius pro praetore administravit.

4 Cappadoces primi societatem nostram sub Ariarathe rege petiuerunt posteaque Ariobarzanes rex Cappadocum, a Mithridate expulsus, Romanorum armis est restitutus. Semper inter auxilia nostra fuere Cappadoces et ita maiestatem coluere Romanam ut in honorem Augusti

revendicată de noi pe calea armelor de la Antiochus, marele rege al syrienilor²⁰⁵. Cu acest prilej, chiar Lydia²⁰⁶, vechea reședință a regatelor²⁰⁷, Caria²⁰⁸, Hellespontus²⁰⁹ și Phrygiile²¹⁰ au ajuns în stăpânirea poporului roman sub o autoritate comună.

3 Ne-am măsurat forțele cu rhodienii și cu populațiile - mai întâi foarte pornite împotriva - din insule, după aceea le-am folosit pe acestea ca ajutoare foarte credincioase. Astfel, Rhodosul și insulele erau la început neatârinate, după aceea, s-au obișnuit să se supună romanilor, ce se purtau cu ei cu blândețe²¹¹, și sub împăratul Vespasianus²¹² a fost creată provincia insulelor²¹³.

11, 1 Servilius²¹⁴, trimis în calitate de proconsul în război contra piraiilor²¹⁵, a luat în stăpânire Pamphylia²¹⁶, Lycia²¹⁷, Pisidia²¹⁸.

2 Am dobândit Bithynia²¹⁹ prin testamentul regelui defunct Nicomedes²²⁰.

3 Am atacat Gallograecia, adică Galatia (de fapt, galati fac parte din galli, așa cum o arată și numele lor²²¹), fiindcă i-ar fi acordat lui Antiochus sprijin contra romanilor. Mummius²²², în calitate de proconsul, i-a urmărit pe galatii care se refugiau, parte în Olympus²²³, parte pe muntele Magaba, care acum se numește Modiacus, i-a strămutat pe aceștia din locurile înalte la câmpie și, după ce i-a învins, le-a impus o pace perpetuă²²⁴. După aceea, tetrarhul²²⁵ Deiotarus a condus Galatia cu acordul nostru²²⁶. În cele din urmă, sub Octavianus Caesar Augustus, Galatia a fost transformată într-un fel de provincie și pe aceasta cel dintâi a administrat-o Lollius în calitate de propractor²²⁷.

4 Cappadocienii²²⁸ au dorit primii alianța noastră sub regele Ariarathes²²⁹ și după aceea Ariobarzanes, regele cappadocienilor, izgonit de Mithridates, și-a redobândit tronul cu sprijinul armatei romanilor²³⁰. Cappadocienii s-au numărat întotdeauna printre ajutoarele noastre și într-atât au

Caesaris Mazaca, ciuitas Cappadociae maxima, Caesarea cognominaretur. Postremo sub imperatore Claudio Caesare cum Archelaus rex Cappadocum Romam uenisset et ibi diu detentus occubuisset, in prouinciae speciem Cappadocia migravit.

5 Pontus per Pompeium, uicto Mithridate rege Pontico, formam prouinciae accepit. Paphlagoniam Pylae-
menes rex, amicus populi Romani, tenuit. Saepe ex ea pulsus regno a nobis est restitutus, quo mortuo prouinciae ius Paphlagonibus inpositum est.

12, 1 Ultra iuga Tauri montis quemadmodum possessio Romana perrexit, consequenti locorum magis quam temporum seruata digestionem monstrabitur.

Antiochus, Syriae potentissimus rex, bellum formidabile populo Romano intulit. Trecenta milia armatorum habuit, falcatis etiam curribus et elephantis aciem instruxit; a Scipione consule, fratre Scipionis Africani, in Asia apud Magnesiam uictus, pace accepta, intra Taurum regnare permissus est. Eius filii regnum sub clientela populi Romani retinuerunt; quibus defunctis Syriarum prouinciis potiti sumus.

2 Cilices et Isauros, qui se piratis ac praedonibus maritimis iunxerant, Seruilius pro consule ad praedonum bellum missus subegit et uiam per Taurum montem primus instituit; isque de Cilicibus et Isauris triumphauit atque Isauricus est cognominatus.

13, 1 Cyprus, famosa diuitiis, paupertatem populi Romani, ut occuparetur, sollicitauit. Eam rex foederatus regebat, sed tanta fuit penuria aerarii et tam ingens opum fama Cypriarum, ut lege data Cyprus confiscari iuberetur.

onorat maiestatea romană, încât Mazaca, cel mai mare oraș al Cappadociei, a fost supranumit Caesarea în onoarea lui Augustus Caesar²³¹. În sfârșit, sub împăratul Claudius Caesar²³², după ce Archelaus, regele cappadocienilor, a venit la Roma și după o lungă captivitate, și-a dat sufletul, Cappadocia a fost transformată într-un fel de provincie²³³.

5 Pontus a primit, prin Pompeius, statutul de provincie după ce Mithridates, regele Pontului, a fost învins²³⁴. Regele Pylaemenes²³⁵, prieten al poporului roman, a avut în stăpânire Paphlagonia²³⁶. Izgonit adeseori din țară, a fost repus pe tron de către noi²³⁷ iar, după moartea acestuia, dreptul provincial a fost impus paphlagonienilor²³⁸.

12, 1 În ce fel se întinde suveranitatea romană dincolo de lanțul munților Taurus²³⁹ se va arăta urmând mai degrabă dispunerea regiunilor decât ordinea cronologică.

Antiochus, preaputernicul rege al Syriiei, a pornit un război înspăimântător împotriva poporului roman. A avut trei sute de mii de soldați și a dispus în luptă de care cu roți prevăzute cu seceri și de elefanți²⁴⁰; învins în Asia, la Magnesia²⁴¹, de către consulul Scipio, fratele lui Scipio Africanus²⁴², odată instituită pacea, i s-a permis să domnească în Taurus²⁴³. Fiii acestuia au menținut regatul în clientela poporului roman²⁴⁴; după moartea lor, am pus stăpânire pe provinciile Syriilor²⁴⁵.

2 Proconsulul Servilius, trimis ca să se războiască cu pirății, i-a supus pe cilicienii și pe isaurienii²⁴⁶ care se alăturaseră și ei pirăților și tâlharilor de pe mare și el, cel dintâi, a deschis un drum prin muntele Taurus; acesta a triumfat asupra cilicienilor și isaurienilor și a fost supranumit *Isauricus*²⁴⁷.

13, 1 Insula Cyprus, faimoasă prin bogățiile sale, a atras sărăcia poporului roman, spre a fi luată în stăpânire. Un rege aliat domnea în Cyprus, dar atât de secătuit era tezaurul roman și atât de mare faima bogățiilor cyprioților, încât s-a

Quo accepto rex Cyprius nuntio uenenum sumpsit, ut uitam prius quam diuitias amitteret. Cato Cyprias opes Romam nauibus aduexit. Ita ius eius insulae auarius magis quam iustius sumus adsecuti.

2 Cyrenas cum ceteris ciuitatibus Libyae Pentapolis Ptolomaei Antiquioris liberalitate suscepimus. Libyam supremo Appionis regis arbitrio sumus adsecuti.

3 Aegyptus omnis sub amicis regibus fuerat, sed uicta cum Antonio Cleopatra prouinciae formam Octauiani Caesaris Augusti temporibus accepit: et primum apud Alexandrinos Cornelius Gallus Romanus iudex administrauit.

14, 1 Per confinia Armeniarum primum sub Lucio Lucullo Romana trans Taurum arma transmissa sunt. Phylarchi Sarracenorum in Osrhoena cessere superati. In Mesopotamia ab eodem Lucullo Nisibis capta est.

2 Postea per Pompeium eadem loca armis obtenta sunt. Syriae et Phoenice bello a Tigiane, Armeniorum rege, receptae sunt. Arabes et Iudaei in Palaestina uicti sunt.

3 Ad extremum sub Traiano principe regi maioris Armeniae diadema sublatum est et per Traianum Armenia, Mesopotamia, Assyria et Arabia prouinciae factae sunt ac limes Orientalis supra ripam Tigridis est institutus. Sed Hadrianus qui successit Traiano, inuidens Traiani gloriae, sponte sua Armeniam, Mesopotamiam, Assyriam reddidit ac medium inter Persas et Romanos Euphraten esse uoluit.

4 Sed post sub Antoninis duobus, Marco et Vero, ac Seuero Pertinaci ceterisque principibus Romanis, qui

hotărât prin lege confiscarea ei. După ce a primit vestea, regele Cyprului a băut otravă, ca, mai înaintea bogățiilor, să-și piardă viața²⁴⁸. Cato²⁴⁹ a adus la Roma pe mare bogățiile Cyprului. Astfel, noi am dobândit dreptul asupra acestei insule mai degrabă prin lăcomie decât pe merit²⁵⁰.

2 Am dobândit Cyrenae împreună cu celelalte cetăți ale Lybiei Pentapolis²⁵¹ prin bunăvoința lui Ptolomaeus cel Bătrân²⁵². Am dobândit Lybia²⁵³ potrivit dorinței din urmă a regelui Appion²⁵⁴.

3 Întreg Egiptul a fost guvernat de regi prieteni²⁵⁵, dar, după înfrângerea Cleopatrei²⁵⁶ și a lui Antonius²⁵⁷, a devenit provincie în timpul lui Octavianus Caesar Augustus: prima oară l-a administrat stând la alexandrieni guvernatorul roman Cornelius Gallus²⁵⁸.

14, 1 Trupele romane au fost trimise pentru prima dată dincolo de Taurus, pe la granițele Armeniilor, sub comanda lui Lucius Lucullus²⁵⁹. Phylarchii²⁶⁰ sarracenilor învinși în Osrhoene²⁶¹ s-au supus. În Mesopotamia, Nisibis²⁶² a fost supusă de același Lucullus²⁶³.

2 Aceleași regiuni au fost ocupate apoi de armatele lui Pompeius. Syriile și Phoenicia au fost luate prin luptă de la Tigranes, regele armenilor. În Palaestina²⁶⁴ arabii și iudeii au fost învinși²⁶⁵.

3 În cele din urmă, sub împăratul Traianus, i-a fost ridicată diadema regelui Armeniei Maior și, datorită lui Traianus, Armenia, Mesopotamia, Assyria și Arabia au fost făcute provincii iar granița răsăriteană a fost fixată dincolo de malul Tigrului. Dar Hadrianus, care i-a urmat la domnie lui Traianus, din invidie pentru gloria lui Traianus, a restituit din proprie voință Armenia, Mesopotamia, Assyria și a vrut ca Euphratul să fie linia de demarcație între perși și romani²⁶⁶.

4 Mai apoi, sub cei doi Antonini, Marcus și Verus, dar și sub Severus Pertinax²⁶⁷ și alți principii romani, care au

aduersum Parthos euentu uario dimicarunt, quater amissa, quater recepta Mesopotamia est; **5** ac Diocletiani temporibus, uictis prima congressione Romanis, secundo autem conflictu superato rege Narseo, uxore eius ac filiabus captis et cum summa pudicitiae custodia reseruatis, pace facta Mesopotamia est restituta et supra ripam Tigridis limes est reformatus, ita ut quinque gentium trans Tigridem constitutarum dicionem adsequeremur. Quae condicio foederis in tempus diualis Constantii reseruata durauit.

15, 1 Scio nunc, inclite princeps, quo tua pergat intentio. Requiris profecto, quotiens Babyloniae ac Romanorum arma conlata sint et quibus uicibus sagittis pila contenderint. Breuiter euentus enumerabo bellorum: furto hostes in paucis inuenies esse laetatos, uera autem uirtute semper Romanos probabis exstitisse uictores.

2 Primum a Lucio Sylla pro consule Arsaces, rex Parthorum, missa legatione amicitias populi Romani rogauit ac meruit. Lucius Lucullus Mithridaten, regno Ponti exutum, ad Armeniam persecutus est. Tigranen, Armeniorum regem, cum septem milibus clibanariis et centum uiginti sagittariorum, ipse cum decem et octo Romanorum milibus uicit. **3** Tigranocertam, maximam Armeniae ciuitatem, expugnauit. Madenam, opimam Armeniorum regionem, obtinuit, per Melitenen ad Mesopotamiam descendit, Nisibin cum fratre regis cepit. Tendere in Persas paratus successorem accepit.

purtat bătălii împotriva părților cu rezultate diferite, Mesopotamia a fost de patru ori pierdută și de patru ori recuperată; **5** iar în vremea lui Diocletianus, după ce romanii au fost învinși în prima bătălie iar în cea de-a doua ciocnire a pierdut regele Narses, soția și fiicele acestuia fiind luate prizoniere și ținute în captivitate cu deosebit respect pentru pudoarea lor, s-a făcut pace iar Mesopotamia a fost reconstituită și hotarul a fost restabilit dincolo de malul Tigrlui, astfel încât am pus sub stăpânire cinci dintre neamurile așezate dincolo de Tigr. Respectarea acestei prevederi ale tratatului a durat până în timpul divinului Constantius²⁶⁸.

15, 1 Știu acum, principe vestit²⁶⁹, spre ce se îndreaptă atenția voastră. Vreți, desigur, să știți de câte ori s-au înfruntat armele Babyloniei²⁷⁰ și cele ale romanilor și în ce împrejurări sulite grele s-au măsurat în luptă cu săgețile²⁷¹. Voi enumera pe scurt urmările acestor războaie: veți constata că dușmanii, recurgând la înșelătorii, au fost fericiți de puține ori, veți recunoaște însă că romanii au ieșit întotdeauna învingători datorită bărbăției lor de netăgăduit.

2 Mai întâi, Arsaces, regele părților²⁷², trimițând o solie proconsulului Lucius Sylla, a cerut și a obținut prietenia poporului roman²⁷³. Lucius Lucullus l-a urmărit până în Armenia pe Mithridates, lăsat fără regatul Pontului. Tot el l-a învins cu optsprezece mii de romani pe Tigranes, regele armenilor²⁷⁴, care era în fruntea a șapte mii de soldați îmbrăcați complet în fier²⁷⁵ și a o sută douăzeci de mii de arcași. **3** A pus stăpânire pe Tigranocerta, cea mai mare cetate din Armenia²⁷⁶. A dobândit Madena, un ținut prosper al Armeniei²⁷⁷, a coborât în Mesopotamia prin Melitene²⁷⁸ și a ocupat Nisibis, împreună cu fratele regelui. A fost înlocuit în momentul în care era gata să se îndrepte împotriva perșilor²⁷⁹.

16, 1 Gn. Pompeius expertae felicitatis ad Mithridaticum bellum missus, Mithridaten in Armenia minore nocturno adgressus proelio superauit, caesis duobus et quadraginta milibus hostium castra eius inuasit. Mithridates cum uxore et duobus comitibus in Bosphoron fugit; ibi desperatione rerum suarum uenenum hausit et cum uis ueneni parum ageret, a milite suo, ut ferro percuteretur, impetrauit.

2 Pompeius auxiliatorem Mithridatis Tigranen, Armeniorum regem, persecutus est: ille ei se oblato diademate apud Artaxata dedit. Receptae ab eo sunt Mesopotamia, Syriae et aliquanta pars Phoenices; atque intra Armeniam maiorem regnare permissus est.

3 Idem Pompeius Bosphorianis et Colchis Aristarchum regem inposuit, cum Albanis confligit, Orhodi, Albanorum regi, ter uicto pacem dedit, Hiberiam cum Artace rege in deditionem accepit, Sarracenos et Arabas uicit. Iudaea capta Hierosolymam obtinuit, cum Persis foedus icit. Rediens apud Antiochiam Daphnensem lucum, delectatus loci amoenitate et aquarum abundantia, addito nemore consecrauit.

17, 1 Marcus Crassus consul aduersum rebellantes Parthos missus est. Is cum pacem missa a Persis legatione rogaretur, apud Ctesiphonta responsurum se ait. Apud Zeugmam traiecit Euphraten et a transfuga quodam Mazaro inductus ad ignotam camporum solitudinem descendit. Ibi undique circumuolantibus sagittariorum agminibus cum Silate et Surena praefectis regiis est cinctus exercitus et uictor obrutus.

16, 1 Trimis în războiul contra lui Mithridates, Gn. Pompeius, căruia norocul îi surîdea tot timpul²⁸⁰, după ce l-a atacat pe Mithridates în Armenia Minor, în timpul nopții, l-a învins în bătălie și, ucigând patruzeci și două de mii de dușmani, a pus stăpânire pe tabăra lui. Mithridates a fugit în Bosphor²⁸¹ cu soția și cu doi tovarăși; acolo, în situația fără ieșire în care se afla, a băut otravă și, cum puterea otrăvii lovea prea încet, l-a înduplecat pe un soldat de-al său să-l străpungă cu sabia²⁸².

2 Pompeius l-a urmărit pe susținătorul lui Mithridates, Tigranes, regele armenilor; acela s-a predat lui Pompeius la Artaxata²⁸³, după ce i-a oferit diadema. I-au fost luate Mesopotamia, Syriile și o parte din Phoenicia; însă i s-a îngăduit să domnească între hotarele Armeniei Maior²⁸⁴.

3 Tot Pompeius l-a impus pe Aristarhus ca rege al celor din Bosphor²⁸⁵ și Colchida²⁸⁶, s-a luptat cu albanii²⁸⁷ și i-a acordat pacea lui Orhodes, regele albanilor, după ce a fost învins de trei ori²⁸⁸; a primit capitularea Hiberiei²⁸⁹ în frunte cu regele acesteia, Artaces²⁹⁰, și i-a învins pe sarraceni și arabi²⁹¹. După ce a luat Iudaea, a ocupat Hierosolyma²⁹² și a încheiat un tratat cu perșii²⁹³. Revenind la Antiochia, desfătat de farmecul locului și de izvoarele existente acolo din belșug, după ce i-a adăugat o sfântă dumbravă, a recunoscut drept sacră pădurea²⁹⁴ de la Daphne²⁹⁵.

17, 1 Consulul Marcus Crassus²⁹⁶ a fost trimis împotriva părților răzvrătiți. Pe când primea propunerile de pace de la o solie trimisă de perși, el spuse că va da răspunsul său la Ctesiphon²⁹⁷. A traversat Euphratul la Zeugma²⁹⁸ și, călăuzit de un transfug, un oarecare Mazarus²⁹⁹, a ajuns într-o pustietate neștiută, de șes. Acolo, armata a fost înconjurată din toate părțile de cete de arcași, care zburau în jurul lor în frunte cu prefectii regali Silaces și Surena, și a fost copleșită de puterea săgeților.

2 Ipse Crassus cum ad conloquium sollicitatus uiuus paene capi posset, repugnantibus tribunis euaserat et fugam petens occisus est. Caput eius cum dextera manu resectum ad regem perlatum est atque ita ludibrio habitum, ut faucibus eius aurum liquefactum infunderetur: scilicet ut, quia ardens cupiditate praedandi pacem regi dare rogatus abnuerat, etiam mortuo eius reliquias auri flamma conbureret. 3 Lucius Cassius, quaestor Crassi, uir strenuus, reliquias fusi collegit exercitus. Contra Persas in Syriam inrumpentes ter cum summa admiratione conflixit eosque trans Euphraten reiectos uastauit.

18, 1 Parthi Labieno, qui Pompeianarum partium fuerat ac uictus ad Persas fugerat, duce in Syriam inruperunt ac totam prouinciam occuparunt. Publius Ventidius Bassus Parthos, qui ducente Labieno Syriam inuaserant, occurens in Capro monte cum paucis fugauit, Labienum occidit, persecutus Persas ad internicionem strauit. Qua congressione Pacorum regis filium eadem die, qua Crassus fuerat uictus, occidit, ne aliquando Romani ducis mors inulta relinqueretur. Ventidius de Persis primus triumphauit.

2 M. Antonius Mediam ingressus, quae nunc Madena appellatur, bellum Parthis intulit, et primis eos proeliis uicit. Verum post, duabus legionibus amissis, cum fame, pestilentia, tempestatibus premeretur, uix per Armeniam, Persis insequentibus, reuocauit exercitum, tanto per momenta temporis terrore perculsus, ut a gladiatore suo percuti postularet, ne uiuus ueniret in hostium potestatem.

2 Crassus însuși, ademenit să poarte tratative, era cât pe ce să fie prins de viu, dar a scăpat datorită tribunilor, care s-au împotrivit, și, căutând să fugă, a fost ucis. Capul lui, tăiat, a fost dus la rege³⁰⁰, împreună cu mâna dreaptă, și, într-atât a fost luat în batjocură, încât i s-a turnat aur topit în gâtlee: anume spre a se arăta că flacăra de aur i-a mistuit rămășițele pămânești chiar și mort, fiindcă, mistuit de dorința de a jefui, a refuzat, deși fusese rugat, să acorde pace regelui³⁰¹. **3** Lucius Cassius³⁰², quaestorul lui Crassus, un bărbat de ispravă, a adunat resturile armatei risipite. Împotriva perșilor ce dădeau năvală în Syria s-a luptat de trei ori, stârnind cea mai mare admirație, și le-a pricinuit mari pierderi, după ce i-a aruncat dincolo de Euphrat³⁰³.

18, 1 Sub comanda lui Labienus, care fusese de partea lui Pompeius și, învins, se refugiase la perși³⁰⁴, părții au năvălit în Syria și au ocupat toată provincia. Publius Ventidius Bassus³⁰⁵ îi puse pe fugă cu câțiva soldați, la muntele Capros³⁰⁶, pe părții care invadaseră Syria sub comanda lui Labienus; el îl ucise pe Labienus și, urmărindu-i pe perși, i-a secerat până i-a nimicit cu totul. În această ciocnire, l-a ucis pe Pacorus, fiul regelui³⁰⁷, în ziua aniversară a înfrângerii lui Crassus, ca nu cumva vreodată moartea unui general roman să rămână nepedepsită. Ventidius a triumfat el, cel dintâi, asupra perșilor³⁰⁸.

2 Intrând în Media³⁰⁹, care acum se numește Madena, M. Antonius a pornit război împotriva părților și i-a învins în primele lupte. Apoi însă, pierzând două legiuni și fiindcă era copleșit de foame, ciumă și vreme rea, abia a readus armata, traversând Armenia, urmărit fiind de perși; era cuprins din când în când de o așa de mare groază, încât i-a cerut de mai multe ori gladiatorului său să-l lovească, numai să nu cadă viu în mâinile dușmanilor³¹⁰.

19, 1 Sub Octauiano Caesare Augusto Armenia cum Parthis conspirauit. Claudius Caesar, nepos Augusti, cum exercitu missus ad Orientem, cum pro maiestate Romani nominis facile cuncta sedasset atque ei se Armenii, qui tunc temporis ualidiores erant, cum Parthis dedissent iudicesque instituto Pompei praedictis gentibus Claudius Caesar praeficeret, Donnes quidam, quem Parthis Arsaces praeposuerat, proditione simulata, libellum, in quo conscripti thesauri continerentur, obtulit.

2 Quem cum imperator Romanus legeret intentius, cultro adgressus Claudium uulnerauit. Percussor quidem a militibus confossus est. Claudius ex uulnere, regressus in Syriam, obiit. Persae ad satisfactionem tam audacis admissi obsides tunc primum Octauiano Caesari Augusto dederunt et erepta sub Crasso signa rettulerunt. Pacatis gentibus Orientis, Augustus Caesar etiam Indorum legationem primus accepit.

20, 1 Nero, quem turpissimum imperatorem Romana est passa res publica, amisit Armeniam. Duae tunc Romanae legiones sub iugum a Persis missae extremo dedecore Romani exercitus sacramenta foedarunt.

2 Traianus, qui post Augustum Romanae rei publicae mouit lacertos, Armeniam recepit a Parthis, sublato diademate Armeniae maioris regnum ademit. Albanis regem dedit; Hiberos, Bosphorianos, Colchos in fidem Romanae dicionis recepit; Osrhoenorum loca et Arabum occupauit; Carduenos, Marcomedos obtinuit, Anthemusium, optimam Persidis regionem, Seleuciam, Ctesiphontem, Babyloniam accepit ac tenuit. **3** Vsque ad Indiae fines post Alexandrum accessit. In mari rubro classem instituit. Prouincias fecit

19, 1 Sub Octavianus Caesar Augustus, Armenia a pus la cale o conspirație împreună cu parții³¹¹. După ce Claudius Caesar, nepotul lui Augustus³¹², trimis în Orient cu o armată, a potolit cu ușurință situația doar invocând maiestatea numelui de roman iar armenii, care erau atunci mai în putere, i s-au predat³¹³ împreună cu parții³¹⁴ și în timp ce Claudius Caesar pune autorități în fruntea popoarelor de care am vorbit mai sus, la fel cum procedase Pompeius, un anume Donnes³¹⁵, pe care Arsaces îl pusese în fruntea parților³¹⁶, simulând o trădare, a întocmit o lucrare cuprinzând evidența tezaurelor. **2** Pe când comandantul roman o citea cu atenție mai mare, Donnes, atacându-l cu un cuțit, l-a rănit pe Claudius. Bineînțeles, agresorul a fost străpuns de loviturile soldaților³¹⁷. Claudius, întors în Syria, a murit din cauza rănii³¹⁸. Atunci perșii au dat pentru prima dată ostatici lui Octavianus Caesar Augustus drept compensație pentru o crimă atât de îndrăzneță și i-au înapoiat steagurile luate în timpul lui Crassus³¹⁹. Neamurile din Orient fiind pacificate, chiar Augustus Caesar a primit cel dintâi o ambasadă a inzilor³²⁰.

20, 1 Nero³²¹, cel mai nedemn împărat pe care l-a avut de îndurat statul roman³²², a pierdut Armenia³²³. Atunci, două legiuni romane, trimise sub jug de perși³²⁴, spre cea mai mare rușine a armatei romane, și-au dezonorat jurămintele³²⁵.

2 Traianus, care, după Augustus, a pus în mișcare mușchii³²⁶ statului roman, a redobândit Armenia de la parți³²⁷; a desființat regatul Armeniei maior după ce i-a ridicat diadema³²⁸. Le-a dat albanilor un rege; i-a adus sub protecția puterii romane pe hiberi, pe bosporani și pe colchidieni³²⁹; a ocupat ținuturile osrhoenilor³³⁰ și arabilor³³¹; i-a luat sub stăpânire pe cardueni, marcomezi³³², a luat și păstrat Anthemusia, cel mai bun ținut din Persia³³³, Seleucia³³⁴, Ctesiphonul³³⁵, Babylonia³³⁶. **3** A ajuns, după Alexandru³³⁷,

Armeniam, Mesopotamiam, Assyriam, quae inter Tigridem atque Euphraten sita inriguis amnibus instar Aegypti fecundatur.

4 Hadrianum gloriae Traiani certum est inuidisse. Qui ei successor in imperio sponte propria reuocatis exercitibus Armeniam, Mesopotamiam, Assyriam concessit et inter Romanos ac Persas Euphraten medium esse uoluit.

21, 1 Antonini duo, Marcus et Verus, hoc est socer et gener, pariter Augusti, imperium orbis aequata primum potestate tenuerunt. Sed ex his Antoninus iunior ad expeditionem Parthicam profectus est; multa et ingentia aduersus Persas feliciter gessit; Seleuciam, Assyriae urbem, cum quadringentis milibus hostium cepit; ingenti gloria de Persis cum socero triumphauit.

2 Seuerus, natione Afer, acerrimus imperator, Parthos strenue uicit, Aziabenos deleuit, Arabas interiores obtinuit et Arabiam prouinciam fecit. Huic cognomina ex uictoriis quaesita sunt; nam Aziabenicus, Parthicus, Arabicus est cognominatus.

3 Antoninus, cognomento Caracalla, filius Seueri imperatoris, expeditionem in Persas parans, in Osrhoena apud Edessam propria morte obiit et ibidem sepultus est.

22, 1 Aurelius Alexander, quasi fato quodam in exitium Persicae gentis renatus, iuuenis admodum Romani gubernacula suscepit imperii. Ipse Persarum regem nobilissimum Xersem gloriose uicit. Hic Alexander

până la hotarele Indiei³³⁸. A înființat o flotă în Marea Roșie³³⁹. A transformat în provincii Armenia³⁴⁰, Mesopotamia³⁴¹ și Assyria care, situată între Tigru și Euphrat³⁴², e făcută să rodească, ca și Egiptul, prin canale de irigație³⁴³.

4 Nu încape nici o îndoială că Hadrianus³⁴⁴ a fost ros de invidie pentru gloria lui Traianus³⁴⁵. Urmând acestuia la conducere, după ce a rechemat din proprie voință trupele, a abandonat Armenia³⁴⁶, Mesopotamia³⁴⁷, Assyria³⁴⁸ și a dorit ca fluviul Euphrat să fie linia de demarcație dintre romani și perși³⁴⁹.

21, 1 Cei doi Antonini, Marcus și Verus, adică socrul și ginerele, deopotrivă Auguști, au stăpânit pentru prima dată întreaga lume cu o putere egală³⁵⁰. Dar dintre aceștia, cel mai tânăr a plecat în campanie împotriva parților³⁵¹; a purtat cu succes multe și însemnate bătălii împotriva perșilor³⁵²; a cucerit Seleucia, un oraș din Assyria, împreună cu 400 000 de dușmani³⁵³; în uriașă glorie, a sărbătorit triumful asupra perșilor împreună cu socrul lui³⁵⁴.

2 Severus, de neam african³⁵⁵, un împărat tare energetic, i-a învins fără preget pe perși, i-a nimicit pe aziabeni³⁵⁶, i-a supus pe arabii din interior³⁵⁷ și a transformat Arabia în provincie³⁵⁸. În urma acestor victorii, i-au fost atribuite *cognomina*; căci el a fost supranumit *Aziabenicus*³⁵⁹, *Parthicus*, *Arabicus*³⁶⁰.

3 Antoninus, poreclit Caracalla, fiul împăratului Severus³⁶¹, pregătind o campanie împotriva perșilor³⁶², a murit de moarte naturală la Edessa, în Osrhoene, și tot acolo a și fost înmormântat³⁶³.

22, 1 Aurelius Alexander³⁶⁴ – născut parcă din nou prin voia sorții³⁶⁵ întru distrugerea seminției persane³⁶⁶, a primit conducerea Imperiului roman încă de foarte tânăr³⁶⁷. El însuși l-a învins glorios pe Xerxes - preanobilul rege al perșilor³⁶⁸. Acest Alexander l-a avut pe jurisconsultul Ulpianus drept responsabil al arhivelor³⁶⁹. Și-a sărbătorit

scriniorum magistrum habuit Vlpianum iuris consultorem. De Persis Romae pompa spectabili triumphauit.

2 Sub Gordiano, acri ex iuuentatis fiducia principe, rebellantes Parthi ingentibus proeliis contusi sunt. Isque rediens uictor de Perside fraude Philippi, qui praefectus praetorio eius erat, occisus est. Milites ei tumulum in uicensimo miliario a Circensio castro, quod nunc exstat, aedificauerunt atque exequias eius Romam cum maxima uenerationis reuerentia deduxerunt.

23, 1 Valeriani, infausti principis, fortunam taedet referre. Is cum Gallieno suscepit imperium, cum Valerianum exercitus, Gallienum senatus imperatorem fecisset. In Mesopotamia aduersum Persas Valerianus congressus a Sapore, Persarum rege, superatus est et captus in dedecori seruitute consenuit.

2 Sub Gallieno Mesopotamia inuasa etiam Syriam sibi Persae coeperant uindicare, nisi quod turpe dictu est, Odenathus, decurio Palmyrenus, collecta Syrorum agrestium manu acriter restitisset et fuis aliquotiens Persis non modo nostrum limitem defendisset, sed etiam ad Ctesiphontem Romani ultor imperii, quod mirum dictu est, penetrasset.

24, 1 Aureliani imperatoris gloriae Zenobia, Odenathi uxor, accessit: ea enim post mortem mariti feminea ditione Orientis tenebat imperium; quam Aurelianus multis clibanariorum et sagittariorum milibus fretam apud Immas haut procul ab Antiochia uicit et captam Romae triumphans ante currum duxit.

2 Cari imperatoris uictoria de Persis nimium potens superno numini uisa est. Nam ad inuidiam caelestis

victoria asupra perșilor la Roma cu un cortegiu spectaculos³⁷⁰.

2 Sub Gordianus³⁷¹, un principe de o înflăcărare ce venea din încrederea în sine a tinereții, părții răzvrătiți au fost zdrobiți în mari bătălii³⁷². Acesta, întorcându-se învingător din Persia, a fost ucis³⁷³ prin perfidia lui Philippus, care îi era praefect al praetoriului³⁷⁴. Soldații i-au ridicat un tumul³⁷⁵ la al douăzecelea miliar de castrul Circensium, care dăinuie și acum, și i-au însoțit rămășițele pământești spre Roma cu cel mai mare respect și venerație³⁷⁶.

23, 1 Ne vine greu să amintim de soarta³⁷⁷ principelui nefericit Valerianus. Acesta a preluat puterea împreună cu Gallienus, după ce armata l-a proclamat împărat pe Valerianus iar Senatul pe Gallienus³⁷⁸. În Mesopotamia, Valerianus, învins și luat prizonier în urma unei lupte cu perșii de către regele acestora, Sapor, a îmbătrânit într-o sclavie rușinoasă³⁷⁹.

2 În timpul lui Gallienus, după invadarea Mesopotamiei, perșii ar fi început să revendice chiar și Syria³⁸⁰ dacă - ceea ce este rușinos de spus - Odenathus, un decurion din Palmyra³⁸¹, strângând o mână de țărani syrieni, nu ar fi opus o rezistență aprigă și, perșii fiind împrăștiați de câteva ori, nu numai că a apărat hotarul nostru, dar a și pătruns ca răzbunător al Imperiului roman până la Ctesiphon³⁸² - lucru de mare mirare³⁸³.

24, 1 Zenobia, soția lui Odenathus, a sporit gloria împăratului Aurelianus: căci aceasta, după moartea soțului, ținea imperiul dinspre Răsărit sub stăpânire femeiască: pe aceasta, ce se bizuia pe mulți soldați îmbrăcați în fier și pe mii de arcași, Aurelianus a învins-o la Imma, nu departe de Antiochia, și în timpul triumfului de la Roma a dus-o captivă în fața carului³⁸⁴.

2 Victoria împăratului Carus asupra perșilor a apărut prea puternică puterii divine³⁸⁵. Căci trebuie să credem că a

indignationis pertinuisse credenda est. Is enim ingressus Persidam quasi nullo obsistente uastauit, Cochen et Ctesiphontem, urbes Persarum nobilissimas, cepit. Cum uictor totius gentis castra supra Tigridem haberet, ui fulminis ictus interiit.

25, 1 Sub Diocletiano principe pompa uictoriae nota de Persis est. Maximianus Caesar prima congressione, cum contra innumeram multitudinem cum paucis acriter dimicasset, pulsus recessit ac tanta a Diocletiano indignatione susceptus est, ut ante carpentum eius per aliquot milia passuum cucurrerit purpuratus. **2** Et cum uix impetrasset, ut reparato de limitaneis Daciae exercitu euentum Martis repeteret, in Armenia maiore ipse imperator cum duobus equitibus explorauit hostes, et cum uiginti quinque milibus militum superueniens castris hostilibus subito innumera Persarum agmina adgressus ad internicionem cecidit. **3** Rex Persarum Narseus effugit, uxor eius et filiae captae sunt et cum maxima pudicitiae custodia reseruatae. Pro qua admiratione Persae non modo armis, sed etiam moribus Romanos superiores esse confessi sunt. Mesopotamiam cum Transtigritanis regionibus reddiderunt.

Pax facta usque ad nostram memoriam rei publicae utilis perdurauit.

26, 1 Constantinus rerum dominus extremo uitae suae tempore expeditionem parauit in Persas. Toto enim orbe pacatis gentibus et recenti de Gothis uictoria gloriosior cunctis in Persas descendebat agminibus. **2** Sub cuius aduentu Babyloniae in tantum regna trepidarunt, ut supplex ad eum legatio Persarum adcurreret, facturos se imperata promitterent, nec tamen pro adsiduis eruptionibus, quas sub

stârnit invidia și indignarea cerească. Carus a pustiit în marșul său Persia, ca și cum nimeni nu i s-ar fi împotrivit. A cucerit Coches și Ctesiphon, cele mai vestite orașe ale perșilor. Pe când, învingător al tuturor neamurilor, și-a așezat tabăra dincolo de Tigru, a murit lovit de un trăsnet³⁸⁶.

25, 1 În timpul principatului lui Diocletianus³⁸⁷ s-a cunoscut fastul victoriei asupra perșilor. Încă de la prima ciocnire, Maximianus Caesar³⁸⁸, după ce a luptat cu îndârjire împotriva unei mulțimi nenumărate cu o mână de oameni, respins fiind, s-a retras și a fost primit cu o asemenea indignare de Diocletianus, încât a alergat în fața litierei acestuia pe o distanță de câțiva mii de pași îmbrăcat în purpură³⁸⁹. **2** Și, după ce abia a izbutit să reia lupta cu o armată refăcută din *limitanei*³⁹⁰ din Dacia³⁹¹, în Armenia Maior împăratul însuși³⁹² s-a dus să-i iscodească pe dușmani cu doi cavaleri, apoi, căzând pe neașteptate asupra taberei dușmane cu douăzeci și cinci de mii de soldați, a atacat dintr-o dată nenumăratele coloane ale perșilor și le-a măcelărit până la ultimul soldat. **3** Regele perșilor, Narses³⁹³, a scăpat cu fuga, soția și fiicele lui au fost luate prizoniere și au fost ținute sub pază cu cel mai mare respect pentru intimitatea lor. În fața acestei situații, care i-a uimit, perșii au recunoscut că romanii le erau superiori nu numai prin arme, ci și prin purtări. Au înapoiat Mesopotamia și regiunile de dincolo de Tigru. Pacea încheiată atunci, avantajoasă pentru stat, a durat până în vremea noastră³⁹⁴.

26, 1 Spre sfârșitul vieții sale, Constantinus³⁹⁵, stăpân pe situație, a pregătit o expediție împotriva perșilor. Într-adevăr, în toată lumea popoarele erau pacificate și, în culmea gloriei în urma victoriei recente asupra goților³⁹⁶, el se îndreptă împotriva perșilor cu toate armatele. **2** La sosirea sa, regatele Babyloniei tremurară atât de tare, încât o solie a perșilor alergă la el ca să-și expună rugămințile; ei făgăduiau că vor face ce li se va porunci și totuși nu li s-a îndeplinit vrerea,

Constantio Caesare per Orientem temptauerant, ueniam mererentur.

27, 1 Constantius in Persas uario ac magis difficili pugnavit euentu. Praeter leues excubantium in limite congressiones acriori Marte nouiens decertatum est, per duces suos septiens, ipse praesens bis adfuit. Verum pugnis Sisaruena, Singarena et iterum Singarena, praesente Constantio, ac Sicgarena, Constantiensi quoque, et cum Amida capta est, graue sub eo principe res publica uulnus accepit. **2** Ter autem a Persis est obsessa Nisibis, sed maiore sui detrimento dum obsidet hostis adfectus est. Narasarensi autem, ubi Narseus occiditur, superiores discessimus.

3 Nocturna uero Eliensi prope Singaram pugna, ubi praesens Constantius adfuit, omnium expeditionum compensatus fuisset euentus, si locis et nocte aduersantibus, percitos ferocia milites ab intempestiuo pugnandi tempore imperator ipse adloquendo reuocare potuisset. **4** Qui tamen inuicti uiribus, inprouisis aduersum sitim aquarum subsidiis, incumbente iam uespere castra Persarum adgressi ruptis munitionibus occuparunt fugatoque rege, cum a proelio respirantes praetentis luminibus repertae inhiarent aquae, nimbo sagittarum obruti sunt, cum stolidè ad dirigendos certius in se ictus lumina ipsi per noctem accensa praeberent.

28, 1 Iuliano in externos hostes expertae felicitatis principi aduersum Persas modus defuit. Is enim ingenti apparatu, utpote totius orbis regnator, infesta in Parthos signa commouit, instructam commeatibus classem per

date fiind neîncetatele lor tentative de atac în Orient în vremea lui Constantius Caesar³⁹⁷.

27, 1 Constantius³⁹⁸ a luptat împotriva perșilor cu rezultate diferite și mai degrabă nefavorabile³⁹⁹. În afara ciocnirilor ușoare cu trupele de frontieră, s-au dus bătălii crâncene de nouă ori, sub comanda generalilor săi de șapte ori și de două ori când era chiar el de față⁴⁰⁰. Într-adevăr, în bătăliile de la Sisaruena⁴⁰¹, Singarena⁴⁰² și, din nou, de la Singarena, în prezența lui Constantius⁴⁰³, ca și la Siggarena⁴⁰⁴, tot în prezența lui Constantius, și când Amida⁴⁰⁵ a fost cucerită⁴⁰⁶, grea rană a primit statul sub acest principe. **2** Pe de altă parte, Nisibis a fost asediat de trei ori de către perși, dar în timpul asediului mai degrabă dușmanul a avut de pierdut⁴⁰⁷. Însă la Narasarensis⁴⁰⁸, unde Narses a fost ucis, ne-am retras mai întăriți.

3 Într-adevăr, în bătălia purtată noaptea la Eliensi, lângă Singara, unde Constantius a fost de față, bilanțul tuturor expedițiilor s-ar fi echilibrat dacă, locurile și noaptea fiind potrivnice, împăratul ar fi putut, adresându-li-se el însuși, să-și retragă într-un moment de cumpănă al luptei, soldații sălbatic dezlănțuiți. **4** Aceștia, chiar neînvinși cum erau de forța armelor, au atacat pe înserat tabăra perșilor fără să aibă rezerve de apă împotriva setei și, fortificațiile fiind străpunse, au ocupat tabăra perșilor și, după ce regele a fugit, pe când își trăgeau sufletul după luptă, întinzând torțele înainte, căutau cu lăcomie să găsească apă; au fost copleșiți de un nor de săgeți, în timp ce ei înșiși își ofereau prostește drept țintă torțele arzând în noapte spre a îndrepta cu mai mare precizie loviturile împotriva lor⁴⁰⁹.

28, 1 Iulianus⁴¹⁰, deși un principe căruia mereu îi surâdea norocul⁴¹¹ în luptele cu dușmanii din afară, s-a arătat lipsit de măsură împotriva perșilor⁴¹². Căci, cu un imens aparat de război⁴¹³, ca stăpân al întregii lumi, a pus în mișcare stindardele de luptă împotriva parților și a adus pe

Euphraten inuexit. Strenuus in ingressu multa Persarum oppida et castella aut suscepit dedita aut manu cepit.

2 Cum contra Ctesiphontem in ripa Tigridis et Euphratis iam mixti castra haberet, ludosque campestris, ut hosti sollicitudinem demeret, per diem agitasset, noctis medio inpositos nauibus milites in ulteriorem ripam repente transtulit. Qui per ardua nitentes, qua difficilis etiam per diem et nullo prohibente fuisset ascensus, Persas terrore subito miscuerunt uersisque agminibus totius gentis apertas Ctesiphontis portas uictor miles intrasset, nisi maior praedarum occasio fuisset quam cura uictoriae.

3 Tantam adeptus gloriam, cum de reditu a comitibus admoneretur, intentioni suae magis credidit et exustis nauibus, cum a transfuga qui se ad fallendum obiecerat inductus uiae in Madenam compendia sectaretur, dextrum aduersa Tigridis ripa nudato militum latere iter relegens, cum incautius per agmen erraret, excito puluere ereptus e suorum conspectu, ab obuio hostium equite conto per ilia ictus inguinum tenus uulneratus est. Inter effusionem nimii sanguinis, cum suorum ordines licet saucius instaurasset, cunctantem animam multa suos adlocutus efflauit.

29, 1 Iouianus proeliis superiorem sed confusum subita morte amissi imperatoris suscepit exercitum. Cum commeatus deficerent et uia in reditu prolixior inmineret, Persae crebris incursibus, nunc a fronte, nunc a tergo, mediorum quoque latera incursantes, iter agminis

Euphrat o flotă destinată aprovizionării. Neînfricat în timpul invaziei, fie a primit capitularea multor cetăți și castele ale perșilor, fie le-a luat prin forță⁴¹⁴.

2 Pe când își așezase tabăra în fața Ctesiphonului, pe malul Tigrului și al Euphratului, deja unite prin canale, și după ce organizase jocuri câmpenești în timpul zilei ca să îndepărteze orice bănuială a dușmanului, la miezul nopții și-a trecut deodată soldații îmbarcați în corăbii pe malul celălalt. Aceștia, opintindu-se prin locuri abrupte, pe unde urcarea ar fi fost anevoioasă chiar și pe lumină, fără să-i împiedice nimeni, i-au zăpăcit pe perși printr-o spaimă neașteptată și, după ce a dat peste cap oștile întregului neam, soldatul ar fi putut trece învingător prin porțile deschise ale Ctesiphonului, dacă tentația de a prăda n-ar fi fost mai mare decât grija de a dobândi victoria.

3 Ajuns în culmea gloriei, în timp ce tovarășii săi îl îndemnau să se întoarcă, a crezut mai mult în planul său și, după ce corăbiile sale fură mistuite de foc, urmă pe scurtătură drumul către Madena condus de un transfug care căutase să-l întâlnească, ca să-l abată de la drumul drept, reluând calea, pe dreapta sa, pe malul inamic al Tigrului, lăsând descoperit flancul armatei sale și, în timp ce rățăcea pe lângă coloana de marș fără pază, ascuns vederii alor săi de praful ridicat, a fost rănit de un călăreț dușman care i-a ieșit în cale și care l-a străpuns cu o lance de la stîngie până la pîntece. Într-o prea mare scurgere de sânge, în timp ce, în pofida răni, restabilea șirurile alor săi, și-a dat ultima suflare vorbind întruna către ai săi⁴¹⁵.

29, 1 Iovianus⁴¹⁶ a preluat o armată victorioasă în lupte, dar dezorientată din cauza morții neașteptate a împăratului pe care l-a pierdut. În timp ce hrana lipsea și drumul de întoarcere amenința să fie cam lung iar perșii întârziiau marșul armatei prin atacuri repetate, izbind când din față, când din spate, ca și pe laturile centrului, **2** după ce

morarentur, **2** consumptis aliquot diebus tanta reuerentia Romani nominis fuit, ut a Persis prius sermo de pace haberetur ac reduci confectus inedia exercitus sineretur condicionibus (quod numquam antea accidit) dispendiosis Romanae rei publicae inpositis ut Nisibis et pars Mesopotamiae traderetur, quibus cupidior regni quam gloriae Iouianus in imperio rudis adqueiuit.

30, 1 Quam magno deinceps ore tua, princeps inuicte, facta sunt personanda! Quibus me licet inparem dicendi nisu et aeuo grauiorem parabo.

2 Maneat modo concessa dei nutu et ab amico, cui credis et creditus es, numine indulta felicitas, ut ad hanc ingentem de Gothis etiam Babyloniae tibi palma pacis accedat.

au trecut câteva zile, de atâta respect s-a bucurat numele de roman, încât prima discuție despre pace a avut loc la inițiativa perșilor⁴¹⁷ iar armata, epuizată de lipsa de hrană, a fost lăsată liberă să se întoarcă în condiții împovărătoare pentru statul roman - ceea ce nu s-a întâmplat niciodată înainte - adică le-au fost predate Nisibis și o parte a Mesopotamiei, condiții pe care Iovianus, mai avid de domnie decât de glorie și nepriceput în ale puterii, le-a acceptat⁴¹⁸.

30, 1 De ce mare glas ar fi de acum înainte, nevoie o, principe neînvins⁴¹⁹, ca faptele tale să-și găsească răsunet pe potrivă! Pentru acestea mă voi pregăti, deși nu am suficientă forță de orator și sunt împovărat de bătrînețe..

2 Să rămână numai fericirea⁴²⁰ acordată prin voința zeului⁴²¹ și oferită de puterea divină⁴²² binevoitoare în care crezi și căreia i-ai fost încredințat, așa încât la această măreață victorie asupra goților⁴²³ să ți se adauge și ramura păcii impusă Babyloniei⁴²⁴.

NOTE ȘI COMENTARII

¹ *Clementia* (vezi și **10, 1**) – personificare a blândeții (Plin., II, 14), ca și *Mansuetudo* (Plin. Sec., *Pan.*, 2, 6; 38, 5; *Pan.*, III [11], 27, 3; IV [10], 22, 2; Aur. Vict., *Caes.*, 39, 15; Eutr., *Prol.*; VIII, 14, 2; Ambros., *Ep.* X, 2; *CTh*, I, 2, 8; 5, 9; 10, 1; 15, 8; 28, 1; III, 9, 1; IV, 14, 1, 4; VI, 2, 19; 23, 4pr.; VII, 13, 9; 5, 54; X, 16, 2; *CI*, I, 2, 16; 23, 6; 26, 3; X, 2, 4 etc.) - era considerată, încă de la Augustus (27 î.H. – 14 d.H.), una dintre cele patru virtuți cardinale ale împăraților (*uirtus, clementia, iustitia, pietas*) - cf. *RG*, 34, 2: *clu[peus] aureus in curia Iulia positus quem mihi senatum [pop]ulumq[ue Rom]anum dare uirtutis clem[ent]iaequae iustitia[e et pieta]tis caus[sa testatu]m est per eius clupei inscriptionem* („în curia Iulia a fost depus un scut de aur, pe care se afla o inscripție ce spunea că Senatul și poporul roman mi l-au dăruit pentru curaj, clemență, dreptate și pietate”); cf. și *CIL*, VI, 876; 40365 (= HD024983); 40366 (= HD024959); IX, 5811; *AE*, 1955, 82 = 1994, 227 = HD019166; *Vell.*, II, 86, 2: „*Victoria uero fuit clementissima, nec quisquam interemptus est...*”; *Suet.*, *Aug.*, 51, 1: „*Clementiae ciuilitatisque eius multa et magna documenta sunt*”; *Aur. Vict.*, *Caes.*, 1, 6: „*pater patriae ob clementiam*”; *Ps.-Aur. Vict.*, *Epit. Caes.*, I, 15: „*Denique erga ciues clementissime uersatus est*”; vezi și R. Étienne, *Le culte impérial dans la péninsule Ibérique d'Auguste à Dioclétien*, Paris, 1974, p. 320-334; E. S. Ramage, *The Nature and Purpose of Augustus' „Res Gestae”* (Einzelschriften 54), Stuttgart, 1987, p. 74-86; A. Fraschetti, *Rome et le prince*, traduit par V. Jolivet, Belin, 1994, p. 307-312.

Modelul clemenței imperiale se originează în ideologia caesariană (*clementia Caesaris*) – Plin., VII, 93; M. Jaczynowska, *Les origines républicaines du culte impérial*, în *ACD*, 22, 1986, p. 59; W. Will, *Caesar*, în *NP*, 2, col. 914; G. Dobesch, *Caesar monarchische Ideologie*, în Fondazione Niccolò Canussio, *L'ultimo Cesare. Scritti, riforme, progetti, poteri, congiure. Atti del convegno internazionale, Cividale del Friuli, 16-18 settembre 1999*, a cura di G. Urso, Roma, 2000, p. 103-104.

Sub împăratul Tiberius (14-37), s-a ridicat un altar divinității *Clementia* iar sub Nero (54-68), în februarie 55 sau la sfârșitul lui 55 și începutul lui 56, Seneca a dedicat un întreg tratat conceptului *clementia principis* (*De clementia*) – vezi și R. Syme, *The Roman Revolution*,

Oxford-New York, 1960, p. 299; J. Rufus Fears, *The Cult of Virtues and Roman Imperial ideology*, în ANRW, II/17.2, 1981, p. 888-890, 898, 903, 913, 916, 928; E. Cizek, *Secvență romană. Mijlocul secolului I al erei noastre*, traducere de S. Chiose Crișan și C. Crișan, București, 1986, p. 102-107; D. Fishwick, *The Imperial Cult in the Latin West. Studies in the Ruler Cult of the Western Provinces of the Roman Empire*, II/1, Leiden-New York-København-Köln, 1991, p. 458-461; P. Grimal, *Seneca sau conștiința Imperiului*, traducere de B. și D. Slușanschi, cuvânt înainte, adnotări și indici de D. Slușanschi, București, 1992, p. 111-122; R. Bloch, *Clementia*, în NP, 3, col. 31; O. Zwierlein, *Zur Datierung von Senecas De clementia*, în RhM, 139, 1996, 1, p. 14-32; Y. Roman, *Le Haut-Empire romain. 27 av. J.-C. – 235 ap. J.-C.*, Paris, 1998, p. 14.

Au fost apreciați pentru clemența lor împărații Vespasianus (69-79) (Suet., *Vesp.*, 12, 1; 14, 1-3; Aur. Vict., *Caes.*, 9, 3; Eutr., VII, 20, 2), Titus (79-81) (Aur. Vict., *Caes.*, 10, 1: „*Ceterum Titus, postquam imperium adeptus est, incredibile quantum, quem imitabatur, anteierit, praesertim litteris clementiae ac muneribus*”; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, X, 3: „*Hic, ubi patriae curam suscepit, incredibile est quantum quem imitabatur anteierit, praecipue clementia...*”; 10), Traianus (98-117) (Plin. Sec., *Pan.*, 2, 6: „*Et populus quidem Romanus... huius... mansuetudinem laudat*”; 3, 4: „*Non enim periculum est ne, cum loquar... de clementia, credulitatem*”; Aur. Vict., *Caes.*, 13, 8: „*clemens*”), Antoninus Pius (138-161) (Eutr., VIII, 8, 3: „*Pius propter clementiam dictus est*”; SHA, *Ant. Pius*, XIII, 3: „*A senatu diuus est appellatus cunctis certatim adnitentibus, cum omnes eius... clementiam... laudarent*”), Marcus Aurelius (161-180) (SHA, *Marc.*, XXVI, 10; *Av. Cas.*, XI, 1; XIII, 1-2: „*<<... Antonine clemens...>>*”; XIII, 10: „*Qui si optinuisset imperium, fuisset non modo clemens sed bonus, sed utilis et optimus imperator*”; XIV, 3: „*<<Miser Marcus, homo sane optimus, qui, dum clemens dici cupit...>>*”), Constantinus I (306-337) (Aur. Vict., *Caes.*, 41, 17: „*clementi imperio...*”), Constantius II (337-361) (*ibidem*, 42, 2: „*Quae gloria, post natum imperium, soli processit eloquio clementiae*”; 42, 23: „*Placidus clemensque pro negotio...*”), Iulianus (361-363) (Amm., XVI, 1, 4: „*... clemens ut Antoninus...*”; XXII, 14, 5), Theodosius I (379-395) (Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLVIII, 9: „*Clemens animus...*”).

De la sfârșitul secolului al III-lea, *clementia uestra (tua, nostra, mea)* ca formulă a protocolului imperial apare constant în literatura panegiristă (*Pan.*, II [10], 4, 3 (anul 289); III [11], 5, 3 (anul 291); IV [8], 7, 3; 19, 3 (anul 297); V [9], 21, 2 (anul 298); VII [6], 5, 3; 20, 1 (anul 310); VIII [5], 2, 2; 5, 6 (anul 312); IX [12], 4, 4; 5, 6; 6, 1; 7, 7; 12, 1; 13,

3; 20, 2 (anul 313); X [4], 4, 5; 8, 1; 9, 2; 21, 2; 33, 2 (anul 321) etc.; Aus., *Grat. act.*, VIII, 249; vezi și D. Lassandro, *Sacratissimus imperator. L'immagine del princeps nell'oratoria tardoantica*, Bari, 2000, p. 43, 94), în scrierile istoriografice (Amm., XX, 8, 14: „*tua clementia...*”; SHA, *Ver.*, XI, 4: „*praeter vestram clementiam, Diocletiane Auguste...*”; *Macr.*, VI, 2: „*<<Vellemus, p. c., ... cum vestram clementiam videre>>*”; *Get.*, I, 1: „*Scio, Constantine Auguste ... et clementiam tuam...*”; *Hel.*, XXXIV, 4: „*quod clementia tua solet dicere...*”; XXXV, 3: „*De quo vereor ad clementiam tuam scribens vera dicere...*”; *Alex.*, IX, 1: „*Item imp(erator) dixit: <<Antoninorum <nomen> vel iam numen potius quantum fuerit, meminit vestra clementia...>>*”; LXV, 3: „*Sed quia verum est suggerendum clementiae ac pietati tuae, lecta reserabo*”; *Maxim.*, I, 1: „*Ne fastidiosum esset clementiae tuae, Constantine maxime...*”), în corespondența oficială (Cass., *Var.*, I, 1, 1; Ambros., *Ep.* X, 1; 2; 6; 8; 11; 12; XI, 1; 5; XII, 1; 5; XIII, 4; 8; XIV; XVIII, 1; XXI, 1; 3; 7; 17; XXIV, 2; XL, 28; LIII, 1; 4; 5; LVII, 6; LXI, 2; 7; LXII, 1), în edictele imperiale (Lact., *Mort.*, XXXIV, 3; XLVIII, 4; *CTh.* I, 8, 2; 8, 3; 14, 1; II, 6, 2; 8, 20; V, 16, 31; VI, 23, 4, 2; 26, 17, 1; VII, 1, 16; 1, 17; 4, 21; 4, 25; 13, 13; 16, 2; 21, 4; VIII, 5, 1; 5, 5; 5, 44; 5, 50; 5, 54; 5, 56; 5, 76; 10, 30; IX, 16, 12; 17, 2, 2; 40, 16pr.; 40, 16, 1; 41, 1pr.; 45, 4, 3; X, 1, 16; 10, 26; 10, 32 pr.; 10, 34; 14, 1; 15, 2; XI, 7, 15; 16, 7; 16, 8; 20, 4pr.; 20, 5pr.; 28, 3; 28, 14; 30, 13; 30, 54; 30, 57; 30, 61; XII, 12, 14; XIII, 1, 20; 3, 17; XIV, 10, 3; 15, 5; 17, 14; XV, 1, 44; 1, 49; 3, 4; 6, 1; XVI, 1, 2pr.; 2, 42pr.; 3, 2; 5, 46; 5, 49; 5, 54pr.; 5, 54, 3; 5, 60; 5, 63; 8, 17; 11, 2; *CI*, I, 1, 1pr.; 1, 8, 35; 1, 8, 37; 3, 17pr.; 4, 6, 1; 4, 10, 1; 14, 8, 1; 27, 1, 10; 27, 2, 13; 30, 1; 30, 2; 51, 11; II, 28, 2pr.; 44, 3; III, 36, 5; IV, 63, 4, 3; V, 4, 23pr.; 4, 23, 6; VI, 30, 22pr.; 51, 1, 14a; 61, 7pr.; VII, 37, 3, 1c; 62, 29, 1; 62, 34pr.; VIII, 11, 15; 11, 16; X, 10, 40, 8pr.; 65, 5, 1; 72, 13pr.; XI, 12, 1, 1; 12, 1, 2; 23, 3pr.; 46, 1; 62, 9; 66, 7, 3; XII, 9, 1, 3; 23, 4; 23, 14, 1; 33, 5, 3; 33, 6, 1; 35, 13pr.; 35, 13, 2; 39, 4; 50, 16; 61, 3) și în epigraafia dedicatorie (CIL, II, 4102; AE, 1925, 72 = HD025753; CIL, VIII, 210; AE, 1927, 165 = 1975, 472 = HD009915; AE, 1948, 40 = HD021549; AE, 1955, 55 = HD019185; AE, 1975, 135 = HD008799; AE, 1988, 1021 = HD009524; AE, 1988, 1046 = HD009578; AE, 1914, 145 = HD021245; vezi și A. Chastagnol, *Le formulaire de l'épigraphie latine officielle dans l'antiquité tardive*, în *La terza età dell'epigrafia*, a cura di A. Donati, Faenza, 1988, p. 26-29).

În epoca lui Festus, *Clementia* se întâlnește pe inscripții dedicate lui Iovianus (363-364) (AE, 1901, 197 = HD032832: *N[---] / [-----] / O[---] / [-----] / M[---] / [-----] / ab [Epheso] / [-----] / I mi(lia) XI //*

[Fl(avio) Io]viano v[ic]toriossi/[m]o principi piissimo / [Im]peratori cleme[n]/[ti]ssimo Aug(usto) / Fl(avius) Cl(audius) Duleit[---] / proco(n)s(ul) / d(evotus) n(umini) maiest[atique eius]...), Valentinianus I (364-375) și Valens (364-378) (AÉ, 1903, 241 = 1904, 145 = HD033390: Baetissimis(!) florentissimis[que temporibus] / ddd(ominorum) nnn(ostrorum) Valentiniani Valentis e[st] Gratiani invicti/ssimorum semper Auggg(ustorum) quorum clem[entia ac benigna remis]/sione orbem suum augere pote[st Romana libertas]; CIL, III, 10596 = AÉ, 1941, 12 = ILS, 762 = RIU 3, 770 = HD021132: Imperatores Caesares dd(omini) nn(ostri) / Valentinianus [e]st Valens fratres / concordissimi victores maximi / ac triumphatores [s]emperque Augusti / muros cum turribus horum cas/trorum a rudimentis fundamento/rum consurgere imperarunt dispo/nente Equitio v(iro) c(larissimo) comite mag(istro) equitum / peditumque cur[a]nte Augustiano / [[v(iro) c(larissimo) comite ord(inis)]] pr[i]mi et duce Val(eriae) limitis / numini clementi(a)eq[u]e eorum dicatissimis; ILS, 763: clementissimo principi... d.n. Valentiniano...; vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 2, nota 1) și în diferite edicte imperiale (CTh, V, 15, 21: 360-370; VI, 4, 18: 28? iun. 365; 30, 4pr.: 6? dec. 379; VIII, 5, 30: 23 sept. 368; IX, 34, 7 (= CI, IX, 36, 2, 2): 16 febr. 365?, 368?, 370?, 373?; XI, 36, 24: 30 ian. 378; XIV, 17, 5: 1 aug. 369; CI, XII, 50, 6pr.: 371).

² Festus se referă la sistemul roman de multiplicare a cifrelor prin utilizarea unor bare orizontale sau verticale.

³ *Gloriosissimus* – apelativ întâlnit mai rar, care face parte din formularistica oficială laudativă apărută o dată cu împărații Antonini (96-192), dezvoltată sub Severi (193-235) și amplificată excesiv în veacurile III-IV; cei mai numeroși termeni de acest gen apar pe inscripții și în literatura panegiristă – *augustissimus* („preaslăvit”), *abstinentissimus* („preacast”), *aequissimus* („cel mai drept”), *beatissimus* („preafericit”), *bellicosissimus* („foarte valoros în război”), *christianissimus* („preacreștin”), *ciuilissimus* („cel mai popular, foarte bun administrator”), *clarissimus* („preastrălucit, preailustru, preavestit”), *clementissimus* („preablând”), *consultissimus* („preachibzuit”), *dignissimus* („preavrednic”), *facundissimus* („preaelocvent”), *felicissimus* („preafericit, preaîncununat de succes, cel mai favorizat de soartă”), *fidelissimus* („preacredincios”), *florentissimus* („preastrălucit”), *fortissimus* („preaputernic, cel mai puternic”), *fortunatissimus* („preanorocos”), *indulgentissimus* („preabinevoitor, preaîngăduitor, preaiertător”), *invictissimus* („deloc învins”), *liberalissimus* („preageneros”), *maximus* („foarte mare”), *moderatissimus* („foarte

moderat”), *nobilissimus* („preanobil”), *optatissimus* („preadorit”), *optimus* („foarte bun”), *pacatissimus* („preapașnic”), *piissimus* („preapios, preacredincios”), *potentissimus* („preaputernic”), *praestantissimus* („preaexcellent, preaeminent, incomparabil”), *providentissimus* („preaprevăzător, preagriuliu”), *prudentissimus* („preapudent, preaînțelept”), *pulcherissimus* („foarte frumos”), *sacratissimus* („preasacru, preavenerabil”), *sanctissimus* („preasfânt”), *tranquillissimus* („prealuminat”), *victoriosissimus* („preavictorios”) – izvoarele sunt prea numeroase pentru a le înșirui aici; din bibliografie, vezi R. Étienne, *op. cit.*, p. 333, 461-517; R. Turcan, *Le culte impérial au III^e siècle*, în ANRW, II/16.2, 1978, p. 1051-1056; J. Rufus Fears, *op. cit.*, p. 906, 919; A. Mastino, *Antonino Magno, la Cittadinanza e l’Impero universale*, în *La nozione di „Romano” tra cittadinanza e univesalità. Atti del II Seminario internazionale di studi storici „Da Roma alla Terza Roma”, 21-23 aprile 1982*, Napoli, 1984, p. 559-560; A. Chastagnol, *op. cit.*, p. 17-23; A. Daguet, *L. Domitius Aurelianus perpetuus imperator*, în *AntAfr*, 28, 1992, p. 173-186; B. Burrell, *Two Inscribed Columns from Caesarea Maritima*, în *ZPE*, 99, 1993, p. 287-295; H. Bellen, *Christianissimus Imperator. Zur Christianisierung der römischen Kaiserideologie von Constantin bis Theodosius*, în idem, *Politik-Recht-Gesellschaft. Studien zur Alten Geschichte* (Historia Einzelschriften 115), Stuttgart, 1997, p. 151-166; L. Borhy, *Constantius toto orbae victor triumphator semper Augustus. Die Titulatur des Constantius II. bei Ammianus Marcellinus. Ein Kommentar zur Kaisepropaganda*, în *XI Congresso Internazionale di Epigrafia Greca e Latina, Roma, 18-24 settembre 1997. Preatti*, Roma, 1997, p. 659 = *AAntHung*, 40, 2000, 1-4, p. 38; D. Lassandro, *op. cit.*

⁴ În Antichitate au fost propuse mai multe date pentru întemeierea Romei: 748/747 î.H., avansată în a doua jumătate a secolului al III-lea î.H. de Fabius Pictor, *Frag.* 7; 729/728 î.H., amintită în ultima parte a secolului al III-lea î.H. de analistul Cincius Alimentus, *Frag.* 1; 751/750 î.H., întâlnită la istoricul grec Polybios, VI, 2 (1) (= Dion. Hal., I, 74, 1 = Diod., VII, 5 = Cic., *Rep.*, II, 10, 18); 752/751, adoptată în secolul al II-lea î.H. de M. Porcius Cato, *Orig.*, I, *Frag.* 18a (= Dion. Hal., I, 74, 2), și L. Calpurnius Piso Frugi, 5 - în sfârșit, 754/753 î.H., propusă în veacul I î.H. de marele erudit M. Terentius Varro, *Lat.*, V, 32, 144, 1-5, dată care s-a impus definitiv și care stă la baza a ceea ce istoricii numesc „cronologia varroniană”, adică sistemul cronologic stabilit prin *Fasti Capitolini* (liste de consuli și dictatori întocmite sub Augustus), conform cărora *natalis Urbis* a avut loc în 753 î.H., primul consulat a fost exercitat în 509 î.H., asediul gallic s-a desfășurat în 390 î.H. iar primul plebeu a

îndeplinit magistratura de consul în 366 î.H. Dar, așa cum a arătat istoriografia contemporană, „cronologia varroniană” este „o reconstrucție secundară bazată pe o versiune revizuită a *fasti*-lor” și se fundamentează pe un „calcul mecanic” (T. J. Cornell), respectiv 509 (anul proclamării Republicii) + 7 generații corespunzând celor 7 regi x 35 de ani/ generație = 509 + 245 = 754 - pentru toate acestea, vezi J. Poucet, *Les origines de Rome. Tradition et histoire*, Bruxelles, 1985, p. 135-139; A. Momigliano, *The origins of Rome*, în CAH, VII/2, p. 82; A. Drummond, *Appendix. I. Early Roman Chronology*, în *ibidem*, p. 625-627; T. J. Cornell, *Rome and Latium to 390 B.C.*, în *ibidem*, p. 347-350; idem, *The Beginnings of Rome. Italy and Rome from the Bronze Age to the Punic Wars (c. 1000 – 264 BC)*, London and New York, 1995, p. 72-73, 80; J. Heurgon, *Rome et la Méditerranée occidentale jusqu'aux Guerres puniques*, 3^e édition mise à jour, Paris, 1993, p. 226-227; M. Pallottino, *Origini e storia primitiva di Roma*, Milano, 1993, p. 22; A. Carandini, *La nascita di Roma. Dèi, Lari, eroi e uomini all' alba di una civiltà*, Torino, 1997, p. 94-102, 255-257, 491-505; V. Fromentin, în Denys d'Halicarnasse, *Antiquités romaines*, I, *Introduction générale et Livre I*, texte établi et traduit par V. Fromentin, Paris, 1998 („Les Belles Lettres”), p. 43-44, 48-50.

Tradiția antică amintită mai sus accentuează dimensiunea religioasă a actului fondării, anume trasarea de către Romulus a primului *pomerium* („incintă sacră”) al Orașului la sărbătoarea *Parilia* (*Palilia*) de la 21 aprilie; de aici, ideea că Roma este „la città che nacque in <<un>> giorno”, cum scria Renato Del Ponte, urmându-i pe Fustel de Coulanges și Andrea Carandini – cf. R. Del Ponte, *La religione dei romani. La religione e il sacro in Roma antica*, Milano, 1992, p. 33-38. Din punct de vedere arheologic, însă, cercetările au demonstrat că geneza orașului și statului roman a fost un proces complex și îndelungat, ale cărui începuturi pot fi plasate pe la cca 1000 î.H. (prima fază a „culturii lațiale” specifice epocii bronzului final), când Roma era „una protocittà, un proto stato” (Andrea Carandini), reprezentat de ceea ce tradiția numea *Septimontium*, respectiv confederația așezărilor de pe colinele (*montes*) *Palatium*, *Velia*, *Fagutal*, *Subura*, *Cermalus*, *Oppius*, *Caelius* și *Cispus* (Varr., *Lat.*, V, 41; VI, 3, 24; Fest., p. 430 S¹; 439 S¹; Plut., *Quaest. Rom.*, 69). Abia intervalul cuprins între cca 775-725 î.H. (faza III B a „culturii lațiale” din epoca timpurie a fierului) marchează trecerea la stadiul urban și statal, Palatinul devenind centrul politic și religios al aglomerărilor existente; pentru toate acestea, vezi F. Coarelli, *Il Foro Romano*, I, *Periodo arcaico*, Roma, 1983, *passim*; idem, *Il Foro Boario dalle origini alla fine della Repubblica*, Roma, 1988, *passim*; idem, *Il Campo Marzio*, I, *Dalle origini*

alla fine della Repubblica, Roma, 1997, *passim*; J. Poucet, *op. cit.*, p. 21-25; idem, *La fondation de Rome: croyants et agnostiques*, în *Latomus*, 53, 1994, 1, p. 95-104; R. Bloch, *Italia și Roma până la începutul Republicii*, în R. Bloch, J. Cousin, *Roma și destinul ei*, I, traducere și note de B. și D. Slușanschi, București, 1985, p. 63-66; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 64-68, fig. 24 și 193; *La grande Roma dei Tarquini. Catalogo della Mostra*, a cura di M. Cristofani, Roma, 1990, p. 3-6, 9-17, 29-44, 47-52, 79-85, 111-145; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *Histoire romaine*, Paris, 1991, p. 30; A. Grandizzi, *La fondation de Rome. Réflexion sur l'histoire*, préface de P. Grimal, Paris, 1991, p. 33-49, 60; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 74-92, 429-433; T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 48-53, 58-59, 72, 80-94, 239-241; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 29-32, 43-47, 65-80, 132-163; G. Cifani, *Aspetti dell'edilizia romana arcaica*, în *SE*, 60, 1995, p. 186; W. Kuhoff, >>*La Grande Roma dei Tarquini*<<: Die früheste Expansion des römischen Staates im Widerstreit zwischen literarischer Überlieferung und historisches Wahrscheinlichkeit, Augsburg, 1995, p. 13-22, în special p. 14, nota 35; E. Cizek, *Mentalități și instituții politice romane*, traducere în limba română I. Câmpeanu, București, 1998, p. 47-49; A. Carandini, *op. cit.*, *passim*; *Roma. Romolo, Remo e la fondazione della città*, a cura di A. Carandini e R. Cappelli, Milano, 2000, *passim*; E. Gabba, *L'età arcaica*, în E. Gabba, D. Foraboschi, D. Mantovani, E. Lo Cascio, L. Troiani, *Introduzione alla storia di Roma*, Milano, 2000, p. 28.

⁵ *Perennitas* - „Eternitate, Perenitate, Perpetuitate”: abstracțiune din vocabularul ideologiei imperiale, care, începând mai ales cu epoca Severilor (193-235) (conceptul apare și sub Antonini – cf. Plin. Sec., *Ep.* X, 83 (87); 59 (67)), accentua asupra eternității împăraților romani, fapt relevat de frecvența ridicată pe inscripții și monede sau în scrierile panegiriste, istoriografice și oficiale a unor concepte precum *perpetuus*, *aeternus*, *immortalis* (*Augustus*, *imperator*), *aeternitas*, *perpetuitas*, *immortalitas* (*Augusti*), dar și *perennes Augusti*, *perennis princeps*, *perennitas nostra (vestra, mea)* (pentru acestea din urmă în secolele IV-V, vezi CIL, VI, 1176; IX, 333; AE, 1947, 185 = HD019643; Amm., XV, 1, 3; *CTh*, I, 1, 5; II, 4, 4; IV, 4, 5; V, 15, 18; VI, 30, 21; VII, 7, 4; IX, 19, 3; 38, 8; X, 20, 10pr.; XII, 12, 9, 1; XIII, 5, 12; XV, 1, 31pr.; *CI*, XI, 11, 8, 7pr.); „perenitatea” împăratului o condiționa pe cea a Imperiului (cf. SHA, *Aurel.*, XLVII, 3: „<<... diis et Perennitati uota constitui>>”); din bibliografie, vezi R. Étienne, *op. cit.*, p. 332-333; idem, *Aeternitas Augusti – Aeternitas Imperii. Quelques aperçus*, în *Les grandes figures religieuses. Fonctionnement pratique et symbolique dans l'Antiquité*, Besançon, 25 – 26 avril 1984, Besançon, 1986, p. 445-454; A. Arnaldi, *Il*

motivo dell'*aeternitas Augusti* nella monetazione di Massenzio, în NAC, 6, 1977, p. 271-280; idem, *Aeternitas e perpetuitas nella monetazione di età tetrarchica*, în RIN, 79, 1977, p. 109-133; idem, *Il motivo della „perpetuitas” nella monetazione di Constantino*, în *ibidem*, 82, 1980, p. 85-107; R. Turcan, *op. cit.*, în ANRW, II/16.2, 1978, p. 1043; idem, *Rome éternelle et les conceptions gréco-romaines de l'histoire*, în *Da Roma alla Terza Roma. Seminario internazionale di studi storici, Roma, 21-23 aprile 1981. Relazioni e comunicazioni*, 1, Roma, 1981, p. 1-29; R. Mellor, *The Goddess Roma*, în ANRW, II/17.2, 1981, p. 1020-1021; A. Chastagnol, *op. cit.*, p. 14-15; F. Graf, *Aeternitas*, în NP, 1, col. 206-207; M. D. Dopico Cainzos, *Le concept de la aeternitas de Rome. Sa diffusion dans la société romaine*, în LEC, 66, 1998, p. 259-279; L. Borhy, *op. cit.*, în *XI Congresso Internazionale di Epigrafia Greca e Latina...*, p. 661-662 = AAntHung, 40, 2000, 1-4, p. 38-41.

⁶ „Fraṭii” sunt Imperator Caesar Flavius Valentinianus Pius Felix Augustus (Valentinianus I) (25 sau 26 februarie 364 – 17 noiembrie 375) și Imperator Caesar Flavius Valens Pius Felix Augustus (28 martie 364 – 9 august 378) – AÉ, 1975, 402 = 1992, 611 = HD009666; Eutr., X, 18, 2-3; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLV-XLVI; Amm., XXVI-XXXI; Zos., III, 36; IV, 1-17; 20-24; Oros., VII, 32-33; PLRE, I, p. 930, 933-934; I. Barnea, *Valentinianus I (Flavius Valentinianus)*, în ECR, p. 798; idem, *Valens*, în *ibidem*, p. 797; A. H. M. Jones, *The Later Roman Empire 284-602. A Social, Economic, and Administrative Survey*, I, Baltimore, 1986, p. 138-154; F. Zosso, Ch. Zingg, *Les empereurs romains. 27 av. J.-C. – 476 ap. J.-C.*, 2e tirage, Paris, 1995, p. 157-162; M. Festy, *Notes*, în Pseudo-Aurélius Victor, *Abrégé des Césars*, texte établi, traduit et commenté par M. Festy, Paris, 1999 („Les Belles Lettres”), p. 215-223; W. E. Roberts, *Valentinian I (364-375 A.D.)*, în DIR; N. Lenski, *Valens (364-378 A.D.)*, în *ibidem*; Ch. van Hoof, *Valentinian I*, în *Împărați romani. 55 de portrete de la Caesar la Iustinian*, editate de M. Clauss, traducere din limba germană și note de A. Armbruster, București, 2001, p. 393-400; R. Malcolm Errington, *Valens*, în *ibidem*, p. 401-407.

Vezi și inscripțiile de la Solva (Kisléva, Ungaria) (*Pannonia Secunda*) dedicată *Imperatores Caesares dd(omini) nn(ostri) / Valentinianus [e]t Valens fratres / concordissimi victores maximi / ac triumphatores [s]emperque Augusti...* (CIL, III, 10596 = AÉ, 1941, 12 = RIU 3, 770 = HD021132) și *Romula (Dacia Inferior): [DD. NN. Valenti et Val-] / [enti]niano fra/tri(bus)], / [v]otis (decennalibus) felicit[er]* (C. C. Petolescu, în SCIVA, 32, 1981, 4, nr. 48).

⁷ 1117 rezultă din însumarea lui 753 cu 364. Prima cifră reprezintă anul întemeierii Romei după „cronologia varroniană”, conform căreia Roma a fost fondată în al treilea an al celei de-a șasea Olimpiade (756 î.H.), așadar în 753 î.H. (= 776–24–1) (cf. și Eutr., I, 1, 2: „... *urbem exiguum in Palatino monte constituit XI Kal. Maias, Olympiadis sextae anno tertio...*” - „... /Romulus – n.n./ a întemeiat pe muntele Palatin un oraș mic, cu 11 zile înainte de calendele lunii mai /21 aprilie – n.n./, în cel de al treilea an al Olimpiadei a VI-a...” (pentru problema întemeierii Romei, vezi *supra*). 364 reprezintă anul urcării pe tron a lui Valentinianus I și Valens. Eutropius dă dovadă de o anumită incertitudine cronologică, el indicând cifra de 1118 ani de la *natalis Urbis* până la începutul domniei celor doi frați: X, 18, 3: „*Hic status erat Romanae rei Iouiano eodem et Varroniano consulibus, anno Urbis conditae millesimo centesimo et octauo decimo*” („Aceasta era starea de lucruri la Roma pe vremea consulatului aceluiași Iovianus și Varronianus în anul 1118 de la întemeierea Romei”), așadar în anul când împăratul Iovianus (vezi *infra*) și fiul său Varronianus au exercitat consulatul împreună și când, de altfel, a și încetat domnia celui dintâi, respectiv 364 d.H.; cf. și Amm., XXV, 10, 11; vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 3, nota 4.

De asemenea, cifra 1117 se poate obține și prin însumarea numărului de ani corespunzători duratei celor trei forme de guvernământ din istoria romană înfățișate de Festus în rândurile următoare, respectiv 243 (Regalitatea) + 467 (Republica) + 407 (Imperiul); vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 40.

⁸ Toate cifrele consemnate de Festus reflectă sistemul cronologic adoptat de el. Astfel, 243 e rezultatul diferenței dintre 753 (anul întemeierii Romei) și 510 (anul instaurării Republicii). Numărul respectiv se întâlnește și la Eutr., I, 8, 3: „*Ita Romae regnatum est per septem reges annis ducentis quadraginta tribus...*” („În felul acesta puterea regală a durat la Roma 243 de ani, sub șapte regi...” iar mai târziu la Aug., Civ., III, 15. După Dionysios din Halicarnas (I, 75, 1; 75, 3) și Titus Livius, monarhia a durat 244 de ani (I, 60, 11-13: „*regnatum Romae ab condita urbe ad liberatam annos ducentos quadraginta quattuor*” - „Regalitatea a durat de la întemeierea Romei și până la eliberarea ei vreme de două sute patruzeci și patru de ani”), așa cum prevedea, de altfel, „cronologia varroniană” (vezi *supra*) (753-509 = 244).

Intervalul de timp amintit este cunoscut în istoria Romei sub numele de Regalitate (*regnum*), pentru care vezi A. Alföldi, *Early Rome and the Latins*, Ann Arbor, 1964, p. 318-335; V. Mannino, *L'„auctoritas patrum”*, Milano, 1979, p. 1-57; A. Barnea, *Regalitatea*, în ECR, p. 651-

653; R. Bloch, *op. cit.*, p. 66-74; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 87-96; *La grande Roma dei Tarquini...*; J. Rougé, *Les institutions romaines. De la Rome royale à la Rome chrétienne. Textes choisis et présentés par l'auteur*, deuxième édition, Paris, 1991, p. 9-16; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 30-39; R. Del Ponte, *op. cit.*, p. 42-51; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 192-260; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 163-298; T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 119-172; W. Kuhoff, *op. cit.*; E. Cizek, *op. cit.*, p. 49-51, 77-90; E. Gabba, *op. cit.*, în E. Gabba, D. Foraboschi, D. Mantovani, E. Lo Cascio, L. Troiani, *op. cit.*, p. 34-41; vezi și *infra*.

⁹ Cifra 467 indică faptul că, după Festus (vezi și 2, 3), perioada istorică ce a urmat expulzării regilor (anul 510 î.H., după el), pe care autorul latin o definește după magistrații supremi din fruntea statului (*consules*) (guvernământ consular) (vezi și 3, 1), dar care în istoriografie este cunoscută sub numele de Republică (*res publica* - „lucrul public, stat”; *res publica Romanorum* - „statul (Republica) romanilor”; *res publica populi Romani Quiritium* - „statul (Republica) poporului roman al quiriților”), a sfârșit în anul 43 î.H. (510-467 = 43), atunci când s-a format cel de-al doilea triumvirat (vezi *infra*).

În legătură cu momentul trecerii de la *regnum* la *res publica* - de fapt, la *libertas* („libertate”), căci așa i-au spus romanii (cf. Cic., *Rep.*, I, 40, 62; II, 25, 46; Liv., I, 56; 60; II, 1-2; Plin., XV, 134; Tac., *Ann.*, I, 1; 4; idem, *Hist.*, I, 16, 1; III, 72, 2; Plut., *Publ.*, 2), cea mai mare parte a istoriografiei moderne, urmând-o pe cea antică, acceptă ca reper cronologic anul 509 î.H. - an plin de evenimente („fatidico 509 a.C.”, cum scria Massimo Pallottino, *op. cit.*, p. 299): exilarea Tarquinilor, alegerea primilor magistrați supremi, consacrarea templului lui Iupiter Capitolinus (după unii, sfințirea a avut loc în 507), votarea legii care institua apelul la popor (*provocatio ad populum*), semnarea primului tratat cu *Carthagina* (vezi A. Momigliano, *op. cit.*, p. 94, 177-178; R. Del Ponte, *op. cit.*, p. 133-139; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 264-268; A. del Castillo, *El denominado primer tratado romano-cartagines en el contexto de las relaciones entre Caere y Cartago*, în *Athenaeum*, 82, 1994, 1, p. 53-60; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 20). Există, însă, și alte opinii, care, fie propun o altă dată - 507, 505, 504, 502 (cf. A. Alföldi, *op. cit.*, p. 79; J. T. Cornell, *op. cit.*, p. 218-223; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 60-63), fie, evidențiind contextul politic intern și internațional extrem de agitat generat de alungarea regelui Tarquinius Superbus (vezi *infra*) (conflictele de interese între persoane, *gentes* și *factiones* politico-sociale pentru gestionarea puterii, restructurările din interiorul aristocrației gentileice, antagonismele dintre patricieni și *populus*, sesizarea puterilor vecine și ostilitatea unora dintre ele etc.), fără a nega

semnificația momentului 509, susțin existența unui interval de tranziție mai restrâns sau mai larg în care s-au format și consolidat structurile politico-instituționale republicane, respectiv „ultima decadă a secolului al VI-lea” (A. Drummond, *Rome in the fifth century II: the citizen community*, în CAH, VII/2, p. 173-178, în special p. 168), anii 509-507 (A. Momigliano, *op. cit.*, p. 93-94, în special p. 94), 509-498 (E. Cizek, *op. cit.*, p. 93-95, în special p. 93), 509-485 (M. Pallottino, *op. cit.*, p. 299-306, în special p. 305) sau 509-474 (A. Hus, *Les siècles d'or de l'histoire étrusque (675-475 avant J.-C.)*, Bruxelles, 1976, p. 233; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 48-52).

În ceea ce privește magistratura consulatului, istoriografia modernă a nuanțat datele analisticii și ale istoriografiei antice, arătând ca această instituție executivă supremă care, după Festus, definește noua formă de guvernământ, a putut fi precedată de „posibile forme intermediare de putere”, menționate, de altfel, de izvoare, precum *praetores* („praetori”), *magister populi* („magistru al poporului”) sau *dictator* („dictator”), *tribuni militares consulari potestate* („tribuni militari cu putere consulară”), *decemviri* („zece bărbați”) (M. Pallottino, *op. cit.*, p. 300, 322), regimul consular, anual și colegial, fiind o creație posterioară decemviratului (vezi *infra*), așadar anului 450 î.H. (M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 49; E. Cizek, *op. cit.*, p. 95, 190). Din acest punct de vedere, unii cercetători consideră că în 509/508 î.H., puterea la Roma a fost exercitată de un *praetor maximus* pe nume Marcus Horatius Pulvillus, consemnat „consul” *sine collega* („fără coleg”) în *Fasti Consulares* și pe inscripția care prescria plantarea cuiului anual în zidul Capitoliului (cf. A. Drummond, *Appendix. II. The consular fasti: 509-220 BC*, în CAH, VII/2, p. 628); titlul său, *praetor*, care, după Cicero, implică preeminența („ideea de a fi în frunte” - *Leg.*, III, 3, 8; R. Bloch, *op. cit.*, p. 104), nu e altceva decât transpunerea în latină a denumirii funcției politice etrusce *zilaθ purθne* (*zilath purthne*) – conducătorul colegiului de *zilaθ* (*zilath*) (lat. *praetores*) (cf. A. Drummond, *Rome in the fifth century II: the citizen community*, în CAH, VII/2, p. 172; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 267, 268, 271-272; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*; Ch. Gizewski, *Consul(es)*, în NP, 3, col. 149; E. Cizek, *op. cit.*, p. 94 (care atribuie lui Brutus calitatea de *praetor* pentru anii 509-508 „și chiar și mai apoi”), 189-190, 195).

Consulii (*consules* - „de la ideea de a da sfaturi” - Cic., *Leg.*, III, 3, 8; *cum + sul* - „faptul de a exercita puterea împreună” - J. Heurgon, *op. cit.*, p. 272; „cei care veghează asupra intereselor comune” - R. Bloch, *op. cit.*, p. 104 etc.) erau reprezentanții supremi ai puterii executive romane în

epoca republicană. Erau în număr de doi (principiul colegialității), fiind aleși pentru o perioadă de un an (principiul anualității). Ei posedau *auspicium maius* (dreptul de a lua auspiciile, așadar de a consulta voința lui Iupiter Optimus Maximus în vederea întreprinderii favorabile a unei acțiuni) și dispuneau de *imperium* (putere delegată de divinitate, suverană, absolută, în baza căreia puteau lua toate măsurile după propria voință, chiar în afara legilor, în vederea ducerii la îndeplinire a unei acțiuni, confirmată, însă, printr-o lege de investitură a poporului sub arme - *lex curiata de imperio*), pe care îl exercitau în interiorul incintei sacre (*pomerium*) a Orașului, unde prevalau atribuțiunile administrative, juridice și financiare (*imperium domi*), și dincolo de aceasta, unde comandau trupele Republicii și cele aliate (*imperium militiae*). Însemnele tradiționale ale funcției consulare – *insignia* – erau cei 12 lictori (*lictiores*) purtători de fascii (*fascies*) și securi (*securae*), scaunul curul (*sella curulis*) și toga cu tiv de purpură (*toga praetexta*). „Constituția consulară” s-a definitivat prin *leges Valeriae-Horatiae* din 449 î.H. - introducerea colegialității consulare și limitarea *imperium*-ului consular în interiorul Romei prin dreptul de *intercessio* (blocare a deciziei) al tribunilor plebei și prin recunoașterea autorității hotărârilor luate prin plebiscite (*concilia plebis*) - și *leges Liciniae-Sextiae* din 367 î.H., prin care plebeii obțineau dreptul de a accede la consulat; pentru toate acestea, vezi V. Mannino, *op. cit.*, p. 59-137; V. Hanga, *Consulii*, în ECR, p. 220-221; A. Barnea, *Republica*, în *ibidem*, p. 659-672; R. Bloch, *op. cit.*, p. 106; A. Drummond, *op. cit.*, 186-190; J. Rougé, *op. cit.*, p. 30-31; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 55-56, 62, 65; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 268-273; E. Hermon, *Les lois Licinia-Sextia: un nouvel examen*, în *Ktêma*, 19, 1994, p. 119-142; E. Cizek, *op. cit.*, p. 188-193; Ch. Gizewski, *Consul(es)*, în NP, 3, col. 149-150; E. Gabba, *L'età medio-republicana*, în E. Gabba, D. Foraboschi, D. Mantovani, E. Lo Cascio, L. Troiani, *op. cit.*, p. 70-71.

¹⁰ Festus are în vedere aici cea de-a treia mare perioadă din istoria Romei – Principatul (lat. *principatus*), când în fruntea statului s-au aflat *principes* (sg. *princeps* - „cel dintâi, primul, fruntaș/ cap al statului”; de la Augustus, semnifica „împărat”) sau *imperatores* (sg. *imperator* - „comandant suprem, general victorios”; de la Caesar, avea și înțelesul de posesor unic al *imperium*-ului, adică al puterii suverane), și s-a instaurat un nou regim politic, de natură monarhică, a cărui esență a fost corect surprinsă de istoricii antici - cf. Tac., *Ann.*, I, 1: Augustus, „sub titlul de <<princeps>>, a luat sub conducerea lui toate treburile statului...”; I, 4: „renunțând la egalitate, toți ascultau de ordinele principelui”; I, 6:

„principiul unei conduceri imperiale este acela de a nu se avea de dat socoteală decât unui singur om”; I, 9: „statul... și-a găsit așezarea nu prin regalitate și nici prin dictatură, ci prin numele de <<princeps>>”; idem, *Hist.*, I, 1, 1: „după bătălia de la Actium... a fost necesar ca întreaga putere să fie conferită unui singur om”; Dio. Cass., XLIII, 44: Caesar a primit „titlul de *imperator*, nu numai cu vechiul lui înțeles, așa cum de nenumărate ori atât alții cât și el însuși îl primiseră în urma unui război, sau cu acel înțeles care i se conferea atunci când era decernat unor anumiți cetățeni investiți cu autoritatea supremă în stat sau cu indiferent ce comandament, ci cu înțelesul pe care îl posedă astăzi acest titlu, atribuit aceluia care se succede la cârma statului... titlul de *imperator* a fost transmis ulterior tuturor celorlalți împărați, ca o desemnare specială a suveranității lor, alături de numele lui Caesar... Împărații își iau acest nume, într-adevăr, pentru o singură dată, adăugându-l la cele precedente și îl așază în fruntea titulaturii lor”; LII, 40; LII, 41: în 29 î.H., Octavianus „și-a adăugat titlul de *imperator*. Nu mă refer la acel titlu din bătrâni, conferit unor generali după victorii..., ci la celălalt, prin care este semnificată puterea în stat, întocmai cum fusese decretată lui Caesar, copiilor și urmașilor acestuia”; LIII, 17: titlul de *imperator* „îl dețin nu numai cei care au reputat o victorie, ci și toți ceilalți care îl iau pentru a pune în evidență deplina lor autoritate, preferându-l față de numele de <<rege>> sau de acela de <<dictator>>... au grijă să-și consolideze prerogativele lor sub denumirea titulaturii de <<împărat>>”; Lact., *Inst.*, VII, 15: „*rursus ad regimen singularis imperii recidit quasi ad alteram infantiam reuoluta*”; Aur. Vict., *Caes.*, I, 1: „*Anno urbis septingentesimo fere uicesimoque duobus etiam, mos Romae incessit uni prorsus parendi*”; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, I, 1: „*Anno Urbis conditae septingentesimo uicesimo secundo, ab exactis uero regibus quadringentesimo octogesimoque, mos Romae repetitus uni prorsus parendi, pro rege imperatori uel sanctiori nomine Augusto appellato*”; vezi și L. de Libero, *Princeps*, în NP, 10, col. 337-338; idem, *Imperator*, în *ibidem*, 5, col. 954-955; idem, *Imperium*, în *ibidem*, col. 957-958; J. Le Gall, *Le serment à l'empereur: une base méconnue de la tyrannie impériale sous le Haut-Empire?*, în *Latomus*, 44, 1985, 4, p. 767-783, în special p. 777: „le régime impérial n'a jamais été ni une dyarchie /după concepția lui Th. Mommsen – n.n./ ni un régime de liberté, ce fut toujours un régime de tyrannie; il dépendait du Prince seul de le rendre plus ou moins supportable...”.

Cât privește durata Principatului menționată de Festus – 407 ani, ea rezultă din însumarea lui 43 (adică anul 43 î.H., când, după istoricul

nostru, a sfârșit regimul consular și a început cel imperial – vezi *infra*, 2, 3) cu 364 (adică 364 d.H., când au urcat pe tron Valentinianus și Valens – vezi *supra*). E, desigur, o cifră arbitrară, întrucât Principatul a debutat o dată cu Octavianus, fiind rezultatul acumulării de către acesta a unui „amalgam de puteri, onoruri și privilegii legale și ilegale” (G. G. Fagan, *Augustus (31 B.C. – 14 A.D.)*, în DIR) – *princeps* (*Senatus, civitatis*) („fruntaș al Senatului”, „conducător”/ „cârmuitor”/ „cap al statului”), *auctoritas* („autoritate în virtutea meritelor, a influenței și a poziției”), titlul de *Augustus* („Slăvitul”, „Măritul”, „Înălțatul (ca zeu)”, „Augustul”), numele *Imperator Caesar Augustus*, *imperium proconsulare maius et infinitum* („*imperium* proconsular superior/ mai mare și nelimitat/ nemărginit”), *tribunicia potestas* („puterea tribuniciară”), *ius primae relationis* („dreptul de a fi consultat primul în Senat”), *cura et tutela rei publicae universa* („grija și apărarea/ tutela întregului stat”), *cura annonae* („supravegherea serviciilor de aprovizionare a Romei”), *cura legum et morum* („îngrijirea/ supravegherea legilor și a moravurilor”, „puterea cenzorială”), *pontifex maximus* („mare preot”), *pater patriae* („părinte al patriei”) etc. - care, în intervalul 43 î.H. – 2 d.H., au dus la schimbarea de esență a naturii statului – cf. RG, 5, 1-2; 6, 1; 7, 3; 10, 1; 34, 1-3; 35, 1; Vell., II, 89; 91, 2; Suet., *Aug.*, 27, 5; 28, 1; 52; 58; Dio. Cass., LIII, 2-17; 32; LIV, 1-4; 10; LV, 10; vezi și N. A. Mașkin, *Principatul lui Augustus. Originea și conținutul său social*, traducător S. Samarian, București, 1954, p. 273-354; R. Syme, *op. cit.*; J. Béranger, *Imperium, expression et conception du pouvoir impérial*, în REL, 55, 1977, p. 325-344; O. Toropu, *Principatul*, în ECR, p. 614-626; J. Cousin, *Imperiul roman*, în R. Bloch, J. Cousin, *Roma și destinul ei*, II, traducere și note de B. și D. Slușanschi, București, 1985, p. 10-16; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 181-191; M. Le Glay, *L'Empire romain. Le Haut-Empire de la bataille d'Actium à la mort de Sévère Alexandre (31 av. J.-C. – 235 ap. J.-C.)*, Paris, 1991, p. 33-34, 44-86; J. Rougé, *op. cit.*, p. 77-78; E. Cizek, *op. cit.*, p. 219 urm.; idem, *La formation du principat d'Auguste*, în *Latomus*, 57, 1998, 1, p. 72-95; Y. Roman, *op. cit.*, p. 10-16; A. Avram, *Principat*, în EAIVR, III, p. 376-377; D. Kienast, *Augustus*, în NP, 3; L. de Libero, *Imperium*, în *ibidem*, 5, col. 957-958; G. G. Fagan, *op. cit.*; W. Dahlheim, *Augustus*, în *Împărați romani...*, p. 39-53.

În *Breviarium*-ul lui Festus, istoria Principatului este una continuă, nesesizându-se cezura creată o dată cu urcarea pe tron a lui Caius Aurelius Valerius Diocletianus (284-305), care a marcat începutul unei noi perioade în istoria Romei – Dominatul (< *dominatus* < *dominatio* - „stăpânire, putere absolută”) (284 - 476 în Occident; 284 - sec. al VII-lea

în Orient). Contemporanul său, Eutropius, sesiza, însă, noutatea regimului: IX, 26: „*Diligentissimus tamen et sollertissimus princeps et qui imperio Romano primus regiae consuetudinis formam magis quam Romanae libertatis inuexerat adorarique se iussit, cum ante eum cuncti salutarentur. Ornamenta gemmarum uestibus calciamentisque indidit. Nam prius imperii insigne in chlamyde purpurea tantum erat, reliqua communia*” („Oricum, /Diocletianus – n.n./ a fost un împărat foarte harnic și foarte priceput și cel dintâi în Imperiul roman care a adoptat modelul comportării regale mai mult decât pe cel al libertății romane, poruncind să fie adorat în timp ce toți ceilalți dinaintea sa erau doar salutați. Pe încălțăminte și pe hainele sale el și-a cusut podoabe din pietre prețioase. Căci înainte de el semnul distinctiv al puterii consta numai în hlamida de purpură, restul era ca la ceilalți oameni”); cf. și Lact., *Mort.*, XXI, 2: „*Nam post devictos Persas, quorum hic ritus, hic mos est, ut regibus suis in servitium se addicant et reges populo suo tamquam familia utantur, hunc morem nefarius homo in Romanam terram voluit inducere: quem ex illo tempore vitoriae sine pudore laudabat*” („Într-adevăr, după înfrângerea perșilor, la care datina este să se umilească în fața regilor precum sclavii iar regii să-și folosească supușii ca pe niște slugi personale, acest individ infam /Galerius – n.n./ a vrut să introducă pe pământ roman respectivul obicei, pe care din momentul victoriei sale îl lăuda fără nerușinare”); Aur. Vict., *Caes.*, 39, 2-4: „*quippe qui primus, ex auro ueste quaesita, serici ac purpurae gemmarumque uim plantis concupiuerit... Namque se primus omnium Caligulam post Domitianumque dominum palam dici passus et adorari se appellarique uti deum*”; 39, 29: „*Denique Valerium ut parentem seu dei magni suspiciebant modo*”; Amm., XV, 5, 18: „*Diocletianus enim Augustus omnium primus externo et regio more instituit adorari, cum semper antea ad similitudinem iudicum salutatos principes legerimus*”; cf. și P. Dufraigne, *Notes complémentaires*, în Aurelius Victor, *Livre des Césars*, texte établi et traduit par P. Dufraigne, Paris, 1975 („Les Belles Lettres”), p. 180-181.

Pentru Dominat, vezi I. Barnea, *Diocletianus (Caius Aurelius Valerius Diocletianus)*, în ECR, p. 262-263; idem, *Dominatul*, în *ibidem*, p. 267-276; idem, în I. Barnea, O. Iliescu, *Constantin cel Mare*, București, 1982, p. 9-26; idem, *Dominat*, în EAIVR, II, p. 72; idem, *Diocletianus (Caius Aurelius Valerius Diocletianus) (Dioclețian)*, în *ibidem*, p. 60; M. Cary and H. H. Scullard, *A History of Rome. Down to the Reign of Constantine*, third edition, New York, 1984, p. 524-533; A. H. M. Jones, *op. cit.*; J. Rougé, *op. cit.*, p. 121-142; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 407-544; M. Christol, *L'Empire romain du III^e siècle*.

Histoire politique (de 192, mort de Commode, à 325, concile de Nicée), 2^e tirage, Paris, 1998, p. 191-244; J.-M. Carrié, A. Rousselle, *L'Empire romain en mutation des Sévères à Constantin 192-337* (Nouvelle histoire de l'Antiquité 9), Paris, 1999; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; D. Schanbacher, *Dominus*, în *ibidem*, col. 742-743; Ch. Gezewski, *Dominat*, în *ibidem*, col. 741-742; E. Cizek, *Mentalități și instituții romane*, p. 251-253; R. W. Mathisen, *Diocletian (284-305 A.D.)*, în DIR; P. Barceló, *Dioclețian*, în *Împărați romani...*, p. 297-312.

¹¹ Cf. și Eutr., I, 8, 3: „... *Romae regnum est per septem reges annis ducentis quadraginta tribus*” („... puterea regală a durat la Roma 243 de ani, sub șapte regi”); 8, 1: „*L. Tarquinius Superbus, septimus atque ultimus regum...*” („Lucius Tarquinius Superbus, cel de al șaptelea și ultimul dintre regi...”). Numărul de 7 suverani ai Romei arhaice (vezi numele lor *infra*) este confirmat de toți istoricii antici; de exemplu, Dio. Cass., XLIII, 45, scria că pe Capitoliu se aflau opt statui - „șapte reprezentau pe regi iar a opta, pe acel Brutus care i-a răsturnat de la putere pe Tarquini” (după Marie-Pierre Arnaud-Lindet, în Festus, p. 3, nota 5, cea de-a opta imagine l-ar fi putut înfățișa pe Titus Tatius, monarhul-„coleg” al lui Romulus; pentru *imagines* ale regilor din Roma, cf. M. Spannagel, *Exemplaria principis. Untersuchungen zu Entstehung und Ausstattung des Augustusforums*, Heidelberg, 1999, p. 86-287). Cifra amintită are la bază ideea antică a succesiunii monarhilor o dată la aproximativ 35 de ani, așadar la o generație (A. Momigliano, *op. cit.*, p. 82-83), fapt care corespunde perfect intervalului de timp scurs între momentul întemeierii Romei (753 î.H.) și cel al instaurării Republicii (510/509 î.H.) – vezi și *supra*; de asemenea, J. Martínéz-Pinna, *Aspectos de cronología romana arcaica. A propósito de la lista real*, în *Latomus*, 48, 1989, 4, p. 799-803; E. Cizek, *op. cit.*, p. 85; D. Briquel, *À propos de Tite-Live, I: l'apport de la comparaison indo-européenne et ses limites*, în REL, 76 (1998), 1999, p. 65.

Cercetările recente pun la îndoială datele istoriografiei antice, arătând că așa-numita „listă canonică” de șapte regi întocmită pentru prima dată de analistul Fabius Pictor pe la 210 î.H. (J. Poucet, *op. cit.*, p. 36, 54-57), deși foarte veche, așa cum o arată antroponimia regală (J. Martínéz-Pinna, *op. cit.*, p. 803-805; idem, *Los Reyes de Roma entre la leyenda y la historia*, în *Gerión*, 19, 2001, p. 694-696), nu e plauzibilă, fiind obnubiți conducători, fie și temporari, care și-au putut exercita autoritatea mai ales în cea de-a doua perioadă a regalității romane, numită „etruscă”, în special în deceniile de mijloc ale secolului al VI-lea î.H., când orașul de pe Tibru a suferit efectele rivalității succesive dintre

cetățile etrusce *Tarquini*, *Caere*, *Vulci*, *Veii* și *Clusium* - vezi A. Alföldi, *op. cit.*, p. 176-235; A. Hus, *op. cit.*, p. 225-234, în special p. 226, 229-234; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 240-247; E. Cizek, *op. cit.*, p. 50.

Astfel, unul dintre acești „monarhi” - mai degrabă, un „aventurier” - ar fi fost etruscul Caile Vipinas (latinizat Caele sau Caelius Vibenna), care, după Varro (*Lat.*, V, 8, 46, 1), l-ar fi ajutat pe Romulus cu trupele sale împotriva regelui sabin Titus Tatius, sau, mult mai probabil, așa cum prezintă alte izvoare, împreună cu fratele său, Avle Vipinas (latinizat Aulus Vibenna), ar fi amenințat Roma condusă de regii Tarquini la sfârșitul secolului al VII-lea î.H., circumstanță în care ar fi ocupat tronul Servius Tullius (Dion. Hal., IV, 59-61; Fest., p. 445 T¹; Tac., *Ann.*, IV, 65; Plut., XXVIII, 15); scenele mormântului „François” (ultimele decenii ale veacului al IV-lea î.H.), care a aparținut uneia dintre cele mai puternice familii aristocratice din orașul *Vulci* - Saties, confirmă această ultimă situație. Amintirea condotierilor respectivi s-ar fi păstrat și în denominația populară a două dintre colinele Romei - *Capitolium* < *caput* + *Oli* < *caput* + *Auli* și *Caelius* < *Caeles* - cf. Fabius Pictor, *Frag.* 16; Varr., *Lat.*, V, 7, 41, 2; 8, 46, 1; Tac., *Ann.*, IV, 65; Arn., VI, 7, 18-19. Istoricitatea lui Aulus Vipenna este confirmată și de inscripția dedicatorie de pe un *bucchero* din prima jumătate a secolului al VI-lea î.H. descoperit la *Vulci*, pe care se poate citi *a.vile vipien.nas* (latinizat *Aulus Vibennus*) (*La grande Roma dei Tarquini...*, nr. 1.2, p. 19); pentru toate acestea, vezi A. Alföldi, *op. cit.*, p. 217; J. Poncet, *Recherches sur la légende sabine des origines de Rome*, Louvin-Kinshasa, 1967, p. 77-81; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 94, 96, fig. 32; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 41, 237-250, fig. 25, tav. XXIII-XXIV; R. Ross Holloway, *Cneve Tarchunies Rumach*, în *Classica (Brasil)*, 7-8, 1994-1995, p. 101-102, fig. 1-2; T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 143-150; D. Briquel, *Le regard des autres. Les origines de Rome vues par ses ennemis (début du IV^e siècle / début du I^{er} siècle av. J.-C.)*, Besançon, 1997, p. 62-102; E. Cizek, *op. cit.*, p. 50, 85, 87.

În contextul evenimentelor ce au avut ca protagoniști pe frații Vibenna, s-ar fi putut instala în fruntea Orașului, foarte probabil urmându-i lui Caele, un „general” al acestuia, Macstrna (latinizat Mastarna, Maxtarna) (etr. *macstr-na*, lat. *magister* - „general”), amintit într-un discurs al împăratului Claudius (CIL, XIII, 1688: *Mastarna*) și menționat epigrafic (*Macstrna*) pe scenele mormântului „François”. Unii istorici l-au identificat cu regele Servius Tullius (578-534 î.H.) (vezi *infra*), dar A. Momigliano, M. Pallottino, T. J. Cornell, R. Ross Holloway și alții îl consideră, mult mai veridic, o persoană diferită, un „condotier” ce și-ar fi exercitat autoritatea la Roma între L. Tarquinius Priscus (617-578 î.H.) și

Servius Tullius (578-534 î.H.) - pentru toate acestea, cf. A. Alföldi, *op. cit.*, p. 212-231; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 94, 96, fig. 32; *La grande Roma dei Tarquini...*, nr. 1.1, p. 18-19; J. Heurgon, *op. cit.*, 244-247; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 41, 244-250, fig. 25; R. Ross Holloway, *op. cit.*, p. 101, fig. 1, 104; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 27-30; T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 135-141; D. Briquel, *op. cit.*, p. 62-66; E. Cizek, *op. cit.*, p. 85, 87; J. Martínéz-Pinna, *op. cit.*, p. 697, nota 26, care arată, însă, că numele Macstrna „es de origen latino” iar „Mastarna es pues un nombre latino etrusquizado, lo que el origen de su portador”.

După Eugen Cizek, tot în secolul al VI-lea î.H. ar fi putut stăpâni Roma regele (în etr. *Luxumes, Luxumni, Lauxume, Lauxme*, lat. *Lucumo, -onis*) Mezentius din orașul etrusc Caere (*op. cit.*, p. 50, 85), pe care, însă, tradiția istorică îl face un rival al lui Aeneas și al lui Ascanius - Cato., *Orig.*, I, *Frag.* 9a; 10-11; Postumius Albinus, *Frag.* 3; Dion. Hal., I, 64, 3; Liv., I, 3; Virg. *Aen.*, VII, 653-654; VIII, 472-503; X, 904-906; Ovid., *Fast.*, IV, 893; Plin., XIV, 88; Fest., p. 229 I¹, 307 O¹, 370 R¹; Iust., XLIII, 1, 13; Plut., *Quaest. Rom.*, 45; Dio. Cass., I, *Frag.* B 4₇ = M 3₇; Ps.-Aur. Vict., *Or.*, XV, 1-4; Serv., *ad Aen.*, I, 267; IV, 620; 720; Macr., *Sat.*, III, 5, 10; F. Blaive, *Mézence le Guerrier Impie. Mythologie indo-européenne et épopée romaine*, în *Latomus*, 49, 1990, 1, p. 81-87; idem, *De Ravana à Mézence: dégradation du mythe indo-européen du Guerrier Impie à Rome*, în *ibidem*, 51, 1992, 1, p. 73-78. Totuși, existența unei familii cu acest nume la Caere este dovedită de o inscripție de pe un vas datând din primul sfert al secolului al VII-lea î.H. aflat acum în colecțiile Muzeului Louvre; ea glăsuiește: *milaucies mezenties* = *mi laucies mezenties* („eu aparțin lui Laucie Mezentie”) – cf. M. Lejeune, *Notes de linguistique italique, XXXVII. Mézence, d'un zêta à l'autre*, în REL, 66 (1988), 1989, p. 50-54; F. Gaultier et D. Briquel, *Réexamen d'une inscription des collections du Musée du Louvre: un Mézence à Caeré au VII^e siècle av. J.-C.*, în CRAI, 1989, p. 99-113; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 433; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 41, 94, 109; D. Briquel, *À propos d'une inscription redécouverte au Louvre: remarques sur la tradition relative à Mézence*, în REL, 67 (1989), 1990, p. 78-92; idem, *Il vaso di Mezenzio*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 210; V. Fromentin, în *op. cit.*, p. 32-34; L. Aigner-Foresti, *Mezentius (Mezenties)*, în NP, 8, col. 148-149; despre istoricitatea lui Mezentius, cf. și M. Gras, *Trafics tyrrhéniens archaïques*, Roma, 1985, p. 454-460.

După alungarea regelui Tarquinius Superbus (vezi *infra*), pe la cca 505 sau 504 î.H. Roma s-a aflat sub dominația sau protectoratul lui Laris (Larθ) Pursena (Purzena) (latinizat Lars Porsenna) - „stăpân” (etr.

lars sau *larθ*) în *Clusium*, dar pe care istoriografia latină îl prezintă într-o postură total defavorabilă față de tânăra Republică romană – Liv., II, 9-15; Dion. Hal., V, 35-36; Fest., p. 445 T¹; Tac., *Hist.*, III, 72, 1; Flor., I, 4; Plin., II, 140; Plut., *Publ.*, 16-19; Dio. Cass., IV, *Frag.* B 14 = M 14₄; Eutr., I, 11, 1-2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 8, 5; 11-13; A. Alföldi, *op. cit.*, p. 56-84; A. Hus, *op. cit.*, p. 232; A. Barnea, *Porsenna (Porsena)*, în ECR, p. 605; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 94; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 38; G. Dumézil, *Mit și epopee*, traducere de F. Băltăceanu, G. Creția, D. Slușanschi, București, 1993, p. 900-919; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 241, 262-264, 265, 268; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 308-311; J. T. Cornell, *op. cit.*, p. 143-150; idem, *Rome and Latium to 390 BC*, în CAH, VII/2, p. 257-259; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 60-68, în special p. 60-63; E. Cizek, *op. cit.*, p. 94-95, 189, care prelungește protectoratul lui Porsenna până la 498 î.H.; W. Eder, *Porsenna*, în NP, 10, col. 182; M. Di Fazio, *Porsenna e la società di Chiusi*, în *Athenaeum*, 88, 2000, 2, p. 393-412.

În sfârșit, așa cum arăta Arnaldo Momigliano, nu este exclus ca sabinul Titus Tatius, care, conform izvoarelor, a domnit câțiva ani împreună cu Romulus după sinecismul latino-sabin (*Ann. Pont.*, *Frag.* 11 = Varr., *Lat.*, V, 74, 2; 8, 51, 5; 9, 55, 1-2; VI, 7, 68; Fabius Pictor, *Frag.* 10; L. Calpurnius Piso Frugi, 7; Cic., *Rep.*, II, 8, 14; Liv., I, 10-13; Dion. Hal., II, 38-40; Ovid., *Met.*, XIV; idem, *Fast.*, III, 132; Flor., I, 1; Tac., *Ann.*, I, 54; III, 24; Ampel., 49; Aug., *Civ.*, IV, 23; VI, 10; Fest., p. 245 L¹, 361 Q¹, 362 Q¹; 392 S¹), să fi fost „an authentic monarch who was later inserted into the mythical period of Romulus as co-regent” – A. Momigliano, *op. cit.*, p. 94.

¹² Cf. și Liv., I, 21: „Romulus a domnit 37 de ani”; Dion. Hal., I, 75, 1: „Romulus, întemeietorul Orașului, a avut puterea timp de 37 de ani”; Eutr., I, 2, 2: „... anno regni tricesimo septimo ad deos transisse creditus est...” („s-a crezut că a trecut la zei în cel de-al 37-lea an de domnie”). Romulus – primul beneficiar al auspiciilor (*auspicia*) ioviene, pe temeiul cărora a fondat statul (*res Romana*), căruia i-a dat numele (*Roma*) și l-a condus ca rege între 753-716 î.H. (753-717 î.H. la T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 119). Conform tradiției antice, el a definitivat structura etnică a Romei prin fuziunea protoromanilor, a sabinilor lui Titus Tatius și a unor grupuri etrusce conduse de Lucumo (Lygmon, Lokomôn), a organizat *populi* în 30 de *curia* („curii”) și trei triburi (*Ramnes* sau *Ramnenses*, *Tities* sau *Titienses* și *Luceres*), a creat primele ceremonii religioase (*res divinae*) și legi (*iura*), a stabilit semnele puterii (*insigna imperii*), a înființat Senatul (*consilium*, *senatores*, *patres*) și adunarea

poporului (*concilium multitudinis*), în sfârșit, sub conducerea sa, Roma s-a afirmat pentru prima dată ca o putere politică în *Latium vetus* („Latium vechi”); a dispărut în timpul unei furtuni, trecând în rândurile nemuritorilor sub numele de Quirinus, devenind divinitatea protectoare a corpului civic roman (*Quirites*) și a drepturilor sale absolute (*ius Quiritium*). *Gesta* lui Romulus la Fabius Pictor, *Frag.* 7¹a-c; Enn., I, 80-117; Cic., *Rep.*, II, 5-10; idem, *Nat.*, III, 2; Liv., I, 1-17; Varr., *Lat.*, V, 33; Dion. Hal., I-II; Ovid., *Fast.*, I, 255-277, II, 359-453, 475-512; IV, 802-862; VI, 793-794; idem, *Met.*, XIV; Val. Max., II, 2, 9; III, 2, 3; Vell., I, 8; Str., V, 3, 2; Plin., IX, 136; XIV, 88; XV, 77; 119-120; XVI, 11; XVIII, 6-7; Fest., p. 135 B¹, 146 C¹, 154 C¹, 159 C¹, 197 E¹, 244 L¹, 245 L¹, 293 N¹, 302 O¹, 352 P¹, 361-362 Q¹, 371-374 R¹, 392 S¹, 428 S¹; Flor., I, 1, 1-17; Iust., XLIII, 2; 3, 1-2; Gell., XIII, 14, 2; 5; Plut., *Rom.*; Dio. Cass., I, *Frag.* B 4₁₁₋₁₅ = M 3₁₁₋₁₄; *Frag.* B 5_{3, 5-8, 11} = M 4_{2, 6-9, 14}; Eutr., I, 1-2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 1-2; idem, *Or.*, XX-XXIII; SHA, *Car.*, II, 2; Aug., *Civ.*, II, 15; 17; III, 6; 13; 15. Din istoriografie, vezi aici doar acele lucrări care analizează *gesta* romuleană sub raportul dimensiunii sale mitice, considerând-o, prin urmare, fictivă și etiologică: G. Radke, *Quirinus. Eine kritische Überprüfung der Überlieferung und ein Versuch*, în ANRW, II/17.1, 1981, p. 276-299; D. Porte, *Romulus-Quirinus, prince et dieu, dieu des princes. Étude sur le personnage de Quirinus et son évolution, des origines à Auguste*, în *ibidem*, p. 300-342; G. Devallet, *Apothéoses romaines: Romulus à corps perdu*, în *Entre hommes et dieux. Le convive, le héros, le prophète*, édité par A.-F. Laurens, Besançon, 1989, p. 107-123; A. Johnner, *Rome, la violence et le sacré: les doubles fondateurs*, în *Euphrosyne*, 19, 1991, p. 291-302; J. Poucet, *op. cit.*, p. 34-37, 113-121, 155-240, 265-292, 318-325, 333-383, 338-362, 384-403; idem, *Les origines de Rome...*, p. 92-93, 101-103, 140-144, 211-217, 289-293; idem, *Les préoccupations étiologiques dans la tradition <<historique>> sur les origines et les rois de Rome*, în *Latomus*, 51, 1992, 2, p. 281-314; J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, în *ibidem*, 48, 1989, 4, p. 807; idem, *op. cit.*, în *Gerión*, 19, 2001, p. 703-704; G. Dumézil, *op. cit.*, p. 193-195, 695, 865; idem, *Zei suverani ai indo-europenilor*, a treia ediție, revăzută și corectată, traducere de P. Creția, București, 1997, p. 159-167; A. Magdelain, *De la royauté et du droit de Romulus à Masurius Sabinus*, Roma, 1995, p. 49-54; E. Cizek, *op. cit.*, p. 86; D. Briquel, *op. cit.*, în REL, 76 (1998), 1999, p. 50-54; A. Meurant, *L'idée de gémellité aux origines de Rome*, în LEC, 67, 1999, 2-3, p. 199-210.

Cercetarea modernă a adus o serie de nuanțări, clarificări și certitudini privitoare la consistența istorică a unui personaj de care poate fi

legată întemeierea și dezvoltarea Romei în secolul al VIII-lea. Astfel, dacă un rege numit Romulus n-a existat, probabil, niciodată, numele său fiind un eponim creat de la cel al orașului (A. Momigliano, *op. cit.*, p. 94; J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, în *Latomus*, 48, 1989, 4, p. 807; idem, *op. cit.*, în *Gerión*, 19, 2001, p. 694; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 231; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 174; T. J. Cornell, *The Beginnings of Rome...*, p. 70, 119; D. Briquel, *op. cit.*, p. 65), au fost demonstrate, totuși, originea etruscă a cuvintelor latine *Romulus* și *Roma* și vechimea lor foarte mare. Astfel, pe o inscripție din orașul etrusc *Volsinii* (astăzi Orvieto, Italia) datată în secolul al VI-lea î.H. se poate citi gentiliciul masculin în genitiv *Rumelna* ([*mi Velθu*]rus *Rumelnas* - „eu (sunt mormântul) lui Velθur Rumela”). Așa cum apreciază specialiștii, conform regulilor foneticii etrusce, forma mai veche a acestui nume era **Rumelena*, așadar un derivat cu sufixul *-na* din *praenomen*-ul corespunzător, care, deci, trebuie să fi fost **Rumele* – formă etruscă ce corespunde lat. *Romulus*. De la acest prenume a derivat gentiliciul *Romilius* (ca și *Siculus* < *Sicilia*), atestat în mod cert la 451 î.H. (decemvirul *T. Romilius T. f. T. n. Rocus Vaticanus* – vezi *infra*) și care se regăsește, cu funcție adjectivală, în sintagma *tribus Romilia* (*Romulia*) – unul dintre cele mai vechi triburi rurale romane, situat pe malul drept (etrusc) al Tibrului (Varr., *Lat.*, V, 56). Prin urmare, nu există dubii asupra existenței în latina arhaică și în etruscă a unui *praenomen* masculin *Romulus*, respectiv **Rumele* = „Romanul”. Or, după Carlo de Simone, ale cărui opinii le utilizăm aici, acest fapt are valoare cronologică, pentru că formarea gentiliciilor de la patronime e sigur anterioară începuturilor tradiției epigrafice etrusce (aprox. 700 î.H.); la fel, constituirea de *gentes* („ginti, familii”) dependente de un *pater familias* („tată al familiei”), care reprezintă o condiție indispensabilă pentru crearea patronimicului, se datează în veacul al VIII-lea î.H. Pe de altă parte, la baza lui **Rumele* stă un *praenomen* **Rume*, căci în etruscă *-le* se folosea pentru diminutive (*Titele* < *Tite* = lat. *Titus*); cum în limba respectivă există alternanța *-e*, *-a*, *-u*, în cazul lui **Rume* sunt posibile și formele **Ruma* sau **Rumu*, corespunzătoare lat. *Roma*, respectiv **Rumô*, așadar numelui orașului întemeiat de „*Romulus*” = „Romanul” - C. de Simone, *Il nome di Romolo*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 31-32; vezi și A. Alföldi, *op. cit.*, p. 310-33; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 231; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 99, 166, 172-173; ; T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 70; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 16-17; B. Rochette, *Ῥώμη* = *ῥώμη*, în *Latomus*, 56, 1997, 1, p. 54-57; E. Cizek, *op. cit.*, p. 49; A. Bendlin, *Romulus*, în NP, 10, col. 1130; A. Carandini, *Della fondazione di Roma. Considerazioni di un archeologo*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 11.

Tot de origine etruscă sunt și denumirile celor trei triburi primitive create de Romulus, respectiv *Ramnes* (*Ramnenses*) < ? etr. **ramne*, *Luceres* < etr. *Luxre* și *Tities* (*Titenses*) < etr. *Titiē* (J. Heurgon, *op. cit.*, p. 213; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 166-167); se pare, însă, că ele corespund la trei grupuri de vechi populații latine care, după Plinius cel Bătrân, participau la celebrarea așa-numitelor *feriae Latinae* („sărbători latine”) de pe Muntele Albanus, respectiv *populus Querquetulani*, *populus Velienses* și *populus Latinienses* (Plin., III, 69; A. Carandini, *La nascita di Roma...*, p. 449-453; P. Carafa, *I populi federati del Lazio*, în *ibidem*, p. 610-617, fig. 16-17, 34-36); ultimele două sunt considerate cei mai vechi *populi* de pe teritoriul Romei (A. Carandini, *op. cit.*, p. 240-241).

Investigațiile arheologice efectuate în ultimele decenii mai ales pe colina Palatin au scos la lumină o serie de obiective cărora cercetătorii le-au găsit corespondențe în realitățile topografice ale epocii romuleane menționate de izvoarele literare, depășindu-se, în acest mod, scepticismul accentuat al unor istorici contemporani privitor la existența vreunei evidențe materiale din epoca întemeierii (J. Poucet, *op. cit.*, *passim*; vezi și A. Momigliano, *op. cit.*, p. 67-68). Astfel, pe panta septentrională a Palatinului, în fața Bazilicii lui Maxentius, sub temeliile unei mari reședințe cu *atrium* atribuită familiei regale a Tarquinilor, databilă în jurul anului 530 î.H., s-au descoperit un șanț, un zid și o poartă, a căror primă fază constructivă se plasează în mod sigur între 750-725 î.H. „Ecco la testimonianza che mancava!” – exclama Andrea Carandini; „con le nostre mura e la nostra porta avevamo dunque trovata il corrispettivo archeologico delle mitiche mura romulee e della *porta Mugonia*, cioè a dire la prima opera pubblica dei Romani, conessa inevitabilmente – a mio modo di vedere – alla fondazione civica” (cf. A. Carandini, *Della fondazione di Roma...*, p. 9; vezi și idem, *La nascita di Roma...*, p. 505-506, 507-508, 578-580; G. Cifani, *Aspetti dell'edilizia romana arcaica*, în SE, 60, 1995, p. 186; P. Carafa, *I contesti archeologici dell'età romulea e delle prima età regia*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 70; P. Brocato, *Ricostruzione della porta Mugonia*, în *ibidem*, p. 278-279; idem, *Il deposito di fondazione*, în *ibidem*, p. 280; A. Gallone, *Sepulture alle pendici settentrionali dei Palatino*, în *ibidem*, p. 291-292; A. Carandini, *Res sanctae e res religiosae*, în *ibidem*, p. 293; E. Gusberti, *I corredi delle sepolture sulle mura palatino*, în *ibidem*, p. 294-297; G. Cifani, *La mura arcaiche di Roma*, în A. Carandini, *La nascita di Roma...*, p. 623-627; J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, p. 700). Zidul amintit se afla la picioarele Palatinului, acolo unde, conform izvoarelor, trecea hotarul sacru (*pomerium*) romulean (Tac., *Ann.*, XII, 24; Gell., XIII, 14, 2; vezi și *infra*)

(A. Carandini, *Della fondazione di Roma...*, p. 10); locul unde acesta fusese sărit în batjocură de Remus era marcat de inscripții (M. T. D'Alessio, *Cippi iscritti dal Clivo Palatino*, în *ibidem*, p. 290). Poarta fortificației palatine (*Mugonia*) era traversată de o stradă realizată în intervalul 750-700 î.H., foarte probabil prima fază a cunoscutei *Sacra via* („cale sacră”) (P. Carafa, *op. cit.*, p. 69; vezi și F. Coarelli, *Il Foro Romano*, I, p. 26-33).

De asemenea, pe Campidoglio (*Capitolium*) a fost găsit un depozit votiv datat pe la cca 750-725 î.H., aflat, probabil, în relație cu templul lui Iupiter Feretrius (< *ferire* - „a lovi, a jertfi”) inaugurat – se spune – de Romulus (Liv., I, 10; Dion. Hal., II, 34, 4; Plut., *Rom.*, 16) și unde se păstra *lapix silex* („piatra de cremene”), considerat în epoca arhaică *Iovis signum* („sceptrul lui Iupiter”) (Fest., p. 210 F¹, 302 O¹) – A. Carandini, *La nascita di Roma...*, p. 578-579; idem, *Della fondazione di Roma...*, p. 10; idem, *Ius iurandum e l'ovatio*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 327; P. Carafa, *op. cit.*, p. 69; M. Albertoni, *Il deposito votivo del Campidoglio*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 322-323; D. Filippi, *Inquadramento topografico del deposito votivo capitolino*, în *ibidem*, p. 323-325; P. Brocato, *Scena figurata della capanna di Giove Feretrio*, în *ibidem*, p. 327.

Tot în epoca întemeierii, mai precis pe la 775-750 î.H., pe latura vestică a Palatinului – *Cermalus* (*Germalus*) – s-a constatat distrugerea unei colibe de mari dimensiuni și construirea pe locul ei a altora două de dimensiuni mai mici; succesiv, una dintre ele a fost amplificată și transformată într-o colibă mare cu acoperișul în două ape. Aceste clădiri au fost identificate cu *regia* („casa regelui”) lui Romulus și cele două *sacraria* („capele”) atașate acestora – ale divinităților Marte, respectiv Ops (Abundența) – despre care amintesc izvoarele literare – cf. A. Carandini, *La nascita di Roma...*, p. 512, 618-619, fig. 5; idem, *Della fondazione di Roma...*, p. 10; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 151-152, fig. 13; P. Carafa, *op. cit.*, p. 69; E. Gusberti, *Il rito di fondazione. Roma e Atene a confronto*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 187; P. Brocato, *La ricostruzione della capanna 1 del Cermalus*, în *ibidem*, p. 241-242; idem, *La ricostruzione della Roma quadrata tardo-repubblicana*, în *ibidem*, p. 262-263; idem, *La ricostruzione delle capanne 2 e 4 del Cermalus*, în *ibidem*, p. 280-284; idem, *Dalle capanne del Cermalus alla Roma quadrata*, în *ibidem*, p. 284-287. O altă *casa Romuli* („casă a lui Romulus”) se găsea pe Campidoglio și a fost identificată cu așa-numita *curia Calabra*, unde în epoca regală oficia ceremonii religioase suveranul iar în vremea Republicii îndeplineau

riturile *rex sacrorum* („regele sacrificiilor”) și *pontifices* („pontificii”) – F. Coarelli, *Il Foro Romano*, I, p. 99; A. Carandini, *op. cit.*

În sfârșit, pe la cca 750-700 î.H., sunt atestate urme de activitate în *Comitium* (locul de adunare a comițiilor) din *Forum Romanum*, mai precis în aria *Volcanal*-ului, adică sanctuarul lui Vulcanus (Liv., II, 10; IX, 46; Dion. Hal., II, 50, 2; 54, 2; V, 25, 2; VI, 67; VII, 17; XI, 39; Gell., IV, 51-56; Plut., *Rom.*, 27; idem, *Publ.*, 16; idem, *Quaest. Rom.*, 47; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 11, 2) sau monumentul unde se păstra așa-numita *Niger Lapis* („Piatra Neagră”) (Fest., p. 293 N¹; CIL, I², 1 = ILLRP 1, 3; *La grande Roma dei Tarquini...*, nr. 3.1.39, p. 58-59; H. Galsterer, *Lapis niger*, în NP, 6, col. 1142), identificat cu mormântul (*heroon*-ul) lui Romulus – Fest., p. 293 N¹: „*Niger lapis in Comitio locum funestum significat, ut ali, Romuli morti destinatum...*”; F. Coarelli, *op. cit.*, p. 161-178; *ibidem*, II, *Periodo repubblicano e augusteo*, Roma, 1985, p. 18-22; F. Zevi, *Il foro*, în *La grande Roma dei Tarquini...*, p. 47-48; P. Carafa, *op. cit.*, p. 69.

¹³ Cf. și Eutr., I, 2, 2: „*Deinde Romae per quinos dies senatores imperauerunt et his regnantibus annus unus completus est*” („Apoi, la Roma, au cârmuit senatorii, fiecare dintre ei câte cinci zile, și timpul cât au domnit aceștia a fost de un an întreg”). Festus se referă aici la așa-numitul *interregnum* („lipsă de cârmuitor”), magistratură exercitată, după dispariția lui Romulus, timp de un an (716-715 î.H.), de cei 100 – după Plutarh, 150 – de membri ai Senatului, fiecare câte 5 zile, timp în care purtau titlul de *interrex* („interrege”) – cf. Liv., I, 17: „În felul acesta, cei o sută de senatori își împart puterea între ei; alcătuiesc zece decurii și din fiecare centurie aleg câte un membru care trebuia să fie la cârma cetății. Puterea era deținută, așadar, de zece oameni, dar numai unul avea însemnele puterii și lictorii. Toți cei zece conduceau pe rând, câte cinci zile. Astfel, timp de un an de zile, Roma n-a avut rege. Acest răstimp a fost numit *interregnum...*”; vezi și Cic., *Rep.*, II, 12, 23; Dion. Hal., I, 75, 1; Fest., p. 233 I¹: „*interregnum appellatur spatium temporis quousque in loco regis mortui alius ordinetur*”; Plut., *Num.*, 2-3; SHA, *Tac.*, I.

Procedura *interregnum*-ului decurgea din încărcătura religioasă a dreptului public roman, anume originea auspicială a *imperium*-ul (vezi *supra*) deținut de rege, adică sursa lui era însăși voința lui Iupiter exprimată prin auspicii (zborul păsărilor) în momentul investiturii (Cic., *Div.*, I, 40), și caracterul său continuu. În vremea Republicii, *interregnum*-ul nu putea fi îndeplinit decât de *consulares* (foști consuli) sau asimilați ai acestora (foști tribuni militari cu putere consulară), așadar de către *patres* („senatori”) care beneficiaseră de *auspicium maius* și de *imperium delegat*

de zeul suprem - vezi V. Mannino, *op. cit.*; A. Magdelain, *Jus imperium auctoritas. Études de droit romain*, Roma, 1990, p. 3-93, 341-383; de asemenea, J. Rougé, *op. cit.*, p. 13; E. Cizek, *op. cit.*, p. 83-84, 179-180; Ch. Gizewski, *Interrex*, în NP, 5, col. 1042-1044.

¹⁴ Numa Pompilius, rege al Romei de origine sabină între 715-672 î.H. (716-674 î.H. la T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 119). Aceeași durată a domniei, 43 de ani, se întâlnește și la Titus Livius (I, 21), Plutarh (*Num.*, 22) și Eutropius (I, 3, 2). Cicero, în schimb, care îl urmează pe Polybios, indică doar 39 de ani de domnie (*Rep.*, II, 13, 27). Conform istoriografiei antice, Numa a fost un suveran pașnic, „bun cunoscător al dreptului divin și omenesc” („*omnis divini atque humani iuris*”), fiind, de aceea, adevăratul întemeietor al dreptului (*iura*), legilor (*leges*), datinilor (*mores*) și al ceremoniilor publice și private (*sacra publica et privata*), creatorul colegiilor preoțești (*sacerdotes*), cinstitorul zeului Ianus - „*fidem pacis ac belli*” („chezășie a păcii și războiului”), al zeiței Buna-Credință (*Fides*, *Fides publica*), al Vestei și al lui Iupiter Elicius („care dă semne minunate”), regulatorul calendarului; unii scriitori antici îl considerau discipol al lui Pythagora. *Gesta* lui Numa la L. Cassius Hemina, 15-16; L. Calpurnius Piso Frugi, *Frag.* 15 și 40; Cn. Gellius, 16; Cic., *Rep.*, II, 14, 27; V, 2, 3; Liv., I, 18-21; Dion. Hal., I, 75, 2; II; Ovid., *Met.*, XV; Plin., XIII, 84-87; XIV, 88; XVIII, 7-8; 285; XXXII, 20; Flor., I, 2, 1-4; Fest., p. 369 R¹; Plut., *Num.*; Dio. Cass., I, *Frag.* B 62-5 = M 53-7; Lact., *Inst.*, I, 22, 1-4; Eutr., I, 3; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 3; Aug., *Civ.*, II, 16; III, 9; VII, 34-35; SHA, *Car.*, II, 3; Macr., *Sat.*, I, 13, 1-7; Arn., II, 73. Din istoriografie, vezi aici doar J. Poucet, *op. cit.*, p. 144-146, 217-219; M. York, *The Roman Festival Calendar of Numa Pompilius*, New York-Berne-Frankfurt am Main, 1986; G. Dumézil, *Mit și epopee*, p. 193-195, 696, 865; idem, *Zei suverani...*, p. 159-167; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 168-170; A. Deremetz, *L'invention éthymologique dans le mythe de Numa*, în *Euphrosyne*, 25, 1997, p. 251-259; D. Briquel, *op. cit.*, p. 54; M. Haase, *Numa Pompilius*, în NP, 8, col. 1045-1046; E. Cizek, *op. cit.*, p. 86; A. Storchi Marino, *Il pitagorismo romano. Per un bilancio di studi recenti*, în *Tra Orfeo e Pitagora. Origini e incontri di culture nell'Antichità. Atti dei seminari napolitani 1996-1998*, a cura di M. Tortorelli Ghidini, A. Storchi Marino, A. Visconti, Napoli, 2000, p. 338-351.

Spre deosebire de precedesorul său, învăluit în aură mitică, Numa Pompilius este considerat o „figură coerentă” (A. Momigliano, *op. cit.*, p. 90). *Praenomen*-ul Numa nu se regăsește în antroponimia republicană (el apare în mediul grecesc sud-italic începând din secolul al IV-lea, când s-a format legenda despre legătura dintre Numa și Pythagora

– cf. J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, p. 695) (cf., totuși, lat. *Numasios* și etr. *Numesie*) (*ibidem*, p. 695, nota 20), dar gentiliciul arhaic *Pompo* sau *Pompus* de origine italo-orientală sau osco-umbriană (< *pump* = „cinci”) a fost adoptat de timpuriu de onomastica personală latină și etruscă (în 420 î.H. sunt atestați doi frați tribuni ai plebei – Antistius, respectiv Sextus *Pompilius* – Liv., IV, 44); acest fapt ar putea constitui un indiciu că personalitatea lui Numa Pompilius nu e în întregime inventată (cf. J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, în *Latomus*, 48, 1989, 4, p. 803-805; idem, *op. cit.*, în *Gerión*, 19, 2001, p. 695 și nota 18; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 176; împotriva – J. Poucet, *op. cit.*, p. 85-91).

Pe de altă parte, din punct de vedere arheologic, în intervalul 725-675 î.H. situl roman suferă schimbări profunde, pe care cercetătorii le-au pus în relație cu așa-numita „reformă religioasă” a lui Numa amintită de analistică și cu aspectul eminamente pașnic al domniei acestuia; este vorba despre transferarea sediului regal, a focului sacru și a penașilor poporului roman din *regia* romuleană de pe *Cermalus* (vezi *supra*) în *Comitium* din *Forum Romanum*, acolo unde regele a și construit templul rotund al Vestei (*aedes Vestae*), acțiune însoțită de crearea unui nou cult al larilor; de asemenea, tot în *Forum* s-a constatat o primă fază de pavimentare (stratul 22a din aria numită *Equus Domitiani*) – pentru toate acestea, vezi E. M. Hooker, *The Significance of Numa's Religious Reforms*, în *Numen*, 10, 1962, p. 87-132; F. Coarelli, *Il Foro Romano*, I, p. 56, 64-79; J. Martínez-Pinna, *La reforma de Numa y la formación de Roma*, în *Gerión*, 3, 1985, p. 97-124; idem, *op. cit.*, în *Latomus*, 48, 1989, 4, p. 808; A. Dubourdieu, *Les origines et le développement du culte des Pénates à Rome*, Roma, 1989, p. 410-417, 453-519, 524; G. Cifani, *op. cit.*, p. 192; P. Carafa, *op. cit.*, p. 70-71; E. Gusberti, *op. cit.*

¹⁵ După Cicero (*Rep.* II, 17, 31) și Titus Livius (I, 22), Tullus Hostilius a fost numit rege de un *interrex*, domnind între 672-640 î.H. (763-642 î.H. la T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 119). Spre deosebire de precedesorul său pacific, el a fost un suveran belicos, care „a stabilit normele juridice ale declarației de război” și „religia feșială” (Cic., *Rep.*, II, 17, 31); în timpul lui au avut loc conflicte cu *Alba Longa*, cu etruscii și sabinii; el a înființat un nou colegiu de preoți salieni („dansatori”) (*salii agones* sau *collini*), care aveau în grijă scuturile sacre căzute din cer (*ancilae*); *regia* sa se afla pe colina *Velia*, fiind totuna cu templul penașilor albanii (*Penatium aedes*); a construit sediul Senatului roman - *curia Hostilia*; datorită impietății sale, a murit trăsnet de Iupiter. *Gesta* acestui rege latin în Cn. Gellius, 16; Cic., *Rep.*, II, 17, 31; 31, 53; Varr., *Lat.*, V, 33, 155; Liv., I, 22-31; Dion. Hal., I, 75, 2; II, 70, 1-2; III, 1; 31, 6; 32, 1-

5; 35, 2; Fest., p. 294 N¹, 396 S¹; Val. Max., III, 4, 1; VI, 3, 6; VII, 4, 1; VIII, 1, 1; 12, 1; Flor., I, 2; Plin., II, 140; IX, 136; Dio. Cass., II; *Frag. B* 7₂₋₅ = M 6₂₋₅; Eutr., I, 4; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 4; Aug., *Civ.*, III, 14-15; Macr., *Sat.*, I, 6, 7; Serv., *ad Aen.*, VIII, 285. Din istoriografie, vezi aici doar F. Coarelli, *op. cit.*, p. 111-117, 140; J. Poucet, *op. cit.*, p. 219-221; A. Dubordieu, *op. cit.*, p. 387-449, 524; G. Dumézil, *op. cit.*, p. 195-195; C. Santini, <<*Eroi culturali*>> e analistica: il caso di Tullo Ostilio, în *Eutopia*, Roma, 5, 1996, 1-2, p. 85-97; D. Briquel, *Le règne de Tullus Hostilius et l'idéologie indo-européenne des trois fonctions*, în RHR, 214, 1997, 1, p. 5-22; idem, *op. cit.*, în REL, 76 (1998), 1999, p. 54-55.

Deși apreciată de unii istorici contemporani ca „epică” (J. Heurgon, *op. cit.*, p. 235), „artificială” (E. Cizek, *op. cit.*, p. 86-87) sau „stereotipică” (T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 119), figura lui Tullus Hostilius tinde să fie tot mai mult acceptată ca „istorică”. Pentru aceasta pledează existența unei *gens Hostilia* în epoca arhaică, fapt confirmat de o inscripție vulciană din al doilea sfert al secolului al VII-lea î.H. (*Hustilei*, lat. *Hostilia*) (G. Colonna, *Osservazioni su due iscrizioni vulcenti del VII secolo*, în *La civiltà arcaica di Vulci e la sua espansione. Atti del X Convegno di Studi etruschi e italici 1975*, Firenze, 1977, p. 77-81), de menționarea în anul 500 î.H. a consulului Manius Tullius (Liv., II, 19) sau M. Tullius Longus (Dion. Hal., V, 52) (J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, în *Latomus*, 48, 1989, 4, p. 804; idem, *op. cit.*, în *Gerión*, 19, 2001, p. 695), precum și de atestarea în a doua jumătate a veacului al V-lea î.H. sau poate mai devreme a *praenomen*-ului *Tul(l)us* (volscul Tullius (Tullus) Attius (sau Amfidius) din *Antium*, prieten al lui Coriolanus – Plut., *Cor.*, 22; idem, *Cic.*, 1, 2; Liv., II, 35; 37-40; Dion. Hal., VIII, 1, 4; Sil., VIII, 404; Tulus Cloelius, sol roman la fidenai în 438 î.H. – Liv., IV, 17) (J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, în *Latomus*, 48, 1989, 4, p. 804; împotriva, J. Poucet, *op. cit.*, p. 85-91). Pe de altă parte, chiar dacă cetatea *Alba Longa* - cetatea distrusă, conform analisticii, de Tullus Hostilius - n-a existat niciodată (A. Grandazzi, *La localisation d'Albe*, în MEFRA, 98, 1986, p. 47-90; idem, *La fondation de Rome...*, p. 177-183; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 428-429; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 25, nota 48), cunoscutul episod al duelului dintre cei trei frați romani (*Horatii*) și cei trei frați albanii (*Curatii*) și consecințele religioase ale acestuia (ritualul *tigillum sororium* („grinda/ bârna surorii”), instituirea cultului lui Ianus Curiatius și al lui Iuno Sororia) (Fest., p. 396 S¹) reflectă, totuși, procesul de integrare a comunităților „curiate” din jurul lacului Alban (*Tusculum*, *Aricia*, *Velitrae*, *Lanuvium*, *Labici* etc.) (F. Arietti, *Gli Albani e il loro territorio nell'VIII e VII secolo a.C.*, în *Alba Longa. Mito, storia, archeologia. Atti*

dell'Incontro di studio Roma – Albano Laziale 27-29 gennaio 1994, a cura di A. Pasqualini, Roma, 1996, p. 29-48; P. Chiarucci, *Alba Longa*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 219-221) în structura gentilică romană, ca urmare a afirmării supremației politice a orașului condus de Tullus Hostilius (A. Momigliano, *op. cit.*, p. 90-91; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 174-184; A. Pasqualini, *I miti alban e l'origine delle Feriae Latinae*, în *Alba Longa...*, p. 231-235).

¹⁶ Ancus Marcius este ultimul rege din grupul celor latino-sabini, domnind între 640-616 î.H. (641-617 î.H. la T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 119); domnia sa a fost precedată de un scurt *interregnum* (Liv., I, 32); era nepotul de fiică al lui Numa Pompilius; el a sporit numărul cetățenilor prin primirea mai multor mii de latini, a mărit hotarele stăpânirii romane până la gura Tibrului, a trimis coloniști, a centuriat pământul cucerit, s-a preocupat de problemele economice ale orașului; *regia* sa se afla pe *Sacra via*, acolo unde se găsea și templul larilor (*aedes Larum*). *Gesta* sa la Cic., *Rep.*, II, 18, 33; Str., V, 3, 5 și 7; Liv., I, 32-34; Dion. Hal., I, 75, 2; Fest., p. 115 A¹, 362 Q¹; Flor., I, 2; Dio. Cass., II, *Frag.* B 8₁₋₂ = M 7₁₋₂; Eutr., I, 5; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 5; Aug., *Civ.*, III, 15; Macr., *Sat.*, I, 10, 12; din istoriografie, vezi F. Coarelli, *op. cit.*, p. 34-35; J. Poucet, *op. cit.*, p. 221-225; A. Debordieu, *op. cit.*, p. 524-525; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 90-91; G. Dumézil, *op. cit.*, p. 197; M. Pallotino, *op. cit.*; D. Briquel, *Le problème d'Ancus Marcius*, în MEFRA, 107, 1995, p. 183-195; idem, *op. cit.*, în REL, 76 (1998), 1999, p. 55-56; Ch. Frateantonio, *Marcus [13] Ancus M.*, în NP, 7, col. 857; E. Cizek, *op. cit.*, p. 87.

Așa cum sublinia Jorge Martínez-Pinna, *praenomen*-ul *Ancus* nu se regăsește în onomastica republicană, dar *nomen*-ul *Marcus* este arhaic (C. Marcus Rutilus în veacul al V-lea î.H.; cf. și M. Marcus, primul *rex sacrorum* plebeu la 210 î.H. – Liv., XXVII, 6; 36) (J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, în *Latomus*, 48, 1989, 4, p. 803-804; idem, *op. cit.*, în *Gerión*, 19, 2001, p. 694-695). În epoca republicană, *gens Marcia* își revendica pe regele Ancus Marcius ca strămoș – cf. J. Hellegouarc'h, *Notes complémentaires*, în Eutrope, *Abrégé d'histoire romaine*, texte établi et traduit par J. Hellegouarc'h, Paris, 1999 („Les Belles Lettres”), p. 148.

¹⁷ Lucius (etr. Laucie, Luci) Tarquinius (etr. Tarḫunie < Tarḫ(u)na - *Tarquinia*), numit mai târziu și Priscus („Bătrânul, Cel dintâi”), deschide seria regilor etrusci, care marchează adevărata transformare a Romei într-o *urbs*. Conform tradiției literare antice, el a domnit între 616-578 î.H. (617-578 î.H. la T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 119), răstimp în care pe plan extern a dus războaie victorioase împotriva latinilor, etruscilor și sabinilor iar pe plan intern a sporit numărul

senatorilor prin recrutarea lor din rândurile așa-numitelor *gentes minores*, a mărit numărul centuriilor ecvestre de la trei la șase, a crescut numărul preoteselor slujitoare ale focului sacru (vestale) de la patru la șase, a introdus o nouă triadă religioasă (Iupiter Optimus Maximus = Iupiter Capitolinus, Iunona, Minerva) în locul celei arhaice (Iupiter, Mars, Quirinus), a adoptat simbolurile etrusce ale puterii suverane (*corona aurea*, tunica și mantaua de purpură, sceptrul cu acvila, tronul de fildeș – *sella curulis*, fasciile, lictorii, ceremonia triumfului) și a inițiat un vast program edilitar (sistematizarea Forului Roman, construirea unui zid de apărare din piatră, punerea temelii templului lui Iupiter Capitolinus, secarea mlaștinilor din jurul forului). A fost identificat de unii cercetători cu Cneve Tarchunies Rumach (Gnaeus Tarquinius din Roma) de pe decorația mormântului „François” de la *Vulci* (vezi *supra*). A murit asasinat de fiii lui Ancus Marcius, pe care îi privase de tron cu 38 de ani înainte.

Cercetările arheologice din *Latium* și de la Roma (pe colinele Capitoliu, Palatin și *Velia*, din *Forum* și *Comitium*) demonstrează o adevărată „etruscizare” a culturii materiale și spirituale începând de pe la cca 625 î.H. (faza IVB a „culturii lațiale și orientalizante timpurii”), așadar din jurul datei când s-ar fi urcat pe tron primul rege din *Tarquinius*: pavimentări, canalizări, edificii noi în *Comitium*, o nouă *regia*, sacralizarea Capitoliului, utilizarea unor tehnici edilitare și sisteme decorative de inspirație etruscă, depunerea de *ex vota* în aria unor noi sanctuare, folosirea scrierii („vasul Duenos” descoperit într-un depozit votiv de pe colina Quirinal datând de pe la aprox. 600 î.H. – CIL, I², 4 = ILLRP 1, 2; M. Meier und M. Strothmann, *Duenos-Inschrift*, în NP, 3, col. 832-833), preluarea primelor lexeme etrusce în latină – *persona*, *populus* (?), *mundus* etc.

Gesta lui Tarquinius Priscus la Fabius Pictor, *Frag.* 15; Cic., *Rep.*, II, 20, 35-36; idem, *Div.*, I, 17; Str., V, 3, 4; Liv., I, 34-38; 55-56; V, 54; Dion. Hal., III, 67-71; IV, 62; Flor., I, 1; Plin., III, 70; VIII, 195; XXXVI, 108; Fest., p. 215 G¹; Val. Max., III, 4, 2; Iust., XLIII, 3, 4; Tac., *Hist.*, III, 71, 1-2; Dio. Cass., II, *Frag.* B 9₁₋₄ = M 8₁₋₄; Eutr., I, 6; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 6; Aug., *Civ.*, IV, 23 și 29; Macr., *Sat.*, I, 6, 8-12.

Din istoriografie, vezi A. Alföldi, *op. cit.*, p. 196, 199, 200; A. Hus, *op. cit.*, p. 227-228, 283; R. Bloch, *Recherches sur la religion romaine du VI^e siècle et du début du V^e siècle av. J.-C.*, în *Recherches sur les religions de l'Antiquité classique*, par R. Bloch et ses amis, collègues et élèves de l'École pratique des Hautes Études, Genève-Paris, 1980, p. 350-351; J. Rufus Fears, *The Cult of Jupiter and Roman Imperial*

Ideology, în ANRW, II/17.1, 1981, p. 9-17; F. Coarelli, *Il Foro Romano*, I, p. 35-38, 119-138; idem, *Il Campo Marzio*, I, p. 136-148; P. M. Martin, *Tanaquil, la <<faiseuse de rois>>*, în *Latomus*, 44, 1985, 1, p. 5-15; D. Briquel, *Jupiter, Saturne et le Capitole. Essai de comparaison indo-européenne*, în RHR, 198, 1981, 2, p. 131-162; idem, *Tarquins de Rome et idéologie indo-européenne. (I) Tarquin l'Ancien et le dieu Vulcain*, în *ibidem*, 215, 1998, 3, p. 369-395; (II) *Les vicissitudes d'une dynastie*, în *ibidem*, 215, 1998, 4, p. 419-450; idem, *Les figures féminines dans la tradition sur les trois derniers rois de Rome*, în *Gerión*, 16, 1998, p. 113-141; idem, *op. cit.*, în REL, 76 (1998), 1999, p. 57-60; J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, în *Latomus*, 48, 1989, 4, p. 805, 813; idem, *op. cit.*, în *Gerión*, 19, 2001, p. 693-694, 701-702; *La grande Roma dei Tarquini...*, nr. 1.1, p. 18-19, 115-118; F. Zevi, *op. cit.*; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 30-33; R. Del Ponte, *op. cit.*, p. 134-135; G. Dumézil, *op. cit.*, p. 866-867; idem, *Zei suverani...*, p. 169-176; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 240-241; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 90-91; G. Cifani, *op. cit.*, p. 185-226; T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 156-169; R. Ross Holloway, *op. cit.*, p. 101-102, 104, fig. 2; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 196-223; E. Cizek, *op. cit.*, p. 87; E. Gabba, *La Roma dei Tarquini*, în *Athenaeum*, 86, 1998, 1, p. 5-7; idem, *L'età arcaica*, în E. Gabba, D. Foraboschi, D. Mantovani, E. Lo Cascio, L. Troiani, *op. cit.*, p. 34-41; P. Carafa, *op. cit.*, p. 71.

¹⁸ Cel de-al șaselea suveran al Romei, Servius Tullius, a domnit, conform tradiției, între 578-534 î.H., urmându-i lui Tarquinius Priscus cu ajutorul soției acestuia – Tanaquil. Așa cum am văzut mai sus, unii cercetători l-au identificat cu aventurierul Mastarna din *Vulci*. El a fost, după Cicero, „regele cel mai competent... în domeniul politic” (*Rep.*, II, 21, 37), numele său fiind legat de o serie de reforme ce au schimbat fundamental cadrul administrativ, structura socială și organizarea militară ale Romei. Astfel, în locul triburilor arhaice de caracter etnic (*Ramnes*, *Tities*, *Luceres*), au fost create triburile teritoriale - patru urbane (*Suburana*, *Palatina*, *Aesquilinia*, *Collina*) și mai multe rurale (*Lemonia*, *Poelia*, *Pupinia*, *Voltinia*, *Camilia*, *Romilia*, *Claudia*, *Fabia*, *Horatia*, *Papiria*, *Aemilia*, *Menenia*, *Voturia* etc.). De asemenea, organizarea curiată de sorginte gentilică a fost substituită cu cea bazată pe *census*, așadar pe avere (*jugera* - „loturi de pământ” și *pecunia* - „vite”) și domiciliu, creându-se în acest mod cinci clase cenzitare. În sfârșit, pentru a acoperi necesitățile militare, aceste clase au fost divizate în centurii (*centuria*) (grupe de 100 de oameni) de cavaleri (*equites*) și pedestrași (*pedites*), din care jumătate constituiau armata activă (*iuniores* – între 17-46 ani) iar cealaltă jumătate – armata de rezervă (*seniores* – între 46-60

ani); în total, erau 193 de centurii, cele mai multe (80) provenind din prima clasă cenșitară, care era și cea mai bogată. Tot lui Servius Tullius i se atribuie mărirea suprafeței urbane prin adăugarea colinelor Quirinal, Viminal și, poate, Esquilin, construirea zidului dintre Campidoglio și Aventin, a templului Fortunei și al lui Mater Matuta din *Forum Boarium* – toate confirmate arheologic, instituirea *nundinae*-lor („zile de târg desfășurate la nouă zile”) și a ceremoniei de purificare (*lustratio* < *luere* -, „a purifica, a achita”) a armatei de pe Câmpul lui Marte, realizată după încheierea recensământului. A sfârșit violent, fiind asasinat de ginerele său Lucius, fiul lui Tarquinius Priscus, la îndemnul Tulliei, fiica sa.

Gesta lui Servius Tullius: *Ann. Pont.*, *Frag.* 13; Fabius Pictor, *Frag.* 17; L. Cassius Hemina, 17; L. Calpurnius Piso Frugi, 16; C. Sempronius Tuditanus, 3; Vennonius, 2; Varr., *Lat.*, V, 10, 56; VI, 2, 11; 3, 22; Cic., *Rep.*, II, 21; idem, *Div.*, I, 53; Liv., I, 39-45; Str., V, 3, 7; Dion. Hal., IV, 2, 1-2; 14-15; 25, 1-2; V, 23, 2; Fest., p. 289 N¹, 458 U¹; Val. Max., I, 6, 1; III, 4, 3; VII, 3, 1; Flor., I, 1; Plin., VIII, 194; 197; XVIII, 12-13; Tac., *Hist.*, III, 71, 2; Plut., *Quaest. Rom.*, 74; Gell., X, 28; Eutr., I, 7; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 7; Macr., *Sat.*, I, 13, 18; 16, 6 și 33-34; X, 28; XIII, 14, 4. Din bibliografie, cf. A. Alföldi, *op. cit.*, p. 304-318; J.-C. Richard, *L'oeuvre de Servius Tullius*, în REL, 60 (1982), 1983, p. 30-36; F. Coarelli, *Il Foro Romano*, I, p. 56; idem, *Il Foro Boario...*, p. 13-16, 35-42, 208, 253-328, 328-363; P. M. Martin, *op. cit.*; R. Bloch, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 105-106; M. Gras, *Le temple de Diane sur l'Aventin*, în REA, 89, 1987, 1-2, p. 47-61; J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, în *Latomus*, 48, 1989, 4, p. 806; idem, *op. cit.*, în *Gerión*, 19, 2001, p. 697-698; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 91-93; *La grande Roma dei Tarquini...*, p. 115-118; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 34-37; J. Rougé, *op. cit.*, p. 14-16; R. Ross Holloway, *op. cit.*, p. 104; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 235, 244-247; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 227-268; G. Cifani, *op. cit.*; G. Cardeville, *Volcanus. Recherches comparatistes sur les origines du culte de Vulcain*, Roma, 1995, p. 7-39; T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 119, 130-141, 173-197; D. Briquel, *Le regard des autres...*, p. 60-61; idem, *op. cit.*, în *Gerión*, 16, 1998, p. 113-141; idem, *op. cit.*, în REL, 76 (1998), 1999, p. 56-61; E. Cizek, *op. cit.*, p. 87-88, 154-156; E. Gabba, *op. cit.*; P. Carafa, *op. cit.*; B. Liou-Gille, *Le lustrum: périodicité et durée*, în *Latomus*, 60, 2001, 3, p. 573-602, în special p. 583-587.

¹⁹ Lucius Tarquinius Superbus („Trufașul”) a domnit între 534-510 î.H. (după cronologia lui Festus). După ce a urcat pe tron în urma unui act nelegiuit (l-a ucis pe socrul său, Servius Tullius), s-a comportat asemenea unui tiran, asumându-și puteri personale nelimitate și decimând

Senatul și aristocrația gentilică. Pe plan extern, a purtat numeroase războaie, impunând definitiv supremația romană în *Latium*, a spoliat cetățile cucerite și a întemeiat colonii de cetățeni romani. Din punct de vedere urbanistic, Roma a atins în vremea sa o adevărată splendoare arhitectonică – s-a finalizat construirea templului lui Iupiter Capitolinus, s-a realizat marele canal de scurgere numit *Cloaca Maxima*, s-a ridicat amfiteatrul din circ (*Circus Maximus*); cercetările arheologice din diferite puncte ale Romei confirmă această vastă operă edilitară. Pe plan religios, Tarquinius Superbus a fost adevăratul reformator al calendarului și cel care a adus din colonia greacă *Cumae* (sudul Italiei) *libri Sibyllini* („cărțile sibylline”) – o colecție de oracole referitoare la destinul poporului roman. A fost detronat în timp ce asedia cetatea *Ardea* de o grupare de *patres* în frunte cu Iunius Brutus (vezi *infra*), după ce fiul său, Sextus Tarquinius, o necinstise pe Lucretia, soția lui Tarquinius Collatinus. Domnia sa a devenit emblematică pentru ceea ce romanii au numit mai apoi *odium regni* („ura față de regalitate”).

Gesta lui Lucius Tarquinius Superbus: *Ann. Pont.*, *Frag.* 16; Fabius Pictor, *Frag.* 18; Cic., *Rep.*, II, 24-25; Liv., I, 46-60; Dion. Hal., IV, 45, 3; Ovid., *Fast.*, II, 685-852; VI, 569-636; Plin., III, 67; XIII, 88; XIX, 169; Flor., I, 1; Tac., *Hist.*, III, 71, 2; Gell., I, 19; Dio. Cass., II, *Frag.* B 11₂₋₂₀ = M 10₂₋₁₉; Eutr., I, 7, 2 - 8; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 8-9. Din bibliografie, cf. A. Alföldi, *op. cit.*, p. 131-135, 152-155, 205-206, 318-335; A. Hus, *op. cit.*, p. 228; F. Coarelli, *Il Foro Boario*, I, *passim*; idem, *Il Foro Boario...*, *passim*; idem, *Il Campo Marzio*, I, *passim*; A. Mastrocinque, *La cacciata di Tarquinio il Superbo. Tradizione romana e letteratura greca (I)*, în *Athenaeum*, 61, 1983, 3-4, p. 457-480; (II), în *ibidem*, 62, 1984, 1-2, p. 210-229; *La grande Roma dei Tarquini...*, *passim*; R. Ross Holloway, *op. cit.*; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 91; J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, p. 806, 812-814; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 37-39; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 241-244, 433; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 269-298; A. Suggiora, *La Sibylla Cumana. Un personaggio virgiliano tra mito e storia*, în *SMSR*, 20, 1996, p. 482-490; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 43-48; G. Cifani, *op. cit.*; T. J. Cornell, *op. cit.*, p. 121-127, 156-169, 208-210, 215-218; D. Briquel, *op. cit.*, p. 59; idem, *op. cit.*, în *Gerión*, 16, 1998, p. 113-141; E. Cizek, *op. cit.*, p. 88-89; E. Gabba, *op. cit.*, în *Athenaeum*, 86, 1998, 1, p. 7; idem, *op. cit.*, în E. Gabba, D. Foraboschi, D. Mantovani, E. Lo Cascio, L. Troiani, *op. cit.*, p. 34-41; P. Carafa, *op. cit.*

²⁰ Lucius Iunius Brutus - „părintele” Republicii romane, cel care, potrivit tradiției, a contribuit decisiv la alungarea regilor,

proclamarea „libertății” (*libertas*) și instituirea consulatului (*consulatus*), pe care, de altfel, l-a exercitat pentru prima dată în anul 509 î.H. (după cronologia varroniană) împreună cu Lucius Tarquinius Collatinus (înlocuit cu Publius Valerius Publicola – vezi *infra*) sau Marcus Horatius Pulvillus. Aceeași tradiție analitică face din Brutus inițiatorul instituțiilor fundamentale ale Republicii – *insignia* consulare, creșterea numărului de senatori la 300 prin introducerea unor fruntași ai ordinului equestru (*patres conscripti*), crearea preoției intitulată *rex sacrificulus* („rege însărcinat cu sacrificiile”) sau *rex sacrorum* („rege al cultului religios”), *lex sacrata* („legea sfântă”) de protejare a libertății (interzicerea perpetuă a exercitării funcției regale la Roma) – și apărătorul cel mai fervent al noului regim politic. A murit în exercițiul funcțiunii, în urma unei răni primite de la Arruns (Aranth), fiul regelui Tarquinius Superbus, în timpul luptelor cu veienții – cf. Pol., III, 22; Cic., *Rep.*, II, 25, 46; Liv., I, 60; II, 1-7; Dion. Hal., IV, 76; V, 5; Val. Max., II, 4, 5; V, 8, 1; Plin., XV, 134; Tac., *Ann.*, I, 1; Flor., I, 3, 5; 10; Ampel., 18, 1; Plut., *Publ.*, 1-9; Dio. Cass., II, *Frag.* B 11 = M 10; III, *Frag.* B 12₄₋₇ = M 11₅₋₈; B 12₁₁; Eutr., I, 8, 2; 9, 3; 10, 2-3; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 10; Aug., *Civ.*, I, 19; II, 17; III, 16; V, 18; Oros., II, 5; 1.

Istoriografia modernă a evidențiat caracterul legendar al acestui personaj și al faptelor sale („una grandiosa invenzione panegiristica”), devenit un simbol al lui *virtus* romana – M. Pallottino, *op. cit.*, p. 315; cf. și p. 276-277; vezi, de asemenea, A. Barnea, *Iunius Brutus, Marcus*, în ECR, p. 400-401; D. Briquel, *Crépuscule des dieux et mythe de Prométhée*, în RHR, 193, 1978, p. 165-185; idem, *op. cit.*, în REL, 76 (1998), 1999, p. 61, nota 72; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 267; J. Fugmann, *Königszeit und Frühe Republik in der Schrift >>De viris illustribus urbis Romae<<. Quellenkritisch-historische Untersuchungen II, 1: Frühe Republik (6. / 5. Jh.)*, Frankfurt am Main-Berlin-Bern-New York-Paris-Wien, 1997, p. 17-36; K.-L. Elvers, *Brutus*, în NP, 2, col. 805; idem, *Iunius [I 4] I. Brutus, L.*, în *ibidem*, 6, col. 58-59; E. Cizek, *op. cit.*, p. 93-94.

²¹ Publius Valerius Publicola (Poblicola); considerat mult timp un personaj legendar, ca și alți „actori” implicați în evenimentele din debutul Republicii (J. Heurgon, *op. cit.*, p. 267; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 276, 318; G. Dumézil, *op. cit.*, p. 900-918; E. Cizek, *op. cit.*, p. 189), istoricitatea sa a fost dovedită de descoperirea la *Satricum* (Conca, la SE de Roma) a unui document epigrafic datat în jurul anului 500 î.H. (*lapis Satricanus*), pe care este menționată o confrerie religioasă (*suodales*) de tineri (*iuoniei*) (?) a lui *Poplios Valesios* (în latina clasică *Publius*

Valerius) ce a făcut o închinare lui Marte sau zeiței Mater Matuta ([---]iei steterai Popliosio Valesiosio/ suodales Mamertei) (cf. AÉ, 1979, 136 = 1981, 189 = 1989, 152; R. Bloch, *À propos de l'inscription latine archaïque trouvée à Satricum*, în *Latomus*, 42, 1983, 2, p. 362-371; R. M. Ogilvie and A. Drummond, *The sources for early Roman history*, în CAH, VII/2, p. 12; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 97; *La grande Roma dei Tarquini...*, p. 23-24, nr. 1.10; P. Flobert, *L'apport des inscriptions archaïques à notre connaissance du latin pré littéraire*, în *Latomus*, 50, 1991, 3, p. 531-535; L. Arcella, *L'iscrizione di Satrico e il mito di Publio Valerio*, în SMSR, 16, 1992, 2, p. 219-247; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 433-434; M. Pallotino, *op. cit.*, p. 41-42, 276, 318; C. de Simone, *Ancora sull'iscrizione satricana di P. Valerio*, în SE, 61, 1997, p. 247-253; C. Santi, *Note al margine del Convegno de Satricum*, în SMSR, 21, 1997, p. 260; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 6 (nota 13), 36-37 (notele 69-70); H. Galsterer, *Lapis Satricanus*, în NP, 6, col. 1142; E. Cizek, *op. cit.*, p. 94, cu inconsecvența de la p. 189). În *Fasti Consulares* redactate în vremea împăratului Augustus după tradiția analitică și istoriografică mai veche, Publius Valerius Publicola (Poplicola) apare în calitate de consul *suffectus* (vezi *infra*) în anul 509 î.H. alături de L. Iunius Brutus, apoi împreună cu Spurius Lucretius Tricipitinus și, în fine, cu Horatius Pulvillus, și de consul *ordinarius* în 508, 507 și 504 î.H. (A. Drummond, *Appendix. II The consular fasti: 509-220 BC*, în CAH, VII/2, p. 628). Izvoarele literare antice îl înfățișează pe Publius Valerius, fiul sabinului Volusus Valerius, ca pe un al doilea întemeietor al Republicii, fiind inițiatorul legilor privind dreptul de apel la popor (*provocatio ad populum*), condamnarea la moarte și confiscarea averii celui care s-ar face vinovat de reinstaurarea regalității și reglementarea statutului visteriei publice, ca și organizatorul primelor jocuri numite „seculare” (*ludi saeculares*). Totodată, în pofida acuzației de comportament aproape regal (*adfectatio regni* - „pofa de a domni”), s-a bucurat de simpatia poporului, în fața căruia a pus să se încline fasciile consulare, fapt care i-a atras porecla (*cognomen*) de „Publicola, adică prietenul poporului” (Liv., II, 8). A condus războiul dus împotriva regelui etrusc Porsenna, aliatul Tarquinilor, și cel contra sabinilor, murind de moarte naturală (*„fataliter mortuus est”* – Eutr., I, 11, 4) în anul 503 î.H. și fiind îngropat prin colectă publică.

Gesta lui Publicola (Poblicola) în Cic., *Rep.*, I, 40, 62; II, 31, 53; 55; Liv., II, 2-16; Dion. Hal., IV, 67; V, 7; 12; 48; Val. Max., I, 3, 5; IV, 4, 1; Fest., p. 362 Q¹; Censor., *De die natali*, 17, 10; Plut., *Publ.*; Dio. Cass., III, *Frag.* B 13₂ = M 12₁; B 13₃ = M 13₁; Eutr., I, 9, 4; 10, 2; 11, 4; Amm., XIV, 6, 11; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 15; Aug., *Civ.*, III, 16; V, 18.

Din istoriografie, vezi *supra* și A. Barnea, *Valerius Publicola (Publicola), Publius*, în ECR, p. 801; F. Coarelli, *Il Foro Romano*, I, p. 79-82 (casa *Valerii-lor*); F. Coarelli, *Il Campo Marzio*, I, p. 100-116; L. Arcella, *Il mito di Cloelia e i Valerii*, în SMSR, 9, 1985, 1, p. 21-42; T. J. Cornell, *Rome and Latium to 390 B.C.*, în CAH, VII/2, p. 290; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 318-320; J. Fugmann, *op. cit.*, p. 84-103; J. Martínez-Pinna, *op. cit.*, p. 696; F. Bernstein, *Ludi publici. Untersuchungen zur Entstehung und Entwicklung der öffentlichen Spiele im republikanischen Rom* (Historia Einzelschriften 119), Stuttgart, 1998, p. 130-132; G. Zecchini, *Feste e identità: dai ludi saecularis ai natali di Roma*, în *Identità e valori: fattori di aggregazioni e fattori di crisi nell'esperienza politica antica, Bergamo, 16-18 dicembre 1998*, a cura di A. Barzamò, C. Bearzot, F. Landucci, L. Prandi, G. Zecchini, Roma, 2001, p. 195.

²² Aulus Hirtius și C. Vibius Pansa – consuli în 43 î.H., morți în același an în timpul acțiunilor militare din apropiere de *Mutina* (Modena, Italia) desfășurate împotriva lui Marcus Antonius – Liv., *Per.* CXIX; Vell., II, 57, 1; 62, 4; Flor., II, 15; Tac., *Ann.*, I, 10; Suet., *Aug.*, 9; 10, 2-3; 11; Plut., *Cic.*, 45, 4; idem, *Ant.*, 17, 1; App., *Civ.*, III, 50-76; Dio. Cass., XLVI, 36-40; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 85, 2; N. A. Mașkin, *op. cit.*, p. 134-156; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 147-148; F. Chamoux, *Antoniu și Cleopatra – ultimul principe al Orientului grec*, traducere de M. Ghivirigă, București, 1993, p. 108-121; W. Will, *Antonius [I 9] M.*, în NP, 1, col. 811; idem, *Hirtius, Aulus*, în *ibidem*, 5, col. 616-617; D. Kienast, *Augustus*, în *ibidem*, 3, col. 305.

Prin urmare, așa cum arată și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 40, breviorul consideră că regimul consular (republican) a sfârșit o dată cu formarea de către Marcus Antonius, Octavianus Caesar și M. Aemilius Lepidus a celui de-al doilea triumvirat (*tresviri rei publicae constituendae* - „cei trei bărbați însărcinați cu reorganizarea statului”) la 27 noiembrie 43 î.H., lângă *Bononia*, și care a devenit oficial printr-o lege tribunicară (*lex Titia*) votată în aceeași zi; acest triumvirat era valabil până la 31 decembrie 38 î.H. (RG, 1, 4: ... *triumvirum rei publicae constituendae creavit*; Liv., *Per.* CXIX-CXX; Vell., II, 65-73; Flor., II, 16; Suet., *Ant.*, 13, 1; Plut., *Cic.*, 46, 4; idem, *Ant.*, 19, 1; App., *Civ.*, III, 96; IV, 2-51; Dio. Cass., XLVI, 54-56; XLVII, 2-19; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 85, 2-3; *Aug., Civ.*, III, 30; N. A. Mașkin, *op. cit.*, p. 156-175; R. Syme, *op. cit.*, p. 188-201; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 148-149; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 125-140; W. Will, *Antonius [I 9] M.*, în NP, 1, col. 811; D. Kienast, *op. cit.*; W. Dahlheim, *op. cit.*, p. 34; G. G. Fagan, *op. cit.*). El a fost reînțărit prin „pactul de la *Brundisium*” din 40 î.H. (Vell., II,

76, 3; App., *Civ.*, V, 64-65; Dio. Cass., XLVIII, 28-30; R. Syme, *op. cit.*, p. 217; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 149; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 189-192; W. Will, *op. cit.*, col. 812; D. Kienast, *op. cit.*, col. 306; W. Dahlheim, *op. cit.*, p. 35; G. G. Fagan, *op. cit.*) și prelungit până la 31 decembrie 33 î.H. prin „tratatul de la Tarentum” din vara anului 37 î.H. (Liv., *Per.* CXXVII; Plut., *Ant.*, 35; App., *Civ.*, V, 93-95; Dio. Cass., XLVIII, 54; R. Syme, *op. cit.*, p. 225; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 150; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 204-205; G. G. Fagan, *op. cit.*).

În aceeași ordine de idei, anul 43 î.H. are o semnificație aparte și pentru ascensiunea politică a lui Octavianus: la 7 ianuarie a primit *imperium* (RG, 1, 2: *Eo nomine senatus decretis honorificis in ordinem suum me adlegit C. Pansa et A. Hirtio consulibus consularem locum sententiae, ferendae tribuens et imperium mihi dedit*; ILS, 112: *qua die primum imperium orbis terrarum auspicatus est*), la 16 aprilie a fost salutat pentru prima dată ca *imperator* („general victorios”) iar la 19 august a fost ales consul (RG, 1, 4: *Populus autem eodem anno me consulem, cum consul uterque in bello cecidisset...*; Tac., *Ann.*, I, 9, 1); vezi și Flor., *Praef.*, 8; Herod., I, 1, 4; cf. și M. Festy, *op. cit.*, p. 59; G. G. Fagan, *op. cit.*

Totuși, cele mai multe izvoare stabilesc începutul monarhiei după bătălia de la *Actium* (2 septembrie 31 î.H.), nelipsind însă și alte opțiuni (anii 30-27 î.H.) – Tac., *Hist.*, I, 1, 1; idem, *Ann.*, I, 1; App., *Civ.*, I, 5; Dio. Cas., LI, 1 (vezi și LIII, 17: anul 27 î.H.); Aur. Vict., *Caes.*, 1, 1; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, I, 1; Eutr., VII, 8, 2 (anul 29 î.H.); cf. și M. Festy, *op. cit.*; vezi și *supra*.

²³ Așa după cum arată și Marie-Pierre Arnaud-Lindet, în Festus, p. 39-40, numărul 917, care se inspiră din *Fasti Consulares* reconstituite în epoca lui Augustus, este „artificial” și se bazează pe un calcul simplu: 2 consuli/ an x (467 ani – 9 ani când Republica n-a avut consuli – vezi *infra*) = 2 consuli/ an x 458 ani = 916 consuli, la care se adaugă 1, semnificând fie încă un consul *ordinarius* într-un an, respectiv P. Valerius Publicola, care, în chiar anul instituirii Republicii (510 î.H., după Festus), l-a înlocuit pe L. Tarquinius Collatinus, obligat să demisioneze și să plece în exil (Liv., I, 2; Plut., *Publ.*, 7; Eutr., I, 9, 3-4; vezi și *supra*), fie, cel mai probabil, un consul *sine collega* într-un an, anume Cn. Pompeius Magnus, căruia în 52 î.H. i s-a conferit „*consulatus soli*” (de fapt, în ultimele luni ale anului și-a ales coleg pe Q. Caecilius Metellus Pius Scipio Nasica) (Vell., II, 47, 3; Liv., *Per.* CVII; Plut., *Pomp.*, 54, 4-5; idem, *Cato minor*, 47, 2; 48, 1; idem, *Caes.*, 28; App., *Civ.*, II, 23; Dio. Cass., XL, 50; A.

Barnea, *Pompeius Magnus, Cnaeus*, în ECR, p. 601; W. Will, *Pompeius* [I 3] *P. Magnus, Cn.*, în NP, 10, col. 106).

²⁴ Festus se referă la așa-numiții *consules suffecti* (sg. *suffectus* < *sufficio*, -ere - „a pune în locul altuia (mort sau scos din funcție), a alege în loc”), respectiv cei aleși în locul consulilor *ordinarii* decedați în exercițiul magistraturii, care îndeplineau funcția supremă pe timpul rămas până la sfârșitul anului consular – Ch. Gizewski, *Consul(es)*, în NP, 3, col. 150.

²⁵ Este vorba despre intervalul 451-450/449 î.H., când au funcționat două comisii alcătuite din zece senatori investiți cu putere consulară, care aveau ca misiune redactarea unui cod de legi (*decemviri consulari imperio legibus scribundis*), respectiv Ap. Claudius Crassus Inregillensis Sabinus, T. Genucius Augurinus, T. Veturius Crassus Cicurinus, C. Iulius Iulius, A. Manlius Vulso, Ser. Sulpicius Camerinus Cornutus, P. Sestius Capito Vaticanus, P. Curiatius Fistus Trigemini, T. Romilius Rocus Vaticanus, Sp. Postumius Albus Regillensis (451 î.H.) și Ap. Claudius Crassus Inregillensis Sabinus, M. Cornelius Maluginensis, M. Sergius Esquilinus, L. Minucius Esquilinus Augurinus, Q. Fabius Vibulanus, Q. Poetelius Libo Visolus, T. Antonius Merenda, K. Duillius Longus, Sp. Oppius Cornicen, M. Rabuleius (450/449 î.H.); astfel s-a elaborat *legea celor doisprezece table* (*lex duodecim tabularum*), care stabilea egalitatea în drept a tuturor cetățenilor (*aequare leges omnibus*) – Cic., *Rep.*, II, 36, 61 - 37, 63; Liv., III, 33-54; Dion. Hal., X-XI; Tac., *Ann.*, I, 1; Gell., XVII, 21, 15; Eutr., I, 18; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 21; A. Barnea, *Decemvirat*, în ECR, p. 255; V. Hanga, *Decemviri legibus scribundis*, în *ibidem*; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 279-285; A. Drumond, *Rome in the fifth century I: the social and economic framework*, în CAH, VII/2, p. 113-118; *idem*, *Rome in the fifth century II: the citizen community*, în *ibidem*, p. 227-235; G. Rotondi, *Leges publicae populi romani. Elenco cronologico con una introduzione sull'attività legislativa dei comizi romani* (Estratto della *Enciclopedia Juridica Italiana*), Hildesheim-Zürich-New York, 1990, p. 201-203; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 52-56; J. Fugmann, *op. cit.*, p. 177-196; Ch. Gizewski, *Decemviri* [I] *D. legibus scribundis*, în NP, 3, col. 342-343; *idem*, *Consul(es)*, în *ibidem*, col. 149; E. Cizek, *op. cit.*, p. 97-98; E. Gabba, *op. cit.*, în E. Gabba, D. Foraboschi, D. Mantovani, E. Lo Cascio, L. Troiani, *op. cit.*, p. 43-44.

²⁶ În anul 445 (444 sau 443) î.H., în contextul luptelor dintre patricieni și plebei pentru accesul la consulat al acestora din urmă, s-au instituit tribunii militari cu putere consulară (*tribuni militares consulari*

potestate) (numărul lor a variat între 3 și 6), care, însă, au exercitat conducerea la Roma nu doar trei ani, cum apreciază Festus, ci, cu intermitențe, până la așa-numitele *leges Liciniae-Sextiae* din 367 î.H., când plebeii au obținut dreptul de a deveni consuli, respectiv în 438, 434-432, 426-424, 422, 420-414, 408-394, 391-376, 370-367 î.H. – Fabius Pictor, *Frag.* 23; Liv., IV, 6 – VI, 42; Tac., *Ann.*, I, 1; Gell., V, 4, 1-5; XIV, 7, 5; XVII, 21, 19; Plut., *Cam.*, 42, 2; 7; Eutr., II, 1, 1; 3: „*Praesumpserunt tamen tribuni militares consulari potestate iterum dignitatem et triennio perseuerauerunt*” („Totuși, tribunii militari cu putere consulară și-au reluat demnitățile și au mai dăinuit încă trei ani”); Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 20, 1-2; V. Mannino, *op. cit.*, p. 129-137; J. T. Cornell, *op. cit.*, p. 335-337, 345; A. Drummond, *op. cit.*, p. 192-195; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 57, 61-62; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 285-288, 306-308; G. Rotondi, *op. cit.*, p. 216-220; E. Hermon, *op. cit.*; E. Cizek, *op. cit.*, p. 98; Ch. Gizewski, *op. cit.*; idem, *Consulartribun(i)*, în NP, 3, col. 161; E. Gabba, *op. cit.*, în E. Gabba, D. Foraboschi, D. Mantovani, E. Lo Cascio, L. Troiani, *op. cit.*, p. 45-71.

²⁷ Cf. și Eutr., II, 3, care are în vedere situația de dinaintea legilor liciniene, respectiv 375-371 î.H.: „*Nam post aliquantum nullos placuit fieri et quadriennium in Vrbe ita fluxit ut potestates ibi maiores non essent*” („Căci, la puțină vreme după aceea s-a convenit ca ei /tribunii cu putere consulară – n.n./ să nu mai fie aleși deloc și o astfel de situație a dăinuit în Roma patru ani, timp în care n-au mai existat funcții politice majore”); de asemenea, SHA, *Tac.*, I, 5. Izvoarele consemnează și alte situații când, din motive diverse, nu s-au ales anumite categorii de magistrați; așa s-a întâmplat, de exemplu, în anul 202 î.H. (Liv., XXX, 39: „*Vitregia vremii a împiedicat în multe rânduri ținerea alegerilor fixate. Ca urmare, după ce vechii magistrați au ieșit din funcție în ajunul idelor lui Marte, pentru că nu le veniseră înlocuitorii, republica a rămas fără magistrați curuli*”) sau 53 î.H. (Dio. Cass., XL, 49: „*Nu s-au putut ține alegeri nici pentru consuli, nici pentru praetori, nici pentru praefectul orașului și, astfel, Roma s-a văzut complet lipsită de magistrați în primele luni ale anului*”; App., *Civ.*, II, 19; „*S-a ajuns la o vreme atât de tulbure, încât cetatea a rămas vreme de opt luni fără consuli*”).

²⁸ Despre el, vezi *supra*, la care adaugă PIR², I 215; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 8-12.

²⁹ Flavius Claudius Iovianus, împărat între 27 iunie 363 – 17 februarie 364 – Amm., XXV, 5; 7-10; Eutr., X, 17-18, 1-2; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLIV; Zos., III, 30-31; 33-35; Oros., VII, 31; PLRE, I, p. 461; I. Barnea, *Iovianus (Flavius Iovianus)*, în ECR, p. 390; idem,

Iovianus (Flavius Iovianus), în EAIVR, II, p. 265; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 138; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 156-157; M. Festy, *op. cit.*, p. 214-215; W. Portmann, *Iovianus*, în NP, 5, col. 1093-1094; Th. Banchich, *Jovian (363-364 A.D.)*, în DIR; N. Lenski, *The Election of Jovian and the Role of the Late Imperial Guards*, în *Klio*, 82, 2000, 2, p. 492-515; vezi și *infra*.

³⁰ Din cei 43 de împărați, Festus nu amintește decât 23 - vezi *infra*. În mod cu totul greșit din perspectiva *Breviarium*-ului lui Festus, M.-P. Arnaud-Lindet include printre suveranii menționați de breviar și pe dictatorul Caesar - vezi Festus, p. 57.

³¹ *Portus Tiberinus*, în apropierea căruia se afla, pe malul stâng al Tibrului, templul zeului Portunus, al cărui înțeles derivă, după Cicero (*Nat.*, II, 66) și Varro (*Lat.*, V, 32, 146; VI, 3, 19), de la *portus* - „port”, dar care, de fapt, provine din *portus/ porta* = *ianua/ domus* - „acces, trecere”; în această zonă a funcționat *emporium*-ul („loc de comerț”) arhaic - cf. F. Coarelli, *Il Foro Boario...*, p. 113-127; P. Carafa, *I contesti archeologici dell'età romulea e della prima età regia*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 70.

³² Prin *Ostia* se înțelege, desigur, colonia întemeiată, după tradiție, de regele Ancus Marcius (641-616 î.H.) - Str., V, 3, 5; Liv., I, 33; Fest., p. 362 Q¹; Plin., III, 56; Ampel., 17, 1; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 5, 3; J. Poucet, *Les origines de Rome...*, p. 152-155; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 185. În unele izvoare, însă, „*ostium Tiberis*” înseamnă „gura Tibrului” - cf. Cic., *Rep.*, II, 18, 33: „*ad ostium Tiberis urbem condidit colonisque firmauit*” („a întemeiat un oraș la gura Tibrului și l-a consolidat trimițând acolo coloniști”); Eutr., I, 5, 2: „*apud ostium <Tiberis> ciuitatem supra mare sexto decimo miliario ab urbe Roma condidit*” („a întemeiat pe țărmul mării, la gura Tibrului, o cetate, la 16 miliarii depărtare de orașul Roma”) - vezi și J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. 148.

³³ Aproximativ 27 km.

³⁴ Întregul paragraf condensează informații preluate din surse, în special Eutropius, ce amintesc de creșterea progresivă a întinderii Romei în epoca regală (cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 40) - vezi Eutr., I, 1, 2: „*Is, cum inter pastores latrocina-retur, decem et octo annos natus urbem exiguum in Palatino monte constituit...*” („Acesta /Romulus - n.n./, în timp ce aveau loc tâlhării printre păstori, fiind în vârstă de numai 18 ani, a întemeiat pe muntele Palatin un oraș mic...”); 2, 2: „*... Caeninenses uicit, Antemnates, Crustumino-s, Sabinos, Fidenates, Veientes. Haec omnia oppida urbem cingunt*” („... el a învins pe caeninensi, antemnați, crustumini, sabini, fidenati, veienți. Toate aceste orașe întărite se găsesc în

jurul Romei”); 4, 1: „*Hic /Tullus Hostilius – n.n./ bella reparauit, Albanos uicit, qui ab urbe Roma duodecimo miliario sunt, Veientes et Fidenates, quorum alii sexto miliario absunt ab urbe Roma, alii octauo decimo, bello superauit, urbem ampliauit, adiecto Caelio monte*” („Acesta /Tullus Hostilius – n.n./ a reactivat războaiele, i-a învins pe albanii care sunt la 12 miliarii /aprox. 18 km – n.n./ depărtare de orașul Roma, i-a biruit în război pe veienți și pe fidenati, între care primii sunt la 6 miliarii /aprox. 9 km – n.n./ depărtare de Roma și ceilalți la 18 miliarii /aprox. 27 km – n.n./, iar apoi a lărgit cetatea prin adăugarea colinei Caelius”); 5, 2: „*Auentinum montem ciuitati adiecit et Ianiculum, apud ostium <Tiberis> ciuitatem supra mare sexto decimo miliario ab urbe condidit*” („Ancus Marcius – n.n./ a adăugat cetății colinele Aventinum și Ianiculum și a întemeiat pe țărmul mării, la gura Tibrului, o cetate, la 16 miliarii /aprox. 24 km – n.n./ depărtare de orașul Roma”); 6, 1: „*Vicit idem etiam Sabinos et non parum agrorum, sublatum isdem, urbis Romae territorio iunxit...*” („Tot el /Tarquinius Priscus – n.n./ i-a învins și pe sabini, cărora, smulgându-le o bună parte din ogoare, le-a adăugat la teritoriul orașului Roma...”); 7, 1: „*Hic /Servius Tullius – n.n./ quoque Sabinos subegit, montes tres, Quirinalem, Viminalem, Esquilinum, urbi adiunxit...*” („Și el /Servius Tullius – n.n./ i-a subjugat pe sabini, a lărgit cetatea cu încă trei coline: Quirinalul, Viminalul și Esquilinul...”); 8, 1: „*L. Tarquinius Superbus, septimus atque ultimus regum, Volcos, quae gens ad Campaniam euntibus non longe ab Vrbe est, uicit, Gabios ciuitatem et Suessam Pometiam subegit... Postea Ardeam oppugnans, in octauo decimo miliario ab urbe Roma positam ciuitatem, imperium perdidit*” („Lucius Tarquinius Superbus, cel de al șaptelea și ultimul dintre regi, i-a învins pe volsci, un neam care nu se află departe de Roma... a supus cetatea Gabii și Suessa Pometia... După aceea, asediind Ardea, o cetate așezată la 18 miliarii /aprox. 27 km – n.n./ depărtare de Roma, și-a pierdut domnia”); 8, 3: „*Ita Romae regnatum est per septem reges annis ducentis quadraginta tribus, cum adhuc Roma, ubi plurimum, uix usque ad quintum decimum miliarium possideret*” („În felul acesta puterea regală a durat la Roma 243 de ani, sub șapte regi, timp în care Roma, atunci când avea în stăpânire cel mai întins teritoriu, abia dacă se întindea până la al 15-lea miliar”).

Extinderea treptată, de la „micul oraș” întemeiat de Romulus la „marea Romă” a Tarquinilor, se întâlnește și în alte izvoare. Ea a generat în istoriografia contemporană o controversă între învățații care admit că, într-adevăr, la sfârșitul epocii regale se poate vorbi de „la grande Roma dei Tarquini”, cum scria încă în 1936 Giorgio Pasquali, și cei care, dimpotrivă, consideră că o așa-zisă expansiune nu se susține („the dream

of the <<Grande Roma dei Tarquini>>” aprecia, în acest sens, A. Alföldi). În orice caz, în studiul topografiei arhaice a Romei trebuie făcută distincție între perimetrul sacru al orașului (*urbs*), delimitat de așa-numitul *pomerium*, și zona dinafara acestuia – *ager Romanus* („teritoriul Romei”). Astfel, cea mai veche frontieră sacră a lui *urbs* – cea a lui Romulus - a fost pe Palatin, traseul său corespunzând itinerariului parcurs de membrii confreriei lupercilor la sărbătoarea *Lupercalia* de la 15 februarie (Tac., *Ann.*, XII, 24; Gell., XIII, 14, 2; vezi și *supra*). Titus Tatius, coregentul întemeietorului, ar fi adăugat Forumul și Capitoliul (Tac., *Ann.*, XII, 24; Str., V, 3, 7?; Liv., I, 33?) iar regii următori ar fi inclus celelalte coline: Tullus Hostilius - Caelius (Liv., I, 30; Dion. Hal., III, 1; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 4, 3; Eutr., I, 4, 1; Str., V, 3, 7 îl pune pe seama lui Ancus Marcius), Ancus Marcius - Aventinum și Ianiculum (Liv., I, 33; Str., V, 3, 7; Eutr., I, 5, 2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 5, 2), Servius Tullis - Quirinal, Viminal și, poate, Esquilin (Liv., I, 44; Str., V, 3, 7; Eutr., I, 7, 1; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 7, 6) – cf. și F. Coarelli, *Il Foro Romano*, I; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 83; T. J. Cornell, *The Beginnings of Rome...*, p. 200-204; A. Mastrocinque, *Romolo alla luce delle nuove scoperte*, în *Roma. Romolo, Remo...*, p. 52-53.

Cât privește întinderea lui *ager Romanus*, ea a fost stabilită de A. Alföldi pe baza studiului riturilor și ceremoniilor religioase (*Terminalia*, *Robigalia*, *Ambarvalia* etc.) desfășurate în veacurile VI-V î.H. la hotarele acestuia, constatându-se că cel mai vechi *ager Romanus* (*ager Romanus antiquus*) avea aprox. 150 km², pentru ca la sfârșitul monarhiei etrusce teritoriul roman dinafara hotarelor sacre să se extindă la 822 km² – cf. A. Alföldi, *op. cit.*, p. 296, 298-318; A. Momigliano, *op. cit.*, p. 84; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 290-294; T. J. Cornell, *op. cit.*, în CAH, VII/2, p. 245-246; idem, *The Beginnings of Rome...*, p. 204-208.

Pentru topografia și întinderea Romei regale, ca și pentru expansiunea acesteia în perioada menționată, vezi încă A. Alföldi, *op. cit.*, p. 131-135, 318-335; *La grande Roma dei Tarquini...*; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 257-260; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 179-195, 261-268; T. J. Cornell, *op. cit.*, în CAH, VII/2, p. 243-246; idem, *The Beginnings of Rome...*, p. 208-210; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 43-48; E. Cizek, *op. cit.*, p. 89; M. Heinzelmann, *Roma. III. Topographie und Archäologie der Stadt Rom, C. Königszeit* (7. / 6. Jh. V. Chr.), în NP, 10, col. 1085-1086.

³⁵ *Dictator* - „rânduitor” < *dictare* - „a dicta, a impune”; Varro (*Lat.*, VI, 7, 61) și Cicero (*Rep.*, I, 40, 63) propun, greșit, *dicere* - „a numi într-o funcție, a alege”; Cicero îl numește *magister populi* („magistru al poporului”) (*Leg.*, III, 3, 9; 4, 10). Dictatorul era un magistrat

extraordinar, ales în pragul unor primejdii externe, în timpul unor tulburări intestinale grave, pentru prezidarea competițiilor electorale sau pentru îndeplinirea unui ritual expiatoriu (baterea unui cui în zidul Capitoliului). El era „creat” (*creare, legere, dicere*) de către un consul pe timpul nopții, pentru a se evita auspicțiile nefavorabile, și investit printr-o *lex curiata de imperio* („lege curiată de investitură”) pe o perioadă de cel mult șase luni. Odată dictatorul intrat în funcție, puterile consulilor încetau, noul magistrat având o autoritate nelimitată, căci dispunea de *imperium maximum* („putere foarte mare, nelimitată”) - cu alte cuvinte, avea *imperium militiae* („putere militară”) chiar în interiorul *pomerium*-ului -, și nici un procedeu „democratic” (*prohibitio* - „interdicția de a lua o măsură”; *intercessio* - „dreptul de a se opune tuturor deciziilor ce aduceau atingere intereselor plebei”; *provocatio ad populum* - „apelul la popor”) nu-i restrângea puterea. Simbolul cel mai evident al autorității sale era dat de cei 24 de lictori purtători de securi ieșite în afara fasciilor care-l însoțeau pretutindeni. În cazul dictaturii nu funcționa principiul colegialității, dictatorul alegându-și doar un subaltern – *magister equitum* („comandant al cavaleriei”), care-l ajuta mai ales în exercitarea comandamentului militar. Conform informațiilor lui Titus Livius, „nu se știe cine a fost primul dictator roman” (II, 18), cel dintâi menționat de izvoare fiind Titus Larcus Flavus (anul 501 î.H.) (Cic., *Rep.*, II, 32, 56; Dion. Hal., V, 50, 1; 71, 2; 77, 6; Liv., II, 18; 21; Eutr., I, 12, 1 și 3; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 321). Ultimul dictator numit conform uzanțelor tradiționale a fost C. Servilius Geminus (202 î.H.) (Liv., XXX, 39), după care dictatura a căzut în desuetudine. Abia în anul 82 î.H., L. Cornelius Sylla a fost ales de *interrex*-ul L. Valerius Flaccus ca *dictator scribundis et constituendae rei publicae* („dictator însărcinat să întocmească legi și să reorganizeze statul”) pe o perioadă nelimitată (a exercitat dictatura până în 79 î.H.) (Liv., *Per.* LXXXIX; Vell., II, 28, 2; Plut., *Syll.*, 33; idem, *Caes.*, I; App., *Civ.*, I, 3; 99; A. Barnea, *Cornelius Sulla, Lucius*, în ECR, p. 227; R. Seager, *Sulla*, în CAH, IX, p. 197-207; W. Eder, *Cornelius [I 90] C. Sulla Felix, L.*, în NP, 3, col. 188) iar la 14 februarie 44 î.H. Caesar a fost proclamat *dictator perpetuus*, după ce îndeplinise temporar aceeași magistratură în 49, 46-45 (Liv., *Per.* CXVI; Suet., *Caes.*, 76, 1; App., *Civ.*, II, 106; Dio. Cass., XLIII, 45; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 78, 10; E. Rawson, *Caesar: Civil War and dictatorship*, în CAH, IX, p. 438-467; W. Will, *Caesar*, în NP, 2, col. 915; K. Christ, *Caesar*, în *Împărați romani...*, p. 24; Y. Le Bohec, *Caesar*, traducere de G. Trohani, prefață de A. Barnea, București, 2001, p. 126-127).

Despre dictatura romană, cf. J. Rougé, *op. cit.*, p. 34; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 64-65; A. Drummond, *op. cit.*, p. 190-192; G. Rotondi, *op. cit.*, p. 191; J. Fugmann, *op. cit.*, p. 104-115; E. Cizek, *op. cit.*, p. 186-188; Ch. Gizewski, *Dictator*, în NP, 3, col. 535-536; idem, *Consul(es)*, în *ibidem*, col. 149.

³⁶ Italia a fost cucerită pe parcursul secolelor V-II î.H., în urma a numeroase războaie cu latinii, etruscii, samniții, tarentinii, gallii etc. – cf. A. Alföldi, *op. cit.*, p. 336-398; J. Cousin, *Republica romană*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 81-84; T. J. Cornell, *op. cit.*, în CAH, VII/2, p. 243-308; idem, *The conquest of Italy*, în *ibidem*, p. 351-419; W. V. Harris, *Roman expansion in the West*, în *ibidem*, VIII, p. 107-118; E. Gabba, *Rome and Italy in the second century B.C.*, în *ibidem*, p. 197-243; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 57-61; 75-82; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 288-303, 320-345; S. Oakley, *The Roman conquest of Italy*, în *War and Society in the Roman World*, edited by J. Rich and G. Shipley, London and New York, 1993, p. 9-37; M. Pallottino, *Storia della prima Italia*, Milano, 1994, p. 115-200; D. Foraboschi, *L'età dell' imperialismo*, în E. Gabba, D. Foraboschi, D. Mantovani, E. Lo Cascio, L. Troiani, *op. cit.*, p. 87-105. Pentru evoluția și semnificația termenului „Italia” în timpul Republicii, vezi G. Uggeri, H. Dietrich, *Italia*, în NP, 5, col. 1153-1159; L. de Libero, *Italia*, în *Klio*, 76, 1994, p. 303-325; M. Pallottino, *op. cit.*

Padus, astăzi Po, râu din Italia septentrională.

³⁷ *Africa* este echivalentul latin al gr. Λιβύη (*Libya*), respectiv spațiul cuprins între Egipt, la est, coasta atlantică, la vest, și Sahara, la sud – cu alte cuvinte, fațada mediteraneană a continentului negru – cf. Hdt., II, 32; IV, 42-43; 181-197; Pol., III, 37; Diod., III, 49-51; Str., I, 2-3; 5; 33; XVII, 3; Plin., V, 1; C. Lepelley, *L'Afrique*, în *Rome et l'intégration de l'Empire 44 av. J.-C. – 260 apr. J.-C.*, 2, *Approches régionales du Haut-Empire romain*, sous la direction de C. Lepelley, Paris, 1998, p. 71; W. Huss, *Africa*, în NP, 1, col. 217; K. Zimmermann, *Libyes, Libye (Αίβυες, Αιβύη, lat. Libya)*, în *ibidem*, 7, col. 151-152.

³⁸ *Hispania* desemna în antichitate Peninsula Iberică; denumirea latină *Hispania* (< fen. *ī-schephannīm* - „coasta iepurilor”?) apare pentru prima în legătură cu războaiele punice (cf. Liv., XXI, 2), dar numele cel mai vechi al teritoriului era *Iberia* (Ἰβηρία) (< *iber* – *berber*) (Pol., *passim*; XXXIV, 8 („... această țară a Iberiei pe care romanii o numesc Hispania”); 9; Str., II, 4, 4; III, 1, 1-4; 1, 6; 4, 19; App., *Hist.*, VI, 1, 1; Avien., *Or. mar.*, 472-474); la unii autori apare și denominația *Celtiberia* (Κελτιβηρία) (Plin., IV, 119; App., *Hist.*, III, 3, 4; 4, 12-13), deși din

punct de vedere etnic aceasta nu acoperă în mod real decât partea central-vestică a peninsulei, sau *Ophiussa* („ținutul șerpilor”), care corespunde mai degrabă litoralului atlantic (Avien., *Or. mar.*, 146-204) - P. Barceló, *Hispania, Iberia*, în NP, 5, col. 618, 621.

Neîndoielnic, prin *Hispaniae* (așadar la plural) Festus trebuie să se fi referit la provinciile din Peninsula Iberică aflate pe timpul său în dioceza *Hispaniae* (vezi *infra*, 5, 3).

³⁹ Forma de plural (*Galliae*) utilizată de Festus poate duce cu gândul la faptul că breviatorul a avut în vedere, ca și în alte cazuri, situația administrativă din prima jumătate a secolului al IV-lea, respectiv provinciile din dioceza *Galliae* (vezi *infra*, 6, 3). În ultimele două secole ale erei vechi și în vremea Imperiului timpuriu, prin *Galliae* izvoarele denumeau două mari zone ocupate de galli în vestul Europei, despărțite de lacul *Lemnos* (Leman) și Munții Alpi (vezi *infra* 6, 2), respectiv *Gallia Celtica* (*Transalpina, Comata*), întinsă până la Munții Pirinei, Oceanul Atlantic și Rin, și *Gallia Cisalpina* (*Citerior, Togata*), aflată între Apenini și nordul Italiei, divizată, la rândul ei, în *Gallia Transpadana* și *Gallia Cispadana*, dispuse la nord, respectiv la sud de râul *Padus* – Caes., *Gal.*, I, 24; Cat., XXIX, 3; Str., IV; V, 1; Varr., *Rust.*, I, 7, 8; Mel., II, 5, în special II, 5, 74: „*Gallia Lemanno lacu et Cebennicis montibus in duo latera diuisa, atque altero Tuscum pelagus adtingens altero Oceanum, hic a Varo illic a Rheno ad Pyrenaeum usque permittitur*”; III, 2, 19; Plin., III, 115-126; IV, 105-109; R. Syme, *Transpadana Italia*, în *Athenaeum*, 63, 1985, 1-2, p. 28-36; Y. Lafond, *Gallia*, în NP, 4, col. 763-764; G. Uggeri, H. Dörrie, *Gallia Cisalpina*, în *ibidem*, col. 767-768; vezi și *infra*.

⁴⁰ În cele mai multe manuscrise se întâlnește forma *Brittania* (vezi și 6, 2-3), cea îndeobște uzitată – *Britannia* – fiind mai rară (vezi Festus, p. 10); ea apare și în alte scrieri istorice târzii – *Anon. Vales.*, III, 6; SHA, *Hadr.*, IX, 2; XII, 1; *Marc.*, VIII, 7-8; *Comm.*, XIII, 5; *Pert.*, II, 1; III, 5; 8; *Sev.*, VI, 10; XVIII, 2; XIX, 1; *Clod. Alb.*, XIII, 4; 7; *Alex. Sev.*, LIX, 6; *Gord.*, III, 7; *Prob.*, XVIII, 8; *Car.*, XVI, 2. Amm., XXIII, 6, 88 scrie: „*in Brittanici... maris*”. Numele provinciei vine de la Βρεταννικὰ νῆσοι, Βρεταννοί (*Bretannoî*) - M. Todd, *Britannia*, în NP, 2, col. 779. De observat aceeași consecvență în utilizarea pluralului (*Brittaniae*), ceea ce evidențiază prezenteismul autorului; vezi și *infra*.

⁴¹ „*Illyricum*” denumea, inițial, teritoriile adriatice aflate în proximitatea septentrională a provinciei *Macedonia*, așadar la nord de râul *Drinius* (astăzi Drin); cu timpul, termenul s-a extins la spațiul de până la Dunăre, în nord, și „regiunea prealpină”, în vest și nord-vest – Str., II, 5, 20 și 30; IV, 6, 8; V, 5, 3; 5, 10; VII, 7, 4; Plin., III, 139; 147; 150-151;

Suet., *Tib.*, 16, 2; Mel., II, 3, 55-56; App., *Illyr.*, 1, 1; 2, 3-3, 6; 6, 15; J. Marquardt, *Organisation de l'Empire romain*, traduit sur la deuxième édition allemande avec l'autorisation de l'éditeur par P. Louis-Lucas, A. Weiss, Paris, 1892, p. 171-172; J. Wilkes, *The Illyrians*, Oxford-Cambridge (Mass.), 1992, p. 208, 209; M. Šašel Kos, I. Scheibler, *Illyricum*, în NP, 5, col. 940-941.

⁴² Histrienii formau un grup de populații ce locuia între râul Formio (Italia), la vest, *Tergeste* (Trieste, Italia), la sud, și golful Kvarner (Croatia), la est; cele mai importante așezări ale lor erau *Pola* (*Polae*) (Pula, Croatia), *Parentium* (Poreč, Croatia), *A(e)gida* (Koper, Croatia) – Str., V, 1, 1 și 9; VII, 5, 3; Mel., II, 3, 55; Vell., II, 110, 4; Plin., III, 129; J. Wilkes, *op. cit.*, p. 185; M. Šašel Kos, I. Scheibler, *Histria, Histri*, în NP, 5, col. 644. Încă din veacul al IV-lea î.H., histrienii erau vestiți pentru actele pirateresti săvârșite în Adriatică (Liv., X, 2), romanii purtând împotriva lor numeroase campanii începând de la finele veacului al III-lea î.H. și până la debutul Principatului (Liv., *Per.* XX; XXXIX, 55; XL, 18; 26; XLI, 11-14; Flor., I, 26; Plin., III, 129; Eutr., III, 7, 1 etc.); „*provincia Histria*”, amintită prima dată în 178 î.H. (Liv., XLI, 1-5; 10-11), s-a aflat, inițial, sub guvernatoratul proconsulului din *Gallia Cisalpina* (Caes., *Gal.*, II, 35; III, 3; V, 1; Suet., *Caes.*, 22, 1; 29, 2), apoi, de la Augustus, a fost inclusă, împreună cu *Venetia*, în *regio X* a Italiei (Str., V, 1, 9; VII, 5, 3; Vell., II, 110, 4; Plin., III, 44; 126-131); cf. și J. Wilkes, *op. cit.*, p. 185-186, 208, 209; M. De Franceschini, *Le vile romane della X Regio (Venetia et Histria). Catalogo e carta archaeologica dell'insediamento romano nel territorio, dall'età repubblicana al tardo impero*, Roma, 1998, p. 65-79; M. Šašel Kos, I. Scheibler, *op. cit.*, col. 644-645; A. Starac, *Rimsko vladanje u Histriji i Liburniji. Društveno i pravno uređenje prema literarnoj, natpisnoj i arheološkoj građi*, I, *Histrija*, Pula, 1999, p. 7-15, 55-60; M. Šašel Kos, *Caesar, Illyricum, and the Hinterland of Aquileia*, în *L'ultimo Cesare. Scritti, riforme, progetti, poteri, congiure. Atti del convegno internazionale, Cividale del Friuli, 16-18 settembre 1999*, a cura di G. Urso, Roma, 2000, p. 286-289.

⁴³ Populație înrudită cu histrienii, locuind pe coasta Peninsulei Istria, între râurile *Arsia* (Raša) și *Titius* (Krka), și insulele din proximitate; cea mai importantă așezare a lor era *Iader* (Zadar, Croatia). Și ei erau vestiți piraiți, împotriva lor romanii purtând multe războaie – ILLRP 1, 335; Str., V, 1, 4 și 10-12; 2, 5; Plin., III, 139-140; Liv., X, 2; XL, 18; XLI, 12-14 etc.; J. Wilkes, *op. cit.*, p. 186-188; M. Šašel Kos, I. Scheibler, *op. cit.*; idem, *Iader* (τὰ Διάδωρα, tá Diádōra), în NP, 5, col.

833; M. Šašel Kos, *Aenona*, în *ibidem*, 1, col. 186; idem, *Liburni, Liburnia*, în *ibidem*, 7, col. 149-150.

⁴⁴ Dalmații (lat. *Delmatae*) ocupau coasta și hinterlandul Dalmației centrale până la Munții Dinarici; cea mai importantă așezare a lor era *Delminium* (Duvno); de asemenea, posedau multe *castella* și *oppida* – Str., VII, 5, 5; Plin., III, 141-143; 147; J. Wilkes, *op. cit.*, p. 188, 190-192. Confruntările dintre romani și dalmați au durat de la mijlocul secolului al II-lea î.H. până în 6-9 d.H., când au fost pacificați definitiv – Caes., *Gal.*, V, 1; *RG*, 29, 1; Str., V, 5, 5; Liv., *Per.* XLVII, LXII, CXXXI, CXXXII; Vell., II, 39, 3; 78, 2; 114, 4; 115; Ios., *BJ*, II, 16, 4; Suet., *Aug.*, 21, 1; idem, *Tib.*, 9, 1-2; 16, 1-2; Flor., I, 29, 13; II, 25; Ampel., 47, 7; Dio. Cass., LV, 29-34; Eutr., V, 7, 1; VI, 1, 1; 2, 2; VII, 9; Aur. Vict., *Caes.*, 1, 2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 44, 4; idem, *Epit. Caes.*, I, 7; Oros., VI, 21, 14; J. J. Wilkes, *The Population of Roman Dalmatia*, în ANRW, II/6, 1977, p. 732-739, 744-751; J. Wilkes, *op. cit.*, p. 189-190; M. Šašel Kos, I. Scheibler, *Delmatae, Dalmatia*, în NP, 3, col. 282-284; idem, *Delminium*, în *ibidem*, col. 394; M. Šašel Kos, *Appian and Dio on the Illyrian Wars of Octavian*, în ZAnt, 47, 1997, 1-2, p. 196-198; vezi și *infra*.

⁴⁵ *Achaia* (Ἀχαΐα) (odinioară *Aigialeia*) denumea, inițial, doar zona nord-vestică a Peninsulei Pelopones, de la capul Avgo, în est, la capul Araxos, în vest. Numele vine de la aheeni (Ἀχαιοί), populație greacă ce în epoca istorică se întindea din regiunea amintită până în sudul Thesaliei (Ἀχαΐα Φθιώτις) și era împărțită în 12 districte (μέγιστα, μέγρη). În 391 î.H. cetățile aheene au format o asociație (*sympoliteia*), care, însă, a fost dizolvată în 324 î.H. din ordinul lui Alexandru Macedon. În 281 î.H. confederația a fost reactivată, fiind cunoscută sub numele de Liga aheeană. Aceasta a cuprins, treptat, mai multe *poleis*-uri, formând un adevărat stat federal, care încorpora cea mai mare parte a Peloponesului (*Argolida*, *Arcadia*, *Messenia*, *Corinthia*) și *Megarida* de dincolo de Isthmul Corinthului. În 194 î.H. a încheiat un *foedus* cu Roma; a fost desființată în 146 î.H. – Hdt., I, 145; VIII, 73; Pol., II; Str., VIII; Paus., II, 5, 6; V, 1, 1; VII; Mel., II, 3; Plin., IV, 12-13; Plut., *Arat.*; SEG, XV, 254; F. Chamoux, *Civilizația elenistică*, I, traducere de E. Lazăr, București, 1985, p. 304-306; Y. Lafond, *Achaioi, Achaia*, în NP, 1, col. 62-69; A. Piatkowski, *Istoria epocii elenistice*, București, 1996, p. 81-82; vezi și *infra*, 7, 2.

⁴⁶ Macedoneni (*Macedones*) – grup elenofon de la nord și est de Munții Olympus; țara lor se numea *Macedonia* – Str., VII, *Frag.* 10-42;

Mel., II, 3, 34-36; Plin., IV, 33-39; L. Duridanov, *Makedonia, Makedones*, în NP, 7, col. 726.

⁴⁷ Dardanii erau o populație situată în zona de contact dintre thraci și illyri, în bazinul râului *Timacus* (Timoc) (Str., VII, 5, 1, 6-7 și 12; VIII, 8, 5; Plin., IV, 3; Ptol., *Geog.*, III, 9, 3; 149; IV, 3), originea lor - illyră sau thracică - fiind subiect de controversă între savanți - vezi A. Mócsy, *Gesellschaft und Romanisation in der römischen Provinz Moesia Superior*, Budapest, 1970, p. 26-29, 188, 196-197; idem, *Pannonia and Upper Moesia. A History of the Middle Danube Provinces of the Roman Empire*, translation edited by Sh. Frere, London and Boston, 1974, p. 1-30, 63-68; P. Petrović, în IMS, III/2, p. 31; idem, în *ibidem*, IV, p. 33-34; B. Dragojević, în *ibidem*, VI, p. 17-18; F. Papazoglu, *The Central Balkan Tribes in Pre-Roman Times. Triballi, Autariatae, Dardanians, Scordisci and Moesians*, translated by M. Stansfield-Popović, Amsterdam, 1978, p. 187-269; idem, *Les royaumes d'Illyrie et de Dardanie. Origines et développement, structures, hellénisation et romanisation*, în *Les Illyriens et les Albanais. Serie de conférences tenues du 21 mai au 4 juin 1986*, Beograd, 1988, p. 173-174; J. Wilkes, *op. cit.*, p. 85, 144-149; J. Burian, *Dardani*, în NP, 3, col. 317-318.

După ce, inițial, au fost aliați ai Romei în războaiele macedonene, dardanii au devenit un element turbulent pentru statul roman, supunerea lor urmând un drum sinuos, punctat de numeroase conflicte. Sfârșitul independenței Dardaniei pare a fi, după cei mai mulți cercetători, anul 28 î.H. Sub împăratul Claudius I (41-54), *Dardania* a fost atașată provinciei *Moesia* – cf. Plin., XXVI, 9; Liv., *Per.* XCII, XCIV, CIII; Str., VII, 5, 6-7; Plin., III, 149; Flor., I, 39 [III, 4], 9; Ptol., *Geog.*, III, 9, 3; App., *Illyr.*, 5, 14; idem, *Civ.*, V, 75; Dio. Cass., XXXVIII, 10; LI, 23; Eutr., V, 7, 1; VI, 2, 2; Amm., XXIX, 5, 22; Oros., V, 23, 20; Iord., *Rom.*, 216; A. Mócsy, *Gesellschaft...*, p. 26-27; idem, *Pannonia...*, p. 31-32; F. Papazoglu, *The Central Balkan Tribes in Pre-Roman Times...*, p. 156-187; P. Petrović, în IMS, III/2, p. 33-34; idem, în *ibidem*, IV, p. 29-30; B. Dragojević, în *ibidem*, VI, p. 18; J. Wilkes, *op. cit.*, p. 148-155, 210.

⁴⁸ Moesi (gr. Μοισοί (*Moisoí*) sau Μυσοί (*Mysoí*); lat. *Moesi* sau *Moesae*) – grup de triburi thracice nord-balcanice care, împreună cu geții, ocupa spațiul dintre *Pincus* (Pik), *Danubius* (Dunăre), *Haemus* (Balcani) și *Pontus Euxeinus* (Marea Neagră); în timpul stăpânirii romane, sintagma *Moesicae gentes* denumea populații de origini diferite din provincia *Moesia* (vezi *infra*) - izvoarele antice referitoare la moesi în FHDR, I; A. Mócsy, *Gesellschaft...*, p. 26-29; idem, *Pannonia...*, p. 1-30,

63-68; F. Papazoglu, *The Central Balkan Tribes...*, p. 391-437; M. Mirković, *Einheimische Bevölkerung und römische Städte in der Provinz Obermösien*, în ANRW, II/6, 1976, p. 811-848; A. Barnea, *Moesi*, în ECR, p. 509-510; P. Petrović, în IMS, III/2, p. 31; J. Burian, *Moesi, Moesia*, în NP, 8, col. 328; I. von Bredow, *Getai*, în *ibidem*, 4, col. 1025-1027; *Ancient Thrace*, editor-in-chief A. Fol, Sofia, 2000, p. 24-25.

⁴⁹ Populație indo-europeană ce ocupa un vast teritoriu, cuprins, în linii generale, între bazinul carpato-dunărean, la nord, coasta egeeană și Propontida, la sud și sud-est, bazinele râurilor *Strymon* (Struma) și *Axios* (Vardar) și Munții Rhodope, la vest, Pontul Euxin și Nipru, la est – cf. FHDR, I; M. Oppermann, *Tracii între arcul carpatic și Marea Egee*, traducere de O. C. Dascălița, prefață, note, control și revizie științifică de M. Babeș, București, 1988; R. F. Hoddinott, *Les Thraces*, traduction de C. Sorel, Paris, 1990; D. Müller, *Topographischer Bildkommentar zu den Historien Herodots. Kleinasien und angrenzende Gebiete mit Südostthrakien und Zypern*, Berlin, 1997, p. 955-958; *Ancient Thrace, passim*.

⁵⁰ Pentru evenimentele amintite în acest paragraf vezi, detaliat, *infra*.

⁵¹ Antiochus III Megas, fiul lui Seleukos II, rege al Siriei între 223-187 î.H.; vezi *infra*, 12, 1, unde este indicată și bibliografia.

⁵² Mithridates (Mithradates) al VI-lea Eupator Dionysos (132-63 î.H.), rege al Pontului între 112-63 î.H. - „ultimul dintre marii monarhi elenistici” (François Chamoux). Și-a extins dominația de jur împrejurul Mării Negre, apoi în Asia Mică și Grecia continentală. Acțiunile sale au dus, în cele din urmă, la intervenția Romei, care a purtat împotriva lui trei războaie, respectiv între 89-85, 83-82 și 73-63 î.H. – E. Olshausen, *Mithridates VI. Und Rom*, în ANRW, I/1, 1972, p. 806-815; idem, *Mithradatische Kriege*, în NP, 8, col. 284-286; idem, *Mithradates [6] M. VI Eupator Dionysos*, în *ibidem*, col. 278-280; R. D. Sullivan, *Dynast in Pontus*, în ANRW, II/7.2, 1980, p. 913-930; A. Barnea, *Mithridates VI Eupator (Mithradates)*, în ECR, p. 506-507; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 212-228; J.-M. Bertrand, *Rome et la Méditerranée Orientale au I^{er} siècle avant J.-C.*, în *Rome et la conquête du monde méditerranéen...*, II, p. 807-811, 814-817; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 106; L. Ballesteros Pastor, *Mithridates Eupator, el último de los grandes monarcas helenísticos*, în *Dialogues d'Histoire Ancienne*, Besançon, 20, 1994, 2, p. 115-133; J. G. F. Hind, *Mithridates*, în CAH, IX, p. 129-164; A. N. Sherwin-White, *Lucullus, Pompey and the East*, în *ibidem*, p. 229-273; M. Sartre, *L'Asie Mineure et l'Anatolie d'Alexandre à Dioclétien (IV^e s. av.*

J.-C./III^e s. ap. J.-C.), Paris, 1995, p. 122-133; K. Strobel, *Mithridates VI. Eupator von Pontos: politisches Denken in hellenistischer Tradition versus römische Macht*, în *Ktêma*, 21, 1996, p. 55-70; vezi și *infra*.

⁵³ *Pontus* se întindea pe coasta sudică a Mării Negre, între *Paphlagonia*, la vest, *Colchida*, la est, și *Cappadocia*, la sud. Aici a existat o satrapie persană, după care s-a format un mic regat elenizat; primul suveran a fost Mithridates II (301-266 î.H.) – Pol., V, 43; Str., XII, 3, 2; 3, 14-17; 3, 42; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 212; E. Olhausen, *Pontos* [2], în NP, 10, col. 142; vezi și *infra*.

⁵⁴ Denumirea *Armenia Minor* apare din secolul al II-lea î.H.; era regiunea din estul Anatoliei cuprinsă între cursul superior al râului Euphrat (malul apusean), la vest, lanțul răsăritean al munților *Taurus* între Euphrat și Tigr, la sud, *Colchida*, în nord, și Marea Caspică, la est; din 66 î.H. a intrat sub suveranitatea Romei – Str., XI, 14; Plin., VI, 26; Iust., XLII, 2; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 391; D. Müller, *op. cit.*, p. 100-109; B. Brentjes, *Armenia*, în NP, 2, col. 11. Nu este exclus, însă, ca, la fel ca și în alte părți, Festus să aibă în vedere aici realitățile administrative din vremea sa, respectiv provincia *Armenia Minor* din dioceza *Pontica* – B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582.

⁵⁵ Regiunea dintre Euphrat și Tigr aflată astăzi în sudul Siriei și nordul Irakului – Hdt., I; Str., XI, 14, 1; XVI, 1, 21-28; Plin., V, 66; VI, 117-130; Arr., *An.*, III, 7, 3; VII, 7, 3; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în NP, 6, col. 17.

⁵⁶ Istoriografia antichității târzii face adesea confuzie între părți și perși – vezi, de exemplu, Eutr., VII, 9; X, 8, 2; Aur. Vict., *Caes.*, 33, 3; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXXII, 5; XLIII, 1-2. De fapt, din 226 d.H., statului part al Arsacizilor (247 î.H. – 224 d.H.) i-a succedat cel persan al Sasanizilor (224-642 d.H.) (Str., XV, 1, 36; XVI, 1, 28; Herod., VI, 2; Dio. Cass., XL, 14; LXXX, 3; Amm., XXIII, 6, 2-6) – cf. M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 607-608; M. Schottky, *Arsakes*, în NP, 2, col. 34; idem, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 375; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în *ibidem*, 6, col. 34-36; J. Wieshöfer, *Parther*, în *ibidem*, 9, col. 371-374; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 29, nota 158; M. Christol, *op. cit.*, p. 73-75; M. Festy, *op. cit.*, p. 62, nota 7; <http://www.parthia.com>.

⁵⁷ Vezi *infra*, 20, 2.

⁵⁸ Sarraceni (aram. *Širkat*; gr. Σαρακηνοί - *Sarakenoi*) sau arabi sceniți (lat. *Arabae Scenites*) („corturari” < gr. *skene* - „cort”) – nume care, inițial, desemna populația din colțul nord-vestic al Peninsulei Arabia, dar extins din veacul al III-lea la toți nomazii care locuiau deșerturile din

aşa-numita *Arabia Felix* („Arabia Fericită”), respectiv „semiluna fertilă” dintre brațul *Pelusion* al Nilului și deșertul Palmyrei – Str., II, 5, 32; XVI, 3, 1; Plin., V, 65; VI, 125; 143; Amm., XIV, 4, 1-6; XXII, 15, 2; XXIII, 6, 13; XXV, 6, 8-10; de la numele lor provine cel al sarazinilor cunoscuți în Evul Mediu – B. Brandt, *Araber*, în NP, 1, col. 944-945; M. Sartre, *L'Orient sémitique*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 387.

⁵⁹ Vezi *infra*, 20, 2.

⁶⁰ În sens larg, *Iudaea* era totuna cu *Palaestina* - una dintre regiunile Siriei, anume cea mărginită, în linii generale, de *Phoenicia*, la nord, *Idumenea*, la sud, țărmul est-mediteranean, la vest, și malurile Iordanului, la est, împărțită în mai multe districte, respectiv, de la nord la sud, *Trachonitis*, *Galilaea*, *Samaria*, *Peraea*, *Iudaea*. În sens restrâns (cel avut în vedere aici de Festus), ea desemna ținutul central al Palestinei, unde existase regatul lui Iuda și se afla Ierusalimul (*Iudaia chōra*) – Str., XVI, 2, 21; 27-30; 34-37; 40-46; Plin., V, 69-73; J. Pahlitzsch, *Juda und Israel*, în NP, 5, col. 1191; idem, *Palaestina*, în *ibidem*, 9, col. 161; idem, *Galilaea*, în *ibidem*, 4, col. 760-761; Th. Podella, *Palaestina*, în *ibidem*, 9, col. 160.

⁶¹ *Cilicia* se afla pe coasta de sud-est a Asiei Mici, la est și sud de munții *Taurus*. Era împărțită în două – *Cilicia Trachea* (*Tracheiotis*) („Aspră”), în vest, și *Cilicia Pedias* („de câmpie”), în est – Hdt., I, 72; V, 49; Str., XIV, 5; Plin., V, 80; 91-93; Amm., XIV, 8, 1-3; D. Müller, *op. cit.*, p. 148-155.

⁶² Prin *Syria* era denumită vasta regiune de pe coasta răsăriteană a Mării Mediterane cuprinsă între Munții *Taurus*, la nord-vest și nord, Euphrat, la nord-est și est, Arabia centrală, la sud-est și sud, Marea Roșie și Egipt, la sud-vest. Pe acest teritoriu, unde locuiau mai multe seminții semitice (arameeni, arabi), cărora li s-au adăugat și grupuri elenofone, s-au format în timp mai multe unități politico-teritoriale distincte precum: *Commagene*, *Seleucida* (*Tetrapolis*), *Coele* / *Coile-Syria* („Syria Depresionară”), *Phoenicia*, *Palaestina* (confundată uneori cu *Iudaea*), *Palmyra* etc. – Str., XVI, 2; Plin., V, 66-81; App., *Hist.*, I, CVI; Amm., XIV, 8, 7-12; M. Sartre, *op. cit.*, p. 385-388.

Totuși, e mult mai probabil ca prin pluralul *Syriae* breviatorul să fi avut în vedere situația administrativă din prima jumătate a veacului al IV-lea, când pe teritoriul menționat se formaseră provinciile *Augusta Libanensis*, *Palaestina*, *Phoenice*, *Syria Coele*, *Augusta Euphratensis* – B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; J. Pahlitzsch, *Palaestina*, în *ibidem*, 9, col. 162.

⁶³ Pentru evenimentele amintite în acest paragraf vezi *infra*.

⁶⁴ Spre deosebire de celelalte provincii amintite în acest paragraf, *Raetia* (Festus folosește pl. *Raetiae*, actualizând tabloul administrativ cu realitățile din vremea sa, când pe teritoriul provinciei *Raetia* din diocesa *Italia Annonaria* se găseau *Raetia Prima* și *Raetia Secunda*) nu mai este menționată în capitolele următoare. Ea a fost înființată de Augustus în 15 î.H., după ce prin campaniile din anii 16-15 î.H. supusese pe raeti, vindelici și alte seminții. De la Tiberius, s-a numit *Raetia*, iar de la Claudius I – *Raetia et Vindelica (et Vallis Poenina)*, fiind condusă de un *procurator* – CIL, IX, 3044; V, 3936; 7817; AÉ, 1993, 406 = 1225; Str., IV, 6, 8; VII, 1, 5; Liv., *Per.* CXXXVIII; Vell., II, 39, 3; 95, 2; Suet., *Aug.*, 21, 1; idem, *Tib.*, 9, 1-2; Plin., III, 137; Tac., *Hist.*, I, 11, 2; Flor., II, 22; App., *Illyr.*, 29, 84; Dio. Cass., LIV, 22; Eutr., VII, 9; Aur. Vict., *Caes.*, 1, 2; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, I, 6; Oros., VI, 21, 22; J. Marquardt, *op. cit.*, 161-162; W. T. Arnold, M. A., *The Roman System of Provincial Administration to the Accession of Constantine the Great*, third edition revised by E. S. Bouchier, M. A., Chicago, 1974, p. 274; R. Frei-Stolba, *Die römische Schweiz: Ausgewählte staats- und verwaltungsrechtliche Probleme im Frühprinzipat*, în ANRW, II/5.1, 1976, p. 358-361; B. Overbeck, *Raetien zur Prinzipatszeit*, în *ibidem*, II/5.2, 1976, p. 664-673; J. Cousin, *Imperiul roman*, în R. Bloch, J. Cousin, *Roma și destinul ei*, II, traducere și note de B. și D. Slușanschi, București, 1985, p. 287-288; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 209; M. Le Glay, *op. cit.*, 106; A. Marcone, *La frontiera del Danubio fra strategia e politica*, în *Storia di Roma*, II/2, *L'impero mediterraneo. I principi e il mondo*, Torino, 1991, p. 471; T. Bechert, *Die Provinzen der Römischen Reiches. Einführung und Überblick*, Mainz am Rhein, 1999, p. 151-156; G. D. Kienast, *Augustus*, în NP, 2, col. 310; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în *ibidem*, 3, col. 579-582; H. Waldherr, *Raeti, Raetia*, în *ibidem*, 10, col. 750, 753.

⁶⁵ Pentru formarea provinciei *Moesia* vezi *infra*, 8, 1. Pluralul *Moesiae* reflectă aceeași preocupare a lui Festus pentru indicarea unităților administrative din vremea sa, respectiv *Moesia Prima* și *Moesia Secunda* – vezi *infra*, 8, 3 și 9, 4.

⁶⁶ Pentru evenimentele și provinciile amintite în acest paragraf vezi *infra*.

⁶⁷ La încheierea victorioasă a primului război punic (264-241 î.H.), cea mai mare parte a Siciliei a intrat sub stăpânire romană (241 î.H.), rămânând independente *Syracusae* și șase orașe de pe coasta estică; acestea au fost alipite abia în 212 î.H. – ILLRP 1, 319; Pol., I, 10-64; III, 26-27; Liv., XXV, 23-31; XXVI, 40; Vell., II, 38, 2; Flor., I, 18, 2;

Ampel., 46, 1-3; Iust., XIX, 1, 1-9; App., *Hist.*, V, 1-2; VI, 1-4; VII, 1, 2; VIII, 1, 3-4; Eutr., II, 19-27; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 41, 2; Oros., IV, 11; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 48-50; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 266; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 90; idem, *op. cit.*, în *ibidem*, II, p. 277; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 84; A. E. Astin, *Postscript. The Emergence of the provincial system*, în CAH, VII/2, p. 570-572; S. Lancel, *Carthage*, Fayard, 1992, p. 380-394; *La Sicilia tra l'Egitto e Roma: la monetazione siracusana dell' età di Ierone II. Atti del Seminario di Studi Messina, 2-4 Dicembre 1993*, a cura di M. Caccamo Caltabiano, Messina, 1995; T. Bechert, *op. cit.*, p. 59-60; J. Serrati, *The coming of the Romans: Sicily from the fourth to the first century BC*, în *Sicily from Aeneas to Augustus. New Approaches in Archaeology and History*, edited by Ch. Smith and J. Serrati, Edinburgh, 2000, p. 109-114; idem, *Garrisons and grain: Sicily between the Punic Wars*, în *ibidem*, p. 119-121; D. Foraboschi, *op. cit.*; F. Decret, *Cartagina sau imperiul mării*, traducere M. Platon, prefață A. Barnea, București, 2001, p. 150-164.

⁶⁸ Siculii sau sikelii erau vechi locuitori non-greci ai insulei *Sicilia* – Str., VI, 1, 6; Mel., II, 7.

⁶⁹ Pasajul conține unele inadvertențe, Festus alăturând personaje și evenimente din perioade diferite, fapt care s-ar putea datora „condensării” informațiilor preluate din sursele sale. Astfel, așa cum remarca și Marie-Pierre Arnaud-Lindet, în Festus, p. 6, nota 16, istoricul amintește pe regele Hieron al II-lea al Siracuzei (269-215 î.H.), care, după înfrângerile din 264 (Liv., *Per.* XVI; Flor., I, 18; Eutr., II, 18, 2) și 262 (Flor., I, 18; Eutr., II, 19, 2), a obținut pacea, devenind „un neprețuit aliat”, care „a cinstit fără întrerupere statul roman, dovedindu-i neclintită credință” – Liv., XXII, 37; cf. și XXI, 49-50; XXIII, 38; XXIV, 30; Pol., I, 16-17; III, 75; VII, *Frag.* 8; Val. Max., IV, 4, *ext.* 1; Plut., *Marc.*, 8; Paus., VI, 12, 2; Dio. Cass., XLIII, 1; Eutr., III, 1, 2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 37, 2-4; A. Barnea, *Hieron al II-lea*, în ECR, p. 368; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 148-150; J. Serrati, *op. cit.*, p. 116-119; C. Auliard, *La spécificité des premiers contacts diplomatiques de Rome avec les monarchies hellénistiques avant la fin du III^e siècles av. J.-C.*, în *Les relations internationales. Actes du Colloque de Strasbourg 15-17 juin 1993*, éditées par E. Frézouls et A. Jacquemin, Paris, 1995, p. 448; K. Meister, *Hieron [2], H. II.*, în NP, 5, col. 544-545.

Fiul său Hieronymus, care i-a urmat la tron, fiind prea tânăr și rău sfătuit de consilieri, a reușit să deterioreze relațiile cu Roma, deschizând tratative cu Hannibal; a căzut pradă unei conjurații – Pol., VII,

2-7; Liv., XXIV, 4-6; K. Meister, *Hieronimus* [3] *H. von Syrakus*, în NP, 5, col. 546.

M. Claudius Marcellus, fost consul în mai multe rânduri, a început supunerea regatului în 214 î.H., finalizând operațiunea prin cucerirea Syracusei doi ani mai târziu – Pol., VIII, 3-9; *Frag.* 3-7; Liv., XXIV, 32-39; XXV, 23-31; XXVII, 25; Vell., II, 38, 2; Val. Max., I, 1, 8; Plut., *Marc.*, 13-22; Eutr., III, 1, 2; 14, 3; A. Barnea, *Claudius Marcellus, Marcus 3.*, în ECR, p. 201-202; W. Will, *Claudius* [I 11] *C. Marcellus, M.*, în NP, 3, col. 9.

⁷⁰ În 227 î.H. este amintit primul praetor – G. Flaminius (Liv., *Per.* XX), ajutat de doi *quaestores* (la *Lilybaeum* și *Syracusae*); după 212 î.H., întreaga insulă a fost pusă sub jurisdicția unui singur guvernator; din 122 î.H., în fruntea provinciei se aflau *propraetores*; în 27 î.H., a fost încredințată Senatului, care trimitea un guvernator de rang praetorian numit *proconsul* – Str., XVII, 3, 25; Dio. Cass., LIII, 12; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 50-51; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, p. 182; A. E. Astin, *op. cit.*; A. Lintott, *The Roman empire and its problems in the late second century*, în CAH, IX, p. 25-27; A. Pinzone, *A proposito di romanizzazione della Sicilia nell' età delle guerre puniche*, în *La Sicilia tra l'Egitto e Roma...*, p. 475-493; M. Tarpin, *L'Italie, la Sicile et la Sardaigne*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 61.

⁷¹ În secolul al IV-lea, *praesides* erau guvernatori de ultimul rang în stricta ierarhie a administrației provinciale; ei proveneau fie din ordinul senatorial, fie din cel ecvestru; ca semn distinctiv al funcției lor, aveau dreptul la stindarde onorifice (*vexilla*) – cf. A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 45, 373; J. Rougé, *op. cit.*, p. 123, 128-129; A. Chastagnol, *Le Sénat romain à l'époque impériale. Recherches sur la composition de l'Assemblée et le statut de ses membres*, Paris, 1992, p. 233-258, 293-324; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 40. De fapt, sub Diocletianus, când *Sicilia* făcea parte din *Dioecesis Italia Suburbicaria*, în fruntea ei s-au aflat mai întâi *correctores* de rang senatorial, care reprezentau a doua categorie de guvernatori în piramida administrației provinciale – A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 45, 373; J. Rougé, *op. cit.*, p. 123, 128; A. Chastagnol, *op. cit.*; Ch. Gizewski, *Corrector*, în NP, 3, col. 207; vezi bibliografia la nota următoare.

⁷² *Consulares* se aflau în fruntea provinciei de la Constantinus I; aceștia proveneau din ordinul senatorial și aveau dreptul să fie precedați de 5 lictori purtători de fascii - cf. J. Marquardt, *op. cit.*, p. 51; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 106, 373; G.

Manganaro, *La Sicilia da Sesto Pompeo a Diocleziano*, în ANRW, II/11.1, 1988, p. 80-89; J. Rougé, *op. cit.*, p. 123, 128-129; A. Chastagnol, *op. cit.*; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 40; M. Tarpin, *op. cit.*, p. 58.

⁷³ M. Caecilius Metellus, consul în 115 î.H., proconsul între 114-111 î.H. în *Sardinia* și *Corsica* – cf. Vell., II, 8, 2; Eutr., IV, 25; K.-L. Elvers, *Caecilius [I 16] C. Metellus, M.*, în NP, 2, col. 887.

⁷⁴ Prima expediție romană în *Sardinia* a avut loc în 238 î.H., fiind condusă de Ti. Sempronius Gracchus – Eutr., III, 2, 2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 57, 2. Pe parcursul secolelor III-I î.H., populațiile cucerite s-au răsculat în mai multe rânduri – vezi, de exemplu, ILLRP 1, 310; L. Calpurnius Piso Frugi, 34; Pol., I, 24; III, 10; Liv., *Per.* XVII, XX; XXII, 40; XL, 19; XLI, 6; 12; 17; 19; 34; XLII, 1; 7; Str., V, 2, 7; Val. Max., V, 1, 2; Vell., II, 38, 2; Flor., I, 18, 15; Eutr., II, 20, 3; III, 3; 12, 3; 13, 1-2; IV, 25; Oros., IV, 7, 11; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 57-58; M. Dubuisson, *Procédés de la diplomatie romaine: l'annexion de la Sardaigne et le sens de συγκαταβαίνειν* (Polybe, III, 10, 1), în REL, 57, 1979, p. 114-125; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 182; P. Meloni, *La provincia romana di Sardegna, I. I secoli I-II*, în ANRW, II/11.1, 1988, p. 454-461; M. Tarpin, *op. cit.*, p. 65-66.

⁷⁵ Cele două insule au intrat definitiv în posesia Romei între 241-238 î.H.; din 27 î.H., ele au format provincia *Sardinia et Corsica*, administrată de Senat, care trimitea aici un *proconsul*; reintrate sub administrația imperială, când erau conduse de *praefecti*, ele au fost separate - foarte probabil sub Claudius I - și încredințate unor *procuratores*; Nero le-a retrocedat Senatului în 67, pentru ca în 70/74 Vespasianus să le recupereze și să le pună sub guvernatorul unui funcționar de rang ecvestru numit *procurator Augusti et praefectus* – Pol., I, 88; III, 27-28; Liv., XXI, 1; XXII, 54; XXXII, 8; XL, 18; Str., V, 2, 7; XVII, 3, 25; Vell., II, 38, 2; Ampel., 46, 1-3; Iust., XIX, 1, 1-9; Paus., VII, 17, 2; App., *Hist.*, VI, 1, 4; VIII, 1, 5; Plut., *Cato maior*, 6; Dio. Cass., LIII, 11; LXV, 28; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 41, 2; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 57-61; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 266-267; J. Cousin, *op. cit.*; idem, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II; P. Meloni, *op. cit.*, p. 453-454, 460-490; A. E. Astin, *op. cit.*; R. Zucca, *Corsica (Κύρνος)*, în NP, 2, col. 209; M. Tarpin, *op. cit.*, p. 66-67; T. Bechert, *op. cit.*, p. 61-62; C. Braun, *Korsika*, în ASM, p. 155-156; idem, *Sardinien*, în *ibidem*, p. 158-159.

⁷⁶ Pe vremea lui Festus, insulele *Sardinia* și *Corsica* făceau parte, ca provincii separate, din dioceza *Italia Suburbicaria* formată în urma reformei administrative dioclețiano-constantiniene; ele erau conduse

de câte un *praeses* - cf. R. Zucca, *op. cit.*; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582.

După Eadie, p. 77-78, aceste două paragrafe conțin informații ce nu pot fi depistate decât parțial în izvoarele anterioare.

⁷⁷ Trecerea armatelor romane în Africa a avut loc în anul 256 î.H. sub conducerea consulilor L. Manlius Vulso și M. Atilius Regulus, fiind o operațiune din timpul celui dintâi război dintre *Carthagina* și Roma (264-241 î.H.) – Pol., I, 25; 27-29; Liv., *Per.* XVII-XVIII; Vell., II, 38, 2; Flor., I, 18, 20-21; Val. Max., I, 8, *ext.* 19; Sil., VI, 151-293; Dio. Cass., XI, *Frag.* B 43₂₀ = M 43₂₁; Gell., VII, 3; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 40, 1; Oros., IV, 8, 10; Eutr., II, 21, 1-3; A. Barnea, *Atilius (Attilius) Regulus, Marcus*, în ECR, p. 111; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 88; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 83-84; K.-L. Elvers, *Atilius [I 21] A. Regulus, M.*, în NP, 2, col. 212; F. Decret, *op. cit.*, p. 154-155; vezi și nota următoare.

⁷⁸ Festus se referă aici la cele trei războaie punice, desfășurate, respectiv, între 264-241, 218-202, 149-146 î.H. – M. Gwyn Morgan, *Calendars and Chronology in the First Punic War*, în *Chiron*, 7, 1977, p. 89-117; A. Barnea, *Războaiele punice*, în ECR, p. 646-648; J. Cousin, *op. cit.*, p. 87-97, 100; H. H. Scullard, *Carthage and Rome*, în CAH, VII/2, p. 537-569; J. Briscoe, *The Second Punic War*, în *ibidem*, VIII, p. 44-80; C. Nicolet, *Les guerres puniques*, în *Rome et la conquête du monde méditerranéen. 264-27 avant J.-C.*, II, *Genèse d'un empire*, sous la direction de C. Nicolet, 2^e édition mise à jour, Paris, 1989, p. 594-626; J. R. de Arbulo Bayona, *Los inicios de la romanización en Occidente: los casos de Emporion y Tarraco*, în *Athenaeum*, 79, 1991, 2, p. 459-465; J. M. Blázquez, A. del Castillo, *Manual de historia de España*, I, *Prehistoria y Edad Antigua*, Madrid, 1991, p. 218-237; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 82-92, 100-101; S. Lancel, *op. cit.*, p. 161-165, 379-413, 415-423, 432-446; S. Raven, *Rome in Africa*, third edition, London and New York, 1993, p. 33-48; J. Seibert, *Hannibal. Feldherr und Staatsmann*, Mainz am Rhein, 1997, p. 31-68; K.-L. Elvers, *C. Scipio Africanus, P.*, în NP, 3, col. 182-183; Th. Leisten, *Karthago*, în *ibidem*, 6, col. 297; D. Foraboschi, *op. cit.*; F. Decret, *op. cit.*, p. 148-220.

⁷⁹ *Carthagina* (*Carthago*, *Karthago*) (gr. Καρχηδών, fen. *Qrt-hdšt* - „orașul nou”, astăzi H^r Kasbat, în nord-estul Tunisiei); colonie feniciană fondată, după tradiție, în anul 814/3 î.H., care a ajuns la o prosperitate economică deosebită și la o putere militară redutabilă, ce i-au îngăduit să-și formeze un adevărat imperiu în bazinul occidental al Mării Mediterane (Pol., III, 39; Dion. Hal., I, 74; Cic., *Rep.*, II, 23, 42; Str.,

XVII, 3, 14-15; 19; Val. Max., V, 6, *ext.* 4; Mel., I, 7, 34; Vell., I, 12, 5; II, 5, 33; Plin., V, 24; Iust., XVIII, 6-7; XIX, 1-2; XXII; XLIV, 5, 1-6; Sil., *passim*; App., *Hist.*, VII, 1, 1; VIII; Arr., *An.*, II, 24, 5; M. Szyner, *Carthage et la civilisation punique*, în *Rome et la conquête du monde méditerranéen...*, II, p. 545-593; C. Nicolet, *op. cit.*, p. 594-602; S. Lancel, *op. cit.*, p. 32-151; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 140-143; M^a E. Aubert, *Tiro y las colonias fenicias de Occidente*, edición ampliada y puesta al día, Barcelona, 1994, p. 190-202; Th. Leisten, *Karthago*, în NP, 6, col. 295-297; F. Decret, *op. cit.*). Supremația sa a suferit în urma primului război punic (264-241 î.H.), atunci când a pierdut *Sicilia* și *Sardinia* (vezi *supra*) și a încetat definitiv după cel de-al doilea conflict cu Roma (218-202 î.H.) și încheierea ruinoasei păci din 201 î.H. (Pol., XV, 18; Liv., XXX, 37; 43-44; Sil., *passim*; App., *Hist.*, VIII, 8, 54 – 9, 55 și 65; Dio. Cass., XVII, *Frag.* B 57₈₂ = M 56₈₅; Eutr., III, 23, 2; pentru bibliografie, vezi *supra*).

⁸⁰ Vechea *Carthagina* a încetat să mai existe în urma celui de-al treilea război punic, fiind distrusă de către P. Cornelius Scipio Aemilianus Africanus în anul 146 î.H. - ILLRP 1, 326; Pol., XXXVIII, 19-22; Sall., *Cat.*, 10, 1; Liv., *Per.* XLVIII-LI; Vell., I, 12, 2-7; II, 38, 2; Plin., XV, 74-76; Flor., I, 31; Ampel., 46, 7; App., *Civ.*, IV, 53; idem, *Hist.*, VIII, 11-19; Plut., *Cato maior*, 27, 2; *T. Gracch.*, 4, 2; Eutr., IV, 12; Oros., IV, 23, 1; A. Barnea, *Cornelius Scipio Aemilianus Africanus Maior Numantinus, Publius*, în ECR, p. 226; A. Berthier, *La Numidie. Rome et la Maghreb*, préface de A. Wartelle, Paris, 1981, p. 46-47; C. Nicolet, *op. cit.*, p. 622-626; S. Lancel, *op. cit.*, p. 432-446; S. Raven, *op. cit.*, p. 45-48; K.-L. Elvers, *C. Scipio Aemilianus Africanus (Numantinus), P.*, în NP, 3, col. 178; E. Christiansen, „*Ceterum censeo Carthaginem esse delendam*”, în C&M, 48, 1997, p. 309-313; F. Limonier, *Rome et la destruction de Carthage: une crime gratuite?*, în REA, 101, 1999, 3-4, p. 405-411.

⁸¹ După distrugerea Carthaginei în 146 î.H. s-a format provincia *Africa* (numită mai târziu *Africa Vetus*); ea cuprindea doar o regiune restrânsă din Africa septentrională (de la 20.000 la 25.000 km²), ce corespunde nord-estului Tunisiei de astăzi, și avea capitala la *Utica*; era despărțită de regatul numid prin așa-numita *fossa regia* („șanțul regal”) și era condusă de un *procurator*, care rezida la *Utica*, iar de la Sylla (sec. I î.H.) - de un *proconsul* - cf. Sall., *Jug.*, 19, 3 și 7; Liv., *Per.* LI; Vell., I, 12, 2-7; II, 38, 2; Plin., V, 24; VI, 76; Flor., I, 31, 15; Mel., I, 7, 33-38; App., *Civ.*, IV, 53; idem, *Hist.*, VIII, 11-19; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 268; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 450-451; A. Lintott, *op. cit.*, p. 27-28; J. Desanges, *L'Afrique romaine et libyco-berbère*, în *Rome et la conquête du*

monde méditerranéen..., p. 627-639; P.-A. Février, *Approches du Maghreb romain. Pouvoirs, différences et conflits*, I, Aix-en-Provence, 1989, p. 93-98, fig. 6; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 101; W. V. Harris, *op. cit.*, p. 142-162; W. Huss, *Africa*, în NP, 1, col. 222-224; C. Lepelley, *op. cit.*, p. 74; T. Bechert, *op. cit.*, p. 83-88.

⁸² În Imperiul târziu, *proconsules* erau cei mai înalți în grad dintre guvernatorii provinciali, în întreg Imperiul doar trei provincii - *Africa*, *Achaia* și *Asia* - având în frunte magistrați de acest rang; ei erau precedați de șase lictori purtători de fascii - A. H. M. Jones, *op. cit.*; J. Rougé, *op. cit.*, p. 123, 128; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 7, nota 24; Ch. Gizewski, *Corrector*, în NP, 3, col. 207.

⁸³ *Numidia* (Νομαδία, Νομυδία) era regiunea cuprinsă între râurile *Ampsaga* (astăzi oued el-Kebir), la vest, și *Tusca*, la est, în partea orientală a Algeriei de astăzi; era locuită de numizi (lat. *Numidae*, gr. Νομάδες) - Pol., XXXVI, 16; XXXVII, *Frag.* 3; Mel., I, 6, 30; Plin., V, 22; Dio. Cass., LIII, 12; A. Luisi, *Popoli dell'Africa mediterranea in età romana*, Bari, 1994, p. 1-9; W. Huß, *Numidae, Numidia*, în NP, 8, col. 1056.

⁸⁴ Cel dintâi dintre dinastia numizi care s-a bucurat de atenția romanilor a fost Syphax (? - 201 î.H.), regele masaisilor - trib din *Numidia* occidentală. În 207 î.H., în timpul celui de-al doilea război punic, a încheiat o alianță cu Republica, fiind recunoscut ca aliat și prieten al poporului roman. Totuși, duplicitatea dovedită în timpul conflictelor cu punii și apoi trecerea în tabăra carthaginezilor l-au costat domnia și regatul - Pol., XI, 24; XIV, 1b-8; XV, 4; XVI, 23; Sall., *Jug.*, 5, 4; Liv., XXIV, 48-49; XVII, 4; XXVIII, 17-18; XXIX, 3; 23-24; 31-33; XXX, 7-8; 11-14; 40; 44; XXXI, 11; XXXVII, 25; Val. Max., V, 1, 1b; VI, 9, *ext.* 7; IX, 8, 1; Plin., V, 19; Ampel., 37, 1; Flor., I, 22, 6; Iust., XXXVIII, 6, 5; Plut., *Pomp.*, 12, 4-5; App., *Hist.*, VI, 6, 29-30; 7, 37; VIII, 2, 10; 3, 17; 5, 26-28; 6, 32-33; 16, 106; Dio. Cass., XVII, *Frag.* B 57^{64, 72, 64, 82} = M 56^{67, 75, 77, 85}; Eutr., III, 20, 2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 49, 10; 49, 12; A. Barnea, *Syphax*, în ECR, p. 739; A. Berthier, *op. cit.*, p. 34-36, 38-41; S. Raven, *op. cit.*, p. 41-43; W. Huß, *Numidae, Numidia*, în NP, 8, col. 1057.

De cea mai mare considerație din partea Romei s-a bucurat Massinissa (Massanassa) (239-149/148 î.H.), rege între 203-149/148 î.H. al massylilor - trib din partea răsăriteană a Numidiei (aproximativ pe teritoriul de astăzi al Tunisiei). În contextul luptelor din cel de-al doilea război punic purtate de P. Cornelius Scipio, Massinissa a devenit - din dușman - aliat și prieten al poporului roman, fiind recunoscut ca rege, onorat cu daruri deosebite, restabilit pe tronul strămoșesc și răsplătit cu

posesiunea celor mai multe dintre ținuturile și orașele stăpânite până atunci de Syphax și fiul său Vermina. Pe timpul îndelungatei sale domnii (peste 60 de ani) a manifestat o „nestrămutată credință” față de Roma, sprijinind militar și economic Republica – Pol., XV, 4; XXII, 4; XXXI, 21; XXXII, *Frag.* 2; XXXVI, 16; XXXVII, *Frag.* 3; Sall., *Jug.*, 5, 4-5; Str., XVII, 3, 15; Liv., XXV, 34; XXVIII, 13; 16; 35; XXIX, 3-4; 29; XXX, 5; 15; 17; 40; XXXI, 11; 19; XXXII, 27; XXXV, 11; XXXVI, 4; XXXVIII, 41; XLII, 29; 52; 65; XLV, 13-14; *Per.* XLVIII; Val. Max., V, 1, 1c; 2, *ext.* 4; VII, 2, 5; VIII, 13, *ext.* 1; Plin., V, 22; Iust., XXXIII, 1, 2; XXXVIII, 6, 4; Ampel., 37, 2; Plut., *Cato maior*, 26; App., *Hist.*, VI, 5, 25 și 27; 6, 32-33 și 48; 7, 37; 9, 46; 14, 89; VIII, 3-4; 7, 41, 44-47; 10, 67-73; 16, 106; Eutr., III, 22, 2; IV, 6, 2; 11, 1; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 49, 10; A. Barnea, *Massinissa*, în ECR, p. 475; A. Berthier, *op. cit.*, p. 41-42; B. Meißner, *Massinissa*, în NP, 7, col. 991-993; H. Huß, *Massyli (Μασσύλιοι)*, în *ibidem*, col. 993-994.

Urmașii lui Massinissa, deși n-au mai guvernat un stat atât de întins, teritoriul regatului fiind divizat treptat, au continuat linia politică a precedesorului lor, străduindu-se să-și păstreze statutul de prieteni și aliați ai poporului roman, cultivând relații de amicitie cu generali și oameni politici de la Roma și sprijinind războaiele purtate de Republică – Pol., XXXVI, 16; XXXVII, *Frag.* 3; XXXVIII, 7; 8; 19; XXXIX, *Frag.* 1c-2; Caes., *Gal.*, II, 7; idem, *Civ.*, I, 6; II, 25-44; *B. Al.*, 51; *B. Afr.*, 6; 13; 15; 18; 19; 25; 40; 43; 48; 52; 55; 57; 66; 69; 91; 94; Sall., *Jug.*, 5, 5; 7; 8; 14, 1, 18 și 22; 16; 20, 5; Str., VI, 4, 2; XVII, 3, 12; Liv., *Per.* L, LXII, CX, CXIII, CXIV; Vell., II, 9, 4; 53, 1-2; 54, 2; Lucan., IV, 661-687, 715-824; Suet., *Caes.*, 71; Plut., *Pomp.*, 12, 4-5; idem, *C. Gracch.*, 23, 5; idem, *Mar.*, 40; Flor., I, 36, 1; App., *Civ.*, I, 62; 80; 92; IV, 53-56; *Hist.*, VI, 12, 67; VIII, 16-19; Dio. Cass., XXVI, *Frag.* B 89₄ = M 87₄; XLI, 41-42; XLII, 56; XLIII, 2-8; Eutr., IV, 11; 26, 1; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 66, 7; 77, 2; Oros., V, 21, 14; A. Barnea, *Micipsa*, în ECR, p. 494; A. Berthier, *op. cit.*, p. 80-93; B. Meissner, *Micipsa (Μικίψας)*, în NP, 8, col. 153.

⁸⁵ Iugurtha (160-104 î.H.), rege al Numidiei între 118-105 î.H.; războaiele cu romanii au avut loc între 111-105 î.H. – Liv., *Per.* LXIV-LXVI; Sall., *Jug.*, 43-113; Flor., I, 36; Plut., *Syll.*, 3; idem, *Mar.*, 7-10; 12; Eutr., IV, 26-27; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 67, 1; A. Barnea, *Iugurtha*, în ECR, p. 395; A. Lintott, *op. cit.*, p. 29-30; A. Berthier, *op. cit.*, p. 56-79; J. Desanges, *op. cit.*, p. 627-634; S. Raven, *op. cit.*, p. 51-53; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 105; B. Meißner, *Iugurtha*, în NP, 5, col. 1213-1214; K.-L. Elvers, *Marius [I]*, în *ibidem*, 7, col. 903.

⁸⁶ Adherbal și Hiempsal erau fiii lui Micipsa; ei au fost uciși de către Iugurtha – fiul lui Mastanabal, fratele lui Micipsa, care îl adoptase și îl lăsase comoștenitor – Sall., *Jug.*, 9-16; 21-26; Liv., *Per.* LXII, LXIV; Str., XVII, 3, 12; Flor., I, 36; Eutr., IV, 26, 1: „*Jugurthae, Numidarum regi, bellum inlatum est quod Adherbalem et Hiempsalem, Micipsae filios, fratres suos, reges et populi Romani amicos, intermisset*” („s-a declarat război lui Iugurtha, regele numizilor, pe motiv că acesta asasinase pe Adherbal și Hiempsal, fiii lui Micipsa și, totodată, frații săi, regi și prieteni ai poporului roman”); Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 66, 7; A. Barnea, *Micipsa*, în ECR, p. 494; A. Berthier, *op. cit.*, p. 50-56; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 40; B. Meissner, *Adherbal* [4], în NP, 1, col. 112; idem, *Hiempsal* [1], în *ibidem*, 5, col. 532; idem, *Micipsa* (Μικίψας), în *ibidem*, 8, col. 153.

⁸⁷ Q. Caecilius Metellus Numidicus, consul în 109 î.H., proconsul în 108-107 î.H., interval în care a purtat război cu Iugurtha, cel mai important moment al confruntării fiind victoria din august 109 de la *Muthul*; a fost înlocuit de Marius; în 106 și-a celebrat triumful, primind *cognomen*-ul *Numidicus* – Sall., *Jug.*, 43-83; Liv., *Per.* LXV; Vell., II, 11; Flor., I, 36; Plut., *Marc.*, 29, 8-10; idem, *Mar.*, 7-10; Dio. Cass., XXVI, *Frag.* B 89₁₋₅ = M 87₁₋₅; Eutr., IV, 27, 1 și 4; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 62, 1; A. Barnea, *Caecilius Metellus* (7) *Numidicus, Quintus*, în ECR, p. 149-150; K.-L. Elvers, *Caecilius* [I 30] *C. Metellus Numidicus, Q.*, în NP, 2, col. 890; H. Huß, *Numidiae, Numidia*, în *ibidem*, 8, col. 1058.

⁸⁸ Caius Marius – *homo novus*, născut pe la 157 î.H. la *Arpinium* (Arpino, Italia); a parcurs treptele magistraturii – *quaestor* (123), tribun al poporului (119), edil (117), *praetor urbanus* (115), *propraetor* în *Hispania Citerior* (114), *consul I* (107); a mai îndeplinit consulatul de încă șase ori; autor al unei reforme militare care prevedea, printre altele, recrutarea cetățenilor fără menționarea proprietății; a fost, împreună cu Sylla, protagonistul primului război civil; a încetat din viață la câteva zile după ce fusese ales consul pentru a șaptea oară (13 ianuarie 86 î.H.): Liv., *Per.* LXVI-LXIX; LXXIII-LXXIV; LXXVII; LXXIX-LXXX; Val. Max., II, 2, 3; 3, 1; VIII, 15, 7; Vell., II, 11-12; 22-23; Flor., II, 9; Tac., *Hist.*, II, 38, 3; App., *Civ.*, I; Plut., *Mar.*; Eutr., V, 4-9; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 75; Aug., *Civ.*, II, 23; III, 27; A. Barnea, *Marius, Caius*, în ECR, p. 471-472; idem, *Războaiele civile dintre Marius și Sulla*, în *ibidem*, p. 641; A. Lintott, *Political history, 146-95 B.C.*, în CAH, IX, p. 86-92; R. Seager, *Sulla*, în *ibidem*, p. 187-197; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 126-130; K.-L. Elvers, *Marius* [I 1] *M., C.*, în NP, 7, col. 902-905.

În războiul cu Iugurtha, Marius, ales consul pentru anul 107 î.H., l-a înlocuit pe Metellus, reușind să-l învingă și să-l captureze pe numid datorită trădării regelui maur Bocchus I: Sall., *Jug.*, 84-113; Liv., *Per.* LXVI; Vell., II, 11; 12, 1; Flor., I, 36; Plut., *Syll.*, 3; idem, *Mar.*, 7-10; 32; idem, *Marc.*, 9, 1; Dio. Cass., XXVI, *Frag.* B 89₂₋₆ = M 87₂₋₆; Eutr., IV, 27, 1-2 și 4; V, 1-2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 66, 6; 67, 1; A. Barnea, *Marius, Caius*, în ECR, p. 471-472; idem, *Bocchus*, în *ibidem*, p. 138; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 128; K.-L. Elvers, *Marius [I 1] M., C.*, în NP, 7, col. 903.

⁸⁹ De fapt, după războiul iugurthin, Roma n-a făcut nici o achiziție teritorială în Africa, pe tronul numid fiind instalat ca rege clientelar Gauda, fratele lui Iugurtha; în *Numidia* s-au așezat veterani romani – CIL, I, 200; Sall., *Jug.*, 65, 1-3; Dio. Cass., XXVI, *Frag.* B 89₄₋₅ = M 87₄₋₅; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 73, 1; J.-M. Lassère, *Ubique populus. Peuplement et mouvements de population dans l'Afrique romaine de la chute de Carthage à la fin de la dynastie des Sévères (146 a.C. – 235 p.C.)*, préface de M. Le Glay, Paris, 1977, p. 69-73; A. Berthier, *op. cit.*, p. 126; A. Lintott, *op. cit.*, p. 30; J. Desanges, *op. cit.*, p. 634-636; P.-A. Février, *op. cit.*, p. 96-97; G. Rotondi, *op. cit.*, p. 322-323, 330; M. Strothmann, *Gauda*, în NP, 4, col. 810.

⁹⁰ *Mauretania* (Festus utilizează mai des forma *Mauritania*; vezi și 5, 3) sau *Maurusia* (gr. Μαυρουσία) era locuită, așa cum o arată și numele, de mauri (lat. *Mauri*, gr. Μαῦροι, Μαυροῦσσοι); ea se întindea, în linii generale, pe teritoriul de astăzi al Marocului și în vestul Algeriei – Hdt., IV, 42-43; 168-198; Sall., *Jug.*, 16, 5; 19, 4; *Cat.*, 21, 3; Str., XVII, 3; Mel., I, 5, 25-29; Plin., V, 2; 17; J.-M. Lassère, *op. cit.*, p. 56-64; E. M. Moulay Rchid, *Erathosthène, l'Oikoumène et la Maurusie: géographie et symétrie*, în *Mélanges Pierre Lévêque*, éditées par M.-M. Mactoux et E. Geny, 3, *Anthropologie et Société*, Besançon, 1989, p. 269-275; E. Gozalbes, *La imagen de los mauri en Roma (siglos III – II a.d.C.)*, în *Latomus*, 50, 1991, 1, p. 39-42; A. Luisi, *op. cit.*, p. 11-20; W. Huß, *Mauretania (Μαυρουσία)*, în NP, 7, col. 1048-1049.

Ca și în cazul altor provincii, Festus folosește forma de plural – *Mauritaniae*, fapt care îndreptățește aprecierea că el se orienta după imaginea administrației imperiale din vremea sa – vezi *infra*, 4, 6.

⁹¹ Se cunosc doi regi cu acest nume – Bocchus I (cca 110-81 î.H.), unificatorul triburilor maure, și Bocchus II (cca 50-33 î.H.). La moartea celui dintâi, regatul a fost moștenit de fiul său Volux (81-70 î.H.), mai apoi fiind împărțit între Bocchus II și Bogud (mijlocul sec. I î.H.). După dispariția acestuia din urmă (38 î.H.), ținuturile sale au fost preluate

de comoștenitorul său, aliat al romanilor, care le-a stăpânit până în 33 î.H. și care le-a lăsat moștenire poporului roman. După opt ani de administrație directă, în 25 î.H., regatul a fost reconstituit și acordat lui Iuba al II-lea (vezi *infra*) – Sal., *Iug.*, 19, 7; Dio. Cass., XLIX, 43; A. Berthier, *op. cit.*, p. 89; A. Barnea, *Bocchus*, în ECR, p. 138; H. Pavis d'Escurac, *Les méthodes de l'impérialisme romain en Maurétanie de 33 avant J.-C. à 40 après J.-C.*, în *Ktêma*, 7, 1982, p. 222-225; A. Jodin, *Volubilis Regia Iubae. Contribution à l'étude des civilisations du Maroc antique préclaudien*, Paris, 1987, p. 311-313, 324; E. Gozalbes, *op. cit.*, p. 53-55; P.-A. Février, *op. cit.*, p. 99, 101; J. Desanges, *op. cit.*, p. 650-651; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 172; M. Majdoub, *Les luttes du début du I^{er} siècle av. J.-C. au nord de la Maurétanie*, în *Lixus. Actes du colloque organisé par l'Institut des sciences de l'archéologie et du patrimoine du Rabat avec le concours de l'École française de Rome. Larache, 8-11 novembre 1989*, Roma, 1992, p. 236; A. Lintott, *op. cit.*, p. 30; B. Meissner, *Bocchus*, în NP, 2, col. 712; idem, *Bogudes*, în *ibidem*, col. 728-729; W. Will, *Bogudes*, în *ibidem*, col. 729; W. Huß, *Mauretania (Μαυρωσία)*, în *ibidem*, 7, col. 1049-1050; E. Migliario, *Gentes foederatae. Per una riconsiderazione dei rapporti romano-berberi in Mauretania Tingitana*, în RAL, IX, 1999, 10/3, p. 428-429.

⁹² Așa cum observă și Marie-Pierre Arnaud-Lindet, în Festus, p. 41, breviatorul a făcut confuzie între Iuba I (cca 85-46 î.H.), regele Numidiei, și Iuba al II-lea (cca 25 î.H. – 23 d.H.), regele Mauretaniei, și între Caesar și Octavianus Caesar. Cel dintâi dinast a fost aliat al partidei pompeiene în timpul războiului din Africa, murind după victoria lui Caesar în bătălia de la *Thapsus* (Ras Dimas, Tunisia) (6 aprilie 46 î.H.); regatul său a fost anexat, devenind provincia *Africa Nova* sau *Numidia*; primul guvernator al ei a fost istoricul Sallustius – *B. Afr.*, 80-86; Str., XVII, 3, 9 și 12; Liv., *Per.* CX, CXIII-CXIV; Vell., II, 54, 2; Mel., I, 7, 33-34; Suet., *Caes.*, 35, 2; Plut., *Caes.*, 53; Flor., II, 13, 66-68; App., *Civ.*, II, 95-100; IV, 53; idem, *Hist.*, VIII, 20, 136; Ampel., 38, 1; Dio. Cass., XLIII, 7-9; Plin., V, 16; 25; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 78, 8; Oros., VI, 16, 3-5; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 268; A. Barnea, *Iuba I*, în ECR, p. 394-395; A. Berthier, *op. cit.*, p. 90; J. Cousin, *op. cit.*, p. 294; A. Jodin, *op. cit.*, p. 324; J. Desanges, *op. cit.*, p. 639-643; S. Raven, *op. cit.*, p. 54-55; P.-A. Février, *op. cit.*, p. 98-99; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 106, 144; C. Lepeley, *op. cit.*, p. 74-75; W. Huss, *Africa*, în NP, 1, col. 223; J. Fündling, *Iuba*, în *ibidem*, 5, col. 1185; W. Huß, *Numidiae, Numidia*, în *ibidem*, 8, col. 1057; C. Lepelley, *op. cit.*, p. 74-75; Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 119-122.

Iuba al II-lea a primit de la Octavianus Caesar Augustus domnia asupra maurilor, fiind un rege erudit și preocupat de înflorirea regatului. I-a urmat la tron fiul său, Ptolemeus (23-40 d.H.), ucis de împăratul Caligula – ILER, 6040; AÉ, 1966, 595 = 1988, 1129 = 1998, 1594; Str., VI, 4, 2; XVII, 3, 7 și 12; Plin., V, 16; Tac., *Ann.*, IV, 5; Suet., *Aug.*, 60; Flor., II, 31; Plut., *Ant.*, 87, 1; idem, *Sert.*, 9, 10; App., *Civ.*, II, 101; Ampel., 38, 2; Dio. Cass., LI, 15; LIII, 26; LV, 28; Eutr., VII, 10, 3; Avien., *Ora mar.*, 275-283; A. Barnea, *Iuba II*, în ECR, p. 395; H. Pavis d'Escourac, *op. cit.*, p. 225-229; Ph. Leveau, *op. cit.*, *passim*; P.-A. Février, *op. cit.*, p. 101; A. Jodin, *op. cit.*, p. 314, 324; M. Coltelloni-Trannoy, *Le monnayage des rois Juba II et Ptolémé de Maurétanie: image d'une adhésion réitérée à la politique romaine*, în *Karthago*, 22, 1990, p. 45-53; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 172, 207; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 112, 296-298; S. Raven, *op. cit.*, p. 54-56; E. Smadja, *Juba II Hercule sur le monnayage maurétanien*, în *Mélange Pierre Lévêque*, edités par M.-M. Mactoux et E. Geny, 8, *Religion, anthropologie et société*, Besançon, 1994, p. 371-388; J. Fündling, *Iuba*, în NP, 5, col. 1185-1186; J. Lahlou, *Moi, Juba, roi de Maurétanie*, Paris, 1999; E. Migliario, *op. cit.*, p. 429.

⁹³ În timpul împăratului Claudius I (41-54), prin 40/42 sau între 43 și 45 d.H., după o serie de operațiuni militare, pe teritoriul regatului maur s-au format două provincii – *Mauretania Tingitana*, având drept capitală *Tingi* (Tanger, Maroc), și *Mauretania Caesariensis*, având ca reședință *Caesarea (Iol)* (Cherchel, Algeria), separate de munții Atlas și râul *Mulucha* (Moulouya) – Mel., I, 5, 25-29; Plin., V, 2, 17-19; Dio. Cass., LX, 9; Aur. Vict., *Caes.*, 4, 2; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, IV, 4; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 480; J.-M. Lassère, *op. cit.*, p. 240, 241-242; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 276; J. Gascou, *Tendances de la politique municipale de Claude en Maurétanie*, în *Ktéma*, 6, 1981, p. 227-238; Ph. Leveau, *Caesarea de Maurétanie. Une ville romaine et ses campagnes*, Roma, 1984, p. 90; J. Desanges, *op. cit.*, p. 646; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 233; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 180, 300; W. Huß, *Mauretania (Μαυρωσία)*, în NP, 7, col. 1050; E. Migliario, *op. cit.*, p. 429-436; T. Bechert, *op. cit.*, p. 157-160; E. Cizek, *Claudiu*, București, 2000, p. 222-224.

⁹⁴ Spre deosebire de paragraful anterior, unde prin expresia „*tota Africa*” („toată Africa”) Festus înțelegea, foarte probabil, provincia *Africa (proconsularis)* (RG, 24, 2; 25, 2; Str., XVII, 3, 25; Dio. Cass., LIII, 12) formată în timpul administrației triumvirului Lepidus (40-36 î.H.) din fuziunea dintre *Africa Vetus* și *Africa Nova (Numidia)* (cf. D. Fishwich,

On the origins of Africa Proconsularis, I: the amalgamation of Africa Vetus and Africa Nova, în *AntAfr*, 29, 1993, p. 53-62; *II: the administration of Lepidus and the commission of M. Caelius Phileros*, în *ibidem*, 30, 1994, p. 57-80), aici el are în vederea întregul ținut controlat de Roma în Africa mediteraneană.

⁹⁵ Autorul înfățișează tabloul administrativ de după reformele lui Diocletianus și Constantinus I, respectiv provinciile din *Dioecesis Africa* inclusă în *Praefectura Praetorio Galliarum – Africa Proconsularis* (*Zeugitana*), *Byzacena*, *Numidia* (între 303-314 au fost două - *Numidia Cirtensis* și *Numidia Militiana*), *Mauretania Caesariensis*, *Mauretania Sitifensis*, *Tripolitana* – cf. J. Marquardt, *op. cit.*, p. 459-461, 482-485; J. Cousin, *op. cit.*, p. 294; M.-P. Arnaud-Lindet, în *Festus*, p. 49, 59; W. Huss, *Africa*, în *NP*, 1, col. 221-223; idem, *Mauretania* (*Μαυρωσία*), în *ibidem*, 7, col. 1050; idem, *Numidia*, în *ibidem*, 8, col. 1057; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în *ibidem*, 3, col. 579-582.

⁹⁶ *Praesidales* și în SHA, *Alex. Sev.*, XXIV, 1: „*Provincias legatorias praesidales plurimas fecit*”, fiind o deformare de la *praesides*; vezi și B. Baldwin, *Festus the Historian*, în *Historia*, 27, 1978, 1, p. 216; A. Chastagnol, în SHA, p. 587.

⁹⁷ Festus se referă, fără îndoială, la campaniile purtate împotriva Barkizilor din *Hispania* (Iust., XVIII, 7, 19; XIX, 1, 1-9; XLIV, 5, 1-6; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 42; J. M. Blázquez, *Ciclos y temas de la Historia de España: la Romanización*, Madrid, 1974, p. 92-103; A. J. Domínguez-Monedero, *La campaña de Anibal contra los Vacceos: sus objetivos y su relación con il inicio de la segunda guerra púnica*, în *Latomus*, 45, 1986, 2, p. 241-258; H. H. Scullard, *The Carthagians in Spain*, în *CAH*, VIII, p. 17-43; S. Lancel, *op. cit.*, p. 394-399, fig. 231; J. Seibert, *op. cit.*, p. 22-28; L.-M. Günther, *Hasdrubal*, în *NP*, 5, col. 172) de către Scipioni în timpul celui de-al doilea război punic (Fabius Pictor, *Frag.* 31; Pol., III, 6; 8 17; 20-21; Str., III, 4, 6; Liv., XXI, 7-15; Sil., I, 296 – II, 695; Flor., I, 22, 6; Ampel., 28, 4; 46, 4-6; App., *Hist.*, VI, 2, 10-11 – 3, 13; VII, 1, 3; Eutr., III, 7, 2 – 8, 1; 11, 2; 13, 2-3; 14, 3; 15; 16, 2; 17; 20, 1; J.-M. Roddaz, *Les Scipions et l'Hispanie*, în *REA*, 100, 1998, 1-2, p. 341-358).

În urma acestor campanii, ca și ale altora conduse de alți generali romani, au apărut primele așezări urbane romane (*Tarraco*-Tarragona în 218-211 î.H., *Italica*-Santiponce în 206 î.H., *Iliturgi*-Mengíbar în 180 î.H., *Carteia*-San Roque în 171 î.H., *Corduba*-Cordoba în 168, 161 sau 152 î.H.) și s-au creat provinciile *Hispania Citerior* și *Hispania Ulterior* (197 î.H.) – Liv., XXXII, 28; XLIII, 2; Str., III, 2, 1; 4, 19; Mel., II, 6, 88; Iust., XLIV, 5, 6-7; App., *Hist.*, VI, 7, 38; J.

Marquardt, *op. cit.*, p. 64-68; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 267; J. M. Blázquez, *op. cit.*, p. 103-149; idem, *op. cit.*, II, *La Sociedad y la Economía en la Hispania Romana*, Madrid, 1975, p. 39-44; N. Dupré, *La politique romaine en Espagne pendant la II^e guerre punique. L'exemple de la Vallée de l'Èbre (218-205)*, în REL, 59 (1981), 1982, p. 121-154; J. Briscoe, *op. cit.*, p. 56-61; W. V. Harris, *op. cit.*, p. 118-142; P. Jacob, *La frontière entre Espagne Citérieure et Espagne Ulérieure au début du II^e siècle av. J.-C.*, în Ktêma, 15, 1990, p. 253-273; A. Lintott, *op. cit.*, p. 21-22; C. Nicolet, *op. cit.*, p. 612-622; J. M. Blázquez, A. del Castillo, *op. cit.*, p. 222-237, 327-333, 354; J. Seibert, *op. cit.*; P. Barceló, *Hispania Baetica, Hispania Ulterior*, în NP, 5, col. 631; idem, *Hispania Tarraconensis, Hispania Citerior*, în *ibidem*, col. 631-632; S. Keay, *The development of towns in Early Roman Baetica*, în *The Archaeology of Early Roman Baetica*, edited by S. Keay, Portsmouth, Rhode Island, 1998 („Journal of Roman Archaeology”. Supplementary Series Number 29), p. 64-67; A. Ventura, P. León and C. Márquez, *Roman Cordoba in the light of recent archaeological research*, în *ibidem*, p. 88-91; T. Bechert, *op. cit.*, p. 65-71.

⁹⁸ D. Iunius Brutus, consul în 138 î.H. împreună cu P. Cornelius Scipio Nasica Sarapio, a purtat în anul 137 î.H. campanii împotriva gallicienilor (callaicii) și lusitanilor, care se răsculasera în mai multe rânduri (Liv., *Per.* XLIX, LII, LIII; Val. Max., VI, 4, ext. 1), fiind răsplătit cu triumful și primind porecla *Callaicus* (*Gallaecus*) – Liv., *Per.* LVI, LIX; Val. Max., VIII, 14, 2; Vell., II, 5, 1; Flor., I, 33; Eutr., IV, 19; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 71, 3; A. Barnea, *Iunius Brutus Gallaecus, Decius*, în ECR, p. 400; P. C. Nadig, *Iunius [I 14]. I. Brutus Callaicus, D.*, în NP, 6, col. 62.

⁹⁹ Lusitanii trăiau între râurile *Durius* (*Durios*) (Duero) și *Tagus* (*Tagos*) (Tajo sau Tejo), pe teritoriul de astăzi al Portugaliei. Provincia *Lusitania* apare în timpul lui Octavianus (27 sau 13 î.H.) – Str., III, 3, 1-6; 4, 20; Mel., II, 6, 87; Plin., III, 6; IV, 113-118; Dio. Cass., LIII, 12; J. M. Blázquez, A. del Castillo, *op. cit.*, p. 184-191; P. Barceló, *Lusitani, Lusitania*, în NP, 7, col. 515-516; D. Nony, *Les provinces hispaniques*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 116-117; T. Bechert, *op. cit.*, p. 131-133; L. Pérez Vilatelo, *De la Lusitania independiente a la creación de la provincia*, în *Sociedad y cultura en Lusitania romana. IV Mesa Redonda Internacional*, coordinadores: J.-G. Gorges y T. Nogales Basarrate, Mérida, 2000, p. 73-84.

¹⁰⁰ Gades - fen. 'Gdr - „zid”, „oraș”; gr. Γάδειρα; astăzi, Cádiz, Spania. După tradiție, acest oraș a fost întemeiat de puni pe la cca 1100

î.H. (Posid., *Frag.* 246; Diod., V, 20, 2; Str., III, 5, 5; Vell., I, 2, 3; Mel., II, 6, 46; Avien., *Or. mar.*, 85; 267-271), dar cercetările arheologice demonstrează că fundarea coloniei feniciene se plasează la începutul secolului al VIII-lea î.H. – J. L. Escacena, *Gadir*, în *Los Fenicios en la Peninsula Iberica*, I, *Arqueologia, Cérámica y Plástica*, obre dirigida por G. del Olmo Lete y M. E. Aubert Semmler, Sabadell (Barcelona), 1986, p. 39-58; Ma E. Aubert, *Tiro y las colonias fenicias de Occidente*, edición ampliada y puesta al día, Barcelona, 1994, p. 174-176, 225-255; P. Barceló und H. G. Niemeyer, *Gades*, în NP, 4, col. 730; D. R. Mata, *La fundación de Gadir y el Castillo de Doña Blanca: contrastación textual y arqueología*, în *Complutum*, 19, 1999, p. 279-317.

¹⁰¹ Cf. și Flor., I, 33: „/*Scipio* – n.n./ *primusque Romanorum ducum victor ad Gades et Oceani ora peruenit*” (Eadie, p. 86); Aur. Vict., *Caes.*, 3, 11: „*in ora maris Oceani*”; Festus se referă, neîndoienic, la partea occidentală a Oceanului (Oceanul Atlantic), care, după vechea concepție antică, mărginea întregul pământ locuit (cf. Str., I, 1); punctul european extrem-vestic al uscatului care înainta în acest ocean era așa-numitul „Promontoriu Sacru” (*Sacrum Promontorium, Iugum Cyneticum, Cantes Saturni*) (astăzi São Vicenta) din apropiere de *Gades*, în „*Iberia*” – Str., II, 5, 14; III, 1, 2-4; Pl., II, 167; 171; 227; 242; III, 3.

Întreaga informație lasă să se întrevadă ecouri din Flor., I, 33: „*ad Gades et Oceani ora peruenit*”, cu referire la acțiunile lui P. Cornelius Scipio din cel de-al doilea război punic.

¹⁰² L. Cornelius Sylla Felix (138-79 î.H.) – personalitate politică proeminentă a Republicii târzii. Și-a început cariera politică și militară în umbra lui Marius, căruia i-a fost quaestor în războiul iugurthin (107 î.H.), apoi legat în luptele cu cimbrii și teutonii (102 î.H.). În 93 î.H. a fost ales praetor iar un an mai târziu a fost trimis proconsul în *Cilicia*, calitate în care a inițiat relațiile diplomatice cu regatul part. În 88 a fost ales consul și desemnat comandant al războiului împotriva lui Mithridates al VI-lea Eupator al Pontului. Acțiunile sale în Asia au durat până în 85 î.H. și s-au încheiat cu pacea de la *Dardanos*, prin care se revenea la *statu quo*-ul de dinaintea izbucnirii conflictului cu regele elenistic. Între anii 83-81 î.H. a lichidat rezistența partidei marianiștilor. În decembrie 82 î.H. a fost ales dictator, fiind însărcinat de Senat cu decretarea legilor și organizarea statului (*dictator legibus scribundis et rei publicae constituendae*). Astfel, a elaborat o nouă constituție, care a modificat fundamental instituțiile tradiționale ale Republicii. În 79 î.H. s-a retras din viața politică, murind la scurt timp – Liv., *Per.* LXVI; LXX; LXXV; LXXXI-XC; Vell., II, 12, 1; 15, 3; 16, 3-4; 17-19; 24, 3-5; 26-28; Flor., II, 9; 11; Plut., *Syll.*; App.,

Civ., I; Dio. Cass., XXX-XXXV, *Frag.*; Aug., Civ., III, 27-28; A. Barnea, *Cornelius Sulla, Lucius*, în ECR, p. 227; R. Bloch, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 326-328; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 130-133; R. Seager, *Sulla*, în BCH, IX, p. 165-207; W. Eder, *Cornelius [I 90] C. Sulla Felix, L.*, în NP, 3, col. 186-190; E. Olhausen, *Mithradatische Kreige*, în *ibidem*, 8, col. 284—285; M. Lovano, *The Age of Cinna: Crucible of Late Republican Rome* (Historia Einzelschriften 158), Stuttgart, 2002.

¹⁰³ Așa cum remarcă și Marie-Pierre Arnaud-Lindet, în Festus, p. 8, nota 35, „il n’y a pas eu de campagne en Espagne menée par Sulla ou ordonnée par lui: on a ici une nouvelle erreur de Festus, qui témoigne des lacunes de ses connaissances sur l’histoire de la conquête romaine en Occident”.

¹⁰⁴ Celtiberii erau un conglomerat de triburi din partea centrală a Peninsulei Iberice – arevacii, lusonii, belli, titti etc.: Str., III, 4; Plin., III, 13; 26; J. M. Blázquez, *op. cit.*, I, p. 191-211; J. M. Blázquez, A. del Castillo, *op. cit.*, p. 163-205; P. Barceló, *Celtiberi*, în NP, 2, col. 1053; idem, *Hispania, Iberia*, în *ibidem*, 5, col. 620-621; A. J. Lorrio, *Los Celtiberos*, Alicante, 1997.

¹⁰⁵ Rezistența celtiberilor a durat din 181 până în 133 î.H. – Posid., *Frag.* 271; Liv., XL, 39-40; 47-50; XLI, 7; XLII, 26 *Per.* XLVIII, LIII-LVI; Val. Max., VII, 4, 5; Flor., I, 33; App., *Hist.*, VI, 12, 72 și 74; Eutr., IV, 16. *Numantia* era o așezare din zona centrală a Peninsulei Iberice (astăzi Garray, Spania), pe malurile râului *Durius*; a fost asediată și distrusă după o rezistență înverșunată în 133 î.H. de către L. Cornelius Scipio Aemilianus Africanus, eveniment după care cuceritorului i s-a mai spus și *Numantinus* – Posid., *Frag.* 271; Str., III, 3, 4; 4, 13; Liv., *Per.* LVII; Val. Max., III, 2, *ext.* 7; VII, 5, *ext.* 2; Vell., II, 1, 3-5; 4, 2; Mel., II, 6, 88; Plin., III, 26; IV, 112; Flor., I, 34; Plut., *T. Gracch.*, 5-7; Eutr., IV, 17; 19; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 58, 6; 59; Oros., V, 4, 21; J. M. Blázquez, p. 151-165; A. Barnea, *Cornelius Scipio Aemilianus Africanus Maior Numantinus, Publius*, în ECR, p. 226; idem, *Războiul numantin*, în *ibidem*, p. 649; D. Nony, *La péninsule Ibérique*, în *Rome et la conquête du monde méditerranéen...*, p. 666-665; J. M. Blázquez, A. del Castillo, *op. cit.*, p. 277-285; P. Barceló, *Celtiberi*, în NP, 2, col. 1053; idem, *Numantia*, în *ibidem*, 8, col. 1046-1047; K.-L. Elvers, *Numanticus*, în *ibidem*, col. 1047; idem, *C. Scipio Aemilianus Africanus (Numantinus)*, *P.*, în *ibidem*, 3, col. 178, 181-182; J.-M. Roddaz, *op. cit.*, p. 345-347; A. Nünnerich-Asmus, *Iberische Halbinsel*, în ASM, p. 20-22.

Conflictele cu Q. Sertorius din partidul popularilor, proconsul al Hispaniei în 82 î.H. Din 80 î.H., având ca bază de sprijin teritoriul lusitanilor, a opus sistematic rezistență armatelor republicane, aliindu-se chiar cu pirății și Mithridates al VI-lea Eupator. Între 79-71 î.H. a luptat împotriva lui, în calitate de proconsul, Q. Caecilius Metellus Pius, fost consul în 80 î.H. Tot în vederea lichidării rezistenței sertoriene, în 77 î.H. Cn. Pompeius a primit *imperium maius* („putere mai mare decât a magistraților obișnuiți”). Sertorius a sfârșit asasinat în 73 (după alții, în 72 sau 71 î.H.) – Str., III, 4, 10 și 13; Liv., *Per.* XC-XCIV; XCVI; Val. Max., VII, 2, 6; Vell., II, 25, 3; 30, 1-2; Flor., II, 10; Plin., III, 18; Plut., *Sert.*, 10-27; idem, *Pomp.*, 17-20; idem, *Crass.*, 11, 13; App., *Civ.*, I, 108-113; Dio. Cass., XXXVI, 25; XLI, 24; Eutr., VI, 1; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 63, 2; 77, 4; Amm., XXVI, 9, 9; J. M. Blázquez, *op. cit.*, p. 217-232; A. Barnea, *Caecilius Metellus (8) Pius, Quintius*, în ECR, p. 150; idem, *Sertorius, Quintus*, în *ibidem*, p. 720; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 223; J. M. Blázquez, A. del Castillo, *op. cit.*, p. 293-305; R. Seager, *The Rise of Pompey*, în CAH, IX, p. 215-223; Y. B. Tsirkin, *The Movement of Sertorius*, în *Homenage a José M^a Blázquez*, IV, *Hispania romana I*, J. Alvar (ed.), Madrid, 1993, p. 379-393; C. F. Konrad, *A new chronology of the Sertorian War*, în *Athenaeum*, 83, 1995, 1, p. 157-187; K.-L. Elvers, *Caecilius [I 31] C. Metellus Pius, Q.*, în NP, 2, col. 890-891; W. Will, *Pompeius [I 3] P. Magnus, Cn.*, în *ibidem*, 10, col. 100; I. König, *Q. Sertorius. Ein Kapitel des frühen römischen Bürgerkriegs*, în *Klio*, 82, 2000, 2, p. 441-458.

¹⁰⁷ De observat aceeași tendință de actualizare și generalizare; vezi *supra* și paragraful 5, 3.

¹⁰⁸ Cn. Pompeius Magnus (106-148 î.H.) – personalitate dominantă, deși nu întotdeauna consecventă în principii, a vieții politice romane din prima jumătate a secolului I î.H. S-a afirmat în luptele împotriva *sociei*-lor („aliaților”), a partidei marianștilor și a lui Sertorius (vezi *supra*). În anul 67, prin *lex Gabinia*, a primit însărcinarea de a elibera mările de pirăți, acțiune îndeplinită în șase luni. În 66, prin *lex Manilia*, *imperium maius* i-a fost prelungit în vederea războiului cu Mithridates al VI-lea Eupator al Pontului, pe care l-a încheiat în anul 63; cu acest prilej, a învins mai multe populații, a reorganizat provinciile orientale ale Republicii și a întemeiat mai multe orașe. În anul 60, împreună cu Marcus Licinius Crassus și Caius Iulius Caesar, a format primul triumvirat (*triumviri rei publicae constituendae* - „cei trei bărbați însărcinați cu reorganizarea statului”), reînnoit în 55, prin intermediul căruia a controlat până în 54 situația politică de la Roma, distribuirea

provinciilor și a comandamentelor. Devenit șeful partidei optimaților, a luptat împotriva lui Caesar în războiul civil declanșat de acesta, fiind învins în bătălia de la *Pharsalos* (*Thessalia*) din 6 iunie 48. A murit asasinat din porunca regelui egiptean Ptolemaios XIII – Cic., *Man.*; Vell., II, 29-32; 40; 44; 48-53; Plin., VII, 95-99; Flor., II, 13; Plut., *Pomp.*; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 77; A. Barnea, *Pompeius Magnus, Cnaeus*, în ECR, p. 600-601; R. Bloch, *op. cit.*, p. 339-343; G. Rotondi, *op. cit.*, p. 375-376; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 134-140; R. Seager, *The Rise of Pompey*, în CAH, IX, p. 208-228; W. Will, *Pompeius [I 3] P. Magnus, Cn.*, în NP, 10, col. 99-107; idem, *Licinius [I 26] L. Lucullus, L.*, în *ibidem*, col. 167; H. Kramolisch, *Pharsalos*, în *ibidem*, 9, col. 754; W. Ameling, *Ptolemaios [20] P. XIII.*, în *ibidem*, 10, col. 549; vezi și *infra*.

¹⁰⁹ În 55 î.H., prin *lex Trebonia*, Senatul a acordat lui Pompeius proconsulatul asupra provinciilor hispanice pentru cinci ani, termen prelungit în 52; totuși, Pompeius nu și-a exercitat magistratura – Liv., *Per. CV*; Vell., II, 48, 1; Plut., *Pomp.*, 52, 4; idem, *Caes.*, 28; Dio. Cass., XXXIX, 33-36; XL, 56; Eutr., VI, 1, 3: „*atque omnes prope Hispaniae in dicionem populi Romani redactae*” („În felul acesta, aproape toate regiunile Hispaniei au fost readuse sub ascultarea poporului roman”); W. Will, *Pompeius [I 3], P. Magnus, Cn.*, în NP, 10, col. 107; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 41-42.

¹¹⁰ Cantabrii și asturii erau populații din nordul Peninsulei Iberice, pe coasta atlantică – Str., III, 3-4; Plin., IV, 110-111; J. M. Blázquez, A. del Castillo, *op. cit.*, p. 199-205; P. Barceló, *Asturia*, în NP, 2, col. 138s-139; idem, *Cantabri*, în *ibidem*, col. 966; idem, *Hispania, Iberia*, în *ibidem*, 5, col. 620-621.

¹¹¹ Pacificarea lor a avut loc în urma campaniei din 26-25 î.H. condusă de Augustus și a celei din 19 î.H. coordonată de Marcus Vipsanius Agrippa – RG, 26, 3; Str., III, 3, 8; 4, 17; VI, 4, 2; Vell., II, 39, 3; 90, 1-4; Liv., XXVIII, 12; Hor., *Od.*, III, 8, 21-22; Ios., BJ, II, 16, 4; Suet., *Aug.*, 21, 1; Iust., XLIV, 5, 8; Ampel., 47, 7; Mel., III, 13; 21; Sil., III, 354-356; Flor., II, 33; App., *Hist.*, VI, 16, 102; Dio. Cass., LIII, 12; 22; 25; 26; 29; LIV, 5; 11; 25; 40; Eutr., VII, 9; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, I, 7; Oros., VI, 21; J. M. Blázquez, *op. cit.*, I, 247-258; P. Le Roux, *L'armée romaine et l'organisation des provinces Ibériques d'August à l'invasion de 409*, Paris, 1982, p. 52-69; N. Santos Yanguas, *La conquista romana del N.O. de la Península Ibérica*, în *Latomus*, 41, 1982, 1, p. 5-49; J.-M. Roddaz, *Marcus Agrippa*, Roma, 1984, p. 402-410; J. Padró y C. Piedrafita, *Les étapes du contrôle des Pyrénées par Rome*, în *Latomus*, 46, 1987, 2, p. 356-362; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p.

208; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 104, 287-288; J. M. Blázquez, A. del Castillo, *op. cit.*, p. 359-363; E. S. Ramage, *Augustus' Propaganda in Spain*, în *Klio*, 80, 1998, 2, p. 435-437; D. Nony, *op. cit.*, p. 115.

În urma acestor evenimente, Augustus a reorganizat administrația provincială, înființând provinciile *Tarraconensis*, *Baetica* și *Lusitania* – Str., III, 4, 19-20; XVII, 3, 25; Mel., II, 6, 88; Plin., III, 6-30; IV, 110-118; App., *Hist.*, VI, 16, 102; Dio. Cass., LIII, 12; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 68-76; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 267; J. M. Blázquez, *op. cit.*, II, p. 184-188; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 216; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 104, 288-290; P. Barceló, *Hispania Baetica, Hispania Ulterior*, în NP, 5, col. 631; idem, *Hispania Tarraconensis, Hispania Citerior*, în *ibidem*, col. 631-632; S. Keay, *op. cit.*, p. 67-74; E. S. Ramage, *op. cit.*, p. 437; D. Nony, *op. cit.*, p. 115-118.

¹¹² Este vorba, așadar, de provinciile diocezei *Hispania* din *Praefectura Praetorio Galliarum* – *Baetica*, *Lusitania*, *Carthaginensis*, *Gallaecia*, *Tarraconensis*, *Mauretania Tingitana* – cf. J. Marquardt, *op. cit.*, p. 79-80, 483; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 49; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; W. Huss, *Africa*, în *ibidem*, 1, col. 2221-222; idem, *Mauretania (Μαυρωσία)*, în *ibidem*, 7, col. 1051.

¹¹³ Astăzi Fiumicino, în nordul Italiei.

¹¹⁴ Încă din secolul al VI-lea î.H., dar mai ales din jurul anilor 430-400 î.H., grupe de galli s-au așezat la sud de Alpi („*qui citra Alpes*”), de o parte și de alta a râului *Padus* (Pô) („*περὶ τὸν Πάδον*”), în regiunea numită mai târziu *Gallia Cisalpina* (*Citerior*), și chiar mai la sud, până în *Umbria* – Fabius Pictor, *Frag.* 30^{1a}; Pol., II, 13; 17-21; *Cato.*, *Orig.*, I, *Frag.* 14; Dion. Hal., XIII, 10-11 și 15; 11, 16; Caes., *Gal.*, I, 24; Liv., V, 33-36; Str., V, 1-2; Plin., XII, 5; Iust., XXIV, 4, 1-2; XX, 5, 8; App., *Hist.*, II, 9; III, 6, 1-2; IV, 1, 1; VII, 2, 8; Flor., I, 7, 13; Plut., *Cam.*, 15-16; Eutr., I, 20, 3-4; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 91; I. Wernicke, *Die Kelten in Italien. Die Einwanderung und die frühen Handelsbeziehungen zu den Etruskern*, Stuttgart, 1991; G. Dobesch, *Die Kelten als Nachbarn der Etrusker*, în *Etrusker nördlich von Etrurien. Etruskische Präsenz in Nord-Italien und nördlich der Alpen sowie ihre Einflüsse auf die einheimischen Kulturen. Akten des Symposions von Wien – Schloß Neuwaldegg 2.-5. Oktober 1989*, Herausgegeben von L. Aigner-Foresti, 1, *Textband*, Wien, 1992, p. 129-160; M. Pallottino, *op. cit.*, p. 129-132; G. Brizzi, S. Wolfinger, *Ager Gallicus*, în NP, 1, col. 249-250; G. Uggeri, H. Dietrich, *Italia*, în *ibidem*, 5, col. 1157.

Mediolanum (Milano), oraș din Italia Transpadana.

¹¹⁵ M. Furius Camillus (? – 364 î.H.) - personalitate aproape legendară a Republicii timpurii - cenzor în 403, tribun militar cu puteri consulare în 401, 398, 394, 386, 384, 381, dictator în 396, 390, 389, 368, 367, *interrex* în 396, 391, 389 - W. Eder, *Furius [I 13] F. Camillus*, în NP, 4, col. 715-716; Ch. Bruun, „*What every man in the street used to know*”: *M. Furius Camillus, Italic legends and Roman historiography*, în *The Roman Middle Republic. Politics, religion, and Historiography. C. 400-133 B.C. (Papers from a conference at the Institutum Romanum Finlandiae, September 11-12, 1998)*, edited by Ch. Bruun (Acta Instituti Romani Finlandiae 23), Rome, 2000, p. 41-68; vezi și notele următoare.

¹¹⁶ Expresia „*collecta de agris multitudine*” nu are echivalent în izvoarele anterioare – cf. Eadie, p. 78-79.

¹¹⁷ Evenimentele la care se referă Festus au avut loc în 390-389 î.H.: armata romană a fost învinsă la 18 iulie 390 de gallii senoni conduși de Brennus pe râul *Allia* (astăzi Fosso Maestro), un mic afluent de la gura Tibrului, după care a urmat jefuirea orașului și asediul cetății Capitoliului timp de șapte luni (până în februarie 389). După cumpărarea retragerii cu o mie de livre de aur (327 kg), armata gallilor a fost învinsă de M. Furius Camillus – CIL, I², 1; Liv., V, 39-49; Val. Max., I, 1, 10-11; Ovid., *Fast.*, VI, 349-394; Vell., I, 14, 2; Flor., I, 7; Plut., *Cam.*, 18-20; Dio. Cass., *Frag.* B 25₅₋₇ = M 24₆₋₈; Eutr., I, 20, 3-5; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 23, 5-9; Aug., *Civ.*, II, 17; A. Alföldi, *op. cit.*, p. 355-365; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 297-299; T. J. Cornell, *op. cit.*, în CAH, VII/2, p. 302-308; G. Dumézil, *Mit și epopee*, p. 787-858, 869-876, 920-925; W. Spickermann, *Brennus (Βρέννος) [I]*, în NP, 2, col. 766; W. Eder, *op. cit.*; J. von Ungern-Sternberg, *Eine Katastrophe wird veraubeitet: Die Gallien in Rom*, în *The Roman Middle Republic...*, p. 207-222; E. Gabba, *op. cit.*, în E. Gabba, D. Foraboschi, D. Mantovani, E. Lo Cascio, L. Troiani, *op. cit.*, p. 55-57.

¹¹⁸ Pe parcursul veacurilor IV-II î.H. au avut loc mai multe confruntări gallo-romane, interval în care în teritoriul nord-italic a luat ființă „provincia” *Gallia Cisalpina* (pe la 218 î.H.), a fost divizat și colonizat *ager Gallicus* (173, 100 î.H.) iar în 122 î.H., între Alpii Vestici și Pirineii Orientali, de la Mediterana la lacul *Lemnos* (Leman), Munții *Kemmenos* (Cévennes) și valea râului *Garumna* (Garonne), s-a creat *Provincia (Provincia nostra)* (din 22 î.H., *Gallia Narbonensis*); totodată, au fost întemeiate așezările *Aquae Sextie Salluviorum* (Aix-en-Provence, Franța) (122 î.H.) și *Narbo(n) Martius* (Narbonne, Franța) (118 î.H.) – L. Calpurnius Piso Frugi, 38; Pol., II, 21-34; Diod., V, 38, 5; Dion. Hal., XIX, 13; Liv., VII, 9-10; 12-15; XXXI, 10; XXXII, 30; XXXIII, 37;

XXXIV, 22; 46-47; XXXV, 4-6; XXXVI, 38; XXXIX, 3; XLII, 4; *Per.* XII, XX, XLVI, XLI, LIX; *Str.*, IV, 1, 1-3 și 5-6; *Val. Max.*, III, 2, 5; V, 4, 5; VI, 9, 4; IX, 6, 3; *Vell.*, I, 15, 5; II, 7, 8; 39, 1; *Flor.*, I, 20; 37; *Plin.*, III, 131; *App.*, *Hist.*, IV, 1, 2; *idem*, *Civ.*, I, 29; *Flor.*, I, 8; *Ampel.*, 21, 3; *Plut.*, *Marc.*, 3-4; 6-7; *Dio. Cass.*, XIII, *Frag.* B 54₁ = M 52₃; LIV, 4; *Eutr.*, II, 5; 6, 2-4; 10; III, 5-6; IV, 22-23; *Ps.-Aur. Vict.*, *Vir. ill.*, 27, 3; 28, 3; 29; 32, 1; 45, 1-2; *Amm.*, XV, 12, 5; *Oros.*, IV, 13, 5 și 16; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 5-7, 115-118, 123-125; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 269, 278; W. V. Harris, *op. cit.*, p. 107-118; G. Rotondi, *op. cit.*, p. 281, 319-320; C. Goudineau, *La Gaule Transalpine*, în *Rome et la conquête du monde méditerranéen...*, II, p. 689-690, 692-696; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 105; L. de Libero, *op. cit.*; *Vercingétorix et Alésia*, Paris, 1994, p. 157-177; G. Uggeri, H. Dörrie, *Gallia Cisalpina*, în NP, 4, col. 767-770; G. Uggeri, H. Dietrich, *Italia*, în *ibidem*, 5, col. 1157; M.-T. Raepsaet-Charlier, *Les Gaules et les Germanies*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 114-146; R. Urban, *Gallia rebellis. Erhebungen in Gallien im Spiegel antiker Zeugnisse* (Historia Einzelschriften 129), Stuttgart, 1999, p. 12-17; T. Bechert, *op. cit.*, p. 63-64, 95-98.

¹¹⁹ Aluzie la războaiele cu cimbrii și teutonii. În 113 î.H., acești germanici au migrat din Peninsula Iuthlanda și de pe coasta orientală a Mării Baltice, antrenând în deplasarea lor pe tigurinii de origine helvetică și pe gallii ambroni, atingând, după ani de peregrinări, ținuturile norice, panonice, gallice și hispanice (*Posid.*, *Frag.* 49D; 272; *Str.*, II, 3, 6; VII, 2, 1-2; *Vell.*, II, 8, 3; *Tac.*, *Germ.*, XXXVII, 1; *Flor.*, I, 38; *Plut.*, *Mar.*, 11; *Dio. Cass.*, XXVII, *Frag.* B 90-91 = M 88-89; *Eutr.*, IV, 25). Aceste grupuri de populație au pus în derută sau au distrus mai multe armate romane în 113 î.H. la *Noreia* (Neumarkt, Austria), în 109 î.H. în apropiere de *Lugdunum* (Lyon, Franța), în 107 î.H. în ținutul gallilor nitiobrigi și în 105 î.H. la *Arausio* (Orange) (*Str.*, V, 1, 8; VII, 2, 1-3; *Liv.*, *Per.* LXIII, LXV, LXVII; *Val. Max.*, II, 3, 2; IV, 7, 3; *Vell.*, II, 8, 3; 12, 2; *Tac.*, *Germ.*, XXXVII, 2 și 4; *Iust.*, XXXVIII, 4, 15; *Flor.*, I, 38; *App.*, *Hist.*, IV, 1, 2; 13; *Plut.*, *Mar.*, 11; *idem*, *Sert.*, 3, 1-2; *Dio. Cass.*, XXVII, *Frag.* B 91₂₋₄ = M 89₁₋₂; B 94₁₋₂ = M 92₁₋₂; *Eutr.*, IV, 25, 1; V, 1, 1-2; *Oros.*, V, 16, 1-2; C. Goudineau, *op. cit.*, p. 690; D. Timpe, *Kimberntradition und Kimbernmythus*, în *Germani in Italia*, a cura di B. e P. Scardigli, Roma, 1994, p. 23-60; B. Scardigli, *Germanische Gefangene und Geiseln in Italien (von Marius bis Konstantin)*, în *ibidem*, p. 117-120; K. Dietz, *Ambrones*, în NP, 1, col. 581; *idem*, *Cimbri*, în *ibidem*, 2, col. 1203-1205). Marius i-a învins, împreună cu Q. Lutatius Catulus, pe teutoni și ambroni

în toamna anului 102 î.H. la *Aquae Sextiae* (Aix-en-Provence, Franța) și pe cimbri la 30 iulie 101, la *Campi Raudii*, în apropiere de *Vercellae* (Vercelli, Italia) – Str., VII, 2, 2; Liv., *Per.* LXVIII; Val. Max., II, 2, 2; Vell., II, 12, 2-5; Plin., XVII, 2; Tac., *Germ.*, XXXVII, 4; Flor., I, 38; Ampel., 18, 15; 47, 4; Dio. Cass., XXVII, *Frag.* B 94₁₋₂ = M 92₁₋₂; Plut., *Mar.*, 12-27; App., *Civ.*, I, 29; 67; Eutr., IV, 27, 3; V, 1, 3-4; 2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 67, 2; Oros., V, 16, 16; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 128; K.-L. Elvers, *Marius [I 1]*, în NP, 7, col. 903.

¹²⁰ Din 58 până în 49 î.H. 10 ani la Ps.-Aur.-Vict., *Epit. Caes.*, XXXV, 2: „*Gaius Caesar decennio subegerit Gallos*”.

¹²¹ Caius Iulius Caesar (100-44 î.H.) - personalitate dominantă a vieții politice romane din secolul I î.H. Membru al partidului popularilor, autor al primului triumvirat, alături de Cn. Pompeius și M. Licinius Crassus (60), consul în 59, protagonist al celui de-al doilea război civil (49-45) din care a ieșit învingător în urma bătăliei de la *Pharsalos* (48), *dictator perpetuus* (februarie 44); a sfârșit asasinat în martie 44 î.H. - Liv., *Per.* CIV-CXVI; Vell., II, 41-58; Suet., *Caes.*; Flor., II, 13; Plut., *Caes.*; Dio. Cass., XXXVI-XLIV; App., *Civ.*, II; Eutr., VI, 17; 19-25; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 78; R. Bloch, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, col. 343-354; G. Rotondi, *op. cit.*, p. 392; 415; 416; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 140-146; T. P. Wiseman, *Caesar, Pompey and Rome, 59-50 B.C.*, în CAH, IX, p. 368-417; E. Rawson, *Caesar: Civil War and dictatorship*, în *ibidem*, p. 424-467; idem, *The aftermath of the Ides*, în *ibidem*, p. 468-490; W. Will, J. Rüpke, *Caesar*, în NP, 2, col. 908-920; Y. Le Bohec, *op. cit.*; Fondazione Niccolò Canussio, *L'ultimo Cesare...*; K. Christ, *Caesar*, în *Împărați romani...*, p. 13-27.

¹²² Cf. și Eutr., VI, 17, 3: „*Domuit autem annis nouem fere omnem Galliam quae inter Alpes, flumen Rhodanum, Rhenum et Oceanum est...*” („Dar, în decurs de nouă ani, a domolit aproape toată Gallia care este situată între munții Alpi, fluviul Ron, Rin și ocean...”); pentru metodele politice și militare utilizate de Caesar pentru a cuceri *Gallia Comata*, cf. *Caes.*, *Gal.*, I, 3; 19; II, 3; 24; III, 16; 27; 29; IV, 6; 12; 35; V, 1; 3-7; 24; 25; 41; 45; 54; VI, 3-4; 6; 8; 44; VII, 4; 12; 31; 39; 63; 90; VIII, 3; 6; 11-12; 25-27; 44; 46; Liv., *Per.* CIII-CIV; Str., IV, 3, 3; Vell., II, 39, 1; Flor., I, 45; Tac., *Germ.*, XXXVII, 4; Suet., *Caes.*, 25, 2; Flor., I, 43, 10; App., *Hist.*, IV, 1, 3; 15-17; idem, *Civ.*, II, 70; Plut., *Caes.*, 18; 20-23; Dio. Cass., XXXVIII, 31-50; XXXIX, 1; XL, 37-38; XLI, 55; Eutr., VI, 17, 1; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 78, 8; J. J. Hatt, *Histoire de la Gaule romaine (120 avant J.-C. – 451 après J.-C.)*, 3^e édition, Paris, 1970, p. 51-53; G. Freyburger, *Un conflit d'interprétation de la „fides” entre César et*

les Gaulois?, în REL, 61 (1983), 1984, p. 163-172; J. Harmand, *La Gaule indépendante et la conquête, în Rome et la conquête du monde méditerranéen...*, II, p. 718-726; M.-T. Raepsaet-Charlier, *op. cit.*, p. 149, 151, 174; Y. Gerhard, *Orgétorix l'Helvét et le Bellum Gallicum de César*, în LEC, 59, 1991, p. 267-274; T. P. Wiseman, *Caesar, Pompei and Rome, 59-50 B.C.*, în CAH, IX, p. 381-391; W. Will, *Caesar*, în NP, 2, col. 913-914; G. Lieberg, *Caesars Politik in Gallien: Interpretationen zum Bellum Gallicum*, Bochum, 1998; G. Walser, *Bellum Helveticum. Studien zur Beginn der Caesarischen Eroberung von Gallien* (Historia Einzelschriften 118), Stuttgart, 1998; R. Urban, *op. cit.*, p. 18-31; Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 56-66, 68-71, 73-75, 77-78, 80-92; E. S. Ramage, *The bellum iustum in Caesars's De bello Gallico*, în *Athenaeum*, 89, 2001, 1, p. 145-154.

¹²³ Expedițiile lui Caesar dincolo de Rin au avut loc în 55 și 53 î.H., fiind prelungiri ale campaniilor din 58 de distrugere a stăpânirii lui Ariovistus din dreapta fluviului și de consolidare a „protectoratului activ” (J. J. Hatt) asupra gallilor – Caes., *Gal.*, I, 31-54; II; IV, 1-19; Liv., *Per. CIV-CV*; Str., IV, 4, 1; Suet., *Caes.*, 25, 2; Flor., I, 45, 10; II, 30; App., *Hist.*, IV, 1, 4-5; Plut., *Caes.*, 19; 22-23; Dio. Cass., XXXIX, 1-5; 40-49; Eutr., VI, 3, 3; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 118-152; J. J. Hatt, *op. cit.*, p. 51-62; Ch.-M. Ternes, *Recherches concernant la Gaule et les Germanies. II. Travaux récents concernant la Germanie*, în REL, 66 (1988), 1989, p. 182-196; T. P. Wiseman, *op. cit.*, p. 384-385; W. Will, *Ariovistus*, în NP, 1, col. 1084-1085; R. Wiegels, *Germani, Germania*, în *ibidem*, 4, col. 957-959; M.-T. Raepsaet-Charlier, *op. cit.*, p. 149; K. Christ, *op. cit.*, p. 19, 20; Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 75-76; E. S. Ramage, *op. cit.*, p. 154-165.

¹²⁴ Supunerea definitivă a Galliei a avut loc după marele război de independență din 52 î.H. condus de arvernul Vercingetorix și rezistențele ce i-au urmat acestuia până în 51 î.H. – Caes., *Gal.*, VII-VIII; Liv., *Per. CVII-CVIII*; Str., IV, 2, 3; Vell., II, 39, 1; Flor., I, 45, 10; Plut., *Caes.*, 25-27; Dio. Cass., XL, 33-43; J. J. Hatt, *op. cit.*, p. 53; *Vercingetorix et Alésia*, p. 198-200, 211-219, 220-231, 232-237; J.-Y. Guillaumin, *La reddition de Vercingetorix selon les auteurs anciens*, în *Latomus*, 44, 1985, 4, p. 743-750; J. Harmand, *op. cit.*, p. 724-725; M.-T. Raepsaet-Charlier, *op. cit.*, p. 151; T. P. Wiseman, *op. cit.*, p. 408-417; R. Urban, *op. cit.*, p. 27-31; K. Christ, *op. cit.*, p. 20; Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 81-94. După Suetonius (*Caes.*, 25, 1) și Eutropius (VI, 17, 3), Caesar a impus noii provincii un tribut anual de 40.000.000 de sesterți, sumă care, după aprecierea specialiștilor, n-a fost plătită niciodată (J. Hellegouarch, *op. cit.*, p. 188).

În timpul lui Octavianus, care primise *Gallia* sub jurisdicție prin „tratatul de la *Brundisium*” cu Antonius din 40 î.H., s-au creat între 16 și 13 î.H. cele trei provincii gallice (*tres Galliae*) - *Aquitania*, *Lugdunensis*, *Belgica* - RG, 12, 2; 26, 2; Str., IV, 1 – 4, 3; Liv., *Per.* CXXXIV; Mel., III, 2, 19-20; Suet., *Aug.*, 25, 1; Plin., IV, 105-108; Dio. Cass., LIII, 12; LIV, 4; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, I, 7; Amm., XV, 11, 6; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 122, 125-127; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 271-272; J. J. Hatt, *op. cit.*, p. 85-100; J.-M. Roddaz, *op. cit.*, p. 388-402; H. Heinen, *Auguste en Gaule et les origines de la ville romaine de Treves*, în *Hommages à Lucien Lerat*, 1, réunis par H. Walter, Besançon, 1984, p. 329-347; E. Wightman, *Gallia Belgica*, London, 1985; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II, p. 279; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 104-105, 276; F. Schön, *Belgica*, în NP, 2, col. 551; Y. Lafond, *Gallia*, în *ibidem*, 4, col. 763-767; E. S. Ramage, *Augustus' Propaganda in Gaul*, în *Klio*, 79, 1997, 1, p. 117-119; M.-T. Raepsaet-Charlier, *op. cit.*, p. 152-153; T. Bechert, *op. cit.*, p. 125-130.

¹²⁵ Expedițiile lui Caesar în *Britannia* au avut loc în 55 și 54 î.H., soldându-se, foarte probabil, doar cu instituirea protectoratului roman asupra trinovaților, luarea de ostatici și impunerea de tributuri unor clanuri - cf. Caes., *Gal.*, IV, 20-36; V, 8-23; Diod., V, 21, 2; Mel., III, 6, 49; Vell., II, 46, 1; 47, 1; Liv., *Per.* CV, Str., IV, 5, 3; Flor., I, 45, 10; Ios., *BJ*, II, 16, 4; Tac., *Agr.*, XIII; Suet., *Caes.*, 25, 2; App., *Hist.*, IV, 1, 5; Plut., *Caes.*, 23; Ampel., 18, 20; 47, 6; Dio. Cass., XXXIX, 50-53; XL, 1-4; Eutr., VI, 17, 3; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 78, 4; Oros., VI, 9, 2-9; VII, 6, 9; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 154-155; Sh. Frere, *Britannia. A History of Roman Britany*, London, 1967, p. 27-38; B. Jones and D. Mattingly, *An Atlas of Roman Britain*, Oxford-Cambridge (Massachusetts), 1990, p. 64-65; Ch. Kunst, *Cassivellaunus*, în NP, 2, col. 1018; G. Spitzbart, *Cingetorix*, în *ibidem*, col. 1206; P. Southern, *La Bretagne*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 201-202; K. Christ, *Caesar*, în *Împărați romani...*, p. 19; Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 76-77.

Începând cu Augustus, influența romană în insulă a crescut, accentuându-se dependența politică și economică a unor triburi față de statul roman (RG, VI, 32; Str., IV, 5, 3; Tac., *Ann.*, XII, 31; idem, *Agr.*, XIII; Suet., *Cal.*, 19, 3; 44, 2; idem, *Claud.*, 17, 1; Dio. Cass., XLIX, 38; LIII, 22 și 25; LIX, 21; LXII, 4; Eutr., VII, 14, 4; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 155; Sh. Frere, *op. cit.*, p. 41-60; Ch. Kunst, *Cunobellinus*, în NP, 3, col. 230-231; W. Spickermann, *Dumnovellaunus*, în *ibidem*, col. 837; P. Southern, *op. cit.*, p. 202). Astfel, s-au creat condițiile pentru transformarea unei părți a Britanniei în provincie la sfârșitul anului 43

d.H. (RIB, I, 91; Mel., III, 6, 49-50; Tac., *Agr.*, XIII-XIV; Plin., III, 119; Suet., *Claud.*, 17, 1-2; idem, *Vesp.*, 4, 1; Dio. Cass., LX, 19-23; Eutr., VII, 13, 2-3; 19, 1; Aur. Vict., *Caes.*, 4, 2; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, IV, 7; Oros., VII, 6, 9-11; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 155-156; Sh. Frere, *op. cit.*, p. 61-95; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 276; J. Melmoux, *La conquête de la Bretagne (43-47 p. J.-C.) et ses conséquences pour les participants: promotions individuelles et avantages de carrière*, în *Latomus*, 47, 1988, 3, p. 635-659; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II, p. 281; B. Jones and D. Mattingly, *op. cit.*, p. 65-66; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 233, 243; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 181-183; M. Todd, *Catuvellauni*, în NP, 2, col. 1040; P. Southern, *op. cit.*, p. 202; T. Bechert, *op. cit.*, p. 161-166; E. Cizek, *op. cit.*, p. 206-212; W. Kierdorf, *Claudius*, în *Împărați romani...*, p. 81).

Penetrația romană în insulă a continuat și s-a consolidat pe parcursul ultimilor iulio-claudieni și al dinastiilor flaviană și antonină, în ciuda rezistenței unor grupuri celtice (61 și 84 d.H.) – cf. CIL, VII, 12 = RIB, I, 92; AĖ, 1996, 937-942a-b; Tac., *Ann.*, XIV, 31-32; idem, *Agr.*, VIII; XXX-XXXII; Dio. Cass., LXII, 1-12; LXVI, 20; LXIX, 9; LXXIII, 4; Eutr., VII, 14, 4; VIII, 7, 2; SHA, *Hadr.*, XI, 2; *Comm.*, VI, 2; VIII, 4; XIII, 5; *Hel. Pert.*, II, 1; III, 5-10; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 156-158; Sh. Frere, *op. cit.*, p. 96-118; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 276; J. Cousin, *op. cit.*; B. Jones and D. Mattingly, *op. cit.*, p. 66-88, 94, 97, 109-130, 141; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 237, 271-272; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 204-207, 376; Ch. Kunst, *Boudicca*, în NP, 2, col. 758; idem, *Calcagus*, în *ibidem*, col. 937; idem, *Caratacus*, în *ibidem*, col. 983; idem, *Cogidubnus*, *Cogidumnus*, în *ibidem*, 3, col. 59; M. Todd, I. Scheibler, *Icenî*, în *ibidem*, 5, col. 881-882; P. Southern, *op. cit.*, p. 202-217; H. Schneider, *Nero*, în *Împărați romani...*, p. 94; J. Malitz, *Vespasian*, în *ibidem*, p. 104-105; M. Zahrnt, *Hadrian*, în *ibidem*, p. 146; M. Stahl, *Commodus*, în *ibidem*, p. 184.

În contextul politicii împăraților Severi în regiune, în 197 sau 211, provincia a fost divizată în *Britannia Superior*, având capitala la *Londinum* (Londra), și *Britannia Inferior*, cu centrul în *colonia* situată pe teritoriul actualului Lincoln – Herod., III, 8; Dio. Cass., LXXVI, 11-15; Eutr., VIII, 19, 1; Aur. Vict., *Caes.*, 20, 19 și 27; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XX, 4; SHA, *Severus*, XIX, 1; Oros., VII, 17, 7; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 158-159; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 276; J. Cousin, *op. cit.*, p. 291-292; B. Jones and D. Mattingly, *op. cit.*, p. 143, 145; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 379, 382-383, 391; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 569-571; J. C. Mann, *The Division of Britain in AD 197*, în ZPE,

119, 1997, p. 251-254; P: Southern, *op. cit.*, p. 217-220; A. R. Birley, *Septimius Severus*, în *Împărați romani*, p. 209.

După Eadie, p. 78, în ciuda corespondențelor existente între textul lui Festus și cel al lui Eutropius, VI, 17, 1-3, datele oferite de cel dintâi despre cucerirea gallilor și a Britanniei de către Caesar sunt mai degrabă complementare celor din *Breviarium*-ul eutropian.

¹²⁶ Tabloul administrativ înfățișat de Festus reflectă, cu aproximație, realitatea din vremea sa, anume provinciile aparținând la trei dintre cele patru dioceze ce formau *Praefectura Praetorio Galliarum* creată prin reformele lui Diocletianus și Constantinus I, respectiv: *Belgica Prima*, *Belgica Secunda*, *Germania Prima*, *Germania Secunda*, *Sequania* (Festus o numește *Maxima Sequanorum*), *Lugdunensis Prima*, *Lugdunensis Secunda*, *Alpes Graiae et Poeninae* din *Dioecesis Galliarum*; *Viennensis*, *Narbonensis* (la începutul secolului al IV-lea erau două - *Narbonensis Prima* și *Narbonensis Secunda*), *Novempopulana* (*Novem Populi*), *Aquitania Prima*, *Aquitania Secunda*, *Alpes Maritimae* din *Dioecesis Viennensis*; *Britannia Prima*, *Britannia Secunda*, *Maxima Caesariensis*, *Flavia Caesariensis* din *Dioecesis Britannorum* – cf. J. Marquardt, *op. cit.*, p. 149-151, 159; J. Cousin, *op. cit.*, p. 279-280, 282; B. Bleckmann, *op. cit.*; Y. Le Bohec, *Gallia*, în NP, 4, col. 765-766; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 49-50. Așa cum s-a observat în istoriografie, din listă lipsește *Valentia*, creată în 369, fapt care constituie un important element de datare a scrierii: Eadie, p. 1-2; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVII (nota 50) și 10; B. Baldwin, *op. cit.*, p. 198-199, cu rezerve; vezi și studiul introductiv.

¹²⁷ Romanii au pătruns pentru prima dată „în Illyria și în aceste părți ale Europei /Peninsula Balcanică – n.n./” (Pol., II, 2) la începutul ultimei treimi a secolului al III-lea î.H., pentru a lua măsuri împotriva illyrilor, ale căror îndelungate acțiuni piraterești în Adriatica afectau comerțul Italiei cu lumea greacă (Pol., II, 8; Str., VII, 5, 6 și 10; Liv., X, 2; App., *Illyr.*, VII; Dio. Cass., XII, *Frag.* B 49₂ = M 47₂; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 50, 1; J. J. Wilkes, *Dalmatia*, London, 1969, p. 13-19; J. Wilkes, *The Illyrians*, p. 159-160; P. Cabanes, *Notes sur les origines de l'intervention romaine sur la rive orientale de la mer Adriatique 229-228 avant J.-C.*, în *L'Adriatico tra Mediterraneo e penisola balcanica nell'antichità* (Lecce-Matera, 21-27 ottobre 1973), Taranto, 1983, p. 187-204; idem, *Les Illyriens de Bardylis à Genthius (IV^e – II^e siècles avant J.-C.)*, Paris, 1988, p. 260-265; H. Frommer, *Die Illyrer. Viertausend Jahre europäischer Geschichte vom dritten Jahrtausend bis zum Beginn der Neuzeit*, Karlsruhe, 1988, cap. III). Astfel s-au declanșat războaiele illyrice din

229-228 și 219 î.H., care au dus la transformarea unor insule (*Issa*-Vis, Croația; *Corcyra*-Corfu; *Pharos*-Hvar, Croația), cetăți (*Epidamnus*-Durrës, Albania; *Apollonia*-Pojani, Albania; *Lissus*, *Dimallum*, *Bargullum*, *Eugenium*, *Oricos* – toate în Albania etc.) și triburi (ardei, parthini, atintani, bassaniți ș.a.) în aliați ai poporului roman - cu alte cuvinte, Republica și-a impus protectoratul asupra lor; această influență pe coasta illyră va fi consolidată prin pacea de la *Phoinike* din 206/205 î.H. - Pol., II, 1-12; III, 16; 19; VII, 9; XVIII, 1, 8; XXXII, 18-19; Liv., *Per.* XX; XXIX, 12; XXXIII, 31; XXXVIII, 11; XLI, 11; XLIV, 30; Flor., I, 21, 5; Dio. Cass., XII, *Frag.* B 49 = M 47; Eutr., III, 4; vezi și J. Marquardt, *op. cit.*, p. 173-174; J. J. Wilkes, *Dalmatia*, p. 19-28; J. Wilkes, *The Illyrians*, p. 160-163; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 150-151, 154-155; E. S. Gryen, *The Hellenistic World and the Coming of Rome*, II, Berkeley-Los Angeles-London, 1986, p. 359-368; P. Cabanes, *op. cit.*, p. 268-278, 282-289; H. Frommer, *op. cit.*, cap. III; J.-L. Ferrary, *Rome, les Balkans, la Grèce et l'Orient au IIe siècle avant J.-C.*, în *Rome et la conquête du monde méditerranéen...*, II, p. 732-734; R. M. Errington, *Rome and Greece to 205 B. C.*, în CAH, VIII, p. 85-94; P. S. Derow, *Pharos und Rome*, în ZPE, 88, 1991, p. 261-270; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 127-128, 190; K.-E. Petzold, *op. cit.*, p. 494-518.

¹²⁸ Festus menționează doar o parte dintre acțiunile balcanice din 211 î.H. ale praetorului M. Valerius Laevinus, fost consul în 220, omițând relatarea înfrângerii lui Philippus al V-lea al Macedoniei (221-179 î.H.) la *Apollonia* și în alte părți și negocierile cu aetolienii – vezi Liv., XXIV, 40; XXVI, 24-26; Eutr., III, 13, 3; 14, 4.

¹²⁹ Este vorba despre Q. Caecilius Metellus, consul în 69 î.H.; pe timpul proconsulatului din 68-67 î.H. a cucerit *Creta*, spunându-și *Creticus*; și-a sărbătorit triumful la 30 mai 62 î.H.; *Creta* a fost unită cu *Cyrenae* - ILLRP 1, 374; Str., XVII, 3, 21 și 25; Liv., *Per.* XCVIII-C; Vell., II, 34, 1-2; 38, 6; Val. Max., VII, 6, *ext.* 1; Vell., II, 34, 1; Flor., I, 42; Plut., *Pomp.*, 29; Dio. Cass., XXXVI, *Frag.* 1_a, 18-19; LIII, 12; Oros., VI, 4, 2; Eutr., VI, 11, 1-2: „... *bellum Creticum ortum est. Ad id missus Q. Caecilius Metellus ingentibus proeliis intra triennium omnem prouinciarum cepit appellatusque est Creticus atque ex insula triumphauit*” („... a izbucnit războiul cu Creta. La acesta a fost trimis Q. Caecilius Metellus, care, în câteva bătălii însemnate și într-un răstimp de trei ani, a cucerit întreaga provincie, a primit numele de *Creticus* și și-a sărbătorit un triumf asupra acestei insule”); J. Marquardt, *op. cit.*, p. 431-433; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 270; J. Cousin, *op. cit.*, p. 298-299;

T. Bechert, *op. cit.*, p. 103-106; K.-L. Elvers, *Caecilius. [I 23] C. Metellus Creticus, Q.*, în NP, 2, col. 887.

¹³⁰ Festus are în vedere, foarte probabil, alianța încheiată de Roma cu Liga aetoliană în 212 sau 211 î.H., care a constituit un instrument important împotriva regatului macedonean în perioada ulterioară – Pol., XVIII, 38; Liv., XXVI, 24; Iust., XXIX, 4, 5; XXX, 3, 8-9; SEG, XIII, 382; XVII, 280; XXIII, 401 = XXV, 626; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 155; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 735-737; F. J. Gómez Espelosin, *Política griega y maniobras romanas: un balance político de las relaciones entre Roma y la confederación etolia*, în *Latomus*, 48, 1989, 3, p. 532-547; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 187, 197.

¹³¹ Este vorba despre Philippos al V-lea (235-179 î.H.), rege al Macedoniei între 221-179 î.H.; A. Barnea, *Philippos V*, în ECR, p. 580; W. Ameling, *Philippos [7] Ph. V.*, în NP, 9, col. 803; vezi și *infra*.

¹³² Festus se referă la „libertatea” de care s-a bucurat lumea greacă prin pacea de la *Elateia* (197-196 î.H.), soldată cu importante beneficii pentru unele orașe grecești, inclusiv *Athens*, care a intrat în posesia portului liber *Delos* – Pol., XVIII, 44; 46; XXIII, 7; XXXII, 17; XXX, 18-18a; Liv., XXXIII, 30; XLV, 17-18; Iust., XXXI, 3, 1-4; Paus., VII, 16, 5-7; Plut., *Flam.*, 10-11; Fr. Chamoux, *op. cit.*, 166-167, 179, 195-196, 199; E. S. Gryn, *op. cit.*, I; II, p. 437-528; J.-L. Ferrary, *Philhellénisme et impérialisme. Aspects idéologiques de la conquête romaine du monde hellénistique, de la seconde guerre de Macédoine à la guerre contre Mithridate*, Roma, 1988; idem, *op. cit.*, în *Rome et la conquête du monde méditerranéen...*, II, p. 740-744; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 212-216, 252-254, 289-290; G. A. Lehmann, *Elateia, Aitolien und Rom nach der Entscheidung des 2. Makedonischen Krieges*, în ZPE, 127, 1999, p. 69-83.

¹³³ Evenimentul a avut loc în 146 î.H., în timpul consulatului lui L. Mummius și Cn. Cornelius Lentullus; Mummius și-a celebrat triumful în 145 î.H., primind *cognomen*-ul *Achaicus* – ILLRP 1, 122, 328, 331; Pol., XXXVIII, 1-9; XL, 1-11; XL, 7; Str., VIII, 6, 23; Liv., *Per.* LI-LII; Vell., I, 12, 1; 13, 1-2; II, 38, 5; Flor., I, 32; Iust., XXXIV, 2, 1-6; Suet., *Gal.*, 3, 4; Paus., VII, 14-16; Ampel., 47, 3; Plut., *Mar.*, 1, 1; Dio. Cass., XXII, *Frag.* B 72 = M 72; Eutr., IV, 14, 1: „*Corinthiis quoque bellum indictum est, nobilissimae Graeciae ciuitati, propter iniuriam legatorum Romanorum. Hanc Mummius consul cepit et diruit*” („A fost declarat un război și Corinthului, una dintre cele mai vestite cetăți ale Greciei, din cauza unei jigniri aduse solilor poporului roman. Consulul Mummius o cuceră și o distruse”); Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 60; A. Barnea, *Mummius*

Achaeus, Lucius, în ECR, p. 527; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 197; A. Lintott, *op. cit.*, p. 32; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 100; W. Kiendorf, *Mummius. [I 3] M., L.*, în NP, 8, col. 466; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 296-297.

¹³⁴ În anul 146 î.H., *Achaia* a fost pusă sub autoritatea proconsulului provinciei *Macedonia*, abia în 27 î.H. devenind provincie autonomă, încredințată spre administrare Senatului; ea cuprindea Peloponesul, Epirul, *Akarnania*, insulele ioniene, *Aitolia*, *Thessalia*, insulele Sporade și Cyclade (fără *Astypalia* și *Amorgos*) cu *Euboia*, sub conducerea unui *proconsul pro praetore* cu reședința în *colonia Laus Iulia Corinthus*; între 15-44 d.H., a revenit sub administrația imperială, fiind condusă de un *legatus Augusti*; în 67 d.H., Nero i-a acordat „libertatea”, dar în 72 d.H. Vespasianus a readus *Achaia* la statutul de provincie senatorială – Str., VIII-X; XVII, 3, 25; Plin., IV, 4-24; Tac., *Ann.*, VI, 39; Suet., *Nero*, 24, 2; Paus., VII, 17, 3; Plut., *Flam.*, 12; Dio. Cass., LIII, 12; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 60, 226-230; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 273; O. Picard, *Chalcis et la Confédération Eubéenne. Étude de Numismatique et d'Histoire (IV^e – I^{er} siècle)*, Athènes-Paris, 1979, p. 294-297; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 514-527; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 100; idem, *op. cit.*, în *ibidem*, II, p. 297-298; W. J. Cherf, *The Roman Borders between Achaia and Macedonia*, în *Chiron*, 17, 1987, 1, p. 135-142; D. W. Baronowski, *The Provincial Status of Mainland Greece after 146 B.C.: A Criticism of Erich Gruen's Vicus*, în *ibidem*, 70, 1988, 2, p. 448-460; P. S. Derow, *Rome, the fall of Macedon and the sack of Corinth*, în CAH, VIII, p. 319-323; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 307-309, 312-313; *The Corinthia in the Roman period. Including the papers given at a Symposium held at The Ohio State University on 7-9 March, 1991*, edited by T. E. Gregory, Ann Arbor, Mi, 1993; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 299; E. Olshausen, *Achaia*, în NP, 1, col. 56; Y. Lafond, *Achαιοi, Achaia*, în *ibidem*, col. 66; P. Cabanes, *Le monde grec européen et la Cyrénaïque*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 301-302, 304-305; T. Bechert, *op. cit.*, p. 77-81.

¹³⁵ Populație de pe coasta Mării Ionice, în nord-vestul lumii grecești, vecină cu acarnanii și amphiloicii, în S, macedonenii, thessalii și athamanii, în E, illyrii, în N – Str., VII, 7, 3 și 8; IX, 5, 11; Plin., IV, 2-4; D. Strauch, *Epiros*, în NP, 3, col. 1066-1067.

¹³⁶ Pyrrhus (318-272 î.H.), rege al Epirului între 306-302, 297-292 și al Macedoniei între 288-284 î.H.; a trecut în Italia în sprijinul Tarentului aflat în conflict cu romanii din 282 î.H., luptându-se cu aceștia pe parcursul mai multor campanii (280-278, 276-275) și fiind în cele din

urmă învins în bătălia de la *Maleventum* (*Beneventum*) din 275 î.H. de către consulul M. Curius Dentatus – L. Calpurnius Piso Frugi, 33; Enn., VI, 173-209; Dion. Hal., XIX, 8–XX, 12; Liv., *Per.* XX-XIV; Str., VII, 7, 8; Val. Max., II, 7, 15; IV, 3, 6; Flor., I, 13; Plin., III, 105; Iust., II, 18, 7-10; 3, 1-12; XVII, 2, 13; XVIII, 1; XXIII; App., *Hist.*, III, 8 – XII, 2; Plut., *Pyrrh.*; Eutr., II, 11-14; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 33, 4-10; 34, 9; 35; Oros., IV, 2, 3; A. Barnea, *Curius Dentatus, Manlius*, în ECR, p. 240; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 129-131; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 82-84; P. R. Scullard, *Pyrrhus*, în CAH, VII/2, p. 456-485; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 76-77; J. Heurgon, *op. cit.*, p. 339-343; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 70-74; K.-L. Elvers, *Curius [4] C. Dentatus, M.*, în NP, 3, col. 242-243; L.-M. Günther, *Pyrrhos [3]*, în *ibidem*, 10, col. 645-648.

¹³⁷ Locuitori din *Thessalia*, care, după înfrângerea lui Philippos al V-lea (vezi *infra*), au fost declarați liberi (Pol., XVIII, 47), apoi în 148 î.H. au fost integrați în provincia *Macedonia* (vezi *infra*). Tutuși, este foarte posibil ca aici breviatorul să se refere la provincialii din *Thessalia* aflată în veacul al IV-lea la nord de provincia *Achaia*, în dioceza *Moesiae* – vezi *infra*, 8, 3.

¹³⁸ În 148 î.H., *Epirus*, care participase alături de Perseus la luptele împotriva romanilor (Liv., XLIII, 21; XLV, 33-34; Str., VII, 7, 3; Plut., *Aemil.*, 29), a fost împărțit în mai multe *regiones* și apoi unit cu provincia *Macedonia* (vezi *infra*); în 27 î.H., fațada adriatică a teritoriului a rămas la *Macedonia* iar restul ținutului a fost atașat, împreună cu *Thessalia*, noii provincii *Achaia*; din 108 d.H. (după P. Cabanes), a devenit provincie procuratoriană – Liv., XLV, 26; Str., XVII, 3, 25; Plin. Sec., *Ep.* VIII, 24; Dio. Cass., LIII, 12; P. Cabanes, *L'Épire de la mort de Pyrrhus à la conquête romaine (272-167)*, Paris, 1976; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 304, 305-306; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 179; T. Bechert, *op. cit.*, p. 73-76; D. Strauch, *Epeiros*, în NP, 3, col. 1069.

¹³⁹ Vezi paragraful următor.

¹⁴⁰ Cei doi protagoniști sunt T. Quintius Flamininus, consul în 198 î.H., și Philippos al V-lea, rege al Macedoniei între 221-179 î.H. Evenimentul care i-a opus este cunoscut ca al doilea război macedonean, desfășurat între 200-197 î.H. și terminat cu victoria armatelor lui Flamininus la *Kynoskephalai*, în *Thessalia* (iunie-iulie 197 î.H.) – C. Sempronius Tuditanus, 6; Enn., X, 322-335; Pol., XVIII, 4-11; Liv., XXXI-XXXV; Flor., I, 23; Iust., XXX, 4, 5-17; Ampel., 16, 3; Plut., *Flam.*, 2-9; Dio. Cass., XVIII, *Frag.* B 58 = M 57; B 60 = M 58; Eutr., IV,

2, 1; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 51, 1-2; L. Raditsa, *Bella Macedonica*, în ANRW, I/1, 1972, p. 564-589; O. Picard, *op. cit.*; p. 278-290; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 163-167; A. Barnea, *Quintius Flaminius, Titus*, în ECR, p. 637; idem, *Kynoskephalai*, în *ibidem*, p. 413; E. S. Gryen, *op. cit.*, II, p. 373-402; R. M. Errington, *Rome against Philip and Antiochus*, în CAH, VIII, p. 244-289; P. S. Derow, *op. cit.*, în *ibidem*, p. 290-303; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 97-98; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 738-740; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 97-98; P. Doukellis et S. Zoumbaki, *De Flaminius aux Antonins. Conquête et aménagements de l'espace extraurbain en Achaïe et Macédoine*, în *Dialogues d'histoire ancienne*, Besançon, 21, 1995, 2, p. 214-217; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 200-210; F. Graf, *Kynokephalai*, în NP, 6, col. 977-978; L. Duridanov, *Makedonia, Makedones*, în *ibidem*, 7, col. 732; K. Bringmann, *Makedonische Kriege*, în *ibidem*, col. 753-754; W. Ameling, *Philippos [7] Ph. V.*, în *ibidem*, 9, col. 804-805; L.-M. Günther, *Quinctius [I 14] T. Q. Flaminius*, în *ibidem*, 10, col. 709-710.

¹⁴¹ Perseus (rege între 179-168 î.H.) a fost învins la 22 iunie 168 în bătălia de la Pydna de către L. Aemilius Paulus, consul pentru a doua oară; în urma victoriei, acesta a primit *cognomen*-ul *Macedonicus* - ILLRP 1, 323, 392b; Pol., XXIX-XXX; Cic., *De div.*, I, 46; II, 40; Str., VII, 7, 3; XIII, 4, 2; Liv., XLIV-XLV, 9; Val. Max., I, 5, 3; 8, 1b; IV, 3, 8; Vell., I, 9; II, 38, 5; Iust., XXXII, 2, 7-10; 3, 1-4; 4, 1; XXXIII, 1, 5-7; 2, 1-8; Flor., I, 28; Plut., *Aemil.*, 10-22; Ampel., 16, 4; App., *Maced.*, 11, 1-2; 5-6; 18, 1-3; Dio. Cass., XX, *Frag.* B 66₁₋₄ = M 65₁₋₄; Eutr., IV, 6-7; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 56; Oros., IV, 20, 34-36; L. Raditsa, *op. cit.*; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 175-178; A. Barnea, *Aemilius Paulus (2) Macedonicus, Lucius*, în ECR, p. 27; idem, *Perseus*, în *ibidem*, p. 576; E. S. Gryen, *op. cit.*, p. 403-419; J. Cousin, *op. cit.*, p. 99; P. S. Derow, *op. cit.*, în CAH, VIII, p. 303-319; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 754-756; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 98; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 270-281; L.-M. Günther, *L. Aemilius Paullus und 'sein' Pfeilerdenkmal in Delphi*, în *Rom und der Griechische Osten. Festschrift für Hatto H. Schmidt zum 65. Geburtstag dargebracht von Schülern, Freunden und Münchener Kollegen*, herausgegeben von Ch. Schubert und H. Brodersen unter Mitarbeit von U. Huttner, Stuttgart, 1995, p. 81-85; K.-L. Elvers, *Aemilius [I 32]. Ae. Paullus, L.*, în NP, 1, col. 181; W. Ameling, *Makedonia, Makedones*, în *ibidem*, 7, col. 732; K. Bringmann, *Makedonische Kriege*, în *ibidem*, p. 754-755; L.-M. Günther, *Perseus [2]*, în *ibidem*, 9, col. 614-615; R. Malcolm Errington, *Pydna (Πύδνα)*, în *ibidem*, 10, col. 609.

¹⁴² Numele adevărat al acestui Pseudophilippus era Andriscus din *Adramyttion*, în *Mysia* (Asia Mică); bazându-se pe asemănarea cu Perseus, se dădea dreptul fiul acestuia, revendicând tronul Macedoniei. Predat romanilor de către regele Demetrios al Siriei, reuși să fugă din Italia în *Thracia*, strânse o armată, învinse pe praetorul P. Juventius Thalna în 149 î.H. și se proclamă moștenitorul legal al tronului. A fost învins de praetorul Q. Caecilius Metellus Macedonicus în 148 î.H. – Pol., XXXVII, 4; Str., XIII, 4, 2; Liv., *Per.* XLVIII-L; Vell., I, 11, 1-2; Plin., VII, 141-146; Flor., I, 30; Eutr., IV, 13; 14, 2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 61, 1-2; L. Raditsa, *op. cit.*; A. Barnea, *Caecilius Metellus (6) Macedonicus, Quintus*, în ECR, p. 149; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II, p. 100; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 194-195; W. Z. Rubinsohn, *Macedonian Resistance to Roman Occupation in the Second Half of the Second Century B.C.*, în *Forms of Control and Subordination in Antiquity*, edited by T. Yuge and M. Doi, Tokyo-Leiden-New York-København-Köln, 1988, p. 141-158; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 767-768; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 423-429; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 99-100; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 292-293; L.-M. Günther, *Andriscos [1]*, în NP, 1, col. 688; K.-L. Elvers, *Caecilius [I 27] C. Metellus Macedonicus, Q.*, în *ibidem*, 2, col. 889.

Un Pseudoperseus s-a ridicat împotriva romanilor în 143 î.H., fiind învins de quaestorul L. Tremellinus Scrofa – Liv., *Per.* LIII; Eutr., IV, 15; W. Z. Rubinsohn, *op. cit.*

¹⁴³ Anexarea Macedoniei a parcurs mai multe etape. Astfel, după *Pydna*, regatul a fost împărțit în patru regiuni (*merides*) având capitale, respectiv, la *Amphipolis*, *Thessalonike*, *Pella* și *Pelagonia* – Liv., XLV, 17-18; 29-30; Str., VII, *Frag.* 48/47; Plut., *Aemil.*, 28; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 203-205; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 267; L. Raditsa, *op. cit.*; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 178-179; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 99; idem, *op. cit.*, în *ibidem*, II, p. 307; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 423-429; F. Papazoglou, *Les villes de Macédoine à l'époque romaine*, Athènes-Paris, 1988, p. 53-80; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 758-761; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 98; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 283-284; P. Cabanes, *op. cit.*, p. 301; L. Duridanov, *Makedonia, Makedones*, în NP, 7, col. 732.

În 148 î.H., *Macedonia* a fost transformată în provincie, fiind unită cu *Achaia* și *Epirus* până în 27 î.H. – Str., XVII, 3, 25; Dio. Cass., LIII, 12; Mel., II, 3, 34-36; Plin., III, 145; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 203-208; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 267-268; L. Raditsa, *op. cit.*; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 100; idem, *op. cit.*, în

ibidem, II, p. 307; E. S. Gryen, *op. cit.*, p. 429-436; F. Papazoglou, *op. cit.*, p. 81-83; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 770-773; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 100; T. Bechert, *op. cit.*, p. 64-66, 73-76; P. Doukellis et S. Zoumbaki, *op. cit.*, p. 208-213; P. Cabanes, *op. cit.*, p. 301, 304; L. Duridanov, *Makedonia, Makedones*, în NP, 7, col. 732-734; D. Strauch, *Epeiros*, în *ibidem*, 3, col. 1069.

¹⁴⁴ Despre illyri, vezi bibliografia *supra* (3, 2), la care adaugă I. I. Russu, *Illirii. Istoria, limba și onomastica, romanizarea*, București, 1969.

¹⁴⁵ Gentius (Genthius; Genthios), rege al tribului illyr al labeatilor între 180-168 î.H.; în schimbul unei sume de bani, l-a sprijinit pe Perseus, dar a fost învins și capturat de L. Anicius Gallus, *praetor peregrinus* în 168 î.H. și *propraetor* în Epirus în 167 î.H.; regatul său a fost divizat în trei *regiones*, anexate apoi Macedoniei – Pol., XXXII, 18-19; XXXVIII, 8-9; XXIX, 1g; 3; 5; XXX, 13; Liv., XLII, 26; XLIV, 22-23; 26-27; 29-32; XLV, 3; 26; 35; 43; Vell., I, 9, 5; Flor., I, 29; Plut., *Aemil.*, 13; App., *Mac.*, 18, 1; Eutr., IV, 6, 2 și 4; 8, 2; Oros., IV, 20, 36; J. J. Wilkes, *Dalmatia*, p. 29; J. Wilkes, *The Illyrians*, p. 173-175; H. Frommer, *op. cit.*, cap. III; E. S. Gryen, *op. cit.*, p. 419-423; P. Cabanes, *Les Illyriens...*, p. 311-325; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 759; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 98; K.-L. Elvers, *Anicius [I 4] A. Gallus, L.*, în NP, 1, col. 703; L.-M. Günther, *Gentius*, în *ibidem*, 4, col. 921.

¹⁴⁶ Despre aceste informații, vezi studiul introductiv.

¹⁴⁷ Festus se referă doar la unul dintre cele patru drumuri ce străbăteau Alpii, respectiv Mont-Genève - Str., IV, 6, 6-7 și 11; Amm., XV, 10, 5; J. Prieur, *L'histoire des régions alpestres (Alpes Maritimes, Cottiennes, Graies et Pennines) sous le haut-empire romain (Ier – IIIe siècle après J.-C.)*, în ANRW, II/5.2, 1976, p. 639-642; idem, în *La Savoie des origines à l'an mil. Histoire et Archéologie*, Rennes, 1983, p. 85-203; G. Walser, *Summus Poeninus. Beiträge zur Geschichte des Grossen St. Bernhard-Passes in römischer Zeit* (Historia Einzelschriften 46), Stuttgart, 1984; idem, *Via per Alpes Graias. Beiträge zur Geschichte des Kleinen St. Bernhard-Passes in römischen Zeit* (Historia Einzelschriften 48), Stuttgart, 1986; idem, *Studien zur Alpengeschichte in antiker Zeit* (Historia Einzelschriften 86), Stuttgart, 1994, p. 9-48.

¹⁴⁸ Cucerirea regiunilor alpine a început în ultima jumătate de secol a perioadei republicane și a avut ca scop apărarea mai eficientă a Italiei dintre nord și nord-est; momentele cele mai dramatice ale acestei acțiuni s-au petrecut în anii 25, 16-14/12 și 7 î.H., când a fost înfrântă

rezistența mai multor neamuri alpine (salassi, liguri etc.); altele, precum cele din Alpii Cottieni, s-au integrat în Imperiu în mod pașnic (13 î.H.) – Caes., *Gal.*, I, 10; CIL, V, 7231; 7817; *RG*, 26, 3; Str., IV, 6, 7-8; VII, 1, 5; Liv., *Per.* CXXXV, CXXXVIII; Vell., II, 39, 3; 90, 1; 95, 2; Plin., III, 134; 136-137; Suet., *Aug.*, 21, 1; Dio. Cass., LIII, 25; LIV, 24; Flor., II, 3; Plut., *Caes.*, 11; Eutr., VII, 9; Amm., XV, 10, 2 și 7; C. Letta, *La dinastia dei Cozii e la romanizzazione delle Alpi Occidentali*, în *Athenaeum*, 54, 1970, p. 37-76; J. Šašel, *Zur Erklärung der Inschrift am Tropaeum Alpinum* (Plin. N. h. 3, 136-137; CIL V 7817), în *Vestigia*, München, 1973, p. 476-478; K. Christ, *Zur augusteischen Germanpolitik*, în *Chiron*, 7, 1977, p. 178, 183-189; *La Savoie...*, p. 170-187; R. Bedon, R. Chevallier, P. Pinon, *Architecture et urbanisme en Gaule romaine*, 1, *L'architecture et la ville* (52 av. J.-C. – 486 ap. J.-C.), Paris, 1988, p. 174-178; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 209; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 105-106, 270-271; L. Brecciaroli Taborelli, *L'heroon di Cozio a Segusio. Un esempio di adesione all'ideologia del principato augusteo*, în *Athenaeum*, 82, 1994, 2, p. 331-343.

În urma acestor evenimente, între 16 și 14 (12) î.H., s-au creat praefecturile *Alpes Graiae*, *Alpes Maritimae* și *Alpes Cottiae*; ele au devenit provincii sub iulio-claudieni; izvoarele mai menționează și *Alpes Poeninae*, unită până sub Claudius I cu *Raetia et Vindelicia*, apoi cu *Alpes Graiae* – CIL, V, 3720; 7231; XII, 80 = AÉ, 1994, 1142; Str., IV, 6, 3; Suet., *Nero*, 18; Tac., *Ann.*, XV, 32; Plin., III, 134-135; Eutr., VII, 14, 5; Aur. Vict., *Caes.*, 5, 2; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, V, 4; Amm., XV, 10, 2-3; 9-10; SHA, *Aurel.*, XXI, 11; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 145-148; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 274; R. Frei-Stolba, *op. cit.*, în ANRW, II/5.1, 1976, p. 377-384; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II, p. 278; J. Prieur, *op. cit.*, p. 630-656; idem, în *La Savoie...*, p. 211-223; E. Cizek, *Secvență romană...*, p. 293; G. Walser, *op. cit.*; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 209, 236; L. Brecciaroli Taborelli, *L'heroon di Cozio a Segusio. Un esempio di adesione all'ideologia del principato augusteo*, în *Athenaeum*, 82, 1994, 2, p. 331-343; H. Graßl, *Alpes Cottiae*, în NP, 1, col. 535-536; idem, *Alpes Graiae*, în *ibidem*, col. 36; idem, *Alpes Maritimae*, în *ibidem*; T. Bechert, *op. cit.*, p. 187-190.

¹⁴⁹ Expresia „*Noricorum prouincia*” se referă la situația administrativă din vremea lui Festus, când existau provinciile *Noricum Ripense* și *Noricum Mediterraneum* din dioceza *Pannoniae* – cf. J. Marquardt, *op. cit.*, p. 165; G. Alföldy, *Noricum*, translated by A. Birley, London and Boston, 1974, p. 198-200; J. Cousin, *op. cit.*, p. 289; B.

Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; K. Dietz, *Noricum*, în *ibidem*, 8, col. 1004.

Regnum Noricum, format în veacul al II-lea î.H. pe un teritoriu ce corespunde aproximativ cu cel al Austriei, a avut în secolele II-I î.H. raporturi economice și politico-diplomatice foarte active cu Republica romană (Pol., XXXIV, 10; Caes., *Civ.*, I, 18; Str., IV, 6, 12; V, 1, 8; Dio. Cass., LIV, 20; G. Alföldy, *op. cit.*, p. 28-51; M. Šašel Kos, *The End of the Norican Kingdom and the Formation of the Provinces of Noricum and Pannonia*, în *Akten des IV. Internationalen Kolloquiums über Probleme des provinzial-römischen Kunstschaftens, Celje – 8.12. Mai 1995*, Hrsg. B. Djurić, I. Lazar, Narodni muzej Slovenije, 1997, p. 21-31; idem, *The Tauriscan Gold Mine. Remarks Concerning the Settlement of the Taurisci*, în *Tyche*, 13, 1998, p. 207-219). El a fost anexat în anul 15 î.H., fiind pus sub tutela unui *procurator* (*procurator regni Norici*); a devenit *provincia* foarte probabil sub Claudius I, între anii 41-45 d.H., deși nu este exclus ca acest lucru să se fi întâmplat mai devreme – CIL, V, 1838; 1839; VI, 1599; XVI, 6 = AE, 1995, 1217; Str., IV, 6, 9; Vell., II, 39, 3; 109, 5; Plin., III, 146; Flor., II, 22; Tac., *Ann.*, II, 63; idem, *Hist.*, I, 11, 1; 70, 2; Suet., *Tib.*, 16, 2; App., *Illyr.*, 29, 84; Dio. Cass., LIV, 20; Oros., VI, 21, 14; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 163-164; G. Alföldy, *op. cit.*, p. 52-105; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 274; G. Winkler, *Noricum und Rom*, în ANRW, II/6, 1977, p. 183-262; J. Cousin, *op. cit.*, p. 288; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 209; A. Marcone, *op. cit.*, p. 471; E. Weber, *Rapporti amministrativi fra Pannonia e Norico*, în *La Pannonia e l'Impero Romano. Atti del convegno internazionale „La Pannonia e l'Impero Romano”. Accademia d'Ungheria e l'Istituto Austriaco di Cultura (Roma, 13-16 gennaio 1994)*, a cura di G. Hajnóczi, Roma, 1994, p. 43-45; M. Šašel Kos, *op. cit.*, în *Akten des IV. Internationalen Kolloquiums über Probleme des provinzial-römischen Kunstschaftens...*, p. 31-33; T. Bechert, *op. cit.*, p. 181-186; K. Dietz, *Noricum*, în NP, 8, col. 1003-1004.

¹⁵⁰ Sub numele de pannoni sau paeoni (gr. Παννόνιοι, Παίονες), autorii latini și greci înțelegeau un grup de populații - illyrice, după unii cercetători, phrygiene, după alții - din bazinul Dunării Mijlocii și al râurilor *Savus* (Sava) și *Dravus* (Drava) – ardeai, colapieni, ditioni, daisitiați, breuci, andezeți etc. – Str., VII, 5, 2-3, 10 și 12; Plin., III, 147-48; Iust., XXIV, 4, 5; Ptol., *Geog.*, II, 15, 2; App., *Illyr.*, 14, 40; 22, 63; 29, 84; Arr., *An.*, I, 5, 1; Dio. Cass., XLIX, 36; A. Mócsy, *Pannonia...*; A. M. Kempinski, *Etnos frygijski*, în *BalcPosn*, 5, 1990, p. 53-56; V. Paškvalin, *Prolozi proučavanju ilirsko-panonskog plemena Dezitijato i*

njegovog teritorja u krajevima srednje Bosne u predrinsko i rimski doba. *Contributions to the study of illyrian-pannonian tribe of Desityates and its territory in the regions of central Bosnia in preroman and roman times*, în *Glasnik*, 47 (1992-1995), 1996, p. 93-116; J. Burian, *Pannonia*, în NP, 9, col. 250.

¹⁵¹ Bathon, conducător din tribul breucilor al răscoalei panonilor în anii 6-8 d.H., prins și ucis de un alt Bathon, de origine dalmată – Str., VII, 5, 3; Vell., II, 110, 4; Suet., *Tib.*, 20; Dio. Cass., LV, 29-30; 32; 34; LVI, 12; 16; O. Toropu, *Bato (Bathon)*, în ECR, p. 129; M. Schmidt, *Bato [2]*, în NP, 2, col. 493-494; idem, *Bato [3]*, în *ibidem*, col. 494.

¹⁵² Forma de plural folosită de Festus arată că el avea în vedere situația din vremea sa, când existau *Pannonia I* și *Pannonia II* – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 170-171; M. Mirković, *Sirmium – its History from the I Century A.D. to 582 A.D.*, în *Sirmium. Archaeological Investigations in Syrmian Pannonia*, I, Editor V. Popović, Beograd, 1971, p. 41-45; A. Mócsy, *op. cit.*, p. 273, fig. 44; J. Burian, *Pannonia*, în NP, 2, col. 255; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în *ibidem*, 3, col. 579-582; vezi și *infra*, 9, 3.

¹⁵³ Confruntările dintre romani și pannoni au debutat în contextul războaielor civile din Republică (cf. Flor., II, 21 [IV, 12], 3), dar abia Octavianus a reușit, în urma campaniilor din 35-34 î.H. și 6-9 d.H., să impună definitiv autoritatea romană asupra populațiilor din regiunea cuprinsă în triumghiul *Siscia* (Sisak, Iugoslavia) – *Emona* (Ljubljana, Slovenia) – *Poetovio* (Ptuj, Slovenia) – RG, 30, 44-47; Liv., *Per.* CXXXI-CXXXII; Vell., II, 39, 3; 90; 96, 2-3; 114, 4; 116, 2; Suet., *Aug.*, 21, 1; idem, *Tib.*, 16, 1; Tac., *Ann.*, I, 16; Flor., II, 24; Ampel., 47, 7; App., *Illyr.*, 22, 64; 23, 67; 29, 84; Dio. Cass., XLIX, 36-37; L, 24; 28; LIV, 20; 24; 34; LV, 29; 32-34; Eutr., VII, 9; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, I, 7; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 165-166, 176; J. J. Wilkes, *Dalmatia*, p. 46-77; M. Mirković, *op. cit.*, p. 10-13; A. Mócsy, *op. cit.*, p. 31-52; J.-M. Roddaz, *op. cit.*, p. 478-484; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II, p. 289; E. Tóth, „... protulique fines Illyrici ad ripam fluminis Danuuii”, în ARHVEST, 28, 1977, p. 278-287; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 173, 209; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 106-107, 302; A. Marcone, *op. cit.*, p. 472; T. Nagy, *Die Okkupation Pannoniens durch die Römer in der Zeit des Augustus*, în AArchHung, 43, 1991, 1-2, p. 57-85; G. Alföldy, *La Pannonia e l'Impero romano*, în *La Pannonia e l'Impero romano...*, p. 28; J. Burian, *Pannonia*, în NP, 9, col. 253; M. Šašel Kos, *op. cit.*, în ZAnt, 47, 1997, 1-2, p. 190-194; idem, *op. cit.*, în *Akten des IV. Internationalen Kolloquiums über Probleme des provinzial-*

römischen Kunstschaftens..., p. 33-42; J. Wilkes, *Les provinces danubiennes*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 236-242.

Ca o consecință a evenimentelor din 6-9 d.H. (răscoala dalmaților și panonilor), în anul 6, 8, 9-10 sau 19-20 d.H., provincia *Illyricum*, din care făcea parte și teritoriul panonic, a fost împărțită în două provincii (după unii, doar comandamente militare) - *Illyricum Inferius* și *Illyricum Superius* (CIL, III, 1741), numite, cândva între 69-73 d.H., *Pannonia*, respectiv *Dalmatia* – Plin., III, 147-148; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 166-167, 176-177; Á. Dobó, *Die Verwaltung der römischen provinz Pannonien von Augustus bis Diocletianus. Die provinzielle Verwaltung*, Budapest, 1968, p. 11-12; J. J. Wilkes, *Dalmatia*, p. 78-80; A. Mócsy, *op. cit.*, p. 36-41; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 275; H. Braunert, *Omnium provinciarum populi Romani... fines auxi. Ein Entwurf*, în *Chiron*, 7, 1977, p. 215-216; J. Fitz, *La division de l'Illyricum*, în *Latomus*, 47, 1988, 1, p. 13-25; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 217; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 303-304; J. Wilkes, *op. cit.*, p. 245; A. Suceveanu, *Dalmatia*, în *EAIVR*, II, p. 25; T. Bechert, *op. cit.*, p. 137-146.

Între 103-106, *Pannonia* a fost divizată în *Pannonia Inferior* și *Pannonia Superior* – Ptol., *Geog.*, II, 14-15; SHA, *Hadr.*, III, 9; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 167-168; Á. Dobó, *op. cit.*, p. 12-14; A. Mócsy, *op. cit.*, p. 92; J. Fitz, *Le province danubiennes*, în *Storia di Roma*, II/2, p. 501; J. Burian, *Pannonia*, în *NP*, 9, col. 254; D. Gabler, *Traiano e la Pannonia*, în *Traiano ai confini dell'Impero*, a cura di G. Arbore Popescu, Milano, 1998, p. 83-86; P. Zsidi, *Aquincum all'epoca dell'imperatore Traiano*, în *ibidem*, p. 90; J. J. Wilkes, *op. cit.*, p. 264.

¹⁵⁴ Amantinii erau de neam illyric și trăiau la est de Srem, de-a lungul râului *Savus* (Sava), în nordul viitoarei provincii *Pannonia Inferior*, acolo unde până în anii 80 ai secolului I d.H. se afla o *civitas Sirmiensem et Amantinorum* – Plin., III, 148; Ptol., *Geog.*, II, 15, 2; M. Mirković, *op. cit.*, p. 9, 10, 13-14; A. Mócsy, *op. cit.*, p. 14, 34, 53-60; M. Šašel Kos, *op. cit.*, în *Akten des IV. Internationalen Kolloquiums über Probleme des provinzial-römischen Kunstschaftens...*, p. 34, 35, fig. 2.

¹⁵⁵ Provincia *Savia* a fost înființată în vremea împăratului Diocletianus (284-305) la sud de râul *Dravus* (Drava), fiind, cu alte cuvinte, o unitate administrativă din Imperiul târziu – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 171; A. Mócsy, *op. cit.*, p. 273; E. Tóth, *Provincia Valeria Media*, în *AArchHung*, 41, 1989, Abb. 1; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în *NP*, 3, col. 579-582; J. Burian, *Pannonia*, în *ibidem*, 9, col. 255.

¹⁵⁶ Vezi notele anterioare și 9, 3.

¹⁵⁷ Evenimentele la care se referă Festus au avut loc în anii 13-11 î.H., având ca protagonist pe L. Calpurnius Piso Frugi Pontifex, fost consul *ordinarius* în 15 î.H. – Liv., *Per. CXL*; Vell., II, 98; Tac., *Ann.*, VI, 10; Flor., II, 27 [IV, 12], 17; Dio. Cass., LIV, 34; M. Mirković, *op. cit.*, p. 12; W. Eck, *Calpurnius [II 17] C. Piso Pontifex, L.*, în NP, 2, col. 947; J. J. Wilkes, *op. cit.*, p. 237.

¹⁵⁸ Populații din grupul vest-germanic, situate în zona fluviului Main, în sudul Moraviei, nordul Austriei, sudul Slovaciei și Bohemia – Tac., *Germ.*, XLII; K. Dietz, *Marcomani*, în NP, 7, col. 866-869; G. H. Waldherr, *Quadi (Κοῦάδοι, Κουάδοι)*, în *ibidem*, 10, col. 677-678.

¹⁵⁹ Provincia *Valeria* nu a existat sub Principat, ci a fost creată în anul 295 – Aur. Vict., *Caes.*, 40, 9-10; Amm., XIX, 11, 4. Întinderea teritorială menționată de Festus trebuie corijată, în sensul că, într-adevăr, *Valeria* avea Dunărea ca hotar la nord și est, în schimb, nu era mărginită de Drava decât pe o mică distanță pe hotarul sudic, acesta situându-se la nord de râul amintit; granița occidentală urma o linie dreaptă ce pornea de la vest de *Brigetio* (Szöny, Ungaria) și cădea aproximativ perpendicular pe *Dravus* (Drava) – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 470; A. Mócsy, *op. cit.*, p. 27; E. Tóth, *op. cit.*, p. 197-226; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; J. Burian, *Pannonia*, în *ibidem*, 9, col. 255; vezi și *infra*.

¹⁶⁰ Este vorba, foarte probabil, despre campania lui Tiberius împotriva marcomanilor conduși de regele Maroboduus din anii 4-6 d.H. (Vell., II, 109, 4; Dio. Cass., LV, 13; A. Mócsy, *op. cit.*, p. 36-37; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 209; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 108), deși nu este exclus, așa cum apreciază și editorul francez al *Breviarium*-ului (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 13, nota 70), ca informația respectivă să privească războaiele marcomanice din anii 166-172 și 177-180 d.H. (A. Mócsy, *op. cit.*; M. Stahl, *Zwischen Abgrenzung und Integration: Die Verträge der Kaiser Mark Aurel und Commodus mit den Völkern jenseits der Donau*, în *Chiron*, 19, 1989, p. 289-317; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 313-315; K. Rosen, *Der Einfall der Markomannen und Quaden in Italien 167 n. Chr. Und der Abwehrkampf des C. Macrinus Avitus* (Amm. Marc. 29, 6, 1), în *Germani in Italia*, p. 87-104); în acest ultim caz, am avea de-a face cu o inadvertență de cronologie.

¹⁶¹ Astăzi Augsburg (Germania) – K. Dietz, *Augusta Vindelicum*, în NP, 2, col. 290-291.

¹⁶² Conform aprecierilor lui R. Syme, provincia *Moesia* a fost creată în intervalul 1-4 d.H., în contextul acțiunilor conjugate ale lui Cn. Cornelius Lentulus, guvernatorul *Illyricum*-ului, împotriva dacilor (Flor.,

II, 28 [IV, 12], 18-19) și ale lui Sex. Aelius Catus, legatul Macedoniei, împotriva geților (Str., VII, 3, 10); în anul 6 d.H. este atestat primul *legatus Augusti pro praetore* al provinciei *Moesia* în persoana lui A. Caecina Severus (Dio. Cass., LV, 29-30). Inițial, noua provincie cuprindea zona dintre *Margus* (Morava) și *Timacus* (Timok), spre est, până la râul *Oescus* (Isker), găsindu-se un organism preprovincial numit *praefectura civitatum Moesiae et Treballiae* (CIL, V, 1838, 1839 = AE, 1994, 680; vezi și Ptol., *Geog.*, III, 9, 3; 10, 5; ILB, 1, 47-49). În anul 46 d.H., aceasta a fost înglobată în provincia *Moesia*, care, totodată, și-a extins granițele până la râul *Iatrus* (Iantra) (CIL, III, 1968; AE, 1944, 70; ILB, 134, 139; Tac., *Ann.*, IV, 5). Spațiul dintre *Dimum* (Belenë, Bulgaria), Gurile Dunării și Marea Neagră a devenit în 29-28 î.H. un regat clientelar încredințat dinastului get Rholes (Dio. Cass., LI, 24, 6-7), apoi regilor odrysi (Ovid., *Pont.*, I, 8, 11-20; II, 9, 37-38; 79-80; IV, 7, 1-30; 9, 75-80; Tac., *Ann.*, II, 62; Dio. Cass., LIX, 12; IGB, I², 12, 43; ISM, I, 66; III, 44). Din anul 45 sau 46 d.H., atunci când regatul thrac a fost transformat în provincie romană (vezi *infra*), teritoriul dintre Dunărea de Jos și Marea Neagră a devenit *praefectura ripae Thraciae*, administrată de *praefecti* dependenți de legații moesici (Ovid., *Trist.*, IV, 7, 1-2; 6; 15-16; 27-29; 48 (?); idem, *Pont.*, I, 8; IDRE I, 113; ISM, I, 67-68). *Praefectura* va fi inclusă în provincia *Moesia* abia în timpul dinastiei Flavienilor, atunci când au apărut și primele garnizoane de trupe auxiliare stabile pe linia Dunării (Suet., *Vesp.*, 8, 4; Tac., *Hist.*, III, 5, 1; 46, 2; Ios., *BJ*, VII, 4, 3; CIL, III, 6218, 6152, 7478, 7513; ISM, II, 170, 172, 176; V, 103, 118, 214, 251, 286, 291). În anul 86 d.H., Domitianus a divizat *Moesia* în *Moesia Superior* și *Moesia Inferior*, care erau despărțite de râul *Ciabrus* (Tibrica) (CIL, III, 4013; AE, 1973, 283; Ptol., *Geog.*, III, 9, 1; 10, 1; Plin., III, 149) – pentru toate acestea, vezi J. Marquardt, *op. cit.*, p. 180-181; A. Mócsy, *Gesellschaft...*, p. 47-50; idem, *Pannonia...*, p. 36-44; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 274-275; R. Syme, *The Early History of Moesia*, în idem, *The Provincial at Rome and Rome and the Balkans, 80 BC – AD 14*, edited by A. Birley, University of Exeter Press, 1991, p. 193-220; A. Marcone, *op. cit.*, p. 472-479, 480; A. Suceveanu, *La Dobroudja aux I^{er} – III^e siècles n.è.*, în A. Suceveanu, A. Barnea, *La Dobroudja romaine*, Bucarest, 1991, p. 25-30, 47-54, 63-66; idem, *M. Arruntius Claudianus et l'annexion romaine de la Dobroudja*, în *AncSoc*, 22, 1991, p. 255-276; idem, *Moesia*, în *EAIVR*, III, p. 87-88; idem, în *Istoria Românilor*, II, *Daco-romani, romanici, alogeni*, București, 2001, p. 293-294; M. Sartre, *L'Orient romain. Provinces et sociétés provinciales en Méditerranée orientale d'Auguste aux Sévères (31 avant J.-C. – 235 après*

J.-C.), Paris, 1991, p. 249-253; idem, *Le Haut-Empire romain. Les provinces de Méditerranée orientale d'Auguste aux Sévères. 31 av. J.-C. – 235 apr. J.-C.* (Nouvelle histoire de l'Antiquité 9), Paris, 1997, p. 232-242; P. Petrović, în IMS, III/2, p. 33-35; P. Petrović and M. Vasić, *The Roman Frontier in Upper Moesia: archaeological investigations in the Iron Gate area-Main Results*, în *Roman Limes on the Middle and Lower Danube*, edited by P. Petrović, Belgrade, 1996, p. 20-21; M. Mirković, *The Iron Gates (Đerdap) and the Roman policy on the Moesian Limes ad 33-117*, în *ibidem*, p. 31-37; J. Kondić, *The Earliest Fortifications of Diana*, în *ibidem*, p. 81-86; R. Ivanov, *Der Limes von Durticum bis Durostorum (1. – 6. Jh.) – Bauperioden des Befestigungssystems und archäologische Ergebnisse 1980-1995*, în *ibidem*, 161-162; A. Miltscheva, E. Gentscheva, *Die Architektur des römischen Militärlagers und der frühbyzantinischen Stadt Novae (Erkundungen 1980-1994)*, în *ibidem*, p. 187; G. Kabakčieva, *Die Gründung des militäralagers bei der Mündung des Flusses Oescus und die Entstehung der Provinz Moesien*, în *Roman Frontiers Studies 1995. Proceedings of the XVIth International Congress of Romanian Frontier Studies*, edited by W. Groenman-van Waateringe, B. L. van Beek, W. J. H. Willems, S. L. Wynia, Oxford, 1997, p. 387-392; J. Wilkes, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 244, 256, 257-258, 262-263; J. Burian, *Moesi, Moesia*, în NP, 8, col. 331; T. Bechert, *op. cit.*, p. 171-175; C. C. Petolescu, *op. cit.*, p. 25-48.

Pentru integrarea orașelor grecești vest-pontice în Imperiu, vezi *infra*, 9, 3.

¹⁶³ Marcus Ulpius Traianus (18 septembrie 53? – 7 august 117), împărat între 28 ianuarie 98 – 7 (?) august 117, când a avut numele oficial Imperator Caesar Nerva Traianus Augustus – AÉ, 1987, 854 = 1990, 860 = 1991, 1331 = HD024969; Plin. Sec., *Pan.*, I [1]; Dio. Cass., LXVIII, 3-33; Eus., *HE*, III, 33; Eutr., VIII, 2-5; Aur. Vict., *Caes.*, 13; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XII, 9; XIII; XLII, 21; Zos., I, 7, 1; Oros., VII, 11, 1; 12; PIR², V 575; J. Beaujeu, *La religion romaine à l'apogée de l'empire*, I, *La politique religieuse des Antonins (96-192)*, Paris, 1955, p. 58-110; J.-P. Martin, *Les siècle des Antonins*, Paris, 1977; O. Toropu, *Traianus (Marcus Ulpius Traianus)*, în ECR, p. 773-774; E. Cizek, *Epoca lui Traian. Împrejurări istorice și probleme ideologice*, București, 1980; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 293-300; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 413-436; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 46-48; J. Bennett, *Trajan. Optimus Princeps. A Life and Times*, Bloomington and Indianapolis, 1997; *Traiano ai confini dell'Impero*; Y. Roman, *op. cit.*, p. 66-68; M.

Galinier, *L'image publique de Trajan*, în *Images romaines. Actes de la table ronde organisée à l'École normale supérieure (24-26 octobre 1996)*, par F. Dupont et C. Auvray-Assayas, édités par C. Auvray-Assayas, Paris, 1998, p. 115-141; M. Festy, *op. cit.*, p. 101-107; H. W. Benario, *Trajan (A.D. 98-117)*, în DIR; S. Montero, *Trajan y la Adivinación. Prodigios, oráculos y apocalíptica en el Imperio Romano (98-117 d.C.)*, Madrid, 2000; W. Eck, *Traian*, în *Împărați romani...*, p. 125-140.

¹⁶⁴ În manuscrise apar mai multe forme ale numelui regelui dac – *Decibalo*, *Deciualo*, *Decibale* – cf. M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 13. Decebalus, rege al dacilor între cca 87-106 - C. C. Petolescu, *Decebal, regele dacilor*, București, 1991, în special p. 35-46; idem, *Dacia și Imperiul roman...*, p. 87-104; idem, în *Istoria Românilor*, I, *Moștenirea timpurilor îndepărtate*, București, 2001, p. 684-688; M. Strothmann, *Decebalus*, în NP, 3, col. 341.

Războaiele dacice ale lui Traianus au avut loc între 101-102, 105-106; pentru ele, cu izvoare și bibliografie, vezi E. Cizek, *op. cit.*, p. 255-325; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 428-431; C. C. Petolescu, *Decebal, regele dacilor*, p. 47-96; idem, *Dacia și Imperiul Roman...*, p. 105-156; idem, *Dacia*, în EAIVR, II, p. 15-16; idem, *op. cit.*, în *Istoria Românilor*, I, p. 688-720; A. Marcone, *op. cit.*, p. 483-485; J. Bennett, *op. cit.*, p. 85-103, 163-172, 214-218; J. Wilkes, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 264-266; O. Richier, *Les thèmes militaires dans le monnayage de Trajan*, în *Latomus*, 56, 1998, 3, p. 597-601; V. Lica, *Scripta Dacica*, Brăila, 1999, p. 129-142; M. Babeș, „*Devictis Dacis*”. *La conquête trajane vue par l'archéologie*, în *Civilisation grecque et cultures antiques périphériques. Hommage à Petre Alexandrescu à son 70^e anniversaire*, édité par A. Avram et M. Babeș, Bucarest, 2000, p. 323-338; W. Eck, *op. cit.*, p. 137-139.

¹⁶⁵ Provincia *Dacia* a fost organizată în anul 106, primul său guvernator fiind generalul de rang consular Iulius Sabinus (105/106-107/109) – IDR, I, 1; IDRE, I, 6; II, 307; J. Garbsch, *Das älteste Militärdiplom für die Provinz Dakien*, în *Bayerische Vorgeschichtsblätter*, München, 54, 1989, 2, p. 137-151 (AÉ, 1990, 860); K. Wachtel, *War D. Terentius Scaurianus der erste Statthalter Dakiens?*, în *Klio*, 72, 1990, 2, p. 473-477 (AÉ, 1991, 1331); C. C. Petolescu, *Notes prosopographiques (III)*, în *Dacia*, N.S., 34, 1990, p. 267-268 (SCIVA, 42, 1991, 1-2, nr. 523); idem, *Decebal, regele dacilor*, p. 97; idem, *Les légats de la Dacie sous Trajan*, în AMN, 26-30 (1989-1993), 1994, I/1, p. 45-46; idem, *op. cit.*, în EAIVR, II, p. 19; idem, *Iulius Sabinus*, în *ibidem*, p. 275; idem, *Dacia și Imperiul Roman...*, p. 163, 169; J. Fitz, *op. cit.*, p. 499-501; I.

Piso, *Fasti provinciae Daciae*, I, *Die senatorischen Amtsträger* (Antiquitas, I, 43), Bonn, 1993, p. 10-13; idem, *Provincia Dacia*, în *Traiano ai confini dell'Impero*, p. 125; J. Wilkes, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 264-266; J. Burian, *Dakoi, Dakia*, în NP, 8, col. 277; T. Bechert, *op. cit.*, p. 203-206; D. Protase, în *Istoria Românilor*, II, p. 46-47; M. Bărbulescu, în *ibidem*, p. 74.

¹⁶⁶ Același perimetru – 1 000 000 pași (= 1479 km) - și la Eutr., VIII, 2, 2; Iord., *Rom.*, 217. După Constantin C. Petolescu, el ar putea reflecta situația teritorială a provinciei nord-dunărene cândva după 140-143, până la începutul veacului al III-lea, când granița răsăriteană a ei s-a extins și în vestul Munteniei, până la o distanță variind între 10 și 50 km de cursul Oltului, unde s-a construit așa-numitul *limes transalutanus* – C. C. Petolescu, *Dacia și Imperiul Roman...*, p. 167. În timpul lui Traianus, *Dacia* cuprindea, după același istoric, vestul Olteniei, Banatul în întregime sau cea mai mare parte a lui și Transilvania, fără colțul de sud-est – idem, *Dacia*, în EAIVR, II, p. 16; idem, *Dacia și Imperiul Roman...*, p. 163. După Coriolan Opreanu, ea ar fi inclus și zona dintre Mureș, Tisa și cursul inferior al Crișului, pe care o va părăsi mai târziu împăratul Hadrianus – C. Opreanu, *Vestul Daciei Romane și Barbaricum în epoca lui Traian*, în *Civilizația romană în Dacia*, coord. M. Bărbulescu, Cluj-Napoca, 1997, p. 28-51; idem, *Dacia Romană și Barbaricum*, Timișoara, 1998, p. 47-54. Pentru întinderea Daciei sub principele cuceritor, vezi și D. Benea, *Banatul în timpul lui Traian*, AnBan, 3, 1994, p. 309-319; D. Protase, *Frontierele provinciei Dacia în timpul împăratului Traian*, în idem, *Orizonturi daco-romane*, Cluj-Napoca, 1995, p. 340-346.

¹⁶⁷ Publius Licinius Valerianus Egnatius Gallienus – numit *Caesar* de către Senat în septembrie-octombrie 253, apoi, înainte de 22 octombrie același an, declarat *Augustus*, a domnit împreună cu tatăl său, Publius Licinius Valerianus (Imperator Caesar Publius Licinius Valerianus Pius Felix Augustus), până în iunie 260, când acesta a fost capturat de către perși, după care a ocupat tronul singur, până în septembrie-octombrie 268, când a purtat titlul Imperator Caesar Publius Licinius Egnatius Valerianus Gallienus Pius Felix Invictus Augustus (AÉ, 1909, 68 = HD019838; AÉ, 1988, 554 = HD008357 etc.); a fost asasinat la *Mediolanum* (Milano) în timp ce lupta împotriva uzurpatorului Aureolus; domnia sa marchează apogeul crizei Imperiului roman – Eus., *HE*, VII, 13; 23; Eutr., IX, 7-11, 1; Aur. Vict., *Caes.*, 32-34; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, 32; SHA, *Val.*; *Gall.*; Zos., I, 30-40; Oros., VII, 22; PIR², L 197, 258; O. Toropu, *Gallienus (Publius Licinius Valerianus Egnatius Gallienus)*, în ECR, p. 346-347; A. Chastagnol, în SHA, p. 797-

807; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 443-446; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 98-101; M. Christol, *op. cit.*, p. 131-152; M. Festy, *op. cit.*, p. 151-152; Th. Franke, *Gallienus*, în NP, 4, col. 770-771; R. D. Weigel, *Valerian (A.D. 253-260) and Gallienus (A.D. 253-268)*, în DIR; H. Halfmann, *Gallienus*, în *Împărați romani...*, p. 262-270; M. Grant, *The Collapse and Recovery of the Roman Empire*, London and New York, 2000, p. 35-37; M. R.-Alföldi, *Zu den Militärreformen des Kaisers Gallienus*, în idem, *Gloria Romanorum. Schriften zur Spätantike. Zum 75. Geburtstag der Verfasserin am 6. Juni 2001*, Herausgegeben von H. Bellen und H.-M. von Kaenel (Historia Einzelschriften 153), Stuttgart, 2001, p. 173-177; vezi și *infra*.

¹⁶⁸ Despre semnificația expresiei „*amissa est*”, vezi studiul introductiv.

¹⁶⁹ Despre conținutul termenului „*Romani*”, vezi studiul introductiv. Alți autori târzii care amintesc despre părăsirea Daciei se referă la *exercitus* („armată”), *provinciales* („provinciali”), *populus* („populație”), *legiones* („legiuni”) - SHA, *Aurel.*, XXXIX, 7: „*sublato exercitu et provincialibus... abductosque ex ea populos...*”; Iord., *Rom.*, 217: „*evocatis exinde legionibus*”; pentru semnificația acestor termeni și pentru problema conținutului retragerii aureliene în general, vezi, în ultimă instanță, V. Iliescu, *Părăsirea Daciei în lumina izvoarelor literare*, în SCIV, 22, 1971, 3, p. 425-442; idem, „*Evocatis exinde legionibus*”. *Zu Jord. Rom. 217*, în StudClas, 14, 1972, p. 149-160; L. Okamura, *op. cit.*, p. 19; Gh. I. Șerban, *Studiu introductiv*, în Flavius Eutropius, *Breviar de la întemeierea Romei*, ediție critică bilingvă, text paralel latin-român, studiu introductiv, traducere, note explicative și comentarii de Gh. I. Șerban, Brăila, 1997, p. 52-61; C. Opreanu, *op. cit.*, p. 402; C. C. Petolescu, *op. cit.*, p. 295; T. Diaconescu, *op. cit.*, p. 411-424; idem, *Iordanes. Considerazioni sulla ritirata di Aureliano dalla Dacia traiana*, în SAA, 8, 2001, p. 211-226; D. Ruscu, *op. cit.*; D. Protase, *op. cit.*, p. 266.

Este cert că, în afara trupelor, așezate în scopuri defensive pe linia Dunării (*legio V Macedonica* și *ala II Pannoniorum* la Oescus – Ghighen, Bulgaria; *legio XIII Gemina* la Ratiaria – Arçar, Bulgaria) (R. Ivanov, *Military presense in Oescus during the Principate and the Late Antiquity. The problem concerning castra-canabae-vicus*, în T. Ivanov, R. Ivanov, *Ulpia Oescus. A Roman and Early Byzantine City*, I, Sofia, 1998, p. 14, 16-17, 19, 21; C. C. Petolescu, *op. cit.*, p. 325; D. Protase, *op. cit.*, p. 267; I. Piso, *Les légions dans la province de Dacie*, în *Les légions de Rome sous le Haut-Empire. Actes du Congrès de Lyon (17-19 septembre*

1998), rassemblés et édités par Y. Le Bohec avec la collaboration de C. Wolff, I, Lyon, 2000, p. 218, 224), s-a retras la sud de fluviu și o parte a populației civile, fapt atestat toponimic (*Transdierna*, *Transdrobeta*, *Transmarisca*, *Transalba*, *Translucus*, *Romuliana* etc. – cf. N. Gostar, *Soarta orașelor din Dacia după anul 271*, în „Moldova”, Chișinău, 11, 1992, p. 2-5) și arheologic (M. Vasić, *Transdierna (Pontes) in the Late Antiquity*, în *Der Limes an der Unteren Donau von Diocletian bis Heraklios. Vorträge der Internationalen Konferenz Svištov, Bulgarien (1.-5. September 1998)*, Herausgegeben von G. von Bülow und A. Milčeva, Sofia, 1999, p. 29-31, fig. 21, în special p. 31).

¹⁷⁰ Izvoarele antice sunt la fel de imprecise și în privința datei exacte a pierderii Daciei de către romani - vezi Eutr., IX, 15, 1; SHA, *Aurel.*, XXXIX, 7; Oros., VII, 22, 7; Iord., *Rom.*, 217. Nu întâmplător, istoriografia modernă și contemporană a propus o diversitate de soluții: cei care susțin pierderea *de facto* a provinciei sub Gallienus au optat, cu probabilitate, pentru anii 256, 257, 260 sau 267(-268) (C. C. Petolescu, *op. cit.*, p. 297, 301, 302; D. Protase, *op. cit.*, p. 261, 264), iar cei care vorbesc de abandonarea *de iure* a teritoriului din stânga fluviului sub Aurelianus (vezi *infra*) au considerat că evenimentul s-a putut petrece în aproape fiecare an al domniei acestuia (excepție face 273) (J. Kramer, *Dakoi, Dacia*, în NP, 3, col. 280; M. Christol, *op. cit.*, p. 159; C. C. Petolescu, *op. cit.*, p. 298; D. Protase, *op. cit.*, p. 264-265; L. Schumacher, *Aurelian*, în *Împărați romani...*, p. 286). Pe urmele lui Andrei Bodor (*Emperor Aurelian and the abandonment of Dacia*, în *Dacoromania*, 1, 1973, p. 29-40), noi optăm pentru încetarea stăpânirii romane peste Dunăre la sfârșitul principatului lui Aurelianus (ultima parte a anului 274 sau, mult mai probabil, prima parte a celui următor) (N. Zugravu, *op. cit.*, p. 109-111; vezi și J. Hellegouarc'h, în Eutr., p. 122, nota 4; D. Protase, *op. cit.*, p. 265), respingând ideea desfășurării evenimentului în „două faze” - „une **perte** de la province par Gallien” și „une **rénonciation** organisée et expresse sous Aurélien” (D. Ruscu, *op. cit.*, p. 252, subl. aut.); nu excludem, însă, ideea că abandonarea teritoriului nord-dunărean reprezintă finalizarea unui proces început după mijlocul veacului al III-lea (N. Zugravu, *op. cit.*, p. 103-106; vezi și V. Barbu, *Sucidava et la frontière du Bas-Danube au temps de Gallien*, în *The Roman Frontier at the Lower Danube 4th-6th centuries. The second International Symposium (Murighiol/Halmyris, 18-24 August 1996)*, Bucharest, 1998, p. 141-149; C. Opreanu, *op. cit.*, p. 402).

Cât privește formula juridică aplicată de autoritățile romane fostei provincii, încercarea lui Evangelos Chrysos de a o defini drept

derelictio, respectiv teritoriu abandonat total, nesupus vreunei revendicări ulterioare și, deci, lăsat la dispoziția unei populații barbare (goții) (E. Chrysos, *Von der Räumung der Dacia Traiana zur Entstehung der Gothia*, în BJ, 192, 1992, p. 175-191), ea nu are suport documentar și a fost pe drept cuvânt criticată (D. Benea, *Dacia sud-vestică în secolele III-IV*, Timișoara, 1996, p. 20, 22, 31).

¹⁷¹ Lucius Domitius Aurelianus, împărat între septembrie 270 – sfârșitul lui septembrie-începutul lui octombrie 275, când a purtat titulatura de Imperator Caesar Lucius Domitius Aurelianus Pius Felix Invictus Augustus – AÉ, 1929, 137 (= HD024484); 1986, 1; 561; Lact., *Mort.*, VI, 1; Eutr., IX, 13-15; Aur. Vict., *Caes.*, 35; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXXV; SHA, *Aur.*; Zos., I, 50-59; Oros., VII, 23, 3-6; PIR², D 135; PLRE, I, p. 129-130; O. Toropu, *Aurelianus (Lucius Domitius Aurelianus)*, în ECR, p. 117-118; G. H. Halsberghe, *Le culte de Deus Sol Invictus à Rome au 3^e siècle après J.C.*, în ANRW, II/17.4, 1984, p. 2195-2199; E. Kettenhofen, *Zur Siegestitulatur Kaiser Aurelianus*, în *Tyche*, 1, 1986, p. 138-146; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 446-447; A. Daguët, *op. cit.*, p. 173-186; E. Cizek, *L'empereur Aurélien et son temps*, Paris, 1994 (*non uidi*); A. R. Birley, *Imperator Caes. L. Domitius A. Augustus*, în NP, 2, col. 318; A. Chastagnol, în SHA, p. 957-967; M. Christol, *op. cit.*, p. 177-179; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 104-106; M. Molin, *Haud dissimilis Magno Alexandro seu Caesari dictatori: l'empereur Aurélien*, în CCG, 10, 1999, p. 347-354; M. Festy, *op. cit.*, p. 161-166; Ch. Körner, *Aurelian (A.D. 270-275)*, în DIR; L. Schumacher, *Aurelian*, în *Împărați romani...*, p. 282-289; M. Grant, *op. cit.*, p. 14, 28.

¹⁷² Cele două Dacii înființate de Aurelianus (cf. și Eutr., IX, 15, 1; SHA, *Aurel.*, XXXIX, 7; Iord., *Rom.*, 217) la începutul verii anului 275 (după A. Chastagnol) au fost: *Dacia Ripensis* („Dacia de la mal”), formată din reorganizarea teritoriilor provinciilor *Moesia Superior* și *Moesia Inferior*; se întindea între Dunăre, la nord, râurile *Utus* (Vit, Bulgaria), la est, și *Porečka* (Serbia), la vest, izvoarele râului *Timacus* (Timok, Serbia) și Balcani, la sud; capitala provinciei se afla la *Ratiaria* (Arçar, Bulgaria); *Dacia Mediterranea* („Dacia din interior”), apărută prin reajustarea teritoriilor sudice ale provinciei *Moesia Superior*, aflată între *Dacia Ripensis*, la nord, *Macedonia*, la sud, *Dardania*, la vest, *Thracia* și *Rhodope*, la est; capitala ei era *Sardica* (*Serdica*) (Sofia, Bulgaria) – H. Vetters, *Dacia Ripensis*, Wien, 1950; I. Barnea, *Dacia Mediterranea*, în EAIVR, II, p. 20; idem, *Dacia Ripensis*, în *ibidem*; C. C. Petolescu, *op. cit.*, p. 327-329; A. Chastagnol, în SHA, p. 1010, nota 6, care, în mod greșit, consideră că *Dacia Ripensis* avea capitala la *Sardica*; J.

Hellegouarc'h, în Eutr., p.122, nota 4, care face aceeași eroare ca și Chastagnol.

¹⁷³ *Illyricus* desemnează teritoriile *Illyricum*-ului occidental și ale *Illyricum*-ului oriental; cf. și Amm., XXI, 7, 1: „*Illyriis percursis...*”.

¹⁷⁴ Conform observațiilor lui M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. XVIII, nota 51, *Dardania* nu figurează în manuscrisele operei istoricului latin, dar numărul corect de 18 provincii indică faptul că el o avea în vedere.

¹⁷⁵ Structura administrativă menționată de Festus este valabilă pentru intervalul cuprins între ultima parte a secolului al III-lea și primul sfert al secolului al IV-lea, când geografia civilă a sud-estului european era următoarea: *dioecesis Pannoniae*, supusă praefectului praetoriului Italiei, *Illyricum*-ului și Africii, cu provinciile *Noricum Ripariensis* (*Ripense*), *Noricum Mediterraneum*, *Pannonia Prima*, *Pannonia Secunda*, *Savia*, *Dalmatia*, *Valeria*; *praefectura praetorio Illyrici* cu *dioecesis Moesiae*, având provinciile *Dacia Ripensis*, *Dacia Mediterranea*, *Moesia Prima* (*Superior*, *Margensis*), *Dardania*; *dioecesis Macedonia*, în componența căreia intrau provinciile *Macedonia*, *Thessalia*, *Achaia*, *Epirus Nova*, *Epirus Vetus*, *Praevalis*, *Creta* – cf. și Iord., *Rom.*, 217; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 165, 170-171, 210; H. Vetters, *op. cit.*; J. Palanque, *La préfecture du prétoire d'Illyricum au IV^e siècle*, în *Byzantion*, 21, 1951, p. 5-14; A. Mócsy, *Gesellschaft...*, p. 41-44; idem, *Pannonia...*, p. 273-276, fig. 44-45; J. Cousin, *op. cit.*, p. 289, 291, 306, 307, 308; P.-M. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 50-51; I. Barnea, *Dacia Mediterranea*, în EAIVR, II, p. 20; idem, *Dacia Ripensis*, în *ibidem*; A. Avraméa, *Le Péloponnèse du IV^e au VIII^e siècle. Changements et persistances*, Paris, 1997 (Byzantina Sorbonensia 15), p. 32; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; E. Olshausen, *Achaia*, în *ibidem*, 1, col. 56; D. Strauch, *Epeiros*, în *ibidem*, 3, col. 1069; L. Duridanov, *Makedonia, Makedones*, în *ibidem*, 7, col. 733-734; K. Dietz, *Noricum*, în *ibidem*, 8, col. 1004; J. Burian, *Moesi, Moesia*, în *ibidem*, col. 332; idem, *Pannonia*, în *ibidem*, 9, col. 255.

¹⁷⁶ Regii thraci au participat la conflictele macedo-romane ca aliați ai macedonenilor – Pol., XXVII, 12; Liv., XXXIII, 18; XXXVIII, 40; XLII, 57; 67; Plut., *Aemil.*, 18; G. Chiranky, *Rome and Coty, two problems: I. The Diplomacy of 167 B.C. II. The Date of Sylloge³*, 656, în *Athenaeum*, 60, 1982, 3-4, p. 461-481; M. Oppermann, *op. cit.*, p. 157-158; R. F. Hoddinott, *op. cit.*; K. Jordanov, *Kingdoms and Policy*, în *Ancient Thrace*, p. 123-124.

¹⁷⁷ Despre localizarea celților scordisci, cf. Str., VII, 5, 2 și 12; Iust., XXXII, 3, 8; Ptol., *Geog.*, II, 15, 2; M. Mirković, *Einheimische Bevölkerung und römische Städte in der Provinz Obermösien*, în ANRW, II/6, 1977, p. 815-822; F. Papazoglu, *op. cit.*, p. 354-389; P. Popović, *The Territories of Scordisci*, în *Starinar*, 43-44 (1992-1993), 1994, p. 13-21; K. Strobel, *Kelten*, în NP, 6, col. 393-394.

¹⁷⁸ Motivul cruzimii excesive a scordiscilor se originează în Flor., I, 39 [III, 4], 2-3, tributar, la rândul său, lui Titus Livius: „*Nihil interim per id omne tempus residuum crudelitatis fuit in captivos saevientibus: litare dis sanguine humano, bibere in ossibus capitum, cuiuscemodi ludibriis foedere mortem tam igne quam fumo, partus quoque gravidarum mulierum extorquere tormentis. Saevissimi omnium Thracum Scordisci fuere, sed calliditas quoque ad robur accesserat*” („În tot acest timp, n-a rămas nici un fel de cruzime care să nu fie aplicată prizonierilor: ofereau ca ofrandă zeilor sânge de om; beau din țeste de om și pângăreau moartea prin batjocuri de tot felul, folosind atât focul, cât și fumul împotriva celor pe care îi prindeau; scoteau prin chinuri chiar și copiii din pânțele femeilor gravide. Cei mai sălbatici dintre toți thracii au fost scordiscii /confuzie – n.n./, care uneau puterea cu viclenia”) (pentru similitudini cu Festus, cf. Eadie, p. 86). Ammianus Marcellinus atribuie același comportament feroce odrysilor - XXVII, 4, 9: „*E quibus praeter alios ut inmaniter efferati memorantur Odrysaе, ita humanum fundere sanguinem aduesti, ut cum hostium copia non daretur, ipsi inter epulas post cibi satietatem et potus suis velut alienis corporibus imprimerent ferrum*” („Dintre aceștia, printre alții, cei mai sălbatici se crede că au fost odrysii, atât de obișnuiți să verse sânge de om, încât, atunci când nu aveau prilejul să aibă în fața lor dușmani, în timpul ospetelor, după îndeostulare cu mâncare și băutură, își implantau fierul armelor în trupurile semenilor lor ca în niște străini”); Oros., V, 23, 18. Informația lui Festus a fost preluată de Iord., *Rom.*, 216: „*diri namque homines omniumque gentium ferocissimi sunt Thraces, quorum saevitiam pariter habent et Scordisci et Emimontii...*”; vezi și F. Papazoglu, *op. cit.*, p. 350; pentru similitudinile dintre Titus Livius, Florus, Festus și Orosius, cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 14, nota 75.

¹⁷⁹ Este vorba despre acțiunea lui Titus (nu Marcus) Didius, praetor al Macedoniei în 101 î.H., împotriva thracilor caeni; pentru succesul ei i s-a acordat triumful în 100 sau 98 î.H. – Flor., I, 39 [III, 4], 5, care constituie sursa de inspirație a lui Festus: „*Didius vagos et libera populatione diffusos intra suam reppulit Thraciam*” („Didius i-a respins în Thracia lor, surprinzându-i pe când rățăceau răspândiți în voie după

jafari”); Amm., XXVII, 4, 10, care reia aproape întocmai ideea: „... *has gentes antehac semper indomitas vagantesque sine cultu vel legibus, Marcus Didius ingenti destinatione repressit...*” („... neamurile acestea /ale odrysilor – n.n./, mai înainte totdeauna nesupuse și rătăcind din loc în loc fără rânduială și legi, au fost respinse după multă stăruință de către Marcus Didius”); J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 773; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 14, nota 76; K.-L. Elvers, *Didius [I 4], D., T.*, în NP, 3, col. 541.

¹⁸⁰ M. Livius Drusus, consul în 112 î.H., care a luptat cu thracii și scordiscii; a triumfat în 110 î.H.; Liv., *Per.* LXIII; Flor., I, 39 [III, 4], 5, de unde se inspiră Festus: „*Drusus ulterrius egit et vetuit transire Danuvium*” („Drusus i-a împins mai departe și i-a oprit să mai treacă Dunărea”) (cf. și Eadie, p. 86); Amm., XXVII, 4, 10: „*Drusus intra fines continuuit proprios*” („apoi închise între granițele lor de către Drusus”); F. Papazoglu, *op. cit.*, p. 296-297; A. Barnea, *Livius Drusus, Marcus I.*, în ECR, p. 451; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 14, nota 77; K.-L. Elvers, *Livius [I 7], L. Drusus, M.*, în NP, 7, col. 370.

¹⁸¹ Festus amintește luptele cu dacii și scordiscii din anii 109-106 î.H. ale lui M. Minucius Rufus, fost consul în 110 î.H.; în cinstea victoriei a fost răsplătit cu triumful – ILLRP 1, 337; Liv., *Per.* LXV; Vell., II, 8, 3; Frontin., II, 4, 3; Flor., I, 39 [III, 4], 5, de unde se inspiră Festus: „*Minucius toto vastavit Hebro, multis quidem amissis, dum per perfidum glaciae flumen equitatur*” („Minucius a pustiit întregul ținut al Hebrului; a pierdut într-adevăr și el mulți soldați pe când trecea cu caii fluviul înșelător din cauza gheții”) (cf. și Eadie, p. 86); Amm., XXVII, 4, 10; Eutr., IV, 27, 3: „... *uicti sunt, et a Minucio Rufo in Macedonia Scordisci et Triballi*” („Minucius Rufus i-a învins pe scordisci și pe triballi în Macedonia”); F. Papazoglu, *op. cit.*, p. 299-304; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 773; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 14, nota 78; T. Frigo, *Minucius [I 12], M. Rufus, M.*, în NP, 8, col. 240.

Hebrus – Marița, Bulgaria.

¹⁸² Festus are în vedere luptele din 77-76 î.H. purtate împotriva thracilor de proconsulul Macedoniei Ap. Claudius Pulcher – Liv., *Per.* XCI; Flor., I, 39 [III, 4], 6; Eutr., VI, 2, 1 e ușor diferit: „*Ad Macedoniam missus est Ap. Claudius post consulatum. Leuia proelia habuit contra uarias gentes quae Rhodopam pouinciam incolebant, atque ibi morbo mortuus est*” („În Macedonia a fost trimis Appius Claudius, după ce-și exercitase funcția de consul. El a purtat câteva bătălii ușoare împotriva unor neamuri felurite care locuiau provincia Rhodopa și acolo muri din cauza unei boli”); Amm., XXVII, 4, 10; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus,

p. 43, nota 79; K.-L. Elvers, *Claudius* [I 23], *C. Pulcher, Ap.*, în NP, 3, col. 11.

Rhodopa denumește provincia cu același nume din vremea lui Festus – I. van Bredow, *Rhodope* (*Ῥόδοπος*), în NP, 10, col. 996.

¹⁸³ După Eadie, p. 76, această informație nu se regăsește în nici o sursă antică; ea va fi preluată de Iord., *Rom.*, 220. Primele posesiuni romane în spațiul thrac au cuprins, încă din secolul al II-lea î.H., zone aflate la est de *Hebrus* (Mărița) (*regio Caenica*) (vezi *supra*), apoi litoralul sud-thracic, pe care le controla proconsulul Macedoniei (Cic., *Pis.*, XXXV, 86; Amm., XXVII, 4, 10). După războaiele mithridatice, sfera de control romană s-a extins, atât în interiorul teritoriului thracic, cât și pe litoralul Mării Negre. Regiunea din Chersonesul thracic a fost inclusă în cele din urmă în domeniul imperial (Dio. Cass., LIV, 29), fiind administrată de un *procurator Augustis regionis Chersonesi* (CIL, III/1, 726); J. Marquardt, *op. cit.*, p. 197; M. Oppermann, *op. cit.*, p. 159-160; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 773.

¹⁸⁴ Este vorba despre M. Terentius Varro Lucullus, consul în 73 î.H., proconsul al Macedoniei în 72-71 î.H., fratele lui L. Licinius Lucullus, consul în 74 î.H., conducătorul campaniei împotriva lui Mithridates – A. Suceveanu, *Terentius Varro Lucullus, Marcus*, în ECR, p. 756.

¹⁸⁵ Bessii erau o populație thracică din vestul munților Rhodope – Hdt., VII, 111; Pol., XXII, 8. În secolele I î.H. – I d.H. au opus o dârză rezistență romanilor – Liv., *Per.* LXXVII; Tac., *Ann.*, IV, 46-51; VI, 10; Dio. Cass., LI, 25; LIV, 34; I. von Bredow, *Bessi, Bessoii* (*Βεσσοί*), în NP, 2, col. 586-587; *Ancient Thrace*, p. 25, 126-127.

¹⁸⁶ Este vorba despre provincia *Thracia* din dioceza cu același nume din veacul al IV-lea – vezi și Amm., XXVII, 4, 12; P. Soustal, *Tabula Imperii Byzantini*, 6, *Thrakien* (*Thrakē, Rodopē und Haimimontus*), Wien, 1991; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582.

¹⁸⁷ Prin *Haemimontanos* Festus înțelege, la fel ca și Ammianus Marcellinus, care descrie același eveniment (XXVII, 4, 11), locuitorii provinciei *Haemimontos* (*Haemimontus*) din vremea sa; o tendință similară de actualizare a unei situații din veacul al III-lea din aceeași provincie în SHA, *Claud.*, XI, 3; *Aur.*, XVII, 2; pentru ea, vezi P. Soustal, *op. cit.*; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; I. van Bredow, *Haemimontus*, în *ibidem*, 5, col. 65.

¹⁸⁸ *Philippopolis*, astăzi Plovdiv (Bulgaria), a fost fondat de regele macedonean Phillipos II în 342-341 î.H. peste vechea așezare

thracică *Pulpudeva*. Numele său roman a fost *Trimontium*, cel de *Eumolpida* (vezi și Amm., XXII, 2, 2; XXVI, 10, 4; XXVII, 4, 12) fiind o creație târzie după denumirea unuia dintre triburile orașului - P. Soustal, *op. cit.*, p. 399-404, 509.

¹⁸⁹ *Hadrianopolis*, astăzi Edirne (Turcia), numit astfel după împăratul Hadrianus, care l-a ridicat peste așezarea thracică *Uscudama*, situată la confluența dintre râurile Tunța și Marița – P. Soustal, *op. cit.*, p. 161-167; E. Wirbelauer, *Hadrianopolis*, în NP, 5, col. 58.

¹⁹⁰ *Cabyle* – Cabyle, în sud-estul Bulgariei.

¹⁹¹ *Apollonia* – Burgas, Bulgaria.

¹⁹² *Callatis* – Mangalia, jud. Constanța, România.

¹⁹³ *Parthenopolis* – Schitu-Costinești, jud. Constanța, România; această așezare făcea parte din teritoriul orașului *Callatis* – cf. A. Avram, *Untersuchungen zur Geschichte des Territoriums von Kallatis in griechischer Zeit*, în *Dacia*, 35, 1991, p. 107, 119, 131, 135; idem, în ISM, III, p. 15.

¹⁹⁴ *Tomi (Tomis)* – Constanța, România.

¹⁹⁵ *Histria (Istros)* – Istria, jud. Constanța, România.

¹⁹⁶ Denominația respectivă are aici conotația din vremea când Festus și-a scris *Breviarium*-ul, respectiv locuitori din provincia *Scythia (Minor)*, așadar din Dobrogea veacului al IV-lea (vezi *infra*, 9, 4), și nu scythi iranieni migrați la nord de Gurile Dunării și al Mării Negre. Încă din ultima parte a mileniului I î.H., pe teritoriul dintre Dunărea de Jos și Marea Neagră pătrunseseră scythi, care își vor păstra fizionomia etnică până la începutul erei creștine – ISM, I, 15; Str., VII, 4, 5; 5, 12; Ovid., *Trist.*, I, 3, 61; 8, 40; III, 2, 1; IV, 1, 45; IV, 6, 47; 9, 17; V, 1, 22; V, 6, 19; idem, *Pont.*, I, 1, 79; 2, 110; 8, 27; II, 1, 65; 2, 112; ; Plin., IV, 41; 44; Solin., 10, 7; 10, 11; A. Suceveanu, *op. cit.*, în A. Suceveanu, A. Barnea, *op. cit.*, p. 38; idem, *op. cit.*, în *Istoria Românilor*, II, p. 309; A. Avram, în ISM, III, p. 19-21.

¹⁹⁷ Ca și în alte locuri din opera lui Festus, acest pasaj are foarte multe în comun cu Eutr., VI, 10: „*Alter autem Lucullus, qui Macedoniam administrabat, Bessis primus Romanorum intulit bellum atque eos ingenti proelio in Gaemo monte superavit. Oppidum Vscudamam, quod Bessi habitabant, eodem die quo adgressus est uicit, Cabylen cepit, usque Danubium penetrauit. Inde multas supra Pontum positas ciuitates adgressus est. Illic Apolloniam euertit, Callatim, Parthenopolim, Tomos, Histrum, Burziaonem cepit belloque confecto Romam rediit.*” („Celălalt Lucullus însă, care guverna Macedonia, a fost primul dintre romani care s-a angajat într-un război cu bessii, pe care i-a învins într-o mare bătălie pe

muntele Haemus. În aceeași zi în care a pătruns în Uscudama, orașul pe care-l locuiau bessii, l-a și cucerit, a împresurat apoi cetatea Cabyle și a înaintat înlăuntrul teritoriului până la Dunăre. După aceea a atacat multe dintre cetățile așezate deasupra Mării Negre. Acolo a distrus Apollonia și a cucerit Callatis, Parthenopolis, Tomis, Histrus și Burziaon și, încheind războiul, s-a întors la Roma”). Eadie, p. 79-80, ca și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 43, nota 81, consideră că diferențele dintre cele două texte arată că autorii lor au folosit independent aceeași sursă. Vezi, însă, și Amm., XXVII, 4, 11-12: „*Advenit post hos imperator Lucullus, qui cum durissima gente Bessorum conflixit omnium primus eodemque impetu Haemimontanos acriter resistentes oppressait. Quo imminente Thraciae omnes in dicionem veterum transiere nostrorum, hocque modo post procinctus ancipites rei publicae sex provinciae sunt quaesitae. Inter quas prima ex fronte, quae Illyriis est confinis, Thracia speciali nomine appellatur: quam Philippopolis, Eumolpias vetus, et Beroea amplae civitates exornant. Post hanc Haemimontanus Hadrianopolim habet, quae dicebatur Uscudama, et Anchialon, civitates magnas. Dein Mysia, ubi Marcianopolis est, a sorore Traiani principis ita cognominata, et Dorostorus et Nicopolis et Odessus iuxtaque Scythia, in qua celebriora sunt aliis oppida Dionysopolis et Tomi et Callatis*” („După aceștia a venit generalul Lucullus, care s-a războit cel dintâi cu neamul neînduplecat al bessilor și a răpus în aceeași luptă și pe haemimontani, care i s-au împotrivit cu înverșunare. Sub amenințarea lui, toate provinciile thracice au trecut în stăpânirea strămoșilor noștri și în chipul acesta au fost adăugate statului roman șase provincii. Între ele, cea din capăt, învecinată cu illyrii, poartă numele special de Thracia și are drept podoabe cetăți mărețe ca Philippopolis, vechea Eumolpidas și Beroea. După aceasta Haemimontul are Adrianopolis, care se numea altădată Uscudama, și Anchialos, cetăți mari. Apoi Moesia, unde se află Marcianopolis, poreclit astfel după numele surorii împăratului Traianus, apoi Durostorus, Nicopolis și Odessus iar în dreptul lor este Scythia, în care orașele mai de seamă sunt, între altele, Dionysopolis, Tomis și Callatis”); de asemenea, vezi Oros., VI, 3, 4; Iord., *Rom.*, 221.

Dintre coloniile grecești menționate, *Callatis* avea un *foedus* încheiat cu Roma încă din ultimii ani ai secolului al II-lea î.H., respectiv, după recente evaluări ale lui Alexandru Avram, din 106-101 î.H. - ILLRP 1, 516 = ISM, III, 1; A. Avram, *Der Vertrag zwischen Rom und Kallatis. Ein Beitrag zum römischen Völkerrecht*, Amsterdam, 1999; idem, în ISM, III, p. 38-60, 201-226.

În contextul conflictelor dintre Mithridates al VI-lea Eupator și Roma, coloniile grecești au fost incluse în aria controlată de regele pont – IGB, I², 392; A. Avram, O. Bounegru, *Mithridates al VI-lea Eupator și coasta de vest a Pontului Euxin. În jurul unui decret inedit de la Histria*, în *Pontica*, 30, 1997, p. 155-165 (AÉ, 1997, 1316; SEG, XLVII, 1125; C. C. Petolescu, în *SCIVA*, 49, 1998, 3-4, nr. 750). Alipirea definitivă la Imperiu a *poleis*-urilor de pe litoralul românesc al Pontului Euxin a avut loc, foarte probabil, în 3/2 î.H. - cf. A. Avram, *P. Vinicius und Kallatis. Zum Beginn der römischen Kontrolle der griechischen Städte an der Westküste des Pontos Euxeinos*, în G. R. Tsetschladze (Ed.), *The Greek Colonisation of the Black Sea Area. Historical Interpretation of Archaeology* (Historia Einzelschriften 121), Stuttgart, 1998, p. 115-129; vezi și A. Suceveanu, *op. cit.*, p. 23-25.

Pentru alte colonii grecești intrate sub stăpânire romană, vezi IGB, I², 13; SEG, XLV, 829; AÉ, 1997, 1319; I. von Bredow, *Apollonia [2, Pontike]*, în *NP*, 1, col. 871; idem, *Burgas*, în *ibidem*, 2, col. 855; M. Slavova, *Lines 26-32 of the Horrothesia of Dionysopolis (IGBulg V 5011)*, în *ZPE*, 120, 1998, p. 99-105; idem, *Nouvelle contribution à l'interprétation de la horrothesia de Dionysopolis*, în *APXEOΛΟΓΙΑ*, Sofia, 39, 1998, 3-4, p. 57-62.

¹⁹⁸ Festus are în vedere aici provincia *Thracia* din veacul al IV-lea, pentru care vezi P. Soustal, *op. cit.*, p. 59-64. Transformarea regatului thrac în provincie romană a parcurs un drum lung, fiind precedată de un lung preludiv conflictual, despre care izvoarele abundă (Liv., *Per.* LIII, LXXIV, LXXXI, LXXXII, LXXXIII, XCI, XCVII, CIII, CXXII, CXXXXV, CXL; Vell., II, 8, 3; 98, 1-3; Tac., *Ann.*, II, 64-67; III, 38-39; IV, 46-51; VI, 10; Flor., I, 39 [III, 4]; II, 26 [IV, 12], 13; 27 [IV, 12, 17; Frontin., II, 4, 3; Dio. Cass., XXXVIII, 10; LI, 25; 27; LIV, 3; 20; 34; Hier., *Chron.*, 149, a; 152, k; Eutr., IV, 25; 27, 5; V, 7, 1; VI, 2, 1-2; Amm., XXVII, 4, 10-11; Oros., IV, 20, 36; V, 18, 30; VI, 3, 4; 21, 14; Iord., *Rom.*, 216; 220; 246). Abia după epuizarea unor forme variate de control – cultivarea prieteniei unor regi și recunoașterea lor ca *reges dati* (Liv., XLV, 42; Vell., II, 112, 4; Tac., *Ann.*, II, 67; IV, 47; Suet., *Aug.*, 63, 2; idem, *Cal.*, 16, 2; Plut., *Ant.*, 61; idem, *Anapht. Aug.*, 2; Dio. Cass., LI, 23; LIV, 20; LV, 30; LIX, 12), luarea ca ostatici a unor prinți thraci și educarea lor în spiritul atașamentului față de Roma (Liv., XLV, 42; Suet., *Tib.*, 37, 4), divizarea regatului între dinastiile Astenilor și Sopenilor (Vell., II, 129, 1; Tac., *Ann.*, II, 64; 67; III, 38) -, sub împăratul Claudius I, în anul 45 sau 46 d.H., la moartea regelui Rhoemetalces III, *Thracia* a devenit provincie procuratoriană - Hier., *Chron.*, 180, d; Cass., *Chron.*, ad

a. 46. Cât privește informația lui Suetonius (*Vesp.*, 8, 4), reluată de Hieronymus (*Chron.*, 188, c), Eutropius (VII, 19, 4), Pseudo-Aurelius Victor (*Epit. Caes.*, 9, 13) și Orosius (VII, 9, 10), conform căreia *Thracia* și alte teritorii „în *provinciarum formam redigit*”, s-a arătat că ea se referă la *Thracia nordică (ripa Thraciae)*, respectiv porțiunea de la *Dimum* (Belenë, Bulgaria) la Dunăre - pentru toate acestea, vezi J. Marquardt, *op. cit.*, p. 198; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 276-277; D. C. Samsaris, *Le royaume client thrace aux temps de Tibère et la tutelle romaine de Trebellien Rufus. Le stade transitif de la clientèle à la provincialisation de la Thrace*, în *Dodone (hist)*, 1988, p. 159-166; M. Oppermann, *op. cit.*, p. 160-162; A. Suceveanu, *op. cit.*, în A. Suceveanu, A. Barnea, *op. cit.*, p. 29; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 233; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 152, 306; M. Sartre, *L'Orient romain...*, p. 41, 240, 241; idem, *Le Haut-Empire romain...*, p. 232; J. Kolendo, *Aneksja Tracji za cesarza Klaudiusza*, în *Studia Moesiaca*, I, Poznań, 1994, p. 87-100; M. Tačeva, *The last Thracian independent dynasty of the Rhascuporids*, în *Studia in honorem Georgii Mihailov*, Sofia, 1995, p. 459-467; K. Jordanov, *op. cit.*, p. 124, 126-127; P. Cabanes, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 302-303; T. Bechert, *op. cit.*, p. 177-180; E. Cizek, *Claudiu*, p. 214-216.

¹⁹⁹ Provincia *Scythia (Scythia Minor)* a fost desprinsă din *Moesia Inferior* cândva între 21 iulie 286 – 1 martie 293 și cuprindea actualul teritoriu al Dobrogei și nord-estul Bulgariei - M. Zahariade, *Moesia Secunda, Scythia și Notitia Dignitatum*, București, 1988; A. Barnea, *La Dobroudja aux IV^e – VII^e siècles n.è.*, în A. Suceveanu, A. Barnea, *op. cit.*, p. 154-317; I. Barnea, *Moesia secunda*, în *EAIVR*, III, col. 91-92; J. Burian, *Moesi, Moesia*, în *NP*, 8, col. 332; A. Rădulescu, A. Barnea, *Dobrogea în secolele IV-VI*, în *Istoria Românilor*, II, p. 467-551.

²⁰⁰ Festus descrie, ca și în alte părți, împărțirea administrativă din vremea sa, respectiv provinciile diocezei *Thracia* din *Praefectura Praetorio Orientis – Europa, Rhodopa, Thracia, Haemimontus, Scythia (Minor), Moesia Inferior (Secunda)* – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 202; M. Zahariade, *op. cit.*, p. 32-34; P. Soustal, *op. cit.*, p. 59-62; A. Barnea, *op. cit.*, în A. Suceveanu, A. Barnea, *op. cit.*, p. 155; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 51; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în *NP*, 3, col. 579-582; I. van Bredow, *Haemimontus*, în *ibidem*, 5, col. 65; idem, *Rhodope (Ρόδοπος)*, în *ibidem*, 10, col. 996; J. Burian, *Moesi, Moesia*, în *ibidem*, 8, col. 332; C. C. Petolescu, *op. cit.*, p. 329-333.

²⁰¹ Pentru fundarea și istoria Constantinopolului în veacul al IV-lea, cf. C. Mango, *Le développement urbain de Constantinople (IV^e – VII^e*

siècles), Paris, 1975; E. La Rocca, *La fondazione di Constantinopoli*, în *Costantino il Grande dall'Antichità all'Umanesimo. Colloquio sul Cristianesimo nel mondo antico*, Macerata, 18-20 Dicembre 1990, a cura di G. Bonamente, F. Fusco, Macerata, II, 1993, p. 553-583; M. Christol, *op. cit.*, p. 243-244; M. Clauss, *Constantin I*, în *Împărați romani...*, p. 332-333.

²⁰² Sintagma „*eoas partes*” desemnează, după M.-P. Arnaud-Lindet (Festus, p. 15, nota 82), părțile extrem-orientale. Cf. și Mel., I, 1: „*Seres media Eoae paris incolunt*” (B. Baldwin, *op. cit.*, p. 215).

²⁰³ Prin expresia „*sub uicino sole prouincias*” Festus înțelege, foarte probabil, Egiptul și, eventual, *Lybia Pentapolis* (vezi *infra*, 13, 2). Cf. Apul., *Met.*, XI, : „*<et qui nascentis dei Solis <et occidentis inclinantibus> inlustrantur radiis Aethiopes utrique priscaque doctrina pollentes Aegyptii...>>*”. Totuși, Aurelius Victor, vorbind despre cuceririle lui Traianus, lasă să se înțeleagă că ar putea fi vorba de populațiile dintre Euphrat și *Indus* – cf. *Caes.*, 13, 3: „*simul ad ortum solis cunctae gentes, quae inter Indum et Euphratem amnes inclitos sunt, contusae*”.

²⁰⁴ Este vorba despre Attalus III Philometor Euergetes, rege al Pergamului între 138-133 î.H.; în acest ultim an a lăsat moștenire poporului roman regatul părintesc, pe care l-a luat în primire P. Cornelius Scipio Nasica Serapio, fost consul în 138 î.H. Provincia *Asia*, creată în 129 î.H., cuprindea doar partea vestică a regatului Pergamului, respectiv regiunile *Troada*, *Aetolia*, *Mysia*, *Ionia*, *Lydia* și *Caria*, și insulele *Lemnos*, *Lesbos*, *Samos* și *Chios*; în 116 î.H. a fost adăugată *Phrygia* iar mai târziu districtele *Cibyra*, *Apamea* și *Synnada*; capitala se afla la *Ephesos*; ultima reorganizare a avut loc în vremea împăratului Vespasianus - Liv., *Per.* LVIII-LIX; Str., XIII, 4, 2; Vell., II, 4, 1; 38, 5; Flor., I, 35; Plut., *T. Gracch.*, 19; Iust., XXXVI, 4, 5; App., *Civ.*, I, 111; Eutr., IV, 18; VII, 19, 4; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 234-239; A. D. Macro, *The Cities of Asia Minor under the Roman Imperium*, în ANRW, II/7.2, 1980, p. 663-664; D. Knibbe, *Ephesos von Beginn der römischen Herrschaft in Kleinasien bis zum Ende der Prinzipatszeit. A Historischer Teil*, în *ibidem*, p. 748-810; A. Barnea, *Attalus al III-lea (Philometor Evergetes)*, în ECR, p. 111; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 191-193; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 101; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 584-592; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 774-775; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 104; S. Mitchell, *op. cit.*; M. Dräger, *Die Städte der Provinz Asia in der Flavierzeit (69-96 n.Ch.)*, Frankfurt am Main, 1993, p. 21-24, 50-54; A. Mehl, *Attalos/-us (Ἀτταλος) [6] A. III, Philometor*

Euergetes, în NP, 2, col. 230-231; K.-L. Elvers, *C. Scipio Nasica Serapio*, P., în *ibidem*, 3, col. 185; W. Radt, *Pergamon*, în *ibidem*, 9, col. 546; W. Eder, *Pergamon*, în *ibidem*, col. 560; M. Sartre, *L'Asie mineure...*, p. 108, 113-117; idem, *Les provinces anatoliennes*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 335; G. Merola, *Il Monumentum Ephesenum e l'organizzazione territoriale delle regioni asiatiche*, în MEFRA, 108, 1996, 1, p. 263-297; T. Bechert, *op. cit.*, p. 89-93; *Die Troas. Neue Forschungen zu Neandria und Alexandria Troas II*, herausgegeben von E. Schwertheim und H. Wiegartz, Bonn, 1996, p. 175-194; *Die Troas. Neue Forschungen III*, herausgegeben von E. Schwertheim, Bonn, 1999.

²⁰⁵ Despre acest rege, vezi *infra*. După Eadie, p. 74, Festus s-a inspirat în acest pasaj în special din Flor., I, 35: „*adita igitur hereditate provinciam P. R. non quidem bello nec armis, sed, quod aequius, testamenti iure retinebat*”.

²⁰⁶ *Lydia* era teritoriul din partea răsăriteană a Asiei Mici, având ca vecini *Caria*, la sud, *Phrygia* până la confluența râurilor *Lykos* (Çürüksu Çay, Turcia) și *Maiandros* (Büyük Menderes Nehri, Turcia), la est, *Mysia*, la nord, și *Aetolia* și *Ionia* de pe coasta egeeană, la vest. Între 188-133 î.H. a făcut parte din regatul Attalizilor, după care a fost moștenită de Republica romană, din 129 î.H. intrând în componența provinciei *Asia*. În 297 d.H., sub Diocletianus, a devenit provincie autonomă în cadrul diocesei *Asiana* – Hdt., I; Str., XII, 5, 2; 8, 15; XIII, 4, 12; Plin., V, 110-111; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 260; A. D. Macro, *op. cit.*; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 592-608; S. Mitchell, *op. cit.*; D. Müller, *op. cit.*, p. 565-569; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 114; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 335; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; H. Kaletsch, *Lydia (Λυδία)*, în *ibidem*, 7, col. 538-541.

²⁰⁷ Foarte probabil Festus se face ecoul istoriei legendare a Lydiei înfățișată încă de Herodot, conform căreia regalitatea acesteia cobora până la Heraclizi – cf. Hdt., I, 6-94; D. Müller, *op. cit.*, p. 565-567.

²⁰⁸ *Caria* se întindea în sud-vestul Asiei Mici, de la țărmul Mării Mediterane, în sud și vest, de-a lungul râului *Maiandros* (Büyük Menderes Nehri, Turcia), până la munții *Mykale* (Samsun Dağ, Turcia) și *Mesogis*, în nord, râul *Indos* (Dalaman Çay, Turcia), în est – Hdt., I, 171-172; Str., XI, 12, 2; XIV, 2, 1-3; 2, 14-29; Plin., V, 103-109; Liv., XXXVII, 16; D. Müller, *op. cit.*, p. 276-282; H. Kaletsch, *Kares, Karia*, în NP, 6, col. 271.

Prin pacea de la *Apameea* (Qalaat al-Mudik, Syria) din 188 î.H. cu Antiochus al III-lea (vezi *infra*), nordul teritoriului respectiv a revenit regatului *Pergamon* iar sudul - insulei *Rhodos*; în 129 î.H., *Caria* a fost

inclusă în provincia *Asia*; abia în 297 d.H. devine provincie autonomă în cadrul diocezei *Asiana* – Pol., XXII, 24; XXXI, 7; Liv., XXXVII, 55-56; XXXVIII, 39; XLV, 25; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 260; A. D. Macro, *op. cit.*; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 181; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 592-608; S. Mitchell, *op. cit.*; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 261, 263-264; H. Kaletsch, *op. cit.*, col. 275-276; M. Sartre, *op. cit.*; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 335; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; H. Sonnabend, *Rhodos (Ρόδος)*, în *ibidem*, 10, col. 998.

²⁰⁹ *Hellespontos* desemna, inițial, strâmtoarea dintre Chersonesul thracic și coasta troadă a Asiei Mici (strâmtoarea Dardanele, Çanakkale Boğazi, Turcia) – D. Müller, *op. cit.*, p. 829-840. Provincia *Hellespontos* (*Hellespontus*) a fost înființată abia pe vremea împăratului Diocletianus, întinzându-se în vest-nord-vestul peninsulei microasiatice, între provinciile *Bithynia* și *Asia*; făcea parte din dioceza *Asiana* – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 259-260; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; E. Olshausen, *Hellespontos*, în *ibidem*, 5, col. 325-326.

²¹⁰ *Phrygia* era regiunea din vestul platoului central anatolian, care se mărginea cu muntele *Olympos* (*Olympus*) (Ulu Dağ, Turcia), în nord și nord-vest, *Mysia* și *Lydia* până la râul *Maiandros* (Büyük Menderes Nehri, Turcia), în vest și sud-vest, *Lycia* și *Pisidia*, în sud și sud-est, *Lycaonia* și *Galatia* până la lacul *Tatta* (Tuz, Turcia) și râul *Halys* (Kızıl Irmak, Turcia), în est; era împărțită în mai multe districte – *Phrygia Epictetos* sau Hellespontică, *Phrygia Parorete* (*Paroreia*) sau de la poalele munților, *Phrygia* dinspre *Pisidia*; numele îi vine de la locuitorii ei – phrygieni de origine thracică; după legendă, aici a domnit, având drept capitală *Gordion* (Yassihöyük, Turcia), vestitul rege Midas – Hdt., I, 14; 72; Str., XII, 1, 1; 2, 8; 3, 7; 4, 1-3; 4, 5; 4, 10; 5, 4; 8, 1-2; 8, 12-17; Plin., V, 105; 145; A. M. Kempinski, *op. cit.*, p. 47-67; D. Müller, *op. cit.*, p. 190-198; E. Olshausen, *Phryges, Phrygia*, în NP, 9, col. 966.

Din punct de vedere istoric, în epoca elenistică, teritoriul respectiv a făcut parte din stăpânirile diferiților diadohi, după care a intrat, succesiv, în componența monarhiilor seleucidă, attalidă și mithridatică. În 116 î.H. a fost atașat de către romani provinciei *Asia*. În timpul lui Diocletianus s-au format două provincii autonome – *Phrygia Prima* (numită mai apoi *Pacatiana*) și *Phrygia Secunda* (numită mai târziu *Salutaris*), care făceau parte din dioceza *Asiana*; acest fapt explică utilizarea de către Festus a pl. *Phrygiae* – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 260; A. D. Macro, *op. cit.*, p. 663; *Tabula Imperii Byzantini*, 7, *Phrygien und Pisidien*, von K. Belke und N. Mersich, Wien, 1990; S. Mitchell, *op. cit.*; E. Olshausen, *op. cit.*, col. 966-967; B. Blechmann, *Diocletianus*, în NP,

3, col. 579-582; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 114; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 335.

²¹¹ Pentru evoluția relațiilor dintre Roma, *Rhodos* și alte insule începând din 307-305 î.H. până la anexarea lor definitivă, vezi Pol., XXII, 7; 24; XXV, 5; XXVI, 7; XXVII, 3-4; 6-7; XXVIII, 14-15; XXX, 4-5; 17; XXXI, 1; 7; 16-17; 25; Cic., *Q. frat.*, I, 1, 33; Str., XIII, 2, 5; XIV, 2, 2-3; Liv., XXXVIII, 39; XLII, 14; 26; 46; XLIV, 14; XLV, 20-25; 31; *Per.* XLVI; Vell., I, 9, 2; II, 18, 3; Tac., *Ann.*, XII, 58; Iust., XXX, 3, 5; 8; Suet., *Claud.*, 25, 3; idem, *Vesp.*, 8, 4; Dio. Cass., XXI, *Frag.* B 68 = M 67; LIV, 9; LX, 24; Eutr., VII, 19, 4; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 180-181; E. S. Gryn, *op. cit.*, 569-571; C. Auliard, *op. cit.*, p. 443-445; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 108, 110-112, 126, 135, 172; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 246, 261, 263-264, 286; H. Kaletsch, *Kares, Karia*, în NP, 6, col. 275; H. Sonnabend, *Rhodos (Ρόδος)*, în *ibidem*, 10, col. 998; E. Cizek, *Claudiu*, p. 219.

²¹² Titus Flavius Vespasianus (9-79), împărat între 1 iulie 69 – 23 iunie 79, când a purtat titlul oficial Imperator Caesar Vespasianus Augustus – Suet., *Vesp.*; Ios., *BJ*; Tac., *Hist.*; Dio. Cass., LXV, 8-22; LXVI, 1-17; Eus., *HE*, III, 5-12; Eutr., VII, 19-20; Aur. Vict., *Caes.*, 8, 3-4; 9; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, IX; Zos., I, 6, 4; Oros., VII, 9, 1-12; PIR², F 398; D. van Berchem, *Un banquier chez les Helvètes*, în *Ktêma*, 3, 1979, p. 267-274; O. Toropu, *Vespasianus (Titus Flavius Vespasianus)*, în ECR, p. 808-809; J.-L. Girard, *L'idée dynastique sous les Flaviens*, în *Ktêma*, 12, 1987, p. 169-173; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 261-273; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 358-378; Y. Roman, *op. cit.*, p. 47; J. Donahue, *Titus Flavius Vespasianus (A.D. 69-79)*, în DIR; J. Malitz, *Vespasian*, în *Împărați romani...*, p. 97-106.

²¹³ În anul 70, 74 sau 77, împăratul Vespasianus a suprimat „libertatea” Achaiei, *Rhodos*-ului, *Samos*-ului și *Byzantion*-ului (Istanbul, Turcia), „afirmând că grecii uitaseră de libertate”; *Achaia* a devenit autonomă, *Rhodos* și *Samos* au fost atașate provinciei *Asia* iar *Byzantion* – Bithyniei (Suet., *Vesp.*, 8, 4; Paus., VII, 17, 3; Eutr., VII, 19, 4); totuși, acum nu se înființează nici o „provincie a insulelor”. Sub Hadrianus (117-138) sau Antoninus Pius (138-161), *Epirus*, *Acarnania* și insulele ionice au format o provincie procuratoriană, dar abia Diocletianus a creat *insularum provincia* (Νῆσοι) din Cyclade (fără *Euboia*, *Skyros*, *Lemnos*, *Imbros*, care au rămas la *Achaia*) – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 260-262; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 270; E. Olshausen, *Achaia*, în NP, 1, col. 57; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în *ibidem*, 3, col. 579-582; H. Sonnabend, *Rhodos (Ρόδος)*, în *ibidem*, 10, col. 998.

²¹⁴ P. Servilius Vatia, numit mai apoi și *Isauricus* - consul în 79 î.H., proconsul în *Cilicia* în 78 î.H.; A. Barnea, *Servilius Vatia Isauricus, Publius*, în ECR, p. 721.

²¹⁵ Campaniile lui P. Servilius Vatia împotriva piraților de pe coasta Asiei Mici au avut loc între 78-74 î.H. – Cic., *Verr.*, I, 21, 24; Liv., *Per.* XC, XCIII; Str., XII, 6, 2; XIV, 3, 3; 5, 7; Flor., I, 41; Iust., XXXIX, 5, 3; Amm., XIV, 8, 4; Eutr., VI, 3; A. Barnea, *op. cit.*; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 781; S. Mitchell, *Anatolia. Land, Men, and Gods in Asia Minor*, I, *The Celts in Anatolia and the impact of Roman rule*, Oxford, 1993, p. 11-58; A. N. Sherwin-White, *Lucullus, Pompey and the East*, în CAH, IX, p. 229-273; H. Täuber, *Cilicia*, în NP, 2, col. 1202; M. Sartre, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 120, 128.

²¹⁶ *Pamphylia* se găsea pe litoralul microasiatic al Mării Mediterane, învecinându-se la vest cu *Lycia*, în nord-vest și nord cu *Pisidia*, în est cu *Cilicia* – Hdt., III, 90; Str., XIV, 4, 1-3; Plin., V, 96; D. Müller, *op. cit.*, p. 351-355; W. Martini, *Pamphylia (Παμφυλία)*, în NP, 9, col. 216-217.

Ocupația romană a început după anul 100 î.H., când părțile meridionale ale regiunii au fost incluse în provincia *Cilicia* (vezi *infra*) (Cic., *Verr.*, II, 1, 95); în 48 î.H., Caesar a atașat *Pamphylia* la *Asia* (Cic., *Fam.*, XII, 15, 5); în 36 î.H., triumvirul Marcus Antonius a cedat *Pamphylia* lui Amyntas al *Pisidiei* (Str., XII, 7, 3; App., *Civ.*, V, 75), fapt confirmat după *Actium* de Octavianus (Dio. Cass., XLIX, 32); sub Claudius, poate în 43 d.H., *Pamphylia* a fost unită cu *Lycia* (vezi *infra*), formând provincia *Lycia et Pamphylia* (AÉ, 1953, 251; Tac., *Hist.*, II, 9; Dio. Cass., LX, 17), dar în 68 Nero a alipit *Pamphylia* la *Galatia* (Tac., *Hist.*, II, 9); prin 70-71 sau 74, Vespasianus a detașat-o de *Galatia* și a reunit-o cu *Lycia*; sub Diocetianus, *Lycia et Pamphylia* făceau parte din dioceza *Asiana*; pe la 313, cele două provincii au fost separate, *Pamphylia* fiind pusă sub conducerea unui *consularis* - pentru toate acestea, cf. J. Marquardt, *op. cit.*, p. 303-305, 309-310; A. D. Macro, *op. cit.*, p. 666-667; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 393; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 119, 128, 132, 135, 166, 172, 173, 174; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 338, 339; T. Bechert, *op. cit.*, p. 167-170; W. Martini, *op. cit.*, col. 218; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; K. Strobel, *Galatia, Galatieni*, în *ibidem*, 4, col. 745; M. Zimmermann, *Lykioi, Lykia*, în *ibidem*, 7, col. 560; H. Brandt, *Pisidia (Πισιδία)*, în *ibidem*, 9, col. 1044; E. Cizek, *Claudiu*, p. 219.

²¹⁷ *Lycia* se afla pe coasta sud-vestică a Asiei Mici, între râul *Indos* (Dalaman Çay, Turcia), la vest, și golful pamphylic, la est; era

despărțită de *Pamphylia* de Munții *Taurus* – Hdt., I, 173; Str., XIV, 2, 1; 3, 1-9; Plin., V, 97; 100-101; D. Müller, *op. cit.*, p. 325-331; M. Zimmermann, *op. cit.*, col. 559.

În anul 188 î.H., prin pacea de la *Apamea* (astăzi Qalaat al-Mudik, Syria) încheiată cu Antiochus cel Mare, unele orașe lyciene au intrat sub stăpânirea insulei *Rhodos* (Pol., XXII, 24; XXIII, 3; XXV, 5; XXVI, 7; XXXI, 16-17; Liv., XXXVIII, 39; Str., XIV, 2, 2-4). În 88 î.H., *Lycia* făcea parte din provincia *Cilicia* (Cic., *Ver.*, II, 1, 95). Octavianus a organizat-o sub forma unei confederații de orașe libere (Str., XIV, 3, 3), dar Claudius a anexat-o Imperiului și a unit-o cu *Pamphylia*, formând provincia *Lycia et Pamphylia* (AÉ, 1953, 251; Suet., *Claud.*, 25, 3; Dio. Cass., LX, 17). În 68, ele au fost separate (Tac., *Hist.*, II, 9, 1), însă Vespasianus le-a reunit (Suet., *Vesp.*, 8, 4). Sub Diocletianus *Lycia et Pamphylia* era inclusă în dioceza *Asiana*, dar pe la 313 a fost divizată, *Lycia* fiind pusă sub autoritatea unui *praeses* – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 303-310; A. D. Macro, *op. cit.*, p. 666-667; J. Jameson, *The Lycian League: Some Problems in its Administration*, în ANRW, II/7.2, 1980, p. 832-855; M. Le Glay, *op. cit.*; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 107, 109-112, 119, 121, 135, 167, 172, 173, 174; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 338, 339; W. Martini, *op. cit.*; H. Brandt, *op. cit.*; M. Zimmermann, *op. cit.*; K. Strobel, *op. cit.*; B. Bleckmann, *op. cit.*; T. Bechert, *op. cit.*; E. Cizek, *op. cit.*

²¹⁸ După Eadie, p. 80, numai Festus include *Pisidia* printre ținuturile ocupate de Servilius, informația respectivă neregăsindu-se nici la Titus Livius (*Per.* XCIII), nici la Florus (I, 41), nici la Eutropius (VI, 3); ea va fi preluată de Iord., *Rom.*, 223.

Pisidia era regiunea din sudul peninsulei microasiatice situată între *Phrygia*, la nord, *Lycaonia* și *Isauria*, la est, *Lycia* și *Pamphylia*, la sud, și *Caria*, la vest – Str., XII, 7, 1-3; Plin., V, 95; H. Brandt, *op. cit.*, col. 1043. În 188 î.H., *Pisidia* a revenit regilor attalizi (SEG, XLIV, 1108), dominația romană instaurându-se abia în 101 î.H., când a fost atașată *Ciliciei* (Cic., *Verr.*, II, 1, 95). În 39 î.H., Marcus Antonius a încredințat *Pisidia* regelui Amyntas (App., *Civ.*, V, 75). La moartea acestuia, în 25 î.H., *Pisidia* a fost unită cu *Galatia* (Str., XII, 5, 1; 6, 4; 7, 3). Sub Diocletianus, *Pisidia* era o provincie componentă a diocezei *Asiana* – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 260; A. D. Macro, *op. cit.*, p. 664; *Tabula Imperii Byzantini*, 7; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 109, 117, 135, 174; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 335, 337, 339; B. Bleckmann, *op. cit.*; H. Brandt, *op. cit.*, col. 1044; K. Strobel, *op. cit.*; T. Bechert, *op. cit.*, p. 135-135.

²¹⁹ *Bithynia* se întindea în nord-vestul Asiei Mici, pe coasta Propontidei și de sud-est a Pontului Euxin, până la râul *Sangarios* (Sakarya, Turcia), învecinându-se în sud cu *Mysia* și *Phrygia Epictetos* (Hellespontică sau Mică); era locuită de bithyni (*Bithynoi*) de neam thracic – Hdt., VII, 75; Str., VII, 3, 2; XII, 3, 3-7; 4, 1; 4, 4; 4, 7-8; 8, 1; Plin., V, 143; 149; Amm., XXII, 8, 14-15; D. Müller, *op. cit.*, p. 790-791; K. Strobel, *Bithynia* (*Βιθυνία*), în NP. 2, col. 698; *Ancient Thrace*, p. 25.

²²⁰ Nicomedes III Philopator (94-74 î.H.), „*amicus populi Romanī*” („prieten al poporului roman”), alungat inițial de pe tron de Mithridates al VI-lea Eupator și înlocuit de fratele său Socrates, a fost reinstalat în 89 î.H. de M. Aquilius, fost consul în 101 î.H. – Liv., *Per.* XCIII; Str., XII, 3, 40; Vell., II, 4, 1; 39, 2; Flor., I, 35; Ampel., 34, 1; Iust., XXXVIII, 3, 4; App., *Civ.*, I, 111; Eutr., V, 5; VI, 6, 1: „... *mortuus est Nicomedes, rex Bithyniae, et per testamentum populum Romanum fecit heredem*” („... a murit Nicomedes, regele Bithyniei, și a lăsat ca moștenitor al regatului său pe poporul roman”); A. Barnea, *Nicomedes al IV-lea, Philopator*, în ECR, p. 538; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 592-608; K. Strobel, *Bithynia* (*Βιθυνία*), în NP. 2, col. 700; M. Schottky, *Nikomedes* (*Νικομήδης*) [6] N. IV. *Philopator*, în *ibidem*, 8, col. 932-933.

Provincia *Bithynia* a fost organizată în anul 74 î.H., primul său guvernator fiind M. Aurelius Cotta între 73-70 î.H.; în 63 î.H., Pompeius i-a alipit *Pontus*, formându-se, astfel, provincia *Bithynia et Pontus*; în ultima parte a secolului I î.H., a suferit mai multe reajustări – SEG, XXXIX, 1180; Liv., *Per.* CII; Str., XII, 3, 2-9; 4, 1-10; Plut., *Pomp.*, 30, 1; 45, 2; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 263-266; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 270; A. D. Macro, *op. cit.*, p. 665-666; B. F. Harris, *Bithynia: Roman Sovereignty and the Survival of Hellenism*, în ANRW, II/7.2, 1980, p. 862-870; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II, p. 304; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 106; Ch. Marek, *Stadt, Ära und Territorium in Pontus-Bithynia und Nord-Galatia*, Tübingen, 1993, p. 26-62; K. Strobel, *Bithynia* (*Βιθυνία*), în NP, 2, col. 700; idem, *Bithynia et Pontus*, în *ibidem*, col. 700-702; K.-L. Elvers, *Aurelius* [11] A. Cotta (*Ponticus*), în *ibidem*, col. 321; W. Will, *Pompeius* [1 3] P. Magnus, Cn., în *ibidem*, 10, col. 103; E. Olhausen, *Pontos* [2], în *ibidem*, col. 143; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 128, 129, 132; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 335; T. Bechert, *op. cit.*, p. 107-110.

²²¹ *Galatia* sau *Gallograecia* era teritoriul din Asia Mică delimitat de râurile *Sangarios* (Sakarya, Turcia) și *Halys* (Kizil Irmak, Turcia) și învecinat la nord cu *Paphlagonia* iar la sud cu *Lycaonia*; numele provine de la celții-galati care au migrat aici din secolul al III-lea

î.H. - Pol., XXV, 14-15; XXXI, 2; Str., XII, 5, 1; Iust., XXVII, 2-3; XXXII, 3, 6-10; Plin., V, 95; 146-147; S. Mitchell, *op. cit.*; K. Strobel, *Die Galater. Geschichte und Eigenart der keltischen Staatenbildung auf dem Boden des hellenistischen Kleinasien*, 1, *Untersuchungen zur Geschichte und historischen Geographie des hellenistischen und römischen Kleinasien*, I, Berlin, 1996; idem, *op. cit.*, în NP, 6, col. 394-399; P. Salmon, *À propos du refus de la différence: l'image des peuples d'Asie Mineure à Rome*, în *Latomus*, 56, 1997, 1, p. 67-82, în special 71-72.

²²² Festus face aici o confuzie între L. Mummius, consul în 146 î.H. (vezi *supra*), și Cn. Manlius Vulso, proconsul în 189 î.H. – A. Barnea, *Manlius Vulso, Cnaeus*, în ECR, p. 467.

²²³ Muntele *Olympus (Olympos)* (Ulu Dağ, Turcia) din *Mysia* – Hdt., I, 43; Str., XII, 4, 3; 4, 5-6; 4, 10; 8, 8; 8, 10; Plin., V, 118; 142; 148; D. Müller, *op. cit.*, p. 886-888.

²²⁴ Este vorba despre evenimentele din 189-187 î.H. – cf. Pol., XXI, 34-39; XXII, 15-19; L. Calpurnius Piso Frugi, 37; Liv., XXXVIII, 12-28; XXXIX, 6; Vell., II, 39, 2; Flor., I, 27; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 55; Aug., *Civ.*, III, 21; B. Pagnon, *Le récit de l'expédition de Cn. Manlius Vulso contre les Gallo-Grecs et de ses prolongements dans le livre 38 de Tite-Live*, în LEC, 50, 1982, p. 115-128; S. Mitchell, *op. cit.*, p. 59-60; K. Strobel, *op. cit.*

²²⁵ *Tetrarchos* – conducător al uneia dintre subdiviziunile (*tetrarchie*) triburilor de galati migrate în Asia Mică; la început au fost 12 tetrarchii, numărul lor reducându-se în secolul I î.H. la 3 – Str., XII, 5, 1; K. Strobel, *op. cit.*

²²⁶ Deiotarus (Deiotaros) - tetrarhul tolistobogiilor din nordul Asiei Mici din 63 î.H., rege al trocmilor din 52 î.H. și rege al *Galatiei* între 44-40 î.H. Prin *lex Clodia de rege Deiotaro et Brogitaro* din 58 î.H., aprobată de Senat cu sprijinul lui Pompeius, a primit *Armenia Minor*, respectiv teritoriul dintre cursul superior al Euphratului și Marea Caspică. În anul 45 î.H. a fost acuzat de propriul nepot că ar fi complotat împotriva lui Caesar, dar a fost achitat, fiind apărat de Cicero. S-a implicat în războaiele civile romane – cf. Cic., *Dej.*; B. Alex., 34; 68; Str., XII, 3, 13; 5, 41; 5, 1-3; Liv., *Per.* XCIV; Plut., *Crass.*, 17, 1; Dio. Cass., XLI, 63; XLVII, 24 și 48; XLVIII, 32; Eutr., VI, 14, 1; S. Mitchell, *op. cit.*, p. 60-70; W. Spickermann, *Deiotaros (Διόταρος)*, în NP, 3, col. 376-377; W. Will, *Pompeius [I 3] P. Magnus, Cn.*, în *ibidem*, 10, col. 104; M. Sartre, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 335-336.

²²⁷ În anul 25/4 î.H.; primul legat praetorian a fost M. Lollius (25/4 – 22 î.H.) – cf. și Eutr., VII, 10, 2: „*Galatia quoque sub hoc pouincia facta est, cum antea regnum fuisset, primusque eam M. Lollius pro praetore administravit*” („Sub guvernarea acestuia a fost transformată în provincie și Galatia, care mai înainte fusese un regat de-sine-stătător, și cel dintâi care a guvernat-o cu titlul de propraeor a fost M. Lollius”). Inițial, provincia cuprindea teritoriul galatilor *Sebasteni Tectosages Ancyranii* și *Sebasteni Tolistobogii Pessinuntii*, la care în 21-20 î.H. s-a agăugat cel al galatilor *Sebasteni Trocmi Tavianii*; toate trei au format *koinon*-ul galatilor. Ulterior, provinciei i-au fost alipite *Paphlagonia* (6-5 î.H.), *Pontus Galaticus* (3-2 î.H.), statul preoțesc *Komana Pontica* (34-35 d.H.), *Pontus Polemoniacus* (64-65 d.H.), *Cappadocia* (70-71 î.H.) - Plin., V, 146-147; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 277, 278, 279; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 273; A. D. Macro, *op. cit.*, p. 666; R. K. Sherck, *Roman Galatia: The Governors from 25 B.C. to A.D. 114*, în ANRW, II/7.2, 1980, p. 954-963; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II, p. 305; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 208; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 316-317; W. Leschhorn, *Die Anfänge der Provinz Galatia*, în *Chiron*, 22, 1992, p. 315-336, care consideră că începuturile provinciei datează din vremea împăratului Tiberius; S. Mitchell, *op. cit.*, p. 70 urm.; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 166, 168-169; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 337; K. Strobel, *Galatia, Galatinen*, în NP, 4, col. 744-745; W. Eck, *Lollianus [II 1] M. Lollius*, în *ibidem*, 7, col. 430-431; T. Bechert, *op. cit.*, p. 135-136.

²²⁸ Pe vremea lui Herodot, cappadocienii erau syrienii din așa-numita *Luké Syria* („Syria Albă”). *Cappadocia* era situată în estul Anatoliei centrale, între râul *Halys* (Kızıl İrmak, Turcia), la vest, Euphrat și râul *Thermedon* (Terme Çay, Turcia), în răsărit, crestele ciliciene ale munților *Taurus*, în sud, Pontul Euxin, în nord - Hdt., I, 6, 72; Str., XII, 1-2; Plin., V, 146; VI, 23-24; D. Müller, *op. cit.*, p. 123-129.

²²⁹ După cum observa și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 43, nu se știe cu exactitate despre care Ariarathes este vorba; Ariarathes IV Eusebes (220-163 î.H.) i-a sprijinit pe romani împotriva lui Perseus, regele Macedoniei (179-168 î.H.) (Eutr., IV, 6, 2), iar Ariarathes V Eusebes Philopator (163-130 î.H.) l-a ajutat pe Licinius Crassus în timpul războiului dintre 133-129 î.H. cu Aristonicus, fiul natural al lui Eumenes II Soter, regele Pergamului (197-159 î.H.), fratele lui Attalus III (138-133 î.H.), care lăsase regatul ca moștenire poporului roman – Pol., XXXI, 12-15a; XXXII, 5; 20; Liv., *Per.* XLVI-XLVII; LIX; Vell., II, 4, 1; Val. Max., III, 4, 5; Iust., XXXV, 4, 6-12; Flor., I, 35; Eutr., IV, 20, 1-2; Oros.,

V, 10, 5; K. Strobel, *Kappadokia* (Καππαδοκία), în NP, 6, col. 263; P. C. Nadig, *Licinius [I 19] L. Crassus Dives Mucianus, P.*, în *ibidem*, 3, col. 165; K.-L. Elvers, *Perperna [3] P., M.*, în *ibidem*, 9, col. 597.

²³⁰ Ariobarzanes I Philorhomaïos, rege al Cappadociei între 96/5-63/2 î.H. A fost alungat de pe tron în 89 î.H. de Tigranes II al Armeniei (95-55 î.H.), rudă a lui Mithridates VI Eupator, care l-a înlocuit cu Ariarathes IX, dar a fost restabilit de Sylla. În 65/4 î.H., a primit *Sophene, Gordyene* și orașele ciliciene *Kastabala* și *Kybistra*. Unul dintre urmașii săi, Ariobarzanes III Eusebes Philorhomaïos (52-42 î.H.), a avut legături cu Pompeius în 52-51 î.H., fiind asasinat din ordinul caesaridului Cassius - Liv., *Per.* LXX; LXXIV; LXXVI; Str., XII, 1, 4; 2, 11; Iust., XXXVIII, 3, 2-5; Flor., I, 40; Plut., *Syll.*, 11; 22; 23; Dio. Cass., XXX, *Frag.* B 99₂ = M 97₂; Eutr., V, 5, 2; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 76, 2; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 122, 124, 132; M. Schottky, *Ariobarzanes [3] Philorhomaïos*, în NP, 1, col. 1082-1083; W. Eder, *Cornelius [I 90] C. Sulla Felix, L.*, în *ibidem*, 3, col. 186; K. Strobel, *Kappadokia* (Καππαδοκία), în *ibidem*, 6, col. 263; E. Olhausen, *Mithridatische Kriege*, în *ibidem*, 8, col. 284-285; W. Will, *Pompeius [I 3] P. Magnus, Cn.*, în *ibidem*, 10, col. 103.

²³¹ *Mazaca*, supranumită *Eusebeia* („Pioasa”), apoi *Caesarea* (astăzi Kayseri, Turcia) – Str., XII, 2, 7; Eutr., VII, 11, 2; Amm., XX, 9, 1, care îi spune *Mazuca*.

²³² Tiberius Claudius Nero Germanicus, împărat între 24 ianuarie 41 – 31 octombrie 54 – Suet., *Claud.*; Dio. Cass., LX; Eutr., VII, 13; Aur. Vict., *Caes.*, 4; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, IV; Oros., VII, 6; PIR², C 942; O. Toropu, *Claudius I (Tiberius Claudius Nero Drusus Germanicus)*, în ECR, p. 199; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 231-234; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 162-189; F. Zosso, Ch. Zing, *op. cit.*, p. 19-22; Y. Roman, *op. cit.*, p. 45-46; W. Eck, *Claudius [III 1]*, în NP, 3, col. 22-26; G. G. Fagan, *Claudius (41-54 A.D.)*, în DIR; E. Cizek, *Claudius*; W. Kierdorf, *Claudius*, în *Împărați romani...*, p. 76-86.

²³³ Archelaus (Archelaos) Sisines Philopatris (36 î.H. – 17 d.H.). A fost numit rege de Marcus Antonius în 36 î.H. și confirmat de Augustus, care în 20 î.H. i-a dăruit părți din *Cilicia* și *Armenia Minor*. A căzut în dizgrație sub Tiberius (nu sub Claudius, cum afirmă Festus), care l-a băgat în închisoare, unde a murit în 17 d.H. În același an, *Cappadocia* a devenit provincie procuratoriană, având ca prin guvernator pe Quintus Veranius (18-19 î.H.). În anul 72 d.H. a fost adăugată Galatiei, rămânând așa până la Traianus, care a unit-o cu *Armenia* – Str., XII, 1, 2; 1, 4; 2, 11; 3, 29; XIV, 5, 6; Vell., II, 39, 3; Tac., *Ann.*, II, 42; 56; Suet., *Tib.*, 37, 4;

Plin., VI, 8-11; 23-24; App., *Civ.*, V, 7; Dio. Cass., XLIX, 32; LI, 2; LIV, 9; LVII, 17; Eutr., VII, 11, 2; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 289-292; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 275-275; A. D. Macro, *op. cit.*, p. 667; R. Teja, *Die römische Provinz Kappadokien in der Prinzipatszeit*, în ANRW, II/7.2, 1980, p. 1082-1124; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 315, 320; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 166, 170; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 337; M. Schottky, *Archelaos [7] A. Sisines Philopatris*, în NP, 1, col. 986; *Kappadokia (Καππαδοκία)*, în *ibidem*, 6, col. 264; idem, *Cappadocia*, în *ibidem*, 2, col. 974; T. Bechert, *op. cit.*, p. 147-150.

²³⁴ În anul 63 î.H. - Liv., *Per.* CII; Vell., II, 38, 6; E. Olhausen, *op. cit.*, col. 143; vezi și *supra*, **11, 2**.

²³⁵ Pylaemenes era numele generic al monarhilor paphlagonieni, care pretindeau că descind din eroul cu același nume din *Iliada* – cf. Str., XII, 3, 1; 3, 8; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. 174; S. Eiben, *Pylaimenes*, în NP, 10, col. 613.

²³⁶ *Paphlagonia* era regiunea din nordul Anatoliei, cuprinsă între fluviul *Halys* (Kızıl Irmak, Turcia), la est și sud-est, *Phrygia*, la sud, râul *Billaïos* (Devrek Çay, Turcia), la vest, *Pontus Euxinus*, la nord; mai era numită și *Pylaemenia*; era împărțită în *Paphlagonia* maritimă și *Paphlagonia* interioară – Hdt., I, 6; 28; 72; Str., XII, 3, 9-11; 3, 25; 3, 41-42; Plin., VI, 5; Amm., XXII, 8, 16; D. Müller, *op. cit.*, p. 184-188; Ch. Marek, *Paphlagonia*, în NP, 9, col. 282.

²³⁷ În cazul de față poate fi vorba despre Pylaemenes al II-lea (121-81 î.H.), care a fost alungat de Mithridates – Iust., XXXVII, 4, 8; Eutr., IV, 20, 1; V, 5, 2. La finalul celui de-al treilea război mithridatic (74-63 î.H.), Cn. Pompeius a pus în fruntea întregii Paphlagonii pe Attalos, fiul lui Pylaemenes – Str., XII, 3, 1; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 18, nota 100; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 132-133; W. Will, *Pompeius [I 3] P. Magnus, Cn.*, în NP, 10, col. 103.

²³⁸ Ultimul dinast al Paphlagoniei a fost Deiotaros Philadelphos (37/6 – 6 î.H.); la moartea lui, *Paphlagonia* a fost alipită provinciei *Galatia*. În 297 d.H., *Paphlagonia* a devenit provincie autonomă în cadrul diocezei *Pontica* – Str., XII, 3, 40; Dio. Cass., XLVIII, 33; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 278-279; A. D. Macro, *op. cit.*, p. 666; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 315; M. Sartre, *op. cit.*, p. 167, 168; idem, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 335-336, 337; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; Ch. Marek, *Paphlagonia*, în *ibidem*, 9, col. 283.

²³⁹ *Taurus* – munte al Asiei – Str., XI, 1, 2-3.

²⁴⁰ Încercând să-și extindă dominația în Asia Mică și în *Thracia*, Antiochus a intrat în conflict cu Pergamul, *Rhodos*-ul și Liga achaeiană, care au solicitat sprijinul Romei; a debarcat în Grecia la chemarea Ligii aetoliene, nesatisfăcută după cel de-al doilea război macedonean, fapt care a dus la declanșarea războiului cu Republica romană; a fost învins pe uscat la *Thermopyles* (191 î.H.), apoi pe mare la *Korykos* (191 î.H.), *Aspendos* (190 î.H.) și *Myonnesos* (190 î.H.), în sfârșit, în Asia Mică, a suferit o înfrângere zdrobitoare la *Magnesia* pe *Sipylos* (sfârșitul lui 190 sau începutul lui 189 î.H.), în urma căreia a cerut pace – Pol., V, 40; XI, 34; XVIII, 45; 47-48; 50; XX, 2-3; 8-11; XXI; XXII, 7; 21-24; Liv., XXXIII, 38-52; 54-55; 59; XXXIV, 57-61; XXXV, 15-19; 23; 31-34; 42-51; XXXVI, 1-35; 41-45; XXXVII; XXXVIII, 37-39; *Per.* LIX; Str., XIII, 4, 2; Iust., XXX, 4, 18; XXXI, 1, 6; 4, 4-10; 7, 2-9; 8; XXXII, 1, 1-2; 2, 1; Flor., I, 24, de unde, foarte probabil, Festus a preluat datele privitoare la forțele regelui seleucid: „*Trecenta milia peditum, equitum falcatorumque curruum non minor numerus. Elephantis ad hoc immensae magnitudinis...*”; Eutr., IV, 3-4; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 54; E. Will, *Rome et les Séleucides*, în ANRW, I/1, 1972, p. 590-632; A. Barnea, *Antiochos al III-lea (cel Mare)*, în ECR, p. 60; idem, *Războiul sirian*, în *ibidem*, p. 649-650; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, I, p. 98-99; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 162-163, 168-170; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 448-462, 538-550, 620-643; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 744-749; C. Habicht, *The Seleucids and their rivals*, în CAH, VIII, p. 324-387; W. Ameling, *Antiochos (Αντίοχος) [5], III. Megas*, în NP, 1, col. 768-769; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 224-226, 228-242; vezi și *infra*.

²⁴¹ *Magnesia* (astăzi Manisa, Turcia) pe *Sipylos* (astăzi Manisa Dağı, Turcia), oraș din *Lydia*.

²⁴² Este vorba despre L. Cornelius Scipio Asiagenes (Asiagenus, Asiaticus), consul în anul 190 î.H., care a luptat împotriva lui Antiochus al III-lea, învingându-l în bătălia de la *Magnesia* pe *Sipylos* (*Lydia*) desfășurată la sfârșitul lui 190 sau începutul lui 189; în această campanie, a avut ca legat pe fratele său, P. Cornelius Scipio Africanus; a fost cinstit cu triumful în 188 î.H.; *cognomen*-ul de *Asiagenes*, *Asiagenus* sau *Asiaticus* a apărut în epoca augustană – Pol., XXI; XXI, *Frag.* 12; Liv., XXXVII, 1; 34; 37-44; 58; XXXIX, 39; Vell., II, 38, 5; Ios., *AJ*, XII, 129; Dio. Cass., XIX, *Frag.* B 62₂ = M 59₂; Eutr., IV, 4; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 49, 16; 53, 1; A. Barnea, *Cornelius Scipio Asiaticus, Lucius*, în ECR, p. 226; idem, *Magnesia ad Sipyllum*, în *ibidem*, p. 464-465; K.-L. Elvers, *C. Scipio Asiagenes, L.*, în NP, 3, col. 183; K. Kaletsch, *Magnesia [3] M. am Sipylos*, în *ibidem*, 7, col. 695-696.

²⁴³ Pacea cu Antiochus s-a încheiat la *Apameea* (astăzi Qalaat al-Mudik, Syria), în 188 î.H., prevăzându-se, printre altele, restrângerea teritoriului controlat de regele seleucid la regiunile situate la sud de Taurus – Pol., XXI, 24; 43; XXII, *Frag.* 7 și 23; Liv., XXXVIII, 38; Str., XII, 4, 3; XIII, 4, 2; Eutr., IV, 4, 2-3, pe care îl și rezumă; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 644-660; W. Ameling, *Antiochos (Ἀντίοχος) [5] III. Megas*, în NP, 1, col. 768; A. Piatkowski, *op. cit.*, p. 244-246; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 107, 108.

²⁴⁴ Vezi Pol., XXXI, 12; 19-23; XXXII, 4; 6-7; 20; XXXIII, 19; Liv., *Per.* XLVI; XLIX; Vell., II, 38, 6; Iust., XXXIV, 3, 5-9; E. Will, *op. cit.*; A. Mehl, *Demetrios (Δημήτριος) [7] D. I. Soter*, în NP, 3, col. 431-432.

²⁴⁵ După Eadie, p. 77, informațiile din ultimele două pasaje nu pot fi depistate în alte surse anterioare; ele vor fi preluate de Iord., *Rom.*, 230. Ultimul rege seleucid a fost Antiochus XIII Asiaticus, care a încetat să mai domnească în 64 î.H. În acest an, Pompeius a organizat provincia *Syria*, de fapt un complicat sistem administrativ format din *poleis*-uri libere sau supuse și state clientelare (*Commagene, Chalcis, Abilene, Emesa, Damascus, Palmyra* etc.), care a suferit ajustări până în veacul al II-lea d.H. – Ios., *AJ*, XIV, 2, 3; 3, 1-2; 4, 4; Plin., V, 79; 81-82; Iust., XL, 2, 4-5; Suet., *Vesp.*, 8, 4; Plut., *Pomp.*, 39, 2; Eutr., VI, 14, 2; Oros., VI, 4; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 331-349; E. Will, *op. cit.*; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 270-271; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II, p. 308-309; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 106, 208; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 19, nota 103, care plasează formarea provinciei în 63 î.H.; K. Meister, *Antiochos (Ἀντίοχος) [14] XIII. Philadelphos*, în NP, 1, col. 771; T. Kaizer, *Palmyra*, în *ibidem*, 9, col. 202-209; G. Tate, *The Syrian Countryside during the Roman Era*, în *The Early Empire in the East*, edited by S. E. Alcock, Oxford, 1997, p. 55-71; M. Sartre, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 388-393; T. Bechert, *op. cit.*, p. 111-117.

²⁴⁶ Isaurienii erau locuitorii Isauriei, regiune din Asia Mică aflată între *Pisidia, Lycaonia* și *Cilicia Tracheia* („Aspră”); au fost vestiți pentru practicarea pirateriei până la sfârșitul Antichității – Str., XII, 6, 2-3; Plin., V, 94; Amm., XIV, 2; 8, 1-2; XIX, 13; SHA, *Tr. tyr.*, XXVI; K. Tomaschitz, *Isauria, Isauroi (Ἰσαυρία, Ἰσαυροί)*, în NP, 5, col. 1117.

²⁴⁷ Vezi și Eutr., VI, 3: „*Isauros quoque adgressus ad dicionem redegit atque intra triennium bello finem dedit. Primus omnium Romanorum in Tauro iter fecit. Reuertens triumphum accepit et nomen Isaurici meruit*” („Năpustindu-se și asupra isaurienilor, i-a adus sub

ascultare și a pus capăt războiului într-un interval de trei ani. A fost cel dintâi dintre toți romanii care și-a tăiat drum prin munții Taurus. Reîntorcându-se în patrie, a primit sărbătorirea unui triumf și și-a meritat numele de *Isauricus*"); pentru evenimentele relatate aici, vezi *supra* 11, 1.

Cilicia a devenit provincie romană către 96 sau 80-79 î.H. (acum este menționat primul guvernator stabil – Cn. Cornelius Dolabella). Ea cuprindea districtele sudice și estice ale regatului attalid, respectiv *Mylas*, *Pisidia*, *Pamphylia*, *Lycaonia*. În timpul împăratului Vespasianus a fost anexată *Cilicia Tracheia* („Aspră”) – AÉ, 1977, 816; Vell., II, 39, 2; Plut., *Cic.*, 36, 1-6; Eutr., VII, 19, 4; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 75; idem, *Epit. Caes.*, IX, 13; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 312-316; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 269-270; A. D. Macro, *op. cit.*, p. 664-665; T. B. Mitford, *Roman Rough Cilicia*, în ANRW, II/7.2, 1980, p. 1230-1261; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 222; J. Cousin, *op. cit.*, în R. Bloch, J. Cousin, *op. cit.*, II, p. 303; J.-L. Ferrary, *op. cit.*, p. 780-781; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 105; A. N. Sherwin-White, *op. cit.*; A. Keaveney, *Sulla's Cilician Command: The Evidence of Apollinaris Sidonius*, în *Historia*, 44, 1995, p. 29, nota 3; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 119, 128; H. Täuber, *Cilicia*, în NP, 2, col. 1002; K.-L. Elvers, *Cornelius [I 25] C. Dolabella, Cn.*, în *ibidem*, 3, col. 172; T. Bechert, *op. cit.*, p. 99-101.

²⁴⁸ Ptolemaios, fiul natural al lui Ptolemaios Alexandros, fratele regelui Ptolemaios XI Auletes, rege între 80-58 î.H. – cf. Vell., II, 38, 6; Flor., I, 44; Dio. Cass., XXXVIII, 30; XXXIX, 22; Amm., XIV, 8, 15; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 19, nota 106; W. Ameling, *Ptolemaios*, în NP, 10, col. 548-549.

²⁴⁹ Marcus Porcius Cato Uticensis (98-46 î.H.), strănepotul lui Marcus Porcius Cato Maior Censorinus (243-149 î.H.), unul dintre cei mai înverșunați apărători ai valorilor republicane – Sall., *Cat.*, 52; Vell., II, 45, 4-5; 49, 3; 54, 3; Plut., *Cato min.*; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 80; A. Barnea, *Porcius Cato Uticensis, Marcus*, în ECR, p. 605; Th. Frigo, *Porcius [I 7] P. Cato (Uticensis), M.*, în NP, 10, col. 158-161.

²⁵⁰ *Insula Cyprus* a fost anexată în 58 î.H., fiind guvernată până în 48/47 î.H. împreună cu *Cilicia*; în 48/47 î.H., în timpul războiului alexandrin al lui Caesar, a fost redată Egiptului, până în 30 î.H., când devine provincie. În 27 î.H. a fost unită cu *Cilicia* iar 22 î.H. a fost încredințată Senatului – Str., XIV, 6, 6; XVII, 3, 25; Liv., *Per. CIV*; Val. Max., IV, 3, 2; Vell., II, 38, 6; 45, 4; Flor., I, 44; Plut., *Cato min.*, 38-39; idem, *Pomp.*, 48, 6; Dio. Cass., XXXVIII, 30; XXXIX, 22; XLII, 35; XLIX, 32; 41; LIII, 12; LIV, 4; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 80, 2; Amm., XIV, 8, 14; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 327-328; T. Bruce Mitford, *Roman Cyprus*,

în ANRW, II/7.2, 1980, p. 1290-1297; J. Cousin, *op. cit.*, p. 299-300; T. Bechert, *op. cit.*, p. 119-120; R. Senff, *Cyprus*, în NP, 3, col. 271; E. Meyer und R. Senff, *Kypros*, în *ibidem*, 6, col. 992.

²⁵¹ *Lybia Pentapolis* era, practic, Peninsula Cyrenaica (cf. Plin., V, 31: „*Cyrenaica, eadem Pentapolitana*”), unde, începând din a doua jumătate a secolului al VII-lea și pe parcursul celui de-al VI-lea, grecii întemeiaseră coloniile *Cyrene* (Shahat), *Berenice* (*Hesperiaade*) (Benghazi), *Barca* (*Ptolemais*) (Talmaythah), *Apollonia* (Marza Susa), *Taucheira* (*Arsinoe*) (Toukrah). Totuși, prin *Lybia Pentapolis* (numită și *Lybia Superior*) trebuie înțeleasă provincia cu același nume înființată de Diocletianus, formată în urma suprimării provinciei *Cyrenaica et Creta* – Hrd., IV, 151-160; 171; 186; Str., I, 3, 16; X, 5, 1; XVII, 3, 20-21; Sall., *Jug.*, 19, 3; Mel., I, 8, 40; Plin., V, 31-32; Eutr., VI, 11, 3; Amm., XXII, 16, 4; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 428-429; B. Bleckmann, *Diocletianus*, în NP, 3, col. 579-582; C. Baurain, *Les Grecs et la Méditerranée orientale. Des <<siècles obscures>> à la fin de l'époque archaïque*, Paris, 1997, p. 310-312.

²⁵² Ptolemaios VIII Evergetes II, poreclit Φύσκων („Umflatul”), rege al Cyrenaicii între 163-155 î.H. și al Egiptului între 145-116 î.H.; în 155 î.H., în urma unei tentative de asasinat pusă la cale de fratele său, Ptolemaios VI Philometor al Egiptului (180-145 î.H.), a redactat un testament în care stipula că, în cazul morții fără urmași, lăsa *Cyrenaica* poporului roman – SEG, IX, 7; XIII, 616; Pol., XXXIII, 5; Ios., *Ap.*, II, 5, 50-56; Iust., XXXIX, 5, 1-3; Amm., XXII, 16, 24; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 201-203; P. Cabanes, *op. cit.*, p. 304; W. Ameling, *Ptolemaios [12] P. VIII. Evergetes II.*, în NP, 10, col. 542-544.

²⁵³ Vezi *supra*, 3, 2. În sens mai restrâns, *Lybia* cuprindea regiunea învecinată cu Egiptul; mai era numită și *Lybia Mareotis* – Plin., V, 39.

²⁵⁴ Într-adevăr, regele Ptolemaios Appion (116-96 î.H.), un bastard al lui Ptolemaios VIII Euergetes II, a lăsat moștenire *Cyrenaica* poporului roman, dar în 96 î.H., la moartea sa, romanii nu au creat o nouă provincie, orașele fiind declarate libere; abia în 75 sau 74 î.H., pentru a le proteja de atacurile piraterești, au fost anexate noii provincii *Cyrenaica*; prin 40 î.H., aceasta a fost unită cu *Creta* – ILLRP 1, 1284; Sall., *Hist.*, 2, 43; Str., XVII, 3, 21 și 25; Liv., *Per.* LII, LXX; Tac., *Ann.*, XIV, 18; Flor., I, 41; III, 6; Plut., *Luc.*, 2; App., *Civ.*, I, 111; Dio. Cass., LIII, 12; Amm., XXII, 16, 24; Eutr., VI, 11, 3: „*Quo tempore Libya quoque Romano imperio per testamentum Appionis, qui rex eius fuerat, accessit, in qua inclutae urbes erant Berenice, Ptolomais, Cyrene*” („În acest timp și

Libya s-a alipit puterii romane, ca urmare a testamentului lui Appion, cel care îi fusese rege, o țară în care erau vestite orașele Berenice, Ptolomais și Cyrene”); Iord., *Rom.*, 229; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 429-430; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 211-212; D. Braund, *The Social and Economic Context of the Roman Annexion of Cyrenaica*, în *Cyrenaica in Antiquity*, edited by G. Barker, J. Lloyd and J. Reynolds, Oxford (BAR International Series 236), 1985 (cf. și SEG, XXXV, 1688); A. Laronde, *Cyrène et la Libye hellénistique. Libykai histriai de l'époque républicaine au principat d'Auguste*, préface par F. Chamoux, Paris, 1987, p. 446, 455, 461, 468-469, 477-479; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 106; E. Meyer und R. Senff, *Kypros*, în NP, 6, col. 992; R. Senff, *Cyprus*, în *ibidem*, 3, col. 270; W. Ameling, *Ptolemaios [14] P. Apion*, în *ibidem*, 10, col. 544; P. Cabanes, *op. cit.*; T. Bechert, *op. cit.*, p. 103-106.

Pentru raportul dintre Festus și izvoarele sale în acest paragraf, cf. Eadie, p. 81.

²⁵⁵ Primele contacte diplomatice dintre Roma și Egipt datează din secolul al III-lea î.H. În timpul războiului împotriva lui Perseus, romanii au fost sprijiniți de regele Ptolemaios VI Philometor (181-145 î.H.). În secolul I î.H., alți lagizi au fost *reges socii et amici populi Romani* („regi aliați și prieteni ai poporului roman”) – Pol., IX, 11; XXXI, 18; 25-27; XXXII, 1; Str., XVII, 1, 11; Liv., XLIV, 19; *Per.* XLVI-XLVII; CIV-CV; CXII; Val. Max., IV, 3; Iust., XXXI, 1, 2; XXXIV, 2, 7-8; 3, 1-3; XXXVIII, 8, 1-8; Dio. Cass., X, *Frag.* B 41 = M 41₁; XXXIX, 12-16; XLIII, 27; Eutr., III, 1, 1; IV, 6, 2; E. S. Gryn, *op. cit.*, p. 673-678; A. Barnea, *Ptolemeus XI Auletes*, în ECR, p. 632; C. Auliard, *op. cit.*, p. 447-448; W. Ameling, *Ptolemaios [3] P. III. Euergetes I.*, în NP, 10, col. 537-538; idem, [9] *P. VI. Philometor*, în *ibidem*, col. 540-542; idem, [12] *P. VIII. Euergetes II.*, în *ibidem*, col. 542-544; idem, [14] *P. Apion*, în *ibidem*, col. 544; idem, [18] *P. XII. (Theos) Neos Dionysos*, în *ibidem*, col. 546-548; idem, [21] *P. XIV.*, în *ibidem*, col. 549-550; idem, [22] *P. XV. Kaisar*, în *ibidem*, col. 550.

²⁵⁶ Cleopatra VII Philopator „Isis” (70/69-30 î.H.), regină a Egiptului între 48-30 î.H., ultima reprezentantă a dinastiei lagide. A urcat pe tron cu ajutorul lui Caesar, domnind împreună cu fratele și soțul său Ptolemaios XIV Philopator până în 44 î.H.; după eliminarea acestuia din urmă, l-a proclamat regent pe fiul său Caesarion (Ptolemaios XV), al cărui tată era dictatorul roman (Suet., *Caes.*, 52, 1; idem, *Aug.*, 17, 5; App., *Civ.*, II, 90; Plut., *Caes.*, 49; idem, *Ant.*, 54, 3; Dio. Cass., L, 3; Eutr., VI, 22, 2). În toamna anului 34 î.H., prin așa-numitele „donații de la Alexandria”, cei trei copii pe care îi avea cu triumvirul Marcus Antonius

au primit de la acești unele teritorii orientale: Alexandros Helios - *Armenia*, *Media* și imperiul part, Cleopatra Selene - *Cyrenaica*, Ptolemaios Philadelphos - *Phoenicia*, *Syria* și *Cilicia*; ea însăși a fost proclamată regină a Egiptului, Cyprului, Libiei și Coelo-Syriei și a primit titlul de „regină a regilor”, iar fiul său Ptolemaios XV Caesarion – cel de „rege al regilor”. Acest fapt a dus la declanșarea conflictului cu Roma în iulie 32 î.H. După înfrângerea de la *Actium* (2 octombrie 31 î.H.), a încercat să conserve regatul, dar a fost nevoită să se sinucidă la 12 decembrie 30 î.H. - Liv., *Per.* CXII; CXXXI-CXXXIII; Vell., II, 87, 1; Suet., *Aug.*, 17, 3-4; Ios., *AJ*, XV, 3, 8; 4, 1-4; 5, 1; idem, *Ap.*, II, 5, 56-61; Plin., IX, 119-122; Flor., II, 14; 21; Plut., *Ant.*, 54-87; Dio. Cass., XLIX, 32; 41; 51; L, 1-6; 8-15; 25; Eutr., VII, 6, 1; 7; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 86; N. A. Mașkin, *op. cit.*, p. 236-238; A. Barnea, *Cleopatra*, în ECR, p. 203; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 232-233, 234-238, 240-244; idem, *Antoniou și Cleopatra...*, p. 224-234; H. Heinen, *Vorstufen und Anfänge des Herrscherkultes im römischen Ägypten*, în ANRW, II/18.5, 1995, p. 3149-3152; J. Méléze-Modrzejewski, *L'Égypte*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 435-437; W. Will, *Antonius [I 9] M.*, în NP, 1, col. 812; W. Ameling, *Kleopatra [II 12] K. VII.*, în *ibidem*, 6, col. 591-593; idem, *Ptolemaios [21] P. XIV.*, în *ibidem*, 10, col. 549-550; idem, *[22] P. XV. Kaiser*, în *ibidem*, col. 550; idem, *[23] P. Philadelphos*, în *ibidem*; H. Stegmann, *Kleopatra [II 13] K. Selene*, în *ibidem*, 3, col. 593; Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 114-116; M. Chauveau, *Cleopatra: Beyond the Myth*, translated from French by D. Lorton, Ithaca, 2002.

²⁵⁷ Înfrângerea lui Marcus Antonius (despre el, cf. Plut., *Ant.*; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 85; G. Marasco, *Marco Antonio <<Nuovo Dionisio>> e il De sua ebrietate*, în *Latomus*, 51, 1992, 3, p. 538-548; Marc Antoine, *son idéologie et sa descendance. Actes du colloque organisé à Lyon le jeudi 28 juin 1990*, Paris, 1993; F. Chamoux, *Antoniou și Cleopatra...*; H. Heinen, *op. cit.*, p. 3155-3156; W. Will, *Antonius [I 9] M.*, în NP, 1, col. 810-813) și a Cleopatrei a avut loc la 2 septembrie 31 î.H. în apropierea promontoriului *Actium* din *Epirus* – RG, 25; Liv., *Per.* CXXXIII; Vell., II, 84-86; Suet., *Aug.*, 17, 2-4; Ios., *AJ*, XV, 5, 1-2; 6, 1; Flor., II, 21; Plut., *Ant.*, 61-66; Dio. Cass., L, 25-26; 31-35; LI, 1; Eutr., VII, 7; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 79, 3; 85, 4; R. Syme, *The Roman Revolution*, p. 261, 270-271, 273-275, 284; N. A. Mașkin, *op. cit.*, p. 191-193, 239-257; A. Barnea, *Actium*, în ECR, p. 19; F. Chamoux, *Civilizația elenistică*, p. 242; idem, *Antoniou și Cleopatra...*, p. 238-271; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 150-151; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 17-22; H. Heinen, *op. cit.*, p. 3160-3177; J. Méléze-Modrzejewski, *L'Égypte*,

în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 437; W. Will, *op. cit.*, col. 812; W. Dahlheim, *Augustus*, în *Împărați romani...*, p. 38.

²⁵⁸ Cf. și Eutr., VII, 7: „*Aegyptus per Octavianum Augustum imperio Romano adiecta est praepositusque ei C. Cornelius Gallus. Hunc primum Aegyptus Romanum iudicem habuit*” („Egiptul a fost alipit de Octavianus Augustus la Imperiul roman și în fruntea lui a fost așezat C. Cornelius Gallus. Egiptul l-a avut pe acesta drept cel dintâi judecător roman”) (vezi, pentru similitudini, „adăugiri și ‘corecturi’”, Eadie, p. 75). În 30 î.H., *Aegyptus* a devenit domeniu imperial (provincie imperială, după J. Méléze-Modrzejewski), fiind guvernat de un membru al ordinului ecvestru purtând titlul de *praefectus Aegypti* (numit uneori și *procurator*), dar care avea *imperium* asemenea proconsulilor (*ad similitudinem proconsulis*); reședința sa se afla la *Alexandria*. Primul guvernator a fost C. Cornelius Gallus în anul 30 î.H. – *RG*, 27, 1; *Str.*, II, 5, 12; XVII, 1, 12; *Vell.*, II, 39, 2; *Suet.*, *Aug.*, 66, 1; *Tac.*, *Ann.*, II, 59; XII, 60; *idem*, *Hist.*, I, 11, 1; III, 74, 1; *Arr.*, *An.*, III, 5, 10; *Dio. Cass.*, LI, 17; LIII, 12-13; 23; 29; *Ps.-Aur. Vict.*, *Epit. Caes.*, I, 4-6; *Amm.*, XVII, 4, 5; XXII, 16, 24; *PIR*², C 1366; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 399-408; R. Syme, *op. cit.*, p. 300; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 272-273; J. Cousin, *op. cit.*, p. 311; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 207, 216-218; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 22-23, 111-112, 328-337; É. Julien, *Marc Antoine le pharaon impossible, Auguste le pharaon obligé*, în *Marc Antoine...*, p. 24-26; J. Méléze-Modrzejewski, *op. cit.*, p. 440-444; K. Jansen-Winkel, *Ägypten*, în *NP*, 1, col. 165; W. Stroh, *Cornelius [II 18] C. Gallus*, în *ibidem*, 3, col. 192; T. Bechert, *op. cit.*, p. 121-124.

²⁵⁹ Este vorba despre L. Licinius Lucullus, aedil în 79 î.H., praetor în 78 î.H., propraeor în *Africa* între 77-76 î.H., consul în 74 î.H., conducător al celui de-al treilea război împotriva lui Mithridates între 74-66 î.H. – *Plut.*, *Luc.*; A. Barnea, *Licinius Lucullus, Lucius*. 2, în *ECR*, p. 433; A. N. Sherwin-White, *op. cit.*; W. Will, *Licinius [I 26] L. Lucullus, L.*, în *NP*, 7, col. 166-168; E. Olhausen, *Mithradatische Kriege*, în *ibidem*, 8, col. 285-286; vezi și *infra*.

²⁶⁰ Denumire grecească pentru căpetenii, șefi de triburi arabe – *Str.*, II, 5, 32; XVI, 1, 28; K.-W. Welwei, *Phylarchos [3]*, în *NP*, 9, col. 981.

²⁶¹ *Osrhoene (Osdroene, Orrhoene)* era teritoriul mesopotamian nord-vestic, locuit de arabi; capitala sa era *Edessa*; corespunde, astăzi, aproximativ cu vilayetul turc Urfa – *Plin.*, VI, 25; 117; *Amm.*, XIV, 8, 7; *Theod.*, *Hist. phil.*, 2, 1; K. Kessler, *Osroene (Ὀσροηνή)*, în *NP*, 9, col. 88.

²⁶² Același cu *Antiochia* din *Mygdonia*, în *Mesopotamia* – Str., XI, 14, 2; XVI, 1, 1; 1, 23. Astăzi Nusaybin, la frontiera turco-syriană.

²⁶³ Vezi, detaliat, *infra*, **15, 2**.

²⁶⁴ Vezi *supra*, **3, 3**, la care adaugă Th. Podella, *Palaestina*, în NP, 9, col. 160-161.

²⁶⁵ Vezi, detaliat, *infra*, **16, 1-2**.

²⁶⁶ Vezi, detaliat, *infra*, **20, 3-4**.

²⁶⁷ Este vorba despre împăratul Septimius Severus, pentru care vezi *infra*, **21, 2**.

²⁶⁸ Vezi, detaliat, *infra*, **25-27**. Reținem aici interesanta expresie „*in tempus diualis Constantii*” din **14, 5**, care, neîndoielnic, face aluzie la statutul postum de *diuus* al împăratului creștin Constantius II (337-361) (vezi *infra*, **27**), așa cum, de altfel, menționează Eutr., X, 15, 2: „*meruitque inter Diuos referri*” („și pe merit a fost așezat în rândul zeilor”). Termenul *diualis* apare și în alte scrieri din veacul al IV-lea, putând fi tradus și prin „imperial”: *CTh*, I, 28, 2 (6 mai 364): „... *diualis Iuliani*...”; VI, 24, 6 (3 oct. 395): „... *diuale praeceptum*...”; VI, 27, 10 (27 febr. 396): „... *quam in contumaces olim diualis sanctio definivit*”; VIII, 1, 5 (6 mai 357): „... *quibus eos perfrui diualia statuta prohibent*”; SHA, *Car.*, XI, 2: „*diuale nomen*”; vezi și B. Baldwin, *op. cit.*, p. 215. Pe de altă parte, calificativul *diuus* aplicat împăraților se întâlnește în secolul amintit: Amm., XXVI, 10, 8: „*quod diuo Iuliano*...”; *CTh*, IV, 4, 3, 2; V, 1, 2; 15, 14 (26 mai 364); 15, 15 (29 iul. 364); 15, 16 (12 sept. 364); 15, 17 (27 oct. 364); VI, 4, 17 (19 ian. 368?, 370?); 24, 2 (19 aug. 364); 24, 3 (19? aug. 364); 26, 7 (14 febr. 396); 26, 11 (5 iul. 397); VII, 4, 10 (22 apr. 364); 4, 11 (13 dec. 364?); 4, 23 (16 iun. 396).

²⁶⁹ „*Inclite princeps*” – expresie de gratulare destul de rară; Eutr., X, 18, 3: „*Quia autem ad inclitos princeps uenerandosque peruentum est*...”; Amm., XXVIII, 3, 1: „*Theodosius vero dux nominis inclyti*...” (cf. și B. Baldwin, *op. cit.*, 215); *CTh*, IV, 4, 3, 2: „... *sed diui Constantini santionem et inclytae recordationis sententiam*”; vezi și Aus., *Clar. urb.*, XVII, 164: „*Roma inclita*”.

²⁷⁰ Geografii și istoricii antici au desemnat prin *Babylonia* mai întâi teritoriul orașului *Babylon*, apoi satrapia cu același nume - în sfârșit, o parte din țara assyrienilor – cf. Hdt., I, 106; 193; Str., XVI, 1, 1: „numele Assyriei îl poartă *Babylonia* și un teritoriu întins din jurul ei”; în general, XVI, 1, 1-20; Plin., V, 66; J. Oelsner, *Babylonia*, în NP, 2, col. 388-389. În *Breviarium*-ul lui Festus, ea desemnează atât *Assyria* partă, cât și regatul part în general; vezi și *infra*.

²⁷¹ Aluzie la tehnica de luptă specifică romanilor, respectiv parților (persilor).

²⁷² Mithridates II Arsaces IX Megas Epiphanes Philellenos (cca 124/3-88/7 î.H.); M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 22, nota 113; M. Schottky, *Mithradates [13] M. II.*, în NP, 8, col. 282; <http://www.parthia.com>.

²⁷³ În anul 92 î.H. – Piv., *Per.* LXX; Iust., XLII, 2, 7; Flor., I, 46, 4-5; Plut., *Syll.*, 5; idem, *Crass.*, 16, 4; 18, 1; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 22, nota 115; W. Eder, *Cornelius [I 90] C. Sulla Felix, L.*, în NP, 3, col. 186; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în *ibidem*, 6, col. 34; M. Schottky, *Mithradates [13] M. II.*, în *ibidem*, 8, col. 282; idem, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 375.

²⁷⁴ Artaxias Tigranes II Megas, rege al Armeniei între 95-55/4 î.H.; a extins hotarele statului armean cucerind teritorii din Asia; s-a căsătorit cu fiica lui Mithridates al VI-lea Eupator, pe care l-a sprijinit împotriva regelui cappadocian Ariobarzanes I, alungându-l pe acesta de pe tron – Str., XI, 14, 6, 10 și 15; XII, 2, 9; XIII, 1, 55; XVI, 1, 19; 1, 24; 2, 3; 2, 8; Iust., XXXVIII, 3, 1; Dio. Cass., XXXVI, 51; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 23, nota 119; B. Brentjes, *Armenia*, în NP, 2, col. 10; K. Strobel, *Kappadokia (Καππαδοκία)*, în *ibidem*, 6, col. 263; vezi și *infra*.

²⁷⁵ Vezi și 24, 1. *Clibanarii* – sinonim pentru *cataphractarii* (< *cataphractus* - „înzăuat”; *cataphracta* - „platoșă”); categorie de soldați întâlnită în armatele orientale (Liv., XXXV, 48; XXXVII, 40), dar și în cea romană târzie – Lact., *Mort.*, XL, 5; Amm., XVI, 10, 8: „călăreți îmbrăcați complet în fier, care se numesc clibanari”; 12, 22; 12, 38; *Pan.*, X [4], 22, 4: „*Quae enim illa fuisse dicitur species, quam atrox visu, quam formidolosa, operimento ferri equi atque homines pariter obsaepti! Clibanariis in exercitu nomen est: superne hominibus tectis, equorum pectoribus demissa lorica et crurum tenus pendens sine impedimento gressus a noxa vulneris vindicabat*”; SHA, *Alex. Sev.*, LVI, 5; vezi și B. Baldwin, *op. cit.*, p. 214; A. Chastagnol, în SHA, p. LXXXIX-XC.

²⁷⁶ Oraș din *Armenia Maior* întemeiat de Tigranes II (Tigranes III după M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 23, nota 120) la poalele munților *Masion* (parte a munților *Taurus*); astăzi Silvan, la est de *Amida* (Diyarbakır) – Str., XI, 12, 4; XII, 2, 9; XVI, 1, 23; Plin., VI, 26; B. Brentjes, *op. cit.*, col. 11.

²⁷⁷ Nici un alt autor nu mai pomeneste *Madena* – cf. Eadie, p. 82.

²⁷⁸ *Melitene* – regiunea din interiorul mării bucle a Euphratului, devenită mai apoi unul dintre cele zece districte ale provinciei *Cappadocia*; se învecina cu *Armenia Maior* – Str., XI, 12, 2; XII, 1, 4; 2, 1; Plin., V, 84; VI, 9; K. Kessler, *Melitene*, în NP, 7, col. 1191-1192.

²⁷⁹ Evenimentele relatate în acest paragraf au avut loc în 72-67 î.H. - Liv., *Per.* XCIV, XCVII-XCVIII; Str., XI, 14, 15; Vell., II, 33, 1-2; 34, 2; Flor., I, 40; Iust., XL, 2, 2-4; Plut., *Luc.*, 7-36; idem, *Pomp.*, 30, 31; Dio. Cass., XXXVI, *Frag.* 1_b; XXXVI, 1-16; Eutr., VI, 6, 3; 8, 2-4; 9: „*Ergo Lucullus, repetens hostem fugatum, etiam regnum Tigranidis qui Armeniis imperabat ingressus est. Tigranocertam, ciuitatem Arzanenae, nobilissimam regni Armeniaci, cepit, ipsum regem cum septem milibus quingentis clibanariis et centum milibus sagittariorum et armatorum uenientem, decem et octo milia militum habens, ita uicit ut magnam partem Armeniorum deleuerit. Inde Nisibin profectus eam quoque ciuitatem cum regis fratre cepit... Lucullo paranti capta Nisibi contra Persas expeditionem successor est missus*” („Aşadar, cerând cu insistenţă pe duşmanul fugar /Mithridates – n.n./, Lucullus a pătruns chiar şi în regatul lui Tigranes, care domnea peste armeni. El cuceri mai întâi Tigranocerta, o cetate din ținutul Arzanena, cea mai vestită din tot regatul armean, apoi îl învinse pe regele însuşi, care venea în fruntea a 7 500 de clibanari şi 100 000 de arcaşi şi de oameni înarmaţi, şi, în ciuda faptului că el, Lucullus, nu avea decât 18 000 de soldaţi, l-a biruit totuşi într-un mod atât de categoric, încât a nimicit cea mai mare parte dintre armeni. De aici a pornit spre Nisibis şi a capturat şi această cetate cu fratele regelui cu tot... Şi cum Nisibis fusese cucerită, lui Lucullus i-a sosit un înlocuitor tocmai când se pregătea să facă o expediţie împotriva perşilor”) (pentru similitudini şi diferenţe faţă de Festus, cf. Eadie, p. 82-83; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 23, notele 120-121); Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 74, 4-6; Zos., III, 32, 2; Iord., *Rom.*, 232; A. N. Sherwin-White, *op. cit.*; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 128-130; W. Will, *Licinius [I 26] L. Lucullus, L.*, în NP, 7, col. 166-167; E. Olhausen, *Mithradatische Kriege*, în *ibidem*, 8, col. 285-286.

²⁸⁰ „*Expertae felicitatis*” şi în **28, 1**; vezi studiul introductiv şi trimiterile *infra*. Cf. şi Flor., I, 40: „... *quanta felicitas uiri!*...” (Eadie, p. 83). Este foarte posibil, însă, ca atât Florus, cât şi Festus să fi făcut o confuzie între Pompeius şi Sylla, despre care izvoarele arată că, după bătălia de la Porta Collina din 1 noiembrie 82 î.H., şi-a luat supranumele *Felix* („Norocosul”), oficializându-l după căderea fortăreţei *Praeneste* – ultimul punct de rezistenţă al partidei marianiştilor; acest *cognomen* va fi ratificat de Adunarea poporului după triumful celebrat în

ianuarie 81 î.H. – ILLRP 1, 351-356: dedicații *Felici dictatori*; AÉ, 1913, 101 = HD027108: *Sul(l)a* [---] *Felix*; CIL, VI, 31609 = HD030088: [*L(ucius) Cornelius L(uci) f(ilius) Sulla*] / *Felix* / *d[ictator] r(ei) p(ublicae)*] *co[n]st(ituendae)*]...; Liv., XXX, 45; Vell., II, 27, 5: „*occiso enim demum eo, Felicis nomen adsumsit...*”; cf. și 6; Plin., VII, 137: „Un singur om până acum și-a atribuit supranumele de Fericitul – Lucius Sylla...”; App., Civ., I, 97: „Statuia lui / a lui Sylla – n.n./ ecvestră, aurită, fu așezată în fața tribunei rostrate, având inscripția: <<Lui Cornelius Sylla, comandant norocos>>. Căci astfel îl numeau lingușitorii, de vreme ce el era norocos împotriva dușmanilor săi, și, cu trecerea timpului, această lingușire deveni un fel de poreclă. Mai demult, am găsit undeva un document care socotea că Sylla a fost denumit prin decret <<Favorit al Venerei>> și acest lucru nu mi se pare nepotrivit, de vreme ce a mai fost numit și <<Norocosul>>. În adevăr, numele de <<Faustus>> poate fi apropiat de cel de <<Favorit al Venerei>>”; Plut., *Syll.*, 29; 34: „După ce s-au adunat cu toții, Sylla, făcând o apologie a faptelor sale în fața Adunării poporului, a enumerat, cu același avânt, și norocul, și faptele sale de viteză și, la sfârșit, a poruncit ca pentru toate acestea să fie numit <<norocosul>>; mai ales acest lucru îl arată cu cuvântul latinesc <<Felix>>, iar el, când scria elenilor și trata cu ei, se intitula <<Epaphroditos>> și chiar la noi, pe monumente ridicate în cinstea biruinței, stă scris așa: <<Lucius Cornelius Sylla Epaphroditos>>. Iar când Metella i-a născut lui Sylla doi gemeni, pe băiat l-a numit Faustus iar pe fată, Fausta. Romanii numesc *faustus* pe un om norocos și vesel. Sylla s-a încredințat nu atât de mult faptelor, cât norocului său...”; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 75, 1: „*Cornelius Sylla, a fortuna Felix dictus*”; 9: „*Mario Praeneste interfecto Felicem se edicto appellauit*”; Aus., *Grat. act.*, VIII, 239-240: „*aut verius Sulla felix qui felicior ante quam vocaretur*”; J. Rufus Fears, *op. cit.*, p. 878-880; J. Champeaux, *Fortuna. Recherches sur le culte de la Fortune à Rome et dans le monde romaine des origines à la mort de César*, II, *Les transformations de Fortuna sous la République*, Roma, 1987, p. 216-235; D. Fishwick, *op. cit.*, p. 457; E. S. Ramage, *Sulla's Propaganda*, în *Klio*, 73, 1991, p. 93-121; N. Castagnetti, *Silla e il culto di felicitas*, în *RSA*, 26, 1996, p. 47-52, în special p. 47-48; W. Eder, *Cornelius [I 90] C. Sulla Felix, L.*, în *NP*, 3, col. 190.

Vezi, totuși, Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 77, 6 (despre Pompeius): „*Deinde mira felicitate nunc in septemtrionem Albanos, Colchos, Heniochos, Caspios, Ibero, nunc in orieten Parthos, Arabos atque Iudaeos cum magno sui terrore penetrui*”; AÉ, 1986, 736a = HD006421

(loc necunoscut): *Dis M(anibus) / Pompeiae Tryphosae / Sex(tus) Pompeius Felix / coniugi karissimae / et merita de se fecit.*

²⁸¹ Este vorba despre Bosporul cimmerian, unde se formase un regat condus de dinastia Archianaktizilor, apoi, din veacul al V-lea î.H., de cea a Spartokizilor din *Pantikapaion*, care purtau titlul de *archon Bosporu kai Theodosies*; inițial, cuprindea estul Crimeii și coastele sudică și estică ale Lacului Moetic, după care s-a extins în special în Crimeia; cele mai importante centre ale regatului erau *Pantikapaion (Bosporos)*, *Theodosia*, *Phanagoreia* și *Tanais*; a fost inclus între hotarele stăpânirii lui Mithridates al VI-lea – I. van Bredow, *Regnum Bosporanum*, în NP, 10, col. 835-837.

²⁸² Evenimentele relatate aici au avut loc între 66-63 î.H. - Liv., *Per.* CI-CII; Vell., II, 33, 2-4; 37, 1-2; 40, 1; Flor., I, 40; Plut., *Pomp.*, 32-41; Iust., XXXVII, 1, 9; Dio. Cass., XXXVI, 42-53; XXXVII, 11-13; Eutr., VI, 12, 2-3: „*Mox ei delatum etiam bellum contra regem Mithridatem et Tigranem. Quo suscepto Mithridatem in Armenia minore nocturno proelio uicit, castra diripuit, quadraginta milia eius occidit, uiginti tantum de exercitu suo perdidit et duos centuriones. Mithridates cum uxore fugit et duobus comitibus. Neque mult post... ad mortem coactus uenenum hausit*” („Tot lui /adică lui Pompeius – n.n./ i s-a încredințat apoi /prin *lex Manilia* din ianuarie 66 – n.n./ și războiul împotriva regilor Mithridates și Tigranes. Primind această însărcinare, el l-a învins pe Mithridates în Armenia într-o bătălie nocturnă de mică importanță, în cursul căreia i-a jefuit tabăra, a ucis 40 000 de soldați din armata lui, iar din armata sa n-au pierit decât 20 de ostași și doi centurioni. Mithridates s-a refugiat împreună cu soția și cu cei doi însoțitori ai săi. Nu mult după aceasta, el a băut otravă...”); Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 76, 7-8; Oros., VI, 5, 5-7; Iord., *Rom.*, 233; Eadie, p. 83; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 226-228; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 106, 132-133; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 130; E. Olhausen, *Mithradatische Kriege*, în NP, 8, col. 285-286; W. Will, *Pompeius [I 3] P. Magnus, Cn.*, în *ibidem*, 10, col. 100, 103; vezi și bibliografia despre Mithridates *supra*, 11, 5.

²⁸³ *Artaxata* sau *Artaxiasata* (astăzi Artashat, la sud-est de Erevan) – Str., XI, 14, 3 și 6; Plin., VI, 26; Plut., *Luc.*, 31; Dio. Cass., XXXVI, 51; B. Brentjes u. H. Treidler, *Artaxata*, în NP, 2, col. 47.

²⁸⁴ Evenimentele au avut loc în toamna anului 66 î.H. - Liv., *Per.* CI: „*Tigranem in deditionem accepit eique adeptis Syria Phoenice Cilicia regnum Armeniae restituit*” (vezi și Eadie, p. 76); Str., XI, 14, 10; XVI, 1, 24; 2, 8; Vell., II, 37, 2-5; Fl., I, 40; 46; Plut., *Pomp.*, 33; Dio.

Cass., XXXVI, 51-53; Eutr., VI, 13: „*Tigrani deinde Pompeius bellum intulit. Ille se ei dedit et in castra Pompeii sexto decimo miliario ab Artaxata uenit ac diadema suum, cum procubuisset ad genua Pompeii, in manibus ipsius conlocauit. Quod ei Pompeius reposuit honorificeque eum habitum regni tamen parte multauit et grandi pecunia. Adempta est ei Syria, Phoenice Sophanene; sex milia praeterea talentorum argenti, quae populo Romano daret quia bellum sine causa Romanis commouisset*” („După aceea, Pompeius i-a declarat război lui Tigranes. Acesta i s-a predat și a venit în tabăra lui Pompeius, la 16 mile de Artaxata, și, după ce a căzut la picioarele lui Pompeius, și-a depus diadema sa în mâinile acestuia. Dar Pompeius i-a reșezat-o pe cap și l-a tratat cu multă considerație, deși l-a pedepsit cu pierderea unei părți din regat și cu o mare sumă de bani. I-au fost luate Syria, Phoenicia și Sophanene /Sophene – n.n./ iar pe deasupra l-a obligat să mai dea poporului roman încă 6 000 de talanți de argint, fiindcă pornise cu război împotriva romanilor fără motiv”) (vezi și Eadie, p. 76); Aur. Vict., *Caes.*, 42, 22; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 77, 5; Zos., III, 32, 2; A. N. Sherwin-White, *op. cit.*

Pentru întinderea *Armeniei Maior*, vezi Str., XI, 14, 1; Plin., VI, 12; 25; Iust., 42, 2.

²⁸⁵ Numai Festus menționează *Bosphorus* (vezi apoi Iord., *Rom.*, 234) – cf. Eadie, p. 83-84.

²⁸⁶ Liv., *Per.* CI; Flor., I, 40; Eutr., VI, 14, 1: „*Aristarchum Colchis regem imposuit*” („Pe Aristarchus l-a numit rege peste Colchida”); Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 77, 6.

Colchida – regiune pe coasta de răsărit a Mării Negre, între *Trapezunt* (astăzi Trebizonda) și *Dioscurias* (astăzi Sukhumi), la poalele munților Caucaz – Hdt., I, 104; Str., XI, 2, 1; 2, 14-19; Plin., VI, 15.

²⁸⁷ Populație ce ocupa regiunea dintre Marea Caspică, la est, Caucazii Orientali, la nord, *Armenia*, la sud, și *Hiberia* (*Iberia*) (vezi *infra*), la vest, pe cursul mijlociu și inferior al râului *Kyros* (*Kura*, în Rusia; *Kora*, în Turcia; *Mtkvari*, în Georgia) – Str., XI, 1, 5; 4; Plin., VI, 29; 38-39; B. Brentjes, *Albania [1]*, în NP, 1, col. 437-438; A. Plontke-Lüning, *Kyros [5]*, în *ibidem*, 6, col. 1018.

²⁸⁸ Evenimente din iarna anului 66 și din 65 î.H. – Liv., *Per.* CI; Vell., II, 40, 1; Flor., I, 40; Plut., *Pomp.*, 34-35; 45, 2; Dio. Cass., XXXVI, 54; XXXVII, 3-5; Eutr., VI, 14, 1: „*Pompeius mox etiam Albanis bellum intulit et eorum regem Orodem ter uicit...*” („Curând după aceea, Pompeius a pornit un război și împotriva albanilor și de trei ori l-a biruit

pe regele lor, Orodes”); Amm., XXIII, 5, 16; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 77, 6; A. N. Sherwin-White, *op. cit.*

²⁸⁹ *Hiberia (Iberia)* (georg. K’art’li, parth. Virčan, arm. Virc’) - regiunea de la poalele sudice ale Munților Caucaz, de-a lungul cursului superior al fluviului *Kyros* (vezi *supra*), între *Albania* și *Armenia*; corespunde unei părți a Georgiei – Str., XI, 1, 5; 2, 15 și 19; 3; Plin., VI, 12; 29; 39; Dio. Cass., XXXVII, 1; A. Plontke-Lüning, *Iberia [I]*, în NP, 5, col. 878-879.

²⁹⁰ În anul 65 î.H. – Liv., *Per.* CI; Vell., II, 40, 1; Flor., I, 40; Plut., *Pomp.*, 34; 45, 2; Dio. Cass., XXXVII, 1-2; Eutr., VI, 14, 1, al cărui text este aproape identic cu cel al lui Festus: „*Hiberiae quoque regem Artacem uicit acie et in deditionem accepit*” („L-a învins într-o luptă și pe Artaces, regele Iberiei, și i-a primit capitularea”) (pentru aceste similitudini, cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 24, nota 125); A. N. Sherwin-White, *op. cit.*

²⁹¹ În anul 64 î.H. – Liv., *Per.* CI; Flor., I, 40; Plut., *Pomp.*, 39, 2; 41; 45, 2; Dio. Cass., XXXVII, 15; Eutr., VI, 14, 1, care, însă, vorbește despre înfrângerea iturailor (populație din *Syria*, pe teritoriul actualului Lyban) și a arabilor; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 77, 6; Oros., VI, 6, 1; A. N. Sherwin-White, *op. cit.*; J. Pahlitzsch, *Araber*, în NP, 1, col. 944; I. Toral-Niehoff, *Nabataioi, Nabataër (Ναβαταῖοι)*, în *ibidem*, 8, col. 658. Așa cum observa Eadie, p. 77, această informație și cea din 3, 3 sunt cu totul singulare în istoriografia antică, deoarece numai aici sunt amintiți sarraceni și carduenii.

²⁹² Adică Ierusalimul, în iulie-septembrie 63 î.H.; în fruntea Iudeei, aflată sub autoritatea guvernatorului Syriei, a fost recunoscut ca mare preot și etnarh (ἄρχιερεὺς καὶ ἐθνάρχης) Hyrcanos II din dinastia hașmoneană (63-40 î.H.) – Liv., *Per.* CII; Str., XVI, 2, 40; 2, 46; Flor., I, 40; Tac., *Hist.*, IV, 9, 1; Ios., *BJ*, I, 6, 5 – 7; idem, *AJ*, I, 6-7; XIV, 4, 4; idem, *Ap.*, I, 7, 34; II, 7, 82; 11, 133-134; Plut., *Pomp.*, 39, 2; 45, 2; Dio. Cass., XXXVII, 15-16; Amm., XIV, 8, 12; Eutr., VI, 14, 2; 16; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 77, 6; Oros., VI, 6, 2-4; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 349-353; A. N. Sherwin-White, *op. cit.*; V. Burr, *Rom und Judäa im 1. Jahrhundert v. Chr. (Pompeius und die Juden)*, în ANRW, I/1, 1972, p. 875-886; W. Will, *op. cit.*; P. Schäfer, *Histoire des Juifs dans l’Antiquité*, traduit de l’allemand par P. Schulte, Paris, 1989, p. 98-99, 101-106; A. Hârlăoanu, *Istoria universală a poporului evreu*, prefată de D. Berciu, București, 1992, p. 255-259; A. Lemaire, *Istoria poporului evreu*, traducere de B. Stanciu, București, 1994, p. 151, 156; J. Pahlitzsch, *Juda und Israel*, în NP, 5, col. 1191; idem, *Palaestina*, în *ibidem*, 9, col. 1161; M. Sartre,

L'Orient sémitique, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 417-418; T. Bechert, *op. cit.*, p. 111-117.

²⁹³ În 66 î.H., cu regele Phraates III Arsaces II Theos (71/70-57 î.H.), prin care fluviul Euphrat devenea granița dintre Roma și statul part; suveranul amintit încheiase un tratat cu Lucullus în 69 î.H. – Liv., *Per.* C; Flor., I, 40; Plut., *Pomp.*, 36, 1; Dio. Cass., XXXVI, 1, 45; XXXVII, 1-5; XXXIX, 56; Zos., III, 32, 2; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 24, nota 127; A. N. Sherwin-White, *op. cit.*; M. Schottky, *Phraates [3] Ph. III.*, în NP, 9, col. 959-960; <http://www.parthia.com>.

²⁹⁴ *Lucus* și *nemus* – termeni, în parte sinonimi, însemnând „pădure, dumbravă sacră”; *lucus* era dedicată divinității printr-un act de sacralizare săvârșit de om, pe când *nemus* avea o „sacralitate intrinsecă” – C. Otto, *Lat. lūcus, nemus <<bois sacré>> et les deux formes de sacralité chez les Latins*, în *Latomus*, 59, 2000, 1, p. 3-7; E. Malaspina, *Nemus come toponimo dei Colli Albani e la differentiae verborum tardoantiche*, în *Nemi – status quo. Recent research at Nemi and the sanctuary of Diana. Acts of a seminar arranged by Soprintendenza Archaeologica per il Lazio, Accademia di Danimarca, Institutum Romanum Finlandiae, Istituto di Norvegia in Roma, Istituto Svedese di Studi Classici a Roma at Accademia di Danimarca, Oct. 2-3, 1997*, edited by J. Rasmus Brandt, A.-M. Leander Touti, J. Zahle, Roma, 2000, p. 147-148.

²⁹⁵ În iarna anilor 64-63 î.H.; vezi și la Eutr., VI, 14, 2: „*Et, cum uenisset in Syriam... Antiochensibus obsides reddidit. Aliquantum agrorum Daphnensisbus dedit quo lucus ibi spatiosior fieret, delectatus loci amoenitate et aquarum abundantia*” („Și, după ce a venit în Syria... Locuitorilor Antiochiei le-a dat înapoi ostaticii. Și, rămânând încântat de farmecul locului și de bogăția apelor, a dăruit multe ogoare și locuitorilor din Daphne, pentru ca dumbrava lor sacră să devină din acel moment și mai întinsă”) (cf., pentru similitudini, „adăugiri și ‘corecturi’”, J. W. Eadie, p. 75; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 44, nota 128); *Daphne*, la sud-vest de *Antiochia*, astăzi Harbiye.

²⁹⁶ Marcus Licinius Crassus (115-43 î.H.) – om politic influent din prima jumătate a secolului I î.H. Inițial, s-a apropiat de partida optimaților, după care a urmat o linie politică de mijloc (*factio media*). Între 77-73 a fost, pe rând, quaestor, aedil, praetor, în 71 a înăbușit răscoala sclavilor condusă de Spartacus, în 70 a fost ales consul împreună cu Pompeius, în 65 a devenit censor iar la sfârșitul anului 60 și începutul celui următor a format, împreună cu Pompeius și Caesar, primul triumvirat. În 55 i-a fost încredințată spre guvernare *Syria*, de unde, un an mai târziu, a pornit campania împotriva parților, terminată în 53 cu

dezastrul de la *Carrhae*, unde și-a găsit sfârșitul – Plut., *Crass.*; A. Barnea, *Licinius Crassus Dives, Marcus*, în ECR, p. 432-433; W. Will, *Licinius [I 11] L. Crassus, M.*, în NP, 7, col. 161-162.

²⁹⁷ *Ctesiphon*, în ținutul *Chalonitis* din *Assyria (Babylonia)*, pe malul stâng al Tigrului, a fost capitala de iarnă a regilor Arsacizi și apoi Sasanizi între secolele II î.H. – VII d.H. – Str., XVI, 1, 16; Plin., VI, 122; 130; Amm., XXIII, 6, 23; J. Engels, *Ktesiphon (Κτησιφῶν) [2]*, în NP, 6, col. 879. După Eadie, p. 76, Festus alterează informația lui Flor., I, 46, 4-5: „... *et cum Nicephorium castra posuisset, missi ab Orode rege legati denuntiauere, percussorum cum Pompeio foederum Sullaque meminisset. Regis inhians ille thesauris, nihil ne imaginario quidem iure, Seluciae se responsurum esse respondit*”.

²⁹⁸ Oraș al Syriei, în regiunea *Commagene* (nord-vest), pe malul drept al Euphratului, la sud de *Samosata*. Aici era un vad de trecere al cărui nume s-a impus după expediția lui Alexandru Macedon – Str., XI, 13, 4; XVI, 1, 22-23; 2, 3; Plin., V, 86; Dio. Cass., XL, 17; Amm., XVIII, 8, 1.

²⁹⁹ Numit Mazara de Florus (I, 46), Abgarus de Plutarh (*Crass.*, 21), Augarus de Dio Cassius (XL, 20); vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 25, nota 130.

³⁰⁰ Regele Orodes II Mithridates III Arsaces XIII (57-38/7 î.H.); <http://www.parthia.com>.

³⁰¹ Pentru campania dezastruoasă a lui Crassus din 54-53 î.H., cf. Liv., *Per.* CVI; Str., XVI, 1, 23 și 28; Vell., II, 46, 2-4; Val. Max., I, 6, 11; Ios., *BJ*, I, 8, 8-9; idem, *AJ*, XIV, 7, 1; 7, 3; Flor., I, 46, care pare a fi sursa de inspirație pentru 17, 2: „*Ipse in conloquium sollicitatus, signo dato vivus in hostium manus incidisset, nisi tribunis reluctantibus fugam ducis barbari ferro occupassent... Caput eius recisum cum dextra manu ad regem reportatum ludibrio fuit, neque indigne. Aurum enim liquidum in rictum oris infusum est, ut cuius arserat auri cupiditate, eius etiam mortuum et exsangue corpus auro ureretur*” (cf., pentru similitudini, și Eadie, p. 87); Iust., XLII, 4, 4; Plut., *Crass.*, 18, 2; 19, 4; 21-31; idem, *Luc.*, 36; Dio. Cass., XL, 12-13; 16-27; Eutr., VI, 18, 1; Amm., XXIII, 3, 1; Zos., III, 32, 3; F. Chamoux, *Civilizația elenistică*, p. 233-234; W. Will, *op. cit.*, în NP, 7, col. 162; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în *ibidem*, 6, col. 35; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 375.

³⁰² De fapt, Caius Cassius Longinus, unul dintre viitorii asasini ai lui Caesar – A. Barnea, *Cassius Longinus, Caius 2.*, în ECR, p. 170; K.-L. Elvers, *Cassius [I 10] Cassius Longinus, C.*, în NP, 2, col. 1008-1010.

³⁰³ În 52-51 î.H., când Cassius a fost proquaestor în provincia Syria – Liv., *Per.* CVIII; Vell., II, 46, 4; Ios., *BJ*, I, 8, 9; idem, *AJ*, XIV, 7, 3; Iust., XLII, 4-5; Dio. Cass., XL, 28-29; Eutr., VI, 18, 2: „*Reliquiae exercitus per C. Cassium quaestorem seruatae sunt, qui singulari animo perditas res tanta uirtute restituit ut Persas rediens trans Euphraten crebris proeliis uinceret*” („Resturile armatei au fost salvate de quaestorul C. Cassius, care, printr-un curaj ieșit din comun, a restabilit situația pierdută cu o atât de mare viteză, încât, trecând Euphratul, i-a învins pe perși în bătălii numeroase”); Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 83, 1-3; Eadie, p. 84-85, pentru singularitatea ultimei părți a informației lui Festus; A. Barnea, *op. cit.*; K.-L. Elvers, *op. cit.*, col. 1008.

³⁰⁴ Festus, urmându-l pe Titus Livius (vezi *infra*), face confuzie între Titus Labienus și fiul său, Quintus Atius Labienus. Primul a fost cel mai valoros general al lui Caesar în războiul de cucerire a Galliei. În 49 î.H., a trecut în partida pompeiană, fiind ucis în bătălia de la *Munda* (*Hispania*) din anul 45. Fiul său a făcut parte din gruparea republicană condusă de C. Cassius Longinus, unul dintre caesaricizi. Fiind trimis în misiune diplomatică la parți, a obținut sprijinul militar al acestora împotriva triumvirilor. După bătălia de la *Philippi* din anul 42 î.H., a fost trecut pe lista proscrisilor, dar s-a refugiat în regatul part și, punându-se în slujba acestuia, a reușit să cucerească Syria și o mare parte a Asiei Mici – T. Frigo, *Labienus [2] L. (Parthicus), Q.*, în NP, 6, col. 1032; G. Wylie, *Why Did Labienus Defected From Caesar in 49 B.C.?*, în AHB, 6, 1989, 3, p. 123-127; <http://www.parthia.com>; vezi și notele următoare.

³⁰⁵ Publius Ventidius Bassus, originar din *Picenum*, consul *suffectus* în 43 î.H.; pentru victoria împotriva parților a primit triumful, sărbătorit în noiembrie 38 î.H. – Plin., VII, 135; Gell., XV, 4, 3; Plut., *Ant.*, 34, 3; App., *Civ.*, III, 66; V, 31; Dio. Cass., XLIII, 51; XLIX, 21; A. Barnea, *Ventidius Bassus, Publius*, în ECR, p. 805; vezi și nota următoare.

³⁰⁶ Dintre toate izvoarele care descriu evenimentele din acest paragraf (vezi *infra*), doar Festus amintește de muntele Capros; după Eadie, p. 86, această informație „poate deriva dintr-o sursă pierdută”.

³⁰⁷ Pacorus I, fiul regelui Orodes II Mithridates III Arsaces XIII (57-38/7 î.H.), ucis în anul 39 î.H.; <http://www.parthia.com>.

³⁰⁸ Evenimentele au avut loc în 42-39 î.H.: Liv., *Per.* CXXVII-CXXVIII, de unde – după Eadie (p. 87) și M.-P. Arnaud-Lindet (Festus, p. 26, nota 138) – se inspiră Festus: „Parții, sub conducerea lui Labienus, care făcuse parte din tabăra pompeiană, au năvălit în Syria. După ce l-au învins pe Decidius Saxa, legatul lui M. Antonius, au ocupat toată acea provincie”; Str., XVI, 1, 28; 2, 8; Vell., II, 78, 1; Flor., II, 19 (vezi și J. W.

Eadie, p. 74); Iust., XLII, 4, 5; 4, 7-16; Plin., VII, 135; Plut., *Ant.*, 33, 4; 34; Dio. Cass., XLIII, 51, XLVIII, 24-26; 39-41; XLIX, 19-21; Amm., XXIII, 5, 16; Eutr., VII, 5, 1: „*L. Ventidius Bassus inrumpentes in Syriam Persas tribus proeliis uicit. Pacorum, regis Orodis filium, interfecit eo ipso die quo olim Orodes, Persarum rex, per ducem Surenam Crassum occiderat. Hic primus de Parthis iustissimum triumphum Romae egi*” („*L. Ventidius Bassus i-a învins în trei bătălii pe perșii care năvăliseră în Siria. Și exact în ziua în care odinioară Orodes, regele perșilor, ucisese prin generalul său, Surena, pe Crassus, l-a ucis și el pe Pacorus, fiul regelui Orodes. Iar Ventidius Bassus a fost cel dintâi care a sărbătorit la Roma un binemeritat triumf asupra parților*”) (pentru similitudini și diferențe, cf. Eadie, p. 74, 85-86; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 26, nota 139); A. Barnea, *op. cit.*; F. Chamoux, *Antoniu și Cleopatra...*, p. 196-197, 201-202; M. Sartre, *L'Asie Mineure...*, p. 134; T. Frigo, *Labienus [2] L. (Parthicus), Q.*, în NP, 6, col. 1032; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col 375; <http://www.parthia.com>.

³⁰⁹ Media era regiunea situată în vestul Porților Caspiene, pe platoul Munților Taurus, în nord-vestul Iranului de astăzi – Pol., X, 27; Str., XI, 12, 1; 12, 5; 13; Plin., VI, 114; Amm., XXIII, 6, 27-40; J. Wieschöfer, *Media*, în NP, 7, col. 1095.

³¹⁰ Campaniile lui M. Antonius împotriva parților conduși de Phraates IV (38/7-2 î.H.) au avut loc în anii 36-33 î.H. – Liv., *Per. CXXX-CXXXI* (pentru similitudini cu Festus, cf. Eadie, p. 87-88); Str., XI, 12, 4; XVI, 1, 28; Vell., II, 82, 1-3; Ios., *AJ*, XV, 3, 9; 4, 2-3; Flor., II, 20; Iust., XLII, 5; Plut., *Ant.*, 37-52; App., *Civ.*, V, 133; Dio. Cass., XLIX, 24-31; 39-40; 44; Eutr., VII, 6, 2: „*Contra Persas etiam ipse pugnavit. Primis eos proeliis uicit, regrediens tamen fame et pestilentia laboravit et, cum instarent Parthi fugienti, ipse pro uicto recessit*” („Împotriva perșilor a luptat Antonius însuși. În primele lupte, el i-a învins pe perși, dar, fiindcă în timp ce se retrăgea a suferit de înfometare și de molimă iar parții îl urmăreau pas cu pas în timpul retragerii, a revenit în patrie ca un învins”) (pentru similitudini cu Festus, cf. M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 45, nota 142); Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 85, 4; Oros., VI, 19, 1; N. A. Mașkin, *op. cit.*, p. 235-236; F. Chamoux, *op. cit.*, p. 203, 208-215.

³¹¹ Așa cum observa și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 27, nota 143, în acest paragraf Festus a sintetizat mai multe evenimente petrecute pe timpul domniei lui Octavianus Augustus, fapt soldat cu anumite confuzii de personaje și întâmplări.

³¹² Festus pune acțiunile de mai jos pe seama lui Tiberius Claudius Nero, fiul lui Tiberius Claudius Nero și al Liviei, adoptat de

Octavianus la 26 sau 27 iunie 4 d.H. și numit de atunci Tiberius Iulius Caesar, așadar viitorul împărat Tiberius Caesar Augustus (19 august 14 – 16 martie 37) (Suet., *Tib.*; Tac., *Ann.*; PIR², C 941; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 12-17; Y. Roman, *op. cit.*, p. 44; G. G. Fagan, *Tiberius (A.D. 14-34)*, în DIR; R. von Haehling, *Tiberius*, în *Împărați romani...*, p. 56-70). De fapt, cele mai multe evenimente îl privesc pe Caius Iulius Caesar, fiul lui Marcus Vipsanius Agrippa și al Iuliei, fiica lui Octavianus. Prin urmare, în mod normal, el era nepotul lui Augustus, dar a fost adoptat de acesta în 17 î.H., devenind moștenitorul prezumtiv după retragerea lui Tiberius în insula Rhodos (6 î.H.). În 1 d.H., investit cu un *imperium proconsulare maius*, a fost trimis în Orient - RG, 14; Vell., II, 101-102; Tac., *Ann.*, I, 3; Suet., *Aug.*, 64-65; idem, *Tib.*, 12-13; Dio. Cass., LIV, 8; 18; LV, 9-10; 11; PIR², I 218; R. Syme, *The Roman Revolution*, p. 392, 417-418, 427-428, 430; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 224-225; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 62, 70-71; P. Hertz, *Die Adoptivsöhne des Augustus und der Festkalender. Gedanken zu einer Inschrift aus Messene*, în *Klio*, 75, 1993, p. 272-288; W. Eck, *Iulius [II 32] C. I. Caesar*, în NP, 6, col. 29-30.

³¹³ În anul 20 î.H., Tiberius a pătruns în *Armenia Maior*, unde, în locul regelui propart Artaxes (Artaxias), asasinat, a instalat pe tron pe Tigranes al III-lea (20-6 î.H.) (Vell., II, 94, 4; Ios., *AJ*, XV, 4, 3; Tac., *Ann.*, II, 3; Suet., *Tib.*, 9, 1; Dio. Cass., XLIX, 40; LIV, 9; RG, 27, 2). După dispariția acestuia, a urmat o scurtă perioadă de lupte intestine, în care Roma s-a implicat, susținându-l mai întâi pe Artavasdes al III-lea (2-1 î.H.) (RG, 27, 2; Tac., *Ann.*, II, 3; Dio. Cass., LV, 9), apoi pe Ariobarzanes II din *Atropatene*, fiul regelui med Artabazdes; misiunea lui Caius Caesar era de a consolida poziția regelui proroman (RG, 27, 2; Vell., II, 102, 2; Tac., *Ann.*, II, 4; Suet., *Tib.*, 12, 2; Dio. Cass., LV, 10) – vezi J. Marquardt, *op. cit.*, p. 391; N. A. Mașkin, *op. cit.*, p. 457-458, 459; R. Syme, *op. cit.*, p. 264; M. Schottky, *Artavasdes (Ἀρταουάσδης) [3] III.*, în NP, 2, col. 46; idem, [6] II., în *ibidem*, col. 47; idem, *Artaxias [2] II.*, în *ibidem*, col. 49.

³¹⁴ Caius Caesar s-a întâlnit în anul 2 d.H. pe o insulă din mijlocul Euphratului cu regele part Phraates V Arsaces XV (2 î.H. – 4 d.H.), determinându-l pe acesta să-l accepte pe Ariobarzanes – Vell., II, 101, 1-2; 102, 2; Ios., *AJ*, XVIII, 2, 4; Dio. Cass., LV, 10; R. Syme, *op. cit.*, p. 428; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 27, nota 145; M. Schottky, *Phraates (Φραάτης) [5] Ph. V.*, în NP, 9, col. 960-961.

³¹⁵ Numit Ador de Strabon (XI, 14, 6), Adduus de Velleius Paterculus (II, 102, 2), Addon de Dio Cassius (LV, 10); Festus îl urmează pe Flor., II, 32.

³¹⁶ De fapt, acesta comanda fortăreața *Artagera* (*Artagerai*, *Artageira*) din *Armenia*, pe Euphrat – Str., XI, 14, 6; Vell., II, 102, 2; Dio. Cass., LV, 10.

³¹⁷ Incidentul a avut loc la 9 septembrie 2 d.H. - Vell., II, 102, 2; Flor., II, 32; Dio. Cass., LV, 10; W. Eck, *Iulius [II 32] C. I. Caesar*, în NP, 6, col. 29.

³¹⁸ Caius a murit la 21 februarie 2 d.H. în *Lycia*, la *Limyra* (*Limyroi*) – Vell., II, 101, 3; Suet., *Aug.*, 65, 1; idem, *Tib.*, 15, 2; Dio. Cass., LV, 10; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 71; W. Eck, *op. cit.*

³¹⁹ Restituirea a avut loc la 12 mai 20 î.H., ca urmare a presiunilor diplomatice și a pregătirilor militare de la granița cu statul part, condus atunci de regele Phraates IV Arsaces XIV (a treia oară) (26-2 î.H.); totodată, regele part a dat ca ostatici patru dintre fii săi (Seraspadanes, Rhodaspes, Phraates și Bonones), precum și două soții și patru fii de-ai acestora - cf. RG, 29, 2: *Parthos trium exercitum Romanorum spolia et signa reddere mihi supplicesque amicitiam populi Romani/ petere coegi. Ea autem signa in penetrati, quod est in templo Martis Vltoris, reposui*; 32, 2: *Ad me rex Parthorum/ Phrates Orodus filius filios suos nepotesque omnes misit in Italiam, non // bello superatus, sed amicitiam nostram per liberorum suorum pignora/ potens*; Str., XVI, 1, 28; Liv., *Per.* CXLI; Vell., II, 91, 1; 94, 4; Flor., II, 34; Iust., XLII, 5, 6-12; Suet., *Aug.*, 21, 3; idem, *Tib.*, 9, 1; Dio. Cass., LIV, 8; Eutr., VII, 9: „*Obsides, quod nulli antea, Persae ei dederunt. Reddiderunt etiam signa Romana quae Crasso uicto ademerant*” (pentru similitudini, cf. M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 45-46, nota 148); Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 79, 4; Zos., III, 32, 4; N. A. Maşkin, *op. cit.*, p. 458-459; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 110-111; M. Schottky, *Phraates (Φραάτης) [4] Ph. IV.*, în NP, 9, col. 960; idem, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, col 375.

³²⁰ Augustus a primit ambasadorii inzi în 25 î.H. la *Tarraco* și în 20 î.H. în insula *Samos* - cf. RG, 31, 1: *Ad me ex India regum legationes saepe misae sunt non uisae ante id tempus/ apus quemquam Romanorum ducem*; Suet., *Aug.*, 21, 3; Flor., II, 34; Dio. Cass., LIV, 9; Eutr., VII, 10, 1: „*Scythae et Indi, quibus antea Romanorum nomen incognitum fuerat, munera et legatos ad eum miserunt*” (pentru similitudini cu Festus, cf. M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 46, nota 153); Aur. Vict., *Caes.*, 1, 7; Ps.-Aur. Vict., *Vir. ill.*, 79, 5; idem, *Epit. Caes.*, I, 9; Oros., VI, 21, 19; N. A. Maşkin, *op. cit.*, p. 450; C. Nicolet, *L'Inventaire du monde. Géographie et*

politique aux origines de l'Empire romain, Fayard, 1988, p. 31; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 341; L. Bessone, *Floro e la legazioni ecumeniche ad Augusto*, în *Athenaeum*, 84, 1996, 1, p. 93-100.

³²¹ Lucius Domitius Ahenobarbus; după adoptarea sa de către Claudius I la 25 februarie 50, s-a numit Nero Claudius Caesar Drusus Germanicus iar după proclamarea ca împărat a purtat numele Imperator Nero Claudius Caesar Augustus Germanicus; a domnit între 13 octombrie 54 – 9 sau 11 iunie 68 – Suet., *Nero*; Tac., *Ann.*, XII, 69; XIII-XVI; Dio. Cass., LXI-LXIII; Lact., *Mort.*, II, 5-8; Eus., *HE*, II, 25-26; Eutr., VII, 14-15; Aur. Vict., *Caes.*, 5; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, V; Oros., VII, 7, 1-13; PIR², D 129; M. Grant, *Nero*, New York, 1970; O. Toropu, *Neron (Lucius Domitius Ahenobarbus)*, în ECR, p. 536-537; O. Neverov, *Nero-Helios*, în *Pagan Gods and Shrines of the Roman Empire*, edited by M. Henig and A. King, Oxford, 1986, p. 189-194; E. Cizek, *Secvență romană...*; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 234-238; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 190-224; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 23-26; L. Quilici, *Nero Claudius Caesar Kosmokrator*, în *I culti della Campania antica. Atti del Convegno Internazionale di Studi in ricordo di Nazarena Valenza Mele, Napoli, 15-17 Maggio 1995*, Roma, 1998, p. 199-212; M. Festy, *op. cit.*, p. 78-82; W. Eck, *Nero [I]*, în NP, 8, col. 851-854; D. J. Coffa, *Nero (54-68 A.D.)*, în DIR; H. Schneider, *Nero*, în *Împărați romani...*, p. 87-96.

³²² Motivul vieții scandaloase a lui Nero este comun în *breviaria* din veacul al IV-lea – Eutr., VII, 14, 1; Aur. Vict., *Caes.*, 5, 3-7; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, V, 5; el se originează în Suet., *Nero*, 20-29 și Tac., *Ann.*; R. Carré, *L'image de Néron dans les Histoires de Tacite*, în *Mélanges Pierre Lévêque*, édités par M.-M. Mactoux et E. Geny, 8, *Religion, anthropologie et société*, Besançon, 1994, p. 43-59.

³²³ „amissit Armeniam” - expresie împrumutată din Suet., *Nero*, 40, 2: „Britannia Armeniaque amissa”; cf. B. Baldwin, *op. cit.*, p. 208.

³²⁴ „Duae tunc legiones sub iugum a Persis missae” - exprimare amintind de Suet., *Nero*, 39, 1: „legionibus in Armenia sub iugum missis”; cf. B. Baldwin, *op. cit.*

³²⁵ În intenția sa moralizatoare, Festus, ca și Eutropius (VII, 14, 4), trunchiază evenimentele. De fapt, la scurt timp după urcarea pe tron a lui Nero, spre sfârșitul anului 54 d.H., părții au invadat Armenia Mare, stat-tampon între Imperiul roman și cel part, alungându-l pe regele Rhadamistus, un uzurpator, și așezându-l pe tron pe Tiridates, fratele regelui part Vologaeses I (51-79 d.H.) (Tac., *Ann.*, XIII, 6). În anii 55-56 î.H., prin măsuri diplomatice și demonstrații de forță, inclusiv ale aliaților orientali, romanii au reușit să determine retragerea părților din Armenia,

dar starea conflictuală a continuat (Tac., *Ann.*, XIII, 7-9; 34-35). Războiul a izbucnit în 57 și, profitând și de defecțiunile create parților de unele populații supuse, forțele romane conduse de Cn. Domitius Corbulo au cucerit Armenia până în 60, impunând pe tron pe Tigranes al VI-lea (Tac., *Ann.*, XIII, 36-41; XIV, 23-26; Dio. Cass., LXII, 19-20). Acțiunile militare au fost reluate în 62, încheindu-se cu înfrângerea rușinoasă de pe râul *Arsanias* a legiunilor a IV-a *Scythica* și a XII-a *Fulminata* conduse de L. Iunius Caesennius Paetus (Suet., *Nero*, 39, 1; Tac., *Ann.*, XV, 1-17; Dio. Cass., LXII, 20-22; Oros., VII, 7, 12; PIR², C 173). În cele din urmă, Nero l-a acceptat ca suveran al Armeniei pe Tiridates I, după ce acesta a venit la Roma în anul 66 d.H. (Suet., *Nero*, 13; Tac., *Ann.*, XV, 24-31; Dio. Cass., LXIII, 2-7; LXVIII, 20); cf. și M. Grant, *op. cit.*, p. 58-60; E. Cizek, *op. cit.*, p. 294-304; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 236-237; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 207-210; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 28, nota 149; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. 202-203; W. Eck, *Nero*, în NP, 8, col. 854; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 375; H. Schneider, *op. cit.*, p. 93-94; <http://www.parthia.com>.

³²⁶ După M.-P. Arnaud-Lindet (Festus, p. 28, nota 150), expresia „*mouit lacertos*” este o reminiscență din Flor., *Praef.*, 8: „*Populus Romanus... sub Traiano principe mouit lacertos*”. Abreviatorul a surprins aici schimbarea fundamentală din politica externă a Imperiului roman înfăptuită de Traianus, respectiv trecerea de la politica defensivă din vremea dinastiei flaviene la una ofensivă, al cărei jalon fundamental era „provincionalizarea” a două regate aflate dincolo de granițele naturale, respectiv cel dac și cel part – M. Sartre, *L'Orient romain...*

³²⁷ Cf. și Eutr., VIII, 3, 1: „*Armeniam quam occupauerant Parthi recepit*”; pentru aceste similitudini, vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 61.

³²⁸ Situația din *Armenia* a fost considerată una dintre cauzele războiului cu parții. Regele part Chosroes (Osrhoes) I (109/110-128/129), urmașul lui Pacorus II (78-109/110), a intervenit în *Armenia*, înlocuindu-l pe Axidares (Exedares) (109-113), fiul lui Pacorus II, cu Parthamasiris (113-114), un alt fiu al suveranului amintit. Traianus a cucerit în 114 o parte din regatul armean, întâlnindu-l pe Parthamasiris la *Elegeia*. Într-o scenă impresionantă, descrisă în detaliu de Dio Cassius, regele a depus diadema la picioarele împăratului, sperând că acesta o va ridica și i-o va așeza pe cap, în semn de recunoaștere ca rege, dar Traianus, aclamat de soldați cu titlul de *imperator*, a refuzat să-l confirme. Arestat, Parthamasiris a fost omorât la scurt timp de escorta romană iar regatul său

transformat în provincia *Armenia* – Dio. Cass., LXVIII, 17-20; Eutr., VIII, 3, 1; SHA, *Hadr.*, XXI, 11; J. Marquart, *op. cit.*, p. 392; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 277-278; E. Cizek, *Epoca lui Traian...*, p. 379-391; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 433; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 28, nota 151; M. Schottky, *Parthamasiris*, în NP, 9, col. 361; idem, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, col 375; J. Bennett, *op. cit.*, p. 105 urm.; T. Bechert, *op. cit.*, p. 207-211; <http://www.parthia.com>.

³²⁹ Acțiunile diplomatice romane printre populațiile din zona Caucazului și de la nordul Mării Negre au început din 111 și făceau parte din vastul plan de operațiuni strategice al împăratului menit să-i asigure libertatea de acțiune împotriva statului part dinspre nord - cf. și Plin. Sec., *Ep.* 63, 64, 67: relațiile cu regele Sauromates al Bosporului cimmerian; Dio. Cass., LXVIII, 19: schimburi de daruri cu regele Anchialos al heniochilor și machelonilor; Eutr., VIII, 3, 1: „*Albanis regem dedit. Hiberorum regem et Sauromatarum et Bosporanorum... et Colchorum in fidem accepit*” (pentru aceste similitudini, cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 61); E. Cizek, *op. cit.*, p. 372-374, 391-392; J. Bennett, *op. cit.*

³³⁰ De fapt, relațiile prietenești cu regatul osrhoen, care la izbucnirea conflictului cu părții își declarase neutralitatea, i-au permis lui Traianus să-și petreacă iarna anilor 114-115 la *Edessa*. *Osrhoene* a devenit un *regnum adsignatum*, dar în timpul revoltelor din toamna anului 116 Abgaros nu s-a dovedit fidel; drept urmare, în februarie 117, generalul Lusius Quietus a cucerit *Edessa*, care a fost jefuită și arsă – Dio. Cass., LXVIII, 18; 20; 30; Eutr., VIII, 3, 1; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 394; E. Cizek, *op. cit.*, p. 393-394, 399, 415, 418; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 433; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 28, nota 152; J. Bennett, *op. cit.*; K. Kessler, *Osroene* (Ὀσροηνή), în NP, 9, col. 88; S. K. Ross, *Roman Edessa. Politics and culture on the eastern fringes of the Roman Empire, 114-242 CE*, London and New York, 2001, p. 29-36.

³³¹ În anii 105-106, A. Cornelius Palma Frontinus, legatul *Syriei*, a cucerit teritoriul arabilor nabateeni din nord-vestul Arabiei Felix (actuala Iordanie), înlăturându-l pe regele Rabilos (71-106) și transformând regatul în provincia procuratoriană *Arabia* (26 martie 106); capitala acesteia s-a aflat la *Bostra*, numită acum *vêa Tqaïanî Bôstqa*. Indigenii s-au răsculat în 116 – Dio. Cass., LXVIII, 14; 31; Amm., XIV, 8, 13; Eutr., VIII, 3, 1; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 385-386; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 277; E. Cizek, *op. cit.*, p. 366-369; J. Cousin, *op. cit.*, p. 315; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 298; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 432; M. Sartre, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 392; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 28, nota 153; J. Pahlitzsch,

Arabia, în NP, 1, col. 947; idem, *Araber*, în *ibidem*, col. 944; I. Toral-Niehoff, *Nabataioi, Nabataër (Ναβαταῖοι)*, în *ibidem*, 8, col. 658; T. Bechert, *op. cit.*, p. 199-202; J. Bennett, *op. cit.*; W. Eck, *Cornelius [II 38] A. C. Palma Frontinus*, în NP, 3, col. 195; idem, *op. cit.*, în *Împărați romani...*, p. 139, care consideră că provincia a fost creată în 116.

³³² Cf. și Eutr., VIII, 3, 1: „*Carduenos, Marcomedos occupauit*” („Pe cardueni și pe marcomezi i-a ocupat”) (vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 62); carduenii erau locuitorii din *Gordyaia (Gordiene)* (Armenia meridională) (Str., XVI, 1, 24-25) iar marcomezii – cei din *Atropatene (Atropatia)* (nord-vestul Mediei, corespunzător, astăzi, Azerbaidjanului) (Str., XI, 13, 1-4); J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. 209, nota 6. Evenimentul s-a petrecut în 116 - E. Cizek, *op. cit.*, p. 392, 397.

³³³ *Anthemusia (Anthemusium)* denumea o localitate întemeiată de macedoneni, respectiv o regiune din nordul Mesopotamiei străbătută de râul *Aborras* (azi Kabur) – Str., XVI, 1, 27; Plin., V, 86; VI, 118; Tac., *Ann.*, VI, 41; Amm., XIV, 3, 3, care caracterizează *Anthemusia* ca un oraș „plin de negustori bogați”, loc de bălci anual, unde se aduna „o mare mulțime de oameni de tot felul, pentru a cumpăra sau vinde mărfuri trimise de inzi și de serri /chinezi – n.n./ sau alte produse venite din toate părțile pe uscat și pe apă”. În zona amintită se formase un stat-satelit al Partiei având capitala la *Batnae (Batnai)*, unde în anul 114 rezida Sporakes; în toamna anului 115 acesta a fost atacat, districtul său fiind anexat - cf. și Dio. Cass., LXVIII, 21; 23; Eutr., VIII, 3, 1: „*Anthemusium, magnam Persidis regionem... uicit et tenuit*” (vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 62); E. Cizek, *op. cit.*, p. 392, 398.

³³⁴ *Seleucia* pe Tigru, întemeiată în 312 î.H. de regele Seleucos I Nicator (312-281 î.H.) ca reședință regală – Str., XVI, 1, 5; 1, 8; 1, 21; Plin., VI, 122; 126; 129; Amm., XXIII, 6, 23. A fost ocupată de Traianus în vara anului 116; se va răscula în toamna aceluiași an, fiind distrusă de generalii trimiși să reprime revolta – Dio. Cass., LXVIII, 30; Eutr., VIII, 3, 1; Oros., VII, 12, 2; E. Cizek, *op. cit.*, p. 405, 415; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 434; J. Bennett, *op. cit.*

³³⁵ A fost cucerit de Traianus în iunie-iulie 116, acțiune care i-a adus titlul de *imperator* și confirmarea epitetului triumfal de *Parthicus* acordat încă din 114 – cf. Dio. Cass., LXVIII, 26-28; Eutr., VIII, 3, 1; SHA, *Hadr.*, XIII, 8; Oros., VII, 12, 2; E. Cizek, *op. cit.*, p. 405-406; M. Le Glay, *op. cit.*; J. Bennett, *op. cit.*; J. Engels, *Ktesiphon (Κτησιφῶν) [2]*, în NP, 6, col. 879; pentru similitudini cu Eutropius, cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 62.

³³⁶ Pentru *Babylonia*, vezi *supra*. *Babylon* – fosta capitală a Chaldeeii și Babyloniei, pe Euphrat; ruinele lui se găsesc la 100 km sud de Bagdad – Hdt., I, 178-184; Str., XVI, 1, 1; 1, 5-6; 1, 16; Plin., V, 90; VI, 117, 121-122; Amm., XXIII, 6, 23; S. Maul, *Babylon*, în NP, 2, col. 384-388. A fost cucerit fără dificultate de Traianus în vara anului 116 - Dio. Cass., LXVIII, 26-27; Eutr., VIII, 3, 1 (pentru similitudini, cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 62); Oros., VII, 12, 2; E. Cizek, *op. cit.*, p. 405; M. Le Glay, *op. cit.*; J. Bennett, *op. cit.*; J. Oelsner, *Babylonia*, în NP, 2, col. 388.

³³⁷ Pentru atracția exercitată de regele macedonean asupra lui Traianus, cf. Dio. Cass., LXVIII, 29-30; Iulian., *Kron.*, 333a; 336a; SHA, *Hadr.*, IV, 9; vezi E. Cizek, *op. cit.*, p. 352-353, 409.

³³⁸ Cf. și Eutr., VIII, 3, 2: „*Vsque ad Indiae fines... accessit*” (pentru aceste similitudini, vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 62). Nu poate fi vorba de prezența lui Traianus până în ținuturile din preajma subcontinentului indian, ci de depășirea liniei sudice a frontului creat de Alexandru – E. Cizek, *op. cit.*, p. 407, nota 191; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 434. Totuși, Eugen Cizek nu exclude ipoteza cuceririi platoului iranian până la *Indus* de către împărat - *op. cit.*, p. 409.

³³⁹ Cf. și Dio. Cass., LXVIII, 28: „Odată ajuns stăpân al Ctesiphonului, Traianus fu cuprins de dorința de a naviga pe Marea Roșie”; Eutr., VIII, 3, 2: „*Vsque... et mare Rubrum accessit... In mari Rubro classem instituit ut per eam Indiae fines uastaret*” (pentru aceste similitudini, vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 62). De fapt, în cursul anului 115 Traianus a construit o flotă pentru a naviga pe fluviile Mesopotamiei iar în august-septembrie 116 a ajuns la Golful Persic, după ce cucerise teritoriile aflate astăzi în Irak și Kuweit, urmărind deschiderea unei rute comerciale către India care să evite regatul part și crearea unei baze de atac dinspre sud împotriva acestuia – E. Cizek, *op. cit.*, p. 368-369, 397-398, 407-408; J. Bennett, *op. cit.*; W. Eck, *op. cit.*, în *Împărați romani...*, p. 140.

³⁴⁰ Vezi *supra*; numele oficial al acesteia era *prouincia Armenia Maior*, dar și *prouincia Cappadocia* /întrucât cuprindea și părți din aceasta/ *et Armenia Maior et Minor* - CIL, X, 8291 – *apud* E. Cizek, *op. cit.*, p. 391, nota 107; vezi și J. Marquardt, *op. cit.*, p. 392.

³⁴¹ A luat ființă în toamna anului 115, fiind formată din teritoriile cucerite între Euphrat și Tigru și la răsărit de acesta din urmă; ea se întindea până la munții Taurus și *Armenia*, în nord, Tigru și *Assyria*, în est, Euphrat și regatul *Osrhoene*, în vest și sud – Eutr., VIII, 3, 2; Dio. Cass., LXVIII, 33; J. Marquaardt, *op. cit.*, p. 393-394; W. T. Arnold, M.

A., *op. cit.*, p. 278; E. Cizek, *op. cit.*, p. 399-400; J. Cousin, *op. cit.*, p. 314; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 433; M. Sartre, *op. cit.*, p. 393; T. Bechert, *op. cit.*; J. Oelsner, *Babylonia*, în NP, 2, col. 388; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în *ibidem*, 6, col. 35; J. Bennett, *op. cit.*

³⁴² A fost înființată în 116 și cuprindea fostul teritoriul part al Babyloniei – Eutr., VIII, 3, 2; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 394; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 278; E. Cizek, *op. cit.*, p. 400; J. Cousin, *op. cit.*; M. Sartre, *op. cit.*; J. Oelsner, *Adiabene*, în NP, 1, col. 112; idem, *Babylonia*, în *ibidem*, 2, col. 388; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în *ibidem*, 6, col. 35; T. Bechert, *op. cit.*; J. Bennett, *op. cit.*

³⁴³ Întregul pasaj se apropie foarte mult de Eutr., VIII, 3, 2: „*atque ibi tres prouincias fecit, Armeniam, Assyriam, Mesopotamiam cum his gentibus quae Madenam attingunt*” („și a creat acolo trei provincii – Armenia, Assyria și Mesopotamia – și, o dată cu ele, a pus stăpânire și pe acele popoare care se învecinează cu Madena”); cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 62.

³⁴⁴ Publius Aelius Hadrianus (76-138), împărat între 11 august 117 – 10 iulie 138, când a avut numele oficial Imperator Caesar Traianus Hadrianus Augustus – AE, 1974, 613 = 1997, 1338a-b = HD011598; Dio. Cass., LXIX; Eus., HE, IV, 3-9; Eutr., VIII, 6-7; Aur. Vict., *Caes.*, 13, 11; 14; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XIV; SHA, *Hadr.*; Zos., I, 7, 1; Oros., VII, 13; PIR², A 184; J. Beaujeu, *op. cit.*, p. 111-278; J.-P. Martin, *op. cit.*; O. Toropu, *Hadrian (Publius Aelius Hadrianus)*, în ECR, p. 360-361; H. Stierlin, *Hadrien et l'Architecture romaine*, Paris, 1984; F. Gregorovius, *Vita di Adriano. Memorie dell'età d'oro dell'Impero*, Genova, 1988; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 300-307; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 437-470; M. A. Levi, *Adriano Augusto. Studi e ricerche*, Roma, 1993; A. Chastagnol, în SHA, p. 1-15; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 48-52; A. R. Birley, *Hadrian. The restless emperor*, London and New York, 1997; Y. Roman, *op. cit.*, p. 68-70; W. Eck, *Hadrianus*, în NP, 5, col. 63; H. W. Benario, *Hadrian (A.D. 117-138)*, în DIR; M. Zahrnt, *Hadrian*, în *Împărați romani...*, p. 141-154.

³⁴⁵ Vezi și 14, 3; motivul invidiei lui Hadrianus și la Eutr., VIII, 6, 2: „*Qui Traiani gloriae inuidens...*” („Dar privind cu ochi răi gloria lui Traianus...”) (cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 62); el se întâlnește și la alți autori târzii – cf. F. Gregorovius, *op. cit.*, p. 31.

³⁴⁶ Ea a revenit la statutul de regat în septembrie 117 – Eutr., VIII, 6, 2; SHA, *Hadr.*, V, 3; XXI, 11; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 392; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 277-278; F. Gregorovius, *op. cit.*, p. 31; M. Le

Glaz, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 306; T. Bechert, *op. cit.*, p. 207-211.

³⁴⁷ A fost abandonată în 117 – Dio. Cass., LXVIII, 33; Eutr., VIII, 6, 2; SHA, *Hadr.*, V, 3; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 393; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*, p. 278; J. Cousin, *op. cit.*, p. 314; F. Gregorovius, *op. cit.*; M. Sartre, *op. cit.*; T. Bechert, *op. cit.* Așa cum însuși Festus mărturisește (*supra*, 14, 4), ea a fost recuperată de Imperiu sub Marcus Aurelius și Lucius Verus (campaniile din 162-165) (vezi și *infra*), apoi sub Septimius Severus (193, 197-199) (vezi și *infra*); J. Marquardt, *op. cit.*; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*; J. Cousin, *op. cit.*; M. Le Glaz, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*; M. Sartre, *op. cit.*, p. 414-415; T. Bechert, *op. cit.*

³⁴⁸ *Assyria* a fost pierdută, se pare, chiar înainte ca Traianus să fi părăsit *Babylonia* și n-a mai fost niciodată recucerită de Imperiu – Dio. Cass., LXVIII, 33; Eutr., VIII, 6, 2; SHA, *Hadr.*, V, 3; W. T. Arnold, M. A., *op. cit.*; J. Cousin, *op. cit.*; F. Gregorovius, *op. cit.*; M. Le Glaz, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*; M. Sartre, *op. cit.*; T. Bechert, *op. cit.*

³⁴⁹ Întregul pasaj are afinități certe cu Eutr., VIII, 6, 2: „*Qui Traiani gloriae inuidens statim prouincias tres reliquit quas Traianus addiderat et de Assyria, Mesopotamia, Armenia reuocauit exercitus ac finem imperii esse uoluit Euphraten*” („Dar Hadrianus, privind cu ochi răi gloria lui Traianus, a părăsit îndată cele trei provincii pe care Traianus le alipise Imperiului roman și a rechemat legiunile din *Assyria, Mesopotamia* și *Armenia*, hotărând ca Euphratul să fie granița Imperiului”) (vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, *op. cit.*, p. 62-63). Interesul special al lui Festus pentru zona orientală a Imperiului îl face să omită informația despre intenția lui Hadrianus de a părăsi *Dacia* – cf. Eutr., VIII, 6, 2.

³⁵⁰ Este vorba despre Marcus Annianus Verus (Marcus Annianus Verus Catilius Severus; Marcus Aelius Aurelius Verus; Marcus Aurelius Antoninus) (121-180) și Lucius Aelius Commodus (Lucius Aelius Aurelius Commodus; Lucius Aurelius Verus) (130-169). Adoptați la 25 februarie 138 de Imperator Caesar Titus Aelius Hadrianus Antoninus Augustus Pius (138-161), au domnit împreună de la 7 martie 161 până în decembrie 168 sau ianuarie-februarie 169, când Lucius Verus a murit. Numele lor oficiale au fost, în acest interval, Imperator Caesar Marcus Aurelius Antoninus Augustus (AÉ, 1987, 974 = HD012926), respectiv Imperator Caesar Lucius Aurelius Verus Augustus (*ibidem*). Ei au deținut aceleași puteri, cu singura excepție că titlul de *pontifex maximus* era purtat numai de Marcus Aurelius. După moartea lui Lucius Verus, Marcus Aurelius și-a continuat domnia până la 17 martie 180 – Marc.; Herod., I, 1-4; Dio. Cass., LXXI; Eus., *HE*, IV, 15-30; V, 1-5; Eutr., VIII, 9-14; Aur.

Vict., *Caes.*, 16; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XVI; SHA, *Hadr.*, 24, 2; *Ael.*, V, 12-14; *Marc.*; *Ver.*; Zos., III, 7, 1; Oros., VII, 15; PIR², A 697, C 606; V. Pârvan, *M. Aurelius Verus Caesar și L. Aurelius Commodus A.D. 138-161. Studiu istoric*, în idem, *Studii de istoria culturii antice*, ediție, studiu introductiv, note, comentarii, indice de N. Zugravu, cuvânt înainte de A. Zub, București, 1992, p. 37-147; O. Toropu, *Lucius Verus (Lucius Ceionius Commodus Verus) (Lucius Aelius Aurelius Commodus Verus)*, în ECR, p. 456-457; idem, *Marcus Aurelius (Marcus Aurelius Catilius Severus)*, în *ibidem*, p. 470-471; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 310-318; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 483-509; A. Chastagnol, în SHA, 110-119, 165-167; Y. Roman, *op. cit.*, p. 73-76; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 54-58; A. Barnea, *Marcus Aurelius (Marcus Annus Catilius Severus) (Marcus Aelius Aurelius Antoninus)*, în EAIVR, III, p. 25-27; H. W. Benario, *Marcus Aurelius (A.D. 161-180)*, în DIR; Ph. B. Peacock, *Lucius Verus (161-169 A.D.)*, în *ibidem*; K. Rosen, *Marcus Aurelius și Lucius Verus*, în *Împărați romani...*, p. 164-179.

Informația lui Festus e asemănătoare celei a lui Eutr., VIII, 9, 1-2: „*Post hunc imperavit M. Antoninus Verus... et cum eo L. Annus Antoninus Verus. Tumque primum Romana res publica duobus aequo iure imperium administrantibus paruit, cum usque ad eum singulos semper habuisset Augustos*” („După aceasta a venit la conducerea Imperiului M. Antoninus Verus... și, împreună cu el, L. Annus Antoninus Verus. Atunci pentru prima dată statul roman s-a supus puterii a doi împărați care-și exercitau domnia cu drepturi egale, după ce, până la el, acest stat avusese întotdeauna numai câte un singur *Augustus*”); vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 63.

³⁵¹ Cauzele acestui conflict au fost intervenția regelui part Vologaeses IV (147-191) în Armenia, unde a instalat un rege aliat (Pacorus), masacrarea armatei romane comandate de M. Sedatius Severianus, guvernatorul Cappadociei, care a încercat să i se opună, și invadarea Siriei, de unde l-a alungat pe L. Attidius Cornelianus. Verus a plecat în campania din Orient în primăvara lui 162, dar a ajuns la *Antiochia*, în *Syria*, abia anul următor - Dio. Cass., LXXVI, 2; Eutr., VIII, 10, 2: „*Verus Antoninus ad id profectus est*” („A plecat /la acest război – n.n./ mai întâi Verus Antoninus”) (cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 63); SHA, *Marc.*, VIII, 6; *Ver.*, VI, 7-9; Oros., VII, 15, 2; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 312; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 490-491; K. Rosen, *op. cit.*, p. 172; <http://www.parthia.com>.

³⁵² De fapt, victoriile s-au datorat generalilor extrem de valoroși pe care i-a avut în subordine - M. Statius Priscus, P. Martius Verus și

Avidius Cassius; astfel, în 163, *Armenia* și capitala sa, *Artaxata*, au fost recucerite și pe tronul armean a fost așezat Sohaemos; în 164-165, s-a trecut Euphratul și au fost capturate *Edessa* și *Nisibis*; în 165, a fost distrusă *Seleucia*, incendiat palatul regal din *Ctesiphon* și invadată *Media* de dincolo de Tigris – Dio. Cass., LXXI, 2; Eutr., VIII, 10, 2: „*Qui Antiochiae et circa Armeniam agens multa per duces suos et ingentia patrauit*” („Acesta /Verus – n.n./, întreprinzând prin generali săi multe acțiuni militare la Antiochia, în apropiere de Armenia, a săvârșit lucruri de cea mai mare importanță”) (cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 63); Aur. Vict., *Caes.*, 16, 4; SHA, *Marc.*, IX, 1; *Ver.*, VII, 1; M. Le Glay, J.-L. Voisin, *op. cit.*; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 491; J. Engels, *Ktesiphon* (*Κτησιφῶν*), în NP, 6, col. 879; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în *ibidem*, col. 35; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 376; K. Rosen, *op. cit.*; Ph. B. Peacock, *op. cit.*

³⁵³ Evenimentul a avut loc în 165 – Dio. Cass., LXXI, 2; Eutr., VIII, 10, 2: „*Seleuciam, Assyriae urbem nobilissimam, cum quadringentis milibus hominum cepit*” (vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 63); Amm., XXIII, 6, 24; SHA, *Ver.*, VIII, 3; Oros., VII, 15, 3; M. Le Glay, J.-L. Voisin, *op. cit.*; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 491; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în NP, 6, col. 35; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 376; Ph. B. Peacock, *op. cit.* Cifra de 400 000 – „*quadringentis milibus*” – se întâlnește în cvasimajoritatea manuscriselor *Breviarium*-ului (cf. Festus, p. 29), la fel ca și în cazul celui al lui Eutropius. Mai târziu, ea apare și la Oros., VII, 15, 3. Unii editori ai lui Eutropius au considerat-o exagerată și au corijat-o prin „*quadraginta milibus*” („40 000 de soldați”) – vezi J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. 214, nota 5; aceeași soluție a adoptat și Gh. I. Șerban în ediția românească a lui Eutropius – „A cucerit Seleucia, cel mai vestit oraș al Assyriei, împreună cu 40 000 de oameni”.

³⁵⁴ Triumful a fost sărbătorit în 166 (pe 23 sau 26 august, după unii istorici, sau pe 12 octombrie, după alții). Ambii principi au primit titlurile *Armeniacus*, *Parthicus*, *Medicus* – AE, 1974, 690 = HD011703; Eutr., VIII, 10, 2: „*Parthicum triumphum reuexit. Cum fratre eodemque socero triumphauit*” („și astfel a readus la Roma triumful asupra parților. Și-a sărbătorit acest triumf împreună cu fratele său, care îi era în același timp și socru”) (pentru similitudini, cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 63); SHA, *Marc.*, IX, 1-2; *Ver.*, VII, 3; Oros., VII, 15, 3; M. Le Glay, *op. cit.*

³⁵⁵ Lucius Septimius Severus, născut la 11 aprilie 145 în localitatea nord-africană *Lepcis* (*Leptis*) *Magna* (punica *Lbqy*, astăzi Wadi

Lebdah, în Libya), împărat între 9 aprilie 193 – 4 februarie 211; numele imperial a fost Imperator Caesar Lucius Septimius Severus Pius Pertinax Augustus – CIL, VI, 1033; AÉ, 1969/70, 135 = HD013042; Herod., II, 9-15; III; Dio. Cass., LXXIII, 14-17; LXXIV-LXXVI; Eus., HE, VI, 1; Eutr., VIII, 18-19; Aur. Vict., Caes., 19, 4; 20, 1-30; Ps.-Aur. Vict., Epit. Caes., XX; SHA, Sev.; Zos., III, 8-9, 1; Oros., VII, 17; PIR¹, S 346; O. Toropu, *Septimius Severus (Lucius Septimius Severus Pertinax)*, în ECR, p. 717-718; D. Baharal, *Portraits of the Emperor L. Septimius Severus (193-211 A.D.) as an Expression of his Propaganda*, în *Latomus*, 48, 1989, 3, p. 566-580; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 374-390; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 541-577; A. Chastagnol, în SHA, 301-309; A. Di Vita, *Leptis Magna. La ville des Séères*, în *Karthago*, 23, 1995, p. 71-77; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 69-72; M. Christol, *op. cit.*, p. 13-37; Y. Roman, *op. cit.*, p. 101-105; M. L. Meckler, *Septimius Severus (193-211 A.D.)*, în DIR; J.-M. Carrié, *Les Sévères*, în J.-M. Carrié, A. Rousselle, *op. cit.*, p. 49-88; A. R. Birley, *Septimius Severus*, în *Împărați romani...*, p. 196-210.

³⁵⁶ În manuscrisele *Breviarium*-ului se întâlnesc forme oscilante – *aziabenos-adiabenos* (cf. Festus, p. 29). Adiabeni erau locuitori din *Assyria* nordică (*Adiabene*), situată pe malul stâng (de est) al Tigrlui mijlociu, în regiunea Kurdistanului de astăzi - Str., XI, 14, 12; XVI, 1, 1; 1, 8; 1, 19; Plin., V, 66; VI, 42; Amm., XXIII, 6, 20-22; J. Oelsner, *Adiabene*, în NP, 1, col. 112.

³⁵⁷ Campaniile lui Septimius Severus împotriva populațiilor menționate au avut loc între 194-195 și 197-199, în urma cărora a format provinciile *Oshroene* (195) și *Mesopotamia* (198) – cf. Herod., III, 8-9; Dio. Cass., LXXV, 1-3; 9-12; Amm., XXIV, 6, 1; Eutr., VIII, 18, 4 (pentru similitudini, cf. M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 64); Aur. Vict., Caes., 19, 14-16; SHA, Sev., IX, 9-10; XIV, 11; XV, 1-2; XV, 1-6; XVIII, 1; Zos., III, 8, 2; Oros., VII, 17, 3; J. Marquardt, *op. cit.*, p. 395, 396; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 378, 380-381; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 565-566; M. Christol, *op. cit.*, p. 17; M. Sartre, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 393; J. Engels, *Ktesiphon (Κτησιφών)*, în NP, 6, col. 879; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în *ibidem*, col. 35; K. Kessler, *Osroene (Ὀσροηνή)*, în *ibidem*, 9, col. 88; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, col 376; A. R. Birley, *op. cit.*, p. 205, 207; M. L. Meckler, *op. cit.*; S. K. Ross, *op. cit.*, p. 46-53.

³⁵⁸ Informația apare și la Eutr., VIII, 18, 4; de fapt, Septimius Severus n-a format provincia *Arabia*, existentă, așa cum s-a văzut, încă de la Traianus, ci a cucerit regatul arabilor osrhoeni conduși de Augaros

(Abgaros) VIII Bar Ma'nu (177-212), creând în 195 provincia *Osrhoene*; dinastul arab și-a păstrat autoritatea doar asupra Edessei și a împrejurimilor, dar Caracalla a înființat aici o *colonia* – J. Marquardt, *op. cit.*, p. 395; S. K. Ross, *op. cit.*, p. 46-68; M. Sartre, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 393; K. Kessler, *Osroene (Ὀσροηνή)*, în NP, 9, col. 88; A. R. Birley, *op. cit.*, p. 207.

³⁵⁹ Manuscrisele conțin forme diferite ale acestui titlu: *Aziabenicus*, *Azabenicus*, *Azauenichus*, *Adiabenicus*, *Adiebenicus* – cf. Festus, p. 29.

³⁶⁰ Septimius Severus a primit *cognomina ex virtute Parthicus Arabicus* și *Parthicus Adiabenicus* în 195, dar înainte de sfârșitul anului respectiv a renunțat la cognomenul *Parthicus*, „ca să nu supere pe părți” în momentul în care se concentra asupra luptei cu Albinus. După al doilea război cu părți din 198, *Parthicus* a reapărut în titulatura imperială – cf. CIL, VI, 1033 (dedicația arcului de triumf din *Forum*-ul roman, care reflectă situația din 195); AE, 1901, 14 (= ISM, I, 55 = HD032319); 1901, 126 (= HD032316); 1902, 10 (= HD031719); 1951, 229 (= HD022168); 1969/70, 135 (= HD013042); 1973, 226 (= HD010682); 1973, 504 (= HD011987); 1979, 626 (= HD008515); 1982, 153a = 1989, 144 (= HD001208); 1982, 153b (= HD001660); 1985, 812 (= HD002363); 1987, 799 (= HD012566); 1989, 145 (= HD014574); ISM, II, 84; Herod., III, 9; Eutr., VIII, 18, 4: „*Idcirco Parthicus, Arabicus, Adiabenicus dictus est*” („De aceea, a fost supranumit *Parthicus, Arabicus, Adiabenicus*”) (vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 64); Aur. Vict., *Caes.*, 20, 17; SHA, *Sev.*, IX, 10-11; XVI, 5; Oros., VII, 17, 3; M. Le Glay, J.-L. Voisin, M. Le Glay, *op. cit.*, p. 380; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 565, 566; M. Christol, *op. cit.*, p. 22; M. L. Meckler, *op. cit.*; A. R. Birley, *op. cit.*, p. 205, 207.

³⁶¹ Septimius Bassianus, născut la 4 aprilie 188 la *Lugdunum* (*Gallia*); numit din 196, când a devenit *Caesar*, Marcus Aurelius Antoninus; *Augustus* din 28 ianuarie 198; împărat între 4 februarie 211 – 8 aprilie 217, când a purtat titulatura Imperator Caesar Marcus Aurelius Antoninus Augustus; încă din antichitate, i s-a dat supranumele *Caracalla* sau *Caracallus* – ILS, 113, 218 B-C, 260, 335, 448; RIU 3, 840; AE, 1987, 849 (= IDR, III/1, 128); 1989, 483; 1996, 1141; Herod., III, 13-15; IV, 1-13; *Dig.*, I, 5, 17 (Ulpianus); Dio. Cass., LXXVII; LXXVIII, 1-8; Eutr., VIII, 19, 2 – 20; Aur. Vict., *Caes.*, 20, 31-34; 21; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXI; SHA, *Carac.*; Zos., III, 9; Aug., *Civ.*, V, 17; Oros., VII, 17, 8; 18, 1-2; PIR¹, S 321; O. Toropu, *Aurelius Antoninus, Marcus (Septimius Bassianus)*, în ECR, p. 118-119; A. Mastino, *Le titolature di Caracalla e Geta attraverso le iscrizioni*, Bologna, 1984; idem, *Antonio*

Magno, la Cittadinanza e l'Impero universale, în *La nozione di „Romano” tra cittadinanza e universalità. Atti del Seminario internazionale di studi storici „Da Roma alla Terza Roma”, 21-23 aprile 1982*, Napoli, 1984, p. 559-563; A. Suceveanu, *Une nouvelle hypothèse de restitution de la 9^e ligne du PAP. GISS.*, 40 I, în *Dacia*, 34, 1990, p. 245-257; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 390-394; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 578-591; J. Rougé, *op. cit.*, p. 112-113, 203-204; A. Chastagnol, în SHA, p. 399-403; M. Christol, *op. cit.*, p. 37-43; Y. Roman, *op. cit.*, p. 105-106; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 72-75; A. Barnea, *Aurelius Antoninus, Marcus (Septimius Bassianus)*, în EAIVR, I, p. 140-141; M. L. Meckler, *Caracalla (211-217 A.D.)*, în DIR; J.-M. Carrié, *op. cit.*; A. R. Birley, *Caracalla*, în NP, 2, col. 980-982; idem, *Caracalla*, în *Împărați romani...*, p. 211-218.

³⁶² Campania a avut loc în 216-217 – Herod., IV, 10-13; Dio. Cass., LXXVIII, 1-6; Eutr., VIII, 20, 2; SHA, *Carac.*, VI, 4-6; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 394; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 590; M. Christol, *op. cit.*, p. 42-43; A. R. Birley, *Caracalla*, în NP, 2, col. 982; idem, *op. cit.*, în *Împărați romani...*, p. 217; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în NP, 6, col. 35; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 376; M. L. Meckler, *op. cit.*

³⁶³ Aceeași informație și la Aur. Vict., *Caes.*, 21, 5 (vezi și Eadie, p. 89); Eutr., VIII, 20, 2 („*Defunctus est in Osdroena apud Edessam, moliens aduersus Parthos expeditionem*” - „a murit în Osdroena, la Edessa, pe când pregătea o expediție contra parților”; vezi și Eadie, p. 89; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 64). De fapt, Caracalla a fost asasinat la 6 sau 8 aprilie 217 în apropiere de *Carrhae de evocatus* Iulius Martialis la îndemnul lui Marcus Opellius Macrinus, *praefectus praetorio*, viitorul împărat, și al altor ofițeri și birocrați – Dio. Cass., LXVIII, 5-6; 9; Herod., IV, 13; SHA, *Carac.*, VI, 6-7; VII, 1-2; XI, 5; *Macr.*, IV, 7-8; V, 2-5; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXI, 6; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 591-592; M. Christol, *op. cit.*, p. 43; A. R. Birley, *Caracalla*, în NP, 2, col. 982; idem, *op. cit.*, în *Împărați romani...*, p. 217; M. Festy, *op. cit.*, p. 133.

³⁶⁴ Iulius Gessius Bassianus Alexianus, fiu al Iuliei Mammaea și al lui Gessius Marcianus, născut la 1 octombrie 210; adoptat și proclamat *Caesar* de vărul său, împăratul Elagabalus, la 16 iunie 221, el a abandonat supranumele Bassianus, și-a transformat *cognomen*-ul Alexianus în Alexander și s-a numit Marcus Aurelius Alexander; a devenit împărat la 12 martie 222 și a domnit până la 18 martie 235, purtând numele de Imperator Caesar Marcus Aurelius Severus Alexander Augustus – Herod.,

V, 7-8; VI, 1-9; Dio. Cass., LXXX; Eutr., VIII, 23; Aur. Vict., *Caes.*, 23, 3; 24; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXIII, 4; XXV; SHA, *Alex. Sev.*; Zos., I, 11-12; Oros., VII, 18, 6-8; PIR², A 1610; O. Toropu, *Severus Alexander (Marcus Aurelius Severus Alexander)*, în ECR, p. 722-723; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 399-401; M. Glay, *op. cit.*, p. 601-610; A. Chastagnol, în SHA, p. 549-563; M. Christol, *op. cit.*, p. 52-56, 69-77; Y. Roman, *op. cit.*, p. 107-108; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 79-80; J.-M. Carrié, *op. cit.*; H. W. Benario, *Severus Alexander (A.D. 222-235)*, în DIR; K. Dietz, *Severus Alexander*, în *Împărați romani...*, p. 223-231.

³⁶⁵ *Fatum* – termen specific limbajului religios păgân; vezi și studiul introductiv.

³⁶⁶ Festus se referă aici la valoarea de *omen* („semn prevestitor, prevestire”) a numelui împăratului (Alexander); pentru ideea de *imitatio Alexandri* sub Severus Alexander, vezi G. Dareggi, *Severo Alexandro, Romanus Alexander, e il complesso santuariole di Thugga*, în *Latomus*, 53, 1994, 4, p. 848-858.

³⁶⁷ Expresia „*iuiuenis admodum*” și la Eutr., VIII, 23; cf. și Eadie, p. 90; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 64.

³⁶⁸ Conflictele au izbucnit în 229, când regele Artaxerxes (Ardashir) (226-241) a atacat *Hatra*, punct roman avansat în *Mesopotamia*, apoi *Armenia*, *Nisibis* (230), după care a trecut Tigrul, amenințând *Cappadocia*. Precedată de acțiuni diplomatice eșuate, campania de răspuns a lui Severus Alexander a debutat în 231 prin concentrarea forțelor în provinciile orientale și s-a desfășurat între 232-233; după începutul plin de succese, ea a sfârșit lamentabil, fără însă ca monarhul pers, întemeietorul dinastiei Sasanizilor, să poată profita – Dio. Cass., LXXX, 3-4; Herod., VI, 2-6; Eutr., VIII, 23: „*susceptoque aduersus Persas bello Xerxem eorum regem gloriosissime uicit*” (cf. și Eadie, p. 90; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 64); Aur. Vict., *Caes.*, 24, 2; SHA, *Alex. Sev.*, XVIII, 55; LV; LVII, 1; Oros., VII, 18, 7; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 608-609; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 400-401; M. Christol, *op. cit.*, p. 75-76; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în NP, 9, col. 375; H. W. Benario, *op. cit.*; K. Dietz, *op. cit.*, p. 229-230.

³⁶⁹ Cn. Domitius Aemilius Ulpianus, jurisconsult, praefect al annonei în 222, apoi praefect unic al praetoriului și consilier al împăratului și al Iuliei Maesa, ucis în 223 de soldații praetorienii – AÉ, 1988, 1051 = HD009587; Dio. Cass., LXXX, 1-2; Eutr., VIII, 23: „*Adsessorem habuit uel scrinii magistrum Vlpianum iuris conditorem*” (cf. și Eadie, p. 90; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 65); Aur. Vict.,

Caes., 24, 6; SHA, *Pesc. Nig.*, VII, 4; *Hel.*, XVI, 2-4; *Alex. Sev.*, XV, 6; XXVI, 5-6; XXVII, 2; XXXIV, 6; LI, 4; LXVII, 2; LXVIII, 1; *Zos.*, I, 11, 2-3; *Oros.*, VII, 18, 8; *PIR*², D 169; R. L. Cleve, *Cassius Dio and Ulpian*, în *AHB*, 5, 1988, 2, p. 118-124; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 399; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 602; M. Christol, *op. cit.*, p. 53, 54; J.-M. Carrié, *op. cit.*, p. 55-57; K. Dietz, *op. cit.*, p. 225.

³⁷⁰ La 25 septembrie 233, împăratul primind titlurile *Parthicus Maximus* și *Persicus Maximus* – SHA, *Alex. Sev.*, LVI-LVIII; M. Le Glay, *op. cit.*, p. 609; M. Chistol, *op. cit.*, p. 76; H. W. Benario, *op. cit.*; K. Dietz, *op. cit.*, p. 230.

³⁷¹ Marcus Antonius Gordianus (Gordianus III) (225 sau 226 - 244), fiul unei surori a lui Marcus Antonius Gordianus Sempronianus Romanus Africanus (Gordianus II), împărat împreună cu tatăl său (Gordianus I) în primele trei săptămâni (20 sau 22 de zile) ale lui 238. A fost proclamat *nobilissimus Caesar* de către Senat la sfârșitul lui ianuarie sau începutul lui februarie 238, o dată cu desemnarea ca împărați a lui M. Clodius Pupienus Maximus (*PIR*², C 1179) și D. Caelius Calvinus Balbinus (*PIR*², C 126). După omorârea acestora din urmă de către praetorienii la începutul lui mai 238, Gordianus a rămas singur împărat, purtând titlul oficial *Imperator Caesar Marcus Antonius Gordianus Pius Felix Augustus* și domnind până la sfârșitul lui ianuarie – începutul lui februarie 244 – AÉ, 1960, 345 (= HD019632); 1964, 277 (= HD016294); 1969/1970, 599; 1971, 364 (= HD011608); 1984, 921bis; Herod., VII, 5-12; VIII, 6-8; Eutr., IX, 2; Aur. Vict., *Caes.*, 26-27; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXVI-XXVII; SHA, *Gord.*; *Max. Balb.*; *Zos.*, I, 14-17; 18, 2-19, 1; III, 32, 4; *Oros.*, VII, 19, 3-5; *PIR*², A 833-835; O. Toropu, *Gordianus III (Marcus Antonius Gordianus)*, în *ECR*, p. 357-358; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 434-435; A. Chastagnol, în SHA, p. 691-702; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 85-89; M. Christol, *op. cit.*, p. 85-92, 95-97; A. R. Birley, *Balbinus [1] D. C. (Calvinus) B.*, în *NP*, 2, col. 418-419; idem, *Pupienus*, în *ibidem*, 10, col. 600; Th. Franke, *Gordianus [3] Imp. Caes. M. Antonius G. Aug.*, în *ibidem*, 4, col. 1145-1146; M. Festy, *op. cit.*, p. 142-145; M. L. Meckler, *Gordian III (238-244 A.D.)*, în *DIR*; T. Gnoli, *C. Furius Sabinus Aquila Timesitheus*, în *MedAnt*, 3, 2000, 1, p. 261-308; H.-J. Gehrke, *Gordian al III-lea*, în *Împărați romani...*, p. 232-240.

³⁷² Între 238-241, Artaxerxes a desfășurat mai multe operațiuni în teritoriile orientale ale Imperiului. Contraofensiva romană a avut loc în 243-244, împăratul recucerind *Antiochia*, *Carrhae* și *Nisibis*; romanii au înaintat spre *Ctesiphon*, învingând în bătălia de la Mesikh pe regele Sapor

I - Eutr., IX, 2, 2: „*Gordianus admodum puer... Ianum Geminum aperuit et ad Orientem profectus Parthis bellum intulit, qui iam moliebantur erumpere. Quod quidem feliciter gessit proeliisque ingentibus Parthos afflixit*” („Deși întru totul copil, Gordianus... a deschis templul lui Ianus Geminus și, plecând în Orient, a declarat război parților, care tocmai se pregăteau să navalească în Imperiu. A purtat acest război într-adevăr cu mult succes și i-a zdrobit pe perși într-o serie de bătălii însemnate”) (vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 75); Aur. Vict., *Caes.*, 27, 7; SHA, *Gord.*, XXVI, 5-6; XXVII; Oros., VII, 19, 4; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 434-435; M. Christol, *op. cit.*, p. 96-97; Th. Franke, *Gordianus [3] Imp. Caes. M. Antonius G. Aug.*, în NP, 4, col. 1145; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 376; H.-J. Gehrke, *op. cit.*, p. 239-240.

³⁷³ De fapt, împăratul a murit în urma unei căzături de pe cal în timpul sau după bătălia de la Mesikh (la 40 km vest de Bagdad) (vezi trimerterile *infra*).

³⁷⁴ Marcus Iulius Philippus (Philippus Arabs) (204-249), împărat de la sfârșitul lui ianuarie/ începutul lui februarie 244 până în septembrie/ debutul lui octombrie 249, când a purtat titlul oficial Imperator Caesar Marcus Iulius Philippus Pius Felix Invictus Augustus – AE, 1903, 35 = HD031014; AE, 1973, 561 = HD011633; Aur. Vict., *Caes.*, 27, 8; 28; Eutr., IX, 2, 3; 3; Amm., XXIII, 5, 17; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXVII, 2; XXVIII; Eus., *HE*, VI, 34; SHA, *Gord.*, XXVIII-XXXI; XXXIII, 3-4; Zos., I, 20-22; Oros., VII, 20; Iord., *Get.*, 89-90; PIR², I 461; O. Toropu, *Filip Arabul (Marcus Iulius Philippus)*, în ECR, p. 314-315; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 435; Ch. Prickartz, *La chute de Philippe l'Arabe (244-249 p. C. n.)*, în LEC, 61, 1993, p. 51-64; M. Christol, *op. cit.*, p. 97-106; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 89-91; M. Festy, *op. cit.*, p. 145-146; Th. Franke, *Philippus [2] Ph. Arabs*, în NP, 9, col. 812-813; M. L. Meckler, *Philip the Arab (244-249 A.D.)*, în DIR; H. Kloft, *Filip Arabul*, în *Împărați romani...*, p. 241-247.

³⁷⁵ Adică o movilă funerară (*tumulum*) (cf. și SHA, *Prob.*, IX, 2), respectiv un cenotaf (*cenotafium*) - mormânt simbolic.

³⁷⁶ Eutr., IX, 2, 3: „*rediens haud longe a Romanis finibus interfectus est fraude Philippi, qui post eum imperavit. Miles ei tumulum uicesimo miliario a Circesio, quod castrum nunc Romanorum est Euphratae imminens, aedificavit, exequias Romam reuexit, ipsum Diuum appellavit*” („Dar, pe când se întorcea la Roma, a fost asasinat nu departe de frontierele romane prin uneltirile lui Philippus, care a domnit după el. Soldații i-au înălțat acestuia un tumul la 20 de mile depărtare de

Circesium, un loc în apropierea Euphratului, care acum este castru roman, apoi i-au adus la Roma rămășițele pământești și l-au numit *diuus*”) (vezi și Eadie, p. 90-91; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 30 (nota 171), 65); Aur. Vict., *Caes.*, 27, 8; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXVII, 2-3; Amm., XXIII, 5, 7; 5, 17; SHA, *Gord.*, XXXIV, 2-3; Zos., III, 14, 2; F. Paschoud, în Zosime, *Histoire nouvelle*, II/1 (*Livre III*), texte établi et traduit par F. Paschoud, Paris, 1979 („Les Belles Lettres”), p. 116-118 (discuția asupra localizării mormântului lui Gordianus III); Th. Franke, *Gordianus* [3] *Imp. Caes. M. Antonius G. Aug.*, în NP, 4, col. 1145; M. Festy, *op. cit.*, p. 144-145; H.-J. Gehrke, *op. cit.*

³⁷⁷ *Fortuna* – termen specific limbajului religios păgân; vezi și studiul introductiv.

³⁷⁸ Publius Licinius Valerianus Colobius („Mutilatul”) a fost proclamat împărat de trupele sale în iulie-august 253 și recunoscut de Senat în septembrie-octombrie același an; numele oficial a fost Imperator Caesar Publius Licinius Valerianus Pius Felix Invictus Augustus – AÉ, 1909, 68 = HD019838; AÉ, 1951, 38 = HD020995; AÉ, 1977, 527 = 1982, 674 = HD001117; Lact., *Mort.*, V; Eus., *HE*, VII, 10-12; Eutr., IX, 7; Aur. Vict., *Caes.*, 32; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXXII; SHA, *Val.*; Zos., I, 36; Oros., VII, 22, 1-4; PIR², L 197; O. Toropu, *Valerian (Publius Licinius Valerianus)*, în ECR, p. 799; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 436; A. Chastagnol, în SHA, p. 778-785; F. Zosso, Ch. Zing, *op. cit.*, p. 96-98; M. Jehne, *op. cit.*; M. Christol, *op. cit.*, p. 131-142; M. Festy, *op. cit.*, p. 151-155; R. D. Weigel, *Valerian (A.D. 253-260) and Gallienus (A.D. 253-268)*, în DIR; W. Kuhoff, *Valerian*, în *Împărați romani...*, p. 256-262. Despre Gallienus, vezi *supra*, 8, 2.

³⁷⁹ Campania lui Valerianus împotriva perșilor a avut loc în 259-260; împăratul a fost luat captiv prin trădare la Edessa în iunie 260 – Lact., *Mort.*, V, 3; Eus., *HE*, VII, 13; Eutr., IX, 7: „*Valerianus in Mesopotamia bellum gerens a Sapore, Persarum rege, superatus est, mox etiam captus apud Parthos ignobili servitute consenuit*” (pentru concordanțe, vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 66); Aur. Vict., *Caes.*, 32, 5; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXXII, 5; SHA, *Val.*, I, 2; IV, 2; *Tr. tyr.*, XII, 1; Zos., I, 36, 2; III, 32, 5; Oros., VII, 22, 4; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 437; M. Christol, *op. cit.*, p. 139; M. Festy, *op. cit.*, p. 154-155; M. Christol, X. Lorient, *op. cit.*; W. Kuhoff, *op. cit.*, p. 261-262; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în NP, 9, col. 376.

³⁸⁰ Exprimare aproape similară cu Eutr., IX, 8, 2: „*Parthi Mesopotamia occupata Syriam sibi coeperant uindicare*” (vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 66).

³⁸¹ *Palmyra* (semit. *Tadmor*) – oază din *Syria* mijlocie, la cca 240 km de *Damascus* și cca 200 km vest de Euphrat, unde s-a dezvoltat orașul caravanier cu același nume, așezat la întretăierea unor importante drumuri comerciale – Plin., V, 88; J. Teixidor, *Un port romain de désert: Palmyre et son commerce d'Auguste à Caracalla*, Paris, 1984; idem, *La Palmyrène orientale: frontière militaire ou zone douanière*, în *Frontières d'Empire. Nature et signification des frontières romaines. Actes de la Table Ronde Internationale de Nemours, 21-22-23 mai 1992*, sous la direction de P. Brun, S. van der Leew, Ch.R. Whittaker, Nemours, 1993, p. 95-103; G. Matilla Séiquer, A. González Blanco, *Vías romanas*, în *Romanización y Cristianismo en la Siria Mesopotámica*, editores A. González Blanco, G. Matilla Séiquer, Murcia, 1998; T. Kaizer, *Palmyra*, în NP, 9, col. 202-209.

³⁸² Septimius Odenathus (Odaenathus) (palmyr. Odainath), *rex* (*princeps*) *Pamlyrenorum* (titlul exact era βασιλεῖ βασιλέων = *rex regum* – palmyr. *mlk mlk'* – „rege al regilor”). Membru al familiei Hairanizilor, care îl sprijinise pe Septimius Severus împotriva lui Pescennius Niger, drept pentru care a fost recompensată cu acordarea cetățeniei romane și cu dreptul de a purta *cognomen*-ul Septimius, Odenathus a fost loial lui Valerianus și Gallienus, primind în 258 titlurile onorifice de *lamprotatos*, *lamprotatos synkletikos* („senator”) și *hypatikos* (= *consularis*). În 260, după capturarea lui Valerianus, a luptat împotriva lui Sapor, respingându-l în *Persia*; Gallienus l-a numit *dux Romanorum* (στρατηγὸς Ῥωμαίων) („general al romanilor” din Orient), calitate în care a învins pe uzurpatorii Quietus, fiul lui Macrianus, și, eventual, Ballista (261) și a organizat două ample expediții împotriva perșilor, ajungând până la Ctesiphon (263, respectiv 266 sau începutul lui 267). Împăratul i-a sporit puterile, desemnându-l *corrector totius Orientis* („guvernator al întregului Orient”), pe temeiul căruia beneficia de *imperium maius*. A fost asasinat în 267 sau 268 împreună cu fiul său Septimius Herodianus – Eutr., IX, 10; 11, 1; 13, 2; SHA, *Val.*, IV, 2-4; *Gall.*, III, 1-5; V, 6; X; XII, 1 și 6; XIII, 1-5; *Tr. tyr.*, XIV, 1; XV-XVIII, 1; Zos., I, 39; Oros., VII, 22, 12; Iord., *Rom.*, 290; PIR¹, S 338-339; PLRE, I, p. 638-639; O. Toropu, *Odenathus (Septimius Odenathus)*, în ECR, p. 545; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 441, 442, 443; S. Swain, *Greek into Palmyre: Odaenathus as 'Corrector totius Orientis'?*, în ZPE, 99, 1993, p. 157-164; A. Chastagnol, *op. cit.*, p. 847-848; D. Potter, *Palmyra and Rome:*

Odaenathus' Titulature and the Use of the Imperius Maius, în ZPE, 113, 1996, p. 271-285; J. Long, *Two Sides of a Coin: Aurelian, Vaballathus, and Eastern Frontiers in the Early 270s*, în *Shifting Frontiers in Late Antiquity*, p. 59-63; M. Christol, *op. cit.*, p. 147-148, 150, 156; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. 228; M. Sartre, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 394; Th. Franke, *Odaenathus* [2], în NP, 8, col. 1103-1104; idem, *Gallienus*, în *ibidem*, 4, col. 771; J. Engels, *Ktesiphon (Κτησιφῶν)* [2], în *ibidem*, 6, col. 879; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în *ibidem*, col. 35; T. Kaizer, *Palmyra*, în *ibidem*, 9, col. 205; J. F. Long, *Vaballathus and Zenobia (270-272 A.D.)*, în DIR; K. Brodersen, *Zenobia, în Împărați romani...*, p. 279.

³⁸³ Totuși, Gallienus a purtat titlul triumfal *Persicus Maximus* (AÉ, 1895, 17 = 1902, 46 = HD031821; 1909, 68 = HD019838) sau *Parthicus Maximus* (AÉ, 1979, 217 = HD004380; AÉ, 1979, 218 = HD007834).

Pentru similitudinile dintre Festus și alte izvoare vezi Eadie, p. 91-92.

³⁸⁴ Septimia Zenobia (palmyr. Bath-Zabbai) a preluat puterea la *Palmyra* în 267 sau 268 în numele fiului său Lucius Iulius Aurelius Septimius Vaballathus Athenodorus, care era prea tânăr. A extins granițele principatului palmyrean, cucerind Egiptul (269-270) și părți din *Syria* și Asia Mică (270). Inițial, s-a intitulat *mater regis regum* („mamă a regelui regilor”), apoi și-a spus Νέα Κλεοπάτρα („Noua Cleopatra”) (270), pentru ca în 271 (după alți cercetători, în 272) să se numească *Augusta* (Σεβαστή) (în același an, fiul său era desemnat Imperator Caesar Vhabalathus Pius Felix Invictus Augustus). Împăratul Aurelianus a reușit să recucerească teritoriile acaparate de Zenobia (271), aceasta fiind capturată în cele din urmă (272) și dusă la Roma, unde, împreună cu fiul său, a figurat în cortegiul triumfal al principelui (274) – Eutr., IX, 13, 2: „*Zenobiam quoque, quae occiso Odenatho marito Orientem tenebat, haud longe ab Antiochia sine graui proelio cepit ingressusque Romam nobilem triumphum quasi receptor Orientis Occidentisque egit, praecedentibus curram Tetrico et Zenobia*” („Iar Zenobia, care, după uciderea soțului ei, Odenathus, ținea în stăpânire Orientul, a căzut captivă nu departe de Antiochia într-o bătălie lipsită de dificultăți și, pătrunzând apoi în Roma, și-a sărbătorit un triumf răsunător întocmai ca un eliberator al Orientului și Occidentului, în timp ce înaintea carului său mergeau Tetricus și Zenobia”) (vezi și Eadie, p. 92; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 32 (nota 177), 66-67); SHA, *Gall.*, XIII, 1-5; *Tr. tyr.*, XXIV, 4; XXVII; XXX; *Aur.*, XXII, 1; XXV-XXVIII; XXX, 1-2; XXXIII, 2; XXXIV, 3;

XXXVIII, 1; Zos., I, 39, 2; 50-56; 59; Oros., VII, 23, 4; PIR¹, S 347, 355; PLRE, I, p. 122, 990-991; O. Toropu, *Zenobia (Septimia Zenobia)*, în ECR, p. 826; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 442, 446; A. Chastagnol, în SHA, p. 854, 856-857; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 105; J. Long, *op. cit.*, p. 63-71; M. Christol, *op. cit.*, p. 156, 157-160, 162; A. R. Birley, *Imperator Caes. L. Domitius A. Augustus*, în NP, 2, col. 318-319; T. Kaizer, *Palmyra*, în *ibidem*, 9, col. 205; T. Kotula, *Aurélien et Zénobie. L'unité ou la division de l'Empire?* (Acta Universitatis Wrazislaviensis, Bd. 1966), Wrocław, 1997; M. Sartre, *op. cit.*, în *Rome et l'intégration de l'Empire...*, 2, p. 394-395; J. F. Long, *op. cit.*; K. Brodersen, *op. cit.*, p. 278-281.

³⁸⁵ Cf. și Amm., XIV, 11, 24: „*superni numinis*” (vezi și *infra*, 30, 2). *Numen* - „putere (forță, voință, activitate) divină (exprimată de un zeu), divinitate” (cf. Fest., p. 289 N¹: „<<Numen quasi>> nutu dei ac potes<<tas>>”; R. Schilling, *L'originalité du vocabulaire religieux latin*, în *idem*, *Rites, cultes, dieux de Rome*, Paris, 1979, p. 46-47) e un concept religios de factură păgână, întâlnit foarte des în scrierile antice târzii - cf. Pan., II [10], 1-2: „*veneratio numinis tui cum sollemni sacrae Urbis... primam in ea sedem numinis vestri*”; 11, 6: „*diversorum numinum ope nobis*”; 13, 4: „*aedes vestrorum numinum*”; 13, 5: „*Adeo, sacratissime imperator, multis iam saeculis inter officia est numinis tui superare piratas*”; III [11], 1, 2: „*apud tanti praesentiam numinis*”; 11, 1: „*geminato numine*”; 17, 4: „*numinis vestri*”; IV [8], 4, 2: „*numinis vestri*”; 5, 4: „*auspicio numinis tui*”; 13, 2: „*numine tuo*”; 15, 4: „*vestra numina*”; 21, 3: „*numine tuo*”; VII [6], 1, 4: „*tuo modo, Constantine, numini dicabo sermonem*”; 2, 5: „*nec possit fortuna numini tuo imputare quod tuum est*”; 14, 1: „*de nutu numinis*”; 18, 7: „*numinis tui*”; 23, 3: „*tuum numen indulserit*”; VIII [5], 1, 3: „*volui... numini tuo gratias agere*”; 7, 6: „*numinis tui*”; 9, 1: „*numinis tui*”; IX [12], 4, 1: „*divinum numen*”; 13, 2: „*sub numine tuo*”; Aur. Vict., Caes., 39, 18: „*postea cultu numinis*”; Amm., XV, 8, 9: „*arbitrium summi numinis...*”; XVII, 7, 3: „*numine summo*”; XIX, 1, 4: „*caeleste numen*”; 10, 4: „*diuini arbitrio numinis*”; XXI, 1, 9: „*benignitas numinis*”; XXII, 5, 1: „*numinum cultum*”; 5, 2: „*deorum... cultum*”; XXIII, 5, 19: „*numinis sempiternis*”; XXV, 7, 5: „*aeternum dei caelestis numen*”; XXVI, 1, 5: „*numinis adspiratione caelestis*”; XXVII, 6, 8: „*caelestis numinis... voluntas*” etc.; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLIII, 7: „*cultus numinum*”; SHA, *Ael.*, I, 1: „*numinis tui*”; Aur., XXV, 3: „*ui numinis*”. Prin urmare, el dă seama de orientarea religioasă a autorului, care nu poate fi decât cea păgână (cf. și M.-P.

Arnaud-Lindet, în Festus, p. VIII, nota 10); contra, B. Baldwin, *op. cit.*, p. 202-203.

³⁸⁶ Imperator Caesar Marcus Aurelius Carus Pius Felix Augustus (august/ septembrie 282 – iulie/ august 283) – CIL, II/14, 789 = AE, 1923, 103 = HD026837; AE, 1967, 585 = HD015334. Campania orientală s-a desfășurat în vara anului 283 - Aur. Vict., *Caes.*, 38, 1-4 (unde apare aceeași tradiție a răzbunării divinității); 39, 12; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXXVIII, 1-2; Eutr., IX, 18, 1: „*Sed, dum bellum aduersus Sarmatas gerit, nuntatio Persarum tumultu ad Orientem profectus, res contra Persas nobiles gessit. Ipsos proelio fudit, Cochen et Ctesiphontem, urbes notissimas, cepit. Et cum castra supra Tigridem haberet, ut diuini fulminis perii*” („Dar, în timp ce acționa cu război contra sarmaților, fiind înștiințat de o revoltă a perșilor, a plecat în Orient și a săvârșit împotriva perșilor fapte de arme încărcate de glorie. I-a pus pe aceștia pe fugă în cursul luptei și a cucerit Coche și Ctesiphon, orașele lor cele mai vestite. Și cum își avea tabăra așezată pe malul fluviului Tigru, a pierit de forța zeiască a unui fulger”); SHA, *Car.*, I-X (în IX, 1 apare tema răzbunării divine pentru cucerirea *Ctesiphon*-ului, oraș în care se afla un oracol); Oros., VII, 24, 4; PIR², A 1475; O. Toropu, *Carus (Marcus Aurelius Carus)*, în ECR, p. 165; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 447; A. Chastagnol, în SHA, p. 1135-1146; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 67; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 111-112; M. Christol, *op. cit.*, p. 185, 187-190; M. Festy, *op. cit.*, p. 169-170; A. R. Birley, *Carus Augustus Imperator Caesar, M. A.*, în NP, 2, col. 1000; J. Engels, *Ktesiphon (Κτησιφῶν)*, în *ibidem*, 6, col. 879; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 376; W. Leadbetter, *Carus (282-283 A.D.)*, în DIR; M. Grant, *op. cit.*, p. 33-34.

Pentru similitudinile dintre Festus și alte izvoare menționate, cf. Eadie, p. 93-95; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 67)

³⁸⁷ Caius Aurelius Valerius Diocletianus (243, 244 sau 245-316); de origine „illyră” („dalmat”), Diocles (acesta a fost numele său inițial) a fost proclamat împărat de armată în urma morții suspecte a lui Imperator Caesar Marcus Aurelius Numerius Numerianus Pius Felix Augustus (iulie-august 283 – mijlocul lui noiembrie 284) (AE, 1931, 62 = HD025404; Aur. Vict., *Caes.*, 38, 6-8; Eutr., IX, 18, 2; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXXVIII, 4-5; SHA, *Car.*, X-XV; PIR², A 1564; O. Toropu, *Numerianus (Marcus Aurelius Numerius Numerianus)*, în ECR, p. 541-542; A. R. Birley, *Numerianus [2] Imp. Caes. M. Aurelius Numerius N. Augustus*, în NP, 8, col. 1053; W. Leadbetter, *Numerianus (283-284 A.D.)*, în DIR), domnind între 20 noiembrie 284 – 1 mai 305 sub numele

de Imperator Caesar Caius Aurelius Valerius Diocletianus Pius Felix Invictus Augustus; el a fost întemeietorul Dominatului (vezi *supra*) și al Tetrarhiei („sistemul conducerii în patru”) – AÉ, 1973, 526a = 1981, 764 (= HD011570); 1973, 540; 1983, 905 (= HD000916); 1984, 827 (= HD002197), 829a (= HD002263), 832 (= HD002257), 835 (= HD002245); *Pan.*, II [10]; Lact., *Mort.*, VII; IX, 11; X-XV; XVII-XIX; XXIX, 2; XLII; LII, 3; Eus., *HE*, VIII, 1-15; Eutr., IX, 19, 2; 20-28; Aur. Vict., *Caes.*, 38, 6-8; 39; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXXIX; SHA, *Car.*, XIII-XV; Zos., II, 7, 1-2; 8, 1; 10, 4-5; Oros., VII, 25, 1-13. Vezi bibliografia despre Diocletianus *supra* (2, 1), la care adaugă PIR², A 1627; PLRE, I, p. 253-254; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 37-76; S. Williams, *Diocletian and the Roman Recovery*, London, 1985; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 116-119; M. Festy, *op. cit.*, p. 171-175; vezi și studiul introductiv.

³⁸⁸ Caius Galerius Valerius Maximianus („Armentarius” - „Ciobanul, Păstorul”); numit *Caesar* la 1 martie 293 împreună cu Caius Flavius Valerius Constantius (Constantius I) (Constantius Chlorus), devine *Augustus* la 1 mai 305, după abdicarea lui Diocletianus și a lui Marcus Aurelius Valerius Maximianus, domnind până la 5 mai 311; era originar din *Dacia Ripensis*, din orașul *Romuliana* (astăzi Gamzigrad, Iugoslavia) (cf. AÉ, 1986, 625 = HD008112: *Felix Romuliana*), al cărui nume provenea de la cel al mamei sale, *Romula*, refugiată de la nord de Dunăre pe la 247-248 – *Pan.*, VI [7]; VIII [5], 3, 1; Lact., *Mort.*, IX; XI; XIV; XVIII-XXIV; XXVI-XXVII; XXXI; XXXIII-XXXV; Eus., *HE*, VIII-IX; Eutr., IX, 22, 1; 24-25; X, 1, 1; 2, 1; 4, 1-2; Aur. Vict., *Caes.*, 39, 24-26; 30; 33-37; 40, 1-13; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XXXIX, 2; 6; XL; 1; 4; 15-17; Zos., II, 8, 1; 10, 1 și 3-7; 11, Oros., VII, 25, 1-2; 5; 7-13; 15; PLRE, I, p. 574-575; I. I. Russu, *Elementele traco-getice în Imperiul Roman și în Byzantium (veacurile III-VII). Contribuție la istoria și romanizarea tracilor*, București, 1976, p. 41-47; idem, *Daco-geții în Imperiul Roman (în afara provinciei Dacia)*, București, 1980, p. 59-64; idem, *Obârșia tracică a românilor și albanezilor. Clarificări comparativ-istorice și etnologice/ De Thrakische Ursprung der Rumänen und Albanesen. Komparativ-historische und ethnologische Klärungen*, Cluj-Napoca, 1995, p. 67-79, 170-183; I. Barnea, *Galerius (Caius Galerius Valerius Maximianus)*, în ECR, p. 343; idem, în I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*, p. 12-16, 20; idem, *Galerius (Caius Galerius Valerius Maximianus)*, în EAIVR, II, p. 165-166; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 39; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 450-452; P. Petrović, în IMS, III/2, p. 51-58; D. Srejšović and Č. Vasić, *Emperor's Galerius's buildings in*

Romuliana (Gamzigrad, eastern Serbia), în AntTard, 2, 1994, p. 123-141; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 124-126; M. Christol, *op. cit.*, p. 196, 197, 199-200, 205-224; B. Bleckmann, *Galeria [5] C. G. Valerius Maximianus*, în NP, 4, col. 757-759; J.-M. Carrié, A. Rousselle, *op. cit.*; M. Festy, *op. cit.*, p. 172-173, 176-184; M. DiMaio, Jr., *Galerius (305-311 A.D.)*, în DIR; R. Klein, *Galerius*, în *Împărați romani...*, p. 318-324.

³⁸⁹ Aceaste prime confruntări cu perșii au avut loc în primăvara anului 297. Anecdota despre arogața lui Diocletianus și umilirea lui Galerius este relatată de mai multe izvoare, în primul rând Eutr., IX, 24: „*Galerius Maximianus primum aduersus Narseum proelium insecundum habuit inter Callinicum Carrasque congressus, cum inconsulte magis quam ignaue dimicasset; admodum enim parua manu cum copiosissimo hoste commisit. Pulsus igitur et ad Diocletianum profectus, cum ei in itinere occurrisset, tanta insolentia a Diocletiano fertur exceptus ut per aliquot passuum milia purpuratus tradatur ad uehiculum cucurrisse*” („Galerius Maximianus a dat prima bătălie împotriva lui Narses și, ciocnindu-se cu acesta între Callinicus și Carrhae, a luptat într-un mod mai degrabă nesocotit decât lipsit de vitejie, căci s-a apucat să înfrunte un dușman extrem de numeros numai cu o mână de oameni. Drept urmare, fiind pus pe fugă, după ce s-a îndreptat spre Diocletianus și i-a ieșit în întâmpinare pe drum, se povestește că a fost primit cu atâta trufie de către Diocletianus, încât se spune că acesta l-a lăsat să alerge pe lângă carul său câteva mii de pași, așa îmbrăcat în purpură cum era”) (pentru similitudinile dintre cei doi autori, cf. și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 67-68); Aur. Vict., *Caes.*, 39, 33-34; Amm., XIV, 11, 10: „... sub Diocletianus, colegii acestuia nu stăteau pe loc în calitatea lor de Caesar, ci i se supuneau ca subalterni, ducându-se ori incotro îi chemau cerințele, cum a fost cazul lui Galerius, pe care Augustus, supărat, l-a lăsat să meargă în Syria pe jos o milă îmbrăcat în haina de purpură, înaintea trăsurii împăratului”; Oros., VII, 25, 9: „*Praeterea Galerius Maximianus cum duobus iam proeliis aduersum Narseum conflisisset, tertio inter Callinicum et Carras congressus et uictus, amissis copiis ad Diocletianum refugit; a quo arrogantissime exceptus est ita ut per aliquot milia passuum purpuratus ante uehiculum eius cucurrisse referatur*”; I. Barnea, în I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*, p. 15; A. H. M. Jones, *op. cit.*; M. Christol, *op. cit.*, p. 197, 199; R. Klein, *op. cit.*, p. 320; B. Bleckmann, *Galeria [5] C. G. Valerius Maximianus*, în NP, 4, col. 758; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, 9, col. 376. Totuși, după unii istorici contemporani (M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 46; J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. 128, nota 2), așa-zisa „umilire” a lui Galerius

reflectă, mai degrabă, un element al ritului imperial, neînțeles de autorii de *breviaria*.

³⁹⁰ *Limitanei* < *limes* - „frontieră, graniță”, așadar soldați de pe frontiere. Întâia mențiune într-un document oficial datează din 21 dec. 363 (CTh, XII, 1, 56: „*qui nati origine curiali militare munus adamaverunt, ubi x annorum stipendia confecta sunt, iussionum nostrarum auctoritate erunt curia immunes. si vero intra decennium recens athuc erit ratio militiae limitaneae, causa generis praeponderabit et originis: curiis enim adgregabuntur. dat. XII kal. ian. antiochiae iuliano a. IIII et sallustio cons.*”; cf. J. B. Campbell, *Limitanei*, în NP, 7, col. 231), *Breviarium*-ul lui Festus fiind textul istoriografic unde apare pentru prima dată acest termen (cf. B. Baldwin, *op. cit.*, p. 216; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 33, nota 184). Din punct de vedere al realității istorice, informația lui Festus este un „anacronism” pentru perioada primei Tetrarii (vezi și V. Iliescu, *Studiu introductiv*, în *Istoria augustă*, studiu introductiv V. Iliescu, partea I traducere și note D. Popescu; partea a II-a traducere și note C. Drăgulescu, București, 1971, p. 18, nota 40), la fel ca și cele care se referă la domnia altor împărați din secolele II-III (SHA, *Pesc. Nig.*, VII, 7; *Alex. Sev.*, LVIII, 4-5; *Prob.*, XIV, 7; A. Chastagnol, în SHA, p. CLXX), întrucât distincția dintre trupele de graniță, numite inițial *ripenses* (*ripariensis*, *ripensis*) < *ripa* - „mal” (CTh, VII, 1, 18; 4, 10; 4, 14; 20, 4pr.; 20, 4, 2; 20, 4, 3), și cele de rezervă, din interior (*comitatenses*), s-a impus sub Constantin I, în 325. *Limitanei* proveneau din rândurile țăranilor agricultori (autohtoni sau barbari colonizați) din regiunile frontaliere care, în schimbul lotului de pământ, aveau obligația de a asigura paza *limes*-ului (CTh, VII, 15, 1: „*Imp. honorius et theodosius aa. gaudentio vicario africae. terrarum spatia, quae gentilibus propter curam munitionemque limitis atque fossati antiquorum humana fuerant provisione concessa, quoniam comperimus aliquos retinere, si eorum cupiditate vel desiderio retinentur, circa curam fossati tuitionemque limitis studio vel labore noverint serviendum ut illi, quos huic operi antiquitas deputarat. alioquin sciant haec spatia vel ad gentiles, si potuerint inveniri, vel certe ad veteranos esse non inmerito transferenda, ut hac provisione servata fossati limitisque nulla in parte timoris esse possit suspicio. dat. III kal. mai. ravenna honorio VIII et theodosio III aa. cons. /29 apr. 409 – n.n.”) – A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 649-654; J. Rougé, *op. cit.*, p.*

131-132; A. Chastagnol, în SHA, p. CLXIX-CLXX; J. B. Campbell, *op. cit.*, col. 231-233; I. Barnea, în I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*, p. 62-63; idem, *limitanei (milites ripenses sau riparienses)*, în EAIVR, III, p. 315-316.

³⁹¹ Adică *Dacia Ripensis* – vezi *supra*.

³⁹² O inadvertență a lui Festus, întrucât este vorba despre Galerius Maximianus în calitatea lui de *Caesar*, nu de *Augustus*; vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 33, nota 185.

³⁹³ Narses (Narseh) I (293-302), fiul lui Sapor (Șapur) I (241-272), care, după ce l-a înlăturat de pe tron pe nepotul său, Wahram III (293), a rupt tratatul cu Roma încheiat în 283 de Wahram II (276-293); în 297 a invadat *Armenia*, detronându-l pe Tiridates III (287-330), instalat de romani, apoi *Osrhoene* și *Syria* – cf. și Lact., *Mort.*, IX, 5-10; Eutr., IX, 25; M. Christol, *op. cit.*, p. 197, 199; M. Schottky, *Narses [1]*, în NP, 8, col. 716.

³⁹⁴ Evenimentele relatate aici au avut loc între a doua parte a anului 297 și 299. Succesele obținute de Galerius, în special victoria de la *Araxa*, comemorate pe arcul de triumf de la *Thessaloniki*, au adus tuturor membrilor colegiului de tetrarhi titlurile *Armeniacus*, *Medicus*, *Adiabenicus*. Tratatul purtat la *Nisibis* și pacea încheiată tot aici s-au soldat cu avantaje substanțiale pentru Imperiu, cum ar fi achiziționarea a cinci regiuni transtigritane (*Arzanena*, *Moxoena*, *Zabdicena*, *Rehimena*, *Corduena*) și o îndelungată liniște dinspre regatul vecin – *Pan.*, IV [9], 21, 2; Lact., *Mort.*, IX, 7; Eutr., IX, 25: „*Mox tamen per Illyricum Moesiamque contractis copiis rursus cum Narseo, Hormisdas et Saporis auo, in Armenia maiore pugnauit successu ingenti nec minore consilio, simul fortitudine, quippe qui etiam speculatoris munus cum altero aut tertio equite suscepit. Pulso Narseo castra eius diripuit; uxores, sorores, liberos cepit, infinitam extrinsecus Persarum nobilitatem, gazam Persicam copiosissimam. Ipsum in ultimas regni solitudines egit...*” („Totuși, puțin mai târziu, făcându-se noi recrutări prin Illyricum și Moesia, a luptat iarăși cu Narses, bunicul lui Sapor și al lui Hormisdas, în Armenia Minor, cu rezultate strălucite, cu nu mai puțină chibzuință și totodată cu multă cutezanță, fiindcă, însoțit de doi sau trei călăreți, el a luat asupra sa până și sarcina de iscoadă. Respingându-l pe Narses, i-a jefuit tabăra, i-a luat în captivitate soțiile, surorile și copiii și, pe lângă aceștia, a capturat o mulțime nesfârșită de nobili persani, precum și cea mai bogată visterie a regatului persan. Pe acesta, personal, l-a silit să se refugieze în cele mai îndepărtate pustietăți ale regatului său”) (pentru similitudini cu Festus, vezi și Eadie, p. 95-96; M.-P. Arnaud-Lindet, în

Festus, p. 68-69; P. Dufraigne, *op. cit.*, p. 186); Aur. Vict., *Caes.*, 39, 35-37; Amm., XXII, 4, 8; XXIII, 5, 11; XXIV, 1, 10; XXV, 7, 9; SHA, *Car.*, IX, 3; Oros., VII, 25, 10-11; I. Barnea, în I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*, p. 15-16; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 39; N. Hannestad, *Monumentele publice ale artei romane. Program iconografic și mesaj*, II, traducere și postfață de M. Gramatopol, București, 1989, p. 287-294; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 451; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 33, nota 188; M. Christol, *op. cit.*, p. 199; P. Dufraigne, *op. cit.*, p. 186-187; R. Klein, *op. cit.*, p. 320-321; B. Bleckmann, *Galeria [5] C. G. Valerius Maximianus*, în NP, 4, col. 758; M. Schottky, *Narses [1]*, în *ibidem*, 8, col. 716-717.

³⁹⁵ (Caius, Lucius, Marcus sau Titus) Flavius Valerius Constantinus, fiul lui Flavius Valerius Constantius (Constantius I) și al Flaviei Iulia Helena (272, 273 sau 276-337); a fost proclamat *imperator* de armata din *Britannia* la moartea tatălui său (25 iulie 306), primind titlul de *Augustus* abia în toamna anului 307; a domnit până la 22 mai 337 sub numele oficial Imperator Caesar (Caius) Flavius Constantinus Pius Felix Invictus Augustus – AE, 1979, 410 (= HD008137); 1984, 258 (= HD002022); 1985, 658b (= HD002226); *Pan.*, VI [7]; VII [6]; VIII [5]; X [4]; *Anon. Vales.*; Lact., *Mort.*, XXIV-XXV; XXIX; XLIV; XLVIII; Eus., *HE*, IX-X; idem, *Vita Constant.*; Eutr., X, 1-8; Aur. Vict., *Caes.*, 40; 41, 1-21; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XL; XLI, 1-17; Aug., *Civ.*, V, 26; Zos., II, 8-39; Oros., VII, 26, 1; 28, 5-31; A. Piganiol, *L'Empereur Constantin*, Paris, 1932; PLRE, I, p. 223; F. Paschoud, *Notes*, în Zosime, *Histoire nouvelles*, I (*Livres I et II*), texte établi et traduit par F. Paschoud, Paris, 1971 („Les Belles Lettres”), p. 192-248; I. Barnea, *Constantinus I (Flavius Valerius Constantinus) (Constantin cel Mare)*, în ECR, p. 218; idem, *Constantinus (Flavius Valerius Constantinus) (Constantin cel Mare)*, în EAIVR, I, p. 349-350; I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*; M. Carry and H. H. Scullard, *op. cit.*; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 77-111; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 454-457, 473-474; *Costantino il Grande dall'Antichità all'Umanesimo...*, I (1992), II (1993); F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 138-143; P. Maraval, *Le christianisme de Constantin à la conquête arabe*, Paris, 1997 („Nouvelle Clio. L'histoire et ses problèmes”), p. 5-11; M. Christol, *op. cit.*, p. 215-227, 235-244; B. Bleckmann, *Constantinus [1] C. I.*, în NP, 3, col. 136-141; *Constantine. History, historiography and legend*, edited by S. N. C. Lieu and D. Montserrat, London and New York, 1998; A. Rouselle, *op. cit.*; M. Festy, *op. cit.*, p. 176-195; H. A. Pohlsander, *Constantine I (306-337 A.D.)*, în DIR; M. Clauss, *Constantin I*, în *Împărați romani...*, p. 325-347.

³⁹⁶ Festus se referă la victoria obținută de fiul lui Constantin I, Flavius Claudius Constantinus Caesar (numit *Caesar* la 1 martie 317 – Aur. Vict., *Caes.*, 41, 6; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLI, 4; Zos., II, 20, 2; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 85; M. Festy, *op. cit.*, p. 186, 192), în prima parte a anului 332 asupra vizigoților și taifalilor de dincolo de Dunăre, în urma căreia aceștia au devenit aliați (*foederati*), încredințându-li-se spre pază teritoriile nord-fluviale ale Imperiului – CIL, III, 733 = ILS, 820; *Cons. Const.*, a. 332; *Anon. Vales.*, VI, 31-35; Iul., *Caes.*, 42; Hier., *Chron.*, 233, 6 Helm c; Eus., *Vita Constant.*, IV, 6, 1; Eutr., X, 7, 1; Aur. Vict., *Caes.*, 41, 13; Oros., VII, 29, 29; PLRE, I, p. 223; Eadie, p. 96; K. Crysos, *Gothia Romana. Zur Rechtslage des Föderatenlandes der Westgoten im 4. Jh.*, în *Dacoromania*, 1, 1973, p. 53-64; I. Barnea, în I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*, p. 118-120; idem, *Constantinus II (Flavius Claudius Constantinus)*, în ECR, p. 218; M. Zahariade, *Moesia Secunda, Scythia și Notitia Dignitatum*, București, 1988, p. 39-40; H. Wolfram, *Histoire des Goths*, traduit de l'anglais par F. Straschitz et J. Mély, préface de P. Riché, Paris, 1990, p. 76; M. Kazanski, *Contributions à la défense de la frontière pontique au Bas-Danube*, în T&MByz, 11, 1991, p. 502-508; A. Barnea, în A. Suceveanu, A. Barnea, *op. cit.*, p. 161; B. Bleckmann, *Constantinus [2] C. II.*, în NP, 3, col. 142; D. Benea, *Dacia sud-vestică în secolele III-IV*, Timișoara, 1996, p. 59-61; E. E. L. Wheeler, *Constantine's Gothic Treaty of 332: A Reconsideration of Eusebius VC 4.5-6*, în *The Roman Frontier at the Lower Danube 4th – 6th centuries. The second International Symposium (Murighiol/Halmyris, 18-24 August 1996)*, Bucharest, 1998, p. 81-94; C. C. Petolescu, *Dacia și Imperiul Roman...*, p. 339.

³⁹⁷ Expediția împotriva perșilor a fost plănuită în ultimii ani de domnie ai lui Constantin I, ca urmare a intrigilor filosofului Metrodorus și a persecuțiilor declanșate împotriva creștinilor de Sapor (Șapur) II (309-379); în acest scop, caesarul Constantius (Constantius II) (numit *Caesar* la 8 noiembrie 324 – M. Festy, *op. cit.*, p. 193) a fost trimis în 334 la *Antiochia* (Syria), de unde a început consolidarea frontierei răsăritene prin fortificarea Amidei (Diyarbakır), pe Tigrul superior, și ridicarea orașului *Antoninoupolis*, iar Flavius Iulius Hannibalianus, nepotul lui Constantin I, a fost declarat în 335 *rex regum et Ponticarum gentium* (*rex regum gentium Ponticarum*). Pregătirile de război au fost întrerupte de începutul negocierilor. La scurt timp după ce perșii au declarat război, Constantin I a murit la 22 mai 337 în *villa* de la *Ancyro* (*Achyrona*) de lângă *Nicomedia* – Eus., *Vita Constant.*, IV, 56-57; Eutr., X, 8, 2: „*Bellum aduersus Parthos moliens qui iam Mesopotamiam fatigabant, uno et*

tricesimo anno imperii, aetatis seto et sexagesimo Nicomediae in uilla publica obiit"; Aur. Vict., *Caes.*, 41, 15; 20; Amm., XVIII, 9, 1; Anon. Vales., VI, 35; Oros., VII, 29, 31; I. Barnea, *Hannibalianus* 2., în ECR, p. 362; idem, în I. Barnea, O. Iliescu, *op. cit.*, p. 48, 49; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 34, nota 190, care apreciază că „l’histoire de l’ambassade perse semble une invention de Festus” – fapt cu totul fals, întrucât despre solia persană amintește și Eus., *Vita Constant.*, IV, 57 („Între timp, aflând perșii despre pregătirile lui /ale lui Constantinus I – n.n./ de război și temându-se rău să se încumete la luptă cu el, au trimis o solie ca să-l înduplece la pace. Și primind acest preafăcător de pace împărat pe solii perșilor, s-a învoit cu bucurie la împăcare”); J. Hellegouarc’h, *op. cit.*, p. 241; B. Bleckmann, *Constantinus [1] C. I.*, în NP, 3, col. 138; M. Festy, *op. cit.*, p. 193, 196; M. DiMaio, Jr., *Hannibalianus Rex Regum (335-337 A.D.)*, în DIR.

³⁹⁸ Flavius Iulius Constantius (Constantius II), unul dintre cei trei fii ai lui Constantinus I și ai Faustinei. După moartea tatălui său și eliminarea rivalilor de prin rang (Flavius Iulius Delmatius și fiii săi, Dalmatius și Hannibalianus, Iulius Constantius etc.), în jurul datei de 9 septembrie 337, a fost proclamat *Augustus* împreună cu frații săi, Flavius Claudius Constantinus (Constantinus II) și Flavius Iulius Constans, primind spre administrare, în urma întrevederii de la *Viminacium* (iunie 338), Egiptul, Orientul și Asia. După eliminarea lui Constantinus II (340) și uciderea lui Constans (350), a luptat împotriva uzurpatorilor Flavius Magnus Magnentius (350-353), Vetranio (350), Flavius Iulius Popilius Nepotianus Constantinus (350) și Silvanus (355), rămânând singur împărat și domnind până la 3 noiembrie 361 sub numele oficial Imperator Caesar Caius Flavius Valerius Iulius Constantius Pius Felix Invictus Augustus – AÉ, 1929, 60 = 1992, 1799 = HD024352; AÉ, 1989, 828 = HD018597; CIL, II²/5, 777 = AÉ, 1989, 421 = HD015474; CIL, II²/7, 261 = HD028160; Eutr., X, 9-15; Aur. Vict., *Caes.*, 41, 22-26; 42; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLI, 19-25; XLII; Amm., XIV-XXI; Zos., II, 39-55; III, 1-11; Oros., VII, 29; PIR², F 390; PLRE, I, p. 220, 226; F. Paschoud, *op. cit.*, p. 244-263; idem, în Zosime, *Histoire nouvelle*, II/1 (*Livre III*), p. 59-67; P. Dufraigne, *op. cit.*, p. 199-205; I. Barnea, *Constantius II (Flavius Iulius Constantius)*, în ECR, p. 219; idem, *Constantius* 2., în EAIVR, I, p. 350; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 112-119; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 460-461; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 143-152; P. Maraval, *op. cit.*, p. 11-12; B. Bleckmann, *Constans [1] Flavius Iulius C.*, în NP, 3, col. 134; idem, *Constantius [2] C. II.*, în *ibidem*, col. 145-146; M. Festy, *op. cit.*, p. 194-209; H. Leppin,

Constantius II. und das Heidentum, în *Athenaeum*, 87, 1999, 2, p. 457-480; M. DiMaio, Jr., R. Frakes, *Constantius II (337-361 A.D.)*, în DIR; G. Gottlieb, *Constans*, în *Împărați romani...*, p. 364-370; K. Gross-Albenhausen, *Constantius al II-lea*, în *ibidem*, p. 371-383.

³⁹⁹ Aici se resimte un ecou al aprecierilor - în general, negative - asupra rezultatelor conflictelor externe purtate de Constantius II - cf. și Eutr., X, 10, 10: „*A Persis enim multa et grauia perpressus, saepe captis oppidis, obsessis urbibus, caesis exercitibus, nullumque ei contra Saporem prosperum proelium fuit, nisi quod apud Singaram haud dubiam uictoriam ferocia militum amisit...*” („Căci a îndurat din partea perșilor multe și grele neajunsuri: cuceriri repetate de orașe, asedii de cetăți, măceluri ale armatelor, iar el n-a avut împotriva lui Sapor nici o bătălie încununată de succes, în afara celei de la Singara, când a pierdut o victorie neîndoielnică din cauza sălbăticiei soldaților...”); 15, 2: „*cuius in ciuilibus magis quam in externis bellis sit laudanda fortuna*” („al cărui destin în treburile militare ar trebui să fie laudat mai degrabă în războaiele interne decât în cele externe”); Aur. Vict., *Caes.*, 42, 20: „*At Iulius Constantius... cum externis motibus, modo ciuilibus exercetur, aegre ab armis abest*”; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLII, 18: „*Felix bellis ciuilibus, externis lacrimabilis*”; Amm., XXI, 16, 15: „Pe cât a fost de slab și fără merite în războaiele externe, pe atât a fost de mândru de succesele repurtate în luptele civile” (cf. și XXI, 1, 2: „în războaiele civile adesea victorios”; 13, 7: „în lupte interne întotdeauna a biruit”); Oros., VII, 29, 6: „*Constans /de fapt, Constantius – n.n./ aduersus Persas et Saporem, qui Mesopotamiam uastauerat, nouem proeliis parum prospere decertauit*”; vezi și M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 34, nota 191; M. Festy, *op. cit.*, p. 207, nota 23.

⁴⁰⁰ Constantius II a luptat împotriva regelui Sapor II (309-379) între 338-350 și 359-360, armistițiile fiind punctate de negocieri lipsite de rezultat – Amm., XVII, 5, 14; XVIII, 4-10; XX, 6-7; 11; XXI, 6, 6-8; 7; 13, 1-5; Eutr., X, 10, 1; Aur. Vict., *Caes.*, 42, 21; Zos., II, 41, 1; 44, 1; 45, 2; III, 8, 2-3; Oros., VII, 29, 6; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 460-461; B. Bleckmann, *Constantius [2] C. II.*, în NP, 3, col. 145.

⁴⁰¹ Toponim necunoscut din alte surse (cf. M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 34, nota 192), dar poate fi vorba de *Sisara*, localitate aflată la 40 km vest de *Nisibis*, amintită de Amm., XVIII, 6, 9.

⁴⁰² *Singarena*, de fapt *Singara* (vezi și 27, 3) – localitate în *Mesopotamia*, capitala arabilor pretavi – Plin., V, 86; la acest prim conflict face aluzie Amm., XVIII, 9, 3; vezi și *infra*, 27, 3.

⁴⁰³ Conform relatărilor lui Ammianus Marcellinus, participant la campania orientală a lui Constantius II, a doua bătălie de la *Singara* a avut loc după asediul Amidei și în timp ce în *Gallia* Iulianus era proclamat *Augustus*, deci în prima parte a anului 360 – Amm., XX, 6; e curios, așadar, cum Marie-Pierre Arnaud-Lindet o datează în 345 sau 348 (Festus, p. 34, nota 192), eveniment pe care Festus îl descrie *infra*, în 27, 3.

⁴⁰⁴ Toponim necunoscut din alte surse – cf. M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 34, nota 192.

⁴⁰⁵ Oraș în *Armenia*, pe Tigru, astăzi Diyarbakır – Amm., XVIII, 9, 1-2.

⁴⁰⁶ În anul 359, după un asediu de 73 de zile – Amm., XVIII, 9-10; XIX, 1-10; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 117; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 34, nota 192; J. Pahlitzsch, *Amida*, în NP, 1, col. 591; M. Schottky, *Parther- und Perserkriege*, în *ibidem*, col. 376.

⁴⁰⁷ Datele acestor asedii sunt controversate: 337, 338, 343, 346, 350, 354 – vezi Amm., XIV, 9, 1; Aur. Vict., *Caes.*, 42, 21; Theod., *Hist. phil.*, 1, 11-12; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 46, nota 193; M. Schottky, *op. cit.*

⁴⁰⁸ Localitate aflată astăzi în apropiere de râul Nahr Ghîrân – cf. M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 47, nota 194.

⁴⁰⁹ Cf. și Amm., XVIII, 5, 7; Eutr., X, 10, 1 (pentru similitudini cu Festus, vezi Eadie, p. 96); istoricii au propus mai multe date ale acestui eveniment: 344, 345, 348, 359 – M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 34, nota 192; J. Hellegouarc'h, *op. cit.*, p. 242, nota 3; M. Schottky, *op. cit.*

⁴¹⁰ Flavius Claudius Iulianus, fiul fratelui lui Constantinus I, Iulius Constantius, și al Basilinei. La 6 noiembrie 355, la *Mediolanum* (Milano), în scopul de a preîntâmpina uzurpările și a apăra *Gallia* de atacurile alamanilor, Constantius II l-a numit *Caesar*, dar succesele militare obținute împotriva germanicilor i-au atras simpatia soldaților, care l-au proclamat *Augustus* în februarie 360; a rămas singur împărat după moartea lui Constantius II la *Mopsocrena* (*Cilicia*), purtând titlul oficial Imperator Caesar Flavius Claudius Iulianus Pius Felix Augustus (AÉ, 1909, 232 = HD020234). Scriitorii ecleziastici i-au spus „Apostata”, întrucât a renunțat la creștinism, restaurând păgânismul. A murit în noaptea de 26-27 iunie 363, în urma unei răni suferite în timpul campaniei împotriva perșilor – AÉ, 1924, 71 = HD026374: [*D(omino) n(ostro) Fl(avio) Cl(audio) Iuliano*] / [*virtutum omnium magistro*] / [*philosophiae principi*] / [*venerando et*] / [*piissimo imperatori*] / [*victoriosissimo Augusto*] / *omn[ium barbararum]* / *gentium [debellatori]*...; CTh, XIII, 3, 5 = CI, X, 53, 7; Iulian., *Ep.* 61; *Ep.* 84; Socr., *HE*, III, 1-22; Sozom., *HE*,

V, 1-22; VI, 1-2; Theod., *HE*, III; idem, *Hist. phil.*, 2, 14; 8, 5; Philostorg., *HE*, VII, 15-16; Amm., XV, 8; XVI; XVII, 1-3; 8-11; XVIII, 1-2; XX, 1; 4-5; 8-10; XXI-XXIV; XXV, 1-4; Eutr., X, 14-16; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLII, 12-17; XLIII; *Anon. Vales.*, VI, 33; Zos., III, 1-29; Oros., VII, 29, 15-17; 30; PLRE, I, p. 447; F. Paschoud, *op. cit.*, p. 59-210; I. Barnea, *Julianus Apostata (Flavius Claudius Iulianus)*, în ECR, p. 397; idem, *Julianus Apostata (Flavius Claudius Iulianus)*, în EAIVR, II, p. 271-272; P. Grattarola, *Ammiano Marcellino fra la <<reazione>> pagana e il cristianesimo*, în *Aevum*, 55, 1981, 1, p. 91-92; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 119-124; F. Heim, *Vox exercitus, vox dei. La désignation de l'empereur charismatique au IV^e siècle*, în REL, 68, 1990, p. 160-172; M. Le Glay, J.-L. Voisin, Y. Le Bohec, *op. cit.*, p. 527-533; F. Zosso, Ch. Zingg, *op. cit.*, p. 152-156; P. Maraval, *op. cit.*, p. 13-16; M. Festy, *op. cit.*, p. 203-206, 210-213; K. Rosen, *Julianus/-os [11] Fl. Claudius I.*, în NP, 6, col. 11-14; W. E. Roberts, M. DiMaio, Jr., *Julian the Apostate (360-363 A.D.)*, în DIR; H.-U. Weimer, *Julian*, în *Împărați romani...*, p. 384-392.

⁴¹¹ Despre valoarea lui *felicitas* vezi *infra*, **30, 2**.

⁴¹² Mai mulți autori din veacul al IV-lea reproșează lui Iulianus slăbiciunea pentru glorie – Eutr., X, 16, 3: „... *gloriae avidus ac per eam animi plerumque immodici*...” („... avid de glorie și din această cauză dovedind de cele mai multe ori o fire nestăpânită”...); Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLIII, 1: „... *gloriae nimis cupidus*...”; 8: „*Ita illum cupido gloriae flagrantior peruicerat*...”; Amm., XXII, 7, 3-4; cf. și M. Festy, *op. cit.*, p. 213.

⁴¹³ „*ingentique apparatu*” și la Eutr., X, 16, 1; Eadie, p. 96.

⁴¹⁴ Cf și Eutr., X, 16, 1: „*Aliquod oppida et castella Persarum in deditionem accepit uel ui expugnauit*...”; Eadie, p. 96.

⁴¹⁵ Expediția lui Iulianus împotriva perșilor conduși de Sapor II (309-379) a avut loc între 5 martie - 26 iunie 363, fiind descrisă pe larg de Amm., XXIII, 2-5; XXIV-XXV, 3 și Zos., III, 12-29; vezi și Eutr., X, 16, 1-2; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XLIII, 1-4; Zos., IV, 32, 6; Aug., *Civ.*, V, 22; F. Paschoud, *op. cit.*, p. 102-210, cu alte izvoare, referințe și ample comentarii; A. H. M. Jones, *op. cit.*, p. 123-124; M. Meulder, *Julien l'Apostat contre les Parthos, un guerrier impie*, în *Byzantion*, 61, 1991, p. 458-495; M.-P. Arnaud-Lindet, în Festus, p. 35-37, notele 195-202; M. Festy, *op. cit.*, p. 210-212; H.-U. Weimer, *op. cit.*, p. 391-392; K. Rosen, *op. cit.*, col. 13; H. J. Nissen, *Mesopotamien*, în NP, 6, col. 35; J. Engels, *Ktesiphon (Κτησιφῶν)*, în *ibidem*, col. 879; M. Schottky, *Parther- und*

Perserkriege, în *ibidem*, 9, col. 376-377; W. E. Roberts, M. DiMaio, Jr., *op. cit.*

⁴¹⁶ Despre Iovianus, vezi *supra*, 2, 4.

⁴¹⁷ Într-adevăr, inițiativa negocierilor a revenit perșilor, care au trimis pe Surenas și „un alt fruntaș mare”; romanii au însărcinat cu purtarea tratativelor pe Arintheus, comandantul cavaleriei, și praefectul praetoriului Satorninos Saloustios Secundos – Amm., XXV, 5-7; Zos., III, 31, 1; F. Paschoud, *op. cit.*, p. 216-217.

⁴¹⁸ Pacea încheiată de Iovianus pe o perioadă de 30 de ani a fost considerată umilitoare pentru romani (Eutr., X, 17, 1: „*necessariam quidem, sed ignobilem*” - „cu adevărat necesară, dar rușinoasă”), întrucât aceștia trebuiau să cedeze perșilor cinci provincii transtigritane cucerite în 297-298 de Galerius Caesar (*Arzanena, Moxoena, Zabdicena, Rehimena, Corduena*), *Nisibis* și *Singara* golite de populație și o parte din *Armenia* (toate aceste teritorii n-au mai fost niciodată recuperate de Imperiu); totodată, trebuiau să renunțe la sprijinul acordat regilor Armeniei. Aproape toate sursele fac responsabil de aceasta pe împărat, mai atent la consolidarea tronului decât la interesele statului - Amm., XXV, 7-9; XXVI, 4, 6; XXVII, 12, 1; Eutr., X, 17, 1-2 (pentru similitudini cu Festus, vezi Eadie, p. 97); Zos., III, 31, 1-2; Oros., VII, 31, 1-2; F. Paschoud, *op. cit.*, p. 217-223; M.-A. Marié, *Virtus et Fortuna chez Ammien Marcellin. La responsabilité des dieux et des hommes dans l'abandon de Nisibe et la défaite d'Adrianople (Res Gestae, XXV, 9 et XXXI)*, în REL, 67, 1989, p. 179-190; Th. Banchich, *Jovian (363-364 A.D.)*, în DIR.

⁴¹⁹ „*Princeps inuicte*” – formulă specifică frazeologiei oficiale a Antichității târzii, ca și „*imperator inuicte*”, „*Caesar inuicte*”, „*inuictissimus (invictissimi) princeps (principes)*” sau „*inuictissimus imperator*” – cf. *Pan.*, II [10], 1, 4; 7, 6; 11, 1; III [11], 9, 5; IV [8], 1, 1; 2, 2; 5, 4; 7, 3; 9, 6; 13, 4; 14, 3; 15, 5; 17, 1; 17, 3; 17, 4; 20, 5; 21, 1; 21, 3; VII [6], 1, 4; 8, 4; 12, 1; IX [12], 26, 5; AE, 1914, 165 = HD021308: *DD(ominis) nn(ostris) / Invictissimis / Imperatoribus / Valentiniano / et Valenti / AA(u)gg(ustis) bono / r(ei) p(ublicae) natis // \$?*] / *b(ono) r(ei) p(ublicae) n(at)s*); AE, 1975, 137, 138 = HD008808: *Dd(ominis) nn(ostris) invictissimis principib(us) Flaviis Honorio et / Theodosio Piis felicib(us) victorib(us) ac triumphatorib(us) semp(er) Augg(ustis)...*; vezi și *supra*, nota 3.

⁴²⁰ *Felicitas* (vezi și 16, 1; 21, 1; 28, 1) are aici o rezonanță sacrală, simbolizând un dar special acordat împăratului de către divinitatea protectoare, așa cum o arată în mod explicit și un panegiric din anul 310 rostit în cinstea lui Constantinus I de un *Ignotus*: *Pan.*, VII [6], 3, 2:

„*Quod quidem mihi deorum immortalium munus et primum videtur et maximum, in lucem statim venire felicem et ea quae alii vix totius vitae laboribus consequuntur iam domi parta suscipere*”.

Ideea apare pentru prima dată în epoca republicană (vezi *supra*, 16, 1, trimerile despre *felicitas* lui Sulla Felix), constituind o virtute esențială a aceluia *princeps civilis* preconizat de Cicero (Cic., *Manil.*, 28: „*ego enim sic existimo, in summo imperatore quattuor has res inesse oportere, scientiam rei militaris, virtutem, auctoritatem, felicitatem*”; cf. și *Rep.*, V, 6, 8; A. Marcone, *Il nuovo stile dell'uomo politico: Pompeo 'princeps civilis'*, în *Athenaeum*, 79, 1990, 2, p. 475-481). În Imperiul timpuriu ea a devenit o componentă a ideologiei imperiale (Plin. Sec., *Pan.*, 74; Aur. Vict., *Caes.*, 1, 7; 20, 14; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, I, 29), mai întâi sub forma abstracțiunii divinizate *Felicitas* (*Augusti, Publica, Temporum, Imperii, Orbis*), apoi, din secolul al III-lea, prin „eternizarea” acestei virtuți împărătești (*Felicitas Aeterna*) și introducerea în titulatura oficială a împăratului a apelativului *Felix* (apoi *Pius Felix*) (cf. R. Étienne, *Le culte impérial...*, p. 320-334, 504-517; R. Turcan, *op. cit.*, în ANRW, II/16.2, 1978, p. 1001, 1051; A. Chastagnol, *op. cit.*, în *La terza età dell'epigrafia*, p. 16-17; J. Rufus Fears, *op. cit.*, p. 891, 894, 895, 900, 903, 904, 905, 907, 908, 909, 913, 919, 929, 930; M. A. Levi, *op. cit.*, p. 50; A. Scheithauer, *Epigraphische Studien zur Herrscherideologie I. Salvis Augusti Felix... Entstehung und Geschichte eines Formulars*, în ZPE, 114, 1996, p. 213-226).

Din vremea Tetrarhiilor și în veacul al IV-lea „fericirea” („norocul”, „succesul acțiunii”) a căpătat, mai accentuat decât în secolele anterioare, atributele unei puteri divine intrinseci principelui, care se revarsă asupra întregii lumi romane: vezi *Pan.*, II [10] (anul 289), 11, 4: „*Quorum ductu proxime, cum felicissimis vestris auspiciis uterentur, lubrica illa fallaxque gens barbarorum ut merebatur adfecta est*”; 11, 7: „*vestrae felicitatis est, imperator*”; 13, 1: „*Felix igitur talibus, Roma, principibus...; felix, inquam, et multo nunc felicior quam sub Remo et Romulo tuis*”; III [11] (anul 291), 6, 1: „*Quae igitur illa sunt? Pietas vestra, sacratissime imperator, atque felicitas*”; 13, 1-3: „*Facilis est mihi transitus, sacratissime imperator, ab hac pietatis vestrae laude ad praedicationem felicitatis. Hoc enim ipsum felicitatis est quod ut conspiciere vos invicem complectique possitis in manu vestra est... Ceterum si quis ad humana respiciat, quanto magis magnitudo vestrae felicitatis appareat!*”; 15, 1: „*de felicitate vestra*”; 16, 1: „*tantam esse imperii vestri felicitatem*”; 18, 1-2: „*iam, inquam, fortunatissimi imperatores, felicitate vincitis sola. Ecquid umquam Romani principes de*

*felicitate sua praedicari laetius audierunt quam cum diceretur hostes quiescere, otiosos esse, pacem colere?”; 18, 5: „felicitatem istam, optimi imperatores, pietate meruistis!”; 19, 2-3: „Solae cum nascentibus pariter oriuntur pietas atque felicitas; Gemini ergo natales pias vobis mentes et imperatorias tribuere fortunas, atque inde sanctitatis vestrae omniumque successuum manat exordium quod nascentes vos ad opes generis humani bona sidera et amica viderunt”; 19, 6: „digna est hac quoque gloria vestra pietas, et potest eam praestare felicitas”; IV [8] (anul 297), 7, 3: „ac felicitatis tuae”; 15, 1: „vestrae felicitatis”; 16, 3: „Adeo, Caesar, etiam hoc rei publicae tribuit vestra felicitas”; 18, 2: „ob virtutem felicitatemque vestram”; V [9] (anul 298), 19, 1: „virtute principium ac felicitate”; VI [7] (anul 307), 14, 3: „O felix in impero et post imperium felicior!”; X [4] (anul 321), 27, 6; 38, 5-6; XI [3] (anul 362), 27, 1: „Cuius umquam divinius felicitas fuit?” etc.; Lact., *Mort.*, XVII, 1: „Diocletianus, cum iam felicitas ab eo recessisset”; XLII, 3: „Ita viginti annorum felicissimus imperator”; Aur. Vict., *Caes.*, 41, 7: „Quod equidem uix diuturnum, neque his, qui assumebantur, felix fore, defectu solis foedato, iisdem mensibus, die, patefactum”; Eutr., X, 7, 1: Constantinus „fortuna in bellis prospera fuit”; Amm., XXV, 4, 1: „Cum enim sint, ut sapientes definiunt, uirtutes quattuor praecipuae, temperantia, prudentia, iustitia, fortitudo, eisque accedentes extrinsecus aliae, scientia rei militaris, auctoritas, felicitas atque liberalitas”; 4, 14: „Felicitas ita eminuit, ut, ipsis quodammodo ceruicibus Fortunae aliquamdiu bonae gubernatricis euectus, uictoriosus cursibus difficultates superaret immensas”; Anon. *Vales.*, V, 24: „at tamen disciplina militaris et felicitate Constantinus...”; Ps.-Aur. Vict., *Epit. Caes.*, XL, 15: „Galerius autem fuit... eximius et felix bellator”; XLI, 11: „At Constantinus, obtento totius Romani imperii mira bellorum felicitate regimine”; XLII, 18: „Felix bellis ciuilibus”; SHA, *Tac.*, VII, 4: „<<felicissime Tacite Auguste, dii te seruent>>”; Aug., *Civ.*, V, 25: „Sed rursus ne imperator quisquam ideo Christianus esset, ut felicitatem Constantini mereretur, cum propter uitam aeternam quisque debeat esse Christianus...”; Aus., *Grat. Act.*, II, 60: „connecterem omnia merita virtutis et cognomina felicitatis”. Din bibliografie, vezi J. Rufus Fears, *op. cit.*, p. 908; Th. Grünewald, *Constantinus Maximus Augustus. Herrschaftspropaganda in der zeitgenössischen Überlieferung* (Einzelschriften 64), Stuttgart, 1990, p. 179-180; L. Borly, *op. cit.*, în *XI Congresso Internazionale di Epigrafia Greca e Latina...*, p. 659, 666, nota 49 = *AAntHung*, 40, 2000, 1-4, p. 35, 43, nota 49; D. Lassandro, *Sacratissimus imperator...**

Calificativul *Felix* apare și în titulatura împăraților din vremea când scria Festus: AÉ, 1913, 227 = HD027429 (*Regium Iulium*, astăzi Reggio di Calabria, Italia): *Imperator Caesar Flavius Valentinianus Pius Felix victor / ac triumphator semper Augustus et Flavius Valens Pius Felix / victor ac triumphator semper Augustus et Flavius Gratianus / Pius Felix victor ac triumphator semper Augustus...*; AÉ, 1898, 57 = HD022289 (*Hierapolis Castabala ad Pyram*, în Cilicia, azi Budrum, Turcia): *D(ominus) n(oster) Valens Pius Felix / omnia victor et ubique / triumphator terrae / etiam ac maria victor...*

⁴²¹ Expresii apropiate în *Pan.*, II [10], 7, 5: „*Iovis sui more nutu illo*”; VI [7], 14, 1: „*caelestique nutu*”; VII [6], 14, 1: „*de nutu numinis tui*”; Amm., XV, 8, 10: „*nutu dei caelestis*”; XX, 5, 4: „*nutu caelesti*”; XXII, 2, 5: „*nutu caelesti*”.

⁴²² Vezi *supra*, 24, 2.

⁴²³ Breviatorul se referă la finalizarea conflictelor goto-romane dintre anii 367-369 purtate de Valens la nordul Gurilor Dunării și încheiate cu pacea din 369. Împăratul și-a luat titlul triumfal *Gothicus Maximus*, deși campaniile respective nu s-au soldat cu o victorie decisivă – cf. Themist., *Or.* X; Amm., XXVII, 5, 7-10; Zos., IV, 10-11; H. Wolfram, *op. cit.*, p. 80-82; A. Barnea, în A. Suceveanu, A. Barnea, *op. cit.*, p. 164-165; C. C. Petolescu, *op. cit.*, p. 342; R. Malcolm Errington, *op. cit.*, în *Împărați romani...*, p. 404.

⁴²⁴ Despre importanța acestui paragraf pentru problema datării, vezi studiul introductiv.

INDICE

Achaia 3, 1; 7, 2; 8, 3
 Achiui 7, 2
 Adherbal 4, 4
 Aegyptus 3, 3; 13, 3;
 20, 3
 Afri 5, 1
 Africa 3, 2; 4, 3
 Albani 16, 3; 20, 2
 Alexander 20, 3
 Alexandrini 13, 3
 Alpes 6, 2
 Alpes Cottiae 3, 4
 Alpes Graiae 6, 3
 Alpes Iuliae 7, 5
 Alpes Maritimae 3, 4;
 6, 3
 Alpini 7, 5
 Amantini 7, 5
 Amida 27, 1
 Ancus Marcius 2, 2
 Lucius Anicius 7, 4
 Anthemusium 20, 2
 Antiochia 16, 3; 24, 1
 Antiochus 3, 3; 10, 2;
 11, 3; 12, 1
 Antonini 14, 4; 21, 1
 Antonius 13, 3; 18, 2
 Apollonia 9, 3
 Appio 13, 2
 Appius Claudius 9, 2
 Aquitania 6, 3
 Arabae 3, 3; 16, 3; 21, 2
 Arabes 14, 2; 20, 2
 Arabicus 21, 2
 Archelaus 11, 4
 Ariarathes 11, 4
 Ariobarzanes 11, 4
 Aristarchus 16, 3

Armeni 14, 1-2; 15, 2;
 16, 2
 Armenia 14, 3; 15, 3;
 18, 2; 19, 1; 20, 1-4
 Armenia maior 14, 3;
 16, 2; 20, 2; 25, 2
 Armenia minor 3, 3
 Armenii 19, 1
 Arsaces 15, 2; 19, 1
 Artaces 16, 3
 Artaxata 16, 2
 Asia 3, 3; 12, 1
 Assyria 14, 3; 20, 3-4;
 21, 1
 Assyrii 3, 4
 Astures 5, 2
 Athenienses 7, 2
 Attalus 10, 2
 Augusta Vindelicum 8, 1
 Augusti 21, 1
 Augustus/ Augustus
 Caesar/ Octavianus/
 Octavianus Caesar
 Augustus/ Iulius
 Octavianus Caesar
 Augustus 2, 4; 4, 5; 5, 2;
 7, 5; 11, 3-4; 13, 3; 19,
 1-2; 20, 2
 Aurelianus 8, 2; 24, 1
 Aurelius Alexander 22, 1
 Aziabeni 21, 2
 Aziabenicus 21, 2
 Babylonia 15, 1; 20, 2;
 26, 2; 30, 2
 Baetica 5, 3
 Batho 7, 5
 Belgica 6, 3

Bessi 9, 3
 Bithynia 11, 2
 Bocchus 4, 5
 Bosporiani 16, 3; 20, 2
 Bosporos 16, 1
 Brittani 6, 2
 Britannia 3, 2; 6, 2-3
 Britannia prima 6, 3
 Britannia secunda 6, 3
 Brutus 2, 3
 Decimus Brutus 5, 1
 Byzacium 4, 6
 Cabyle 9, 3
 Caesar 6, 2
 Caesarea 11, 4
 Calathus 9, 3
 Camillus 6, 1
 Cantabri 5, 2
 Capitolius 6, 1
 Cappadoces 11, 4
 Cappadocia 11, 4
 Caprus mons 18, 1
 Caracalla 21, 3
 Cardueni 3, 3; 20, 2
 Caria 10, 2
 Carthaginiensis 5, 3
 Carthago 4, 6
 Carus 24, 2
 Lucius (sic!) Cassius 17, 3
 Cato 13, 1
 Celtiberi 5, 2
 Cilices 12, 2
 Cilicia 3, 3
 Circensium castrum 22, 2
 Appius Claudius 9, 2
 Claudius (sic!) Caesar,
 nepos Augusti 19, 1

Claudius Caesar 11, 4
 Cleopatra 13, 3
 Coches 24, 2
 Colchi 16, 3; 20, 2
 Constantinopolis 9, 4
 Constantinus 26, 1
 Constantius 14, 5; 26, 2;
 27, 1; 27, 3
 Corinthus 7, 2
 Cornelius Gallus 13, 3
 Corsica 4, 2
 Marcus Crassus 17,1-3;
 18,1; 19,2
 Creta 7, 1; 8, 3
 Ctesiphon 17, 1; 20, 2;
 23, 2; 24, 2; 28, 2
 Curio 7, 4
 Cyprus 13, 1
 Cyrenae 13, 2

Daci 8, 2
 Dacia 8, 2-3; 25, 2
 Dalmatae 3, 2
 Dalmatia 8, 3
 Danubius 3, 2; 7, 4; 8, 2;
 9, 3
 Daphnensis lucus 16, 3
 Dardani 3, 2; 7, 4
 Dardania 8, 2
 Decibalus 8, 2
 Decimus Brutus 5, 1
 Deiotarus 11, 3
 Marcus (sic!) Didius 9, 2
 Diocletianus 14, 5; 25, 1
 Donnes 19, 1
 Drauus 7, 5; 8, 1
 Marcus Drusus 9,2

Edessa 21, 3
 Elensis 27, 3

Eoae partes 10, 1
 Epirotae 7, 2
 Epirus 8, 3
 Eumolpiada 9, 3
 Euphrates 14, 3; 17, 1,
 17, 3; 20, 3-4; 28, 1-2
 Europa 9, 4

Flamininus 7, 3
 Flauia Caesariensis 6, 3

Gades 5, 1
 Galatae 11, 3
 Galatia 11, 3
 Gallaecia 5, 3
 Galli 6, 1-2; 11, 3
 Gallia 3, 2; 6, 3
 Gallienus 8, 2; 23, 1-2
 Gallograecia 11, 3
 Gentius 7, 4
 Germania 6, 3
 Gn. Pompeius 5, 2; 11, 5;
 14, 2; 16, 1-3; 19, 1
 Gordianus 22, 2
 Gothi 26, 1; 30, 2
 Graeci 7, 2

Hadrianopolis 9, 3
 Hadrianus 14, 3; 20, 4
 Hadriaticum mare 7, 1
 Haebus 9, 2
 Haemimontani 9, 3
 Haemimontus 9, 4
 Hallespontus 10, 2
 Hiberi 20, 2
 Hiberia 16, 3
 Hiempsal 4, 4
 Hiero 4, 1
 Hierosolyma 16, 3
 Hirtius 2, 3

Illyricus/ Illyricum 3, 2;
 7, 1; 8, 3
 Illyrii 7, 4
 Immae 24, 1
 Indi 19, 2
 India 20, 3
 Insularum prouincia 10, 3
 Ionium mare 7, 1
 Iouianus 2, 4; 29, 1
 Isauri 12, 2
 Italia 3, 2; 6, 1-2; 7, 2
 Iuba 4, 5
 Iudaea 3, 3; 16, 3
 Iudaei 14, 2
 Iugurtha 4, 4
 Iulianus 28, 1

Labienus 18, 1
 Laeuinus 7, 1
 Liburni 3, 2
 Libya Pentapolis 13, 2
 Lollius 11, 3
 Lucius (sic!) Cassius 17, 3
 Lucius Anicius 7, 4
 Lucius Lucullus 14, 1;
 15, 2
 Marcus Lucullus 9,3
 Lugdunenses 6, 3
 Lusitani 5, 1
 Lusitania 5, 3
 Lycia 11, 1
 Lydia 10, 2

Macedones 3, 2; 7, 2
 Macedonia 7, 3; 8, 3
 Macedonica dioecesis 8, 3
 Macedonici belli 9, 1
 Madena 15, 3; 18, 2; 28, 3
 Magaba 11, 3

Magnesia 12, 1
 Marcellus 4, 1
 Marcomani 8, 1
 Marcomedi 20, 2
 Marcus (sic!) Didius 9, 2
 Marcus Antoninus 14, 4;
 21, 1
 Marcus Crassus 17, 1-3;
 18, 1; 19, 2
 Marcus Drusus 9, 2
 Marcus Lucullus 9, 3
 Marius 4, 4; 6, 2
 Mauri 4, 5
 Mauritania 4, 5-6
 Mauritania Caesariensis
 4, 6
 Mauritania Sitifensis 4, 6
 Maxima Caesariensis 6, 3
 Maxima Sequanorum 6, 3
 Maximianus Caesar 25, 1
 Mazaca 11, 4
 Mazarus 17, 1
 Media 18, 2
 Mediolanum 6, 1
 Meliten 15, 3
 Mesopotamia 3, 3-4; 14,
 1; 14, 3-5; 15, 3; 16, 2;
 20, 3-4; 23, 1-2; 25, 3;
 29, 2
 Metellus 4, 1-2; 4, 4
 Metellus Creticus 7, 1
 Micipsa 4, 4
 Minucius 9, 2
 Mithridates 3, 3; 11, 4;
 15, 2; 16, 1-2
 Modiacus 11, 3
 Moesi 3, 2
 Moesia 3, 4; 8, 1-3
 Moesia inferior 9, 4
 Moesiaci 7, 4

Mummius 11, 3
 Narasarensis 27, 2
 Narbonensis 6, 3
 Narseus 14, 5; 25, 3;
 Nero 20, 1
 Nicomedes 11, 2
 Nisibis 14, 1; 15, 3; 27, 2;
 29, 2
 Norica 3, 4; 7, 5
 Noricum 8, 1
 Nouempopulania 6, 3
 Numa Pompilius 2, 2
 Numantia 5, 2
 Numidia 4, 4
 Oceanum mare 5, 1
 Odenathus 23, 2; 24, 1
 Olympus 11, 3
 Orhodes 16, 3
 Oriens 3, 4; 10, 1; 19, 1-2;
 24, 1; 26, 2
 Osrhoena 14, 1; 21, 3
 Osrhoeni 20, 2
 Ostia 3, 1
 Pacorus 18, 1
 Padus 3, 2
 Palaestina 14, 2
 Pamphylia 11, 1
 Pannoni 7, 5
 Pannonia 3, 4; 7, 5; 8, 3
 Pansa 2, 3
 Paphlagonia 11, 5
 Paphlagonia 11, 5
 Parthenopolis 9, 3
 Parthi 3, 3; 14, 4; 15, 2;
 17, 1; 18, 1-2; 19, 1; 20,
 2; 21, 2; 22, 2; 28, 1
 Parthicus 21, 2

Paulus 7, 3
 Persae 14, 3; 15, 3; 16, 3;
 17, 1; 17, 3; 18, 1-2; 19, 2;
 20, 1; 21, 1; 21, 3; 22, 1-2;
 23, 1-2; 24, 2; 25, 1-3; 26,
 1-2; 27, 1-2; 27, 4; 28, 1-
 2; 29, 2
 Perses 7, 3
 Persis 24, 2
 Philippopolis 9, 3
 Philippus 22, 2
 Philippus, Macedonum rex
 7, 2-3
 Phoenice 14, 2; 16, 2
 Phrygia 10, 2
 Pisidia 11, 1
 Gn. Pompeius 5,2;11,5;
 14,2; 16,1-3; 19,1
 Pontus 3, 3; 9, 3; 11, 5;
 15, 2
 Portus 3, 1
 Praeualis 8, 3
 Pseudophilippus 7, 3
 Ptolomaeus Antiquior 13,
 2
 Publicola 2, 3
 Publius Ventidius Bassus
 18, 1
 Pylaemenes 11, 5
 Pyrrhus 7, 2
 Quadi 8, 1
 Raetia 3, 4
 Rhenus 6, 2
 Rhodii 10, 3
 Rhodopa 9, 2; 9, 4
 Rhodus 10, 3
 Roma 2, 1-3; 3, 1; 6, 1;
 11, 4; 13, 1; 22, 2; 24, 1

Romani 3, 3; 7, 2-4; 8, 1-2; 10, 2-3; 11, 4-5; 14, 3-5; 15, 1-2; 20, 1-2; 20, 4; 25, 3
 Romulus 2, 2
 Rubico 6, 1
 Rubrum mare 20, 3

 Sapor 23, 1
 Sardi 4, 2
 Sardinia 4, 2
 Sarraceni 3, 3; 14, 1; 16, 3
 Sauia 8, 3
 Sauiensis 7, 5
 Sauus 7, 5
 Scipio 12, 1
 Scipio Africanus 4, 3; 5, 2; 12, 1
 Scordisci 9, 1
 Scythi 9, 3
 Scythia 9, 4
 Seleucia 20, 2; 21, 1

Sertorianum bellum 5, 2
 Seruilius Isauricus 11, 1; 12, 2
 Seruius Tullius 2, 2
 Seuerus Pertinax 14, 4;
 Sicgarena 27, 1
 Sicilia 4, 1
 Siculi 4, 3

 Tarquinius Priscus 2, 2
 Tarquinius Superbus 2, 2
 Tarraconensis 5, 3
 Taurus 12, 1-2; 14, 1
 Thessali 7, 2
 Thessalia 8, 3
 Thracae (Thraces) 3, 2; 9, 2-3
 Thracia 9, 4
 Tigranes 14, 2; 15, 2; 16, 2
 Tigranocerta 15, 3
 Tigris 14, 3; 14, 5; 20, 3; 24, 2; 28, 2-3

Tingitana Mauritania 5, 3
 Tomos 9, 3
 Traianus 8; 14; 20, 2; 20, 4
 Transtigritanae regiones 25, 3
 Tripolis 4, 6
 Tullus Hostilius 2, 2

 Valeria 8, 3
 Valerianus 23, 1
 Verus Antoninus 14; 21, 1
 Vespasianus 10, 3
 Viennensis 6, 3
 Vlpianus 22, 1
 Vscudama 9, 3

 Xerxes 22, 1

 Zenobia 24, 1
 Zeugma 17, 1; 21, 2